

Scanned with CamScanner

أردوهم ونثر كارتقا ونتخب مرةجها صطلاحات اورجمله اصناف برشرح وسط كساتها يكمل كتاب

اصناف نظم ونثر

ڈاکٹر علی محمد خاں ڈاکٹر اشفاق احمدورک

الفيصال من ترين الأوال المنه

808.1 Ali Muhammad Khan, Dr.
Isnaf-e-Nazam-o-Nasar/ Dr. Ali Muhammad
Khan.- Lahore: Al-Faisal Nashran, 2014.

1. Fun-e-Shairi 2. Fun-e-Nasar I. Title.

ISBN 969-503-933-2

جمله حقوق بحق مصنفین محفوظ بیں۔

اپر بل 2014ء

اپر بل 2014ء

گرفیصل نے

آر۔آر پرنٹرز سے چچواکرشائع کی۔

آر۔آر پرنٹرز سے چچواکرشائع کی۔

قیمت:-/450روپے

AI-FAISAL NASHRAN

Ghazni Street, Urdu Bazar, Lahore, Pakistan
Phone: 042-7230777 & 042-7231387

Phone: 042-7230777 & 042-7231387

http: www.alfaisalpublishers.com
http: www.alfaisalpublisher@yahoo.com
e.mail: alfaisalpublisher@yahoo.com

تمبرشار پیش لفظ آ يُنهُ تمثال اردوشاعرى كاارتقا پېلاباب منتخب شعرى اصطلاحات دوسراباب اصناف لظم (به لحاظ موضوع) تيراباب مناجات 5. غزل شهرآ شوب واسوخت ريختي تح يف (پيرودي) 

	6	
102	گيت	
106	ئانى -	14
107	فريه	15
110	سرا	16
112	بر خصتی	17
117	اصناف لظم (بلحاظ اليئت وتركيبي)	18
117	مثنوی	چوتھاباب
121		1
	ربای	2
130	قطعه	3
135	متمط	
136	مخس	4
138	مدی	5
140	<i>ر کیب بند</i>	6
142	ر جیج بند	7
143	متزاد	8
145	تظم معرّى	9
147	آ زادظم	10
149	نثرىظم	11
152	رانيك المسايد	12
155	بائيكو	13
160	<b>↓99</b>	14
163	بارهاب	15

294	مقالب	10
294	نىژى ترىف (پىروژى)	11
299	صحافت (کالم)	12
302	تحقيق	13
305	تقيد	14
311	زندال نام	15
313	تقري	16
315	بليغيات	17
319	لطا نف وظرا نف	18
322	اقباليات	19
326	اردوزبان كارباب قلم كى فهرست	نوال باب
348	ما خذ ومصاور	



### يبش كفظ

سی زمانے میں داغ دہلوی نے اردوزبان کے بارے میں بجاطور پردعویٰ کیا تھا:
"" ہندوستال میں وهوم ہماری زباں کی ہے"

اردوزبان وادب کی تاریخ اس بات کی گواہ ہے کہ قیام پاکستان سے بل ہی اردوزبان اتن مرمایددارتھی کہ برعظیم میں عام بول چال کی زبان ہونے کے علاوہ علم وفن کا ایک براقیتی ورشاردو میں نقل ہو چکا تھا۔ جامعہ عثانیہ حیدر آباد میں 1937ء میں پوسٹ گر بجویٹ کی سطح تک جغزافیہ علی نتقل ہو چکا تھا۔ جامعہ عثانیہ حیدر آباد میں 1937ء میں پوسٹ گر بجویٹ کی سطح باوردیگرتمام مروجہ و تاریخ موجہ علوم وفنون کی تعلیم و قد رئیس اردو میں ہوتی تھی حتی کہ علم الابدان، (Physiology) علم الارض، (Astronomy) علم فلکیات (Astronomy) اور علوم بحریات حیات الارض، (graphy) اور علوم بحریات صاحب اور و میں دی جاتی تھی۔ پاکستان کے پہلے ایٹمی سائنس وان ڈاکٹر رضی الدین، جفول نے پاکستان کی سرز مین پر پور پینیم کی افزودگی کا پودالگیا تھا، ای زبانِ فاصلہ کے تعلیم الدین، جفول نے پاکستان کی می پورسٹیوں میں ذریعہ تعلیم اردو ہے اور سائنس اور علمی وادبی یافتہ سے ۔ قیام اردو ہے اور سائنس اور علمی وادبی شعبول میں اردو کی اجور اس کی اور دی جارہا ہے۔ جاتی اردو نصرف و نیا بحر میں ہماری شناخت اور شعبول میں اردو کی ایکر میں ہماری شناخت اور قبت کی کر بی جارہا ہے۔ آجی اردونہ صرف و نیا بحر میں ہماری شناخت اور قبت کی گراف تیزی سے اور کی جانب جارہا ہے۔ آجی اردونہ صرف و نیا بحر میں ہماری شناخت اور آبر دے بلکہ قوم کے شیر از کے ومضوط کے رکھنے کی سب سے بولی سبیل ثابت ہو گئی ہے۔

ابروہ بیدو کے بیروں اور میں سائنسی شعور کے حصول اور صدافت کی تلاش کے لیے کی توانا اور شناسا دورِ حاضر میں سائنسی شعور کے حصول اور صدافت کی تلاش کے لیے کی توانا اور شناسا زبان ہی کو بطور آلہ استعال کیا جا سکتا ہے اور اردو میں بیخو بی بد کمال موجود ہے۔ آئ اردو کا دامن بہت وسیع ہو چکا ہے اور بیز بان نظم ونٹر ہردوجہوں میں بردی کا میابی ہے آگے بڑھ رہی ہے۔ ضرورت اس امری تھی کہ اردونظم ونٹر کے بارے میں شرح وبسط کے ساتھ ایک ایسی جامع

کتاب ترتیب دی جائے جواظم ونٹر کی جملہ اصناف کی وضاحت کرے کیونکہ آئے کے دورتکہ
آتے آتے اردوزبان بیں اس قدراضا نے ہو چکے ہیں کہ اس موضوع پر جوبھی کتا ہیں میٹر ہیں
دہ اس کا احاظہ کرنے سے قاصر ہیں۔ دستیاب کتب بیں یا تو ماضی وحال کی جملہ شعری ونٹری
اصناف کا تفصیلی احاظہ کرنے سے اغماض برتا گیا ہے یا وقت گزرنے کے ساتھ ساتھ ہرصنف
میں کمال دکھانے والے نئے نئے تخلیق کاروں کے حوالے سے ان کی تجدید کرنے کی کوشش نہیں
کی گئی کی بھی زبان میں بالعوم اور اردوزبان میں بالحضوص اصناف کا علم تو زبان وادب کے شجر ہوئی سے کا ساورجہ رکھتا ہے، وقت گزرنے کے ساتھ ساتھ جس کے آفاق واہداف افقی وعمودی
سطوں پر پھیلتے چلے گئے ہیں، ہم نے ماضی و حال کے آئیوں کی مدد سے اصناف اور تخلیق
سطوں پر پھیلتے چلے گئے ہیں، ہم نے ماضی و حال کے آئیوں کی مدد سے اصناف اور تخلیق

ریونظر کتاب میں اصاف نظم کے بیان ہے آب ہم نے اردوشاعری کے ارتقا کے موضوع پرایک باب شامل کر دیا ہے تا کہ قار مین کو دو رِ حاضر تک آتے آتے اردوشاعری کی روایت کے بارے میں علم ہو سکے ، ازاں بعد منتخب شعری اصطلاحات درج کر دی گئی ہیں تا کہ اصاف نظم کو تجھے ہیں آ سانی رہے۔ ای طرح اصاف نیز کی تفصیل درج کر نے سے پہلے اردونئر کے ادرقاب تفصیل بحث کی گئی ہے اور اس کے ساتھ نٹری اصطلاحات کا بھی اضافہ کر دیا ہے تا کہ قار میں الف اصناف نٹر کے حوالے سے کی دشواری کا سامنا نہ کرنا پڑے۔ کتاب کے آخری باب میں الف باک ترتیب کے ساتھ اردو کے ارباب قلم کی ایک فہرست بھی پیش کر دی ہے جس میں ان اہلِ قلم کی ایک فہرست بھی پیش کر دی ہے جس میں ان اہلِ قلم کے مدوسال کے ساتھ ساتھ ان کے وطن اور وجہ سُٹر رہے کا بھی اندراج کر دیا گیا ہے۔ اصناف نظم و نٹر کے حوالے سے اس کتاب کو ہر ممکن حد تک جا مع بنانے کی کوشش کی گئی ہے۔ اصناف نظم و نٹر کے حوالے سے اس کتاب کو ہر ممکن حد تک جا مع بنانے کی کوشش کی گئی جس ساتھ ساتھ ساتھ اس میں اصلاح و ترمیم کا سلسلہ جاری رہے گا، جس کے لیے جمیں ارباب علم خواتین و حضرات اور باذوق قار ئین کی آرا کا انتظار رہے گا۔

ڈاکٹر علی محمد خال ڈاکٹر اشفاق احمد ورک 23رمارچ 2014ء

## آ ئينه تمثال

''اگر کوئی کوہ پیا را کا پوشی سر کرلے تواہے نا نگا پر بت دکھائی دیے لگتا ہے اور نا نگا پر بت کو تنظیر کرلے تواہے کو و ہمالیہ کی ایورسٹ نظر آنے لگتی ہے اور وہ اسے اپنی منزل بنالیتا ہے۔''

ڈاکٹر علی محمد خال اور ڈاکٹر اشفاق احمد ورک کی تحقیقی وتصنیفی کاوشوں پرایک دانشور کا پہتول کھمل طور پر صادق آتا ہے۔ ہر دوحضرات علم کی دنیا کے ایسے فرہاد ہیں جضوں نے تن آسانی ، کم کوشی اور مہل انگاری کواپنے اوپر حرام قرار دے رکھا ہے۔ ان کی اب تک کی تحقیق و تصنیفی کاوشیں ان کی دیدہ ریزی ، درویشی ، جنون اور اپنے مقصد سے عشق کا کھوں ثبوت ہیں۔ تصنیفی کاوشیں ان کی دیدہ ریزی ، درویشی ، جنون اور اپنے مقصد سے عشق کا کھوں ثبوت ہیں۔ "اصناف نظم ونٹر" میرے ان فاضل دوستوں کی تازہ ترین کوشش ہے ، جسے بجاطور پر سعی مشکور قرار دیا جاسکتا ہے۔

''اصناف نظم ونتر'' کے مندرجات اور مشمولات اس امر پرگواہ ہیں کہ صنفین ایوانِ ادب کے مختلف گوشوں میں آنے والی ممین تبدیلیوں سے بخوبی آگاہ ہیں۔اردوزبان وادب کے طلبہ اور اسا تذہ دونوں کے لیے کیساں مفید اور معلومات افزاید کتاب شعری اور نثری اصناف کے ہر پہلو پر محیط ہے بلکہ اب تک اس موضوع پر لکھی جانے والی کتابوں میں، جن اصناف کو درخور اعتنائیں سمجھا گیا، ان تمام اصناف کو پہلی مرتبہ اس کتاب میں موضوع بحث بنایا گیا ہے۔ وہ اصناف جو پہلی مرتبہ اس لگاب میں شامل کی گئی ہیں، ان میں کافی، گیا ہے۔ وہ اصناف جو پہلی مرتبہ اس نوعیت کی کی کتاب میں شامل کی گئی ہیں، ان میں کافی، فخرید، سہرا، رخصتی، ہائیکو، بارہ ماسہ، دوہا، نظمانے اور ماہیا شامل ہیں۔ فاصل مصنفین شخصی و خلاش کے فئی رموز اور اس کی بزاکوں پر گہری نظر رکھتے ہیں۔ ان کا ذوقی نفتر اور تحقیق بصیرت کتاب کے ہر باب سے عیاں ہے۔ مصنفین نے زیر بحث ہرصنف مے متعلق مواد کی فراہمی میں کوئی و قید فروگز اشت نہیں کیا، فراہم شدہ مواد کو تقید اور حقیق کی کموئی پر پرکھا ہے اور پھر

ان تحقیقی معلومات کوترین کی سلک مردارید میں پرودیا ہے۔ بقول شاد تظیم آبادی: رُرِمضموں کوئی یوں باندھ لے اے شاد مشکل ہے

سلیقہ انتہا کا چاہیے موتی پرونے میں

سلیقہ انتہا کا چاہیے موتی پرونے میں

زرِ نظر کتاب کا مسودہ پڑھتے ہوئے مجھے محسوں ہوا کہ مصنفین قکر م ادب سے کو ہر ہائے نایاب نکال لائے ہیں، اس کے لیے یقیناً ادبی دنیا ہمیشہ اُن کی معترف اور ممنون رہے گئے۔

تناب کے مختلف ابواب کے عنوانات پرایک سرسری نظر ڈال کیجے، آپ کواس کا علمی و ادبی اہمیت اور افادیت کا احساس ہوجائے گا۔ چند ابواب کے عنوانات دیکھیے: اردوشاعری کا ارتقا، منتخب شعری اصطلاحات، اردونٹر کا ارتقا، منتخب نثری اصطلاحات، افسانوی ادب، غیرافسانوی ادب وغیرہ۔

اصناف ادب کا مطالعہ دراصل کسی بھی زبان کے ادب کی تاریخ اور ارتقا کا Micro مطالعہ ہوا کرتا ہے۔ اس نوعیت کے مطالعے کے لیے ارتکاز اور اختصار کی خصوصیات بنیاد کی لوازم ہیں۔

ال كتاب كے مصنفين ان خصوصيات سے متصف ہيں ۔ مصنفين كا مطالعہ منظم ، مربوط اور مرتكز ہے جس كی وجہ سے وہ ہر صنفِ اوب كے تمام تر پہلوؤں كا احاط كر لينے ہيں كامياب رہے ہیں۔

پکھلوگ موچے بہت ہیں، کرتے پکھنیں، پکھلوگ کرتے بہت پکھ ہیں، لیکن موچے پہری انتہائی سفا کی ہے وقت ضائع کرتے ہیں، انتہائی سفا کی ہے وقت ضائع کرتے ہیں، انتہائی سفا کی ہے وقت ضائع کرتے ہیں۔ کھی کرتے ہیں۔ کھی کرتے ہیں۔ کرتے ہیں۔

ڈاکٹرعلی محمد خاں اور ڈاکٹر اشفاق احمد ورک بہت کچھ سوچتے اور بہت کچھ کرتے بھا جاتے ہیں۔ان حضرات کا ماثو ہے: ہر لحظہ نیا طور ، نئ برق جملی اللّٰہ کرے مرحلہ شوق نہ ہو طے وہ طےشدہ ہدف کے حصول کے لیے دن رات ایک کردیتے ہیں اور کامیا بی کوا پنا مقدر

بنالية بين-

یم افروز اور دانش آموز کاوش اختصار میں جامعیت کی نہایت عُمدہ مثال ہے۔
تاب کی حدودِ ضخامت کو مدِ نظر رکھتے ہوئے مختلف اصناف ادب کے مباحث میں بقدرِ
ضرورت کفایت سے کام لینے اور ان کی مختصر تاریخ اور امتیازی خصوصیات تک محدود رہنے کی
کام گارسمی کی گئے ہے۔

یہ کتاب اصناف اوب کا ایسا آئینہ تمثال ہے جس میں ہرصنف کی کھمل تصویر دیکھی جاسکتی ہے۔ اردوز بان واوب سے وابستہ طالب علم یا استاد کے تسکینِ مطالعہ کی ناگز ریضرورت ہے جس سے کسی صورت صرف نظر کرناممکن نہیں ہے۔

> ڈاکٹر غفورشاہ قاسم ایسوی ایٹ پروفیسر آف اردو ایف می کالج (یونیورٹی) لاہور 18رمارچ2014ء

### أرد وشاعرى كاارتقا

حافظ محمود شرانی کی تحقیق کے مطابق اُردوشاعری کا آغازغزنوی عبد میں فاری کے مشہور شاعرمسعود سعد سلمان سے ہوا جو لا ہور کے رہنے والے تھے۔اگر چداُن کا نہ تو کوئی شعرماتا ہے، نہ اس زبان کوأس زمانے میں اُردوکہا جاتا تھا، تا ہم یہ بات غلطہیں ہے کہ معود سعدے و ورکے کچھ ہی مدت بعدامیر خسر و کے کلام کا کچھ حقہ ایساملتا ہے جوفاری اور ہندی سے ال کرتر تیب یا تا ہے۔امیر خسرو کے بعد شالی ہند میں کوئی قابل ذکر شاعر تاریخ میں محفوظ نہیں ہے۔ أدهر دكن میں وہاں كے مسلمان بادشاہوں نے ساسي مصلحتوں كى بنا يرمقاي زبان کی حوصلہ افزائی کی اور اس شاعری کی پرورش کی جسے دکنی کہا جاتا تھا اور آج جسے ہم اُردو شاعری کانقش اوّل کہتے ہیں۔ دکن میں شاعروں کی ایک طویل فہرست ملتی ہے جس میں بادشاہ بھی ہیں،صوفی بھی اور عام شہری بھی قلی قطب شاہ نہ صرف قطب شاہی خاندان کے اہم بادشاہ تھے بلکہ انھوں نے اردو میں بچاس ہزار اشعار چھوڑے ہیں اور تمام محققین کے مطابق اردوغزل کے باوا آ دم قرار یاتے ہیں۔ اُس زمانے میں اور بھی بہت سے شعرا معروف ہوئے۔ان میں سب سے اہم نام ولی دکنی کا ہے جس کی شاعری نے شالی ہند میں اردوغزل کی تحریک کا آغاز کیا جس نے مختلف مرحلوں سے گزر کر اُردوز بان کو دُنیا کی ترقی یافتہ زبانوں کے مقابلے میں لا کھڑا کیا ہے۔ محمصین آزاد نے ای لیے ولی کوآ دم الشعراکیا ہے۔ولی پہلے دکن میں مقیم تھے مغل حکمران محد شاہ کے زمانے میں انھوں نے وتی کاسفرکیا۔ اس سفر کے دوران میں انھوں نے بقول بعض ، ایک صُو فی بزرگ سعد اللّٰہ گلشن کی فر مائش ب اپی شاعری کوشالی مندی زبان کے محاور سے کے مطابق تخلیق کرنا شروع کیا۔اب تک شالی ہند میں فاری شاعری کا رواج تھا۔ وتی کے لوگوں نے ولی کی شاعری شنی تو گویا پہلی مرجہ انھوں نے اس زبان میں اپنے جذبات کی عکای دیکھی جے وہ کئی سوسال سے بول رہے ہے۔ چنانچینو جوان شاعروں کی ایک بڑی تعداد فاری سے کنارہ کش ہوکراُردو کی طرف متوجہ ہوئی جے اس زمانے میں عام طور سے ریختہ کا نام دیا گیا۔ نوجوانوں سے قطع نظر پرانے اور عمر رسیدہ اسا تذہ نے بھی ریختہ میں طبع آزمائی کی کوشش کی جن میں خان آرز واور میرزامظہر جان جاناں کے نام خاص طور سے قابلِ ذکر ہیں۔

خان آرزو (سراج الدّين على خال المعروف به خان آرزو، ميرتقي مير كے خالو تھے۔) مظہر جان جاناں اور ان کے دیگر ہم عصر خودتو فاری کو خیر بادنہ کہ سکے مگراہیے عقیدت مندوں اورشا گردوں کی نئینسل میں ریختہ گوئی کا جوش اور ولولہ پیدا کیا۔اس نئینسل میں جن شاعروں نے آگے چل کر استادوں کا مرتبہ پایا، ان میں شاہ حاتم اور شاہ مبارک آبرو بہت مشہور ہوئے۔ شالی ہند میں اُردوشاعری کا یہ پہلا د ورتھا۔ اس د ورکوا یہام گوئی کا د وربھی کہتے ہیں۔ "ایہام گوئی" شاعری کا ایک ایبا انداز ہے جس میں شاعر لفظوں کی بازی گری ہے اپنے علم و نضل کا مظاہرہ کرتا ہے اور جب شاعری لفظوں کا تھیل بن جائے تو ظاہر ہے جذبہ اور تاثیر مفقو دہوجا تا ہے۔ایہام گوئی و باکی طرح اُر دوشاعری میں پھیل گئی مگرشاہ حاتم اور میرزامظہر جانِ جاناں کے ایک ہونہار مگر جواں مرگ شاگر دانعام السلسة خال یقین نے بروقت اس کی روك تقام كى جرأت كى مثاه حاتم نے اپنے ضخيم ديوان ميں سے ايسے تمام اشعار خارج كرديے جوایهام کی ذیل میں آتے تھے اور ایک مختصر دیوان مرتب کیا جس کانام 'دیوان زادہ' رکھا۔ أردوشاعرى كادوسراة وربراعتبارے سنہرى ة وركهلا يا جاسكتا ہے۔ إس قور ميس فارى کا تمام مروجه اصناف اُردو میں منتقل ہو گئیں اور اس ہنر مندی کے ساتھ کہ بیاحساس ہی نہیں ہوتا کہ بیکام اس زبان میں پہلی مرتبہ ہوا ہے۔ غزل اور مثنوی کی روایت دکن میں پہلے بھی موجود تھی،اس لیےان دونوں اصناف نے برسی تیزی کے ساتھ ترتی کی۔ بیدة وردیگر شاعروں کے علاوہ خاص پہچان سے تین شاعروں کے سبب برااہم تشکیم کیا گیا ہے: خواجہ میر درد، میر زا محمد فع سودااور مرتقي مير- خواجہ میر دردایک باعمل صوفی تھے۔لہذا ان کی شاعری تصوف کی شاعری کا بہترین خمونہ ثابت ہوئی۔میرزامحمد فیع سودانے غزل کے ساتھ قصیدے (مدحیہ وہجوبیہ) اورم شے پر فاص توجہ کی۔میرتفق میر نے غزل اورمثنوی کو آگے بڑھایا۔غزل تو میرصاحب کی فاص چر خاص توجہ کی۔میرتفق میر نے غزل اورمثنوی کو آگے بڑھایا۔غزل کہنے والے شاعران کی خوشہ چینی ہے۔غزل کے دامن کو انھوں نے اتناوسیع کیا کہ آج تک غزل کہنے والے شاعران کی خوشہ چینی کرنے کی کوشش کرتے ہیں۔

ادھردتی کے گلی کو بے در د، سودا، میر اور ان کے دیگر معاصرین کے کلام سے گونج رے تھے، أدهرسياس اعتبارے دتی كى مركزى حكومت روزبدروز انتشار كاشكار ہورہى تھى۔ يورے ملک میں مختلف طاقتوں نے زور پکڑلیا تھا۔ نادرشاہ اور احمدشاہ ابدالی کے حملوں نے مغلبہ سلطنت کی جڑیں ہلا کرر کھ دی تھیں ۔لوگوں نے شہر سے نکلنا شروع کر دیا تھا۔ جوصو بےخود مخار ہور ہے تھے، اُن میں سے اور ھ کاصوبہ اہل و ہلی کے لیے خاص طور سے جائے پناہ ٹابت ہور ہا تھا۔ نیض آباداس نی سلطنت کا پایئر تخت تھا۔ دتی کے اکثر و بیشتر شاعر فیض آباد منتقل ہونے لگے۔ کچھمدت کے بعد لکھنو دارالحکومت ہواتو مزید شاعردتی ہے آ کرلکھنو میں آباد ہوگئے۔ سودااورمیر بھی لکھنؤ میں آ سے۔ان کا دَورختم ہور ہاتھااوراب شاعری نوجوان سل کے ہاتھ میں تھی۔ان میں میرحس مصحفی، انشا اور جرأت خاص طور سے مشہور ہوئے۔ یہ فضائی تھی، بہاں زندگی پُرسکون تھی۔ قنوطیت کی جگہر جائیت نے لے لی۔ شاعری بھی ان عناصرے متاثر ہور ہی تھی۔سیدانشااور جرائت اس دور کے خاص نمائندے ہیں۔صحفی کا معاملہ پیرتھا کہ ان کی تقريانصف زندگى دتى مين بسر موئى تقى اوران كى شاعرى كى بُدياددتى كى فضامين المحى تقى تاجم ده نے زمانوں کے نقاضوں کو پورا کرنے کی کوشش بھی کررہے تھے۔ای زمانے میں نظیرا کبرآ بادی نے عوای شاعری میں الگ سال باندھ رکھا تھا۔ ایک طویل عرصے تک ان کے عوای اب و لیج کو درخوراعتنانبين مجها كياليكن آج أنهي اردوكا ببلاحقيقت شناس ادرتر في پندشاع كردانا جاتا -انشا، جرأت اور صحفی غزل میں اپنے ہُز کا مظاہرہ کررہے تھے۔میرحسن نے غزل کے بحائے مثنوی کی طرف خاص تو تبہ کی ۔ گیارہ مثنویاں کہیں جن میں سے ان کی ایک مثنوی، جس

پرانھوں نے خاص محنت کی،''سحرالبیان'' ہے۔زبان وبیان کے اعتبار سے تحرالبیان اب تک اُردو کی بہترین مثنوی تسلیم کی گئی ہے۔

انسان فطر تا ہروقت ہشاش بھا تربی تو پہند نہیں کرتا نے زل اور مثنوی اس وقت لوگوں کی کامرانیوں اور مسرتوں کی ترجمان بن رہی تھیں تو زندگی کی بے ثباتی اور اجاڑین کی طرف بعض ایسے شاعروں کی توجہ مبذول ہوئی جھوں نے اہلی ہیت رسول مُنافِیْدِ کے مصائب کو اینے مصائب جانا اور مرشے کی طرف دھیان دیا۔ اگر چیمر شیداً ردوشاعری کے آغازے ایک ایم صنف کی حیثیت رکھتا تھا اور مختلف مرحلوں سے گزر کر سودا تک پہنچا تھا۔ سودانے مرشے کو ایک واضح شکل دینے کی کوشش کی اور مجالس عزائے باہر کے سامعین کا ایک صلقہ پیدا کرلیا۔ سودا کے بعد پچھ مدت تک قابلی ذکر شاعروں کی توجہ عام طور سے غزل کی طرف رہی ہے۔ سودا کے بعد پچھ مدت تک قابلی ذکر شاعروں کی توجہ عام طور سے غزل کی طرف رہی ہے۔ میرحسن ، جرائت اور صحفی کے بعد کی نسل نے اس رشتے کو ، جوذرا کمزور ہو جیا تھا ، مضبوطی کے میرحسن ، جرائت اور صحفی کے بعد کی نسل نے اس رشتے کو ، جوذرا کمزور ہو جیا تھا ، مضبوطی کے ساتھ پکڑا اور پھراس میں وہ تمام صلاحیتیں پیدا کرنے کی کوشش کی جو کئی بڑی شاعری میں ہوتی ساتھ پین ۔ چنا نچے میرحسن کے صاحبز او سے میرصنحین خلیق ، میرضمیر ، ضیح اور میاں دلگیر نے ہرطرح بیں ۔ چنا نچے میرحسن کے صاحبز او سے میرصنحین خلیق ، میرضمیر ، ضیح اور میاں دلگیر نے ہرطرح بیں ۔ چنا نچے میرحسن کے صاحبز او سے میرصنحین خلیق ، میرضمیر ، ضیح اور میاں دلگیر نے ہرطرح

لکھنو کا بیزمانہ، جس کا آغاز فیض آباد ہے ہوتا ہے، نہ صرف اردوشاعری کے لیے بلکہ اردو زبان کے لیے بلکہ اردو زبان کے لیے بھی نہایت مبارک زمانہ تھا۔ انشا، صحفی، جرائت، میرحسن بزم ہے رخصت ہور ہے تھے اور نئ نسل محفل میں اپنے قدم جمار ہی تھی، جس کی نمائندگ آتش ونا تخ اور انیس ودبیر کررہے تھے۔

ہر چندامام بخش ناسخ لاہور ہے لکھنؤ گئے تھے مگرانھوں نے زبان پراتی قدرت حاصل کر لی تھی کہ ان کی زبان سے نکلا ہر لفظ متند مانا جاتا تھا۔ زبان کو بنانے سنوار نے میں جتنا شعوری کام ناسخ نے کیاکسی اور سے نہ ہوسکا۔ وہ ایک شاعر سے بڑھ کرفنِ شعر کے استاد تھے۔ ان کے ایک ہم عصر ، صحفی کے قابلِ فخر شاگر دخواجہ حیدرعلی آتش ہیں۔ آتش ہم میں تو ناسخ کے مقابلے میں کم تھے مگر شاعری میں ان کا مرتبہ اتنا بلند ہے کہ اگر بیہ کہا جائے کہ دہ لکھنؤ کے مقابلے میں کم تھے مگر شاعری میں ان کا مرتبہ اتنا بلند ہے کہ اگر بیہ کہا جائے کہ دہ لکھنؤ کے مقابلے میں کم تھے مگر شاعری میں ان کا مرتبہ اتنا بلند ہے کہ اگر بیہ کہا جائے کہ دہ لکھنؤ کے

دبستان کے واحد نمائندہ شاعر ہیں تو قلط نہ ہوگا۔ زبان کی تراش خراش شعر کو نقصان پہنچارہی تھی گرنائخ اوران کے مقلدین کی پوری توجہ اصلاح زبان پر مرکوز تھی۔ آتش نے نہایت پامروی سے شاعری کا وقار بحال کرنے کی کوشش کی اور اس میں کامیاب ہوئے گرساتھ ہی ساتھ اصلاح زبان کی تحریک سے بھی غافل ندر ہے۔

دوسری طرف مریح کی روایت زیادہ روش ہورہی تھی۔ انیس و دبیراس میدان کے سنہسوار ہیں۔ ان دونوں نے مریحے کے تمام امکانات کو جو پوری انسانی زندگی پرمحیط تھے۔ اپنی شاعری ہیں سمود یا اور مریحے کے بارے ہیں اس الزام کی ہمیشہ کے لیے تر دیدکر دی کہ مرشہ محض مریح کی میں محتول کی مطابر کا وسیلہ ہے۔ انیس و دبیر نے شاعری کی اعلیٰ ترین نزاکوں کو استعال میں لاتے ہوئے مریحے کواس کے ارفع ترین مقام پر پہنچادیا۔ مریحے کے ساتھ سلام اور رئیل کو بھی اس دور میں فروغ حاصل ہوا۔

آتش ونائخ اورانیس در بیرنے اُردوشاعری کواس جگہ پہنچادیا تھا کہ کھنو ہیں اب مزید استعداد نہ رہی تھی کہ کوئی نیاڑخ اختیار کرتا۔ ان با کمال شاعروں کے شاگردوں نے اساتذہ کی پیروی ہی پر قناعت کی۔ البتہ آتش کے ایک ہونہار اور جواں مرگ شاگرد نے قصہ گل بکاوُئی کو'' گزار نیم'' کے نام سے اس عدگی سے رقم کیا کہ مثنوی کی تاریخ میں وہ بھی میرحن کے ہم رکاب ہو گئے۔ اُردوشاعری میں غزل کے بعد سب سے بڑا ذخیرہ مثنوی کا ہے۔ دکنی عبد میں وُرنہ جا عیں تو بھی سراج اورنگ آبادی اور د تی میں خواجہ میر اثر کے نام میرحن سے پہلے میں دُورنہ جا عیں تو بھی سراج اورنگ آبادی اور د تی میں خواجہ میر اثر کے نام میرحن سے پہلے اور نواب میر زاشوق کا صنوی اور عیم مومن خال مومن د ہلوی کے نام نیم کھنوی کے بعد ایسے نہیں اور نواب میر زاشوق کا صنوی اور حکیم مومن خال مومن د ہلوی کے نام نیم کھنوی کے بعد ایسے نہیں کہ آسانی نے نظر انداز کیے جا حمیں۔

1856ء میں اور دھ کی سلطنت ختم ہوگئی۔ ایسٹ انڈیا کمپنی نے اس سلطنت کے آخری تاجدار واجد علی شاہ کو کلکتے میں مثیابرج میں نظر بند کر دیا اور لکھنؤ پر انگریزوں کا قبضہ ہوگیا۔ لکھنؤ اُجڑ گیا۔ ارباب بُئر ای طرح سے پناہ تلاش کرنے کے لیے شہر شہر پھرنے لگے جس طرح بھی وہلی کے ارباب بئر دربد در ہوئے تھے۔

ادھر جب کھنو میں آتش و نائے کے چراغ روثن تھا دھر دِ تی میں بھی ادب کی آخری محفل جائی جارہی تھی۔ بہادر شاہ ظفر، ذوق، غالب اور مومن کا ظہور ہو چکا تھا۔ سودانے اردو قسید ہے کو فاری قصید ہے کے برابر لانے کی سعی کی تھی۔ ذوق نے ان کی اس کوشش کو مزید اعتبار بخشا۔ مومن خال کسن پرست اور عشق پیشہ انسان تھے۔ ان کی غزل انسانی نفسیات کا ایک نہایت خوبصورت اظہار ہے۔ معاملہ بندی، کہ شالی ہند میں جس کے سب نے بڑے علم بردار جرائت تھے، مومن خال کے یہاں آ کرمہذ بہوگئ۔ بہادر شاہ ظفر برائے نام بادشاہ شھے۔ وہ درویش مزاج انسان تھے، ان کی شاعری اردو کی اخلاقی شاعری اور شعری ہئر مندی کے بہترین نمونوں میں شامل ہوسکتی ہے۔ ذوق اور مومن کے اُستاد شاہ نصیر اپنے زبانے کے بہترین نمونوں میں شامل ہوسکتی ہے۔ ذوق اور مومن کے اُستاد شاہ نصیر کے ذریعے سے کے بہترین نمونوں میں شامل ہوسکتی ہے۔ ذوق اور مومن کے اُستاد شاہ نصیر کے ذریعے سے کو اُستاد رقی میں آیا۔ دئی میں ان کے شاگر دوں نے اس انداز کو آگے بڑھایا مگر غالب کے ناتے کے طرز کو بہند کرنے اور گا ہے گا ہے اس طرز کو اختیار کرنے کے باوجود اپنی فطری کے ناتی کے طرز کو بہند کرنے اور گا ہے گا ہے اس طرز کو اختیار کرنے کے باوجود اپنی فطری کے ناتی کے طرز کو بہند کرنے اور گا ہے گا ہے اس طرز کو اختیار کرنے کے باوجود اپنی فطری کے ناتی کی طرز کو بہند کرنے اور گا ہے گا ہے اس طرز کو اختیار کرنے کے باوجود اپنی فطری کے ناتی کے طرز کو بہند کرنے اور گا ہے گا ہے اس طرز کو اختیار کرنے کے باوجود اپنی فطری کو ناتیا ہوں کے بل ہوتے پر شعری ادب میں جد ت اور ندرت کی بنیاد ڈالی:

ہیں اور بھی دنیا میں سخن ور بہت اچھے کہتے ہیں کہ غالب کا ہے انداز بیاں اور

عالب نے اُردوشاعری کے قدیم انداز کوختم کردیااور نے طرز کواختیار کرلیا۔اُردوکی جدیدشاعری کے چشمے عالب کی شاعری ہے پھوٹے ہیںاورانسانی زندگی کے گونا گوں مسائل بلکہ خود انسانی زندگی کی رنگا رنگی، ہما ہمی اور بوقلمونی ان کے خاص موضوعات ہیں۔ان کی شاعری کا دامن بہت وسیع ہے۔

1857ء کا سال پڑ صغیر کے لیے ایک ایسا حادثہ نے کر آیا جس نے یہاں کی ہزار سالہ تہذیب کو جہنجو ڈکرر کھ دیا۔ لکھنو پہلے ہی ویران ہو چکا تھا، اب دتی بھی اُجڑ گئی گرفدرت نے رام پور اور حیدر آباد دکن کے علاوہ دیگر چھوٹی جھوٹی ریاستوں کے دروازے ان شاعروں پر کھول دیے خصوصاً رام پور، یہاں کے نواب یوسف علی خال ناظم شاعر بھی تھے اور شاعر نواز بھی، غالب کے خصوصاً رام پور، یہاں کے نواب یوسف علی خال ناظم شاعر بھی تھے اور شاعر نواز بھی، غالب کے

شاگرد تھے۔انھوں نے لکھنواور دتی ہے نگلنے والے اکثر بےسروسامان شاعروں کو پناہ دی۔ان شاعروں میں داغ ،امیر مینائی اور جلال لکھنوی خاص طور سے قابلِ ذکر ہیں۔

یه دوردراصل نواب میرزا داغ کا دور ہے، داغ نے معاملہ بندی کومومن کی ثقابت اور دردمندی سے نکال کرشوخی اور بانکین عطا کیا۔ داغ کی زبان خالص اردو کا بہترین نمونہ ہے۔ امیر مینائی پہلے قدیم طرز میں شعر کہ رہے تھے۔ داغ کے اثرات سے اس قدر مغلوب ہوئے ک ایناانداز بُصول گئے۔جلال نے اپناسارازور، زبان وقواعدِ زبان کی پابندی پرصرف کردیا۔ان کا کلاممکن ہے قواعد کے اعتبارے بے عیب ہومگر شاعری کی رمتی اس میں بہت کمزورے۔ بيطر نغزل گوئي ابھي جاري تھي كەلا ہور ميں مولانا محمد حسين آ زادنے ايك يظ طرز کے مشاعروں کی بُنیاد ڈالی۔ بیزوال پذیرغزل کے خلاف بغاوت تھی۔ آزاد نے اس تح یک کے حق میں اور اپنے مقصد کی وضاحت کے سلسلے میں کئی لیکچر بھی دیے۔ انھوں نے اس زمانے کی شاعری کوایک تو می سانح قرار دیا اور شاعروں کو خیالی اور داخلی زندگی ہے نکل کر خارجی وُنیا ے سائل سے آ تھیں چارکرنے کی تلقین کی ۔ تقریباً اسی زمانے میں خواجہ الطاف حسین عالی بھی ملازمت کے سلسلے میں لا ہور آ گئے۔ حالی غالب کے شاگرد، شیفتہ سے تربیت یافتہ اور كلا يكى غزل كرماني مين دُ على ہوئے تھے۔ بياس زمانے كواحد قابل ذكر شاعر تھے جو واغ کے اثرات سے محفوظ رہ گئے تھے یقیناً اس کا باعث کچھائن کی سلامتی طبع، شیفتہ کی صحب اور پچھ غالب کی شاگر دی تھا۔ یوں بھی حالی کے مزاج میں ایک ایسی کچکتھی کہوہ خیر کی طرف بہت جلد مائل ہوجاتے تھے۔ آزاد کی باتیں بہت جلد حالی کی سمجھ میں آگئیں اور انھوں نے بغیر كى چىچا بث كاس غول كويكر ترك كرديا جس سے جھى در دى خوشبو آتى تھى جھى ميرى،جس میں مجھی مصحفی کا رنگ جھلکتا تھا اور مجھی غالب کا۔ حالی نے آزاد کے مشوروں کی روشی میں موضوعاتی نظمیں کہنا شروع کیں جومثنوی کے انداز میں تھیں۔ آزادا پنے زمانے کے بڑے وانشوراورنشرنگار تھے۔ان کی نشرینس شاعری کی شان تھی مگران کی شاعری شعریت سے محروم تھی۔حالی ان کے مقابلے میں ایک فطری شاعر تھے۔ یہی دجہ ہے کہ بی شل پر جتنا اثر عالی کا

ہوا، آزاد کا نہ ہوسکا۔ ان دونوں کے معاصرین میں اور کوئی قابلِ ذکر شاعراس وقت تک ایبانہ تھا جواس تحریک سے متاثر ہوتا۔ حالی کچھ دیر بعد لا ہور ہے دتی چلے گئے۔ یہاں سرسیّداحمہ خاں کی تعلیمی و اصلاحی تحریک سے بے حد متاثر ہوئے اور ان کی فر مائش پر ایک طویل نظم "مد و جزرِ اسلام" ککھی جو"مسد سِ حالی" کے نام سے مشہور ہے اور اُردوشاعری کی تاریخ میں سائل میل کی حثیث سے اردو میں یہیں سے مقصدی اور ملی شاعری کا آغاز ہوتا ہے۔ اس نظم کا اثر کی نہ کی شکل میں آج تک محسوس کیا جا سکتا ہے۔

اُردوشاعری کا دامن اگر چنظم سے خالی نہ تھا اور دکن کے دَور میں بھی نظموں کا بڑا ذخیرہ۔
جمع ہوگیا تھا مگر نیظمیس اپنے موضوع اور مزاج کے اعتبار سے غزل ہی کی ایک شکل تھیں۔البتہ
نظیرا کبرآ بادی مشخی تھے نظیرا کبرآ بادی ،حالی کے زمانے تک واحد نظم گوشاع تھے۔وہ طبقہ عوام
سے تعلق رکھتے تھے اور اپنے طبقے کے وفا دار تھے۔انھیں کی زندگی ان کے پیش نظر رہتی تھی اور
انھیں کے مسائل ان کی شاعری کا موضوع تھے۔نظیر کے موضوعات اور اُن کی زبان چونکہ عوای
سختی اور شعر کی عام روش ہے ہٹی ہوئی تھی ،اس لیے انھیں اس تمام عرصے میں شاعر شلم نہ کیا گیا۔
نظیر ،میر وسودا کے ہم عصر تھے مگر ان کی شاعری کا رشتہ آ زاداور حالی سے جوڑا جا سکتا ہے۔حالی
نظیر ،میر وسودا کے ہم عصر تھے مگر ان کی شاعری کا رشتہ آ زاداور حالی سے جوڑا جا سکتا ہے۔حالی
نظیر ،میر وسودا کے ہم عصر تھے مگر ان کی شاعری کا رشتہ آ زاداور حالی سے جوڑا جا سکتا ہے۔حالی
نظیر ،میر وسودا کے ہم عصر تھے مگر ان کی شاعری کا رشتہ آ زاداور حالی سے جوڑا جا سکتا ہے۔حالی
انھوں نے غزل کو بھی نظم سے قریب تر کر دیا۔

مولانا حالی کا انقال 31 دیمبر 1914ء کوہوا۔ اس وقت تک سرسیداحمد خال کی تحریک نہ صرف اپنی جڑیں مضبوط کر چکی تھی بلکہ یہ پودادر خت بن چکا تھا اور پیھل پیھول رہا تھا۔ داغ کا انداز شعر دم تو ڑ چکا تھا۔ سرسید کی تحریک کریک اور آزاد و حالی کی شعری تحریک کی اسلمیل میر تھی اور اکبراللہ آبادی ایسے شاعروں کو بھی منظر عام پر لائی۔ یہ دونوں آزاداور حالی کے ہم عصر سے مگر نگ شاعری کے تاب بہت شاعری کے قافلے میں بعد میں شریک ہوئے۔ اسلمیل میر تھی بچوں کی شاعری کے لیے بہت شہور ہوئے۔ ہر چند یہ انداز بھی نیا تھا تا ہم اس کے علاوہ انھوں نے اور بھی بہت کنظمیس مشہور ہوئے۔ ہر چند یہ انداز بھی نیا تھا تا ہم اس کے علاوہ انھوں نے اور بھی بہت کنظمیس کہیں۔ حتی کہ آزاد شاعری کے بانی

پیں اگر چہاں سلیے بیں مولانا عبدالحلیم شرر کا نام بھی لیا جاتا ہے مگر ناول نگاری میں ان کے شعری کارنا ہے یوں دب گئے ہیں کہ اب اس طرف توجہ بھی نہیں جاتی ۔ اکبرالا آبادی پہلے فتریم طرز کے غزل گو تھے ، پھر بچھٹی شاعری اور پچھسر سیّد کی تحریک سے متاثر ہوکرا پناانداز بدل لیا اور مقصدی شاعری کی طرف متوجہ ہوئے ۔ اکبر نے محسوس کیا کہ سرسیّد کی تحریک کی انہا بیندی معنز فایت ہو سکتی ہے ۔ چنانچہ اس کی روک تھام کا عزم کیا اور ایک نرالا انداز بخن ایجاد کیا ۔ انھوں نے سنجیدہ مسائل کا علاج مزاح کی شیر بنی اور طنز کی نشتریت کے ذریعے کرنے کی مفانی ۔ وہ اس بات سے پوری طرح آگاہ تھے کہ ہنی ہنی میں جو بات کہی جاتی ہے، وہ زیادہ کام کر جاتی ہے ۔ چنانچہ ان کے کلام کا بیشتر حصہ طنز ومزاح پر مشتمل ہے اور یہی حصہ زندہ ہے کام کر جاتی ہے ۔ چنانچہ ان کے کلام کا بیشتر حصہ طنز ومزاح پر مشتمل ہے اور یہی حصہ زندہ ہے اور ندہ رہے گا۔

آ زاداور حالی کے لگائے ہوئے ورخت کا سب سے اہم پھل اقبال کی شاعری ہے۔ آ زادی کی تح یکیں زوروشور سے چلنا شروع ہوگئ تھیں ۔قوم پرستی کا چرچا تھا۔انگریز کے خلاف ساست زور پکڑتی جارہی تھی۔ اقبال بھی ان تحریکوں سے متاثر ہوئے اور دیگر ساس رہنماؤں کی طرح انھوں نے بھی ہندومسلم اتحاداور ہندوستانی قومیت کے ترانے لکھے مگرزیادہ مذت نہ گزری تھی کدانھوں نے یورپ کاسفراختیار کیا۔اس دوران اُن پر بیانکشاف ہوا کہ قوم پرتی کا مغربی تصور، انسانیت کے لیے ہلاکت آفرین ہاورید کداسلام انسانی معاشرے کاجوایک عالمگیرتصور دے چکا ہے (جس کی بنیاد مساوات پر ہے) اگر اسے دوبارہ نافذ کیا جائے، تو انسان تاہی سے محفوظ رہ سکتا ہے۔ چنانچہ واپسی پرا قبال نے اپنے بدلے ہوئے نظریے کا تلقین بڑے شد وید ہے شروع کی۔اقبال میں وہ تمام صلاحیتیں موجود تھیں جو کسی بھی عظیم شاعر میں ہونا ضروری ہیں۔ بوے برے خشک مسائل میں اتنی شیرینی پیداکی کہ بایدوشاید۔ اردوادب کاب کی تاریخ میں وہ سے مؤر شاعر گزرے ہیں۔ اقبال کو جوان ہم عصر شاعروں میں سے جوشاعران سے متأثر ہورے تھان بی جوش مليح آبادي الفظ جالندهري، برج ترائن چكيست ، تلوك چندمحروم، اسدماتاني، ابين حزين یا لکوٹی ،محردین فوق ،اثر صہبائی اوراحسان دانش خاص طورے قابل ذکر ہیں۔ان سب پر اقبال کی مجمد دین فوق ،اثر صہبائی اوراحسان دانش خاص طورے قابل ذکر ہیں۔ان سب پر اقبال کی مجھاپ بہت گیری ہے۔البتہ اختر شیرانی کی آ واز قدرے مختلف تھی۔اختر شیرانی رومانی شاعری سے متاثر تھے۔

روہ کی موسی سے شاعر تھے اور نئی نظم اقبال کے ہاتھوں اپنے نقطہ عروج پر پہنچ گئی تھی۔ بزل پراقبال کا اثر پچھ کم نہ تھا۔ اقبال نے غزل کا پورا تصوّر ہی بدل کرر کھ دیا تھا۔ انھوں نے بزل کے آفاق میں وسعت و دانائی شامل کردی۔

اوروں کا ہے پیام اور میرا پیام اور ہے عشق کے درد مند کا طرز کلام اور ہے

بال جریل کی غزلیں شاہد ہیں کہ اس زمانے کے دیگر شعراکے ہاں بھی کہیں کہیں نظر زمانے کے دیگر شعراکے ہاں بھی کہیں کہیں نظر زمانے کے تقاضے بھر پور انداز میں ملتے ہیں۔ ان میں حسرت موہانی، فانی بدایونی، اصغر گونڈوی، یاس بگانہ چنگیزی، جگر مراد آبادی، عابد علی عابد، عبدالحمید عدم، فراق گور کھیوری اور حفظ ہوشیار پوری قابل ذکر ہیں۔

اقبال کا انقال 1938ء میں ہوا۔ 1936ء میں ایک ٹاتر کیک سامنے آئی، جسے تق پر نی کا نام ویا گیا۔ اس تحریک کا پی منظر خالص سیاسی اور معاشی تفا۔ اقبال گم شدہ اور فرٹے ہوئے رشتوں کو تلاش کرنے اور جوڑنے میں مصروف رہے، یہ تحریک اپنی تمام اقدار کو ان قدروں سے تبدیل کرنا چاہتی تھی جو انقلاب رُوس (1917ء) نے وُنیا کو دی تھیں۔ اگر چہان کے نقوش بھی اقبال کی شاعری میں مل جاتے ہیں مگر بانداز ویگر۔ پُرانے شاعروں میں سے بخصوں نے اپنے آپ کو اس تحریک میں شامل کرلیا، جوش ملیح آبادی خاص طور سے قابل ذکر ہیں۔ منصوں نے اپنے آپ کو اس تحریک میں شامل کرلیا، جوش ملیح آبادی خاص طور سے قابل ذکر ہیں۔

وہ نوجوان شاعر جھوں نے اس تحریک کی روشیٰ میں اپ فن کو جلا بخشی ان میں فیض احمد فیض ، اسرار الحق مجاز ، مخدوم محی الدین ، ساحر لدھیانوی ، احمد ندیم قاعی ، ظہیر کاشمیری ، مصطفیٰ زیدی اور عارف عبد المتین کے نام خصوصاً قابل ذکر ہیں۔ اس تحریک نے اُردوشاعری کو نئے زادیوں سے روشناس کیا اور نئے نئے اسالیب متعارف کرائے۔

رقی پندتر یک کے متوازی 1939ء میں ایک اور ترکیک نے جنم لیا جے صلقہ ارباب ذوق کی ترکیک ہاجا تا ہے۔ یہ بھی نئی شاعری کی وعوے دار تھی مگراس کا نقط نظر بیر تھا کہ موضوع خواہ کچھ بھی کیوں نہ ہو، جب تک اس کے ابلاغ میں فن کی بئیا دی قدروں کا لحاظ نہ رکھا جائے، خواہ کچھ بھی کیوں نہ ہو، جب تک اس کے ابلاغ میں فن کی بئیا دی قدروں کا لحاظ نہ رکھا جائے۔ بالٹر ہوجا تا ہے۔ یہ تحریک بھی خالص نظم کی تحریک تھی اور اس میں مواد کے ساتھ ہیئت کے بالٹر ہوجا تا ہے۔ یہ تحریک بھی خالص نظم کی تحریک تھے اس میں تصدیق تصین خالد، تجریک خاص طور سے کے گئے۔ اس تحریک سے جوشاع وابستہ تھے ان میں تصدیق منظر، اور کیس امروہوں ن مراشد، میرا جی، قبی م نظر، یوسف ظفر، مختار صدیقی، باقی صدیقی، مجید امجد، اختر الایمان، تا بش صدیقی، عزیز حامد مدنی، ضیا جالندھری، ظہیر کا شمیری، حبیب جالب اور رئیس امروہوی خاص طور پر قابلِ ذکر ہیں۔

غزل کو ابتدا میں ترقی پیند اور صلقهٔ ارباب ذوق دونوں تحریکیں رو کرتی رہیں مگر قیام پاکستان کے بعد کچھا یسے حالات اور ایسی فضا پیدا ہوگئی کہ غزل کو پھر سے اپنی سخت جانی کا ثبوت فراہم کرنا پڑا اور رفتہ رفتہ غزل پھر شاعری کی فضا پر چھا گئی۔ سوائے ن م راشد کے بھی شاعر، خواہ کسی بھی دبستان سے تعلق رکھتے تھے ،غزل کی طرف مائل ہوئے۔ میراجی اور مجید امجد خالص لظم کے شاعر تھے مگروہ بھی غزل کی زلفوں کے اسیر ہوئے بغیر ضروہ سکے۔

قیام پاکستان کے بعد غزل کو پھر سے قارئین ادب کے دلوں کی دھر کن بنانے ہیں جن شعرانے اس صنف کی خون جگر سے آبیاری کی ،ان میں انجم رومانی ، ناصر کاظمی ، ابن انشا ،احمہ مشتاق ،شہرت بخاری ،سلیم احمد ، بغیم صدیقی ،سیف الدین سیف ، بجاد باقر رضوی ،صوفی تبسیم ، منیر نیازی ،شنہرادا حمد ،قتیل شفائی ،ظفر اقبال ،حن بھو پالی ، بحر انصاری ،ادا جعفری ،طفیل ہوشیار پوری ، ساغرصدیقی ،حسن احسان ، بیدل حیدری ، تنویر سپرا، خلیب جلالی ، جون ایلیا ، جمال احسانی ، نذیر قصر اور مظفر دارثی شامل ہیں ۔غزل وظم کے اس قافے میں قدر سے بعد میں شامل ہوکر اس سلساکو استقامت سے مزید آگے بڑھانے والوں میں اخر حسین جعفری ،ظهور نظر ،احمد فراز ،منیر سیفی ، استقامت سے مزید آگے بڑھانے والوں میں اخر حسین جعفری ،ظهور نظر ،احمد فراز ،منیر سیفی ، استقامت سے مزید آگے بڑھانے والوں میں اخر حسین جعفری ،ظهور نظر ،احمد فراز ،منیر سیفی ، جسل یوسف ،شبخ قلیل ،کثور نامید ،افتار عارف ،غلام محمد قاصر ،عطاشاد ، توصیف تبسم ، ریاض مجید ، پویسرصدیتی شاہد ،خورشید بیگ میلسوی ،مرتضی برلاس ،حفیظ الرحن احسن ،عطاء احق قاسمی ، فالد پروفیسرصدیتی شاہد ،خورشید بیگ میلسوی ،مرتضی برلاس ،حفیظ الرحن احسن ،عطاء احمد ، اسلم کولسری ، احمد ، اللم کولسری ،

# منتخب شعرى اصطلاحات

وہ لفظ، جس کے کوئی خاص معنی کی علم یافن کے ماہروں یا کسی جماعت یا خاص گروہ سے
مقرر کر لیے ہوں، اصطلاح کہلا تا ہے۔ جیسے ''حدیث' کے لغوی معنی ''بات چیت' کے بیر
شریعت کی اصطلاح میں آ س حضرت صلی اللّه علیہ وآ لہ وسلم کے قول وفعل اور فرمان کو حدیث
کیتے ہیں۔ ای طرح نیخ کے معنی '' لکھا ہوا'' کے ہیں لیکن طب کی اصطلاح میں ''نہو'' سے
مرادوہ پر چہ لیتے ہیں جس پر مریض کو دوا عمی لکھ کر دیتے ہیں۔ دو مر لے لفظول میں کسی لفظ یا
الفاظ کے مجموعے کو تخصوص یا ادی معنی میں استعال کرنا اصطلاح کہلا تا ہے مگر لغوی اور مرادی
معنوں میں تھوڑی بہت نسبت ضرور ہوتی ہے۔ چنا نچے ہم کہہ سکتے ہیں کہ کسی اصطلاح کا تعلق
میں ماکنس کی کسی شاخ ہے ہے تو ای حوالے سے سائنس ، سیاست سے
سیاس ، قانون یا طب سے ہوتو قانونی یا طبی اور اگر اوب سے تعلق نے تو وہ ادبی اصطلاح
کہلائے گی۔

دنیا جری زبانوں میں اصطلاحات کا ذخیرہ موجود ہے۔ لغات اور فرہنگیں ان ہے جری بڑی ہیں۔ جس طرح ضرب الامثال طویل تر تجربات سے حاصل شدہ نتا ہے ہوتے ہیں، جن کی صدافت کو بھی زبانِ خلق سمجھاجاتا ہے اور ہر جگدان کے مرادی مفہوم کو تسلیم کیا جاتا ہے۔ بیشتر اصطلاحات کے بارے میں کو لئے نہیں جانتا کہ سے کیوں کربنی ہیں اور کب سے مستعمل ہیں لیکن سے ضرور ہے کہ اصطلاحات بات میں زوراور حسن بیدا کرتی ہیں اور ان سے کلام کی تشریح خوب ہوتی ہے۔ اصطلاحات نصر ف ربان کے ذخیرے میں اضافہ کرتی ہیں بیک بلکہ بولنے والوں کی ذہنی، تہذی ، ساجی اور فکری سرمائے کی شان بھی بڑھاتی ہیں۔

اردوزبان ہر چند بہت قدیم نہیں ہے تا ہم اس میں اصطلاحات کا ذخیرہ بہت زیادہ ہے کیوں کہ اردو میں عربی، فاری ، مقامی زبانوں اور اگریزی کی اصطلاحات زبان و بیان کا اس طرح حصّہ بن گئی ہیں کہ اب انھیں اردوادب کے ذخیرے سے علیحدہ کرنا محال ہے۔ ہم ذیل میں اپنے پڑھے والوں کی مہولت اور استفادے کے لیے الیمی اصطلاحات لکھے دیے ہیں جو میں اپنے سالہ میں اور ہماری وانست میں جن کا بالعموم تعلق اردواصناف نظم ونثر ہے ہے۔ آغاز میں چونکہ اصناف نظم کا بیان ہے اس لیے بہلے اس سے متعلقہ اصطلاحات کا ذکر کیا جائے گا۔ میں چونکہ اصناف نظم کا بیان ہے اس لیے بہلے اس سے متعلقہ اصطلاحات کا ذکر کیا جائے گا۔ میں کر جہاں اصناف نشر کا بیان آئے گا، وہاں اردواصناف نشر سے متعلق اصطلاحات درج کردی جائیں گی۔

مصرع

لفظی معنی کواڑ (دروازے) کا ایک پٹ مراد ہے، آ دھاشعر یا نصف بیت مصرع بامعنی الفاظ پر مشتمل وہ سطر ہے کہ اگر نئر میں ہوتو فقرہ کہلائے اورنظم میں ہوتو مصرع شعر کے بہلے مصرعے کومصرع اوّل جب کہ دوسرے کومصرع ثانی کہتے ہیں۔مثلاً:

ع یاران تیزگام نے محمل کو جالیا (مصرع اولی)

ع ميں سو گئے داستان کہتے کہتے (مصرع ٹانی)

شعريا بئيت

لفظی معنی بخن موزول، دومصر عے جوایک وزن کے ہوں اور ایک خیال ظاہر کریں تووہ شعریا بیت ہے۔ مثلاً:

> یاران تیزگام نے محمل کو جا لیا جم مجو نالہ جرب کارواں رہے و زمانہ بڑے شوق سے سُن رہا تھا جمیں سو گئے داستاں کہتے کہتے

قافيع لى زبان كالفظ ہے۔ جس كا مطلب ہے ليك ليك كرآنے والا \_او في اصطلاع میں ہرشعرے آخر میں آنے والے ہم آواز وہم وزن الفاظ کو قافیہ کہا جاتا ہے۔ بیالفاظ ایک خاص ترتیب سے اصناف نظم میں مگر رآتے ہیں مگر معنوں کے اعتبار سے مختلف ہوتے ہیں۔

جيے مرزاغالب كى يەمعروف غزل ملاحظه يجيحے:

آخر اس درد کی دوا کیا ہے با الی به ماجرا کیا ہے كاش يوچيو كه مُدّ عاكيا ٢ جونہیں جانتے وفا کیا ہے ہاں بھلا کر ترا بھلا ہوگا اور درویش کی صدا کیا ہے

ول نادال مختم ہوا کیا ہے ہم ہیں مشاق اور وہ بیزاد میں بھی منھ میں زبان رکھتا ہوں ہم کو اُن سے وفا کی ہے امید

میں نے مانا کہ کچھ نہیں غالب مفت ہاتھ آئے تو بُرا کیا ہے اس غزل میں ہُوا، دوا، ماجرا،مُد عا، وفا،صدااور بُراکے الفاظ قافیے کے طور پرآئے ہیں۔ رديف

ردیف بھی عربی کالفظ ہے۔ لغوی معنی ہیں'' گھوڑے یا اونٹ پرسوار کے پیچھے بیٹھنے والا آدئ مراصطلاح شعرمیں قافیے کے بعد آنے والے وہ لفظ یا الفاظ جو بُوں کے توں باربار دہرائے جائیں، ردیف کہلاتے ہیں۔جیسا کہ مرزا غالب کی متذکرہ بالاغزل کی ردیف -- "کیاہے" --

یغوی معنی "طلوع ہونے کی جگہ" کے ہیں مگرشعری اصطلاح میں کسی قصیدے یا غزل كے پہلے شعركو، جس كے دونوں مصرع ہم قافيہ يا ہم قافيہ وہم رديف ہوں مطلع كہتے ہيں۔ رویک کی موجود کی مشرور می شرط توجی ہے۔ مرزا خالب کی ایک زبان زوخاص و عام فوزل کا مطلع ہے:

> این مریم 101 کے کوئی ایرے دکھ کی دوا کے کوئی

> > حس مطلع

کسی بھی تصید ہے، غزل یا غزل نمالظم میں مطلع کے بعد آنے والا وہ شعر، جس کے دوتوں مصر سے ہم قافیہ وہم رولیف ہول، (رولیف ضروری نہیں، قافیہ ضروری ہے) حسن مطلع کہلاتا ہے۔اے مطلع ٹانی یازیپ مطلع بھی کہتے ہیں۔

تقطع

لفوی معنی ہیں 'قطع ہونے کی جگہ' مگر شعری اصطلاح ہیں گئی تھیدے یا غزل کے آخری شعرکو، جس میں شاعرا پنا تخلص بھی لا تا ہے ، مقطع کہتے ہیں۔ مثلاً:
مال ہے نایاب اور گا بک ہیں اکثر بے خبر شہر میں کھولی ہے حالی نے دکاں سب سے الگ تہر مار آخری شعر میں تخلص استعمال نے دکاں سب سے الگ تا خری شعر کہلا ہے گا، مقطع نہیں ہوگا۔

jv.

کی مسلسل نظم کا وہ حصہ جس میں کسی خیال یا واقعے کو ارادی طور پربیان کیا گیا ہوا ور جس کے آخری مصرعے یا شعر ، قبل ازیں کہے گئے اشعار اور مصرعوں ہے مختلف ہوں۔ ایسے ہر بند میں نظم کی نوعیت کے مطابق تین سے لے کر دس تک مصرعے ہو سکتے ہیں مثلاً مربع کا ہر بند چھے مصرعوں پر مشتل ہوتا ہے۔ سات سات، بند چار مصرعوں بر مشتل ہوتا ہے۔ سات سات، آٹھ آٹھ اور وس دس مصرعوں کے بند بھی ہوتے ہیں مگر ان کی روایت بہت کم رہی ہے۔

کلص

و مخضر اور فرضی نام ہے جس کو شاعر نظم میں اصل نام کی جگہ استعال کرتے ہیں۔

و مخضر اور فرضی نام ہے جس کو شاعر نظم میں اصل نام کی جگہ استعال کرنے ہیں۔

اصل نام کا جزوبھی ہوسکتا ہے اور اس ہے ہے کہ بھی جیسے اسد اللّٰہ خااں غالب، فیض احمد فیض و غیرہ۔

غالب کا خام اسد اللّٰہ تھا، انھوں نے اپنے لیے الگ سے غالب کا تخلص اختیار کیا جب و غیرہ۔

و فیم رہ غالب کا نام اسد اللّٰہ تھا، انھوں نے اپنے حقے کو تخلص کے طور پر استعمال کرلیا۔ بیشتر شاعر اپنا کے فیض احمد فیض نے اپنے نام ہی کے ایک حقے کو تخلص کے طور پر استعمال کرلیا۔ بیشتر شاعر اپنا حقی سے خلص نے بین، استعمال کرتے ہیں۔

و فیص غزل یا غزل نما نظم کے آخری شعر میں، جے مقطع کہتے ہیں، استعمال کرتے ہیں۔

و کیسے بات ہے کہ فاری کے علاوہ و نیا کے سی اور اوب میں تخلص کی رسم نہیں ہے۔ اردو میں دولیت فاری کے قوسط ہے آئی ہے۔

یردوایت فاری کے توسط ہے آئی ہے۔

بياض

بیاض ہمرادوہ ڈائری یا نوٹ بک ہے جس میں شاعر یا دواشت کے لیے اپنا کلام یا متخب اشعار درج کرتا ہے۔ نواب حامظی خال رشک کا شعر ہے:

ہاندھا جو خاکساری و افزادگ کا حال سے جس بیاض میں بیسب اشعار، گریڑی

ولوال

اصطلاح میں دیوان کسی شاعر کی تخلیقات کے اس مجموعے کو کہتے ہیں جس میں حروف حجی کے اعتبارے ردیف وار کلام شامل کیا جاتا ہے۔ اشاعت سے پہلے جو چیز بیاض ہے، اشاعت کے بعدوہی چیز دیوان ہے۔ دیوان کی جمع دواوین ہے۔

كليات

اردومین 'کلیات' کالفظ به طور واحد مستعمل ہے۔کلیات وہ شعری مجموعہ ہے جس میں کسی شاعر کاکل کلام جمع کر کے شائع کر دیا جاتا ہے۔جسے فیض احد فیض نے اپنے تمام مجموعوں کو یکجا کر کے 'انسخہ بائے وفا" کے نام سے اپنی زندگی ہی میں شائع کر دیا تھا۔ ''کلیات

ر ایات میر' یں میر کے پھے کے پھے دواوین کو یکجا کر دیا گیا ہے جبکہ'' کلیات نظمیات بیر'' میں میر کی غزلیات کے علاوہ ان کی باقی تمام اصناف پر مشمل کلام شامل ہے۔ ای طرح صرت موہانی کے بارہ دواوین ہیں جن کو یکجا کر کے کلیات حسرت کے نام سے شائع کیا گیاہے۔

تذكره

تذکرہ کے لغوی معنی '' ذکر کیا گیا، یا دواشت یا سرگزشت' کے ہیں مگر اصطلاح میں تذکرہ ایسی کتاب کو کہتے ہیں جس میں شاعروں کا حال لکھا جائے۔ بعض ناقدین نے میر تقی میر کی '' نکات الشعرا'' کو ابتدائی تذکروں میں اہم ترین اور مولانا محمد حسین آزاد کی '' آب حیات' کواردوتذکرہ نولی کا اولین نقش شار کیا ہے۔

محاوره

دویا، یورہ الفاظ کا ایسا مجموعہ؛ جس سے حقیقی کی بجائے مجازی معنی مراد لیے جائیں، تواسے محاورہ کہتے ہیں۔ مثال کے طور پر سبز باغ دکھانا، آئکھ دکھانا، آئکھ یا، یا داللہ ہونا۔ روزم و

اس بول چال کا نام ہے جوخاص اہلِ زبان استعال کرتے ہیں لیکن روزم و میں الفاظ کا استعال کا ایک خاص انداز ہوتا ہے اور وہ الفاظ اپنانوی معنی دیتے ہیں۔اس میں قیاس کو دل نہیں بلکہ ساعت پر دار و مدار ہے۔مثال کے طور پر ، انیس ہیں کے فرق کو ہم ہیں اکیس کا فرق اور دوچار ہاتھ کو دو پانچ ہاتھ نہیں کہر سکتے۔
فرق اور دوچار ہاتھ کو دو پانچ ہاتھ نہیں کہر سکتے۔

ضرب کے معنی ہیں بیان کرنا اور مَثُل کے معنی ہیں مِثال ۔ ضرب المثل کے معنی ہوئے اسے کربیان نامگر بید مثالیں عام نہیں ، خاص ہوتی ہیں اور مَثُل کے چند الفاظ میں ایک پوری کہائی، ایک یہ قضے یا واقعے کا حوالہ ہوتا ہے جنھیں ان جیسے کسی موقع پر دہرایا جاتا

ہے۔ وہ چندالفاظ من یا پڑھ کے ساراقصتہ ذہن میں آجاتا ہے۔ ضربُ المثل کواردو میں کہاوت ہے۔ وہ چندالفاظ من یا پڑھ کے ساراقصتہ ذہن میں آجاتا ہے۔ وہ چندالفاظ من یا کوئی قوم یا قوموں کا کوئی ورجہ ایسانہیں جس میں ضَربُ المثل کاروائ نہ ہمی گہتے ہیں۔ ونیا کی کوئی قوم یا قوموں کا کوئی ورجہ ایسانہیں جس میں ضرب الامثال کاذخیرہ ہو۔ اردوز بان چونکہ بہت ی زبانوں سے مل کربن ہے اس لیے اس میں ضرب الامثال کاذخیرہ ہمی شاید سب زبانوں سے زیادہ ہے۔

الماريخ

تا الليج كے الغوى معنى بيں: اشارہ كرنا۔ اوب كى اصطلاح بيس كلام بيس كى مشہور ققے، واقع ، مقام، واستان يا روايت كى طرف اشارہ كرنے كوئليج كہتے ہيں۔ مثلاً بيشعر ملاحظہ بيجے:

حسن يوسف، دم عيى يد بيضا دارى آنچه خوبال جمه دارند تو تنها دارى

اس دل آویز شعر میں حسن یوست، حضرت یوست کی طرف اشارہ ہے جو حسن وزیبائی میں لاٹانی تھے۔ دم عیسی ، حضرت عیسی کی طرف اشارہ ہے جو لاعلاج بیاروں کو شفا بخشتے اور تن مردہ میں جان ڈال دیتے تھے۔ اسی طرح ید بیضا، حضرت موئ کے ہاتھ کی طرف اشارہ ہے جو بچپن میں انگارہ اٹھانے ہے جل گیا تھا مگر خدا تعالی نے اس جلے ہوئے ہاتھ میں بطویہ مغزہ ایسانور کھر دیا تھا کہ جب آ باس ہاتھ کو بغل میں دے کر باہر نکا لیتے تو وہ سورج کی طرح روثن ہوجا تا اور آئھوں میں چکا چوند آنے گئی تھی۔

اردو زبان میں اُن گنت تلمیحات مستعمل ہیں۔ مثلاً: آتشِ نمرود، کو و طور، اورنگِ سلیمان،آبِ حیات، صبرِ لیوب، ابنِ مریم، خیبرشکن دغیرہ۔

بندش

فاری لفظ ہے اور بُستن کا حاصل مصدر ہے جس کے معنی گانٹھ یا گرہ کے ہیں۔اس کے ایک دوسرے معنی سونے یا جاندی پر خاص طریقے سے نقش کرنا کے بھی ہیں مگر اصطلاح میں بندش ہے مراد الفاظ یا عبارت کی ترکیب اور لفظول کا ربط ہے۔رفٹک کا بیشعر دیکھیے جس سے بندش الفاظ کی ایمیت واضح ہے:

کول نہ ہول اے دفتک مدائح فرزل اہل سفا کمل کیا سب پر کہ بندش کی صفائی خوب ہے یا پھر آتش کا پیشمر ملاحظہ کیجیے:

بندش الفاظ برونے سے گلوں کے کم تیں شاعری بھی کام ہے آتش مرضع ساز کا

تحت اللفظ

انوی معنی ہیں جرف بے جرف شعرخوانی کے دومعروف انداز ہیں:

1- لے یار تم کے ساتھ گاکر پڑھنا 2- گفت گو کے انداز میں پڑھنا دوسرے انداز کو تحت اللفظ کہتے ہیں یعنی تکلم کے انداز میں اس طرح شعرخوائی کرنا کہ اس کا وزن اور صحب املا برقر ارد ہے اور ابلاغ کا تمل حسن بھی موجود رہے۔ سرعبد القادر ' ہا نگ درا' کے دیبا ہے میں لکھتے ہیں کہ علامہ اقبال ابتدا میں اپنا کلام تحت اللفظ سنایا کرتے ہے گر دروہ ہو قرقم سے سنانے گئے ، جس کے سبب خواص کے ساتھ ساتھ جوام بھی این کے کلام کے گرور دوہ ہو گئے۔

تبي

جب کی چیز کوکی مشترک صفت یاصفات کی بنا پر نیز اس کی کیفیت اور صورت حال کو خرید تا ایران کی کیفیت اور صورت حال کو خریر تا شیراد رکیف آور بنانے کے لیے کسی دوسری چیز کی مانند قر اردیا جاتا ہے تواسے علم بیان کی اصطلاع میں تشبیہ کہتے ہیں ، محاور سے کی طرح تشبیہ کو بھی زبان کا زیور سمجھا جاتا ہے اور اس کی استعال سے کلام میں حسن اور خوبی پیدا ہوجاتی ہے۔ مثلاً میرتقی میر کا پیشعر ملاحظہ سیجھے:

کی استعال سے کلام میں حسن اور خوبی پیدا ہوجاتی ہے۔ مثلاً میرتقی میر کا پیشعر ملاحظہ سیجھے:

کی استعال سے کلام میں حسن اور خوبی پیدا ہوجاتی ہے۔ مثلاً میرتقی میر کا پیشعر ملاحظہ سیجھے:

اس کی آنکھوں کی نیم خوابی سے

اس کی آنکھوں کی نیم خوابی سے

اس شعر میں کلی کے کم کم کھلنے کوآ تھوں کی نیم خوابی کے مشابہ قرار دیا گیا ہے۔ استعارہ

استعارہ لفظ مستعارے نکلا ہے۔جس کے معنی ادھار لینا کے ہیں۔اصطلاح میں جب کسی چیز یا مخص سے صفات ادھار لی جا کیں ، انھیں استعارہ کہا جاتا ہے۔ دومثالیں ملاحظہ ہوں:

الف۔ مال کہتی ہے: میراحاندآیا

ب- کس شرک آمدے کدن کانپ رہاہے

میلی مثال میں ماں اپنے بیٹے کو چاند کہتی ہے اور بیٹا نہیں کہتی۔ دوسری مثال میں جرأت وہمت کے پیکر حضرت عباس علم دار "کوشیر کہا گیا ہے لیکن ان کا فدکورنہیں۔

چنانچیکی لفظ کوحقیقی معنوں کے بجائے مجازی معنوں میں اس طرح استعال کرنا کہ اس کے حقیقی اور مجازی معنوں میں تثبیہ کا تعلق ہو تو علم بیان کی اصطلاح میں اسے استعاره کہتے ہیں۔

مجازمرسل

جب کوئی لفظ حقیقی معنوں کے بجائے مجازی معنوں میں اس طرح استعال ہو کہ اس میں تشبیہ کے علاوہ کوئی اور تعلق ہوتو اسے مجاز مرسل کہتے ہیں قو اعد دانوں نے اس کی ہیں سے میں تشبیہ کے علاوہ کوئی اور تعلق ہوتو اسے مجاز مرسل کہتے ہیں قو اعد دانوں نے اس کی ہیں سے زیادہ صور تمیں گئوائی ہیں جن میں کل بول کر جزو، ماضی و مستقبل بول کر حال اور ظرف بول کر مطر وف مراد لیناوغیرہ زیادہ اہم ہیں۔

كنابي

کناپہ لغت میں پوشیدہ بات کو کہتے ہیں مگر علم بیان کی اصطلاح میں ایسے کلے کو کہتے ہیں جس سے غیر حقیقی معنی مراد ہوں اور اگر حقیقی معنی مراد لیے جائیں تو بھی جائز ہوں۔ آید، آیدن مصدرے حاصل مصدرے، معنی ہیں آنے کے آثاریا آنے کی فرر بے باختی ہیں آنے کے آثاریا آنے کی فرر بے باختی برتکلف اور بناوٹ کے جو بات خود بہ خود برخود ول میں پیدا ہو، اے اصطلاح ہیں آمد کہتے ہیں جیسے: ''ان کی شاعری کا عجب حال تھا، جہاں آئے بندگی اور آمد شروع ہوگئی، مضامین برس پڑے۔''

ן פננ

آورد، آمد کی ضد ہے۔ مفہوم ہے محنت اور کوشش سے بات کرنا اور تکلف سے شعر
کہنا۔ جب شاعر ارادی طور پر فکر سخن کر سے اور شعر کہنے کے بعد اس کے لفظ و بیان اور
ترتیب و تنظیم پر خوب غور وخوض اور اسے صاف، رواں اور بہتر پیرائے میں ڈھالنے کی سعی
کر ہے تو بیآ ورد ہے۔ روایت کے برخلاف مولا نا حالی نے بڑی بحث و تمجیص کے بعد آ ورد
کو آمد پر ترجے دی ہے۔

ابتذال

ابتذال کے لغوی معنی ہیں پامالی ،عمومیت ، کمینہ بن یا اخلاقی پستی گرشاعری ہیں ایے رکیک، بازاری ، عامیانہ ،فرسودہ ،فخش اور پامال مضامین کا جو جمالیاتی لطافت برگراں گزرتے ہوں ،اظہارواستعال ابتذال کے زمرے میں آتا ہے۔

اناطير

اساطیر، عربی کالفظ اور اُسطورہ کی جمع ہے، جس کے لغوی معنی ہیں قصّہ، کہانی، بات، افسانہ کہاوت یا داستان مرقد یم الایام سے چلے آتے قصّوں، کہانیوں افسانوں اور ویوی دیتاؤں سے متعلق آثار کو اساطیر، دیو مالا یاعلم الاصنام کہتے ہیں۔ اس ضمن میں یونانی ، مصری اور ہندی دیو مالا کو بہت اہمیت حاصل ہے۔ دیو مالا، ساحری اور مذاہب کے باہمی رشتوں سے متعلق آئیک ایسا مطالعہ ہے جس نے علم الانسان کے علاوہ جدید ادب اور نفسیات پر گہرے متعلق آئیک ایسا مطالعہ ہے جس نے علم الانسان کے علاوہ جدید ادب اور نفسیات پر گہرے

نقوش مرتب کیے ہیں۔

إبهام

ابہام کے لغوی معنی ہیں پوشیدہ کہنا یا کھل کر بیان نہ کرنا یا عدم وضاحت یا اشتباہ گر ادب کی اصطلاح میں سعی ابلاغ کی ناکامی کو ابہام کہا جا تا ہے یعنی جب کوئی شاعر یا ادب با بی بات قارئین یا سامعین تک پہنچا نا چا ہتا ہے تو اس مقصد کے لیے وہ الفاظ سے کام لیتا ہے اگر اس کے الفاظ خاص معنوں کے ابلاغ میں کامیاب نہ ہوسکیس اور وہ اپنے مفہوم کو واضح نہ کر سکے اس کے الفاظ خاص معنوں کے ابلاغ میں کامیاب نہ ہوسکیس اور وہ اپنے مفہوم کو واضح نہ کر سکے تو کہا جائے گا کہ شعر یا عبارت میں ابہام ہے۔ فنکار کی اپنے موضوع پر کم زورگرفت، الفاظ کی نظر تیب، فکر وخیال کی پیچیدگی، غیر مانوس یا اجنبی استعاروں اور علامتوں کا استعال یا تج بے فلط تر تیب، فکر وخیال کی پیچیدگی، غیر مانوس یا اجنبی استعاروں اور علامتوں کا استعال یا تج بے کا فقد ان، اس کے عام اسباب بنتے ہیں۔

بلاغت

بلاغت کے لغوی معنی ہیں بلند پروازی، عالی دماغی اور خوش بیانی۔ بلاغت کا تعلق مضامین ومعانی سے اور فصاحت کا تعلق الفاظ سے ہے۔ جس طرح معنی کواس کے لفظ سے جدا نہیں کیا جاسکتا، اسی طرح بلاغت اور فصاحت کو بھی دو علیحدہ خانوں میں تقسیم نہیں کیا جاسکتا۔ فصاحت، بلاغت کا لازی جزواور بلاغت، فصاحت کی اگلی منزل ہے۔ فصاحت کے بغیر کوئی کلام بلیغ نہیں ہوسکتا۔ حب موقع گفتگو کرنا اور علم بیان کی حدول کو چھو لیمنا بلاغت کے زمرے میں آتا ہے۔ اساتذہ کے کلام سے بیدو تین مثالیں ملاحظہ سے جے:

جرأت كيا جاني كم بخت نے كيا ہم په كيا سح جو بات نہ تھی مانے كی مان گئے ہم قالب زباں پہ بار خدایا! بير كس كا نام آيا كريمر في فت نے بوے مرى زباں كے ليے داغ لكھ ديے كا ايك دينا ہے دل ہے آرزو ديا تو نے تعمین کا مادہ '' ہے۔ تضمین کے لغوی معنی ہیں ضامن کرنا۔ اصطلاح ہیں کسی تضمین کا مادہ '' ہے۔ تضمین کے لغوی معنی ہیں ضامن کرنا تا ہے۔ مرزا غالب کا یہ ناعر کے مصرعے یا شعر کوا ہے کلام ہیں داخل یا چہاں کرنا تضمین کہلا تا ہے۔ مرزا غالب کا یہ معروف شعر دیکھیے جس ہیں بڑی خوبی سے تضمین کی گئی ہے۔
معروف شعر دیکھیے جس میں بڑی خوبی سے تضمین کی گئی ہے۔
مالب اپنا سے عقیدہ ہے بقول ناسخ میں نہیں''

آ فاقيت

نظم یانٹر میں ایسے حقائق ومعاملات کو پیش کرنا جن کا تعلق پوری دنیا ہے ہو، آفاقیت کہلاتا ہے۔ جس شاعر یاادیب کے جس فن پارے میں پیخصوصیت پائی جائے، وہ آفاقیت کا مال ہوگا۔ مثال کے طور پر مرزاغالب کے بید دوشعر ملاحظہ سیجیے، ان شعروں میں انسانی جذبوں اور حمالیاتی اظہار ہے جو جغرافیائی حدود سے نکل کرکل نوعِ انسانی کی زمانی کرتانظر آتا ہے:

رنج سے خوگر ہوا انسال تو مث جاتا ہے رنج مشکلیں مجھ پر پڑیں اتن کہ آسال ہو گئیں

بزاروں خواہشیں ایسی کہ برخواہش پہدم نکلے بہت نکلے مرے ارمان لیکن پھر بھی کم نکلے

المائيت

ایما کے لغوی معنی عندید، غمزہ یار مزواشارہ کے ہیں۔اصطلاح شعری رُوسے کلام ہیں القات دواردات قلبی پرمحض فکری اشارے دے کرآگے بڑھنا ایمائیت ہے لیکن بیاشارے کا کان اللہ اللہ میں کہ تربیت یا فتہ ذہن کا خرمنِ خیال بھڑک اٹھتا کا کان الدر خلیقی اور شعلہ پرداز ہوتے ہیں کہ تربیت یا فتہ ذہن کا خرمنِ خیال بھڑک اٹھتا

ہاور پردہ شعور پر بیان واقعہ کا پورانقشہ اکبر آتا ہے۔ مثلاً بیشعر ملاحظہ کیجیے:

گر کرے ایما ذرا وہ مستِ ناز
طائف ہے خانہ ہوں اہلِ حجاز (قلق)
دنیا بھر کی عظیم شاعری میں ایمائیت اپنی پوری قوت کے ساتھ کا رفر ما ہے۔ اردوشعری
سرمائے میں خصوصاً غزل رموز وایمائیت کی خاصیت کی بنا پر روز اوّل سے لائق توجہ اور مقبول
ترین صعفِ شخن رہی ہے۔ جدید شاعر بھی اینے کلام میں ایمائیت سے کام لیتے ہیں۔
خار جیت

خار جیت ، داخلیت کی ضد ہے۔ خار جیت کے معنی ظاہر داری اور ظاہر پری کے ہیں۔ اوبی اصطلاح میں خار جیت کامفہوم ہیہ ہے کہ کلام میں ظاہر ی حسن و جمال کے بیان ، سرایا نگاری اور محبوب کے خدوخال کی تصویر کشی پر زیادہ زور دیا جائے۔ خار جیت وراصل بیرون بنی ہے اور بالعموم یہ اصطلاح دبستان کھنو کی شاعری کی خصوصیات بیان کرتے ہوئے استعال کی جاتی ہے۔

واخليت

داخلیت،خارجیت کی ضد ہے۔ داخلیت کے معنی باطنی اور داخلی کیفیات کے ہیں۔
کلام میں قلبی واردات، نازک احساسات اورلطیف جذبات کو پیش کرنا داخلیت کے زمرے
میں آتا ہے۔ جس طرح خارجیت دبستان کھنو کی عمومی خصوصیت ہے، داخلیت دبستان دِ لِی کی خصوصیت ہے، داخلیت دبستان دِ لِی کی خصوصیت ہے، داخلیت دبستان دِ لِی کی خصوصیت ہجمی جاتی ہے۔خواجہ میر در د، میر تقی میر، بہا در شاہ ظفر،اصغر، جگر، حالی، اقبال ادر فیض کی شاعری کا بڑا دھتے داخلیت کا عکاس ہے۔
میمل ممتنع

ایباشعرجواس قدرآ سان لفظوں میں کہا جائے کہ اس سے زیادہ آ سان کہنا دشوار ہو۔ میر کا پیشعر ملاحظہ بیجیے: رات محفل میں تری ہم بھی کھڑے تھے چکے
جے تصویر لگا دیے کوئی دیوار کے ساتھ
مرزاغالب کی تمام کی تمام غزل ،جس کامطلع ہے:
دل نادال تجھے ہوا کیا ہے
آخر اس درد کی دوا کیا ہے
ہل متنع کی عمدہ مثال ہے۔

رجائيت

رجائیت، رجابہ معنی امید کا حاصل مسدر ہے۔ شعر میں امید و آرزومندی، زندگی ہے ہوت اور زندگی کے مثبت رویوں کا بیان کرنا رجائیت کہلاتا ہے اور بیقنوطیت کا متفاولفظ ہے۔ علامہ اقبال کی پوری شاعری رجائیت کی حامل ہے کیوں کہ انھوں نے نہ صرف اپنے کلام کے ذریعے قر ذالت میں بڑی ہوئی قوم کو باہر نکالا بلکہ انھیں تا بنا کے مستقبل کی نوید و نے کرراویمل پرگامزن کیا۔ اس ضمن میں ان کی نظمیں بشع وشاعر، طلوع اسلام، خضر راہ اور مسجد قر طبہ بطور فاص ملاحظہ کی جاسمتی ہیں۔

#### قنوطيت

قنوطیت کا مادہ قنوط ہے، جس کے لغوی معنی مایوی اور ناامید ہونا کے ہیں۔ نظم ونٹر میں ایے خیالات پیش کرنا جن سے زندگ کے تاریک پہلوسا منے آئیں اور انسان پر مایوی اور ناامیدی کا غلبہ ہوجائے تو اوب کی اصطلاح میں اس کیفیت کا نام قنوطیت ہے۔ اردوشاعری میں میرتقی میر، ناصر کاظمی اور فانی بدایونی کے ہاں قنوطیت واضح طور پرنظر آتی ہے۔

كلاسيكيت

کلاسک لاطین لفظ Classis ہے جس کے لغوی معنی قدیم ،اعلیٰ درجے کا سیک لاطین لفظ کا ،متنداور مسلم الثبوت ہیں۔کلاسیک کی بنیاد تقلید پر ہے کیوں کہ کلاسیکیت پرانے روایتی

دائروں کی اسیر ہے۔ مولا نا حالی کے زمانے تک کی شاعری کو کلا سیکی شاعری تصور کیا جاتا ہے۔
ہزیس سرسیّداحمد خال اور ان کے رفقانے اپنی نگارشات میں کلا سیکی اصولوں کو مقدم جانا ہے۔
اعلیٰ ادبی معیارات رکھنے والا ادب کلاسیک کہلا تا ہے۔ بعض نقا دانِ فن نے موضوع ،اسلوب
اور فذکار کی شخصیت کو کلاسیک کی خصوصیات قر اردیا ہے۔

#### رومانويت

رو مانویت انسان کی لاشعوری کیفیت کے ایک خاص اظہار کا نام ہے۔ یہ پامال راستوں کور کرکے ایک تخلیقی جذبہ کے تحت نئی قدروں کی تلاش میں منہمک ہونے کا علی ہے۔ جس کے متعدد زاویے اور مخلف جہتیں ہو سکتی ہیں۔ شعر وادب میں رومانویت ملا ہے۔ جس کے متعدد زاویے اور مخلف جہتیں ہوسکتی ہیں۔ شعر وادب میں رومانویت کا محدود احساسات اور ما ورائیت کے اظہار کا رویہ ہے۔ فرانسی مفکر روسو کی اس عظیم آواز کورومانویت کا مطلع کہا جاتا ہے: ''انسان آزاد پیدا ہوا ہے گر جہاں دیکھووہ پا بدزنچر ہے۔'' چنا نچے ہم کہد سکتے ہیں کہ رومانویت کلاسکیت کا روعل ہے کیوں کہ کلاسکیت اشیا کو صدود میں رکھتی ہے جب کہ رومانویت لامحدود کی متلاثی ہے۔کلاسکیت عقل ودانش اور نہم وادراک کی قائل ہے جب کہ رومانویت جذبہ ولگن کی سرمتی کا نام ہے۔کلاسکیت اصول پرتی، توازن، تناسب، شظیم اور تر تیب سکھائی ہے جب کہ رومانویت ان سب کے ظلاف صاعقہ بردوش بعناوت پراکساتی ہے۔ ادب میں رومانویت کی اصطلاح ایے فن ظلاف صاعقہ بردوش بعناوت پراکساتی ہے۔ ادب میں رومانویت کی اور عبارت آزائی کا غلبہ ہوتا ہے۔

#### علامت/علامتيت

کسی لفظ کولغوی معنول کے بجائے مجازی معنوں میں استعال کرنا علامتیت کہلاتا ہے۔ اردوشاعری خصوصاً صنفِ غزل علائم درموز کی زبان ہے۔اردو کلا یکی شاعری میں گل وبلبل، شمع و پرواند، کلشن ووریاند، بہار وخزال، دارورس، آشیاں وقض، بادہ و جام، قطرہ و دریا وغیرہ علامتیں قدیم زمانے سے استعال ہور ہی ہیں۔ علامہ اقبال نے اپنے اظہارِ مطالب کے لیے علامہ اقبال نے اپنے اظہارِ مطالب کے لیے پہلی مرجبہ شاہین، عقاب، تنجشک، عشق، عقل وخرد، لالد، خورشید، ملتب بیضا، خودی اور مومن پہلی مرجبہ شاہین، عقاب، تنجشک، عشق، عشل وخرد، لالد، خورشید، ملتب بیضا، خودی اور مومن عصل بیند کیا۔ جدید علامتی شاعری ہیں فیض اور راشد کا نام خاص بیت کا حال ہے۔ ایک مغربی نقاد کا کہنا بجا ہے کہ:

''علامتیں شاعری میں ایک بہت بڑی طاقت کی حیثیت رکھتی ہیں۔ان سے نہ صرف اس میں زور پیدا ہوتا ہے بلکہ دو اس کو پہلودار بنا کراس میں حسن بھی پیدا کردیتی ہیں۔''
شاعری میں علامتوں کا استعال لازمی امر ہے۔ ہر چند ننٹر میں بھی علامتوں کا استعال کیا جاتا ہے۔لیکن بہت کم۔مثال کے طور پر انتظار حسین کے پچھا فسانوں میں کتا ، مکھی ، بندر اور مظہر الاسلام کے گھوڑ اوغیرہ کی علامتیں دیکھی جاسکتی ہیں جو انسان کے اعلیٰ رہے ہے گر

ماورائيت

ماورائیت کی اصطلاح کے ایک سے زیادہ مفاہیم ہیں۔ ایک معنی یہ ہیں کہ ہمارے بجربات سے ماورا ایک ایک حقیقت موجود ہے جو ہمارے دائر ہ فہم وادراک میں نہیں سائلتی۔ اس کے ایک دوسرے معنی یہ ہیں کہ انسانی ذہن تجربات کی حدود سے ماورا ہوکر ان تجربوں کو منظم کرتا ہے اوراس کے تیسرے معنی یہ ہیں کہ گردو پیش کے مادی حقائق سے ماورا ایک اعلیٰ حقیقت کا وجود ہے۔

غرابت

غرابت کالفظ غربت سے نکلا ہے جس کے لغوی معنی اجنبی ، نامانوس یا عجیب اور انو کھا ہونا کے ہیں۔ادب کی اصطلاح میں نظم ونثر میں نامانوس اور اجنبی الفاظ ومحاورات کا استعمال غرابت کہلاتا ہے جوزبان دانی کاعیب شار ہوتا ہے۔

أكسيت

زگ پیلےرنگ کاایک پھول ہے جس کی مشابہت آ تھے ہے۔"خود بی ہر ہرادار

سوسوجان نے فداہونا''زگسیت ہے۔ یعنی خودہی محبّ، خودہی محبوب، گویابقول مرزاغالب؛ آرائش جمال سے فارغ نہیں ہنوز پیشِ نظر ہے آئینہ دائم نقاب میں

اپی ہی ذات میں اس قدر کھوجانا کہ کسی کو خاطر میں نہ لانا نرگسیت ہے جوایک نفیان بیاری ہے۔ انگریزی میں اسے Narcissum کہتے ہیں اور Narcissism کی اصطلاح اس سے نکلی ہے جس کامفہوم سمجھنے کے لیے ایک یونانی دیو مالا کا جاننا ضروری ہے:

روایت ہے کہ نارس ایک نہایت خوبھورت شخص تھا۔ پھولوں کی دیوی اس کی محبت میں گرفتار ہوگئی مگر نارس نے غرور حسن میں اس کی محبت کو ٹھرا دیا۔ پھولوں کی دیوی نے ایک بیٹ دیوتازیس (Zeus) سے مدد کی درخواست کی چنانچہ مارسس ایک شفاف ندی میں اپنا میس دیکھ کر ایسا فریقت ہوا کہ ایس نے وہیں ڈیرہ جمالیا اور زندگی بھرمحویت کے عالم میں اپنا حسن و جمال آئینہ آب میں دیکھ اور دیکھ دیکھ کر گھاتا رہا۔ جب نارسس مرگیا تو اس ندی کے کنارے نرگس کا ایک پھول اُگ آیا جوشوق دیدار کا مظہم تھا۔

ظاہر ہے زگس کا پھول فضامیں یونہی تک رہا ہوتا ہے جیسے جرت ومحویت کے عالم میں حسن و جمال کا نظارہ کررہا ہو۔ اس سے ماہرین نفسیات نے خود پسندی اور حبّ ذات کے لیے زگسیت کی اصطلاح وضع کی ہے۔

یوں تو نرگسیت ہر شاعر میں ہوتی ہے جے شاعرانہ تعلی کا نام دیا جا سکتا ہے مگر اس کا اظہار وہ بڑے سلیقے سے کرتا ہے مگر جن لوگوں میں اس کا غلبہ کچھ زیادہ ہی ہوتا ہے تو وہ نفیاتی بیاری کے ڈمرے میں آتا ہے۔

تعقيد لفظى

تعقید کے معنی ہیں گرہ دینایا پوشیدہ بات کہنا علم معانی کی اضطلاح میں قاعدے کے خلاف لفظوں کا آگے پیچھے کر دینا جس سے معنی سیجھنے میں کسی قدر دقت ہو،اس کو تعقیدِ لفظی کہتے ہیں۔ تعقید لفظی کا شارشاعری کے معائب میں کیا جاتا ہے۔

تعقيد معنوى

تعقیدِ معنوی میہ ہے کہ کی خاص لفظ سے شاعر کی مراد کچھ ہوا در گل استعال میں وہ لفظ ہے اور معنی دے رہا ہو۔ تعقیدِ معنوی بھی معائب پخن میں ہے اور اگر بیجیب حدسے بڑھ جائے توظیع لطیف پر گرال گزرتا ہے۔

بقول مسرور:

تعقید کلام میں جہاں ہوتی ہے سامع کی طبیعت پہ گراں ہوتی ہے بیعیب بعض اوقات اساتذہ کے ہاں بھی اس قدرنمایاں نظر آتا ہے کہ ذوق سلیم پر گراں گزرتا ہے مثلاً مرزاغالب کا پیشعرو یکھیے:

لیتا، نه اگر دل شمصی دینا، کوئی دم چین کرتا، جو نه مرتا، کوئی دن آه و فغال اور

تغزل

ال لطیف جو ہر کا نام ہے جو غزل میں حسن وزیبائی پیدا کرتا ہے۔اس کے اجزائے ترکیبی میں جذبہ و خیال کے ساتھ ساتھ پیرائے بیان کے عناصر بھی شامل ہوتے ہیں۔ہارے دوست ابوالا عجاز حفیظ صدیقی تغزل کے بیان میں لکھتے ہیں:

''شعرے عام اوصاف کے علاوہ غزل کے شعر میں بعض خاص عناصر بھی ہوتے ہیں۔ مثلاً نفاست ونزاکت، نکتہ نجی، رمز وایما، تعیم، گداز، بے ساختگی اور جذبے کا سوز وگداز ۔۔۔۔۔ان عناصر کے مجموعے کوتغزل کہاجاتا ہے۔''

تغزل کالفظ چونکہ غزل ہی ہے مشتق ہاس کے مفہوم کو بیجھنے کے لیے غزل کی تعریف کو بیجھنے کے لیے غزل کی تعریف کو بھی مدنظر رکھنا ضروری ہے۔

معامله بندي

معاملہ کے لغوی معنی ہیں کام کاج ، کاروبار ، لین دین ، تول وقر اریام داور عورت کے فجی

500

واقعات وغیرہ۔مرزاغالب نے کیاخوب کہاہے:

کھلٹا کسی پہ کیوں مرے دل کا معاملہ
شعروں کے امتخاب نے رسوا کیا مجھے

بندی کے معنی ہیں باندھنا یا نظم کرنا لیکن ادب کی اصطلاح میں عشق کے فرضی وئی واقعات کوشاعری میں پیش کرنا معاملہ بندی ہے۔ اردو کے کلا سیکی دور میں نامخ ، جراًت، انثا، مومن ، داغ اور حسرت موہانی کے ہاں معاملہ بندی کے کافی آ ٹار موجود ہیں۔ یادر ہے کہ معاملہ بندی کافی آ ٹار موجود ہیں۔ یادر ہے کہ معاملہ بندی کافتاق فقط عشق مجازی ہے ہے۔

بيت الغزل

کسی بھی غزل کا وہ شعر جوفکر واسلوب کے اعتبارے سب شعروں سے عمدہ ہو۔ کسی غزل کا کون ساشع عمدہ ترین ہے، اس کا انحصار سننے یا پڑھنے والے کے ذوقِ سلیم پر ہے۔ تاریخ گوئی

تاریخ گوئی شاعری کاوہ فن ہے جن میں کسی واقعہ کوا پے الفاظ میں ظاہر کیا جاتا ہے جن کے اعداد بھیاب بھیل جوڑنے سے زمانہ وقوع ظاہر ہوجاتا ہے مثلاً ''اردو کا نادر لغت' نور اللغات کی تالیف کی تاریخ ہے جس سے 1917ء نکلتے ہیں۔ تاریخ گوئی کا دارو مدار عربی کے حروف ابجد پر ہے۔ ان 28 حروف کو مندرجہ ذیل آٹھ کھوں میں جمع کر کے اعداد قراردیا گیا ہے۔

كلمن	على	in	ابجد
טרטט	542	290	ابجو
50 40 30 20	10 9 8	765	4321 سعفص
ضظغ	35*	قرشت قرشت	سعن و
ضظغ	ث خ ز	400 300 200 100	90 80 70 60
1000 900 800	700 600 500	400 300 200	

Scanned with CamScanner

اس قاعدے سے شعر یامصر عیالفظ یا جملے میں یاد کار کے لیے کسی واقعے کا سال وقوع تکالا کرتے ہیں۔ مولا نامجم حسین آزاد کا انتقال 22 جنوری 1910 مکو ہوا تو مولا نا حالی نے تاریخ وفات کی:

تاریخ وفات اس کی جو پوچھے کوئی حالی کہہ دو کہ "بوا خاتمہ اردو کے اوب کا"

ای طرح'' ظفر علی' تاریخی نام ہے جس سے (ظ=900+ف=80+ر=200 +ع=70+ل=30+ئ=100) 1290 ہجری سال برآ مدہوتا ہے۔ تقطیع

تقطیع کے لغوی معنی'' فکڑ ہے گڑ ہے کرنا'' کے ہیں لیکن اصطلاح شعر میں اس سے مراد ووفن لیا جاتا ہے جس کے ذریعے کسی شعر کے فکڑ ہے کر کے اس کے عروضی ارکان کی شاخت کی جاتی ہے۔ جیسے میر زاغالب کاشعر ہے:

اور بازار سے لے آئے اگر ٹوٹ گیا

ساغر جم سے مرا جامِ سِفال اچھا ہے

فاعلاتی، فعلاتی، فعلیٰ یہ مخر رمل ہے۔ یا

تم کو دیکھا تو یہ خیال آیا

زندگی دھوپ تم گھنا سایہ

گنظیع:فاعلاتی، مفعولی، فعلیٰ ہے۔

فى البديه وكي

کی کیفیت میں موقع کی مناسبت ہے ذہانت اور حاضر جوابی ہے برگل کوئی شعر کہنا فالبد یہدگوئی کا ملکہ خداداد ہے۔ مولا ناظفر علی خال میں میں موجود تھی۔ میں موجود تھی۔ دوھتے کا ایک کش لگاتے اور ساتھ ہی ایک شعر کہدد ہے تھے۔

بديدوور ميں ملكه قدرت نے جعفر بلوچ كوود بعت كرركھا تھا۔

غيرمنقوط

شاعری میں فقط ایسے حروف اور کلمات کا استعال جن میں نقطے نہ آتے ہوں ۔ شنیہ ہے کہ اکبراعظم کے ایک در باری شاعر فیضی نے '' سواطع الکلام'' کے نام سے فاری میں قرآن مجید کی غیر منقوط تغییر لکھی تھی۔

میرزار فع سودا کے بارے میں بھی شنید ہے کہ اس نے اپنے ہم عصر شاعر مکندلال فدوی لا ہوری کی ایک ایسی ہجولکھی تھی جو بے نقط تھی۔ شاید'' بے نقط سنانا'' محاورہ یہیں سے بنا ہے۔ میرانیس کی بیر بے نقط رہا عی ملاحظہ کیجے:

اعدا كو حرام كا مال ملا كتر كو اسد الله كا لال ملا والله كلاه معمومه كا رومال ملا علم علم علم معمومه كا رومال ملا

علم بديع

بدیع کے لغوی معنی نادر، انو کھایائی چیز کے ہیں مگر اصطلاح میں علم بدیع اس علم کو کہتے ہیں جس سے تحسین و تزئین کلام کے طریقے معلوم ہوتے ہیں۔ اس کی دو قسمیں ہیں: صنائع لفظی وصنائع معنوی یعنی لفظوں کے لحاظ سے اور معنوں کے اعتبار سے نکات اور باریکیاں بیان کرنا۔ صنائع لفظی وصنائع معنوی کی تفصیل کا بیان سر وست ہمارا موضوع نہیں، پھر بھی ہم ذیل میں ان کی چند معروف اقسام بیان کے دیتے ہیں:

(۔ صنعتِ نضاد اگر کی شعر میں ایک دوسرے کے متضاد لفظ استعال کیے جائیں تو اسے صنعتِ تضاد کا نام دیں گے مثلاً: مری فدر کر اے زمین تخن! کہ بات میں تجھے آ اس کر دیا زمین اور آ سان متضاد الفاظ ہیں۔

\_ صعب ایهام

ایہام کے لغوی معنی وہم میں ڈالنایا چھپانا کے ہیں۔صنعت ایہام یہ ہے کہ ایک لفظ کے دو معنی ہوں،ایک قریب کے، دوسرے بعید کے متکلم بعید کے معنی مراد لے مثلاً:

شب جو منجد میں جا مجینے مومن رات کائی خدا خدا کر کے (مومن) ''خداخداکر کے''کے ایک معنی تو خداکویا دکرنا ہے اور دوسرے معنی ہیں بڑی مشکل ہے۔ یہاں شاعر کی مراد دوسرے معنول ہے ہے۔

ج صنعتِ لف ونشر

صنعتِ لف ونشر کالم میں حسن وخو کی کا باعث ہے۔ لف کے معنی ہیں لیٹنا اور نشر کے معنی ہیں پیٹنا اور نشر کے معنی ہیں پھیلانا۔ اصطلاح میں صنعتِ لف ونشر کا مفہوم ہی ہے کہ پہلے کچھ چیزوں کا ذکر کیا جائے۔ جائے اور پھر اضی چیزوں سے مناسبت اور تعلق رکھنے والی چیزوں کا ذکر بھی کیا جائے۔ پہلے جزوکا نام نفر ہوگا۔ لف ونشر کی تین صور تیں ہیں لف ونشر عیر مرتب، لف ونشر معکوں

لف ونشر معکوس کی مثال ہے:

ایک سب آگ، ایک سب پانی درد) دیره و دل عذاب بین دونون (درد)

د-صنعت مراعات النظير

مراعات النظير اس صنعت كارى كا نام ہے جس كے ذريع كلام ميں ايسے الفاظ لائے جاتے ہيں جوايك ہى قبيل كے ہوتے ہيں أمثلاً يشعر ملاحظہ يجيد :

غبار آلودہ رنگ ونسب ہیں بال و پر تیرے تو اے مرغ حرم! اڑنے سے پہلے پر فشاں ہوجا غبار، آلودہ، بال، پر، مرغ اور اڑنا کے الفاظ میں خاص تناسب ہے۔ ہے۔ صنعتِ حسنِ تعلیل

شاعری کی ایم صنعت ہے جس میں شاعرا یک ایسی چیز کو کسی چیز کی علت (وجه) فرخ کر لیتا ہے جو در حقیقت اس کی علت نہیں ہوتی مگر اس پر باور کرنے کو جی چاہتا ہے۔ مثلا یہ شعر دیکھیے:

پیای جو تھی سپاہِ خدا تین رات کی ساحل سے سر پھتی تھیں موجیں فرات کی ماحل سے سر پھتی تھیں موجیں فرات کی دریائے فرات کی موجیں ساحل سے اس لیے سرنہیں پھتی تھیں کہ انھیں سپاہ خدا کاغم تھا بلکہ بیتو مظہر قدرت ہے کہ موجیس ساحل سے نکراتی ہیں۔



# اصناف ِنظم

ادب (Literature) کیا ہے؟ دنیا جرکے ادیبوں اور ناقدوں نے اس لفظ کا مفہوم متعین کرنے کے سلسلے میں بے شار کاوشیں کی ہیں۔ اس کی آسان ترین تعریف ہیں ہے کہ اپنے خیالات واحساسات اور افکار کے باسلیقہ اظہار کا نام ادب ہے۔ حس طرح کا کنات میں انسانوں کو دو بردی قسموں (مرداور عورت) میں تقسیم کیا گیا ہے۔ ای طرح دنیا جرکا ادب بھی بالعموم دو صوں میں منقسم ہے: نظم (Poetry)، ننز (Prose) منز (Prose) میں استعمال ہونے والے الفاظ ومحاورات یا تھم کو کلام موزوں کہا جاتا ہے یعنی اس میں استعمال ہونے والے الفاظ ومحاورات یا تراکیب واصطلاحات موزوں طریقے سے کسی خاص سانچے یا آ ہنگ میں ڈھلے ڈھلائے ہوتے ہیں۔ جب کہ نثر میں بھی الفاظ معنویت کے حامل تو ہوتے ہیں لیکن وہ کسی خاص وزن، ہوتے ہیں۔ جب کہ نزمیں ہونے ۔ دوسر لفظوں میں یہ بھی کہا جا سکتا ہے کہ الفاظ کے موتیوں آ ہنگ یا بح کے پابندنہیں ہونے ۔ دوسر لفظوں میں یہ بھی کہا جا سکتا ہے کہ الفاظ کے موتیوں

کوفاص ترجب اور نمونے کی لڑیوں میں پرونے کا نام شاعری اور موتیوں کو کئی مخصوص سانچیا
موزونیت یا پابندی کے بغیر صفحہ قرطاس پرسجانے کا نام نثر ہے لیکن واضح رہے کہ بیہ موزونیت
مخض الفاظ اور اوز ان کی نہیں ہوتی بلکہ اس میں مفہوم اور فکر و خیال کے بیان کا بھی ایک خاص
عض الفاظ اور اوز ان کی نہیں ہوتی بلکہ اس میں مفہوم اور فکر و خیال کے بیان کا بھی ایک خاص
علیقہ و تربیخہ موجود ہوتا ہے فرانس کے معروف مفکر نار تھروپ فرائی کا کہنا ہے کہ:

میں جمی زبان کی شاعری کو بیجھنے کے لیے دوز بانوں کا آنا ضروری ہے:

1- وہ زبان ، جس میں وہ شاعری ہوئی ہے۔
2- شاعری کی زبان

2- شامری کی زبان میں شعری اصطلاحات، شعری روایات، علم بیان، علم بدیع اور شاعری کی زبان میں شعری اصطلاحات، شعری روایات، علم بیان، علم بدیع اور شاعری کے امکانات سب کچھشامل ہوتا ہے۔ یہ بھی یا در ہے کہ شاعری زبان، فکر وخیال اور اوزان کے مناسب تال میل سے وجود میں آتی ہے۔ ان میں سے کسی چیز کی کمی بھی کلام کو شاعری کے درجے سے ساقط کر دیتی ہے۔ مثال کے طور پر اگر محض الفاظ کی موز ونیت کا نام شاعری کے درجے سے ساقط کر دیتی ہے۔ مثال کے طور پر اگر محض الفاظ کی موز ونیت کا نام

خیال آرائی، رجب علی بیک سرور کی قافیہ بیائی، مختار مسعود کالطبِ بیان اور واصف علی واصف کا حین تکلم بھی یقیناً شاعری کے درجے میں شار ہوتا لیکن ظاہر ہے کہ اوز ان و بحور اور قافیہ

ردیفے ہے مزین عبارت، حسن خیال ہے محروی کی بناپراوراد بیوں کے مجزنماافکارا پی تمام تر

لطافت ونزاكت كے باوصف وزن اور بحرے بے نیازی كے سبب شاعری سے مخلف چيزيں

یں۔ شروع شروع میں انسانوں اور تہذیبوں کی طرح اوب بھی سادہ تھا اور اس کا محض ایک ہی رخ تھا۔ رفتہ رفتہ اس کی نزاکتوں میں اضافہ ہوتا چلا گیا اور اس کی جہتیں اور ہمیئیں بھی معین ہوتی چلی گئیں۔ آج ہم اوب کے دونوں بڑے حضوں (نظم ونثر) کی دونوں قسموں کو مزیدزیلی اصناف میں تقسیم کرتے ہیں۔ موجودہ زمانے میں اصناف نظم کو عام طور پر دو حیثیتوں تقدیم کرتے ہیں۔ موجودہ زمانے میں اصناف نظم کو عام طور پر دو حیثیتوں

عقيم كياجاتاب:

(الف) موضوعالي لحاظے

(ب) میتی اعتبارے

(الف) موضوعاتی لحاظ ہے: حمد، مناجات، نعت، منقبت، قصیدہ، جبو، غزل، مرثیہ، شهرآ شوب، واموخت، ریخی ، تریف (پیروژی)، تضمین، گیت، کافی ، فخریه، سمرا اوررهتي وغيره

(ب) سینتی اعتبارے

مثنوی، رباعی، قطعه،مستط،مخمس،مسدس، ترکیب بند، ترجیع بند،مستزاد،نظم معرّی، آ زادِنظم،نٹری نظم،سانیٹ، ہائیکو، دوہا، بارہ ماسہ، ماہیا،نظمانے وغیرہ۔



The state of the s

The same of the sa

# اصناف نظم (بالحاظ موضوع)

R

جرع بی زبان کا لفظ ہے جس کے لغوی معنی تعریف کرنا کے ہیں۔ اصطلاح ہیں جم ہے اپنی نظم، شعر یا اشعار مراد لیے جاتے ہیں ، جن میں خدائے بزرگ و برتر کی تعریف یا ثا ہاں کا تی ہو۔ جدید دورِشاعری میں بیصنف محض تعریف تک محدود نہیں رہی بلکہ اب تواس میں شعرانے اپنے انداز میں اللّٰہ باری تعالیٰ کی صفات ، عظمت ، قدرت ، تو حید کے رنگارنگ مضامین بیان کرنے کے ساتھ ساتھ اس میں مغفرت ، وعا، طلب اور شکوہ کے نئے اسالیب مضامین بیان کرنے کے ساتھ ساتھ اس میں مغفرت ، وعا، طلب اور شکوہ کے نئے اسالیب مضامین بیان کرنے کے ساتھ ساتھ اس میں مغفرت ، وعا، طلب اور شکوہ کے نئے اسالیب مضامین بیان کرنے کے ساتھ ساتھ وسیع کردیا ہے۔

جہاں تک حمد کے لیے استعمال ہونے والی ہیئت کا تعلق ہے، شروع شروع میں اس کے لیے مشوی، رباعی یا مسدس کی ہیئیات استعمال کی گئیں لیکن رفتہ رفتہ ہر ہیئت کا سانچا اسے فِ فِ اِن ہیں اور کا میابی کے آزاد نظم کی ہیئیات میں بھی بڑی رغبت اور کا میابی کے ماتھ کھی جارہی ہے۔

عام طور پرمندرجه ذیل صفات کی حامل حدکواچھی اور کامیاب حدیس شار کیاجاتا ہے:

- و حمراتی ہی بااثر ہوگی ، جتنا شاعر کا خلوص ، جذبہ اور عشق خالص اور عاجز انہ ہوگا۔
  - حمر کازبان شسته، پاکیزه اور بلیغ ہونی جا ہے۔
- مريس شاعر كالهجه مؤدب اورمنكسرانه بونا جا ہے، جس ميں گتاخي كاشائية تك نه
  - ہو۔اگرشکوہ بھی ہوتواس ہے محبت کی مہک آتی ہو۔
- الله پاک کویٹرک سب سے زیادہ نا پہند ہے، اس لیے حداور ڈندگی میں اس سے برمگن دامن بچانا چاہیے۔

یہ صنف دنیا کی ہر زبان میں اتن ہی قدیم ہے، جتنی خود دہ زبان یا اس زبان کی ارخ اردوشاعری جتنی پرانی ہے۔ شاعری اردو میں بھی ظاہر ہے اس کی تاریخ اردوشاعری جتنی پرانی ہے۔ شاعری اردو میں بھی ظاہر ہے اس کی تاریخ اردوشاعری جموعہ کلام کا آغاز تھ سے ہوتا ہے۔ تی کہ بہت سے غیر سلم شعرانے بھی اپنی مثنو یوں اور شعری مجموعوں کا آغاز تھ باری تعالی سے کیا ہے۔ ہم کا آغاز بھی اردوشاعری کی طرح دکن سے ہوتا ہے، جہال دکن کے فرمال رواقلی قطب شاہ اور جبی کے ہاں جد کے عمدہ نمونے دکھائی دیتے ہیں۔ بعد کے شعرا میں خواجہ میردرد، انیس، غالب، وجبی کے ہاں جد کے عمدہ نمونے دکھائی دیتے ہیں۔ بعد کے شعرا میں خواجہ میردرد، انیس، غالب، اس عیل میرشی، اکبرال آبادی، حالی، اقبال، امیر مینائی، داغ دہلوی، مولانا ظفر علی خال، باق صدیقی، منر نیازی، ساغر صدیقی، یز دانی جالندھری، نعیم صدیقی، عارف عبدالمین، عاصی کرنالی جسین فراتی جعفر بلوچ، نثارا کر آبادی، ڈاکٹر خورشیدرضوی اور نذیر قیصر وغیرہ کے ہال کرنالی جسین فراتی جعفر بلوچ، نثارا کر آبادی، ڈاکٹر خورشیدرضوی اور نذیر قیصر وغیرہ کے ہال کرنالی جسین فراتی جعفر بلوچ، نثارا کر آبادی، ڈاکٹر خورشیدرضوی اور نذیر قیصر وغیرہ کے ہال حدے بیشار نمونے ملام ملاحظہ بھیے:

میردرد ارض و سا کہاں تیری وسعت کو پاسکے میرا ہی دل ہے وہ کہ جہاں تُو ساسکے

حالی کال ہے جو ازل ہے، وہ ہے کمال تیرا باتی ہے جو ابد تک، وہ ہے جلال تیرا

اکبرالہ آبادی الف، ب، ت، پڑھ کے میں یہ جانا الف، الله ہ اور ماسوا بت

اقبال تیرے عشق کی انتبا چاہتا ہوں مری سادگی دکھے، کیا چاہتا ہوں ابر مِنانَى دوسرا كون ہے، جہاں او ہے كون ہے كون جائے تھے، كہاں او ہے

راغ یہاں بھی ٹو ، وہاں بھی ٹو ، زیس تیری، فلک تیرا کہیں ہم نے پتا پایا نہ ہر گز آج تک تیرا

مولانا محملی جوہر توحید تو یہ ہے کہ خدا حشر میں کہہ دے سے اللہ علی جوہر یہ بندہ دو عالم سے خفا میرے لیے ہے

باقی صدیق تو قادر مطلق ہے یہی وصف ہے کیا کم آگے کرے اک بندہ ناچیز رقم کیا

منرنیازی جرم آدم نے کیا اور نسلِ آدم کو سزا کافا ہوں عمر بجر میں نے جو بویا نہیں

نارا كبرآبادى من كب سے ہتھ ميں كاسہ ليے كھڑا ہول نار اگر يہ زخم بھى ہوتا تو بجر گيا ہوتا

ظر طلم علی خال منائے اپنی قدرت سے زمین و آساں تو نے درت سے ہمیں کیا کیانشاں تونے درت سے ہمیں کیا کیانشاں تونے

اورمولا ناظفر علی خال کی درج ذیل حد بھی ملاحظہ سیجے۔اس حد کے بیشتر شعرلوگوں کی زبانوں پڑھے موعے ہیں:

## خمستان ازل كاساقي

پنچتا ہے ہر اک میش کے آگے دور جام اس کا کسی کو تشنہ لب رکھتا نہیں ہے لطف عام اس کا گائی پہ ذات اس کی المائی پہ ذات اس کی المائی پہ ذات اس کا دوئی کے نقش سب جھوٹے، ہے سچا ایک نام اس کا ہر اک ذرہ فضا کا داستاں اس کی ساتا ہے ہر اگ جھونکا ہوا کا آگے دیتا ہے پیام اس کا میں اس کو کعبہ وبت خانے میں کیوں ڈھونڈ نے نکلوں میں اس کو کعبہ وبت خانے میں کیوں ڈھونڈ نکلوں مرے ٹوٹے ہوئے دل ہی کے اندر ہے مقام اس کا مراپا معضیت میں ہول، سراپا مغفرت وہ ہے مراپا معضیت میں ہول، سراپا مغفرت وہ ہے خطا کوئی روش میری، خطا پوشی ہے کام اس کا خطا کوئی روش میری، خطا پوشی ہے کام اس کا خطا کوئی روش میری، خطا پوشی ہے کام اس کا



#### مناجات

مناجات کے لغوی معنی ' باہم راز و نیاز کہنا' کے ہیں گر اصطلاح میں مناجات ایری نظم کو کہتے ہیں جس میں خدا کی تعریف کے ساتھ ساتھ اپنی عاجزی وفروتی ظاہر کر کے دعا اور التجا کی جائے ۔ حمد اور مناجات میں معنوی طور پر بیفرق ہے کہ خمد میں خدا تعالیٰ کی ہڑائی بیان کی جاتے ۔ حمد اور مناجات میں عام طور پر دعائیہ یا التجائیہ انداز ہوتا ہے یعنی مناجات میں بندہ اپنے پروردگار سے پچھ طلب کرتا ہے۔ جیسے علامہ اقبال کی مناجات کا پیشعرز بان زوخاص وعام ہے:

پروردگار سے پچھ طلب کرتا ہے۔ جیسے علامہ اقبال کی مناجات کا پیشعرز بان زوخاص وعام ہے:

یا رب ول مسلم کو وہ زندہ خمنا دے

یا رب دن مما دے، جو روح کو ترایا دے ا

علامہ اقبال کی نظم'' بیچ کی دعا'' تمام طلبہ کواز بر ہے۔ بیظم بھی مناجات ہے۔اس مناجات کا پہلا اور آخری شعر ہے:

لب پہ آتی ہے دعا بن کے تمنا میری زندگی شع کی صورت ہو خدایا میری

مرے اللہ! برائی سے بچانا مجھ کو نیک جو راہ ہو، اُس راہ یہ چلانا مجھ کو

جعفر بلوچ كى ايك مناجات بعنوان" مناجات به بارگاه قاضى الحاجات" ي يشعر

بحي ملاحظه يجيي:

ہمیں سلیف اصلاح حال دے یا رب! شدید بیاس ہے، آب زُلال دے یا رب!

اُفْق اُفْق سے زر افشاں ہو سمج فنح وظفر اساب ملت بیضا اُجال دے یا رب!

منا رہے ہیں ہمیں وشمنان ویں مل کر مارے سے بلائیں بیٹال دے یا رب! پر آئے فیل، ابائل بھیج پر اپنے میں بارت رفع وبال دے یا رب! فا یدر ہو باطل ماری ہیت سے ہم اہل دیں کو وہ جاہ و جلال دے یا رب! کال سے تو بدل دے عادی کامش کو ہمیں تو نشو و تمائے بلال دے یا رب! ہوجس سے اور فزول اعتبار لوح و قلم ممين وه روشني حال و قال دے يا رب! مولا ناظفر على خال كى مناجات سے ايك دوشعر ملاحظہ يجيے: البي برق غيرت كى رئب جھ كوعطا كردے! جھآتش زیریا کوساتھ ہی آتش نواکر دے! . دیا ہے علم اگر تو نے تو ساتھ اس کے عل بھی ہو ك شرباليس للانسان إلا ما سعى كرد\_!



نعت عربی زبان کا لفظ ہے، جس کے معنی تعریف کرنا کے ہیں، لیکن اصطلاحاً بیلفظ محمد رسول کے لیے وقف ہو چکا ہے، جہاں تک نعت کا تاریخی معاملہ ہے، اس کا آغاز آپ کی حیات مبارکہ ہی میں ہو گیا تھا اور پرسلسلہ آج تک پورے ٹزک واحت شام کے ساتھ جاری

دنیا کی پہلی نعت کا سہرا حضرت خدیجہ یے چیا زاد بھائی ورقہ بن نوفل کے سر ے۔معروف ہے کہ جب آپ پر غار حرامیں پہلی وی نازل ہوئی تو آپ نہایت گھرائے ہوئے، پینے میں شرابور گھرتشریف لائے۔ساری صورت حال معلوم ہونے پر حفزت خدیجہ نے آپ کوشلی دی اوران کے چھازاد بھائی ورقہ بن نوفل نے منصرف آپ کواللہ کا آخری پنیبر ہونے کی بشارت دی بلکہ تیرہ اشعار پرمشمل ایک خوبصورت نعت بھی کہی، جوآج بھی محفوظ ہے۔اس کے بے شار زبانوں میں منظوم ومنثور تراجم بھی ہو چکے ہیں۔علاوہ ازیں حفرت حسمان بن ثابت نے آپ کی خواہش پر اسلامی مقاصد کے فروغ اور سرت طیب کے والے سے شاعری کی ۔ بلکہ ای کمال کی بنا پر انھیں منبر رسول پر بیٹھنے کی سعادی ہی نصیب ہوئی۔ پھر حضرت کعب بن زہیر"، فتح ملہ کے بعد خود چل کر حضور کی خدمت سی ماضر ہوئے، ماتھ ایک طویل نعتیہ قصیدہ لکھ کرلائے۔ وہیں انھوں نے اسلام قبول کرلیا۔ آب کوان کے تبول اسلام کی بے حد خوشی ہوئی۔ان کے نعتیہ قصیدے سے متاثر ہوکرا پی چادر مبارک بھی عنایت کی۔ان کے علاوہ عربی ادب میں نعت کے حوالے سے مصری شاعر ابوعبداللہ محد بن زیدالمعروف بربومیری کانام بھی خاصامعتر ہے۔بالخصوص ان کا تصنیف کردہ قصیدہ بردہ کی زبانوں میں ترجمہ ہو کر قبولیت کا شرف حاصل کر چکا ہے۔علاوہ ازیں شیخ سعدی کی ،جو کہ فاری زبان کے شاعر ہیں، پیر بی نعت بھی زبان زوعام ہے۔ نیکن البخیلی بیتحماله صفاله من کشف البلا خیاب و آلیه منست کیشف البلا خیاب و آلیه منست خیف خیف بخضاله صفاله منست کابرا وسع اور وقع وفیر و برای علی این می بھی نعت کابرا وسع اور وقع وفیر و برای کا تعلق ہے، اس میں بھی نعت کابرا وسع اور وقع وفیر و برای کا مانی مار خرو ، قدی (مرحباسیدی کامدن ہے ۔ یہاں شخ سعدی کے ساتھ ساتھ عبدالرحمٰن جامی ، امیر خرو ، قدی (مرحباسیدی کامدن العربی) عرفی ، بیدل ، صائب ، عراقی ، غالب ، شاہ عبدالعزیز وہلوی اور اقبال کے برای اور فاری کی ماننداردو کا دامن بھی اس متبرک صف بخن کے لیے بیش کشاوہ رہا ہے۔ اردوز بان کا شاید بی کوئی مسلم شاعر ہوجس نے پیشم آخرالز ماں کے ساتھ اپنی عقیدت اور محبت کابر ملا اظہار نہ کیا ہو۔ بلکہ بہت سے غیر مسلم شعرائے بھی اس عظیم ہستی واپ عقیدت اور محبت کابر ملا اظہار نہ کیا ہو۔ بلکہ بہت سے غیر مسلم شعرائے بھی اس عظیم ہستی واپ

اہے انداز میں خراج عقیدت پیش کیا ہے۔

جمداور نعت کی طرح اس کا آغاز بھی دکن ہے ہوتا ہے۔ دکن کے دیگر شعرانے بھی حب استطاعت اس صنف میں طبع آزمائی کی ہے۔ یہی حال شالی ہندوستان کے اردوشعرا کا بھی ہے۔ان شعرامیں خواجہ میر درد چسن کا کوروی ، امیر مینائی اوراصغر گونڈوی وغیر ہم کے نام اہم ہیں۔مولانا الطاف حسین حالی وہ شاعر ہیں جھوں نے غزل کے ساتھ ساتھ نعت کے ميدان مين جمي كئي جدتيل پيداكين -ان كي معروف زمانه نظم ، "مدّ وجزراسلام"، المعروف به "مدى حالى" توصيف بيمبر مَا الله المحاكي الجهوت انداز اسين اندر سموع موع ب-اى کے علاوہ بھی ان کی نعتیں دککش اسلوب اور نیا آ ہنگ لیے ہوئے ہیں۔ پھر حالی کے سچے محب اور پیروڈ اکٹر علامہ محد اقبال کے کلام میں بھی دُب رسول مَلْ اللّٰهِ اُلّٰمِ کی اور منفر دتصوریں دکھائی دیتی ہیں۔ای طرح مولا ناظفر علی خال کی نعیش بھی زبان ز دعوام وخواص کا درجہ حاصل کر پھی ہیں۔دیگرنعت گوشعرامیں حفیظ جالندھری، احسان دانش، ماہرالقادری،احدرضا بریلوی،محشر رسول تمری، تعیم صدیقی عبدالعزیز خالد، بهزادلکهنوی، امین گیلانی، اقبال عظیم، حفیظ تاب، احدنديم قاسمي منظفر دار في ، حافظ لدهيانوي ، اعظم چشتى ، محرعلى ظهوري محسن نفق ي ، صديق شامد ، جعفر بلوج، حفیظ الرخمن احس، یعقوب پرواز اور ڈاکٹر خورشیدرضوی کے نام بے صداہم ہیں۔

جدید شعرامیں اختر شار ، شاہین عباس ، ارشد نعیم ، سعود عثانی اور شاہد ذکی خوبصورت نعت گوئی کر رہے ہیں۔ ای طرح ہندوشعرامیں دیا شکر شیم ، جگن ناتھ آزاد، ہری چنداختر ، کالیکا پرشاو ، شن پرشاد کشن ، سیکھ شعرامیں کنور مہندر سنگھ بیدی اور عیسائی شعرامیں نذر قیصروغیرہ کے ہاں نعتیہ کلام سے عمدہ نمونے ملتے ہیں۔ ذیل میں مختلف زمانوں کے چند شعراکے نعتیہ اشعار کی پچھ مثالیں درج کی جار ، بی ہیں :

زبال پہ بار خدایا! بیاس کا نام آیا کمیر نطق نے بوسے مری زبال کے لیے

مولا ناالطاف حسين حالى:

مرزااسدالله خال غالب:

اے خاصۂ خاصان رسل وقت رعا ہے اُمت پہری آ کے عجب وقت پڑا ہے

علامدا قيال:

خبر ملی ہے معراج مصطفی ہے مجھے کردوں کہ عالم بشریت کی زَد میں ہے گردوں لوح بھی تُو، تیرا وجود الکتاب گنبد آ گینہ رنگ تیرے محط میں حباب قوت عشق ہے ہر بہت کو بالا کر دے دہر میں اسم محمد ہے اُجالا کر دے دہر میں اسم محمد ہے اُجالا کر دے کشن بوسف، دم مینی، ید بیضا داری تنجہ خوباں ہمہ دارند، تو تنہا داری

سلام اے آمنہ کے لال اے محبوب سحانی سلام اے فرِ موجودات، فرِ نوع انسانی سلام اے فرِ موجودات، فرِ نوع انسانی

حفيظ جالندهري:

وہ شمع اجالا جس نے کیا جالیس برس تک غاروں میں اک روز جھلکنے والی تھی سب دنیا کے درباروں میں اک روز جھلکنے والی تھی سب دنیا کے درباروں میں نہ جب تک کٹ مروں میں خواجہ ییڑب کی چوکھٹ پر خدا شاہد ہے کامل میرا ایمال ہو نہیں سکتا غدا شاہد ہے کامل میرا ایمال ہو نہیں سکتا

ظفر على خاك:

سلام أس پر كہ جس نے بے كسوں كى دست كيرى كى سلام أس پر كہ جس نے بادشاءى ميں فقيرى كى

مولاناما برالقادري:

ر تے ہتم ی خیرات ماحول کو، ہم کو در کار ہے روشی یا نی ا ایک شیریں جھلک ایک فوریں ڈلک مٹلخ دناریک ہے ننگ کیا نی ا

حفظ تائب:

پورے قد سے جو کھڑا ہوں تو یہ تیرا ہے کرم جھ کو جھکنے نہیں دیتا ہے سہارا تیرا لوگ کہتے ہیں کہ سایہ تیرے پیکر کا نہ تھا میں تو کہتا ہوں جہاں بھر پہ ہے سایہ تیرا

احدنديم قاسى:

ایا کوئی محبوب نہ ہوگا نہ کہیں ہے بیٹا ہے چٹائی پر گر عرش نشیں ہے اعظم چشتی:

تیرے پیام کی جدت نہیں کھلی اس پر ایک مت سے ہے اُمت کی تگہ زنگ آلود دُاكْرُخُورشيدرضوى:

عبال تو کوئی بات بھی شار متک سے اوا ہوئی صفور کی شا تو بھر صفور کی شا ہوئی

إسلم كولسرى:

یں و سارے ٹی محرم یں کر سرور انہا تیری کیا بات ہے

وعلى ظهوري:

جوكونى طيبهكو جارباب، جوكونى طيبيت آرباب حكمت وكان عليب المارباب حكمت ومنازبات

海山油

(A)

شاید بی کوئی طالب علم ہوگا جس نے مولانا حالی کی نعت رسول طالعا کے بیشعر ند

とり!

وہ نبول میں رصت لقب پانے والا مرادی غریبوں کی ہر لانے والا مصیبت میں غیروں کے کام آنے والا مصیبت میں غیروں کے کام آنے والا وہ اپنے پرائے کا غم کھانے والا فقیروں کا طجا، ضعفوں کا آوئ قتیروں کا وائی، غلاموں کا مولی تیموں کا وائی، غلاموں کا مولی اورمولا ناظفر علی خال کی ایک نعت کے یہ شعر بھی زبان زیاض وعام ہیں:

دل جس سے زندہ ہے، وہ حمنا شھیں تو ہو ہو جس میں اس رہے ہیں، وہ دنیا شھیں تو ہو سب بی جس میں اس رہے ہیں، وہ دنیا شھیں تو ہو سب بی جس میں اس رہے ہیں، وہ دنیا شھیں تو ہو سب بی جس میں اس رہے ہیں، وہ دنیا شھیں تو ہو سب بی جس میں اس کی غایب اولی شھیں تو ہو سب بی جس میں اس کی غایب اولی شھیں تو ہو

گرتے ہوؤں کو تھام لیا جس کے ہاتھ نے
اے تاجدار یثرب و بطحا شمصیں تو ہو
دنیا میں رحمتِ دو جہاں اور کون ہے
جس کی نہیں نظیر ، وہ تنہا شمصیں تو ہو



## منقبت

منقبت عربی زبان کالفظ ہے جس کے لغوی معنی تعریف، تو صیف، صفت وثنا، خاندانی فضیات و برتری، ہنریا بڑائی کے ہیں، منقبت کی جمع منا قب ہے۔اصطلاحِ شعر میں منقبت سے مرادایی نظم ہے جس میں صحابہ کرام "،اولیائے عظام اور بزرگان دین کے اوصاف بیان کیے جائیں۔

قدیم اردوشاعری کی روایت رہی ہے کہ خدااور رسول منافیقی ہے بعد صحابہ کرام کی شان و فضیلت اور نیکوکارول کی سیرت وعظمت کے مضامین بیان کیے جاتے تھے۔اردوزبان کے قدیم شعرامیں سب سے مقدم سلطان قلی قطب شاہ کے کلام میں حمد ونعت کے بعد منقبت کا کافی حقہ شامل ہے۔ بعدازاں سودااور میر نے تواتر کے ساتھ مذہبی جوش میں لبرین ہو کر منقبت میں متعدد قصائد لکھے ہیں۔ منقبت کے حوالے سے انشا اللّٰہ خال انشا کا نام بھی خاصا اہم ہے جفول نے اس صنف میں زیادہ زور طبع صرف کیا اور خلفائے راشدین کے علاوہ ایک تصیدہ بارہ اماموں کی منقبت میں لکھا:

انثا بس آگے کھے تو لکھ وصف دوازدہ امام خاصہ جنھوں کے چاکراں آتش و بادو آب و خاک انثانے ایک بے نقط منقبت بھی لکھی، جس کامطلع ہے: بلاؤ مردح آہ مرد کو ہر گام کہ دل کو آگ نگا کر ہوا ہوا آرام

منقبت میں نظیرا کبرآبادی، میر انیس، مرزا دبیر، میرزا غالب، امیر مینائی، احمد رضا بر بلوی، محن کا کوروی اور جعفر بلوچ کے نام شامل ہیں۔ نظیرا کبرآبادی کے کلیات میں حضرت علی کی منقبت، حضرت علی کا معجزہ، مناقب شیر خدا، مدرِ پنجبتن، نظیر روضۂ حضرت سلیم چشتی پر، نزر حضرت گروگنج بخش، گرونا تک شاہ وغیرہ شامل ہیں۔ جن کے اقتباس یہاں درج کرنا مشکل ہے البتہ یہاں میرزا غالب کی''فی المنقبت'' سے چند شعر درج کیے جاتے ہیں جو حضرت علیٰ کی شان میں لکھے گئے ہیں:

> وہر، بُر جلوہ کیتائی معثوق نہیں ہم کہاں ہوتے اگر حسن نہ ہوتا خود ہیں

مظهر فيضٍ خدا، جان و دل خمِ رُسُلٌ قبلهُ آلِ نَيَّ، كعبهُ ايجادِ يقين

جلوہ پرداز ہونقشِ قدم اُس کا جس جا وہ کفِ خاک ہے، ناموسِ دو عالم کی امیں

جسم اطہر کو ترے دوشِ پیمبر منبر نامِ نامی کو ترے ناصیہ عرشِ نگیں

کس سے ہو سکتی ہے مدائی مدورِ خدا
کس سے ہو سکتی ہے آرائشِ فردوسِ بریں!
محن کاکوروی کی ایک منقبت بونوان "آل واصحابِ خیرالانام" سے میہ چندشعرملاحظہ سیجیے:

ابوبگرش لا ثانی رُوزگار

که تها ثانی، اثنین یارانِ غار

عرش نام و ناموس آدم آوری

معمائے اسرار پنجیبری

خی جلوه عثان عالی مقام

انیس پیمبر علیه السلام

علی شیر بزدان و عالی وقار

ید اللّه اور قبضے میں ذوالفقار

بیانگ درا'' میں شامل علامه اقبال کی دونظمیں بیعنوان'' بلال اورنظم''صدیی جم

پردانے کو چراغ ہے، بلبل کو پھول بس صدیق کے لیے ہے خدا کا رسول بس ہیں جن کو پڑھ کرروحانی سکون مُیتر آتا ہے۔جعفر بلوچ کے کلام کا کچھ

ایی مناقب ہیں جن کو پڑھ کرروحانی سکون مُیتر آتا ہے۔ جعفر بلوچ کے کلام کا کچھ حقہ بھی منقبت کے زمرے میں آتا ہے۔ ان کے مجموع ''برسبیلِ سخن' میں '' حضرت ابوبکر صدیق '' سیدی عمر فاروق اعظم'''' جناب ذوالنورین''' باب مدینة العلم''اور''یاحسین'' کے عنوان نے ظمیس شامل ہیں جوانھوں نے مذہبی جوش وجذبہ سے سرشار ہو کر کھی ہیں۔



## قصيره

ادبیاتِ مشرق میں قصیدے کو''شہنشاہِ اقلیم ادب' کی حیثیت حاصل ہے اوراس کی تاریخ آئی ہی قدیم ہے جتنی انسانی قوت گویائی کی تاریخ ،جس کی تفصیل بیان کرنے کا بیموقع نہیں مگراس بات کا گمان کر لینا کہ قصیدہ عربی نژاد اور خالصتا عربی النسل ہے ، کچھ خلط نہیں اور

كاآخرىشعرے:

حتی بات بھی ہے کہ عربی شاعری کی ابتدا بھی تصیدہ ہی ہے ہوئی اور اس نے عرب میں نشوو

نما پائی اور ترتی کے تمام مدارج طے کرتا ہوا موجودہ قصیدے کی شکل میں متشکل ہوا۔ خود لفظ

دقصیدہ " بھی ای امر پروال ہے جو' قصد " ہے مشتق ہے جس کے لغوی معیٰ ' ارادہ کرنا'' کے

ہیں۔ چونکہ اس صف بیس شاعر پچھ خاص مقاصد کے پیشِ نظر ارادة ہو بات ہے معمور ایولی

ہیں۔ خون کا زور لگا کر اشعار کہتا ہے ، اس لیے اس صنف کو قصیدہ کہا جانے لگا۔ عرب بیس زمانہ

ہالمیت میں بڑے بڑے با کمال قصیدہ گوگز رہے ہیں جن میں سے مشتہ نمونداز خروار سامراء

ہالمیت میں بڑے بڑے با کمال قصیدہ گوگز رہے ہیں جن میں سے مشتہ نمونداز خروار سامراء

ہالمیت میں بڑے بڑے با کمال قصیدہ گوگز رہے ہیں جن میں سے کہ نوانہ تروالا وشیدا

ہالمی کی مدت کر دیتا تو محموح لوگوں میں نہایت ذی وقار سمجھا جانے لگتا اور اگر وہ کسی کی

نمذت ( جبو ) کر دیتا تو محموح لوگوں میں نہایت ذی وقار سمجھا جانے لگتا اور اگر وہ کسی کی

مولا نا حالی'' مقدمہ شعروشاعری'' میں وہا تا ہے کہ میں شعرا کی بہت قدر و مزدلت نے ہو۔ مولانا حالی'' مقدمہ شعروشاعری'' میں وہا تا۔ قدیم عرب میں شعرا کی بہت قدر و مزدلت نقی مولانا حالی'' مقدمہ شعروشاعری'' میں وہا تا۔ قدیم عرب میں شعرا کی بہت قدر و مزدلت

"عرب میں شاعرقوم کی آ بروسمجھاجاتا تھا۔ جب کی قبیلے میں کوئی شخص شاعری میں ممتاز ہوتا تھا تو اور قبیلوں کے لوگ اس قبیلے کو آ کر مبارک باددیتے تھے اور سب لل کرخوشیاں کرتے تھے۔ قبیلے کی عور تیں اپ بیاہ کے زیور پہن پہن کر آئی تھیں اور فخر بیا شعار گائی تھیں کہ ہم میں ایسافخف پیدا ہوا جو تمام قبیلے کی تاک رکھنے والا ، ان کے نسب اور زبان کی تفاظت کرنے والا ہے۔"

ظہوراسلام ہے بل مکہ معظمہ کے قرب وجوار میں ''مُوق العکاظ''کے موقع پرلوگ دور درازے کشال کشال تصیدہ گوشعرا کو سننے کے لیے جوق درجوق آتے تھے، جس کسی شاعر کا تصیدہ الو سننے کے لیے جوق درجوق آتے تھے، جس کسی شاعر کا تصیدہ الزار باتا اے خانہ کعبہ کی دیوار پرلئکائے جانے کا شرف واعز از حاصل ہوتا ۔ حتی کہ جب مکنہ فتح ہوا تو اس وقت خانہ کعبہ کی دیواروں پرسات تصائد آ دیجنہ تھے جن کوتاری میں میں المحلقات' کہتے ہیں ۔ اسلام کا دور آیا تو عرب شعرا جنھیں اپنی زبان دائی پر

نازتھا، نے روایت کے برمکس خدائے عز وجل اور رسالت مآب کی شان مبارکہ میں ہونونہ کی صورت میں تھا کہ کیے۔ ان شعرا میں حضرت کعب بن زمیر آور در بادر سالت کے شام حضرت حسن ان میں قصا کد کہے۔ ان شعرا میں حضرت کعب بن زمیر آور در بادر سالت کے شام حضرت حسن ان بن ثابت شمر فهرست ہیں۔

فاری میں تصیدے کا با قاعدہ آغاز رود کی ہے، جنھیں حقیقی طور پر فاری شاعری کا جد امجد تصور کیا جاتا ہے، ہوتا ہے۔ بیساسانی خاندان کے اولوالعزم حکمران احمد بن نفر کے دربار میں'' ملک الشعرا'' تھا۔اس نے بادشاہ کی مدح میں خوب خوب قصیدے کے اوراس صنف کو بام عروج تک پہنچادیا۔

> بوئے جوئے مولیاں آید ہے یاد یارِ مہرباں آید ہے

ای کے ایک تاریخ ساز قصیدے کا مطلع ہے۔رود کی کے بعد فاری شاعری میں فرقی، عسجد کی، عنصری، سنائی، منو چری، انوری، خاقانی، عرفی، ظہوری اور نظیری ایسے شعرا ہوگزرے ہیں، جوآسان قصیدہ نگاری کے تابناک ستارے ہیں۔

اردو کے قدیم شعرا میں میرزامحمد فیع سودا، میر تقی میراورخواجہ میر دردکا زباندایک به اور یہی وہ قابلی ستائش مہتیاں ہیں جنھوں نے ادب کی نا قابلی فراموش خدمت کی۔ان میں ہے سودا کا فطری میلان قصیدہ گوئی کی طرف تھا۔ غلام ہمدانی مصحفی نے انھیں اردوقصیدہ نگاری کا''نقاش اوّل' قرار دیا ہے۔ سودا کے بعد انشا بھی ایک ذبین شاعر تھے اور زبان دانی کے اعتبارے تاریخ ادب اردو میں ان کا ایک مقام ہے اور ان کے قصائد بھی بڑی دھوم دھام کے اعتبارے تاریخ ادب اردو میں ان کا ایک مقام ہے اور ان کے قصائد بھی بڑی دھوم دھام کے بی ۔ ان کے قصائد میں سے ایک قصیدہ ''طور الکلام'' کے عنوان سے ہے، جو بے نقط اور ان کے قبان قصیدہ نگاری کا منھ بولتا ہوت ہے۔ انشا کے بعد صنفِ قصیدہ نگاری کے بڑے نام ذوق ہمومن، غالب اور مولا ناجالی ہیں۔

فاری قسیدے کے تتبع میں اردوقسیدہ نگاری میں بھی قسیدے کی پر کھاور جا کچے کے لیے معنوی اور صوری طور پرایک معیار چلا آ رہا ہے، جس کواردوشعرا کسوئی سمجھ کرقسیدہ نگاری کرتے آئے ہیں۔ معنوی معیاری اہمیت اپنی جگہ مسلم ہے لیکن صوری معیار ہی اصل معیار ہے، جس میں بالعوم چار چیزیں شامل ہیں: تطبیب ،گریز، مدح، دُعا۔ ان سب کی مختر تفصیل بیان کی جاتی ہے:

تشبيب:

یہ تھیدے کی تمہید یا بشمول مطلع تھیدے کا ابتدائی صقہ ہے۔ اس صفے میں شاعر مذہات مجت یا خوبصورت فطری مناظر کا ذکر کرتا ہے۔ تشبیب کوتھیدے کے کمال کی کسوٹی اور معیار کی صفات سمجھا جاتا ہے۔ شاعر کی مقدور بحریہ کوشش ہوتی ہے کہ اس صفے میں کوئی الی مذت اور ندرت ہوجو دل پر ایبا الر کرے کہ آدمی تمام تھیدہ پڑھے بغیر ندرہ سکے۔ استاد ابراہیم ذوق کے ایک تھیدے کی تشبیب دیکھیے اور الفاظ پر غور کیجے، ایبا لگتا ہے جمعے شاعر نے موتی ٹاک دیے ہیں۔ تشبیب، استعارہ اور صنائع بڈائع کا صوت و آہنگ کے ساتھ کیا حسین امتزاجے:

ماون میں دیا پھر مہ شوال دکھائی

برسات میں عید آئی، قدح کش کی بن آئی

کرتا ہے ہلال ابروئے پُرخم سے اشارہ

ماقی کو کہ بھر بادے ہے کشی طلائی

ہے عکس قِکن جام بلوریں سے مے سرخ

کس رنگ ہے ہوں ہاتھ نہ ہے کش کے حنائی

کوندے ہے جو بجلی تو یہ سوجھ ہے نشے میں

ماتی نے ہے آئش سے مے تیز اڑائی

یہ جوش ہے باراں کا کہ افلاک کے نینچ

ہووے نہ ممیتز کرۃ ناری و مائی

:25

اجزائے ترکیبی کے کاظ سے تصید ہے کی چھان پھٹک کے لیے دوسر نے ہمر پر گریزا تا ہے۔ شاعر تشیب کے آخری شعر کو بنیاد بنا کر بڑی مہارت اور مشاقی کے ساتھ ممدوح کاؤکر اس طرح کرتا ہے کہ تشبیب سے مدح کی طرف آتے ہوئے دبط کلام نہیں ٹو ٹنا۔ اس نازک موز پر شاعر کا کمال میہ ہے کہ وہ مدح کی طرف اس طرح منعطف ہوجائے جیسے سے برسبیلِ تذکرہ ہے اور سامع یا قاری تشبیب کے فوری بعد مدحیہ اشعار سننے کا مشاق ہوجائے۔ مثلاً استاد ذوق ہی کے ایک اور قصید ہے کا ''گریز'' ملاحظہ کیجے۔ اس قصید ہے میں، جوا کبر شاہ ثانی کی مدح میں کھا گیا ہے، شاعر نے کس خوبصورتی سے شعیب سے مدح کا پہلوا ختیار کیا ہے:

بزم خرو میں چل اے باربد بزم سخن سب ہے طاق سب ہے کہتے ہیں کہتو نکتہ سرائی میں ہے طاق تیرے نغے، بڑے مضمون ہیں بہ شہنائے قلم مر ست کر بستہ و چاق دم کئی پر ہے سر دست کر بستہ و چاق زمزے مدح کے کھاں کی، جے کہتے ہیں سب

نائب خم رسل، ظلِّ خدائے خلّاق

مدح:

تعدیدے میں گریز کے بعد موت کودیکھا جاتا ہے۔ مدح کا آغاز گریز کے بعد ہوتا ہے اور یہی حقہ اصل تعیدہ ہے۔ شاعر تشبیب اور گریز کا تانا بانا اسی حقے کے لیے بُخا ہے۔ اس حقے میں آ کر شاعر کی قوت تخیل کی پرواز کا راز منکشف ہوتا ہے۔ وہ اپنے ممدوح کی خوب تعریف وتو صیف کرتا ہے اور اپنی فصاحت و بلاغت اور چرب زبانی کے دریا بہا دیتا ہے۔ مثلاً ملاحظہ یجھے کہ استادا براہیم ذوق ہی نے ایک اور قعیدے میں اپنے ممدوح آگر شاہ ٹانی کے وقار ومرتبہ، جودو سخااور عدل وانصاف کو کس قدر شاندار الفاظ میں بیان کیا ہے:

شاہا نظر کرم کی جس ذرّے پر ذری ہو

وہ آسال پہ جا کر خورد پر خاوری ہو

یہ آستانِ دولت ہے جبدہ گاہِ عالم

دل کو بری عقیدت اور عبد کروری ہو

دارا کو تیرے در تک ہو کس طرح رسائی

دربال جو تیرے در کا کرتا سندری ہو

ایم کرم سے تیرے کیا ذور ہے کہ شاہا

کشتِ فلک میں پیدا سرسزی و تری ہو

تیرے سوا جہال میں کون آج ہے توانا

جو دل کے ناتواں کو دیتا توگری ہو

جو دل کے ناتواں کو دیتا توگری ہو

زعا:

یے تعیدے کا آخری صفہ ہے۔ اس صفے میں شاعرائے مدوح کو دعا کیں دیتا ہے اور اس صفے کا اختیام اپنے ممدوح کی درازی عمر، اس کے اوج واقبال کی بقا کی خواہش اور دیگر دمائی کلمات سے کرتا ہے۔ جسے ملاحظہ فرمائے کہ استاد ذوق نے اپنے ایک تصیدے کا اختیام کتے دلا ویز الفاظ ہے کیا ہے:

بس دعا ہی پہ فقط خم تحن کرتا ہے

یہ جو ہے ذوق ثنا خوال ترا اور مدح سگال

جفن ہر سال ترا ہووے مبارک تجھ کو

رہے جب تک کرزمانے ہیں حماب مدوسال

بعض اوقات شاعراس منے ہیں حسن گفتار کے ذریعے اپناصلہ بھی طلب کرتا ہے۔مثلاً

مزا غالب کے قصیدے کے بید دعائی شعر دیکھیے جوانھوں نے آخری مغل بادشاہ بہادرشاہ ظفر
کے تعنور پھٹر کر تھی۔

رد جوا میں افغال معنی ہیں برائی کرنایا کسی کو برا گہنا۔ جن فضائل ومناقب برقصید ہے بہادقائم ہے، انھی کے سلب کرنے کا نام جو ہے۔ چنانچہ جو، قصید ہے کا متضاد لفظ ہے۔ اہلی عرب ہیں جہاں قصید ہے کا دستور تھا، وہاں جو بھی گئی جاتی تھی۔ عرب شعراجب کسی کی مدح کر نے برق مدوح کو آسان پر چڑھا دیتے اور جب کسی کی جو کرنا چا جے تو اسے زمین پر گراد ہے۔ لیکن عربوں کے ہاں مدح و ذم کے کچھ اصول تھے جن کی چروی کرنا لازم مجھے کر جو میں فیاشی و بدز بانی نہیں کرتے تھے گر جو فاری کے راست اردوش آگئی تو اردوش جو نے برق میں مرق جی تیں کہ اردوش میں جو برق کئی ہیں مان میں فیاشی اور بدز بانی سے طاق رکھ دیے، چنانچہ ہم دیکھتے ہیں کہ اردوش جو بھی گئی ہیں ،ان میں فیاشی اور بدز بانی سے اس قدر کام لیا گیا ہے کہ ان کو مہذب مردول کی مجلس میں نہیں پڑھا جا اسکتا۔

ابن رشیق اپنی کتاب ''عمده'' میں ایک جگد لکھتے ہیں کہ ''تہمت لگانا اور بدزبانی کرنا تو یہ سرف گالی گلوچ ہے اور شاعروں نے صرف بید کیا ہے کدان کوموزوں کردیا ہے۔''اس فیصلے کے مطابق اردو کے بعض شعراکی جویں صرف موزوں گالی گلوچ ہیں البتہ مرشوں میں بعض موقعوں پر جو حریفانہ اشعار آ گئے ہیں تو ان کو بھی جو کی مثال کے طور پر پیش کیا جاسکتا ہے۔ مثلاً ایک جگدم زاد ہیر لکھتے ہیں:

عبرالقر کا تو واغ جگر ہے میں جاندعلی کا ہوں تھے کھے بھی خبر ہے تو کفر ہے، میں دیں ہوں، میں خبر تو شر ہے میں مالک فردوس ہوں، تو اہلِ سقر ہے

ٹو غول بیاباں، میں سلیمانِ علی ہوں تو ژوبہ ہے، میں شیرِ نمیتانِ علی ہوں اردوغزلوں میں واعظ ، زاہد محتسب اور شیخ وغیرہ کی شان میں جواشعار کے گئے ہیں، دوجی جوکی حیثیت رکھتے ہیں لیکن قد ما ، متوسطین اور متاخرین کے دور میں ان میں کافی حد تک فیاشی، ترش روئی اور بدزبانی سے کام لیا جاتا تھا۔ میر وسوداسے لے کرمولانا حالی تک کی وائن یمی رنگ رہا۔ اساتذہ کی غزلیات میں سے درج ذیل شعر ملاحظہ کیجے۔ بیتمام شعر بجو میں یں تو شملہ جو رکھتا ہے خر ہے ، وگرنہ میر تو شملہ جو رکھتا ہے خر ہے ، وگرنہ ضرورت ہے کیا شیخ وُم اک وجب کی

ریش کوشملے سے بن باند ھے ترے چھوڑ وں ہوں میں ہاتھ آیا ہے مرے مضمونِ عالی محتب

سودا

شخ پر اس کے جرم کا رکھ بوجھ اور پیا کر حسنِ شراب کے گھونٹ پھر وہ جو کے تو بکنے دے بین لادنے میں اونٹ بین لادنے میں اونٹ

ميرحن

ہم نے کہا بہت اے پر نہ ہوا یہ آدی زلید خلک بھی کوئی سخت خر دماغ ہے

213

ک ہے زاہر نے آپ دنیا ترک یا مقدر نیں اس کے تھی ہی نہیں

اساعيل ميزهى

ائی جیبوں سے رہیں سارے نمازی ہشار اک بزرگ آتے ہیں مجد میں خفزی صورت ریکھیے شخ ا معدر سے کھنچ یا نہ کھنچ صورت اور آب سے بے عیب بشری صورت

حالى

واعظوا آتش دوزخ سے جہال کوئم نے یہ ڈرایا ہے کہ خود بن کے ڈرکی صورت كيا فر دلد قانع كوك كيا چيز ب وس اس نے ویکھی بی تہیں کیسہ زر کی صورت

گريس بركت بي وين بولك شبودين پچھسی، شخ ، گر ہے بخدا ایک ہی شخص

أو بھی کھانے میں نہیں مخاط ہم کریں سے میں کوں پر احتیاط

عالى

جس طرح تصیدہ گوئی میں میرزامحدر فع سودا کا درجہ سب قصیدہ نگاروں پر فائق ہے ای طرح دہ جو کہنے میں بھی سب سے بڑھ کر ہیں۔کہاجا تا ہے کہ وہ جب کسی کی جو کرنے پر آتے تھے تو اس محض کا جینا دو بھر ہو جاتا تھا۔ آزاد نے سودا کی ہجو کے حوالے سے "آب حيات "ميل لكهاب:

" گری اور مزاج کی تیزی بچل کا علم رکھتی تھی اور اس شذت کے ساتھ کہ نہ کوئی انعام اے بچھا سکتا تھا، نہ کوئی خطرہ اے دیا سکتا تھا۔ بتیجہ اس کا پہتھا کہ ذرای ناراضی میں ہے اختیار ہوجاتے تھے۔ کچھاوربس نہ چلتا تھا تو جھٹ ایک ہجو کا طومار

تاركردت تق-

"غني" تاى ان كاايك غلام تقاريم وقت خدمت مين حاضرر بتا تقااور ساتحقكم دان لي پھرتا تھا۔ جب کی ہے بگڑتے تو فورا بھارتے: "ارے غنچے! لاتو قلم دان ذرااس کی تو خر لول، یہ جھے سمجھا کیا ہے۔" پھرشرم کی آ تکھیں بند، بے حیائی کا منہ کھول کر، وہ بے نقط ساتے تھے کہ شیطان بھی امان مانے۔" اس اعتبارے سودا، خواص کیا اور عوام کیا، کسی کو بھی نہ بخشتے تھے۔ سودا کے اردو کلیات میں پچھ بچویں شامل ہیں جو افھوں نے میرضا حک، فدوی لا ہوری، مرزا فاخر مکین، مولوی میں پچھ بچویں شامل ہیں جو افھوں نے میرضا حک، فدوی لا ہوری، مرزا فاخر مکین، مولوی ندرت کشمیری، اور شیدی فولا د خال کو توال وغیر ہم کے بارے میں کہی ہیں۔ سنا ہے فدوی لا ہوری کے خلاف ایک بے نقط ہجو بھی کھی تھی جوان کے دستیاب کلیات میں شامل نہیں ہے شاید دست بر دِز مانہ سے محفوظ نہیں رہی۔

اردوشعری اوب میں بعض شاعرا ہے بھی ہوگز رے ہیں جفوں نے اپنے بدخواہوں کی خوب خربی ہے۔ ہم ای پراکتفا کرتے خوب خبر لی ہے۔ ان میں ہے کچھ شاعروں کا تذکرہ اوپر آچکا ہے۔ ہم ای پراکتفا کرتے ہیں۔ تاہم ان کے علاوہ نامور شاعروں میں ہے جرأت، مصحفی، ذوق بھی ایے شاعر ہیں جن کے آپس کے مناقشوں کا تفصیلی ذکر کتابوں میں موجود ہے۔ ایک عرصہ پہلے'' نقوش''نے ایک صحفیم'' اوبی معرکے نمبر''شائع کیا تھا، اس حوالے ہے وہ بھی خاصے کی چیز ہے۔

مشہور ہے جوش ملیج آبادی ایک دفعہ جب کراچی کے کمشنر ہاشم رضازیدی سے ناراض

بوئة يشعر لكها:

زیدی میں سارے حرف ہیں شامل بزید کے ہاتم رضا میں شمر ہے پورا چھپا ہوا

جدید دور میں معدودے چند شاعروں نے اس طرف توجہ دی ہے جن میں قاور الکلام شاعر جعفر بلوچ (1947ء-2007ء) اس کی عدہ مثال ہیں۔ ان کی درج ذیل ہجویں ملاحظہ کیجے:

> جعفر بلوچ جب سے اے تحسین فراتی ! تیرے سرد ہوا عبدالماجد دریا بادی ، دریا بُرد ہوا

جعفر بلوچ عیاں میہ بات تیری ایک ایک کلی ہے ہے کہ تو جمال ہے اجمل نہیں، جمل ہے ہے جعفر بلوچ جس سے بردھتا ہے آدی کا وقار السے اوصاف سے میں عاری ہوں اسے اوصاف سے میں عاری ہوں روز مجھ کو بخار چڑھتا ہے اس میں کیا شک ہے، میں" بخاری" ہوں



### غ وال

مفهوم اور تعارف:

غول فاری زبان کے لفظ غوال ہے نکلا ہے، جس کے معنی ہرن کے ہیں۔ ہرن ایک آزاداور جنگی جانورہ، جو کسی قید یا ضا بطے کو پیند نہیں کرتا۔ روایت ہے کہ جب بھی شکار یا گرفار کیا جاتا ہے جاتا ہے تو وہ نہ صرف شدیدر وعمل کا ظہار کرتا ہے بلکہ اس کے حلق ہوی خوف ناک اور در در جری آوازیں بھی نکلی جاتا ہے تو وہ نہ صرف شدیدر وعمل کا اظہار کرتا ہے بلکہ اس کے حلق سے بوی خوف ناک اور در در بری آوازیں بھی نکلی ہیں۔ پرانے زمانے میں بیصن سے نوی چونکہ شاعر کے ذاتی دکھ، ہجر وفراق اور زمانی وزمانی وزمینی مصائب کے بیان کے لیے مخصوص تھی ، اس لیے اسے غول کا نام دیا گیا۔ اصطلاح میں غول سے مراد عور توں سے باتیس کرنایا عور توں کی باتیس کرنایا عور توں کی باتیس کرنا بھی لیا جاتا ہے۔ اصطلاح میں غول سے مراد عور توں سے باتیس کرنایا عور توں کی باتیس کرنا ہوں کی باتیں کیں کی مصائب کرنا ہوں توں کے خوات کی کرنا ہوں کرنا ہوں کی باتیں کرنا ہوں کی باتیں کے خوات کے خوات کی کرنا ہوں کی باتیں کرنا ہوں کی باتیاں کے خوات کی باتیں کرنا ہوں کو کرنا ہوں کی باتیاں کی خوات کی باتیں کرنا ہوں کرنا ہوں کی باتیاں کی باتیاں کرنا ہوں کی باتیں کرنا ہوں کرنا ہ

ابتدامی بیصنف محض عشق ومجت اور شاعر کی باطنی کیفیات کے بیان تک محد ودقی، رفته رفته اور تاک کی دور تاک کی دور کی اور اس نے و نیا جہان کے مسائل وموضوعات کو این دائر کا کار میں وسعت آتی چلی گئی اور اس نے و نیا جہان کے مسائل وموضوعات کو این دائن میں سمیٹ لیا۔ وقول فیض احرفیض:

تجھ ہے بھی دل فریب ہیں غم روزگار کے راحتیں اور بھی ہیں وصل کی راحت کے سوا

وہ مجھے یادتو آتا ہے مرکام کے بعد

ریائے تیری یادے بیگانہ کر دیا ادر بھی دکھ ہیں زمانے میں محبت کے سوا ادر پردین شاکرنے کیاخوب کہاہے:: مخت نے سیکھ لی ہے وقت کی تقسیم کداب

بئيت تركيبي:

دیگراصاف ہے ہے کو لکا ایک خاص مزاج اور ماحول ہوتا ہے۔ اس کا ہر شعر
اپنی جگہ کمل ہوتا ہے۔ غزل کا پہلاشعر، جس کے دونوں مصرعوں جس ردیف قافیر (اگر غیر
مرذف غزل ہوتا ہے۔ غزل کا پہلاشعر، جس کے دونوں مصرعے کہ اتا ہے۔ بیصورت دیگراہ غزل
کا پہلاشعر کہا جائے گا۔ اس کے بعد ہر شعر کے دوسرے مصرعے جس ردیف قافیہ کا آٹالازی
ہے۔ اگرغزل کے دوسرے شعر کے دونوں مصرعوں جس بھی ردیف قافیہ پایا جائے تو اے سُن مطلع یا مطلع خانی کہا جاتا ہے اور اگر تغیر سے شعر جس بھی یہی کیفیت درآئے تو وہ مطلع خالت مطلع یا مطلع یا مطلع خان کہا جاتا ہے اور اگر تغیر سے شعر جس بھی بہی کیفیت درآئے تو وہ مطلع خالت کہلاتا ہے۔ غزل کا آخری شعر جس جس شاعر بالعموم اپنا تخلص استعمال کرتا ہے، مقطع کہلاتا ہے۔ لیکن اگرغزل کے آخری شعر جس جس شاعر بالعموم اپنا تخلص استعمال کرتا ہے، مقطع کہلاتا ہے۔ لیکن اگرغزل کے آخری شعر جس جس شاعر بالعموم اپنا تخلص استعمال کرتا ہے، مقطع کہلاتا ہے۔ لیکن اگرغزل کے آخری شعر جس جس تخلص موجو دنہیں ہے تو اہلی زبان کے نزد یک اسے مقطع نہیں بلکہ غزل کا آخری شعر کہیں گے۔

#### آغاز وارتقا:

غزل اپنجفوص مزاج اورلواز مات سمیت فاری سے اردو میں آئی۔ اردو میں اس کا آغاز 1670ء کے قریب دکن سے ہوتا ہے۔ دکن کے اس وقت کے قرباں روا قلی قطب شاہ چونکہ خود شاعر تھے، جب انھوں نے غزل لکھنا شروع کی تو '' ہاتھی کے پاؤں میں سب کا پاؤل' کے مصداق پورے دکن میں غزل کا چرچا ہونے لگا۔ اس صنف کی خوش قتمتی کہ اے ابتدا ہی میں ولی دکنی جبیبا شاعر میسر آگیا۔ پھر جس طرح انگریزی شاعر چاسر نے پہلی بار فرانسی اور دیگر ترتی یافتہ بور پی زبانوں کے آواب کو لمحوظے فاطر رکھتے ہوئے انگریزی میں شاعری کا ڈول ڈالا تھا، بالکل ای طرح ولی نے عربی فاری کی نزاکتوں اور مقامی زبانوں کی طاوتوں کو کام میں لاتے ہوئے اردو غزل کو شنگ اورا چھوتے رنگ میں قار تکنین اوب کسامنے چیش کیا۔ بہی وجہ ہے کہ جب 1730ء میں ان کا دیوان دلی پنجا تو دنیا نے شاعری میں دھوم کی گئی۔ ہرشاعر لیک کے آیا اور غزل کی زلفوں کا اسے ہوگیا۔ شاکل ہند کے اس پہلے دور میں دھوم کی گئی۔ ہرشاعر لیک کے آیا اور غزل کی زلفوں کا اسے ہوگیا۔ شائی ہند کے اس پہلے دور

ين آبرواورهاتم كام ب عنمايال ين-

بل ارد غزال کا اگلا پڑاؤ میر وسودا کے دور سے موسوم ہے۔ اس دور میں میر تقی میر ، میر زا ارد غزال کا اگلا پڑاؤ میر وسودا الله خال انشا، غلام ہمدانی مسحفی ، شیخ امام بخش ناسخ ، رفع سودا اور خواجہ میر درد کے ساتھ انشا الله خال انشا، غلام ہمدانی مسحفی ، شیخ امام بخش ناسخ ، رفع سودا اور خواجہ میر میں بخش جرائت ، میر سوز ، شرف الدین مضمون اور فغال کے ناموں کی گونج خواجہ حید رعلی آتش ، قلندر بخش جرائت ، میر سوز ، شرف الدین مضمون اور فغال کے ناموں کی گونج نائی دیتی ہے۔ میر کواس دور ، بلکہ ہر دور میں استاد شاعر کا درجہ حاصل رہا ہے۔

اں کے بعد میر زااسداللہ خال غالب کا زمانہ آتا ہے۔ان کے ساتھ شخ ابراہیم ذوق،
اس کے بعد میر زااسداللہ خال غالب کا زمانہ آتا ہے۔ان کے ساتھ شخ ابراہیم ذوق،
علیم مومن خال مومن، نواب مصطفیٰ خال شیفتہ، بہا در شاہ ظفر اور قدرے بعد میں مولانا
علیم مومن خال مومن، نواب مصطفیٰ خال شیفتہ، بہا در شاہ ظفر اور قدرے بعد میں مولانا
الطاف حیین حالی، امیر مینائی، اکبراللہ آبادی اور نواب میر زاداغ کا نام لیا جاسکتا ہے، لیکن سے
الطاف حیین حالی، امیر مینائی، اکبراللہ آبادی اور نواب میر زاداغ کا نام لیا جاسکتا ہے، لیکن سے

حققت ہے کہ اس عبد پر غالب کے نام کا پھر پر الہرار ہا ہے۔

میرزاغالب کی ایک معروف غزل کے بید چندشعر ملاحظہ کیجے:

کوئی صورت نظر نہیں آتی

نیند کیوں رات بحر نہیں آتی

اب کسی بات پر نہیں آتی

پر طبیعت ادھر نہیں آتی

ورنہ کیا بات کر نہیں آتی

پچھ ہماری خبر نہیں آتی

موت آتی ہے پر نہیں آتی

کوئی امید بر نہیں آتی موت کا ایک دن معین ہے آتی تھی حالِ دل پہنسی جاتا ہوں ثوابِ طاعت و زہد جانا ہوں ثوابِ طاعت و زہد ہے کچھالیی ہی بات جوچپ ہوں ہم وہاں ہیں جہاں سے ہم کو بھی مرتے ہیں آرزو ہیں مرنے کی

کھے کس منہ سے جاؤ گے غالب شرم تم کو گر نہیں آتی

انیسویں صدی کے نصف آخر میں غزل کی ئے پچھدھم ہونا شروع ہو گی تھی کہ بیسویں مدی کے آغاز میں اسے حسرت موہانی جیسا شاعر مل گیا، جس نے اپنے مزاج اور اسلوب کی مدی کے آغاز میں اسے حسرت موہانی جیسیا شاعر مل گیا، جس نے اپنے مزاج اور اسلوب کی رنگار بھے ہی دیکھتے اس میں علا مہ محمد اقبال میاں رنگار بھی کے خوال میں زندگی کی نئی لہر دوڑ ادی اور دیکھتے ہی دیکھتے اس میں علا مہ محمد اقبال میاں

یگانه چنگیزی، جگر مرادآبادی ، اصغر گونڈوی، سید عابد علی عابد، شاد عظیم آبادی، حفظ جالندهری، احسان دانش، فراق گورکھپوری، فیض احمد فیض ، ناصر کاظمی، ابن انشا، احمد مشآق، عبدالحمید عدم، سیف الدین سیف، احمد ندیم قائمی، منیر نیازی، ظفراقبال، انجم روبانی، مشآق، عبدالحمید عدم، سیف الدین سیف، احمد ندیم قائمی، منیر نیازی، ظفراقبال، انجم روبانی، عرفان صدیقی، شهراداحمد، قتیل شفائی، اداجعفری، زهرا نگاه، بیدل حیدری، اقبال ساجد، ساغ صدیقی، شکیب جلالی، مصطفی زیدی، جمال احسانی، ڈاکٹر سجاد باقر رضوی، جعفر بلوچ، صدیق شاہد، افتخار عارف محسن نقوی، سحر انصاری، اسلم کولسری، ڈاکٹر خورشید رضوی، غلام محمد قاصر، ممتاز باشمی، سلیم کوثر، بروین شاکر، امجد اسلام امجد، خالد احمد، اقبال کوثر، منیرسیفی، لطیف ساحل، متاز باشمی، سلیم کوثر، بروین شاکر، امجد اسلام امجد، خالد احمد، اقبال کوثر، منیرسیفی، لطیف ساحل، گلزار بخاری اورمجمود خرنی جیسے ناموں کی کہشاں شامل ہوتی جلی گئی۔

گزشته تین جارد ہائیوں سے اردوغزل ہمیں مفاہیم وعلائم کا ایک نیا چولا پہنے دکھائی دیتی ہے۔اس دور کی غزل میں معانی آفرینی اور تدواری کا ایک تازہ جہاں آباد و کھائی دیتا ہے۔اس دور کے شعراکی فوج ظفر موج میں ایک ایک شاعر طویل جنچو کا حامل اور جمیل گفتگو کا متقاضی ہے لیکن اس وقت ہم محض نام گنوانے پر اکتفا کریں گے۔ان شعرا میں: لیا قت علی عاصم، أحد نويد، عزم بهزاد، فيصل عجمي، شابين عباس، عباس تابش، سعود عثاني، قمر رضا شهراد، ادريس بابر،اكبرمعصوم، آفتاب حسين، ڈاكٹر ضيالحن، مقصود وفا، انجم سليمي، اجمل سراج، اعتبار ساجد، اختر عثان، طارق نعيم، ارشدنعيم، نويدرضا محن چنگيزي، انعام نديم، افضال نويد، رخمن حفيظ، ذوالفقار عاول، شناوراسحاق، حسن عباى، احمر فريد، آنس معين، ياسمين حميد، شابد ذكي، واجدامير، حميده شابين، سعد الله شاه، افضل گوبر، خاور جيلاني، اختر شار، احد حسين مجابد، شنراد نیر ، جواز جعفری ، حسن جاوید ، ناصر بشیر ، عمران نقوی ، نوشی گیلانی ، اظهر عباس ، اشرف نقوی ، معيد دوشي، سعيدا قبال سعدي، فرحت عباس شاه، اختر سليمي، على زريون، شاالله ظهير، سليم ساگر، طارق باشمی، علی افتخار جعفری، سیدا متیاز، سیدانصر، کاشف مجید، مسعود احمد، آصف شفیع، عزت مآب اوروصی شاه وغیر ہم شامل ہیں۔ زمانی ترتیب سے چندشعرا کانمونة کلام:

تلی قطب شاہ پیا باج پیالہ پیا جائے نا پیالہ جیا جائے نا پیالہ جیا جائے نا

ولى دكنى ولى أس كوبر كان حيا كى كيا كبوب خوبي ولى دي كيوب خوبي ومير علم مين يول آو يديول سين مين داز آو ي

مرتقی میر یاد اس کی اتنی خوب نہیں میر، باز آ نادان! پھر وہ جی سے بھلایا نہ جائے گا

خواجه میردرد تر دامنی په شخ ماری نه جائیو دامن نچور دین تو فرشته وضو کرین

مرزا رفع سودا چاک کو نقدیر کے ممکن ہیں کرنا رفو سوزنِ تدبیر گو ساری عمر سیتی رہے

تلندر بخش جرأت روش ہاس طرح دل ویراں میں داغ ایک اجرے گر میں جیسے جلے ہے چراغ ایک

شرف الدین مضمون ہم نے کیا کیا نہ تیرے ہجر میں محبوب کیا صب ایوب کیا، گریم یعقوب کیا صب ایوب کیا، گریم یعقوب کیا

انرف علی فغال مدت سے ہو رہا تھا مرا داغ داغ دل اس گل کو دیکھتے ہی ہوا باغ باغ دل انشاللّه خال انشا نزاكت الله محل رعنا كى ويجيو انشا نشاللّه خال انشا نسيم صبح جو جيمو جائے رنگ جو ميلا

غلام ہمدانی مصحفی جمنامیں کل نہا کے جب اس نے بال باند سے ہم نے بھی اپنے جی میں کیا کیا خیال باند سے ہم نے بھی اپنے جی میں کیا کیا خیال باند سے

خواجہ حیدرعلی آتش مری طرح سے مہ و مہر بھی ہیں آوارہ سے اوارہ سے میں جبتو کرتے

شخ ابراہیم ذوق اب تو گھبراکے بیہ کہتے ہیں کہ مرجا ہیں گے مرکے بھی جین نہ یایا تو کدھر جا کیں گے

میرزاغالب ول سے مٹنا بڑی انگشتِ حنائی کا خیال ہو گیا گوشت سے ناخن کا جدا ہو جانا

مومن خال مومن تم ہمارے کسی طرح نہ ہوئے ورنہ دنیا میں کیا نہیں ہوتا

بہادرشاہ ظفر عمر دراز مانگ کے لائے تھے چار دن دو آرزو میں کث گئے، دو انظار میں

الطاف حسين عالى عشق سنتے تھے جے ہم ، وہ يهى ہے شايد خود بخود ول ميں ہے اک شخص سايا جاتا

امیر بینائی نخبر علے کی پہ، تزیتے ہیں ہم ایر سارے جہاں کا درد ہمارے جگر میں ہے

واغ دہلوی پڑا فلک کو مجھی دل جلوں سے کام نہیں جلا کے خاک نہ کر دول تو داغ نام نہیں

علا مدا قبال پانی کو پھٹورہی تھی جھک جھک کے گل کی ٹہنی جو مسین کوئی آئینہ دیکھتا ہو

صرت موہانی ہے مثق سخن جاری، چکی کی مشقت بھی اک طرفہ تماشا ہے صرت کی طبیعت بھی

حفیظ جالندهری دیکھا جو کھا کے تیر کمیں گاہ کی طرف اپنے ہی دوستوں سے ملاقات ہو گئ

اصغر گونڈوی کیا مرے حال پہ بچ کی انھیں غم تھا قاصد تو نے ویکھا تھا ستارہ سر مڑگاں کوئی

فران گور کھپوری شام بھی تھی دھواں دھواں بھن بھی تھااداس اداس دل کو کئی کہانیاں یادی آ کے رہ گئیں

نیف احمد نیف محولے ہے مسرا تو دیے تھے وہ آج نیف مت ہوئے والے دل ناکردہ کار کے مسرا تو دل ناکردہ کار کے

جرمرادآبادی یہ عشق نہیں آساں بس اتنا سمجھ لیج اکآگ کا دریا ہے اور ڈوب کے جانا ہے یگانه چگیزی خودی کا نشه چرها آپ میں رہا نہ گیا خدا بخ تھے بگانہ گر بنا نہ گیا

عابرعلی عابد وقتِ رخصت وہ چپ رہے عابد عابرعلی عابد وقتِ رخصت وہ چپ رہے عابد آگھ میں پھیلتا گیا کاجل

ناصر کاظمی اس شہر بے چراغ میں جائے گی تو کہاں اس شہر بے چراغ میں جائے گی تو کہاں آ اے شب فراق! مجھے گھر ہی لے چلیں

عرفان صدیقی عجب حریف تھا میرے ہی ساتھ ڈوب گیا مرے سفینے کو غرقاب دیکھنے کے لیے

فکیب جلال کچھڑ کے تجھ سے نہ دیکھا گیا کسی کا ملاپ اڑا دیے ہیں پرندے شجر پہ بیٹھے ہوئے

ساغرصدیق میں نے پلکوں سے در یار پر دستک دی ہے میں وہ سائل ہوں جے کوئی صدا یادنہیں

منیرنیازی جانتا ہوں ایک ایے شخص کو میں بھی منیر جوغم سے پھر ہو گیا لیکن بھی رویا نہیں

ظفراقبال یہاں کی کو بھی کچھ حب آرزو نہ ملا کسی کو ہم نہ ملے اور ہم کو تو نہ ملا

احد فراز وه گیا تو ساتھ ہی کے گیا بھی رنگ اتار کے شہر کا اک شخص تھا مرے شہر میں کسی دوریار کے شہر کا

افتار عارف مٹی کی محبت میں ہم آشفتہ سروں نے وہ قرض اتارے ہیں کہ واجب بھی نہیں سے

اپنی آنکھ سے زندگی پہ نظر نہ کی واکٹر خورشیدرضوی جھے کھا گئے والی خوام تھے، مجھے کھا گئے

پروین شاکر اس نے جلتی ہوئی پیشانی پہ جب ہاتھ رکھا روح تک آگئ تاثیر مسجائی ک

علیم کور وہ سفر سے کو اُ کیں تو پوچھنانہیں، دیکھناانھیں غور سے جنھیں رائے میں خبر ہوئی کہ یہ راستہ کوئی اور ہے

ا تبال کور جس طرح لوگ خسارے میں بہت سوچے ہیں آج کل ہم تیرے بارے میں بہت سوچے ہیں

امجداسلام امجد کہاں آ کے رکتے تھے قافلے، کہاں موڑ تھا، اے بھول جا وہ جول گیا اے یاد رکھ، جونہیں ملا اے بھول جا

اقبال ساجد تعمیر بھی میرے لیے تخریب بن گئ میں گھر بنا رہا تھا، مجھے گھرنے ڈھا دیا متاز ہاشی قصہ حالت مزدور بیال کون کرے اتنا کافی ہے کہ ہرال نے دھوال افتتا ہے

منرسیفی صبح لا دول گا آفتاب کھے جیے مکن ہو آج رات گزار!!

غلام محرقاصر تم یونی ناراض ہوئے ہو، ورندے خانے کا پت ہمنے ہراس شخص سے پوچھا، جس کے مین نشلے تھے

صدیق شاہد علی قرطاس پہ اُڑے نہ بڑی گُل بدنی کے است عاجز ہوئے جاتے ہیں ہنرمند اپ

لطیف ساحل ہے کار گیا تیری سواری کا گزرنا دریادہ دیادہ دیان ہے اب رہ گزر ، اور زیادہ

ڈاکٹر ضیاالحن جن کے بغیر جی نہیں سکتے تھے، جیتے ہیں! پس طے ہوا کہ لازم و مزوم کھے نہیں

عباس تابش جب انظار کے لیے بھلنے لگتے ہیں گئے ہیں گئے ہیں گئے ہیں گئے ہیں

سعودعثانی تری طرح کے کی مخف کی تلاش میں ہوں خرنہیں یہ تیرا انظار ہے کہ نہیں

اختر شار یا اپ پاؤل پر مجھے گرنے ہے روک دے یا میری لغزشوں کو عبادت شار کر

شاہین عباس آکسیں تمھارے ہاتھ پر رکھ کر میں چل دیا اب تم پہ مخصر ہے کہ کب دیکھا ہوں میں

ادریس بابر سیرکرن کہیں ہر سےدل میں آگ لگاندوے سے معالی معالی مجھے سرسری نہیں لگ رہا

آ ناب اقبال هميم عشق مين سي مجوري تو- بو جاتي ہے دنيا غير ضروري تو- بو جاتي ہے

اکبرمعصوم اب مجھ سے آرا بوجھ اٹھایا نہیں جاتا لیکن بیہ مرا عجز ہے انکار نہیں ہے

مقصودوفا گریس تر تیب سے رکھی ہوئی چیزوں سے بھے اپنی برباد ، تمنا کا پتا چاتا ہے

الجم ملیمی میں بلیث آیا تھا دیوار پہ دستک دے کر اب سنا ہے دہاں دروازہ نکل آیا ہے

اخرعثان برا خمیر اٹھاتا ہوں اپ بلے ہے کچے بناؤں تو پھر ٹوٹ کر بناتا ہوں

اظہرعباں تری کہانی، مری کہانی سے مخلف ہے کہ اللہ علی سے مخلف ہے کہ جسے آئکھوں کا پانی، پانی سے مخلف ہے

شاہدی یار بھی راہ کی دیوار کھنے ہیں کھے شاہدی میں مجت تھا مرے یار کھنے ہیں کھے

شناوراسحاق اب تو وہ نسل بھی معدوم ہوئی جاتی ہے جو ہتاتی تھی ، فسادات سے پہلے کیا تھا

اشرف نقوی ہوں ادھورا ، مجھے مکمل کر مجھ کو مالک ، سزار مٹی سے

رفی میلائی کوئی جھ کو مرا مجرپور سرایا لا دے مرے ہازو، مری آئیس، مراچرالادے

ارشدھیم محمارا کیا ہے، محماری تو ایک کشتی تھی مارے ہاتھ سے دریا گیا، کنارا گیا

محسن چکیزی گوئی گلہ نہیں دریا تیری روانی سے کہ میری پیاس کا رشتہ نہیں ہے پانی سے



### ارثيه

مرشہ عربی زبان کے لفظ 'راٹا' سے لگا ہے، جس کے معنی ہیں :کسی مرنے والے کاذکر صرت وغم کے انداز میں کرنا۔شاعری کی زبان میں مرشہ سے مراد ایس نظم ہوتی ہے، جس میں کسی مرنے والے کا مغموم ومنظوم تذکرہ کیا جاتا ہے۔ اس میں دکھ اور افسر دگی کے ساتھ ساتھ محبت اور عقیدت کے جذبات بھی پائے جاتے ہیں۔مرشہ کے لیے کسی ایک کا بینت کی پابندی

لازم نبیں ہے بلکہ بیمی ہیت میں تکھا جا سکتا ہے۔ ایک زمانے میں اس کے لیے مسدس کی بیت قوار کے ساتھ استعال کی گئی لیکن رفتہ رفتہ یہ مثنوی ،غزل ، قطعہ ، جٹی کہ آزاد لظم کی ہیئت میں بھی تکھا جانے لگا۔ اردوادب میں شب سے زیادہ مرشیہ شہیدان کر بلا کے حوالے سے لکھا میں ہمی تکھا جانے لگا۔ اردوادب میں شاعری ہی کومرشیہ بیجھتے ہیں ، حالانکہ بیمر میے کی صرف ایک فتم ہے۔ موضوع اور نوعیت کے اعتبار سے اردوادب میں لکھے جانے والے مرشیے کوہم مندرجہ ذیل تین اقسام میں تقسیم کر سکتے ہیں :

ری مرثیہ: بیمر ہے کا ایک قتم ہے، جس میں بالعموم اپ قوی رہنماؤں یا فدایانِ ملی وقتی رہنماؤں یا فدایانِ ملی وقتیدت کے انداز میں یاد کیا جاتا ہے۔ خاص طور پر اپ قوی رہنماؤں یا شہیدوں مثلاً: قائم اعظم ،علامدا قبال ،عزیز بھٹی شہید، راشد منہاس وغیر ہم کی برسیوں کے موقع پر لکھی جانے دال شاعری مرجے کی ای قتم سے تعلق رکھتی ہے۔

شخص مرثیہ: اپنے کی قریبی عزیز، دوست یار شنے داری وفات پر لکھاجانے والا مرثیہ شائری کا ای ذیل میں آتا ہے۔ اردوادب میں ایسی بے شار تظمیں ملتی ہیں، جواول اول شعرانے اپنے کی ذاتی قرابت دار کی یاد میں تصنیف کیس، لیکن اپنے جان داراسلوب اور شان دارتخیل کی بنا پردوادب میں ہمیشہ کے لیے امر ہو گئیں۔ مثال کے طور پر میر زاعالب کا لکھا ہوا ''عارف کا مرثیہ''۔ سلاملا خلہ ہو:

لازم تفا که دیمهو بر ارستا کوئی دن اور تنها گوئی دن اور تنها گوئی دن اور تنها گوئی دن اور تنها گوئی دن اور منال علامه و نظم و والده مرحومه کی یا دمین "بھی اس سلسلے کی بردی عمده مثال اسلام معروف نظم و والده مرحومه کی یا دمین "بھی اس سلسلے کی بردی عمده مثال اسلام مناحظہ بیجیے:

کس کو اب ہو گا وطن میں آہ میرا انظار کون میرا خط نہ آنے سے رہے گا بے قرار فاک مرقد پرتری لے کر بی فریاد آؤں گا اب دعائے نیم شب میں کس کومیں یاد آؤں گا!

اوراىم م كا آخرى شعرب:

آسال تیری لحد پر شبنم افثانی کرے سبزہ نورستہ اس گھر کی بھہانی کرے

ناصر کاظمی نے اپنے بیارے برز رگول کی وفات پر لکھا:

میٹھے تھے جن کے پھل وہ شجر کٹ کٹا گئے شنڈی تھی جس کی چھاؤں وہ دیوار برگئ

مولا ناحالی کے لکھے ہوئے غالب کے مرجے اور اقبال کے تصنیف شدہ داغ کے مرشوں کوان دونوں اقسام میں رکھا جاسکتا ہے، کیونکہ ان دونوں شخصیات کا شار ہمارے قو می ہیروز میں بھی ہوتا ہے؛ اور بیدونوں عظیم ہستیاں ہمارے ان شعراکے عزیز ترین اسا تذہ کا درجہ بھی رکھتی ہیں۔ مولانا حالی کے مرجے کے چند شعر دیکھیے:

بلبل مند مر گیا ہیمات جس کی تھی بات بات میں اِک بات بات میں اِک بات کنتہ دال، کلتہ ہے، کلتہ شناس پاک دل، پاک ذات، پاک صفات اس کے مرنے سے مرگئی دلی خواجہ نوشہ تھا اور شہر برات یال اگر برم تھی، تو اس کی برم یال اگر ذات تھی تو اس کی ذات ایک روثن دماغ تھا ، نہ رہا ایک روثن دماغ تھا ، نہ رہا شہر میں اک چراخ تھا، نہ رہا اس کا حقہ ہو:

ایک روش کی خواج شخصین بھی ملاحظہ ہو:

ایک کا بیال کا اپنا استادداغ کو خواج شخصین بھی ملاحظہ ہو:

ایک کا بیال کا تھیریں بہت ہوں گی اے خواب جوانی تیری آجیریں بہت ہوں گی اے خواب جوانی تیری آجیریں بہت

موں کی اے خواب جوالی تیری جبت ہوں کی اے خواب جوالی تیری اجیری بہت ہوں گی اے خواب جوالی تیری اجیری بہت بُو بہو کھنچ کا لیکن عشق کی تصویر کون؟ اُکھ گیا ناوک قلن، مارے گا دل پہتر کون؟ کر بلائی مرشیہ: ہمارے ہاں عام طور پہمر مے سے مرادیمی مرشیہ لیا جاتا ہے، حالا تکہ یہ

مر ہے کا ایک متم ہے۔ اکسٹھ ہجری میں عراق کی سرز مین ، کر بلا کے مقام پر بر پاہونے والے ساتھ کو بے شارشعرانے اسپتے انداز میں یا دکیا ہے۔ ہندوستان میں دکن اور لکھنؤ چونکہ اہل تشیع کے براے مراکز تصاور یہیں ہماری اردوشاعری نے پرززے نکالے، اس لیے کر بلائی مرجے سے اردوشاعری کی دیر بیشر سم وراہ ہے۔

آغاز وارتقا: جیسا کہ اوپر مذکور ہو چکا اردوادب میں مرہے کا آغاز وکن ہے ہوا، جہاں بھالورادر گوکنڈہ کے فر مال رواشیعہ تھے۔انھوں نے اس صفِ بخن کوخوب فروغ دیا۔ دکن میں تلی قطب شاہ، وجبی اورغواصی اس کے خاص نمایندے ہیں۔ای طرح وبلی میں آبرو، قائم چاند پوری، میر، سودا، صحفی اورنظیرا کر آبادی نے یادگار مرہ جے چھوڑے ہیں۔ لکھنؤ میں اس صنف کا بہت شہرہ ہوا۔ بہت سے شعرا کا اس سے رزق بھی وابسة تھا۔وہ مختلف مجالس میں نے نے انداز سے مرشہ گوئی اور مرشہ خوائی کرتے تھے۔ان میں خلیق وخمیر اور انیس و دبیر نے بہت شہرت حاصل کی۔میر انیس تو کئی نسلوں سے اس پیشے سے وابسة تھے۔اس بات پر فخر کرتے ہوئے ایک جگہ وہ لکھتے ہیں:

عرگزری ہے ای دشت کی سیاتی میں پانچویں پُشت ہے شہر کی مداتی میں شہدائے کر بلا کے مناقب ومصائب بیان کرنے کے لیے ظیق وخمیر، انیس و دبیراور ان کے ہم عصروں نے جومر ہے لکھے ہیں، ان کے بالعموم نوا ہزا ہوتے ہیں:

1- تمہید 2- سراپا 3- رخصت 4- آمر 5- رجز 6- جنگ 7- شہادت 8- بین 9- وعا ان اجزا ہی ایک مرثیہ گو کیا بیان کرتا ہے، وہ ان اجزا کے ناموں ہی سے ظاہر ہے:

ان اجزا ہیں ایک مرثیہ گو کیا بیان کرتا ہے، وہ ان اجزا کے ناموں ہی سے ظاہر ہے:

ان اجزا ہیں ایک مرشیہ گو کیا بیان کرتا ہے، وہ ان اجزا کے ناموں ہی سے ظاہر ہے:

ان بی و دبیر کا زمانہ ایک ہے اور یہی زمانہ مرشے کا سنہری دور تھا۔ ان دونوں شاعروں نے اپنی افقار طبح سے اردومر شے کو اس قدر بلند سطح پر پہنچا دیا کہ اردومر شہ اردو بیانیہ شاعری کا ہمرین نمونہ قرار پایا۔ انیس و دبیر کے بعد دیگر شعرا میں غالب، حالی، اقبال، جوش، حفیظ، افتار کہ کا نمونہ قرار پایا۔ انیس و دبیر کے بعد دیگر شعرا میں غالب، حالی، اقبال، جوش، حفیظ، افتار عارف محن نقوی، وحید الحس ہا ہمی، قیصر ہار ہوی، اختر عثان اور حسن جاوید وغیرہ کے نام لیے باکتے ہیں۔ معروف شاعر جعفر بلوچ نے اپنی زندگی میں اپنا مرشیہ بعنوان ''چل بساجعفر بلوچ'' باکھ جیس معروف شاعر جعفر بلوچ نے اپنی زندگی میں اپنا مرشیہ بعنوان ''چل بساجعفر بلوچ'' بھی با کے ہیں۔ معروف شاعر جعفر بلوچ نے اپنی زندگی میں اپنا مرشیہ بعنوان ''چل بساجعفر بلوچ'' باکھ جیس معروف شاعر جعفر بلوچ نے اپنی زندگی میں اپنا مرشیہ بعنوان '' چل بساجھ بلوچ نے اپنی زندگی میں اپنا مرشیہ بعنوان '' چل بساجھ بلوچ کے نام کے دور جونس شاعر جعفر بلوچ نے اپنی زندگی میں اپنا مرشیہ بعنوان '' چل بساجھ بلوچ کے نام کے دور جونس شاعر جعفر بلوچ نے اپنی زندگی میں اپنا مرشیہ بعنوان '' چل بساجھ بلوچ کے نام کے دور جونس شاعر جعفر بلوچ نے اپنی زندگی میں اپنا مرشیہ بعنوان '' چلا بساجھ بلوچ کے اپنی زندگی میں اپنا مرشیہ بعنوان '' چلا بساجھ بلوچ کے اپنی کے انساز کی میں اپنا مرشیہ بعنوان '' چلا بساجھ بلوچ کے اسابہ بلوچ کے اپنی کے دور کے دور کے دور کے دور کی کے دور کے دور

لکھراس سنف میں ایک نئی روایت کا آغاز گیا۔ چند بند طاحظہ سیجیے:

موت کیے زندگی کو آئے لیتی ہے دبوی ق
ہو غلط یا رب! سُنا ہے چل بسا جعفر بلوچ منفرد اس کی تھی سوچ منفرد وہ شخص تھا اور منفرد اس کی تھی سوچ چل بلوچ پیل بسا جعفر بلوچ پیل بسا جعفر بلوچ پیل بسا جعفر بلوچ

اس میں کیاشک ہے، وہ شاعر تھانہایت ارجمند
کنز مخفی کے گہر اور انجم فکر بلند
اس کا شہباز تخیل عرش سے لاتا تھا نوج
اس کا شہباز تخیل عرش سے لاتا تھا نوج

ناروا ہے بخل اب تو اس کے استحسان میں تھا وہ یکنا شاعری اور نثر کے میدان میں

غالب اور اقبال کو اپنا سمجھتا تھا وہ کوچ چل بیا جعفر بلوچ

ارتجالاً کیا کریں ہم اس کی تعیین مقام بال سفر کرتا رہا وہ سُست تھا یا تیز گام

عشق کاراہوں میں اس کے پاؤں میں آئی نہموچ چل بیا جعفر بلوچ

مت العمر ال كو ديكها جم نے راو خير پر ملك ال كاصلح و امن و آشتى بى تھا مگر

وشمنانِ علم و دانش كو وه ليتا نها دبوج

چل بيا جعفر بلوچ

وه سرایا تھا نیاز و عجز و اخلاص و ادب جب بھی ہوتا تھالیکن سخت مغلوب الغضب الله بخشي، كرايا كرتا تقا وه كالى گلوچ كل محر سے بھى بڑھ كر تقا أے بلنا محال اب جعفر بلوچ باب عبرت بن گيا اس كى قناعت كا وبال في استقلال ميں اس مخف كر آيا نه لوچ بهر و فلمان خُلد ميں برآن بہلائميں أسے حور و فلمان خُلد ميں برآن بہلائميں أسے اور كُنِ قبر ميں ايذا نه پہنچائميں أسے اور كُنِ قبر ميں ايذا نه پہنچائميں أسے ور و فلمان بهر ميں ايذا نه پہنچائميں أسے ور فلمان بهر ميں ايذا نه پہنچائميں أسے فلم بلوچ فلم بلوچ وہل بلوچ بابل شر، كيڑے مكوڑے مانپ، بچھو، كاكروچ فلم بلوچ



### شهرآ شوب

آشوب کے لغوی معنی ہیں ''بربادی ، بگاڑیا فتنہ وَفَاد' ۔ اصطلاحِ شاعری ہیں شہر آشوب ایک لظم کو کہتے ہیں جس ہیں کی شہر کی پریشانی ، گردشِ آسانی اور زمانے کی ناقدری کا بیان ہو۔

کسی زمانے میں اردو میں بڑی کشرت سے شہر آشوب لکھے گئے۔ میر زامجہ رفیع سودا اور میر تقی میر کے شہر آشوب ، جن میں عوام کی بے روزگاری ، اقتصادی بدحالی اور دتی کی تباہی و بربادی کا ذکر ہے ، اردو کے یا دگار شہر آشوب ہیں ۔ نظیرا کبر آبادی نے اپنے شہر آشوبوں میں بربادی کا ذکر ہے ، اردو کے یا دگار شہر آشوب ہیں ۔ نظیرا کبر آبادی نے اپنے شہر آشوبوں میں آگرے کی معاشی بدحالی ، فوج کی حالت زار اور شرفاکی ناقدری کے خوب صورت مرقع پیش کے ہیں ۔ 1857ء کی جگہ آزادی کے بعد دتی پر جوقیا مت ٹوٹی ، اسے بھی دتی کے بیشتر شعرا نے اپناموضوع بنایا ہے ، جن میں میر زاغالب ، داغ دہلوی اور مولا ناحالی شامل ہیں ۔ فرانا مور فیع سودا کے 'دمخس شہر آشوب' کا میہ پہلا بند ملاحظہ سے جے جس میں ناقدری میں ناقدری کے ایک میر زائجہ رفیع سودا کے 'دمخس شہر آشوب' کا میہ پہلا بند ملاحظہ سے جس میں ناقدری کی ناز اور دی کے ایک بیا بند ملاحظہ سے جس میں ناقدری کی نازا وردی کی میں بیا بند ملاحظہ سے جس میں ناقدری کی میں ناور دی میں ناقدری کی میں بیا بند ملاحظہ سے جس میں ناقدری کی میں بیا دور کی میں بیا دور گاری کا گلہ کیا گیا ہے :

کہا میں آج ہے سودا سے کیوں و ڈانواں ڈول پھرے ہے جا کہیں نوکر ہو، لے کے گھوڑا مول لگا وہ کہنے ہے اس کے جواب میں دو بول لگا وہ کہنے ہے اس کے جواب میں دو بول جو میں کہوں گا تو سمجھے گا تو کہ ہے ہے شخصول بنا کی نوکری بکتی ہے مد

بتا کہ نوکری بکتی ہے ڈھریوں یا تول مشمر آشوب کے حوالے سے علامہ اقبال کی نظم ''صِقلیہ'' بردی اہمیت کی حال ہے۔ صِقلیہ (جزیرہ سلی) بحرِ روم کا سب سے بردا جزیرہ ہے۔ اس جزیرے پر پانچ سومال تک مسلمان حکمران رہے مگر پھریہ جزیرہ مسلمانوں کے ہاتھوں سے نکل گیا۔ علامہ اقبال کا گزر مسلمان حکمران کے بہال سے ہواتو اس جزیرے کود مکھ کران کا دل خون کے آنوردیا۔ اس شہرا شوب کے چندا بتدائی شعم ملاحظ سے جے:

رو کے اب دل کھول کر اے دیدہ خونا بہ بار وہ نظر آتا ہے تہذیب جازی کا مزار تھا ہے تہذیب جازی کا مزار کھا ہے ان صحرا نشینوں کا بھی بخر بازی گاہ تھا جن کے سفینوں کا بھی فلغوں ہے جس کے لذت گیراب تک گوش ہے کیا وہ تکبیر اب بھیشہ کے لیے فاموش ہے ؟ کیا وہ تکبیر اب بھیشہ کے لیے فاموش ہے ؟ مالہ کش شیراز کا بلبل ہوا بغداد پر داخ رویا خون کے آنو جہان آباد پر آساں نے دولتِ غرناطہ جب برباد کی آسو جہان آباد پر آساں نے دولتِ غرناطہ جب برباد کی آسو بہان آباد پر آساں نے دولتِ غرناطہ جب برباد کی آسی بردوں کے دل ناشاد نے فریاد کی مرا کی تھا محرم ترا کی لیا تقدیر نے وہ دل کہ تھا محرم ترا

### واسُوخت

واسوخت کے لفوی معنی بیزاری، روگردانی یا عقر کے بیل - بید لفظ واسوختن به معنی اعتراض کردن سے مشتق ہے اصطلاح اوب میں واسوخت الی صدف لقم ہے جوشاع محبوب کے رویے ہے ول برداشتہ ہوکر آبندہ کے لیے اس سے اپنی بے پروائی اور بیزاری کے اظہار بین بلورمسدس، ترجیع بندیا ترکیب بند کہتا ہے ۔ ایک زمانہ تھا جب فاری میں معاملہ بندی نے بہت ترتی کی تو ان معاملہ بند گا تا ہے اوادا کرنے کے لیے غول کے مفردا شعار ناکانی معلوم ہوئے تو بڑی بردی نے ، جو معاملہ بند شیخرا کا سرخیل تھا، واسوخت کی صنف کو ایجاد کیا۔ فاری کی دیکھی اردوشعرا نے بھی اس صنف میں طبع آز مائی کی ۔ مولانا محمد حسین آزاد نے اردو میں مرتق میرکواس کا موجد قرار دیا ہے۔ " کلیا سے نظمیا سے میر" میں متعدد واسوخت مسدس اور ترکیب بند میرکواس کا موجد قرار دیا ہے۔ " کلیا سے نظمیا سے میر" میں متعدد واسوخت مسدس اور ترکیب بند کی دیکھی واسوخت میں شامل ہیں ۔ میر تقی میر کے بعد میرضن، جرائت ، محتشم علی خال ، انشا اور قائم کے ہاں بھی واسوخت کی متعدد مثالیس موجود ہیں ۔ آتش نے بھی مسدس کی ہیئت میں اس صنف کو برنا ہے۔ کلیا سے آتش میں واسوخت کے انداز میں ایک غزل بھی موجود ہے جس کے دو تین برنا ہے۔ کلیا ہے آتش میں واسوخت کے انداز میں ایک غزل بھی موجود ہے جس کے دو تین ابتائی شعر ملاحظ سے بھی :

خواہاں ترے ہررنگ میں اے یار ہمیں تھے

یوسف تھا اگر تُو، تو خریداز ہمیں تھے

دعدہ تھا ہمیں سے لب بام آنے کا ہوتا

مائے گ طرح سے پس دیوار ہمیں تھے

مقرد

مقرد کھاتے تجھے ہر بار ہمیں تھے

آئینہ دکھاتے تجھے ہر بار ہمیں تھے

معدد واسوخت بھی

معرائے دبلی میں مومن معاملہ بندی کے شاعر ہیں۔انھوں نے متعدد واسوخت بھی

کھے بلکہ ال صنف کے ساتھ اس قدردل آویزی ظاہری کہ ایک دوغز لہ واسوخت کے انداز

یں کھودیا۔ پہلی غزل کامقطع ہے:

ہو اور غزل بہ طرز واسوفت

موس بی ای بنا کیں گے ہم

اوردوسری غزل کامطلع اور مقطع ہے:

اور دوسری غزل کامطلع اور مقطع ہے:

اب اور سے کو لگائیں گے ہم

جوں شمع کچھے جلائیں گے ہم

بت خانہ چیں ہو گر ترا گھر

موس بیں تو پھر نہ آئیں گے ہم

واسوخت کے حوالے ہے امیر مینائی کا نام لیے بغیر چارہ نہیں۔ان کا'' مینائے خن' کے نام سے ایک مجموعہ کلام صرف اسی صنف پر مشمل ہے۔ گرحقیقت یہ ہے کہ شعرائے لکھنؤ کا اس صنف کی طرف خاص توجہ رہی ہے۔ سلطنت اودھ کے زوال کے زمانے میں اس کا بہت عروج تھا۔ مولانا آزاد نے '' ہیں امانت کھنوی اور دوسر سے شاعروں کے حوالے سے اس صنف کا تفصیل کے ساتھ ذکر کیا ہے۔

موجودہ دور میں بعض شاعر محبوب کو مختلف انداز میں برا بھلا کہتے اوراس سے بے زار کا کا ظہار کرتے ہیں اور بعض گیت بھی محبوب کو بدد عا دینے کے انداز میں لکھے گئے ہیں۔ انھیں بھی ای صنف کا حصّہ سمجھنا جا ہے۔



# ريختي

اصطلاح میں ریختی اس صنفِ نظم کا نام ہے جوعورتوں کی بولی میں کہی جائے۔ریختی دراصل غزل ہی کی ایک بھڑی ہوئے شکل ہے اور ایک بھڑے ہوئے زیانے کے بھڑے ہوئے شاعر سعادت یارخاں ریکین اس کواپنی ایجاد بتاتے ہیں جیسا کہ وہ کہتے ہیں:

ریختی کہنی اجی رنگین کا ایجاد ہے منھ پُراتا ہے مُوا ایبا جِیا کس واسطے لیکن تذکرہ'' گلتانِ خُن' کے مصنف مرزا قادر بخش صابر رنگین کے اس وعوے کونہیں ایجے۔وہ لکھتے ہیں:

"دیوانِ دوم کے دیباہے میں ریختی کو اپنا ایجاد بیان کیا ہے۔ راقم کے عندیہ میں تو یہ ادعائے محض ہے، اس واسطے کہ انشا اللّٰہ خال سے بہت ریختیاں مشہور اور السنوام پر مذکور ہیں۔"
مذکور ہیں۔"

تذکرہ''مبر جہاں تاب' کے مصنف بھی سعادت یارخاں رَکمین کوریختی کا موجد تشلیم نہیں کرتے بلکہ رَکمین کوشریکِ مشورہ قرار دیتے ہیں لیکن خودانشانے'' دریائے لطافت' میں سعادت یارخال رَکمین ،ی کوریختی کا موجد قرار دیا ہے اورا پنے آپ کواس شرف ہے محروم رکھا ہے۔ (واللّٰہ اعلم بالصواب)

سعادت یارخال رنگین اورانشا کے بعدان کے قریب ہی کے زمانے میں ایک دوسرے شاعر یارعلی متخلص بہ '' جان صاحب'' نے اہلِ لکھنؤ کے نزدیک اس فن میں اس قدرمشق بہم پنچائی کدریختی کوحد کمال تک پہنچادیا۔

انشا، رنگین اور جان صاحب کے علاوہ تذکروں میں ایک اور غیر معروف شاعر مرزاعلی
بیک کانام بھی لیاجا تا ہے جو' ناز نین' تخلص کرتے تھے۔ تذکروں میں ندکور ہے کہ بیر پختی گو
شاعر مشاعروں میں زنانہ لباس زیب تن کر کے شرکت کرتے اور دوران مشاعرہ نازوادا کے
ساتھ اپنی لچرخواہشات کا اظہار فخش زبان اور مبتندل حرکات کے ساتھ کرتے۔
مختر میہ ہے کہ متذکرہ چاروں شاعروں کے بعدر پختی کارواج ناپندیدہ قرار پایااور کی
مختر میہ ہے کہ متذکرہ چاروں شاعروں کے بعدر پختی کارواج ناپندیدہ قرار پایااور کی
مختاب مثاعر نے تانیث کے صنعے میں اظہار عشق، ناشا کستہ کلمات اور فخش آ میز باتوں سے قلم
کوالودہ کرناپند نہیں کیا۔

# تح يف (پيرودي) (Parody)

تر یف عربی زبان کا لفظ ہے جس کے لغوی معنی ہیں ''کسی چیز کواس کی اصل حالت سے تبدیل کرنایا بدل کر بچھ کا بچھ کردینا۔''اگریزی میں اسے بیروڈی (parody) کئے ہیں۔ بیروڈی کامفہوم بھی یہی ہے کہ شعر میں اس طرح کی کتر بیونت کرنا جس سامل من بیل جا کیں اور بچھ مفتحکہ خیز صورتِ حال بیدا ہو جائے۔ چنا نچہ اصطلاح شعر میں تحریف و بیل جدل جا کیں اور بچھ مفتحکہ خیز صورتِ حال بیدا ہو جائے۔ چنا نچہ اصطلاح شعر میں تحریف و بیل سے اس طرح لکھی گئی ہو کہ الفاظ و خیالات کا اس اشراح کھی گئی ہو کہ الفاظ و خیالات کا اس انداز سے دھارا بدل دیا جائے کہ مزاحیہ تاثر ات بیدا ہو جا کیں۔ دوسر لفظوں میں تحریف کومفتحکہ خیز تصرف بھی کہا جا سکتا ہے۔ بلاشہ تحریف نثر میں بھی کی جاتی ہے گر اس وقت ہمارا رُوئے تحن نظم کی طرف ہے۔ اردوشعرا میں اکر الد آبادی، سید مجمد جعفری، مجید وقت ہمارا رُوئے تحن نظم کی طرف ہے۔ اردوشعرا میں اکر الد آبادی، سید مجمد جعفری، مجید کا میاب بیروڈیاں کہی ہیں۔ چند مثالیں ملاحظہ بچھے:

اصل شعر: کہا اُس بت سے مرتا ہوں، تو مومن (مومن)

کہا میں کیا کروں، مرضی خدا کی (مومن)

پیروڈی: کہا جب ان سے کہ مرتا ہے اکبر

کہا ہم کیا کریں، مرضی ہماری (اکبر)

اصل شعر: درد دل کے داسطے پیدا کیا انسان کو

درنہ طاعت کے لیے پھے کم نہ تھے کر دبیاں (درد)

پیروڈی: لڑنے بحرئے کے لیے پیدا کیا انسان کو

ورنہ طاعت کے لیے پیدا کیا انسان کو

فرقہ بندی ہے کہیں اور کہیں ذاتیں ہیں اصل شعر: كيا زمانے ميں پننے كى يمى ياتيں ہيں (علامهاقبال) فرقہ بندی ہے کہیں اور کہیں ذائی ہیں ورودى: جن سے جیش کے الکش یہ وہی گھاتیں ہیں اصل شعر: یول تو سید بھی ہو، مرزا بھی ہو، افغان بھی ہو تم تبھی کچھ ہو، بتاؤ تو ملمان بھی ہو! (علامهاقال) ہم میں سیّد بھی ہیں، مرزا بھی ہیں،افغان بھی ہیں وروژي: بم بھی کچھ ہیں، یہاں تک کہ سلمان بھی ہیں (سید مجر جعفری)

سيد محرجعفري كي نظم" لا الله الالله" علامه اقبال كي نظم" لا الله الله" كتحريف ي سيدمحرجعفري كيظم" لاالهالاالله" زبال سے كہتا ہول بال لا الله الا الله نہیں عمل سے عیاں لا الله الا الله الاث منٹ ہیں یاروں کی آستیوں میں نہ ب زمیں نہ مکال لا اللہ الا الله خودی کو یال کے دنبہ بنا دیا آخر چھری ہو اس یہ روال لا اللہ الا اللّہ ميں جھ كوكہنا ہوں حاجى تو جھ كو حاجى كه فريب سود و زيال لا الله الا الله نمازي آئين نه آئين اذان تود دول مجھے ہے مکم اذال لا اللہ الا اللّٰہ جومولوی ہیں دہ کھاتے ہیںرات دن طوے

علامها قبال ك نظم "لا اله الا الله" خودی کا سر نہاں لا اللہ الا اللّٰہ فودى م نيخ ، فسال لا الله الا الله یہ دور این براہیم کی تلاش میں ہے صم كده ب جہال لا اللہ الا اللہ كيا ب تو في متاع غرور كا سودا زيب مود و زيال ، لا اله الا الله بر مال و دولت ونیا ، بیر رشته و پیوند بتانِ وبم و گمال لا الله الا الله فرد ہوئی ہے زمان و مکان کی زناری نه ب زمال ندمكال ، لا الله الا الله يه نفر فصل گل و لاله کا نهيس پابند

بہار ہو کہ خزال لا اللہ الا ال عجيب نصف غزل جعفري نے لکھی ہے كيال سے پہنچا كہال لا الله الا الله 

بہار ہو کہ فزاں لا اللہ الا اللّٰہ اگرچہ بُت ہیں جماعت کی آستینوں میں جھے ہے مکم اذال لا اللہ الا اللہ

مدى رجع بندى بيت ميں إوراس كاشيك كاشعر ب: کلی نہیں کر جگ ہے ہے، یاں دن کودے اور رات لے كياخوب سودا نفتر ع، إس بات دے أس بات لے مجیدلا ہوری نے اس نظم کی بہت خوب پیروڈی کی ہے۔ دو بند ملاحظہ کیجے: جتنی خوشامد کر سکے کر! مجھ کو بریانی ملے

عبدے ملیں ، منصب ملے اور قصر سلطانی ملے "پلین" میں دے ٹی یارٹی "مھیک" ہے آسانی ملے روئی کھلا ، روٹی ملے، یانی یلا، یانی ملے

كياخوب ودانقترب،إلى ماتهد في أس ماته كے ائی تجوری کے لیے، اوروں کا تُو نقصان کر سيدها ہوأتو كس طرح ، اس بات يربس دهيان كر گر مفت کی تھے کو ملے، پی شیر مادر جان کر طے میں اک تقریر کر، چندے کا ساتھ اعلان کر كياخوب ودانقذ ب،إى باتھ دے أس باتھ لے



تضمين

تفنین کا لفظ "ضمن" ہے مشتق ہے جس کے لغوی معنی ہیں ساتھ ملانا، شامل کرنا یا چہاں کرنا گر اصطلاح شعر میں کسی دوسرے شاعو کے شعر کواپئی تلم میں داخل کرنا" دہ تضمین" کہلاتا ہے۔ اس کی کئی صور تیس ہیں بیان بالعوم دیکھنے میں آیا ہے کہ شاعوا ہے کلام میں کسی اور شاعوا ہے کام میں کسی اور شاعوا کیا آدھ ہم قافیہ مصرع یا شعر، جوالی بحر میں ہوتا ہے، داوین کی علامت لگا کر شامل کر لیا ہے۔ اس طرح تضمین کرنے سے شاعو کا کلام مزید موقر ومعتبر ہوجاتا ہے کہ اس کے فیالات کی توثیق ہوگئی ہے۔ بسی علامة اقبال نے اپنی تظم" خطاب ہے جوانان اسلام" میں، جس خیالات کی توثیق ہوگئی ہے۔ جیسے علامة اقبال نے اپنی تظم" خطاب ہے جوانان اسلام" میں، جس خیالات کی توثیق ہوگئی ہے۔ جیسے علامة اقبال نے اپنی تظم" خطاب ہے جوانان اسلام" میں، جس خیالات کی توثیق ہوگئی ہے۔ جیسے علامة اقبال نے اپنی تظم" خطاب ہے جوانان اسلام" میں، جس

مجھی اے نوجواں مسلم! تدیر بھی کیا تونے دہ کیا گردوں تھا توجس کا ہے اک نوٹا ہوا تارا غنی کا شمیری کے اس شعر کوتضیین کیا ہے:

غنی روز ساو پیر کنعال را تماثا کن که نور دیده اش روش کند چشم زایخا را

علامہ اقبال کو تضمین کافن بردام خوب ہے۔ ان کاعموی اندازیہ ہے کہ کی قدیم شاعر کا ایک آ دھ شعر منتخب کر کے اس براپی نظم کی بنیاد رکھ دیتے ہیں۔ اس حوالے سے صرف ' بانگ درا' ہیں ان کی متعد دنظمیں ملاحظہ کی جاسکتی ہیں مثلاً: تصویر درد، نالہ فراق، عبدالقادر کے نام، لفتمین برشعر انسی شاملو، حضورِ رسالت آب میں تعلیم اور اس کے نتائج (تضمین برشعر مُلا فضمین برشعر مُلا و مالی، ارتقا، تہذیب ماضر (تضمین برشعر مُلا فرق قرب سلطان (تضمین برشعر ابوطالب کلیم) شبلی و حالی، ارتقا، تہذیب ماضر (تضمین برشعر میران برشعر میرن برشام دیاری در بوز کی خلافت، دنیا کے اسلام دغیرہ۔

مرزاغالب نے ایک شعر میں میر کی استادی کا اعتراف ان الفاظ میں کیا ہے:

عالب اپنا سے عقیدہ ہے بقول ناخ

"آپ ہے بہرہ ہے جو معتقد میر نہیں'

میشعر میر کی استادی کے اعتراف کے ساتھ ساتھ تضمین کی خوبصورت مثال ہے۔

صف تضمین کا استعال طنز و مزاحیہ شاعری کے امام اکبراللہ آبادی کے علاوہ سید محمد میں میشور جعفری، انور مسعود، محمد طلہ خان، گلزار بخاری اور دور جدید کے دوسرے جعفری، سید شمیر جعفری، انور مسعود، محمد طلہ خان، گلزار بخاری اور دور جدید کے دوسرے شاعروں کے ہاں بھی دیکھا جاسکتا ہے۔ چندمثالیس ملاحظہ کیجیے:

شوری میں میں کی میں میں کے اس کے کس لیے سیرٹی جعفری میں جھے کو آئھ دکھا تا ہے کس لیے سے شخص مجھ کو آئھ دکھا تا ہے کس لیے

بعفری ''یا رب زمانہ مجھ کو مٹاتا ہے کس کیے' ہر شخص مجھ کو آ کھ دکھاتا ہے کس لیے یہ امتحان مجھلی پھنسانے کا جال ہے ''عالم تمام خلقۂ دامِ خیال ہے'' ''تھرڈڈویژن'' یہ میز ہو گئی خالی اب اور کیا ہو گا ''پلاؤ کھائیں گے احباب، فاتحہ ہو گا'' یہ کیا خبر تھی، میں آیا تھا جب ڈنر کھانے یہ کیا خبر تھی، میں آیا تھا جب ڈنر کھانے ''کھڑاڈز''

مسلماں مسلماں پر شیر ہے ، "بجھی عشق کی آگ اندھیر ہے" "ایکشن کاساتی نام"

سيد خمير جعفرى مجمعي وقت خرام آيا تو نائر كا سلام آيا "براني موز" در تقم الدر بروكه شايد پهركوئي مشكل مقام آيا" "براني موز"

جینے سے یوں نباہ کیے جا رہا ہوں میں "فریر کا گھر" "جیسے کوئی گناہ کیے جا رہا ہوں میں" "فریر کا گھر"

ہر ایک عہد میں زندہ ہے میر کا مصرع کی سے جس کی صدافت ڈھکی چھپی نہرہی فظام برق لیا واپڑا نے ہاتھوں میں "کھراس کے بعد چراغوں میں روشنی نہرہی"

معسن انظام"

کلامِ شاعِر مشرق نے قال اکروزلی میں نے ہوا دشوار جب جینا گرائے کے مکانوں میں کہاں جاؤں، کروں کیا، جب یہ پوچھاتو جواب آیا ''تُو شاہیں ہے بیراکر پہاڑوں کی چٹانوں میں''

" 16"

"بيتال"

會會

گلزار بخاری

# گیت

گیت ہندی زبان کالفظ ہے، جس کا مطلب راگ، نغمہ یا گائی جانے والی چڑے۔

کسی بھی زبان میں سب سے پرانی صنف بخن ہے۔ بعض لوگوں کے نزدیک حوالے اُرائے۔

ابتدئی تعارف ہی ہے گیت وجود میں آگیا۔ دل کی گہرائیوں سے آپ ہی آپ اہر نے والے میں میٹھے رہلے بول کا نام گیت ہے۔ گیت کسی بھی زبان کے ایسے پھول ہوتے ہیں، جو بھی نہیں مرجھاتے کسی بھی ملک کا سچا اور کھر اادب گیت ہوتے ہیں۔ ان میں مقبولیت کا عظم سے زیادہ ہوتا ہے۔ گیت کا سب سے بڑا وصف یہی ہے کہ یہ ہمیں فطری زندگی سے قریب کر دیتے ہیں، بھائی چارے کی فضا ہموار کرتے ہیں گویا عظف حریات ہوتے ہیں، بھائی چارے کی فضا ہموار کرتے ہیں گویا عظف حریات ہوتے ہیں۔ انسانی امنگوں، راحتوں، غموں اور حراوں کے سب سے بڑا ذریعہ ہیں۔ انسانی امنگوں، راحتوں، غموں اور حراوں کے سب سے بڑا ذریعہ ہیں۔ انسانی امنگوں، راحتوں، غموں اور حراوں کے سب سے بڑا ذریعہ ہیں۔ انسانی امنگوں، راحتوں، غموں اور حراوں

ہندی میں بیصنف عورت کے مرد سے اظہارِ محبت کے لیے وقف رہی ہے۔ کہاجا تا ہے کہ عورت کا سارا جمال اوراس کی ساری نسوانیت گیت کے پیکر میں ڈھل جاتی ہے۔ ڈاکٹرنیس اقبال کے نزوی کی : غزل اور گیت میں فرق بیہ ہے کہ جب عورت مرد سے اظہارِ محبت کرتی ہے قال کیت بنتے ہیں اور جب مردعورت کے سامنے اپنے جذبات آشکار کرتا ہے تو غزل بنتی ہے۔ ڈاکٹر وزیر آغا کے بقول: گیت اس وقت جنم لیتا ہے جب عورت کا دل محبت کے نتی کو قبول کر لیتا ہے۔ اور ڈاکٹر سلیم اختر کی رائے میں: جذبہ جب رس میں تبدیل ہوجائے تو گیت جنم لیتا ہے جب می پکار جب کو ملتا کا رنگ کی کر نے تو گیت کے بولوں میں ڈھلتی ہے۔ میں یہ ہا گی آگ

ابتدامیں کی بھی معاشرے کے لوک گیت بنتے ہیں۔ گیت کی زبان ہمیشہ عام فہم ہوتی ہے۔ باقی اصفاف میں تکلف یا زبان کی آرائش کی گنجائش نکل آتی ہے، لیکن گیت، لسانی طمطراق یا تراکیب کے کر وفر کامتحمل نہیں ہوتا۔ یہ تو کسی چرواہے، کسی کسان، کسی پر ہمن، کسی

رکیاری، کی کنواری، کسی سہاگن، کی متوالے کے دل کی امنگ ہوتی ہے جو ہونؤں پر آجائے وہے۔ بن جاتی ہے۔ گیت انسانی جذبات کے اظہار کا مؤثر ترین ذرایعہ ہوتے ہیں، ان میں کسی فلنے ، نظر ہے ، نغرے یا مقصدیت کی آمیزش کی گنجائش نہیں ہوتی ، بلکہ بیخالص تفریح ، خلی اور موج مستی کے نمایندہ ہوتے ہیں۔ البتہ موسیقی اس کی خوبصورتی کوچارچا نداگا دیتی ہے۔ مختلف معاشروں میں گیت کی مختلف قسمیں ہوتی ہیں۔ برصغیر میں موسموں کے تہواروں عیر شرات، ہولی، دیوالی، بہار، بسنت وغیرہ) ساجی رسوم (گانا، مہندی، رفعتی وغیرہ) عالم تا تا تائی تہذیوں (پنجابی، سندھی، برا ہوی، پشتو، تشمیری، گجراتی راجتانی وغیرہ) کے میلوں میلون تائی تہذیبوں (پنجابی، سندھی، برا ہوی، پشتو، تشمیری، گجراتی راجتانی وغیرہ) کے میلوں میلون کے دوان تائی وہندی کی کام ، کوٹھا گجر، امرا ورؤسا کے ہاں منعقد ہونے والی رقص وہرود کی محافل نے اس صنف کو پروان چڑھانے میں خاصا کر دار ادا کیا ہے۔ ان سب کے ساتھ ساتھ بی پول کو دی جانے والی لور یوں کی شکلوں میں بھی موجود ہیں۔ موجودہ دور میں اس کی سب سے معروف مورت فلمی گیت ہیں۔ '

#### آغاز وارتقا

مراجی گیت کے ارتقا کا نقشہ ان الفاظ میں کھینچے ہیں: ''سب سے پہلے آواز بنی ، آواز کے اتار چڑھاؤ سے مر بنے ، مر وں کے بنجوگ سے بول نے جنم لیا اور پھر راگ ڈوری میں بندھ کر بول گیت بن گئے'۔ ہمار سے ہاں گیت کی بنیادلوک گیت ، ماہیے ، ہنے اور ڈھو لے بندھ کر بول گیت بن گئے'۔ ہمار سے ہاں گیت کی بنیادلوک گیت ، ماہیے ، ہنے اور ڈھو لے وفیرہ ہیں۔ اردو میں اس کو فروغ دینے میں ابتد آامیر خسر و کا بہت ہاتھ ہے۔ جنھوں نے بہ خارراگ ، راگنیاں اختر اع کیس ۔ گیت کے ارتقا میں اس کے بعد نمایاں نام خواجہ بندہ نواز کیسو وراز کا ہے۔ دکنی دور میں قلی قطب شاہ ، وجہی ، ابراہیم عادل شاہ ، عبداللہ قطب شاہ اور علی عادل شاہ ، غزی دور میں قلی قطب شاہ ، وجہی ، ابراہیم عادل شاہ ، عبداللہ قطب شاہ اور علی عادل شاہ ، غزی نے اس صنف میں خاص طور پر دلچی کی ۔ شائی ہند میں میر ، انشا، مصحفی ، جرات عادل شاہ ثانی نے اس صنف میں خاص طور پر دلچی کی ۔ شائی ہند میں میر ، انشا، مصحفی ، جرات اور ظیرا کر آبادی کے ہاں بھی اس کی جھلکیاں ملتی ہیں۔ امانت کا صنوی کے ۱۵ ماء میں تحلیق ہونے والے '' اِندرسجا' ' نے تو نہ صرف گیت اور ڈرا مے کو لازم و ملز وم کر دیا بلکہ ان دونوں اصاف کو ہندوستان میں اس نے میں اس کی دھڑ کن بنا دیا۔ ہندوستان میں اس نے میں اصاف کو ہندوستان میں اس نے دلوں کی دھڑ کن بنا دیا۔ ہندوستان میں اس نے میں اصاف کو ہندوستان میں اس نے دلوں کی دھڑ کن بنا دیا۔ ہندوستان میں اس نے میں اصاف کو ہندوستان میں اس نے دلوں کی دھڑ کن بنا دیا۔ ہندوستان میں اس نی خواص کے دلوں کی دھڑ کن بنا دیا۔ ہندوستان میں اس نی خواص کے دلوں کی دھڑ کن بنا دیا۔ ہندوستان میں اس کی خواص

متعارف ہونے والی تھیٹر یکل کمپنیوں نے تو اسے گلے کا ہار سمجھ لیا۔ پورے ہندوستان میں سطح ہونے والے ڈراموں کے لیے رونق بناری، طالب بناری، احسن بے تاب اور آغا حرم کاشمیری نے اپنے زمانے کے مقبول ترین گیت لکھے۔

اساعیل میرشی نے اگرچہ بچوں کے لیے ظمیں لکھیں،لیکن ترنم سے بھر پور ہونے کی بنا ير انھيں بچوں كے گيت بھي كہا جا سكتا ہے۔ دورِ حاضر ميں گيت كواد بي عظمت عطاكرنے والول میں عظمت علی خال کا نام بہت اہم ہے۔ پھر حفیظ جالندھری نے اس میں ہندی رجاد اور فاری سوز وگداز کی آمیزش کر کے اس صنف کو با کمال کر دیا۔ گیت کوئسن اور معنویت عطا كرنے والے ديگرشعراميں اختر شيراني ، محددين تا شير، ميراجي ، جوش مليح آبادي ، صوفي تيسم ، عذار صديقى، ابنِ انشا، قيوم نظر، جميل الدين عالى، حبيب جالب، منير نيازى، حمايت على شاعراور طفیل ہوشیار پوری کے نام اہم ہیں کے موجود میں قلمی گیت کا ڈ نکا بجتا ہے۔ قلمی گیت کومقبول د معتر بنانے میں ساغر نظامی، مجروح سلطانپوری، آرزولکھنوی، ظلیل بدایونی، بہزادلکھنوی، ساحرلده يانوي، كيفي اعظمي، سيف الدين سيف، تنوير نقوي، كليم عثاني، رياض شامد، فياض باشى، مرودانور، شيون رضوى، مشير كاظمى، رياض الرحمن ساغر، تسليم فاضلى ، گلزار، جاويداخت خواجہ پرویز اور اجر عقیل روبی کا نمایاں حصہ ہے۔ ان جملہ عناصر کے ساتھ ساتھ ٹملی وژن اور ریدیونے بھی گیت کی صنف کوفر وغ دینے اور مقبول عام بنانے میں استطاعت بحرحصدلیا --مثال كورير"ميراتي كيت"كاب عيت كاليك نمونه ملاحظه يجي

پھر آس بندھی ہے من کی

پھر جلی جوت جیون کی

اب دور ہوا اندھیارا اب رُوپ نیا ہے سارا

اب جھلمل جھلمل تارے

اب جھلمل جھلمل تارے

اب جگمگ چاند ہے پیارا

پھر آس بندھی ہے من کی

پھر جلی جوت جیون کی

تتل شفائي ني بحى بي شاركيت لكم جنفيل بهت لبندكيا كيا-ايك كيت لما حظ يجي آ مرے پار کی خوشبو .... منزل یہ مجھے پہنچائے وَ عِنْ عِلْ مِرابِي .... مِرى زلف كما عَماعَ سورج کی طرح میں چکوں ر جھ میں وجوے نہیں ہے جو شعلہ بن کر لیکے مرا ایما روب نہیں ہے میرا ایبا روپ نہیں ہے .... جونظروں کو جھلائے توچاتا چل ہمراہی ....میری زلف کے سائے سائے میں بدلی ہوں ساون کی میں چیت کی ہوں بروائی ری ہے چین ولوں کو مری سانسوں کی شہنائی میری سانسوں کی شہنائی ....نت میکھ مہار سائے توچات چل ہمراہی ....میری زلف کے سائے سائے تو کینتا صرف مجھی کو يجان کچے گر موتی انصاف سے تو کہتا یہ کر ہے، یہ موتی یہ کار ہے، یہ موتی .... میرا پیار مجھے سجھائے توچای مرای مرای مری دلف کے سائے سائے

# كافي

کافی '' پنجابی ،سرائیکی اورسندهی کی بردی مقبول صنفِ نظم ہے۔اس میں وحدت الوجوں فنا و بقا ، دنیا سے بے تعلقی ، بے اعتبائی ، دنیا کی بے ثباتی اور عرفان و مستی جسے صوفیانہ خیالات بیان کیے جاتے ہیں چنانچہ یہ بعض صوفیہ کی بہندیدہ صنف ہے۔ پنجابی اور سرائیگی ادب میں شاہ حسین ، بابا بلھے شاہ اور خواجہ غلام فرید کی کافیاں بردی مشہور ہیں ، جن کولوگ جھوم جھوم کر ہے اور سرد صنتے ہیں۔

کافی کی کوئی خاص ہیئت مقرر نہیں لیکن سے بالعموم متر نّم بحروں میں کہی جاتی ہے۔ کانی کی ایجاد کا سہرا شاہ حسین کے سرہے جن کی یاد میں آج بھی شالار مار باغ کے باہر میلہ جراعاں دھوم دھام سے منایا جاتا ہے۔ ان کی دوکا فیاں ملاحظہ کیجیے۔

کدی سمجھ نداناں گھر کتھے ای ندانا آپ کمینہ، تیری عقل کمینی ، کون کے تو دانا! اینہیں راہیں جاندے ڈکھڑے میر ملک سلطاناں اپ مارے اپ جیوائے ، عزرائیل بہانا کہے حسین فقیر سائیں دا ، بن مصلحت اٹھ جانا

جگ میں جیون تھوڑا کون کرے جنجال

کیندے گھوڑے ہنی مندر کیندا ہے دھن مال

کہال گئے ملال،کہال گئے قاضی،کہال گئے کئک ہزارال

ایہ دنیا دن دوئے پیارے ، ہر دم نام سال

کے حسین فقیر سائیں دا ، جھوٹا سب ہویاد

ای طرح بھے شاہ کی کافی بھی ملاحظہ کیجے جے انھوں نے شاہ حسین ہی کے رنگ میں

لکھاہے۔

اس کا مُکھ ایک جوت ہے گھونگھٹ ہے سنمار
گھونگھٹ میں وہ جھپ گیا مُکھ پر آنچل ڈار
ان کو مکھ دکھلائے ہے ، جن سے ان کی پیت
ان کو مکھ دکھلائے ہے ، جن سے ان کی پیت
ان کو مئی ملتا ہے وہ ، جو اس کے ہیں میت
بنے شاہ کی کافیاں بڑی مشہور ہیں اورلوگ انھیں عقیدت سے وجد میں آ کر پڑھتے
بن ان کا ایک کافی کا شعرہے:

بتھے شاہ نے شاہال مکھڑا گھوٹگھٹ کھول دکھائیں اپنے سنگ رلائیں پیارے ، اپنے سنگ رلائیں ای طرح خواجہ غلام فرید کی کا فیاں بھی سرائیکی خطے کے لوگوں کی زبان پر چڑھی

يولي بين-



# فخربيه

نوعیت کے اعتبار سے قصیدہ اور فخر سے دونوں ایک ہی چیز ہیں اور اوصاف کی ترتیب و

تقیم اور ان کے حسن و بنج کا معیار جو قصیدے کا ہے، وہی فخر سے کا بھی ہے۔ اِن دونوں میں

فرق صرف اتنا ہے کہ قصیدے میں شاعر کا معہ وح ایک دوسر اشخص ہوتا ہے اور فخر سے میں وہ خود

ابنی یا اپنی قوم کی مدح کرتا ہے۔ کچھشاعر بھی کبھارا پے شعروں میں تعلی کا اظہار

کرتے ہیں اور اپنی ذات یا اپنے فن کو مبالغے کے انداز میں بوھا چڑھا کر پیش کرتے ہیں۔

مرجند اساتذہ کا ورثو ت کے ساتھ تعلی کا لہجہ اختیار کرنے میں قباحت نہیں مگر اس میں شیخی اور غرور کا

کہلولگا ہے جب کہ فخر کرنا ہر کسی کو زیب ویتا ہے اور اس وقت ہمارا موضوع فخر ہے ہے جو فخر سے میں مشتق ہے۔

مشتق ہے۔

اردوشعری اوب میں بعض بلند طبع شعراکی زبان سے ایسے فخریہ اشعار ادا ہو گئے ہیں جو زبان زیفاص وعام ہیں ۔مثلاً میرنے درج ذیل اشعار میں اپنی ذات پر بجاطور پرفخر ومباہات

كااظهار أياب:

ریختہ رتے کو پہنچایا ہوا اس کا ہے معقد کون نہیں میر کی استادی کا منہ تکتے ہی رہے ہیں سدا مجلسوں کے ایج گوہا کہ میر کو ہیں میری زبال کے لوگ دفتر لکھے ہیں میر نے دل کے الم کے یہ بال این طور و طرز میں وہ فرد ہو گیا جانے کا نہیں شور سخن کا مرے ہر گز تاحشر جال میں مرا دیوان رے گا شع راھے پھرتے ہیں سب میر کے اس قلم رو میں ہے ان کا دور اب سارے عالم یہ ہوں میں چھایا ہوا متند ہے میرا فرمایا ہوا اورمير كي وه غزل جس كامطلع ب: میر دریا ہے سے شعر زبانی اس کی الله الله رے طبیعت کی روافی اس کی فخرید کی بدی خوبصورت مثال ب\_اس غزل کے چندمزید شعردیکھے: بات کی طرز کو ریکھو تو کوئی جادو تھا ر ملی خاک میں کیا سح بیانی اس کی مرشے دل کے گئ کہد کے دیے لوگوں کو شرولی میں ہے سب یاس نشانی اس ک مرتق میرای پرموقوف نبیں کھاوراسا تذہ کے کلام ہے بھی فخرید کی بڑی اچھی مثالیں پیش کی حاسمتی ہیں مثلاً میرانیس کا قطعہ ملاحظ سیجے: مزی قدر کر اے زمین سخن کہ بات میں مختجے آسال کر دیا سب ہو چلی سخی ترازوے شعر سب ہو چلی سخی ترازوے شعر گر ہم نے پلہ گرال کر دیا گر ہم نے پلہ گرال کر دیا ای طرح مرزاغالب نے بھی اپ آباواجدادکوا پے فخر کا موجب قراردیا ہے جیسا کہ

ان کا کہنا ہے:

سو پشت ہے ہیئہ آبا سپہ گری شاعری کچھ ذریعۂ عزت نہیں مجھے اورمرزاغالب کے درج ذیل اشعار بھی فخریہ شاعری کے بہترین منتخب اشعار میں شامل ہو مکتے ہیں:

بیں اور بھی دنیا میں تخن ور بہت ایجھے کہتے ہیں کہ غالب کا ہے انداز بیال اور جو یہ کے کہ ریختہ کیوں کہ ہور شکِ فاری گفتہ غالب ایک بار پڑھ کے اے سنا کہ یول آتے ہیں غیب سے یہ مضامیں خیال میں غالب صریر خامہ نوائے سروش ہے خینے معنی کا طلسم اس کو سمجھے جو لفظ کہ غالب مرے اشعار میں آوے جو لفظ کہ غالب مرے اشعار میں آوے

ان شاعرول ہی پرموقوف نہیں بیشتر اسا تذہ نے اپنی ذات وقوم یا اپنے خاندان کی فلامات اور کار ہائے نمایاں پر ہمیشہ فخر وسر بلندی کا اظہار کیا ہے۔مولانا حالی کی مثال لے فلامات اور کار ہائے نمایاں پر ہمیشہ فخر وسر بلندی کا اظہار کیا ہے۔مولانا حالی کی مثال اللہ متحب بین مقب بیضا یعنی اپنی قوم کے شاندار ماضی پر شیخے۔انھوں نے ''مسدس' کے ایک حقے میں مقب بیضا یعنی اپنی قوم کے شاندار ماضی پر شیخے۔انھوں نے ''مسدس' کے ایک حقے میں مقب بیضا کی معروف نظم '''خطاب بہجوانان اسلام' بھی کا میں فیر و مباہات کا اظہار کیا ہے۔ معلامہ اقبال کی معروف نظم '' خطاب بہجوانان اسلام' بھی کا میں فیر و مباہات کا اظہار کیا ہے۔ معلامہ اقبال کی معروف نظم ''

جس پیں اسلاف کے تزک واحتشام اور شان وشوکت کا بیان ہے، فخرید کی عمد ہ مثال ہے۔ اس لظم کے بارہ شعر ہیں اور بارہ کے بارہ شعر زبان زوخاص وعام ہیں فقط تین شعر ملاحظہ کیجے:

کبھی اے نو جوال مسلم! تدبیر بھی کیا تونے
وہ کیا گردوں تھا، تو جس کا ہے اک ٹوٹا ہوا تارا

کجھے اس قوم نے پالا ہے آغوشِ محبت ہیں

کوٹل ڈالا تھا جس نے پاؤں ہیں تا ج سر دارا

غرض ہیں کیا کہوں تجھ سے کہ وہ صحر انشیں کیا تھے

جہال گیرو جہال دار و جہال بان و جہاں آرا

حضرت داغ دہلوی کا بیشعر:



ہندوستاں میں وهوم جماری زباں کی ہے

#### سهرا

سیمعلوم نہیں کہ سہرے گاموجد کون ہے تاہم اردو کے سوااور زبانوں میں اس کا پانہیں مانا، اس لیے ہم بجاطور پر کہہ سکتے ہیں کہ' سہرا' اردو گی خاص چیز ہے لیکن قدیم متند شاعروں کے دیوانوں میں اس کا کھوج نہیں ماتا البتہ غالب اور ذوق نے حریفانہ حیثیت ہے جو سہر کے دیوانوں میں اس کا کھوج نہیں ماتا البتہ غالب اور ذوق نے حریفانہ حیثیت ہے جو سہر کا کھھے ہیں، افھول نے اس صنف کوا کی تاریخی چیز بنادیا ہے۔

مصنف'' فرہنگ آصفیہ' نے لفظ' سہرا' کے بارے میں بہت پچھ تحقیق کی ہے لیکن ان کا گمان غالب سے ہے کہ' میدلفظ ہندی کے لفظ سراور ہار سے سر تب ہے یعنی سرکا ہار۔ اوّل اس لفظ نے سر ہارنام پایا پھر ہائے مہملہ گر کے سہار ہوا، اس کے بعد الف نے قلب مکانی بیدا میں کرکے سہرانام حاصل کیا اور یہی ہرطرح سے اقرب ہے۔''

نی ز ماندسہرا کے لغوی معنی کے طور پر وہ لڑیاں لیتے ہیں جود لھایاد لھن کے سرپر سے منہ پرانکائی جاتی ہیں گراصطلاح میں سیدوہ صنف نظم ہے جوشادی بیاہ کے موقع پر دلھا کے سہر ہے کہ اس کے جاتی ہے جس میں شاعر دلھا کی از واجی زندگی کے خوشگوار ہونے کی اس انداز میں دعا کرتا ہے کہ اس کے والدین اور تمام عزیز واقارب کے نام بھی نظم ہوجاتے ہیں۔

اں موقع پر مرزاغالب اور شیخ ابراہیم ذوق کے سہروں سے منتخب اشعار ملاحظہ کیجے، جن کی ٹالنِ نزول ہے ہے کہ شنرادہ جوال بخت کی تقریب شادی میں پہلے مرزاغالب نے ایک سہرا کو کر بہادر شاہ ظفر کے حضور میں پیش کیا اور اس کے مقطع میں ایک ''بخن گسترانہ'' بات کہہ دی سہرے کے چند شعراور مقطع ملاحظہ کیجیے:

خوش ہواے بخت کہ ہے آج ترے سرسرا

باندھ شنرادہ جوال بخت کے سریر سرا

كيابى اس چاندے كھرے به بھلالگتا ہے!

ہے ترے حسن ول افروز کا زیور سرا

ناؤ بھر کر ہی پروئے گئے ہوں کے موتی

ورنہ کیوں لائے ہیں کشتی میں لگا کر سمرا

ہم مخن فہم ہیں ، غالب کے طرف دار نہیں

دیکھیں،اس سے کے کہدے کوئی بڑھ کر سرا

شخ ابراہم ذوق، بہادرشاہ ظفر کے استاد تھے، انھوں نے غالب کے مقطع کواس بات پر محول کیا کہ بیان پرچوٹ ہے۔اُدھر بہادرشاہ ظفر نے بھی جواب لکھنے کی فرمائش کردی چنانچہ زوق نے بھی سم الکھا۔ چندشع ملاحظہ سیجیے:

> اے جوال بخت! مبارک مجھے سر پر سہرا آج ہے یمن و سعادت کا زے سر سہرا

آج وہ دن ہے کہ لائے در الجم سے فلک کشتی زر میں مہ نو کی ، لگا کر ہرا تابش حس سے ماند شعاع خورشید زئے پُر نور ہے ہے تیرے متور ہما ایک کو ایک پہ تزئین ہے وم آرائش سرید وستار ہے ، وستار کے اور سما رُرِ خُوش آبِ مضامین سے بنا کر لایا واسطے تیرے ترا ذوق نا کر سما جس کوروی ہوتی سازی کا ، بیسنا دے اس کو دیکھ اس طرح سے کہتے ہیں ، سخن ور سمرا موجودہ دور میں سہرا کہنے کی روایت کوشاذ و نا در ہی کہیں برتا جاتا ہے۔شاہداس کی بوی وجدیدری ہے کہ الیکٹرانک کادور ہے، لوگوں کے پاس نہ سمرا کہنے کا وقت ہے اور نہ سننے سانے كا-دوسر عسوائ دورافقاده ديهات كى، دلھاكىس يرسېراباند سے كارواج بھى معدوم ہوتا جارہا ہے، اس کیے شاعر اس صنف کی طرف توجہ نہیں دیتے تاہم بعض علاقوں میں اس خوبصورت صنف نے کسی نہ کی طرح اینے وجود کوقائم رکھا ہوا ہے۔

多多

زخصتي

''رضی کانوی معنی تو رخصت یا وداع ہونا یا دلصن کی روائل کے ہیں اور عام معنوں اور بول چال کی زبان میں اُس رقم یا روپے کو بھی ''رخصتی'' کہاجاتا ہے جو دلھن کے وداع ہوتے وقت دیا جاتا ہے جو دلھن کے وداع ہوتے وقت دیا جاتا ہے مگر اصطلاح میں ''سہرا'' کی طرح (جس کا تفصیلی بیان پہلے آچکا ہے) ''رخصتی'' بھی ایک دل آویز صففِ نظم ہے اور اس صنف کا سراغ بھی سوائے اردو کے کسی اور زبان میں نہیں ملتا۔ اردو میں یہ وہ صففِ نظم ہے جس میں وقتِ رخصتی لڑکی کی شرم و حیا اور کھڑ پن کی تقریف وقت میں یان کرنے کے ساتھ اس کی از دواجی زندگی ، اس کے خوشگو ارمستقبل پن کی تقریف وقت میں اس کے خوشگو ارمستقبل

اور نے گھر بیں راج کرنے کی دعائیں وغیرہ شامل ہوتی ہیں۔ مقامی طور پراپنا ہے علاقے کے رہم ورواج کے مطابق لڑکی کی رضتی ایک بڑا جذباتی منظر ہوتا ہے۔ لڑکی، جواپ مال باپ کے گھر میں بلی بڑھی، جس نے والدین کے زیر سابیر تربیت و تعلیم کے مراحل طے کیے، جس نے والدین اور بہن بھائیوں سے بساط بھر پیار بٹورا، جب یک وم سب کچھ چھوڑ جس نے والدین اور بہن بھائیوں سے بساط بھر پیار بٹورا، جب یک وم سب پچھ چھوڑ بھاڑکر نئے گھر کے لیے رخصت ہوتی ہے تو اس ساعت کے لیحہ بہلحہ مناظر خاندان، دوست بھی جھاڑکر نئے گھر کے لیے رخصت ہوتی ہوتے ہیں، جن کو پچھ شاعر نظم کردیتے ہیں جن دوست ہیں جن کو پچھ شاعر نظم کردیتے ہیں جن دوست ہیں جن کو پچھ شاعر نظم کے لیے بڑے جذباتی ہوتے ہیں، جن کو پچھ شاعر نظم کو دیتے ہیں جن دوست ہیں جن کو پچھ شاعر نظم کردیتے ہیں جن دوست کی کھی شاعر نظم کردیتے ہیں جن دوست ہیں جن کو پچھ شاعر نظم کردیتے ہیں جن دوست ہیں جن کو پچھ شاعر نظم کی دوست ہیں جن کو پھھ شاعر نظم کردیتے ہیں جن دوست کھیں کا نام دیا جاتا ہے۔

'' رخصتی'' کی صنف ہر کہ و مہ کو مرغوب ہے۔ وہ علیحدہ بات ہے آج الیکڑا تک کا زمانہ ہے، ہرخض عدیم الفرضی کا گلہ کرتا دکھائی دیتا ہے اور اس تگ و دو کی زندگی میں ایسی اصاف کی طرف شعرا کی توجہ کم ہے لیکن اس عدیم الفرصتی کی وجہ سے اس صنف کی اہمیت ہے انکارنہیں ہوسکتا۔

اس صنف کے لیے ''سہرا' کے متوازی بالعموم مثنوی یا قصیدے کی بیئت کا استعال کیا جاتا ہے۔ حفیظ جالندھری نے آتا نے نامدار کی صاحبز ادی حفزت فاظمۃ الز ہڑا کا حفزت علی کے ساتھ عقد، حضرت فاظمہ کی آل حضرت کے خانۂ اقدس سے رخصتی اور جہیز کے سامان کے موضوع کو جورہتی دنیا تک لوگوں کے لیے ایک مثال ہے، مثنوی کی بیئت میں بیان کیا ہے۔ چندا شعار ملاحظہ کیجے:

چلی تھی باپ کے گھر سے نبی کی لاؤلی پہنے حیا کی چادریں ،عقت کا جامہ، مبر کے گہنے روائے صبر بھی حاصل تھی ، توفیق سخاوت بھی کہ ہونا تھا اسے سرتاج خاتو نان جنت بھی پررکے گھر سے رخصت ہو کے زہر اُلپ گھر آئی توکل کے خزانے ، دولتِ مہر و وفا لائی مرا تھا فقر و فاقہ ہی گر اصلی جہیز اُن کو مرا تھا فقر و فاقہ ہی گر اصلی جہیز اُن کو کر بین مجدہ ریز ان کو کر بخشی تھی خدانے ایک جہین مجدہ ریز ان کو

اشراف گھرانوں میں، چاہے معدودے چندہی ہی، آج بھی ''زخفتی'' کاروایت اورات پندیدگی کی نگاہ ہے دیکھاجاتا ہے۔ راقم الحروف کی صاحبز ادی، ڈاکٹر فرح علی کا، ج آج کل سڈنی (آسٹریلیا) میں بطور سرجن کام کررہی ہیں اور ایک پھول ی بچی رجافر طان کی ماں ہیں، جب فرحان منیر سے عقد ہوااور وہ اپنے میکے سے رخصت ہو کیں تو اس موقع یرافر حين رضوي نے ،جن كاتعلق كلهنؤ سے ہے، "نظم رحستي فرح بنتٍ على محد وتہمينة على" تصيد \_ كي ہیئت میں لکھ کرشر کا کو پیش کی تو تمام لوگ حدے زیادہ محظوظ ومتاثر ہوئے۔ یہ ' رخصتی'' ایمی اشعار پر مشمل ہے۔ ملاحظہ میجھے۔ شاید باذوق قارئین شاعر کودادد ہے پر مجبور ہوجائیں: فرح، خوشی ہمرت ہے، شادمانی ہے فرج، شکفتگی دل ہے، کامرانی ہے فرح كوياك بفر حان كابھى دل فرحال دلول یہ ان کے محبت کی حکمرانی ہے نصيبه ورين بيه دونون، به فيض نصر الله ول شميم كي شامل، مزاج داني ہے ثا ہے تیری ثاخواں، نصیب تو دیکھو محبوں میں کہاں، اس کا کوئی ٹائی ہے گی ہیں نور نظر پر منیر کی نظریں دعائے بخت وری، حورکی زبانی ہے جبیں کے نورے زگل کی آ کھ روش ہے چن چن کی قصہ، کی کہانی ہے رے جال یہ جم جال نازاں ہے كرحن رخ ي زي آئين بھي يانى ب

چن میں ہے کوئی ایبا تو سامنے لاؤ گلول سے بلیلِ شیدا کی چھیڑ خوانی ہے

گلول نے اس لیے چاوری ایک تانی ہے

ملا ہے فیضِ فراوال علی محمد ہے

مبالغہ ہے نہ اس میں، نہ خوش بیانی ہے

علی نے بچھ کو مسیحا نفس بنایا ہے

حریم قلب، محد کی راجدهانی ہے

عروج کیوں نہ ہو، در ہے علی محد کا

کہ شیر علم سے وابنگی پرانی ہے

لہو جگر کا ہے تہمینۂ علی نے دیا

جوآج أو ہے، بیاس کی بی جانفشانی ہے

وای لہو ہے، جھلکتا ہے تیرے پیکر میں

بدن گلب ہے، رضار ارغوانی ہے

بروئے کار ہوئیں آج محنتیں اس ک

اس کے سوز محبت کی ٹو نشانی ہے

کہا جو میں نے، مبارک ہو تھ کو تھینہ

کہا، کہ، خالقِ اکبر کی مہربانی ہے

أو بى كمائى ہان كى، أو بى اثاث ہ

تری زبان سے نکلی جو بات، مانی ہے

جو والدين نے بخشا ہے جھ كوعلم كاعشق وہی زُلال، وہی تینج اصفہانی ہے مجھے خرے کہ شادی وفا کا پیال ہے وفا شعار ہو، شان وفا دکھانی ہے وفا، خلوص، محبت، بين رخصتي الفاظ جہال میں جذب محبت ہی جاودانی ہے میں کیوں نہ جاؤں بلاوا ہی ایسا آیا ہے علی کے ساتھ محم کی میزبانی ہے کهال بین مالک اورنگ و صاحب افسر علی کے چاہنے والوں کی میہمانی ہے (افتررضوی)

# (ب) اصناف نظم (به لحاظ میئت) مثنوی

مثنوی عربی زبان کا لفظ ہے جو''مُثنیٰ'' سے نکلا ہے جس کے لغوی معنی ہیں'' دو'تہوں والا "اس صنف میں چونکہ ہر دومصر عے ہم قافیہ ہوتے ہیں اور ہر دومصر عوں کے بعد قافیہ بدل ماتا ہے۔اس کیے اسے مثنوی سے منسوب کیا گیا ہے۔اصطلاح میں مثنوی ایک ایم عام اور مقبول صنف شاعری ہے جس میں عشق ومحبت کے جذبات؛ حیرت واستعجاب، مدح وستائش اورنوحہ وغم کی واردات؛ باغ وراغ ، وشت وجبل کے مناظر اور تاریخی واقعات بیان کے جاتے یں۔اس کے اشعار کی تعداد پر بھی کوئی قدغن نہیں۔مولانا حالی کے خیال میں مثنوی تمام امنان یخن میں سب سے زیادہ مفیداور کارآ مدصنف ہے۔ان کا کہنا ہے کہ قصیدے یاغزل میں اوّل تا آخر ایک ہی قافیے کی یابندی ہوتی ہے۔ اس لیے مسلسل مضامین کے بیان کی گنجائش نہیں ہوتی کے مس ، مسدس ، ترجیع بند ، تر کیب بند اور فاری واردو کی دوسری مروجه اصناف جی مسلسل مضامین بیان کرنے میں مثنوی سے بہتر نہیں۔مولانا حالی کا پیجی کہنا ہے کہ یہی وہ منف ہے جس کی دجہ سے فاری شاعری کوعرب کی شاعری پرزجے دی جاسکتی ہے۔فاری شاعری من مثنوی کی صنف سے بڑے بڑے مقاصد حاصل کیے گئے۔ای لیے شاہنامہ کو" قرآن العجم" اور منوی مولاناروم کود بست قرآن درزبان پہلوی " کہتے ہیں۔ اردومیں بعض دیگر اصناف کی طرح مثنوی کی ابتدا بھی دکن سے ہوئی اور غالبًا اس کا اً غاز مذہبی حیثیت سے اس وقت ہوا جب قطب شاہ نے 1018 ھیں ایک نعتبہ مثنوی لکھی۔ " "ارتخ شعرائے اردو" کے مصنف لکھتے ہیں کہ مولانا نصرتی نے "علی نامہ" کے نام سے "ثاہنام فردوی" کے جواب میں ایک مفنوی لکھی جس میں علی عادل شاہ کی فتو حات اور اس کے عہد کے کارنا سے نظم کے ہیں۔ بیمثنوی 1059 ھیں تمام ہوئی۔
شعرائے دکن کے بعد دتی میں اردوشاعروں کا پہلا دورشروع ہوا تو شاہ مبارک آبرو
ضعرائے دکن کے بعد دتی میں اردوشاعروں کا پہلا دورشروع ہوا تو شاہ مبارک آبرو
نے متعددمثنویاں تھیں جن کاذکر صحفی نے اپنے تذکر سے میں بڑے نمایاں طور پرکیا ہے۔ ای
زمانے میں خواجہ میرا اثر نے ''خواب و خیال' کے نام سے ایک مثنوی تھی، جے نواب مصطفیٰ
خال شیفۃ نے اپنے تذکر سے ''کھشن بے خار'' میں بے حد سراہا ہے۔ ای زمانے میں میرزا
سودااور میرتی میر نے بھی متعددمثنویاں تھیں۔ ان میں سے میرکی مثنویوں کو ابتدائی سے عام
سودااور میرتی میر نے بھی متعددمثنویاں تھیں۔ ان میں سے میرکی مثنویوں کو ابتدائی سے عام
پیندیدگی کی نگاہ سے دیکھا گیا چنا نچہ'' تذکرہ گلشن ہند'' کے مصنف مرز الطف علی لکھتے ہیں کہ
میرکی مثنویاں خصوصا ''دریا نے عشق'' ایک جہال کو مرغوب ہے۔ میرتقی میر کے بعد میرحسن کا
زبان داسلوب اور دیگر خصوصیا سے کی بنا پر اس سے قبل لکھی گئی تمام مثنویوں پر سبقت لے گئی۔
زبان داسلوب اور دیگر خصوصیا سے کی بنا پر اس سے قبل لکھی گئی تمام مثنویوں پر سبقت لے گئی۔
مولانا حالی اپنی تھنیف'' مقدمہ شعر و شاعری'' میں مثنوی بدر منیر کے حوالے سے
مولانا حالی اپنی تھنیف'' مقدمہ شعر و شاعری'' میں مثنوی بدر منیر کے حوالے سے
مولانا حالی اپنی تھنیف' مقدمہ شعر و شاعری'' میں مثنوی بدر منیر کے حوالے سے
مولانا حالی اپنی تھنیف' مقدمہ شعر و شاعری'' میں مثنوی بدر منیر کے حوالے سے

لكھتے ہیں كہ:

"میرتق کے بعد میرحن دہلوی کی مثنوی" بدر منیز" نے ہندوستان میں جو تنجی شہرت اور مقبولیت حاصل کی ہے، دہ نداس سے پہلے اور نداس کے بعد آج تک کی مثنوی کونفیب ہوگی۔ یہ خیال کہ میرتق کے نمونوں سے میرحسن کو پچھد دملی ہوگی یا پچھر ہبری ہوئی ہوگ، مگیک نہیں معلوم ہوتا کیوں کہ قضے کی شان جومیرحسن کی مثنوی میں ہے، میرتق کی مثنویوں میں اس کا کہیں پیتہ بھی نہیں۔"

یہ مثنوی 1199 ھیں تمام ہوئی تھی۔ مرزاقتیل نے ''بریں مثنوی باد ہردل فدا' اور مصحفی نے ''یہ بت خانۂ چیں ہے بے بدل' کے مصرعے سے تاریخ طباعت نکالی ہے۔ مثنوی سے رالبیان زبان و بیان کی صفائی و سلاست، روزمرہ اور محاور سے کی برجستگی، تثبیبات و استعارات کی خوبی وعمدگی کی بنا پر پہلی تمام مثنویوں سے بردھ کر مرغوب خاص و عام ہے۔ پہل حجہ ہے کہ اس مثنوی کے بہت سے مصرعے اور اشعار آج تک لوگوں کی زبانوں پر چڑھے وجہ ہے کہ اس مثنوی کے بہت سے مصرعے اور اشعار آج تک لوگوں کی زبانوں پر چڑھے

سدا ناؤ کاغذ کی بہتی نہیں جو وہ مہریاں ہو تو کل مہریاں اللہ آتا نہیں گیا وقت پھر ہاتھ آتا نہیں کہاں کی غزل کہاں کی غزل سحر ہو گئی بات کی بات میں بھی نور ہے کہیں خاک ڈالے سے چاند چوانی کی راتیں مرادوں کے دن جوانی کی راتیں مرادوں کے دن

ہوئے ہیں۔ مثال کے طور پر:

کی پاس دولت سے رہتی نہیں

کی سے نہ بر آوے کچھ کام جال

مدا سیش دورال دکھاتا نہیں

میا ہو جب اپنا ہی جیوڑا نکل

کی رات حرف و حکایات میں

دو رنگی زمانے کی مشہور ہے

کرے حسن کو کوئی کس طرح ماند

برس پندرہ یا کہ سولہ کا سِن

مننوی سحرالبیان کے تقریباً بچاس سال بعد پنڈت دیاشکرنسم نے اس کے جواب میں مثنوی گزار شیم لکھی۔ ہر چندمثنوی گلزار نیم بھی اپنی نوعیت میں اردوشاعری کا ایک شاہ کارے مگر وو کی لحاظ ہے بھی سحر البیان کا مقابلہ نہیں کرسکی۔ میرحسن اور نسیم لکھنوی کے بعد متعدد شاعروں نے اس صنف میں طبع آ ز مائی کی لیکن کوئی بھی میرحسن کی گر دکو بھی نہ پہنچے سکا البیتہ اس ضمن میں نواب مرزا شوق کا نام خاصامعروف ہے جنھوں نے جارمثنویاں: بہارعشق، زبرعشق، لذہ عثق اور فریب عشق لکھیں مگرمولانا حالی کا کہنا ہے کہ اگر چہ بیمثنویاں روزم ہ اور محاور ہے کی صفائی، قافیوں کی نشست اور تر کیبوں کی چُستی کے لحاظ سے اردوکی تمام مثنویوں سے بہتر ہیں مران ميں جگہ جلد فلاف تہذيب باتيں بيان ہوئي ہيں۔اس ليے كم ترحيثيت كى خامل ہيں۔ مثنوی کا بیان اس وقت تک مکمل نہیں ہوتا جب تک ہم انجمن پنجاب لاہور (1874ء) کاذکرنیں کریں گے،جس کے پلیٹ فارم سے جدید شاعری کی ترویج کا کام لیا كيارانجن پنجاب كےزير انفرام مشاعروں ميں مولانا آزاداوران كے ہم دوش ، مولانا حالى پیش پیش تھے۔ان مشاعروں میں مولانا آزاد نے اپنی دومثنویاں بعنوان: ''شب قدر''ادر "زمتان 'جب كمولانا حالى في اينى مثنويال" بركهارت "، "نشاط اميد"، "حب وطن"، اور

"مناظرہ رحم وانصاف" پڑھیں۔ مولانا حالی نے متذکرہ مثنو یول کے علاوہ بھی متعدد مثنویال اللہ علی ہے۔ اور "مناجات کھیں جن میں "تعصب وانصاف" (1882ء) "راست گوئی" (1883ء) اور "مناجات کھیں جن میں "تعصب وانصاف" (1882ء) دو وشاعری میں ایک انقلاب پیدا کردیا۔ "مناجات ہوہ" (1884ء) شامل ہیں جضوں نے اردو شاعری میں ایک انقلاب پیدا کردیا۔ "مناجات ہوہ" کے والے سے بیٹم صالحہ عابد حدیث کھی ہیں کہ مولانا حالی نے مسدس نہ بھی لکھا ہوتا تو ہوہ" کی ان کو ہمیشہ زندہ رکھنے کے لیے کافی تھی مثنوی "مناجات ہوہ" ہی کے در الے سے مولوی عبدالحق کی رائے ہے کہ:

واسے کے دری بد کی ۔ "بیاردوادب کے جواہر خانے میں انمول موتی ہے۔"اس مثنوی (مناجات بیوه) سے چنداشعار ملاحظہ سیجیے:

ال اقتبال كِ آخرى مصرع (كائنى ہے جر پورجوانی) كے متعلق سيّد عابد على عابدكا دائے ہے كد: "يدا يك مصرع ميرانيس كاس مصرع (آج شبير پركيا عالم تنهائى ہے) كا طرح بنف وبذات ايك كمل نظم ہے۔

مثنوی کی افادیت کے پیشِ نظر حفیظ جالندهری نے اردو میں "شاہنامہ اسلام" کھی نہم نہم نہاں مشنوی کی افادیت کے پیشِ نظر حفیظ جالندهری نے اردو میں "شاہنامہ اسلام" کھی نہم نہم نہایاں منصرف فردوی طوی کی یادکوتازہ کر دیا بلکہ اس صنف کو مزید ثروت مند بنانے میں بھی نمایاں کردارادا کیا۔علامہ اقبال نے بھی سب سے زیادہ ای صنف کو برتا ہے۔علامہ اقبال کی شہرہ کے مداقبال کی شہرہ کے سب سے زیادہ ای صنف کو برتا ہے۔علامہ اقبال کی شہرہ کے سب سے زیادہ ای صنف کو برتا ہے۔علامہ اقبال کی شہرہ کی سب سے زیادہ ای صنف کو برتا ہے۔علامہ اقبال کی شہرہ کے سب سے زیادہ ای صنف کو برتا ہے۔علامہ اقبال کی شہرہ کی مداقبال کی مداقبال کی شہرہ کی مداقبال کی شہرہ کی مداقبال کے مداقبال کی مداقبال

آفاق تصانیف میں ہے"اسرار ورموز" (اسرار خودی اور رموز بخودی)" پی چه باید کرد اے اقوام شرق" اور" مسافر" مثنوی کی بیئت میں ہیں اور ان کی معروف نظم" ساتی نامہ" بھی مثنوی کی ہیئت میں ہے چنداشعار ملاحظہ کیجے:

وبی جام گردش میں لا ساتیا!
مری خاک جگنو بنا کر اڑا
جوانوں کو پیروں کا استاد کر
نفسائی بدن میں برے دم ہے ہو
دل مرتضائی، سوز صدیق، دے
تمنا کو سینوں میں بیدار کر
زمینوں کے شبزندہ داروں کی خیر
مراعشق میری نظر بخش دے
بہ ثابت ہے، تو اس کو سیار کر
کہ تیری نگاہوں میں ہے کا ننات

شراب کہن پھر پلا ساتیا
جھے عشق کے پر لگا کرا اڑا
خرد کو غلامی سے آزاد کر
ہری شاخ مِلت ترے نم سے ہے
رزیے پھڑ کنے کی توفیق دے
جگر سے وہی تیر پھر پار کر
جوانوں کو سوز جگر بخش دے
جوانوں کو سوز جگر بخش دے
بیا جھے کو امرار مرگ و حیات
بتا جھے کو امرار مرگ و حیات



## زباعي

ربائی عربی لفظ "ربع" نے نکلا ہے جس کے لغوی معنی چارچار کے ہیں۔اصطلاح تن میں ربائی اردوکی وہ مختصر تین صنف تخن ہے جس میں مقررہ اوزان کے چار معرفوں میں ایک مکمل خیال اوا کیا جاتا ہے۔ غزل کی طرح ربائی بھی مُر دّف اور غیر مُردّف ہو عتی ہے گراردو اور فاری کے تمام علائے فن اس بات پر متفق ہیں گدربائی کے پہلے، دوسرے اور چوشے معرع کا ہم قافیہ ہونا ضروری ہے۔ اگر تیسرے مصرعے میں بھی قافیہ لایا جائے تو عیب نہیں بلکہ قدما کے زدیک متحن قدم ہے۔ فاری کے قدیم ترین تذکر ہے "لباب الالباب" کے بلکہ قدما کے زدیک متحن قدم ہے۔ فاری کے قدیم ترین تذکر ہے "لباب الالباب" کے بلکہ قدما کے زددیک متحن قدم ہے۔ فاری کے قدیم ترین تذکر ہے "لباب الالباب" کے بلکہ قدما کے زددیک متحن قدم ہے۔ فاری کے قدیم ترین تذکر ہے "لباب الالباب" کے بلکہ قدما کے زددیک متحن قدم ہے۔ فاری کے قدیم ترین تذکر ہے "لباب الالباب" کے بلکہ قدما کے زددیک متحن قدم ہے۔ فاری کے قدیم ترین تذکر ہے "لباب الالباب" کے بلکہ قدما کے زددیک متحن قدم ہے۔ فاری کے قدیم ترین تذکر ہے "لباب الالباب" کے بلکہ قدما کے زددیک متحن قدم ہے۔ فاری کے قدیم ترین تذکر ہے "لباب الالباب" کے بلکہ قدما کے زددیک متحن قدم ہے۔ فاری کے قدیم ترین تذکر ہے "لباب الالباب" کے بلکہ قدما کے زددیک متحن قدم ہے۔ فاری کے قدیم ترین تذکر ہے "لباب الالباب" کے بلکہ قدما کے زددیک متحن قدم ہے۔ فاری کے قدیم ترین تذکر ہے "لباب الالباب" کے بلکہ قدما کے نو تو تعرب کی تو تعرب کی بلکہ قدما کے نو تعرب کے بلکہ قدما کے نو تعرب کو تعرب کی تعرب کی تعرب کیں تعرب کی تعرب کی تعرب کو تعرب کی ت

مصنف محمرعوفی نے شعرا کا جوانتخاب دیا ہے اس کو بغور دیکھنے سے پیتہ چلتا ہے کہ عضری اور فرخی کے عہد تک بیشتر شاعر رباعی کے جاروں مصرعوں میں قافیہ لاتے ہیں۔

از رباعی، بیتِ آخر می زند ناخن به ول خطِ پشتِ لب، نه چشم ما ز ابروخوشتراست مولانا حامد حسن قادری نے ایک نعتبہ رباعی میں رباعی کے چوتھے مصرعے کی اہمیت کا اظہار کیا خوب انداز میں کیا ہے:

دنیا میں رسول اور بھی لاکھ سہی زیبا ہے گر حضور کو تابِح شہی ہے ہے خاتمہ حسن عناصر ان پر ہیں مصرعہ آخر اس رباعی کے وہی

تاریخ ادبیات فاری میں ربائی ایک قدیم گراہم صنفِ شاعری ہے۔ ابتدامیں اے مبلغین ومصلحین نے اظہار خیال کا ذریعہ بنایا اور پھراس کی بردھتی ہوئی مقبولیت کود مکھ کرعام شاعروں نے بھی اس طرف رجوع کیا۔ فاری شعرامیں سلطان ابوسعید ابوالخیر ، عرب خیام اور سرمہ نے اس صفِ بخن کو چار چاندلگا دیے اور اس کی شہرت ایران سے نکل کر ہندوستان اور دوسری

طرف یورپ تک پی کی۔

اردوو دیگراصناف یخن تصیدہ ،غزل اور مثنوی کی طرح رہا گی بھی فاری کے رائے آلمیم

اردو میں داخل ہوئی۔ اردوشاعری کے بالکل ابتدائی دور میں رہا گی بھی جاتی تھی چنا نچاردو کے

پہلے با دیوان شاعر قلی قطب شاہ کے علاوہ سراج اورنگ آبادی اور ولی دکنی نے بساط بھر

رہاعیاں کہی ہیں۔ شالی ہندوستان کے ابتدائی معروف شعرامیں سے خواجہ میر درد ، میر تقی میراور

میرزامحر رفیع سودانے اس جائب توجہ مبذول کی۔ ان میں سے خواجہ میر درد چونکہ تصوف کے

مرخیل ہیں لہذاان کی رہاعیاں بھی بہی رنگ لیے ہوئے ہیں۔ میر تقی میرغزل میں سب سے

زیادہ نمایاں ہیں اوران کی غزلوں میں سوز وگداز کا رنگ ہوتا میں رباعیاں بھی ای رنگ کی

عامل ہیں۔ رہی بات میرز امحدر فیع سودا کی تو چونکہ سوداہمہ گوشاعر سے اس لیے ان کی رباعیوں

کان تو کوئی خاص رنگ ہے اور ندان میں زورواٹر ہے البتدان کی بیر باعی زبان زیخلائق ہے:

کان تو کوئی خاص رنگ ہے اور ندان میں زورواٹر ہے البتدان کی بیر باعی زبان زیخلائق ہے:

سودا ہے دنیا تو بہ ہر سُو کب تک آوارہ ازیں کوچہ باّں کو کب تک حاصل یہی اس سے نہ کہ دنیا ہووے بالفرض ہوا یہ بھی تو پھر تو کب تک

درد، میر اور سودا کے بعد ہر چند کچھ شاعروں نے اس صنف میں طبع آزمائی تو ضرور ک لیکن محض ضمنی طور پر اور رباعی کے نفسِ مضمون اور مباحث سے زیادہ سروکا رنہیں رکھا حالانکہ آتش، ناتخ، جرأت اور انشا کا اپنے اپنے مزاج کے مطابق بڑے شاعروں میں شار ہوتا ہے مگر ان میں سے کی نے رباعی کی طرف زیادہ توجہ مبذول نہیں گی۔

ال کے بعدد تی ادبی مرکز میں ذوق ، مومن ، غالب ، ظفر ، صببائی اور شیفتہ وغیرہ کا اور گفتہ ادبی مرکز میں انیس و دبیر اور ان کے ہم عصروں کا زمانہ آتا ہے جے ربائل کے حوالے سے اہم تصور کیا جانا چاہیے کیوں کہ اس زمانے میں بالحضوص ذوق ومومن اور انیس و دبیر نے ربائل کے پورے کی خونِ جگر ہے آبیاری کی جس کی وجہ سے پہلی بار ربائل کے مباحث کا تعین

ہوا اور رہائی میں عاشقانہ جذبات اور صوفیانہ خیالات سے ساتھ ساتھ واقعات کربلا اور والقات كربلا كامدر سابل بيت كامدحت صبرواستغناء عزم واستقلال، اخوت ويُرد بارى، وفاداری وجال سپاری، ایثار وقربانی، حق پرستی وراست بازی، صدافت وامانت، عجز وانکسار اور ظم وشقاوت كامذ مت كے موضوعات رباعى بين شامل ہوئے۔اس طرح رباعی اصافي فن میں نموف بوی موقر ومتازاور باوقار بن کی بلکہ اخلاقی شاعری کاسب سے عمدہ نمونہ قرار پائی

اوراخلاتی قدرول کی ترجمان بن گئے۔

ذوق وموكن اورانيس ودبيركى برهتى بوئى مقبوليت اوران كى رباعى ميس دلچيى نے كچ دوسرے شاعروں کو بھی اس جانب متوجہ کیا اور رباعی مجالس عز اے علقے سے نکل کرعام اولی المجالس اورمشاعروں میں جگہ یانے لگی۔مولانا حالی جیسے مصلح نے شعوری طور پراس سے اصلاح وتعمیر قوم کا کام لیا اور ان کے معاصر اکبرالہ آبادی نے اپنی فطری خوش طبعی کی بدولت ربائی کو

ایک ایے نے اسلوب سے ہمکنار کیا جواس وقت تک رباعی میں نایاب تھا۔ حالی واکبرے بعد اسلعیل میرتھی، امیر مینائی، پیارے صاحب رشید، میرمهدی حسین مجروح، شادعظیم آبادی، چکبست، نظم طباطبائی، شوق قدوائی، داغ د الوی، عزیر الکھنوی، علامه اقبال، امجد حيدرآ بادى، جوش فيح آ بادى، فانى بدايونى، سيماب اكبرآ بادى، فراق گور كه يورى، تلوک چندمحروم، یاس یگانه چنگیزی، جگت موئن لال روال، عبدالباری آسی رامپوری، خواجه دل محر، ارْ صهبائی، وحشت کلکتوی، فارغ بخاری، پروفیسر شور، سیف الدین سیف، جگن ناتهة زاد، مفيه هيم ليح آبادي، حيدر بلوي، اقبال حسين شوق، عرفيضي اورجميل الدين عالى وغيره نے بھی مقدور بھراس صنف میں قابل قدراضانے کے ہیں مگرافسوں شکے ساتھ کہنا پڑتا ہے کہ موجودہ دور کے بیشتر شاعروں نے رباعی کی طرف خاصی بے تو جہی برتی ہے۔ آج کا کوئی شاعرشایدمند كاذا نقد بدلنے كے ليے ایک آ دھ رباعی كهد لے تو كهد لے ليكن كى نے اے متقل صنف کے طور پر اپنانے کی کوشش نہیں کی۔ شاید اس کی بڑی وجہ رہا عی کے اوز ان کی تخصیص و تاکیداوران کو نبھانے کی دشواری ہے۔ مجھے یہاں معزز استاد گرامی پروفیسر شہرت

بخاری کی بات یادآ رہی ہے، جنھول نے خندہ پیشانی اور کھلے دل سے اس بات کا اعتراف کیا

یکو

رباعی کے بیان کے آخر میں ضروری معلوم ہوتا ہے کہ متذکرہ شاعروں میں سے چند ایک کارباعیاں بطور نمونہ کلام درج کی جائیں۔ملاحظ فرمائے:

گاشن میں صا کو جبتو تیری ہے بلبل کی زباں یہ گفت کو تیری ہے ہر رنگ میں جلوہ ہے تیری قدرت کا جس پھول کو سونگھتا ہوب، یو تیری ہے (انیس) اعمال کی تیرگی، وضو سے نہ گئی ظلمتِ عصیال، شت و شو سے نہ گئی پیری آئی، جوانی گزری، افسوس! بالوں سے ساہی گئی، رُو سے نہ گئی ((0,7) دنیا کو ہمیشہ نقش فانی سمجھو زوداد جہال کو اک کہانی سمجھو پ جب کرو آغاز کوئی کام برا ہر سائس کو عمر جاودانی سمجھو (06)

سيّد صاحب جو علما سيّد صاحب جو كہتا نہيں تم ہے كہ ہو ان سے نفور موتوں کو جگایا ہے افھوں نے لیکن اللّہ كا نام لے كے اٹھنا ہے ضرور (اكم) یانی یں آگ لگانا دشوار سے ہوئے دریا کو پھیر لانا وشوار دشوار سمی مگر نه اتنا دشوار مجرى ہوئى توم كو بنانا دشوار (المعيل مرتفى) تنا ب چاغ، دور پروانے ہیں اہے تھے جو کل، آج بگانے ہیں نيرنگي دنيا کا نه يوچيو احوال ققے ہیں، کہانیاں ہیں، انسانے ہیں (شار عظیم آبادی) اعجاز مجری آنکھوں کا جلوہ دیکھوں یا ناز مجرا قامت زیا دیکھوں سر تا بقدم حن میں یک ے "جرال ہول کردوآ تھوں ہے کیا کیاد کھول" (ايريناني) یہ نکتہ میں نے سکھا بوالحن سے کہ جاں مرتی نہیں مرگ بدن سے چک سورج میں کیا باقی رہے گی اگر بیزار ہو، این کرن ہے! (علامداقال)

اب مجمی نه انقلاب دیکها مو گا ک میری طرح شاب دیکھا ہوگا کہتا ہوں جو میں کہ تھی جوانی میری پیری کہتی ہے، خواب دیکھا ہو گا (پیارےصاحبرشد) آیا تھا قمر، شب کو نظر یانی میں غیرت سے تیری گرا، گر یانی میں اورج نے نکالا ہے اے دن نکلے ڈوبا رہا ہے ورنہ رات بھر یانی میں (شوق قدوائی) تکمیل بشر نہیں ہے انسال ہونا یا صف میں فرشتوں کی نمایاں ہونا سیمیل ہے عجر بندگ کا احساس انسان کی معراج ہے انساں ہونا (فانی بدایونی) ونیا میں بے شار آنے والے آتے ہی رہیں گے، روز جانے والے عرفان حیات ہو مبارک تجھ کو اے شدت غم یہ مکرانے والے (جوش لیج آبادی) لے کے خدا کا نام چلاتے ہیں پر بھی اثر دعا نہیں یاتے ہیں كاتے بي جرام لقے، پڑھے بيل نماز كرتے نہيں يہين، دوا كھاتے ہيں (امجدحيدرآبادى)

ساغ کف وست میں، صراحی بہ بغل كاندھے ہے كيسوؤں كے كالے بادل به مده بحری آئیس، نگایل چنیل ے چیر ناز کہ حافظ کی غزل (فراق گورکھیوری) کیا تم کو بتائیں، عمر فانی کیا تھی بچین کیا چیز تھا، جوانی کیا تھی یہ گل کی میک تھی، وہ ہوا کا جھونکا (موہن لالروال) اک موج فنا تھی، زندگانی کیا تھی ونیا نے عجب رنگ جما رکھا ہے ہر ایک کو غلام اینا بنا رکھا ہے پر لطف یہ ہے کہ جس سے یوچھو وہ کے اس عالم آب و گل میں کیا رکھا ہے (تلوک چندمروم) موجوں سے لیٹ کے یار اترنے والے طوفانِ بلا سے کب ہیں ڈرنے والے کھ بی نہ چلا تو جان پر کھیل گئے كيا جال يط بين، ۋوب كرمرنے والے (یانہ) صحرا بن کر پہاڑ ڈھل جاتا ہے لوہا صفت آب پھل جاتا ہے آتا ہے جب انقلاب کا تیز قدم جغرافیہ ملکوں کا بدل جاتا ہے (سیماب اکبرآبادی)

آسان بھی بی ہے اور لیبی مشکل ہے دریا بھی بی ہے اور یبی ساحل ہے جو کچے کرنا ہے، زندگی میں کر لو (آئراہوری) غربت بھی ہی ہے اور یکی مزل ہے ہر خار سے گلتاں أبلتے دیکھا ہر قطرے میں آسال اچھلتے دیکھا ہر ذرے میں ہے نظام سمی بیتا۔ مر کاه کو کہکشال اگلتے دیکھا (خواجددل محمر) क्वा स्ट्री و خروش اتفاقی ساقی اب زندہ ولی کہاں ہے باتی ساتی ے فانے نے رنگ روپ بدلا ایا ميش ميش نه ربا، نه ساقي ساقي (ابوالكلام آزاد) طوفان حیات لے کے آئی ہے سحر ہے یہ مرور بن کے چھائی ہے ج كيول ظلمت ياس ميں كفرا ہے اے دل وہ دیکھ افق یہ جگائی ہے سحر (جگن ناتھ آزاد) برسات میں کھ برگ و بار دُهل جاتے ہیں گلش نہیں، کوسار وُهل جاتے ہیں الی بھی کوئی گھٹا برتی اے کاش جل سے دل کے غیار وهل جاتے ہیں (ماہرالقاوری)

فن کی میزان پر جگر تولا ہے آواز کے دھارے میں لہو گھولا ہے ہر لفظ کے سینے میں دل اپنا رکھا تب شاہدِ مدّعا نے منھ کھولا ہے (عرفیضی)



#### قطعه

"فقطعہ" کے لغوی معنی "کرایا جزویا کا ٹاہوا" کے ہیں۔ بعض فصحائے متاخرین نے پیلفظ بالفتح (قطعہ ) بھی جائز رکھا ہے۔اصطلاحِ شعر میں دویا دو سے زیادہ شعروں کو جوموضوع کے اعتبار سے ایک دوسرے سے متعلق ہوں، قطعہ کہتے ہیں۔قطعہ دوشعروں سے کم کانہیں ہوتا اور زیادہ کی کوئی حدمقر رنہیں گر قطعہ میں مطلع نہیں ہوتا بلکہ قطعہ کے پہلے مصرعے میں قافیہ لانا معیوب سمجھا جاتا ہے۔قطعہ کو قطعہ اس واسطے کہتے ہیں کہوہ مطلع کو چھوڑ کر قصید ہے یا غزل کا کلؤا موتا ہے۔

قطعہ کے لیے موضوع یا وزن کی کوئی قدغن نہیں۔قطعہ نگار ہر طرح کے واقعات اور جذبات واحساسات کوظم کرسکتا ہے بشر طیکہ قطعے کے تمام شعر مل کرا یک مفہوم ادا کریں۔عام طور پر قطعے کور باعی کا بھائی بند سمجھا جاتا ہے لیکن صورت حال اس سے مختلف ہے اور دونوں اصناف میں تین بنیادی فرق ہیں:

- 1- رباعی کے لیے خاص اوز ان مقرر ہیں جن کی پابندی لازی ہے جب کہ قطعے کے لیے کا خاص بحریا وزن کی قطعے کے لیے رباعی کی بحریا وزن کی قدعن نہیں ہاں البتہ قطعے کے لیے رباعی کی بحریا وزن سے مختلف ہونا ضروری ہے۔
- 2- رباعی کے لیے لازی ہے کہ اس کا پہلا، دوسرا اور چوتھا مصرع ہم قافیہ ہوجیکہ قطعے میں بالغموم پہلامصرع بغیر قافیہ ہوتا ہے اور ہر دوسرے مصرعے میں قافیہ لابا

جاتا ہے۔اگر قطعہ فقط چارمصرعوں پرمشمل ہے تو اس کا دوسراا ورچوتھا مصرع ہی ہم قافیہ ہوتا ہے۔

رباعی فقظ جارمصرعوں یا دوشعروں تک محدود ہوتی ہے ای لیے اسے دو بیتی بھی کہا جاتا ہے جبکہ قطعے کے اشعار کی کوئی تعداد مقرر نہیں لیکن قطعے میں دوشعروں ہے کم شعر نہیں ہوتے ۔اسا تذہ کے ہاں ایسے قطعات بھی ویکھنے کو ملتے ہیں جن کی تعداد ہیں تیس بلکہ اس سے زیادہ شعروں پر مشمل ہوتی ہے۔

منذکرہ لوازمات پرغورکرنے سے واضح ہوتا ہے کہ قطعہ بہلامصر عبالا قافیہ ہوتا ہے۔ قطعہ بہلامصر عبالا قافیہ ہوتا ہے۔ قطعہ برکھی غزل مسلسل یا مثنوی سے مختلف نہیں ہے ہاں البتہ اس کا پہلامصر عبالا قافیہ ہوتا ہے۔ قطعہ بیں مضمون یا موضوع کی پابندی نہیں ہوتی اور شاعر کو آزادی ہے کہ وہ جس قتم کے خیالات و واقعات چاہے قطعے بیں نظم کر سکتا ہے، شرط یہ ہے کہ قطعے کے تمام اشعار معنوی لحاظ ہے ایک ہوائی میں پروئے ہوئے ہوں۔ ہر چند قطعہ صرف دوشعروں کا بھی ہوتا ہے بلکہ جدید دور میں تو قطعہ لکھا ہی دوشعروں کا جاتا ہے لیکن اساتذہ کے دواوین میں طویل قطعات بھی ہرکشت موجود ہیں مثلاً ان کی ایک معروف غزل ہے موجود ہیں مثلاً ان کی ایک معروف غزل ہے۔ مقطعہ ملاحظہ بھی ہے تھے۔

پر یہ ہگامہ اے خدا کیا ہے؟ نگر چشم شرمہ سا کیا ہے؟ ابر کیا چز ہے؟ ہوا کیا ہے؟

جب کہ بھے بن نہیں کوئی موجود طکن زانب عزرین کیوں ہے؟ منزہ وگل کہاں سے آئے ہیں؟

غزلیات میں قطعات کے علاوہ میرزا غالب کے دیوان (مرتبہ مولا نا حامد علی خال، مطبوعہ پنجاب یو نیورٹی لاہور) میں متعدد قطعات موجود ہیں۔ان میں سے ایک قطعہ ملاحظہ سیجیے جوم زانے کلکتے کی تعریف میں لکھاہے:

کلتے کا جو ذکر کیا تو نے ہم نشیں اک تیرمیرے سینے میں مارا کہ بائے بائے وہ سبزہ زار ہائے مُطَراک، ہے غضب!

وہ سبزہ زار ہائے مُطَراک، ہے غضب!

وہ نازئیں بُتانِ خود آرا کہ ہائے ہائے مر

مبر آزما وہ ان کی نگاہیں کہ مُف نظر

طافت رُبا وہ اُن کا اشارا کہ ہائے ہائے م

وہ میوہ بائے تازہ شیریں کہ، واہ واہ وہ بادہ بائے ناب گوارا کہ، بائے بائے

اردو کے کلا یکی شعراکی غراوں میں، جیسا کہ اوپر بیان ہوا ہے، بعض جگہوں پر دویادو سے زیادہ شعروں میں ایک مسلسل مضمون بیان ہوا ہے، ان کو بھی قطعہ شار کرنا چا ہے۔ ایس جگہوں پر شاعر بالعموم''ق' ککھ دیتے ہیں جولفظ قطعہ کا مخفف ہے اور جس سے شاعر کی مرادیہ ہوتی ہے کہ یہ قطعہ بندغزل ہے اور یہاں کوئی مسلسل مضمون بیان ہوا ہے وگرنہ تو غزل کا ہر شعر ایک علیحہ دہ اکائی اور جداگانہ مفہوم کا حامل ہوتا ہے۔ ہم ذیل میں اسا تذہ کے کلام سے دو تین مثالیس پیش کرتے ہیں مثلا شاہ حاتم اپنی ایک غزل میں بے ثباتی ونیا کا مضمون بیان کرتے ہیں مثلا شاہ حاتم اپنی ایک غزل میں بے ثباتی ونیا کا مضمون بیان کرتے ہوئے کہتے ہیں:

ناگہاں اک گور اوپر جا پڑا میرا قدم یعنی وہ یہ بیت پڑھتا تھا بہصد سوز والم پیش ازیں من ہم دریں باغ آشیانے داشم

ایک دن میں جاتا تھا بیاباں کی طرف خاک ہے ال شخص کے آواز آئی کان میں از فریب باغباں غافل مشوا مے عندلیب

اسى مفهوم كوامام بخش ناسخ نے اپنی ایک غزل میں قطعه كی صورت میں يوں لكھا ہے:

گزر ناگاہ جو میرا ہوا شیر خموشاں میں عجب نقشہ نظر آیا وہاں شاہانِ عالم کا کہیں آئینۂ زانو سکندر کا شکتہ تھا کسی جانب پڑا تھا کاسئر سرخاک میں جم کا نظیر اکبر آبادی کے ضخیم کلیات میں مکمل نظموں کی صورت میں اخلاقی شاعری کے بکثر ت نمو نے موجود ہیں جو مسلسل مفاہیم کے حامل ہیں گرانھوں نے اپنی غروں ہیں متعدد جگہوں پرائیے قطعات لکھے ہیں جو مسلسل مفہوم رکھتے ہیں مثلاً جاتم ونا تخ کے مندرجہ بالا مضمون جگہوں پرائیے قطعات لکھے ہیں جو مسلسل مفہوم رکھتے ہیں مثلاً جاتم ونا تخ کے مندرجہ بالا مضمون

ابھی وصل تھا زگس و نسرون کا ابھی تک بم جوش مرد و سمن کا ابھی شور تھا قری نعرہ زن کا

كوده اين ايك غرال مين يون بيان كرتے بين: عب بر دیمی نظیر اس چن کی ابھی کی دار جمع تھے شعبل و گل ابھی چیج بلبلوں کے عیاں تھے کری بھر کے پھر بعد دیکھا ہے عالم کہ نام و نشال بھی نہ تھا وال چن کا

ای مفہوم کومیر نے بھی ایک غزل میں بیان کیا ہے اور ان کا پیرائے بیاں زیادہ ول نشیں

ے بر كا قطعه ملاحظه كيجيج جوزبان زدخاص وعام ب:

كل ياؤل ايك كاستر برجو آگيا يكسروه استخوال شكستول سے چورتھا کنے لگا کہ دیکھ کے چل راہ بے خبر میں بھی کھو کو کا سر پُر غرور تھا

اردو کے بیشتر شاعروں نے اس صنف کو بلا تامل برتا ہے۔ اسا تذہ میں سے حاتم ،نظیر اكبرآبادى، ناسخ، ميرتقى مير اور ميرزا غالب كے كلام ميں ہے ہم مثاليں پيش كر يكے ليكن حققت یہ ہے کہ متقد مین کے بعد متوسطین اور متاخرین کے بعد جدید شعرا کو بھی یہ صنف ہمیشہ مرغوب رہی ہے۔اس صنف کے حوالے سے مولا نا حالی شیلی نعمانی ،مولا نا ظفر علی خال ،علامہ اتبال کے نام بڑے اہم ہیں۔ اکبراللہ آبادی نے اس صنف کوبطور خاص طنز ومزاح کے لیے خوب استعال کیا ہے۔ موجودہ دور میں بھی بیصنف بالحضوص مزاح نگاروں کی پندیدہ صنف -- جدید قطعه نگارول میں سے احسان دانش، احمد ندیم قاسمی، رئیس امر وہوی، وقار انبالوی، تحود مرحدی، دلا در فگار، عنایت علی خان ، نیاز سواتی ،اطهرشاه جیدی ،مجذوب چشتی ،خالدمسعود ، ڈاکٹرانعام الحق جاوید، انورشعور، سرفراز شاہد، زاہد فخری، سلمان گیلانی اور ہردلعزیز شاعر انورمعود کے نام برے اہم ہیں۔متذکرہ شاعروں کے کلام میں سے چند قطعات ملاحظہ فيجيسان قطعات مين وه ساري فتى خصوصيات اورشاع اندلوازم موجود بين جواردوشاعرى مين ان كرتے كومتاز ومشرف كرتے ہيں: ڈھونڈ کی قوم نے فلاح کی راہ وضع مشرق کو جانتے ہیں گناہ پردہ اٹھنے کی منتظر ہے نگاہ (علامهاقبال) لڑکیاں پڑھ رہی ہیں انگریزی روش مغربی ہے مدِنظر سے ڈراما دکھائے گا کیا سین

پر تجھ پہ حیف ہے جو نہ ہو دل گراز ٹو ہاں سادگ سے آئیو اپی نہ باز ٹو تحسینِ روزگار سے ہے بے نیاز ٹو قبلہ ہواب اُدھرتو نہ کیسے جو نماز ٹو اب راہ کے نہ دکھے نشیب و فراز ٹو (حالی) اے شعر دل فریب نہ ہو تُو تو غُم نہیں صنعت پہ ہو فریفتہ عالم اگر تمام جوہر ہے رائی کا اگر تیری ذات میں وہ دن گئے کہ جھوٹ تھا ایمانِ شاعری اے شعر! راوراست پہ تُو جب کہ پڑ گیا

تو صاف کہتے ہیں سیّد بیرنگ ہے میلا خود اپنی قوم مچاتی ہے شور و دادیلا زیادہ حدے دیے سبنے پاؤں ہیں پھیلا اُدھر بید دھن ہے کہ ساقی صراحی مے لا اُدھر ہے وحی ولایت کی ڈاک کا تھیلا

قدیم وضع په قائم رہوں اگر اکبر جدید طرز اگر اختیار کرتا ہوں جو اعتدال کی کہیے تو وہ إدهر نه اُدهر ادهر پیضد ہے کہ لیسمنڈ بھی چُھونہیں کئے ادهر ہے دفتر تدبیر ومصلحتِ ناپاک

غرض دو گونه عذاب است جانِ مجنوں را بلائے صحبتِ کیلیٰ و فرقتِ کیلیٰ

(اكبرالة آبادى)

确

ان سا کوئی مصروف زمانے میں نہ ہوگا گربہ بھی تفہرے ہیں، نہ دفتر میں اُکے ہیں دورے سے دورے ہیں تا کہ اور سود) دورے سے دورے ہیں تو دورے ہیں تا اور سود) (انور سود)

جان پہچان کی باتیں ہیں، کہا مان، نہ پڑھ بس دکھاوے ہی کے ہوتے ہیں یفرمان، نہ پڑھ (مرزامحمود سرحدی) نوری کے لیے اخبار کے اعلان نہ پڑھ بن کو ملنی ہو انھیں پہلے ہی مل جاتی ہے بن کو ملنی ہو انھیں پہلے ہی مل جاتی ہے

رنگ جس کے خوان سے لیتے ہیں گاز اول کے پھول آئکھ میں سرخی، لبول پہ پرڑیاں، نھنوں میں دھول (احسان دانش) پاوڑا کدھے پر کھے آرہا ہے اک کسان رل میں جینے کی تمنائیں، فضا ناسازگار



### مستمط

"مستمط"عربی لفظ ہے جس کے لغوی معنی" پروئی ہوئی چیزیا موتیوں کولڑی میں پرونا" ے ہیں مراصطلاح شعر میں مستمط ایسی نظم کو کہتے ہیں جو ہیں ترکیبی کے اعتبار سے مختلف بندول برمشمل ہو۔ان بندول کے مصرعول کی تعداد مختلف ہوسکتی ہے بشرطیکہ پہلے بند میں معروں کی جس تعداد کا تعین کیا جائے، آخری بند تک اُس کی یابندی کی جائے۔"بج النصاحت" كے مصقف مولوي مجم الغني راميوري نے مُستمط كى درج ذيل آئوتسميس كُنُواكى بين: مثلث، مربع، مخس، مسدس، مسبّع، مثن، متع اورمعشر ا گرنظم تین تین مصرعوں کے بندوں پرمشمل ہے تو اسے مثلث، چار چار کے مصرعوں كے بندول والی نظم كومر بع ، یا نج یا نج مصرعول كے بندول پر مشمل نظم كوشس اور چھے تھے مصرعول والی ظم کومسدی کہتے ہیں۔ گویامستط کے بند میں جتنے مصرعے ہیں، ای نام سے اسے منسوب كياكيا إ- چنانچ سات سات معرول كے بندوں يرمشمل مسمط كومسيع ، آثھ آثھ معرول کے بندوں پرمشمل مستمط کومشن ، نو نومصرعوں کے بندوں والی مستمطمتع اور دس دس مصرعوں کے بندوں پر مشمل نظم کومعشر کہتے ہیں۔ان مسمطوں میں سے اسا تذہ کے ہاں مثلث اور مربع كالم بخس اورمسدى في الده اور بقيه اقسام كى خال خال بى روايت ربى باردوشعرى ادب

میں مخس اور مسدس لکھنے کا رواج چونکہ کلا کی دور ہی سے چلا آ رہا ہے اس لیے ان دونوں میکوں کے بارے میں ہم قدر نے تفصیل سے بیان کرتے ہیں۔

金田

مخس کا لفظ' بخمس' سے نکلا ہے جس کے لغوی معنی' پانچ' کے ہیں گر اصطلاب شاعری میں مخمس یا خمسہ ایسی نظم کو کہتے ہیں جس کا ہر بند پانچ مصرعوں پر مشتمل ہو۔اس کی بالعوم دوصور تیں ہوتی ہیں:

(i) پہلے بندکے پانچوں مصرعے ہم قافیہ یا ہم قافیہ وہم ردیف ہوتے ہیں اوراس کے بعد ہر بند کا پانچواں مصرع پہلے بند کے ہرمصر سے کا ہم قافیہ یا ہم قافیہ وہم ردیف ہوتا ہے۔ ایک نظم کوئس ترکیب بند کہتے ہیں۔

(ii) ہربندکا پانچواں مصرع بار بار جوں کا توں دہرایا جاتا ہے جے شب کامصرع کے بیت اس سے شاعر کی مراد بیہ ہوتی ہے کہ اس نے پانچویں مصرعے میں جوبات کی ہیں اس سے شاعر کی مراد بیہ ہوتی ہے کہ اس نے پانچویں مصرعے میں جوبات کی ہے وہی اصل بات ہے اور وہی نظم کا مرکزی خیال ہے۔ ایسی نظم کو مس ترجع بنا ہے۔ میں۔

مخس کی صنف کو بہت سے شعرائے تو اتر کے ساتھ برتا ہے۔ نظیرا کبرا آبادی نے توالا صنف سے بہت کام لیا ہے۔ ذیل میں ہم مخس کی دونوں صورتوں کی مثالیں پیش کرتے ہیں۔ پہلے نظیرا کبرا آبادی کی مشہور نظم 'آ دی نامہ' نے نظم کے پہلے دو بند ملاحظہ کیجیے: دنیا میں بادشہ ہے، سو ہے وہ بھی آ دی اور مفلس و گدا ہے، سو ہے وہ بھی آدلی زر دار و بے نوا ہے، سو ہے وہ بھی آ دی نعمت جو کھا رہا ہے، سو ہے وہ بھی آدلی ابدال وقطب وغوث و ولی آ دمی ہوئے منکر بھی آ دمی ہوئے اور کفر سے بھرے کیا کیا کر شے ، کشف و کرامات کے کیے منکن کہا ہے زہد و ریاضت کے زورے خالق سے جاملا ہے، سو ہے وہ بھی آ دمی

نظیرا کبرآ بادی کی ایک اورنظم بعنوان' ونیا''بردی معروف ہے۔ ینظم چیبیں بندوں پر مشتل ہے گر ہر بند کا پانچوال مصرع ہو بہود ہرایا گیا ہے یعنی ٹیپ کامصرع ہے چنانچے بیظم مخس ترجیع بند ہوئی ۔نظم کا پہلا اور آخری بند ملاحظہ سے بھے:

یہ جتنا خلق میں اب جابجا تماشا ہے جو غور کی تو یہ سب ایک کا تماشا ہے نہ جانو کم اے یارو، بڑا تماشا ہے جدھر کو دیکھو، اُدھر اک نیا تماشا ہے غرض میں کہوں، دنیا بھی کیا تماشا ہے

عزیز تھے، سوہوئے چٹم میں سموں کی حقیر مھے سوہوئے، سب میں صاحب تو قیر عب طرح کی ہوائیں ہیں اور عجب تاثیر اچنجے خلق کے کیا کیا بیاں کروں میں نظیر

غرض میں کیا کہوں، دنیا بھی کیا تماشا ہے علاوہ ازیں نظیر اکبر آبادی کی نظمیں ''مفلسی'' ''ندمتِ دنیا''،''دم غنیمت ہے''، ''برسات اور پھسلن''مخنس ترکیب بند کی جب کہ نظمیں ''بنجارہ نام''''مراتب دنیا محض ہے ثبات ہیں''،''برسات کا تماشا'' اور''آئے دال کی فلاسفی''مخنس ترجیع بند کی خوب صورت

شالیں ہیں۔

STREET, STREET

# المال على المالية الما

مُسدَّ کالفظ''مُدُن' ہے نکا ہے جس کے معنی پُھے کے ہیں گراصطلاح میں مسدی ایی نظم کو کہتے ہیں جس کا ہر بند پُھے مصرعوں پرمشتمل ہوتا ہے۔ مخس کی طرح مسدی کی بھی درج ذیل دوصورتیں زیادہ مقبول ہیں:

- (i) پہلے بند کے جارمصرعے ہم قافیہ یا ہم قافیہ وہم ردیف ہوتے ہیں اوراس کے بعد پانچواں اور چھٹا مصرع علیحدہ قافیے ردیف کا حامل ہوتا ہے۔ الی نظم کومسدیں ترکیب بند کہتے ہیں۔
- (ii) پہلے بند کے پچھے کے پچھے مصرعے ہم قافیہ یا ہم قافیہ وہم ردیف ہوتے ہیں اور اس کے بعد آنے والے ہر بند کا پانچواں اور چھٹا مصرع پہلے بند کے پانچویں اور چھٹے مصرعے جیسا ہوتا ہے بعنی من وعن دہرایا جاتا ہے جسے دوسر لفظوں میں شیپ کا شعر بھی کہتے ہیں۔ ایسی نظم کومسدیں ترجیع بند کہتے ہیں۔

مسدی کی صنف کو کلایکی دور شاعری سے لے کرجد ید دور شاعری تک بہت شاعروں
نظیر
نے بڑی رغبت کے ساتھ برتا ہے اور اس صنف میں تمام طرح کے مضامین بیان کے ہیں نظیر
اکبرآبادی کی بیشتر زبان زدِ خاص و عام نظمیں: "رہے نام اللّٰہ کا"، "شلیم ورضا"، مسدی
ترکیب بند کی جبکہ "عالم پیری"، "مکا فات عمل" "بعداز فنا"، "دنیا دار المکا فات ہے"، "پیری
کی سواری "اور" تندری "مسدی ترجیع بند کی خوبصورت مثالیس ہیں۔

یک نہیں کہ مسدس کی صنف کو فقط نظیر نے ہی برتا ہے بلکہ میر انیس اور مرزا دبیر نے
اپ مرشوں کے لیے بھی ای ہیئت کو پہند کیا ہے اور انیس و دبیر کے بعد کے تمام مرشہ نگاروں
کو بھی مسدس کی ہیئت ہی مرغوب رہی ہے۔ مولا نا حالی کی معروف طویل نظم ''مد وجزیراسلام''
بھی مسدس کی ہیئت ہیں ہے، ای لیے بیظم ''مسدس حالی'' کے نام سے معنون ہے۔ علامہ
اقبال کی شہرہ آفاق نظمیش'' شکوہ'' اور''جواب شکوہ'' بھی مسدس کی ہیئت میں ہیں۔ ''مسدس ا

عالیٰ اورعلامدا قبال کاظم می مشکوه " ستعارایک ایک بندملا دظر سیجید مولا نا حالی ماضی سے ملانوں کی عظمت کا حال بیان کرتے ہوئے کہتے ہیں: مراک علم کے، فن کے جویا ہوئے وہ ہراک کام میں سب سے بالا ہوئے وہ ملاحث میں بے مثل و یکنا ہوئے وہ ساحت میں مشہور دنیا ہوتے وہ ہر اک ملک میں ان کی چیلی عارت ہراک قوم نے اُن سے عیمی تجارت علامدا قبال خدا تعالی سے ملت بیضا کی حالت زار کا گلدرتے ہوئے "شکوہ" کے اس يدي، جوشايدب طلبكواز برموكا، كيتے بن: م مي مين الزائي مي اگر وقت نماز قبلدرو مو كريس بوس موئي قوم جاز الك الى صف بين كھڑے مودواياز نه كوئى بنده ريا اور نه كوئى بنده نواز بندہ و صاحب ومختاج وغنی ایک ہوئے تیری سرکار میں پنچے تو جمی ایک ہوئے مدى رجع بندى بھى ايك مثال ملاحظه يجي نظيراكر آبادى كاظم" جياتى" كابتدائى دد بند ہیں۔ نظم میں شاعر نے چیاتی کی فلاسفی بیان کی ہے۔ نظم دس بندوں پر مشتل ہے لین ہر بذكة خركاشعرمن وعن دبرايا كيا بيعن شيكاشغر بحظم كاحاصل كهاجا سكتاب: جب فی رونی جمیں، سب نورحق، روشن ہوئے رات دن بٹس وقمر، شام وشفق، روشن ہوئے زندك كے تے جو يك لظم ونس ، روش ہوئے اسے بي انول كے لازم تھے جو كل ، روش ہوئے دوچیاتی کے ورق میں سب ورق،روش ہوئے اک رکالی میں ہمیں چودہ طبق، روش ہوئے جواب كهاتے بين، باقر خاني، كلي، شير مال بين وہ خاص الخاص، در كاو كريم ووالجلال يةوروني دال كاركه بين بم ، گردن مين جال جب ملى روني ، و بين بم بو كے صاحب كمال دوچیاتی کے ورق میں سبورق، روش ہوئے اک رکابی میں ہمیں چودہ طبق روش ہوئے

# تركيب بند

ترکیب بندکوئی علیحدہ اور مستقل صنفِ نظم نہیں بلکہ جونظم خاص ترکیب سے متعدد بندوں پر مشمل ہوتا ، وہ باللہ میں بندوں پر مشمل ہوتا ہوگا ، وہ نظم کا ہر بند پانچ پانچ مصرعوں پر مشمل ہوگا ، وہ نظم محمس ترکیب بند ، جس کا ہر بند چھے تھے مصرعوں سے ترکیب پائے گا وہ نظم مسدس ترکیب بند کہا ہے گہلائے گا ۔ ای طرح ہر بند میں آئھ آٹھ مصرعے ہوں گے توا ہے مثمن ترکیب بند کہیں گے وعلیٰ بذالقیاس ۔

ترکیب بند کے قافیوں کا انداز بالعموم غزل کی ہیئت کے مطابق ہوتا ہے یعنی پہلے بند کے پہلے شعر کے دونوں مصر عے ہم قافیہ اوراس کے بعد ہر دوسرامصر عان کا ہم قافیہ ہوتا ہے۔ اس کے بعد ہر بنداسی بحر میں ہوتا ہے مگر اس کا قافیہ بدل جاتا ہے۔ ترکیب بند کے اشعار کی تعداد بالعموم پانچ سے بارہ تک ہوتی ہے۔مصقف '' بحرالفصاحت' مولوی مجم الغنی ترکیب بند کی تعداد بالعموم پانچ سے بارہ تک ہوتی ہے۔مصقف '' بحرالفصاحت' مولوی مجم الغنی ترکیب بند کی تعریف بیان کرتے ہوئے لکھتے ہیں:

''ترکیب بنداسے کہتے ہیں کہ ایک غزل کے طور پر بچھاشعار مع مطلع کے لکھ کراس کے بعد ایک اور بیتِ مقفی بعنی مطلع بطور گرہ کے لگا کیں پھر دوسر ہے بند میں دوسری غزل بند اقد ایک اور مطلع ہے گرہ لگا کیں۔ ایس کے بعد ایک اور مطلع ہے گرہ لگا کیں۔ ایسے ہی جننے چاہیں بند لکھیں۔ ہر بند کا مطلع ، بعنی گرہ مختلف لاتے جا کیں۔''

ايستركيب بندول كى بالعموم دوشكليس بين:

(i) غزل کی ہیئت میں ایک وہ ترکیب بندجس میں ہر بند کے اشعار کی تعداد ایک جیسی ہو جیسے علامہ اقبال کی ظم'' ذوق وشوق' کا ہر بند چھے شعروں کا '' طلوع اسلام' اور '' مسجدِ قرطبہ' کا ہر بند آٹھ شعروں پر مشمل ہے لظم'' ذوق وشوق' ہیں کل پانی بند ہیں اور ہر بند چھے شعروں پر مشمل ہے ۔ ایک بند ملاحظہ کیجے:

میں ہے کہوں کہ ذہر ہے میرے لیے مئے حیات

میں ہے کہوں کہ ذہر ہے میرے لیے مئے حیات

میں کے سومنات

ذكر عرب كے سوز ميں، فكر مجم كے ساز ميں ئے عربی مشاہدات، نے عجمی تخیلات قافلة تجاز مين ايك حسين بهي نہيں گرچہ ہے تاب دارابھی گیسوئے وجلہ وفرات عقل و دل و نگاہ كا مرشد اوليس بےعشق عشق نه بوتو شرح و د س، بت کدهٔ تصوّ رات صدق خليل بھی ہے عشق، صبوحسين بھی ہے عشق معركة وجود ميں بدر وحنين بھي ہے عشق غزل کی ہیئت میں ایک وہ ترکیب بندجس میں ہر بند کے اشعار کی تعداد کم وبیش ے۔ جیسے علامہ اقبال کی معروف نظموں "مثمع وشاع" اور" خضر راہ" کے تمام بندول کی تعداد یکسال نہیں ہے۔ "مع وشاعر" ایک طویل نظم ہے جس میں کل گیارہ بند ہیں نظم کے پہلے بند میں یا نجی، دوسرے بند میں گیارہ، تیسرے بند میں چھے، چوتھ یا نچویں اور چھٹے بند میں آٹھ، ساتویں میں چھے، آٹھویں میں نو، نویں میں سات جبکہ دسویں اور آخری بند میں نونوشعر ہیں۔ یہی کیفیت "خضر راہ" کی ہے۔ مربعض جدید شاعروں نے مولوی مجم الغنی سے اتفاق نہیں کیااور ترکیب بندغ ل کے بجائے متنوی کی بیئت میں بھی لکھے ہیں مثلاً علامہ اقبال نے اپن نظموں: "بلادِ اسلامیہ"، "تارہ"،" گورستان شاہی" اور فلسفہ غم" کے ہربند کومثنوی کی ہیئت میں لکھا ہے۔شایداس کی بركاجه يه ب كدونت كے تقاضوں كے ساتھ ساتھ شعرا، ميئتى لحاظ سے بھى تجربات كرتے ہيں جے نامور شعرامیں سے فیض احمد فیض ، ن مراشداور مجیدامجد نے مینوں کے نت نے کامیاب فربات کے ہیں۔

## ترجع بند

اس سے پہلے ہم ترکیب بند کا بیان کر کھے۔ ترجیع بنداور ترکیب بند میں محض اتنافرق ہے کہ ترکیب بند میں ہر بندکا، چاہے وہ بند کتنے ہی شعروں پر مشمل کیوں نہ ہو، آخری شعر کنتے ہی شعروں پر مشمل کیوں نہ ہو، آخری شعر کنتے ہی شعر والمصرع بار باررجوع کرتا ہے بینی کن مختلف ہوتا ہے جب کہ ترجیع بند میں ہر بند کا آخری شعر یا مصرع بار باررجوع کرتا ہے بینی کن وعن و ہرایا جاتا ہے، جے شیب کا شعر کہتے ہیں نظیرا کر آبادی کی نظمیس برعنوان: عید گاوا کر آباد، بسنت، و نیا، بنجارہ نامہ، برسات کا تماشا اور برسات کی بہاری وغیرہ مخمس ترجیع بنداور نظمیس برجیع بندوں میں ہر پانچواں دارالکافات ہے، مسدس ترجیع بندوں میں ہر بند کا پانچواں اور چھٹا مصرع بار بارد ہرایا گیا ہے۔ نظر کی مصرع اور مسدس ترجیع بندوں میں ہر بند کا پانچواں اور چھٹا مصرع بار بارد ہرایا گیا ہے۔ نظر کی مصرع اور مسدس ترجیع بندوں میں ہر بند کا پانچواں اور چھٹا مصرع بار بارد ہرایا گیا ہے۔ نظر کی سیک مصرع اور مسدس ترجیع بند کی ہیئت میں ہے۔ اس نظم کے کل گیارہ بند ہیں، بیلا اور آخری بند ملاحظہ کیجی:

دنیا عجب بازار ہے، کچھ جنس میاں کی سات لے نیکی کا بدلا نیک ہے، بدسے بدی کی بات لے میوہ کھلا، میوہ لیے، کچل کچول دے، کچل پات لے آرام دے، آرام لے، دکھ درددے، آفات لے

کلیگ نہیں کر جگ ہے یہ میاں دن کودے اور رات لے کیا خوب سود انفذہ ہے، اِس ہات دے اُس ہات لے

غفلت کی بیہ جاگہ نہیں، یاں صاحب ادراک رہ دل شاد رکھ، دل شاد رہ غم ناک رکھ، غم ناک رہ ہم ماک رکھ، غم ناک رہ ہر حال میں تُو بھی نظیر، اب ہر قدم کی خاک رہ بیدہ مکال ہے ادمیاں! یاں پاک رہ، بے باک رہ

کلچک نیس کر جگ ہے ہاں دن کود ساور رات کے

كياخوب مودانقتر ب،الابات د عالى بات ك

ہر چند مخس ترجیج بنداور مسدس ترجیع بندوں کی روایت بردی مضبوط ہے مگر ضروری نہیں ی ترجیع بند فقط ان دومیکوں بی میں ہول بلکہ اسا تذہ کے بال مربع مسع اور مثمن ترجیع يدون كى بهى خاصى مثاليس موجود بين - مثلًا اختر شيراني كاظم جهان" ريحاندراتي تقي"مراح جرج بندى عده مثال ب- اس نظم كى بائيس بندين اورئيك كامطرع بيدي وادى بوه

ہدم، جہال ریحاندرہی تھی ' دنظم کے پہلے دو بند ملاحظہ کیجے:

وه اس دادی کی شنرادی تھی اور شامانه رہتی تھی كول كا پھول تھى، سنسار سے بگاند رہتى تھى نظر سے دُور، مثل عکبت متانہ رہتی تھی

يكى وادى ہے وہ عمر، جہال ريحان ريتى تھى

انهی صحراوُل میں وہ اپنے گلے کو چراتی تھی انھی چشمول یہ وہ ہر روز، منہ دھونے کو آتی تھی انھی ٹیلوں کے دامن میں، وہ آزادانہ رہتی تھی

یک دادی ہے وہ ہمرم، جہال ریحانہ رہتی تھی



### متزاد

متزاد کے لغوی معنی ہیں''زیادہ کیا گیا''یا''بڑھایا گیا'' مگراصطلاح شاعری میں مروض کی زوے متزادے مراد وہ شعرے جس میں ایک مصرعے پر مزید نصف مصرع کا الطرح اضاف كردياجاتا بي كداضاف شده مصرع اى مصرع كركن اول ياركن آخرك برابر ہوتا ہے۔

اردومیں "متزاد" کوئی متفل ہیئت نہیں اور نہ ہی اسے کی مستقل صف نظم کی حیثیت حاصل ہے بلکہ بیری بھی صففِ بخن کے شعر میں اضافہ کر دیا جاتا ہے، چاہے وہ کی عام نظم کا شعرے یائی غزل یارباعی کا۔دور قدیم سے لے کردور جدید تک کے اسا تذہ فنے اسے روا رکھاہے۔مثلاامیری بیرباعی متزاددیکھیے جس میں نصف مصرعے کا اضافہ کیا گیاہے:

تاچند غم دل سے مکایت کریے ہو ہو کر تک کس کس سے شب وروز شکایت کریے آتا ہے نگ سختی کوئی اے صنم کہاں تک کھنچے ہے جی میں کہ اب ہو نالہ بڑے ول میں سرایت کریے یہ تو ہے سنگ

خواجه میر در د کی ایک رباعی مشزا د بھی ملاحظہ کیجیے جس میں محض ایک رکن زبارہ

کاگیا ہے۔

اک کام کرد

گرشوق ہے جی میں حق کے پیچانے کا كبتا ہوں مخن چھوٹا ساير مانے كا ے غیر اگرتم میں تو لازم ہے شمیں پیچانو اے اورتم بی ہوتو فائدہ کیا جانے کا آرام کرد

"كليات حرت" سے زيرعنوان" بم ان كے وہ ہمارے" بيمتزاد بھى ملاحظہ يجيے جو

حرت في 1948 وكلما تما:

ہم شوق کے مارے ہر حال میں بارے اس شوخ سے اصلا نکا ہے کہ بارے از راهِ مرت ہل چر وہ مارے

جیتے رہے تمکین محبت کے سہارے مونس رے اس رستش نبال کے اشارے دل کر نہ کا حوصلہ ترک تمنا ہم کو بھی یہی ضد تھی گر اس کا نتیجہ صد شکر وہ ہے پھر بہ سر لطف وعنایت اب پھر ہوئی بات ہم ان کے ہیں او حرت

# (Blank Verse) کامر کا

مُعریٰ یامُعرَ اکے لغوی معنی برہنہ یا خالی کے ہیں گرشاعری کی اصطلاح میں نظم معری کی اصطلاح میں نظم معری کی اصطلاح میں نظم معری کی اصطلاح میں قافیے کا ایک صنفِ نظم کو کہتے ہیں جس کے تمام معرعوں کے ارکان تو کیساں ہوں گران میں قافیے کا الزام ندرکھا گیا ہو۔ بیصنف انگریزی ادب سے اردو میں آئی ہے انگریزی میں اسے بلینک ورس (Blank Verse) کہا جاتا ہے جبکہ اردو میں نظم مُعرّیٰ یا نظم غیرمقفیٰ کہا جاتا ہے ورس (عنی قافیے سے عاری نظم ۔

دراصل قد یم شعرا کے ہاں قافیے کی شرط ضروری تھی لیکن جدید شعرا میں ہے کھا یک نے قافیے کی پابندی کورفعتِ خیال کی راہ میں رکاوٹ سمجھ کراسے غیر ضروری قرار دیا جن میں مولانا حالی جی بلند مرتبہ شاعر بھی شامل ہیں۔ ہر چند مولانا حالی کی تمام شاعری پابند شاعری ہے اور انھوں نے ہمیشہ قافیے اور ردیف کو محوظ رکھا ہے گران کا خیال ہے کہ اگر چہ قافیہ بھی شعر کے وزن کی طرح اس کا حسن بڑھا دیتا ہے مگر قافیے کی پابندی اوائے مطب میں خلل انداز ہوتی ہے جیسا کہ وہ کھتے ہیں:

" یورپ میں آج کل بلینک ورس یعنی غیر مقفی نظم کا بہ نبیت مقفیٰ کے زیادہ رواج ہے۔
اگر چہ قافیہ بھی وزن کی طرح شعر کاحن بردھا دیتا ہے، جس سے اس کا سننا کا نوں کو
نہایت خوشگوار معلوم ہوتا ہے اور اس کے پڑھنے سے زبان زیادہ لذت پاتی ہے مگر قافیہ
اور خاص کر ایسا جیسا کہ شعرائے مجم نے اس کو نہایت سخت قیدوں سے جکڑ بند کر دیا ہے
اور پھراس پر ردیف اضافہ فر مائی ہے، شاعر کو بلا شبہ اس کے فرائض اداکر نے ہے بازر کھتا
ہے۔ جس طرح صنائع لفظی کی پابندی معنی کاخون کر دیتی ہے، ای طرح بلکہ اس ہے بھی
بہت زیادہ قافیہ کی قیدادائے مطلب میں فلل انداز ہوتی ہے۔"

چنانچہ اس احساس کے تحت اردو کے کچھ شعرا کے ہاں قافیے سے چھٹکارا پانے کا اربخان پیدا ہوا اور اردو میں نظم معر کی کہی جانے گئی۔ اردو میں نظم معر کی کا ابتدائی تجربہ مولانا عبدالحلیم شرراور اساعیل میر تھی نے کیا۔ بعد میں کچھ جدید شعرانے بھی اس طر توجہ دی جن میں تقدی تحسین خالد، مجیدا مجد ، میراجی اور ن مراشد کے نام اہم ہیں۔

ا اعلی میرشی کی ایک تظم معر کی به عنوان " تارول مجری رات " ملاحظہ کیجیے:

اے چھوٹے چھوٹے تارو کہ چمک دمک رہ ہو تحقیل مرح تحقیر شعبیں رکھے کر نہ ہووے بھیے میں طرح تحقیر کہ تم اوٹے آساں پر جو ہے کل جہاں سے اعلی ہوئے روثن اس روش سے کہ کسی نے جز دیے ہیں ہورے کی میں کہ کسی نے جز دیے ہیں مور اور لعل کویا

تظم مُعرَیٰ کی ایک اور مثال دور جدید کی شاعرہ پروین شاکر کے مجموعہ کلام "خوشبو" معلام منزین کی ایک اور مثال ہے: ما حظہ سیجے نظم کاعنوان ہے: "خوشبوکی زبان" نظم رفعتِ تخیل کی عمدہ مثال ہے:

زبان غیر ش لکھا ے تو نے خط جھ کو بهت عجب عبارت، بوی اوق تحریر یہ سارے رف مری حد قیم سے باہر میں ایک لفظ بھی محبوں کر نہیں سکتی میں ہفت خوال تو مجھی بھی نہ تھی ، مگر اس وقت به صوت و رنگ، به آبنگ اجنبی بی سهی مجھے یہ لگتا ہے جیے میں جانی ہوں انھیں ازل سے میری عاعت ہے آشاان سے! ك تيرى موج كى قربت نفيب ب إن كو يه وه زبال ب جے زالم عاصل ب رے قلم نے بڑے پیارے لکھا ہے آتھیں ر پی ہوئی ہے ہراک لفظ میں ری خوشبو ری وفا کی مبک، تیرے پیار کی خوشبو زبال کوئی بھی ہو خوشبو کی، وہ بھلی ہوگ! (Free Verse) آزادهم

جیا کہ نام ہی سے ظاہر ہے، آزاد نظم ہر تم کی عروضی پابندی سے آزاد ہوتی ہے۔

اسے انگریزی میں فری ورس (Free Verse) کہاجا تا ہے۔ آزاد نظم دراصل فرانس کی
پیداوار ہے اور اردوادب میں بیدانگریزی کے توسط سے آئی ہے۔ انگریزی میں اس کا رواج
زمانہ قدیم ہی سے چلا آ رہا ہے جب کہ انگریزی کی دیکھا دیکھی دور جدید میں اس نے اردو
میں بھی اپنے قدم مضوطی سے جمالیے ہیں۔

جدید دور کے بعض شاعروں نے نظم معر کی کورواج دینے کی کوشش کی جس میں قافیے ردیف کا التزام ضروری نہیں سمجھا جاتا مگرنظم معر کی کو قبولِ عام کا درجہ عاصل نہ ہوسکا تو انھوں نے اپنی توجہ آزاد نظم کی طرف میڈول کی نظم معر کی میں ایک ہی بحر گرتمام معرعوں کے ارکان کی سال ہوتے ہیں تاہم کچھشاعروں نے تیل کی راہ میں اسے بھی دیوار سمجھ کر فیر ضروری قرار دیا چانی نے آزاد نظم میں ہر چند بحرتو ایک ہی ہوتی ہے گر بحر کے ارکان کی تشیم شاعری صوابدید پر ہے۔ بعض اوقات ایک رکن دوم عرفوں میں تقسیم ہوجاتا ہے، اس طرح آزاد نظم میں کوئی معرع ہو تا این نظم کے پچھ چھوٹا اور کوئی بڑا ہوتا ہے۔ بعض شعرا صوتی تاثرات کا خیال رکھتے ہوئے اپن نظم کے پچھ معرفوں میں قافیے اور دو دیف شعرا صوتی تاثرات کا خیال رکھتے ہوئے اپن نظم کے پچھ معرفوں میں قافیے اور دو دیف کا التزام بھی کر لیتے ہیں مگر آزاد نظم ہم صورت عروضی آ ہنگ اور رفعت تخیل کی حامل ہوتی ہے۔

اردو میں بعض نقادانِ فن نقدق حسین خالد، بعض نمراشداور بعض میراجی کوآزادظم کا بانی شرار سے ہیں۔ ڈاکٹر سیدعبداللہ تقدق حسین خالد کواس کا بانی قرار دیے ہیں تاہم ان تنول شاعروں کا زمانہ تقریبا آیک ہی ہو اور آزادظم کی جر پورابتدا خالد، راشداور میراجی کے مینئی اور معنوی تجربات کی رہینِ منت ہے۔ اردو میں آزادظم کا پہلا مجموعہ ن مراشدکا '' ماورا'' اورا'' ہے۔ کس کا سن اشاعت 1942ء ہے۔ ان کے بعد شاعروں کا آیک جم غفیر ہے جفوں نے بسلط بھر آزادظم کی ہیئت میں طبع آزمائی کی ہے اور فکر و خیال کی جولانیاں دکھائی ہیں۔ ان ان اط بھر آزادظم کی ہیئت میں طبع آزمائی کی ہے اور فکر و خیال کی جولانیاں دکھائی ہیں۔ ان

شاعروں میں علی سردار جعفری، فیض احمد فیض مصطفیٰ زیدی، مختار صدیقی، یوسف ظفر، قیوم اظر، مجیدامجد، مختار صدیقی، اختر الایمان، سلام مجھلی شہری، وزیر آغا، احمد ندیم قائمی، جیلانی کامران، احمد فراز، منیر نیازی، اختر حسین جعفری، ضیا جالندهری، آفتاب اقبال شمیم، احمد ظفر، افتار جالب، ستیہ پال آئند، رفیق سند بلوی، بلراج کوئل، ریاض مجید، سرمد صهبائی، غلام جیلانی امنی، جالب، ستیہ پال آئند، رفیق سند بلوی، بلراج کوئل، ریاض مجید، سرمد صهبائی، غلام جیلانی امنی، توصیف تبتیم، خورشیدرضوی، امجد اسلام امجد، پروین شاکر، افتخار عارف، ارشد نعیم، جعفر بلوچ، کشور نامید، فہر شیدرہ ریاض، عبیداللّه علیم، معین نظامی، شاہین عباس، ارشد نعیم، نوشی گیلانی اور حمیدہ شاہین شامل ہیں اور بی فہرست یقیناً ناتمام ہے۔

آزاد نظم کی سب سے بڑی خوبی، جیسا کہ ہم پہلے بیان کر چکے ہیں، رفعتِ تخیل ہے۔ اگرنظم میں فکروخیال کی بلندی اور جدّت وندرت نہیں تو پھراس صنف میں طبع آز مائی کرنا بھی بیکاراور لاحاصل ہے۔

ذیل میں''ماورا'' سے مستعار ن م راشد کی نظم'' در یچ کے قریب'' سے ایک بند ملاحظہ کیجیے:

جاگ اے قیم شبتان وصال محفل خواب کے اس فرش طربناک ہے جاگ!

لذ ہے شب سے تراجیم ابھی پُورسہی

آمری جان ، مرے پاس در ہے کے قریب
دکھی کس بیارے انواریحرچو متے ہیں
محبوشہر کے میناروں کو

جن کی رفعت ہے جھے

جن کی رفعت ہے جھے

اپنی برسوں کی تمنا کا خیال آتا ہے!

اور مجیدا مجد کی محفقہ لظم ''لوئِ تر ن'' بھی ملاحظہ سیجھے۔ اس نظم میں آزاد لظم کی تنا ا

میں اجبی - میں بے نشاں میں پابہ گل ندر فعتِ مقام ہے، نہ شہرت دوام ہے پہورے دل، بیاورے دل نہاں پہکوئی نقش ہے، نہاس پہکوئی نام ہے



# نثری نظم (Prose Poem)

اردوشعری اوب کی و نیا میں نثری نظم نو وارد ہاوراس کی روایت ابھی مضبوط نہیں ہوئی بلکہ بچھ لوگ اس کا نام بھی جرت سے لیتے ہیں یا پھر چو نکتے ہیں۔ان کا کہنا ہے کہ نظم اور وہ بھی نثر کی صورت میں ، یہ کیا طُر فدتما شاہے۔ پچھا کیہ نے اسے 'دنظمِ منثو'' کہا ہے اور پچھ'نثو لطف'' کا نام دیتے ہیں اور اسے اصناف نثر میں شار کرتے ہیں۔استاد گرامی ڈاکٹر رفیع الدین بائی کا خیال ہے کہ بھی اس صنف کا موز وں ترین نام ہے اور اسی وجہ سے انھوں نے ''نثری افران خیال ہے۔ کہ اسی میں شار کیا ہے۔

ہارے ہاں نٹری نظم دراصل انگریزی ادب سے درآ مہوئی ہے اور اس کی بنیاد Prose Poem پرکھی گئی ہے۔ بیصنف تمام عروضی پابندیوں سے آزاداور ہرطرح کے شعری آ ہنگ سے بالکل بیگانہ ہے البتہ طالع آزمااس صنف میں بھی آزاد نظم کی طرح پروازِ تخلی کا خیال رکھتے ہیں۔ نٹری نظم کے بارے میں اظہارِ خیال کرتے ہوئے ڈاکٹر رفیع الدین بائی لکھتے ہیں۔ نٹری نظم کے بارے میں اظہارِ خیال کرتے ہوئے ڈاکٹر رفیع الدین بائی لکھتے ہیں۔

 نے 1930ء میں اپنی بعض تحریوں کو''افکارِ پریشاں' کے نام سے پیش کیا۔ آج کی در نظم' الیں ہی تحریوں کی بازگشت ہے۔' نٹری نظم کے حوالے سے افتخار جالب، انیس ناگی، مبارک احمد، زاہد ڈار، افتخارامام صدیقی ،نصیراحمد ناصر، سارہ شگفتہ ،محر صلاح الدین پرویز ،سلیم آغا، اصغرند یم سیّد، زہرا نگاہ، زاہدامروز، خالدریاض خالداور علی محرفرش کے نام اہم ہیں۔ان میں دومؤخرالذکر کی ایک ایک نٹری نظم ملاحظہ بیجیے:

راث کی گود

رات کی گود میں پڑے
روشن خیال لیے جاگتے رہتے ہو
اوگھٹا ہُوازر دچاند
سوری تمھاری آ تکھوں سے
خمار چھین لیتا ہے
دن تمھیں گندم کے دانوں کی تلاش میں
سرگردال رکھتا ہے
سردگور یوں کی پٹیاں رکھتی ہے
سردگور یوں جاگتے رہتے ہو؟

خالدرياض خالد

مين اتخ أ نوجع نبين ركاسكا

میں اپنے پھیپیروں میں اتنی ہوا جمع رکھ سکتا ہوں

جوساڑھے تین منٹ زندہ رہے کے لیے کانی ہو

میں اپنی اوک میں

ا تاپانی جمع رکھ سکتا ہوں

جوساڑھے تین روز تک زندہ رہے کے لیے کانی ہو

ميں اپنی جھولی میں

ا تنااناج جمع ركد سكتابون

جوہم دونوں کے لیےسات روزتک کافی ہو

میں اپنے ول میں

اتن محبت جمع ركه سكتا موں

جو پوری دنیا کے لیے قیامت تک کافی ہو

ميں اپني آنڪھوں ميں

اتخ آ نسوجع نہیں رکھ سکتا

جومیری موت پردونے کے لیے تمصیل کافی ہوں

على محرفرشي



# رانیك (Sonnet)

سا دید کوار دوشعری اوب کی قلم رّو میں داخل ہوئے زیادہ عرصہ بیس ہوااور آج تکسر ساسی ورود رو کے مزاج ہے ہم آ ہنگ ہونے کے لیے اے مزید عرص درکار ادی ن کا ب روی اور از کا بردی قدیم ہے۔ سانیٹ اطالیہ کی ایجاد ہے۔ اس کی ایجاد ہے۔ اس کی ایجاد ہے۔ اس کی ایجاد ہے۔ اس کی ایکاد ہے۔ رب برائی میں روایت ہے کہ 1328ء کا سال اور گذفر ائیڈے کا دن تھاجب اوگنان ایجاد کے بارے میں روایت ہے کہ ای ایک خوبصورت اوی (Laura) کای ایک خوبصورت اوی (Avignon) مصروف عبادت تھی جس کے قریب ہی اطالیہ کا معروف و مقبول شاعر پیرارک (Petrarch) موجود تھا۔ اس کی نگاہ لا را پر پڑی اور وہ اس کے لا جواب حسن و جمال میں اس قدر کھو گیا کہ اس کے دل میں موسیقی کی دیوی نے انگرائی لی اور جذبات واحساسات کی زا رونے جنم لیا اور غنائیت و داخلیت کے شدید احساس نے سانیٹ کوجنم دیا۔ حور شائل لارا پٹرارک کے دل و دماغ پر پچاس سال تک چھائی رہی۔ان جذبوں کواس نے سانید کی صورت میں قلم بند کر دیا جوجلد ہی اطالیہ میں ہر کہومہ کا گیت بن گیا۔ چنا نجدا طالیہ میں ساند آج تک ایے مقبول ومردج ہے جیسے ہمارے ہاں غزل ۔اطالیہ سے بیصنف فرانس اور فرانس ہے رود ہارانگلتان کی مختصر مسافت طے کر کے برطانیہ بھنچ گئی۔ برطانیہ میں سانیٹ کومتبول ہونے میں زیادہ دیر نہ گی اس کے سریرستوں میں ویاٹ (Wyat) سرے (Surrey) ورائيدُن (Dryden) شيكيير (Shakespeare) الپنر (Spenser) اور سرفلے سڈنی (Sir Philip Sydney) شامل ہیں۔اس زمانے میں اپنر (Spenser) كوبابائ سانيك كوكهاجاتا تقاليكن شيكيير (Shakespeare) كو اس صنف میں کمال حاصل تھا۔ بعد کے آنے والے شاعروں میں سے ملتن (Milton) وليم وروز ورقه (William Wordsworth) كيش (Keats) براؤنك (Browning) میتھو آرنلڈ (Mathew Arnond) روزئی

بون برن (Swin Burne) اورروپرٹ بروک (Rupert Brook) وغیرہ نے ا انگریزی سا دیٹ کوئن کی بلندیوں پر پہنچادیا۔

انگریزی ادب میں سانیٹ کی مضبوط روایت کے پیشِ نظر بیسویں صدی کے رقع آخر بیں اردو کے کچھ شاعروں نے جن میں عظمت اللّٰہ خال، اختر شیرانی اور ن م راشد پیش پیش بین اردو بیں اس کی طرح ڈ الی کیکن نہ جانے کیوں اسے آج تک قبولیتِ عامہ کاوہ درجہ حاصل نہیں ہوسکا جس کا بیا سخقاق رکھتی ہے۔

اپی ابتدائے آفرینش سے لے کر آئ تک سانیٹ چودہ معرعوں پر شمل ہوتی ہاور
اس میں بلاشہ قافیہ بندی کا التزام روار کھا جاتا ہے۔ سانیٹ کے دوبند ہوتے ہیں: پہلا بند
آٹھ اور دوسرا بند بچھے معرعوں پر شمل ہوتا ہے۔ انگریزی شعرانے ہمیشہ اس کی ترتیب یوں
رکھی ہے: اب ب آئ ور دوس و و و و ز زائگریزی ادب کی دیکھادیکھی اردوشعرائے بھی ای
ترتیب کو برقر ارر کھا ہے لیکن سانیٹ کی فطرت میں اتنی لچک موجود ہے کہ قافیوں کی ترتیب میں
ترق ہے کام لیا جا سکتا ہے مگر قافیہ کی ترتیب میں بیہ بات اہم ہے کہ نظم کا ربط اور روانی کہیں
توع ہے کام لیا جا سکتا ہے جونہ مختصر اور نہ ہی طویل ہو گر خیال کے بہاؤ میں فرق واقع نہ ہوتا
برکا انتخاب کیا جاتا ہے جونہ مختصر اور نہ ہی طویل ہو گر خیال کے بہاؤ میں فرق واقع نہ ہوتا
جا ہے۔ سزید برآس اردوسانیٹ کو کن خوبیوں کا حامل ہونا چا ہے، اس بارے میں ڈاکٹر
عزیز تمتائی نے بجاطور پر اپنی رائے دی ہے یعنی ہم اس سے کمل طور پر اتفاق کرتے ہیں۔
وہ کھتے ہیں:

"اردوزبان میں سانیٹ ایک بُل ہے جوغزل اور نظم کی درمیانی ظیج کو پاتا ہے۔ اس میں غزل کی اشاریت، اس کا رچاؤ، اس کی گہرائی، اس کی پہنائی بھی موجود ہے اور نظم کا تسلسل، اس کی بہمائی بھی اس کا داخلی و خارجی تناسب، اس کا کا کا تی انداز بھی نےزل اور نظم کی تمام اہم خصوصیات کا یہ سین امتزاج سانیٹ کو ایک انوکھی خوبی اور زالی کشش عطا کرتا ہے۔ "
کرتا ہے۔ "
ہم او پر لکھ آئے ہیں کہ جدید اردوا و ب میں سانیٹ کی صنف ہوجوہ ابھی تک زیادہ

مقبول نہیں ہوئی تا ہم کچھ بڑے شاعروں نے اس میں طبع آز مائی ضرور کی ہے جن میں سے کچھ شاعروں کا ذکر اوپر آچکا ہے۔ ن م راشد کا ایک سانیٹ برعنوان ''ستار ہے'؛ ملاحظہ بیجیے:

نکل کر بھوئے نغمہ خُلد زارِ ماہ و الجم سے
فضا کی وسعتوں میں ہے، رواں آ ہتہ آ ہتہ
بہ سوئے نوحہ آبادِ جہاں آہتہ آ ہتہ
نکل کر آ رہی ہے اِک گلتانِ ترنم ہے!
ستارے اپنے میٹھے مرجر سے ملکے تبشم سے
ستارے اپنے میٹھے مرجر سے ملکے تبشم سے
سیاتے ہیں فطرت کو جواں آ ہتہ آ ہتہ
مناتے ہیں اسے اک واستاں آ ہتہ آ ہتہ
دیارِ زندگی مدہوش ہے، اُن کے تکلم سے
دیارِ زندگی مدہوش ہے، اُن کے تکلم سے

یمی عادت ہے روزِاق لیں سے،ان ستاروں کی چھتے ہیں کہ دنیا میں مسرّ ت کی حکومت ہو چھکتے ہیں کہ انبان فکر ہستی کو بھلا ڈالے کیے ہیں کہ انبان فکر ہستی کو بھلا ڈالے کے ہے تمنا، ہر کرن ان نور پاروں کی بھی میرہ خاک دال، گہوارہ حسن ولطافت ہو بھی انبان اپنی گم شدہ جت کو پھر پالے!



## ہا تیکو (Hieku)

ما تیکو، عربی، فاری یا ہندی کے برعکس خالصتاً جا پانی صف یخن ہے۔جایان میں بیصنف عمل طور پر فطرت نگاری کے لیے استعال کی جاتی ہے اور اس میں مصوری اور تصویر کئی کا عضر نمایاں ہوتا ہے۔ ہائیکوکل تین مصرعوں پرمشمل ہوتی ہے۔ یہ پنجابی ماہیے کے بہت قریب کی چزے۔جاپان میں یہ 5،7،5 کی ہیئت میں کھی جاتی ہے یعنی اس کے کل سترہ اوزان ہوہتے ہیں۔اردو میں شروع میں اس ہیئت کو طوظ رکھا گیالیکن بعد میں مساوی الاوزان ہائیکو بهي لكهي كئيں - جاياني ہائيكوميں قافيہ ہيں ہوتاليكن اگر آجائے تومضا كقة نہيں سمجھا جاتا، اردو میں بھی ایبابی ہے۔ ہائیکو، نرم اور کول الفاظ سے وجودیاتی ہے، اس میں مفہوم دھیے اور شائستہ لهج میں بیان ہوتا ہے۔ایجاز واختصاراس کاحسن ہے۔ ہائیکو کا جایان میں سولھویں صدی میں آغاز ہوا۔ جایانی زبان میں شکی ، باشو، بوئ اور اِسّا ہائیکو کے ارکان اربعہ کا درجہ رکھتے ہیں۔ اردومیں اس کا ورودتر اجم کے ذریعے ہوا۔ ابتدامیں اس کے آزادتر اجم تقدق حسین خالد نے كے،جوان كے مجموع لامكان تا لامكان ميں شامل ہيں۔ ڈاكٹر يرويز احديروازى نے 101 بائیکوکا نٹری ترجمہ کر کے اوساکا سے "بائیکو" کے نام سے شائع کروایا۔ بعد ازال عبدالعزيز خالد نے 189 شعراك آٹھ سوسے زائد ہائيكو كے خوبصورت اور روال تراجم "غبارشبنم" كعنوان سے شائع كيے - مائكو كے ترجمه كاروں ميں ظفرا قبال ، نريندرلوتقر،امين راحت چغتائی، تابش د ہلوی محس بھو یالی، اداجعفری اور حمایت علی شاعر کے نام بھی اہم ہیں۔ اردو میں تخلیقی ہائیکو کے ابتدائی نمونے بھارت کے شاعر قاضی سلیم کے ہاں وکھائی رہے ہیں۔ یہ ہائکو ماہنامہ "تحریک" دہلی کے جولائی 1966ء کے پر ہے میں شائع ہوئے۔ پاکتان میں اس صنف کے بانی ڈاکٹر محد امین قرار پاتے ہیں، جن کامجموع " ہائیو" کے نام سے چھپا۔ بعدازاں اس صنف سخن کو اعتبار بخشنے والوں میں سحر انصاری، حیدر گردیزی، بشرسیفی، عنیف سعدی، علی شر فرشی ، رسا چغتائی ، راغب مراد آبادی محس بھو پالی نسیم سحر، سلیم کوژ ، شاہدہ

حسن، نصيراحد ناصر، پيرزاده قاسم، اختر شار، ارشد نعيم، ذاكثر خالد نديم، اظهرعباس، خاورا كإز، متاز اطهر، اصغرعابد، عباس تابش، رضی الدین رضی ، انوار فطرت ، طارق اسد، ارشدملتانی بنیم اصغر شفیق آصف اورا کرم کلیم وغیرہ کے نام اہم ہیں۔ ہائیکو کے چند نمونے ملاحظہ کیے: رّاج: قيلى:

خوش آمدید اے تنھی جرا این شبنم آلود یاؤں سے

تومیرے حن میں کیا لکھر ہی ہے؟

سکون ہے؟

جو پھولوں ہے لدی بہار میں

چٹائی اوڑھے لیٹا ہے

ينگ كى ۋور

آ سال يرنظرنبين آتي

انگلی پردیکھی جاتی ہے

سروموسم كى بوا

آسال کی ست ہیں یول ٹہنیاں اشجار کی

جيے اک دست دعا

عكس جود وب كيا

آ ئينول مين نهيل

آ تھوں میں از کر دیکھو

عجب كايدرات ب

گزررہی ہے اور اس کے دوش پر

جنازة حيات ۽

ياما كوچى:

كيوشى:

تخليقي: قاضي سليم:

حمايت على شاعر:

157 بچری پرل محن بھو پالى: آ خرکب تک ره عتی شبنم پتول پر اس كانام تكصو محس بهويالي: جس کے نام کی برکت ہی زنده رکھتی ہے بارش كاييساز محن بھو پالی: رەرەكريادة تى ب محكروكي آواز تيراخطكهولا عمران نقوى: اور پھر چاروں اور تری خوشبو پھيل گئي سادھو شکھ بچائے ارشدنعيم: اور پنباری گاگریس یانی جرجرلائے خود میں گم صم تھا ر فیق سندیلوی: كوا جھ كوسمجھا بت سرير بيضا تحرانساري: سورج ڈو بےتو گاں کا بے برجے ہیں پُرَ ماديخ

اک موج کفریب پی جرال سے ناخدا استقى يوچى ہے いしんのかいい جعيقر کي آواز و بواروں پر کھول رہی ہے تھائی کے راز ایک پالی طائے アレーションリー چره بنآجائے تنائی کارات مجمر كتناشور مجائين جگنومنے ہیں محرين كوئي نبين مرے ساتھ میری تنبائی شب بحرسوني نهيس جیون کے آثار فالى آئلن سامرى

يريا كى جكار

سرد مواول يل

بيكى يريال بيني بي

دھوپ کی چھاؤں میں

حرانصاري: رماچتان: شبنم رومانی: شيطراز: جمال الماني: بشرسيفي:

ا قبال حيدر:

رشتہ گہراہے شهاب صفدر: پیلا ہوکر بھی اک یات شاخ رهراب رات محى اماوس كى على محرفرشي: اس كى بندآ تكھوں ميں خواب روشیٰ کے تھے شام نے اپنے روپ کی تھالی منف سعدى: موج كآ كاليا ايحالي كونيل كونيل رچ گئي لالي ان کی پہلیاں تعيرا حدثا صر: گھاس کا ٹی ہوئی نو جوان لا كيال . گورکن جلد جلد کرتا ہے ۋاكىر خالدندىم: ایک مٹی کودوسری کے سرد ا پی ہستی کو بھول جاتا ہے دُاكِرُ خالدِنديم: لؤكيال كرربي بين كل ياشي آنے والے حسین دولھاپر ايخوب ك تصورين اظهرعباس: سزرتوں کے بعد بستی والے دیکھیں گے سززتول كخواب

شرط ہے جب آؤ جس موسم مین چھوڑ اتھا وہ موسم لاؤ

میری شوخیاں ترے ساتھ سے میرے قبقے تری بات سے

میری ذات ہے تری ذات سے آج اک آشنا کا فون آیا گھر میں موجود تھے گرسارے رانگ نمبریہ بات کیا ہوتی اظبرعياس:

حميراارشاد:

تامعلوم:



#### دوبا

"دوہا" خالص ہندی صف نظم ہے اور ہندی شاعری میں دوہے کی ایی درخثال روایت موجود ہے جو پرانے وقتول سے چلی آ رہی ہے۔ ہندی دوہوں کی روایت میں انبان دوتی ، مشتی دستی ، حسن مجاز ، عرفان وشہود ، حرص وہوا ، عالم آشوب ، فناو بقااور علم وعمل سب کچھ شامل ہے۔ ہم میں سے شاید ہی کوئی شخص ایسا ہوگا جس نے بابا گورو نا تک جی ، بھگت کیر، ماس سے شاید ہی کوئی شخص ایسا ہوگا جس نے بابا گورو نا تک جی ، بھگت کیر، بھاری سنت سی ، تکسی داس اور اکبراعظم کے نورتن کے اہم ترین رکن عبد الرحیم خانِ خاناں کے دو ہے نہ سنے ہوں۔

دوہ میں، جیسا کہ نام ہی سے ظاہر ہے، فقط دومصر سے ہوتے ہیں جوہم قافیہ باہم قافیہ وہم ردیف ہوتے ہیں اور ہر دومصر عوں کو دوحصوں میں تقسیم کیاجا تا ہے: پہلاضہ تیں ماتر اوک کا اور شم کہلا تا ہے اور دوسراھتہ گیارہ ماتر اوک پر مشتل ہوتا ہے، اے دشم کہتے ہیں۔ ان دومصر عوں میں ایک جہانِ معنی آباد ہوتا ہے یا تو زندگی کا نچوڑ ہوتا ہے یا چرایسا مشاہدہ بال ی جاتا ہے جو میں حقیقت یا عالم گیر سچائی کی حیثیت رکھتا ہے۔ اردوشا عربی میں دو ہے کی منف ابھی تک اجنبی اجنبی اجنبی کی ہے۔ اردو کے ایک اورشا عربے جداگر است معدود سے چندگسی شاعو نے نے است بھی ایک آدھ دوہا کہ لیا تو الگ بات ہے گرسوائے معدود سے چندگسی شاعو نے نے است بطور خاص نیس اپنایا۔ شایداس کی بڑی وجہ یہ ہے کہ اردوشا عربی پر مشکرت یا بندی ہے گئیں زیادہ فاری کا اثر رہا ہے اور اردوشا عربی بڑی وں میں شعر کہتے ہیں وہ تمام کی تمام فاری کے توسط ہے آئی ہیں۔ بلا شہداردو شیس 'بیت' یا''فرو'' کی صنف موجود ہے اور غوزل میں بھی پانوم ہر شعر بجائے خودا کی اکمائی کی حیثیت رکھتا ہے تا ہم ایک مستقل صحف شخن کے اعتبار سے بانوم ہر شعر بجائے خودا کی اکمائی کی حیثیت رکھتا ہے تا ہم ایک مستقل صحف شخن کے اعتبار سے بانور کا کوئی مقام ہیں اور نہ تی آئی ایک اسکی صنف ہے جس کی دو ہے سے بداعتبار اختصار شام کی میں موضو عاتی کی ظل سے رہا تی ایک اسکی صنف ہے جس کی دو ہے سے بداعتبار اختصار میں موضو عاتی کی ظل سے رہا تی ایک صنف ہے جس کی دو ہے سے بداعتبار اختصار میں موضو عاتی کی اظ سے رہا تی ایک استف ہے جس کی دو ہے سے بداعتبار اختصار کے چندز بان زینا میں وہ میں طرح تا تھی ہی دو ہے سے بھر مختلف ہے۔ مثلاً بھت کیر میں دو نہ کے جندز بان زینا میں وہ عام دو ہے طاح تھ کیرے :

رنگی کو تارنگی کہیں ، بے ہوئے کو کھویا چلتی کو گاڈی کہیں ، دیکھ کبیرا رویا (بھت کبیر)

تن اجلا ، من كوئله ، بلك كا سا بجين تو سے تو كاكا بعلا ، باہر بھيتر ايك (بنگت كير)

کاگا سب تن کھائیو ، چن چن کھائیو ماس دو نینال مت کھائیو ، پیا لمن کی آس (بھٹت کیر)

چلتی چاک دیکھ کر ، دیا کبیرا رو دو پاٹن کے نیج آ ، ثابت رہا نہ کو (بھت کبیر) اردو میں دو ہے کہنے کا اولین شرف بقول ڈاکٹر سیدعبداللّٰہ ، دبستان لا ہور سکٹار خواجہ دل محمد کو جنھیں مولا ناعبدالمجید سالک نے '' اُردوکاتلی داس'' کہا ہے، عاصل ہے۔ فراجہ دل محمد نے اپنی قوّت مشاہدہ اور مخصوس زاویہ نظر سے کام لے کران حقائق ورموز، معمانت انتقل ، حکمت و دانش اور عرفان ومسر ت کی کامیاب ترجمانی کی ہے جوعام طور پرادم ہند جو گیوں ، سادھوؤں ، سنتوں کا اور اِدھر صوفی شعرا کا مسلک رہا ہے۔ علاوہ ازیں دیگر اللہ مشاعروں میں سے جمیل الدین عالی اور عرفیضی نے بڑی مہارت سے ان گنت دو ہے کہ شاعروں میں سے جمیل الدین عالی اور عرفیضی نے بڑی مہارت سے ان گنت دو ہے کہ شار کی سے جند دو ہے ملاحظہ سے جے اور زبان و بیان کا لطف لیجے:

سورج نکلا ، دن چڑھا ، ہوئے ستارے ماند بن میں پھروں اُداس میں ، جیسے دن میں چاند (خواجدل مُر)

گوری تیرے نین میں ، بستے ہیں دن رین عیش ، جوانی ، روپ ، رس ، لاح ، حیا ، شکھ چین (خواجدل مُر)

موتی جس کو چاہیے ، جل میں ڈبکی کھائے ندی کنارے رونے سے موتی ہاتھ نہ آئے (خواجدل میر)

ہم ساگر کے بلیلے ، پھولیں اور لہرائیں دم نکلے تو ٹوٹ کر ، ساگر میں مل جائیں (خواجدل اُم)

سارے ملک میں گھوم رہے ہو، کیا کیا ڈھونگ رچائے کوئی تو ایبا شہر ہو ، جس کی مٹی سچ بلوائے (جیل الدین مالا)

تن ایند طن شمشان کا ، من موتی اُن مول (عرفیفی) تن کا موتی جہان ہے اور من کا ہے من مول (عرفیفی) سندرتا کی چاندنی یا ، برہا کی آگ سب پریتم کے روپ ہیں ، رنگت ہو یا راگ (عرفیضی)

چندرماں کی کھوج میں لوگ آکاش پہ جائیں ہردے میں سورج بسے ، جمید نہ اس کا پائیں (عرفیضی)

بن مایا فیضی سا گیانی، جگ بھر میں بدنام مایا ہو تو اس کلجگ میں، راون باہے رام (عرفیضی)



#### بارهماسه

ہندی صفِ نظم ہے، جس کا اردو میں تو فروغ نہیں ہوسکا گر ہندی میں ہے بہت مقبول ہے۔ اس صنف میں بیوی کی طرف سے اپنے شوہر کے فراق میں، جو وطن سے دور کسی دیار غیر میں بلسلہ تجارت یا روزگار گیا ہوا ہے یا محبوب کی طرف سے اپنے محب کے فراق میں بکری مال کے بارہ مہینوں کے نام لے کر طبیعت پراثر انداز ہونے والے شدید نسوانی جذبات بیان کے جاتے ہیں۔ ہندی میں بیصنف ازمنہ قدیم سے رائج ہے گر اردو میں اس کا رواج نہیں ہے تام اس معلوم ہوتا ہے کہ ہم اپنے قارئین کی سہولت کے لیے بکری سال کے بارہ مہینوں کے نام اور ان کی خصوصیات درج کر دیں کیوں کہ '' بارہ ماسہ'' میں ان کا ذکر مفردراً تا ہے:

١-بياكه:

یہ بکری سال کا پہلامہینا ہے جو اپریل کے وسط سے شروع ہوتا ہے اور وسط مئی تک جاتا ہے۔ بیسا کھی پہلی تاریخ کو بیسا کھی منائی جاتی ہے جو ہندوؤں اور سکھوں کا زبر دست تہوارہے۔

:00-2

یری سال کادوسرامہینا ہے جووسطمئی سے وسط جون تک ہوتا ہے اس مہینے میں گری خوب پڑتی ہے۔

:21/1/2

بری سال کا تیسرامہینا ہے جونصف جون سے نصف جولائی تک رہتا ہے۔اس مہینے میں بالعموم برسات کا آغاز ہوجاتا ہے اور جوار باجرے کی فصل ہوئی جاتی ہے۔

4-ساون:

بری سال کا چوتھا مہینا ہے جو 15 رجولائی سے 15 راگست تک رہتا ہے۔ اس مہینے میں عام طور پر کالی کالی گھٹا کیں امنڈ کر آتی ہیں اور بارش ہونے کے قوی امکانات ہوتے ہیں۔ ضرب الشل ہے: ''بر سے ساون ، ہوں پانچ کے باون ' بہا در شاہ ظفر کا شعر ہے:

کیا ہی باندھی ہے تری چشم نے اشکوں کی جھڑی

کیا ہی باندھی ہے تری چشم نے اشکوں کی جھڑی

بیسے ہوئے ساون دیکھا

کہتے ہیں جس دن ساون بھادوں ملتے ہیں ، اس دن ضرور بارش ہوتی ہے اور اس بارش کو پھڑ ہے ہوؤں کی علامت خیال کیا جاتا ہے۔ ایک معروف گیت کے بول ہیں:

میرے نینال ساون بھادوں پھر بھی میرا من پیاسا

5- بھادول:

بری سال کے حماب سے وسط اگست سے وسط سخبر تک رہتا ہے۔ اس مہینے بیں بارشیں خوب ہوتی ہیں۔ تمام سو کھے تالاب اور ڈابر بھر جاتے ہیں اور ہرطرف جل تھل ہوجاتا ہے۔ طالب بناری کا شعر ہے:

کہوں کیا حال چشم خوں فشاں کا بھران بھادوں کی ، ساون کی جھڑی ہے

6\_اسوح:

15 رحتبرے 15 راکوبرتک رہتا ہے۔ اسوج کے مہینے بیں گری کی ہذت میں کی آ جاتی ہے۔ اسوج کوآسن بھی کہتے ہیں۔

: 45/5-7

جری سال کا ساتواں مہینا ہے جو 15 راکتوبر سے 15 رنومبر تک رہتا ہے۔ ہندو
کا تک کی پندرہ تاریخ کودیوالی مناتے ہیں۔رات کوخوب چراغاں اور کشمی پوجا کرتے ہیں۔
پررام چندر جی کے بن باس سے واپس آنے کی خوشی کا زمانہ ہے۔اس مہینے میں جذبات اوج پر
ہوتے ہیں۔

8 متكسر (مكور):

ہندی سال کا آٹھواں مہینا ہے جو 15 رنومبر سے 15 رومبر تک کا زمانہ ہے۔اس ماہ سے سردیوں کا آغاز ہوجاتا ہے۔ضرب المثل ہے: مگسر ، جاڑا ڈھنگ سریعن اس مہینے میں صرف ڈھنگ کی سردی پڑتی ہے۔

9- يوس:

بری سال کا نواں مہینا ہے جو انداز آدیمبر کی پندرہ تاریخ سے پندرہ جنوری تک رہتا ہے۔ای مہینے میں خوب سردی پڑتی ہے۔

:66-10

یہ مہینہ 15 رجنوری ہے 15 رفر وری تک کا زمانہ ہے۔ اس مہینے میں سردی بالعموم کم پڑتی ہے۔ سرسوں پھولتی ہے اور لوگ بسنت مناتے ہیں۔ بہار کی آمد آمد ہوتی ہے۔ 11۔ پھاگن:

يركرى سال كاكيار حوال مهينا ہے جو 15 رفرورى سے 15 رمارج تك كازمانہ ہے۔

100

اس مہینے میں ہولی کا تہوار مناتے ہیں اور پھاگ کھیلتے ہیں جس میں ایک دوسرے پررنگ پھیکتے ہیں اور خوب نوشیاں مناتے ہیں۔ مثنوی ' گلزار شیم'' کا شعر ہے:

ہیں اور خوب خوشیاں مناتے ہیں۔ مثنوی ' گلزار شیم'' کا شعر ہے:

ہیں اور خوب خوشیاں مناتے ہیں۔ مثنوی نہ آیا

ہے وقت وہ راگ خوش نہ آیا

ہے فصل وہ پھاگ خوش نہ آیا

#### 12 ـ پُست:

برمی سال کا بارھواں مہینا ہے جو وسط مار چ سے وسط اپریل تک کا زمانہ ہے۔ چیت

گے گیت مشہور ہیں۔ پروین شاکر کا ایک شعر ہے:

بات وہ آ دھی رات کی ، رات بھی پورے چاند کی
جاند بھی عین چیت کا ، اس پر ترا جمال بھی

عاند بھی عین چیت کا ، اس پر ترا جمال بھی



#### مايها

 نہیں چھوڑتی جو' ماہیا' چھوڑتا ہے۔ ماہیے کا پہلا اور تیسر امصرع ہم قافیہ یا ہم قافیہ وہم ردیف ہوتا ہے اور مینوں مصرعوں کے ارکان کی تعداد یکسال ہوتی ہے اور سے ہمیشد ایک ہی بحریم کہا

بنجاب کے قدیم وجد پرتمام صوفی شعرانے پنجابی میں ماہے ضرور کیے ہیں جو پنجاب کے وام کے مزان ہے ہم آ ہنگ اور سرزمین وطن کی رعنا ئیوں سے مجت کا والہا نہ اظہار ہیں۔

مہاا کی مقامی تخلیق ہے۔ ہم چنداس کے موضوع میں بڑی وسعت ہے تا ہم اس میں زیادہ تر انظار اور ہجر دفراق کی گھڑیوں کے موضوع ہی کوظم کیا جا تا ہے۔ اردو میں پہلے پہل اختر شیرانی اور چراغ حن صرت نے ماہیے کچم، پھر کچھ دیگر اردو شاعروں نے بھی اس طرف توجہ کی جن میں سے علی محد فرشی ، احمد حسین مجاہد ، میر اظہر ، امین خیال ، حیدر قریشی ، فرحت نواز ، ذوالفقار اس ، ہو مین کمارا شک ، افتحار شفیع اور نار تر ابی کے ماہیوں کو بہت بہند اس ، ہو مین کمارا شک ، افتحار شفیع اور نار تر ابی کے ماہیوں کو بہت بہند اس ، ہو می کما سبت سے پہلے چراغ حسن حسرت اور پھر دوسرے شاعروں کے ماہیوں کو بہت بہند کہا گیا ہے۔ موقع کی مناسبت سے پہلے چراغ حسن حسرت اور پھر دوسرے شاعروں کے ماہی ملاحظہ کیجے :

ساون میں پڑے بھولے تم بھول گئے ہم کو ہم تم کم نہیں بھولے (چراغ حسن حسرت)

جب ٹو ہے نگاہوں میں آ جائے گی خود چل کر منزل بری رابول میں یر ست ادای م مل کے مجر مانا کو بات ذرا ی ہے (احسين كابر) دردوں کا ذخرہ ہے دکھ کے سمندر میں اک یاد جریه ب (الين خال) مابی نہیں آیا کھیتوں میں کھلی سرسوں آنا تھا اے یہوں (ضميراظير) گندم کی کٹائی پر چھوڑ دیا گاؤں گوری کی سگائی پ (حدرتراني) تعلی کو اڑاؤں میں پیار کے رنگ گئی کس کس کو چھیاؤں میں (فرحت نواز) اک نقش مٹانے میں جيون بيت عما یادوں کو بھلانے یں (زوالققاراس)

موسم کے بدلنے سے کیا روگ ابجرتے ہیں

اس عمر کے ڈھلنے سے

(حجاومرزا)

بھوکے ہیں دعاؤل کے درد ہیں یول جیسے

نچ وی ماؤل کے

زیرگ شکررے گ

باہول میں زندگ شکررے گ

بجر کی بانہوں میں

دریا کی روائی میں راز ہے اک پنہاں

راوی کی کہانی میں



### نظمانه

"نظمان، جدید صنفِ نظم ہے۔ نظمانہ کا فوی معنی تو "نظم کرنا" یا" ضبطِ نظم میں لانا"

کے ہیں گراصطلاح میں بیدہ صنفِ نظم ہے جس میں کسی کہانی یا مخضرافسانے کونظم کیا جاتا ہے۔
ایک زمانہ تھا جب اردو میں ناول لکھنے کا ہڑا زور تھا پھر وقت کے نقاضوں کے پیشِ نظراس کی جگدافسانے نے لے لی اور اب افسانہ بھی سمٹ کر مخضر سے مختضر ہوتا جا رہا ہے۔ ای طرح اصناف نظم میں تصیدے، مرجے اور مثنوی کی مقبولیت کا گراف رو بہزوال ہے اور ان اصناف کی جگران اصناف کو پہند کیا جانے لگا ہے جن میں اختصار اور جامعیت کی شان ہے، جن میں اختصار اور جامعیت کی شان ہے، جن میں احتصار اور جامعیت کی شان ہے، جن میں صابح سے ایک صنفِ نظم ان "ہے۔

اردو میں''نظمانہ' کی ایجاد کا سہرامحن بھو پالی کے سر بندھتا ہے جو بیک وقت ایک مخصے ہوئے شاعراورافسانہ نگار تھے۔انھوں نے پہلے پہل چار مصرعوں کے قطعات کی صورت مخصے ہوئے شاعراورافسانہ نگار تھے۔انھوں کے پہلے پہل چار مصرعوں کے قطعات کی صورت میں اور پھر قطعے کا کینوس محدود د کھے کرآ زاد نظم کی ہیئت میں اخبارات اور رسائل وجرائد میں اُن گنت میں اور پھر قطعے کا کینوس محدود د کھے کرآ زاد نظم کی ہیئت میں اخبارات اور رسائل وجرائد میں اُن گنت نظمانے کھے جنھیں باذوق قارئین نے تحسین کی نگاہ ہے دیکھا۔

" نظمانه" کیا ہے؟ اس کا مختصر جواب ہے ہے کہ نظمانہ افسانے کی منظوم شکل ہے۔ دراصل نثر میں نظم کا سااختصار بیدا کرنااردو کے بعض شاعروں کا آ درش رہا ہے۔ " نظمانه" اس آ درش کو عملی شکل دینے کی کوشش ہے۔ نظم میں کسی کہانی، افسانے، واقعے یا مکا لمے کواس طرح برقر اررکھنا کہ نثر کے تقاضے بھی پورے ہوجا کیں اور نظم کی خوبیاں بھی برقر ارربیں، بڑے معرکے کا کام ہے اور بعض شاعروں نے اسے انجام دینے کی کوشش کی ہے، جن میں اہم ترین مام محن بھو پالی کی اس کاوش کو اردو کے بعض ناقد یمن ادب نے بڑا سراہا ہم جن میں ڈاکٹر سلیم اختر، سیط حسن، رئیس امروہوی، انجم اعظمی، مختار زمن، راغب مراد آبادی، فارغ بخاری، صبربالکھنوی، ڈاکٹر عبادت بر میلوی، پروفیسر مجتبی حسین، ڈاکٹر اختر حسین رائے پوری، فارغ بخاری، صبربالکھنوی، ڈاکٹر عبادت بر میلوی، پروفیسر مجتبی حسین، ڈاکٹر اختر حسین رائے پوری، شان الحق حقی، قتیل شفائی، ابن انشا، حمایت علی شاعر، تاج بلوچ، احمد ندیم قامی، صحرانصاری اور ڈاکٹر فرمان فتح پوری شامل ہیں۔

نظمانے کی صنف کوہم بلاشہ ترقی پند تحریک سے جوڑ سکتے ہیں بلکہ بلاتا مل کہہ سکتے ہیں کہ''نظمانہ'' ترقی پنداوب میں اضافے کی حیثیت رکھتا ہے۔اگر کوئی شخص پاکتان کی زندگی کے بارے میں معلومات حاصل کرنا چاہتا ہے تو وہ محن بھو پالی کے مناظموں کا مطالعہ کر لے، اس پر پاکستان کی تصویر روش ہو جائے گی محن نے اپنے مناظموں میں بڑے جرائت مندانداندانہ معاشرے کے تاریک گوشوں اور معاشرے میں پائی جانے والی منافقوں کواس بے باک سے قلم بند کیا ہے کہ اُن میں ماحول کی عکاسی کے ساتھ ساتھ طنزیدانداز میں بولگ تھرہ بھی شامل ہوگیا ہے۔

ہر چند مناظمے کی صنف میں دیگر شاعروں مثلاً منیرالدین احمد، نجمة تسنیم ،غزل جعفری اور

عظیم رائی نے بھی طبع آزمائی کی ہے لیکن، جیسا کہ پہلے ذکر آچکا ہے، اس میں بڑا نام میں بوانام میں بوانام میں بہلی بار کتاب منظر عام پرآئی اور بھو پالی کا ہے، جن کی' مناظمے ' کے عنوان سے 1975 میں پہلی بار کتاب منظر عام پرآئی اور جس سے تادم تحریر چارا ٹیریشن شائع ہو چکے ہیں۔ اس کتاب میں سے ہم صرف دو مناظم بیش کرتے ہیں جن میں شاعر نے بوی فنکاری سے معاشر سے کے دیا کا رانہ اور منافقانہ رویوں کو گر سے طنز میہ لہجے میں مناظموں کی صورت میں نظم کیا ہے۔ پہلے مناظمے کا عنوان ہے: رویوں کو گر سے طنز میہ لہجے میں مناظموں کی صورت میں نظم کیا ہے۔ پہلے مناظمے کا عنوان ہے: رویوں کو گر سے طنز میہ لہجے میں مناظموں کی صورت میں نظم کیا ہے۔ پہلے مناظمے کا عنوان ہے: رویوں کو گر سے طنز میہ لہجے میں مناظموں کی صورت میں نظم کیا ہے۔ پہلے مناظمے کا عنوان ہے:

بھلاساموضوع گفت گوتھا

—لویاد آیا — بیں کہدرہاتھا
تمام انسان ہیں، ایک اکائی
تمام انسان ہیں، بھائی بھائی

龠

اوردوسرامناظمه ملاحظه سيجيج بس كاعنوان "انظرويو" ب: آپ پيت بين؟ بيان! بهت خوب، رقص دغنا ہے بھی کوئی شغف ہے؟ ایک صدتک! گہیں لینے دینے میں کوئی جھجک؟ جہیں!

کل سے اس دمیل "کے پی آرادآ پ ہیں دفتر وں میں ہمارے کئی کام الحکے ہوئے ہیں



### بإنجوال باب

### أردونثر كاارتقا

اُردوشاعری کی طرح اُردونٹر کے قدیم نمونے بھی دکن ہی میں ملتے ہیں جن میں سے بعض خاص مشہور ہوئے۔ یہ عموماً مذہب اور تصوّف کے موضوعات پرمشمل ہیں۔البتداد فی نثر كا قاعدة آغاز للاوجى (م:1659ء) كن سبرى (1635ء) عدوتا ع-ياكرچ نیز کامشکل نمونہ ہے لیکن اس نے اردوزبان میں با قاعدہ نیز نگاری کی راہ ہموار کر دی۔فورٹ ولیم کالج کلکتہ (1800ء) نے اردونٹر کوعوامی سطح تک عام کرنے کا فریضہ انجام دیا۔ یہ ایک ایاادارہ تھا جوایٹ انڈیا کمپنی نے اینے انگریز ملاز مین کوبرصغیر کی مختلف زبانوں اور یہاں ع مخصوص تہذیبی ومعاشرتی حالات ہے آگاہ کرنے کے لیے کلکتے میں (جو کمپنی کا مرکز تھا) قائم کیا تھا۔اس کالج میں ایک شعبہ أردواور مندی کے لیے مخصوص تھا۔نثر کی کتابیں فراہم نہ ہونے کی بنایراس کا لجے کوایک دارالتر جمہاورشعبۂ تصنیف و تالیف قائم کرنایرا جس کے نگران ڈاکٹر جان گل کرسٹ تھے۔ یہ پیشہ کے اعتبارے میڈیکل ڈاکٹر تھے۔ زبانیں سکھنے سے خاص شغف تھا۔ 1782ء میں ہندوستان آئے۔مقامی زبان وتہذیب سے ممل آشنائی حاصل کرنے کے لیے ہندوستانی لباس وانداز سکونت اختیار کیا۔ اردوزبان میں مکمل استعداد حاصل كرنے كے بعداس زبان كااولين لغت مرتب كيا اور بعدازاں فورث وليم كالج كے شعبه اردو کے صدر مقرر ہوئے۔اس شعبے سے متعدّ دایے ادیب منسلک رہے ہیں جو اُردونیژکی تاریخ میں زندہ جاوید ہو گئے ۔مثلاً میرامن اور حیدر بخش حیدری۔

میرامن کی داستان''باغ و بہار'' اُردونٹر کا سب سے قیمتی سر مایہ سلیم کی جاتی ہے۔
عالانکہ یہ داستان اپنے قضے کے اعتبار سے نئی نہ تھی۔ اس قضے کو پہلے بھی عطاحسین خان تحسین
نے ''نوطر زِ مرضع'' کے نام سے تصنیف کیا تھا، مگر میرامین نے ائے نئے سرے سے تر تیب دیا اور پھردتی کی خاص میسالی زبان میں یوں بیان کیا کہ تقریباً دوسوسال گزرجانے کے باوجودہ ج

بھی بیا پی دلچیں قائم رکھے ہوئے ہے۔ای طرح حیدر بخش حیدری نے حاتم طائی کے قصے کو 
''ہر رائش محفل' کے نام سے مرقب کیا اور اپنے طرنے بیان سے ہر دلعزیز بنایا۔ میرامن کی 
''باغ و بہار' 1802ء میں لکھی گئی۔ 1803ء میں سیّدانشا نے جولکھنٹو میں شھے اور مشہور و 
''باغ و بہار' 1802ء میں کھی گئی۔ 1803ء میں سیّدانشا نے جولکھنٹو میں شھے اور مشہور و 
معروف شاعر تھے،فورٹ ولیم کالج کی تحریک سے بخبر ہونے کے باوجود'' کہانی رانی کیکل 
اور کنوراود سے بھان کی'' کے نام سے ایک قصہ تصنیف کیا جس کا کمال سے ہے کہ اس میں جینے 
الفاظ استعال ہوئے ہیں وہ خالص اُردو کے ہیں ،اس میں عربی اور فاری کے بجائے ہندی اور 
مقامی زبانوں سے استفادہ کیا گیا ہے۔

میرامن کی باغ وبہار 'اُردونٹر میں ایک تحریک کاکام کرگئ جس کے بعدداستانوں کاایک طویل سلسلہ شروع ہوگیا۔ ان میں سب سے نمایاں ' فسانہ عجائب' ہے جو 1825ء میں کھی گئ۔ اس کے مصقف کھنو کے ایک صاحب طرز ادیب مرز ارجب علی بیگ سرور ہیں۔ اس کتاب کا ' باغ و بہار' سے مقابلہ کیا جا تا ہے ، ان معنوں میں کہ ان دونوں کا انداز تحریر ایک دوسرے کی ضد ہے۔ ' باغ و بہار' اپنی سادگی کے سبب، فسانہ عجائب اپنی آرائیگی کے باعث۔ ان داستانوں کے علاوہ ' داستان امیر حمز و 'اور 'طلسم ہوٹ ربا' بھی بہت مشہور ہیں۔

فورٹ ولیم کالج کے دیگر کھنے والوں میں بہادرعلی سینی، کاظم علی جوان جلیل خال اشک، شیرعلی افسوس، نہال چندلا ہوری، مرز الطف علی، مظہر علی ولا ،للولال کوی، شیخ حفیظ الدین اور ابانت علی شیدا وغیرہ اہم ہیں۔ اردونٹر پیفورٹ ولیم کالج کا جادوا سیاسر چڑھ کے بولا کہ ویکھتے ہی دیکھتے ہیں شیدا وغیرہ اہم ہیں۔ اردونٹر کا چرچا ہونے لگا۔ 1822ء میں کلکتہ سے منٹی سداسکھ کی ادارت پورے ہندوستان میں اردونٹر کا چرچا ہونے لگا۔ 1832ء میں کلکتہ سے منٹی سداسکھ کی ادارت میں اردوکا پہلا اخبار ''جامِ جہال نما'' جاری ہوگیا۔ 1830ء میں اردوکو پہلی اور آخری بار ہندوستان کا میں صحافت کو تمام پابندیوں سے آزاد کردیا۔ 1835ء میں اردوکو پہلی اور آخری بار ہندوستان کا سرکاری وعدالتی زبان قراروے دیا گیا۔ 1836ء میں سرسید کے بڑے بھائی سیدمحد خال نے ''سید نے دبلی سے ''دبلی اردوا خبار'' اور 1837ء میں سرسید کے بڑے بھائی سیدمحد خال نے ''سید الا خبار'' جاری کردیا۔ 1850ء میں سرسید کے بڑے بھائی سیدمحد خال نے ''سید الا خبار'' جاری کردیا۔ 1850ء میں پنجاب سے پہلا اردوا خبار'' کو فور''شروع ہوگیا۔ گویااردونش

يد كھتے بى د يكھتے دهوم دهام سے بہارا گئے۔

واستانی اوب کے ساتھ ساتھ اگر ایک طرف 1842ء میں قائم شدہ وہلی کالج کی ورنیورٹر انسلیشن سو سائٹی نے مختلف علوم اورمختلف موضوعات پر کتابیں شائع کرائیں تو دوسری طرف عیسائی مشنری اپنا کام کرتے رہے۔ انھوں نے بھی اپنے ندہبی لٹریچ کواُردو میں منتقل کرنا میں دھڑ ادھڑ اخبار شائع ہونا شروع ہو گئے اور ہوتے میروع کیا۔ اسی زمانے میں اُردوز بان میں دھڑ ادھڑ اخبار شائع ہونا شروع ہو گئے اور ہوتے ہوتے ہندوستان میں اخبارات کا ایک ختم نہونے والاسلسلیش وع ہوگا۔

یمی وہ زمانہ تھا جب میر زاغالب ہر ترکریک سے علیحدہ رہ کراور کمی شعوری مقصد کے بغیر
اپنے دوستوں اور شاگردوں کے نام خطوط لکھ رہے تھے۔ 1827ء میں وہ اپنی پنشن کے سلسلے
میں کلکتہ گئے جہاں آسان اردو کا سِکتہ چل رہا تھا۔ واستانیں اور اخبار عوام الناس کا دل جیت
چکے تھے۔ میر زاکا بعد کا کلام اور خطوط اس بات کے شاہد ہیں کہ فورٹ ولیم کالج کی نثر کا پچھنہ
کچھاڑ انھوں نے ضرور قبول کیا ہوگا۔ وہ شروع میں نہیں جانے تھے کہ ان کے خطوط
اُردونٹر کا بیش قیمت سر مایہ ثابت ہوں گے۔ لیکن ہمارے تمام ناقدین نے انھی خطوط کو جدید
اردونٹر کا بیش قیمت سر مایہ ثابت ہوں گے۔ لیکن ہمارے تمام ناقدین نے انھی خطوط کو جدید
اردونٹر کا میش قیمت سر مایہ ثابت ہوں گے۔ لیکن ہمارے تمام ناقدین نے انھی خطوط کو جدید
اردونٹر کا میش قیمت سر مایہ ثابت ہوں گے۔ لیکن ہمارے تمام ناقدین نے انھی خطوط کو جدید

الناہوئی تھی، اس سے نجات دلانے کے لیے قدرت نے سرسیداحمد خال کونتخب کیا۔ سرسید نے سرسیداحمد خال کونتخب کیا۔ سرسید نے الناہوئی تھی، اس سے نجات دلانے کے لیے قدرت نے سرسیداحمد خال کونتخب کیا۔ سرسید نے الناہوئی تھی، اس سے نجات دلانے کے لیے قدرت نے سرسیداحمد خال کونتی گریک الناہوں کی پوری زندگی پراٹر انداز ہوئی۔ سرسید خودصاحب طرزادیب تھے۔ ان کی تحریر کا ابتدا روای تم کی آراستہ و پیراستہ نٹر سے ہوئی مگر حالات کے نقاضے نے انھیں الی نٹر کھنے کی طرف مال کیا جو کم سے کم وقت میں کھی جائے اور جھے زیادہ سے زیادہ تعلیم یافتہ اور کم تعلیم یافتہ بلکہ غیر مال کیا جو کم سے کم وقت میں کھی جائے اور جھے زیادہ سے زیادہ تعلیم یافتہ اور کم تعلیم یافتہ بلکہ غیر مال کیا جو کم سے کم وقت میں کھی جائے اور جھے زیادہ سے زیادہ تعلیم یافتہ اور کم تعلیم یافتہ بلکہ غیر مالئی کے دور جسے کی سے مضامین کی سولہ جلدیں شائع ہو چکی ہیں۔ اُنھوں تقریم آرا ان مجید، ان کی یادگار ہیں نیز ان کے مضامین کی سولہ جلدیں شائع ہو چکی ہیں۔ اُنھوں تقریم آرا ان مجید، ان کی یادگار ہیں نیز ان کے مضامین کی سولہ جلدیں شائع ہو چکی ہیں۔ اُنھوں تقریم آرا ان مجید، ان کی یادگار ہیں نیز ان کے مضامین کی سولہ جلدیں شائع ہو چکی ہیں۔ اُنھوں تقریم آرا ان مجید، ان کی یادگار ہیں نیز ان کے مضامین کی سولہ جلدیں شائع ہو چکی ہیں۔ اُنھوں تقدیم کی میں دانگوں کی یادگار ہیں نیز ان کے مضامین کی سولہ جلدیں شائع ہو چکی ہیں۔ اُنھوں

نے ایک رسالہ "تہذیب الاخلاق" (اجرا: 1870ء) کے نام سے بھی جاری کیا۔ مضمون اور انشائیہ جے اگریزی میں (Essay) کہاجاتا ہے اُردو میں سب سے پہلے سرسیّدی نے لکھا۔ سرسیّدی تحر کیے سلمانوں میں بیداری اور نرسیّدی تحر کیے سلمانوں میں بیداری اور ذرقے داری کی لہردوڑادی بلکہ ادب خصوصاً نثر میں ایسا انقلاب ہر پاکیا کہ اس کی مثال کم مطکی دفتے داری کی لہردوڑادی بلکہ ادب خصوصاً نثر میں ایسا انقلاب ہر پاکیا کہ اس کی مثال کم مطکی دفتے میں واضح طور سے نمایاں ہے، اس جدید نثر پر چھائی دیا۔ سرسیّد کی شخصیّت ، جو ان کی تحریروں میں واضح طور سے نمایاں ہے، اس جدید نثر پر چھائی ہوئی ہے، جس کا سلسلہ ابھی تک جاری ہے۔ اُس ذمانے کے ہر لکھنے والے نے اپنے طور پر اپنی ملاحیتوں کے مطابق سرسیّد کا اثر قبول کیا۔ ان میں خواجہ الطاف حسین حالی، مولوی نذر بر اخری ملاحیتوں کے مطابق سرسیّد احمد خال احمد موان عرسیّد احمد خال احمد موان کو جدیدار دونٹر کا بانی سمیت ان ہزرگوں کوجد یداردونٹر کا بانی سمیت اس ہور ہوں کو جدیدار کیا۔ سمیت ان ہزرگوں کوجد یداردونٹر کا بانی سمیت ان ہزرگوں کوجد یداردونٹر کا بانی سمیت اس ہور ہوں کو جدیدار کو کو کو کی کے دور کیا ہوں کی خواجہ الطاف سمیت ان ہزرگوں کوجد یداردونٹر کا بانی سمیت ان ہزرگوں کوجد یداردونٹر کا بانی سمیت اس ہور کیا ہائی سمیت ان ہزرگوں کوجد یداردونٹر کا بانی سمیت اس ہور کیا ہور کیا ہائی سمیت اس ہور کیا ہوں کو کیا ہوں کو کیا ہوں کو کیا ہور کو کیا ہوں کو کیا ہور کیا ہور کیا ہور کو کیا ہور کیا ہور کو کو کو کیا ہور کو کیا ہور کو کیا ہور کیا ہور کیا ہور کیا ہور کیا ہور کیا ہور کو کیا ہور کو کو کو کور کیا ہور کیا ہو

مولانا حالی بنیادی طور پر شاعر تھے۔انھوں نے پہلے کلا سیکی انداز کی غزال کہی پھری نظم کہی اوراس سے آنے والی نسلوں کو متاثر کیا۔ساتھ ہی ساتھ نثر کی طرف بھی متوجہ ہوئے۔ اردو میں تقید اور سوائے نگاری کا آغاز مولانا حالی ہی سے ہوتا ہے۔''مقدمہ شعر و شاعری'' اُردو تقید کی اولین کتاب ہے۔وراصل بید یباچہ تھا جوانھوں نے اپنے دیوان کی اشاعت کے وقت کھا تھا جے بعد میں اس کی افادیت کے بیش نظر کتابی شکل میں شائع کر دیا گیا۔ اس کتاب میں شاعری کی بنیادی ضرورتوں کا تجزیہ کیا گیا ہے۔ بید با تیں اتنی اہم ہیں کہ جزوی اختلاف کے سوابحیثیت مجموعی ان سے انکار نہیں ہو سکا۔تقید کی اس کتاب نے بعد کے آنے والے ادر بیوں کو تقید کی اہمیت کا احساس دلا یا اور یوں رفتہ رفتہ اُردو تنقید کا ایک قابلی قدر سرمایہ فراہم ہوگیا۔ بیسویں صدی کے آغاز سے اب تک قدیم طرز فکر کے نقاد بھی موجود رہے جو فراہم ہوگیا۔ بیسویں صدی کے آغاز سے اب تک قدیم طرز فکر کے نقاد بھی موجود رہے جو کر بی اور فاری تنقید کے قدیم اصولوں کی پیروی کرتے رہے۔ مثلاً مولانا شبلی فعمانی، وحید کر بی اور فاری تنقید کے قدیم اصولوں کی پیروی کرتے رہے۔ مثلاً مولانا شبلی فعمانی، وحید الدین سلیم، پنڈ سے د تا تربیہ کیفی، شمل العلما الماد المام اثر، نیاز فنچ پوری اور مولوی عبدالحق وغیر ہم۔

المریات بندا کو این ناریا حمد نے بہت کی کتابیں تکھیں۔ اُنھوں نے ''انڈین پینل کو ڈ' کا ترجمہ ، نفریات بندا کے نام سے کیا مگران کی اہمیت ناول نگار کی حیثیت سے ہے۔ اُردو میں سب بہتے اُنھوں نے ناول تکھنا شروع کیے۔ ان کے ناول اصلاحی ہیں۔ وہ مسلمانان برصغیر کی میل اُنھوں نے ناول تکھنا شروع کیے۔ ان کے ناول اصلاحی ہیں۔ وہ مسلمانان برصغیر کی میل اُنٹوند گی کی اصلاح کرنا چاہتے تھے اور بجھتے تھے کہ مسلمانوں کی ساری خرابی کا سب بیہ کہ اُنٹوند گی کے مسلمانوں کی ساری خرابی کا سب بیہ کہ اُنٹوند گی کے میلوزندگ سے مذہب کا اثر ختم ہوگیا ہے۔ اُنھوں نے متعدد ناول تکھے جن میں کہان کی کھریلوزندگ سے مذہب کا اثر ختم ہوگیا ہے۔ اُنھوں نے متعدد ناول تکھے جن میں نوبۃ میران کی کھریلوزندگ سے اُنٹوند کی اردو کا پہلا ناول قرار پایا۔ بعدازاں بنات النعش ، توبۃ العوری ، ایا کی اور ابن الوقت ، خصوصاً بہت مقبول ہوئے۔ نذیر احمد کی زبان اور ان کا محاورہ سند کے طور پر پیش کیا جا تا ہے۔

نذراحد کے نادل جدید تقید کی روشی میں کامیاب قرار نہ بھی دیے جا کیں تو بھی اس سے
انکار ممکن نہیں کہ انھوں نے لکھنے والوں کو ناول کی طرف متوجہ کیا۔ نذریا حمہ نے چونکہ مقصدی
ناول لکھے تھے لہذاصن انسانہ کے لیے بھی مقصدیت کا راستہ کھل گیا یعنی یہ بات ثابت ہوگئ
کہ مقصدی افسانوی ادب بھی اتنا ہی مؤثر ہوسکتا ہے جتنا کہ تفریحی ادب، بشر طیکہ لکھنے والے
کے قلم میں صلاحیت موجود ہو۔

نذراحد کے بعد جن ناول نگاروں نے مختلف زمانوں میں اس فن کو آگے بڑھایا ان میں چندایک نام یہ ہیں: رتن ناتھ سرشار، عبدالحلیم شرر، خواجہ حسن نظامی، راشد الحفیری اور مرزا الراو جان الرارہ المراو جان الرارہ المراو جان الرارہ کے بہترین ناولوں میں شار ہوتا ہے۔ بیسویں صدی میں اردو ناول میں کمال حاصل الا اُردو کے بہترین ناولوں میں شار ہوتا ہے۔ بیسویں صدی میں اردو ناول میں کمال حاصل کرنے والوں میں پریم چند، قرق العین حیدر، عصمت چنتائی، کرش چندر، عزیز احمد، عبداللّٰه میں بانوقد سید، خدیجہ مستور، الطاف فاطمہ، جمیلہ ہاشمی، شارعزیز بٹ، شیم تجازی، ممتازم شقی، مشتر حین نارؤ، رحیم گل، رضیہ بٹ، یونس جاوید، بشری رحمٰن اور عمیرہ احمد کے نام لیے جا مستفر حین تارؤ، رحیم گل، رضیہ بٹ، یونس جاوید، بشری رحمٰن اور عمیرہ احمد کے نام لیے جا کے بیں۔

محرضین آزادا ہے ہم عصر لکھنے والوں میں اسلوب کے حوالے سے سب سے زیادہ

مؤر قالم رکھتے ہیں۔ان کی مشہور ومعروف تصنیف ''آب حیات' قدیم تذکر وں اور جدیدا دبی تقید کے درمیان ایک ایم کڑی ہے۔اس کتاب میں آزاد نے نشر نگاری کا وہ بُمز دکھایا ہے کہ اس کا جواب نہیں۔تاریخ اذب ایسے خشک موضوع پراس قدر دلچیپ اور دل کش کتاب کا لکھا جانا دُ شوار کام تھا۔ای طرح '' دربار اکبری' میں کہ خالص تاریخی موضوع سے تعلق رکھتی ہے، آزاد نے نشر نگاری کے جو ہردکھائے ہیں، پھر'' بخن دان فارس' ہے، جو فاری اور سنسکرت کے تقابلی مطالعے پر بنی ہے،اُردوزبان میں علم لسانیات پراپی نوعیت کی میں ہی کتاب ہے جس سے آزاد کا زبانوں کے مطالعے سے گہرالگاؤ ثابت ہوتا ہے اور ان کے ساتھ'' نیرنگ خیال' ہے جس میں شامل مضامین کو' Essay' بیعنی انشائیہ کہا جا سکتا ہے۔انھی میں سے بعض مضامین اردو میں نینشیسی کا نقطہ' آغاز ہیں۔

آ زاد کااسلوب انھی ہے مخصوص ہے جس کی بیروی کرنا ہمیشہ دشوار رہاہے تا ہم چند لکھنے والے ایسے گزرے ہیں جھول نے اپنی انفرادیت کو قائم رکھتے ہوئے آ زاد کے رنگ کو تکھارا ہے۔ان میں مولا نا ابوالکلام آزاداورمولا ناصلاح الدین احمد خاص طورے قابل ذکر ہیں۔ شبلی طبعًا مؤرخ تھے۔ان کی اکثر تصانف ای پس منظر میں ہیں۔ان کا بیان رنگین اوران کی زبان سادہ وسلیس مرمؤ تر ہے۔ سیرۃ النبی مُنافیظ شعرامجم اورالفاروق ان کی معرکے ك تصانيف ہيں ۔ لوگ سيرة الني مُنْ الْفِيْزُ أَن كوان كى ادبى زندگى كا حاصل جانے ہيں۔ بيد مقدى كتاب الجمي كمل نه ہوئي تھي كدان كا انقال ہو گيا اور ان كے جمع كيے ہوئے مواد سے ان كے لائق شاگردمولاناسلیمان ندوی نے کام کو پھیل تک پہنچایا۔ "شعرامجم" فاری شاعری کی تاریخ ہے جواردومیں فاری شاعری کی تاریخ پر بہترین کتاب ہے۔"الفاروق"" حضرت عمر فاروق" ی زندگی اوران کے کارناموں پرمتند کتاب ہے۔ شبلی نے بیکتاب بڑی دل سوزی اور کاوش سے کھی ہے جوسوانح نگاری کا ایک نہایت عمرہ نمونہ ہے۔اس زمانے میں مولانا حالی نے بھی تین قابل ذکرسوائح عمریاں تحریکیں، ان میں پہلی" حیات سعدی" ہے جس میں فاری کے مشہور شاعراور نثر نگار شیخ سعدی کے حالات اور ان کی تحریروں سے بحث کی گئی ہے۔" یادگاہ

ناب" ہے جوانھوں نے اپنے اُستاد مرزا غالب کے حالات زندگی اور ان کی تحریروں کے فالب کے حالات اور ان کی تحریروں کے بارے میں کھی ہے۔ تیسری" حیات جاوید" ہے جو سرسید کے حالات اور ان کے کارناموں پر مختل ہے۔

غرض ہے کہ سرسیّد اور ان کے زمانے کے ادبوں نے اُردونٹر کو ایک باوقار مقام عطا کمااوراب لکھنے والوں کونٹر میں اظہارِ مطالب میں کوئی وُشواری نہ رہی۔

1936ء میں رقی پندتح کے کا آغاز ہواجس نے ادب کی ہرصنف کومتاثر کیا۔اس میں ظم ونثر دونوں شامل ہیں۔ نثر میں تنقید بھی تھی اور افسانوی ادب بھی۔ اس تحریک کے آغاز ے سلے بی ایک ایباانسانہ نگارسامنے آچکا تھاجس نے اینے آپ کومنوالیا تھا اور جونذیراحمد كاطرح تاريخي حيثيت كاحامل إ-اس كاادبي مقام بميشه قابل احترام رما إواس نے میرانن کی طرح بے مثال مقبولیت حاصل کی ہے۔ یہ پریم چند ہیں جنھوں نے ناول بھی لکھے مر مخضرافسانے کے بانی سمجھے جاتے ہیں۔ پریم چند کے ناول اور افسانے ساجی اور معاشی مائل سے خصوصاً متعلق ہیں اور مقصدی افسانہ نگاری کا بہترین نمونہ ہیں۔ اگریہ کہا جائے کہ رتی پندافسانوی ادب کے لیے بریم چند نے زمین ہموار کر رکھی تقی نو غلط نہ ہوگا۔وہ ناول نگار اورافیانہ نویس، جواس تح یک سے خصوصاً متاثر ہوئے اور وابست رہے، ان میں سے چندایک كناميه بين على عباس حيني ، كرش چندر ، باجره مسرور ، عصمت چغتاكي ، احد نديم قاسمي ، حيات الله انصاری اور راجندر علم بیدی \_ رقی پند تحریک سے جن او پیول کو اتفاق نه تفا \_ ان میں معادت حسن منثواور عصمت چنتائی ایک انفرادی مقام کے حامل تھے۔علاوہ ازیں حسن عكرى، قرة العين حيدر، غلام عباس، انتظار حسين، بلونت سنكه، مسعود مفتى، ممتاز مفتى، مظهر الاسلام، منشایاد، رفیق حسین ، میرز ۱۱ دیب کاشار بھی معروف افسانه نگاروں میں ہوتا ہے۔ جب كەمغرىلى جادىد، طاہره اقبال، جميل احمد عديل، نيلم احمد بشير اور حامد سراج كا شار بيسويں مدی کے نمائندہ افسانہ نگاروں میں ہوتا ہے۔ افسانوی ادب کے ساتھ تقید کا کام بھی بڑے زور شور سے جاری رہا۔ وہ نقاد جضوں

نے جدید تقدِ ادب میں نام پیدا کیاان میں مجنول گور کھیوری، نیاز فتح پوری، سیّداختا میں استدعا بدائلہ محرصن عسکری، اختر حسین رائے پوری، مولا ناصلاح الدین احمد، ڈاکٹر عبادت بریلوی، متاز حسین اور میراجی شامل ہیں۔

وراه نگاری کا آغازیوں تو بہت پہلے واجد علی شاہ کے عہد میں ہوااوراس زمانے کا یک مشہور شاعرامانت کھنوی کی' اندر سجا' کو پہلاڈ راما قرار دیا جا تا ہے گردیگر اصناف کے مقابلے میں ڈرامے کے ارتقا کی رفتار بہت سست رہی ۔ سب سے جان دارڈ راما نگار جو سامنے آئے وہ تا عاشر شرشر شہر اپنا تھیٹر لے کر پھرے ۔ انھوں نے نٹر وشعر سے اپنے ڈرامے کو استہ کیا اور ملک گیر شہرت حاصل کی گربعض وجوہ کی بنا پر سٹیج ڈراما مسلمان معاشر سے میں استہ کیا اور ملک گیر شہرت حاصل کی گربعض وجوہ کی بنا پر سٹیج ڈراما مسلمان معاشر سے میں دیا وہ مقبول نہ ہو سکا۔ لہذا اکثر ڈرامے صرف کتا بی شکل اختیار کر سکے ۔ جن ڈراما نگاروں نے اس صنف میں مقبولیت حاصل کی ان میں سیّدا متیا زعلی تاجی مجمد مجیب ، نور الہی مجمع مرسیّد عابر کا جا بہ علی ماحد شجاع اور میر زااد یب شامل ہیں ۔ موجودہ دور ٹی وی ڈرامے کا دور ہے۔ اس طرز المحرب مان خال میں اشفاق احمد ، بانو قد سید ، فاطمہ شریا بجیا ، حسینہ معین ، اطہر شاہ خال ابصار عبد العلی ، کمال احمد رضوی ، منو بھائی ، نور الہدی شاہ ، امجد اسلام امجد ، عطاء الحق قامی ، یونس جاوی بیا میں استعرب کی نام اہمیت کے نام اہمیت کے خاصل جی ۔ کے حاصل جی ۔

تحقیق بھی نثری ادب کا ایک اہم شعبہ ہے۔ تقید سے ہم کسی زمانے کے مزان اور رویوں کومعلوم کرتے ہیں اور تحقیق سے ان نقوش کو تلاش کرتے ہیں جن پر چل کر زندگی اور ادب ارتقائی منازل طے کر لیتے ہیں۔ اُردوادب میں جن محققین نے نام پیدا کیا ان ہی ادب ارتقائی منازل طے کر لیتے ہیں۔ اُردوادب میں جن محققین نے نام پیدا کیا ان ہی سے چندا کیا کے نام بیہ ہیں: حافظ محمود شیرانی، وحید الدین سلیم، مولوی عبد الحق، ڈاکٹر سید میں اللہ بن قادری زور نصیر الدین ہاشی، قاضی عبد الودود، ڈاکٹر گیان چند جین، ڈاکٹر شیام لال کالڑا، مالک رام، عبد اللّٰہ قریش ، کالی داس گیتا، ڈاکٹر نور الحن ہاشی، حامد من قادری، ڈاکٹر وحید قریش، ڈاکٹر جیل جالبی، مشفق خواجہ، رشید حسن خال، معود حسن رضوی قادری، ڈاکٹر وحید قریش، ڈاکٹر جیل جالبی، مشفق خواجہ، رشید حسن خال، معود حسن رضوی

ادیب، مخارالدین احمد، معین الدین عقیل، ڈاکٹر رفیع الدین ہاشمی، ڈاکٹر تحسین فراتی ،عطش درانی، ڈاکٹر علی محمد خال، ڈاکٹر ناصر عباس نیراور ڈاکٹر رفافت علی شاہد۔

طنز ومزاح بھی ادب کا لازی جزور ہاہے۔ اردو میں اس کا آغاز جعفر زئی سے ہوتا ہے، جے ایک طنز سے پیروڈی کی پاداش میں فرخ سیر نے پھانی دے دی۔ اس کے بعد نثری مزاح کی بعض جھلکیاں ہمیں رتن ناتھ سرشار اور ڈپٹی نذیراحمہ کے کرداروں میں رکھائی دیتی ہیں۔ اور ھی آغاز: 1877) نے اسے عوای مزاج عطا کرنے میں اہم کردارادا کیا۔ بیسویں صدی کے نصف اوّل میں اسے معیار اور اعتبار عطا کرنے والوں میں فرحت اللّٰہ بیگ، رشید احمر صدیقی، پطرس بخاری، شوکت تھا نوی، عظیم بیک چغتائی، میں فرحت اللّٰہ بیگ، رشید احمر صدیقی، پطرس بخاری، شوکت تھا نوی، عظیم بیک چغتائی، چاغ من حسرت، حاجی لق لقی، عبد المجد سالک اور شفیق الرحمٰن کے نام اہم ہیں جب کہ چائی مسید ضمرت، حاجی لق لقی، عبد المجد سالک اور شفیق الرحمٰن کے نام اہم ہیں جب کہ تیام باری میں میں میں میں جب کہ بینی سید ضمیر جعفری، کرنل محمد خال، مشفق خواجہ، صدیق سالک، یوسف ناظم، کنہیا لال کیور، ولیپ سکھ، مجتبی حسین، عطاء الحق قائمی، ڈاکٹر یونس بٹ، تنویر حسین، ڈاکٹر وحید کیور، ولیپ سکھ، مجتبی حسین، عطاء الحق قائمی، ڈاکٹر یونس بٹ، تنویر حسین، ڈاکٹر وحید الرحمٰن، گل نو خیز اختر اور ڈاکٹر اشفاق احمد ورک کے نام لیے جاسے تے ہیں۔

موجوده دور میں نثری ادب کی مقبول ترین اصناف میں آپ بیتی، خاکہ اور سفر نامہ کو خاص اہمیت حاصل ہے۔ آپ بیتی جس کا آغاز مولا ناجعفر تھا بیسری کی" کالا پانی" ہے ہوا تھا۔ آن اردوادب میں اس کا بیش قر ار ذخیره موجود ہے۔ چنداہم آپ بیتیوں میں سر رضاعلی کی" انگال نامن" عبدالمجید سالک اور زیڈ اے بخاری کی ہم نام" سرگزشت" قدرت اللّه شاب کی" شہاب نامن" شورش کا شمیری کی" ہوئے گل، نالہ دل، دود چرائے محفل"، احسان داش کی" جہان دائش" میر زاادیب کی" مٹی کا دیا"، اداجعفری کی" میں ساز ڈھونڈ تی رہی" دائش کی" جہان دائش" میر زاادیب کی" مٹی کا دیا"، اداجعفری کی" یادون کی برات" شامل ہیں۔ دائش ورثی آغا کی "شام کی منڈیر ہے" اور جوش ملیح آبادی کی "یادون کی برات" شامل ہیں۔ دشد امر مصنوبی نے "آشفتہ بیانی میری" اور مشاق احمد یوسفی نے "زرگزشت" کے عنوان سیندا محسوبیتی نے "آشفتہ بیانی میری" اور مشاق احمد یوسفی نے "زرگزشت" کے عنوان سیندا میں جبکہ ممتاز مفتی ، قر قالعین حیدر اور مستنصر حسین تارڑنے ناول سے ملکھ تارہ نے ناول

اورآب بنی کوہم آمیز کر کے قارئین اوب کوایک نے ذاکعے سے روشناس کیا۔ اردویس خاکه تگاری کا جج فرحت الله بیک نے "نزیراحد کی کہانی، پچھان کی پھ میری زبانی" کے ذریعے بویا۔ قیام ملک کے بعد اس صنف کو خاص مقبولیت حاصل ہوئی۔ اہم خاکہ نگاروں میں رشید احمد معنی ، مولوی عبدالحق ، اشرف صبوحی ، شاہداحم د بلوی، سعادت حسن منٹو، شوکت تھا نوی ، سید ضمیر جعفری ، ممتاز مفتی ،محد طفیل ، ڈ اکٹر علی محمد غال، عطاء الحق قاسمي، مجتبي حسين، احمر عقيل روبي، احمد بشير، آفتاب احمد، شابد حنائي، وْاكْمْ یونس بٹ، ضیاسا جد، اعجاز رضوی ، کبیر خال اور ڈ اکٹر اشفاق احمہ ورک شامل ہیں۔ اردوادب میں سفرنامے کی نیو یوسف خال کمبل پوش نے "عجائیات فرنگ" (ادّل: 1847) کے ذریعے رکھی تھی۔طویل عرصے تک پیرصنف روز نامچہ یا سفری معرونیات کے بیان تک محدود رہی۔ 1954ء میں منظرِ عام پرآنے والے محود نظای كسفرنام" نظرنامة كواس صنف كامجدوقر اروياجاتا ہے۔ساٹھ كى د ہائى كے بعداس صنف کورفعت عطا کرنے والوں میں ابنِ انشا، بیگم اخرّ ریاض الدین، محمد خالد اخرّ ،متاز مفتی، کرنل محمد خال، مستنصر حسین تارژ، عطاء الحق قاسمی، اختر ممونکا، پروفیسر افضل علوی، ڈاکٹرر فیع الدین ہاشمی اورڈ اکٹر زاہد منیرعام کے اسائے گرامی قابلِ قدر ہیں۔ مذکورہ بالاتمام اصناف کے ساتھ ساتھ اردوصحافت نے بھی نثری دنیا کو نے نے ذا نقول سے آشنا کیا ہے۔ کالم، ادار سے، فیچر، انٹرویو، خبریں، ان سب کی اپنی اپی حدود اوراپنا اپنا مزاج ہے لیکن ان سب کامشتر کہ کارنامہ بیہ ہے کہ انھوں نے اردونٹر کوخواص ك دائرے سے نكال كرعوام كى محفل ميں لا كھراكيا ہے۔ ايك بات طے ہے كہ يہ جملہ ا قسام صحافت اردونٹر کے آفاق پھیلانے میں ہمیشہ سے محدومعاون ہیں۔

چھٹاباب:

# منتخب نثرى اصطلاحات

صرف

قواعد كوزو حقول مين تقيم كياجاتا -: صرف بخو

صرف میں الفاظ سے بحث ہوتی ہے۔گفت گوالفاظ کے ذریعے ہوتی ہے۔لفظ جملے کا جزوہوتا ہے اور ہرلفظ کے کھنہ کچھ معنی ہوتے ہیں جس کے اصل اور سیجے معنی بول چال یا جملے میں آنے سے معلوم ہوتے ہیں۔قواعد میں صرف بامعنی الفاظ سے بحث کی جاتی ہے۔متقل اور بامعنی الفاظ کی یا نچ فتمیں ہیں:

1- اسم 2- صفت 3- ضمير 4- فعل 5- تميز ان تمام اقسام كى بحث كانام "صرف" ہے۔

5

جملوں کی ترکیب و تنظیم کاعلم نحو ہے یعنی بیدہ علم ہے جس سے اسم بعل اور حرف کو جوڑ کر جملوں کی ساخت جملوں کی ساخت کے بنانے کی ترکیب اور کلمے کے آخری حرف کی حالت معلوم ہو نجو کاعلم جملوں کی ساخت کے سلسلے میں غلطیوں سے محفوظ رکھتا ہے گر کہتے ہیں کہ:

ع صرف آتی ہے نہ بے عقل کو نحو آتی ہے

ابلاغ

ابلاغ عربی زبان کے لفظ بکنے سے ماخوذ ہے جس کے معنی ہیں: پہنچانا، بھیجنایا سمجھانا۔
ادبی واصطلاحی معنوں میں اپنے افکار، خیالات، احساسات اور تاثرات دوسروں تک پہنچانے
کا نام ابلاغ ہے۔ ہبوط آ دم سے لے کر آج تک انسانی زندگی میں ابلاغ کے صرف تین
طریقے ہی رائج ہیں:

1- اشارول كناؤل مين ابلاغ 2- آوازك ذريع ابلاغ 3- الفاظ ك ذريع ابلاغ

اداريه

کی اخبار یا رسالے کے مدیر کا خاص مضمون ہوتا ہے۔ انگریزی میں اسے Editorial کہتے ہیں۔ یہ وہ تحریر ہے جوحالات حاضرہ کے سلسلے میں کسی ہنگامی یا فوری پیش آمدہ مسئلے کے وہ الے سے کسی جاتی ہے کہ دیگام اس پر توجہ دیں۔ اداریہ پر بالعموم مدیر کا نام نہیں ہوتا گریہ اخباریارسالے کی پالیسی کے تناظر میں کسی جاتا ہے۔

اردوئے معلّٰی

اردونے جب علمی واد بی تمام موضوعات کوبیان کرنے کی صلاحیت حاصل کر لی تواہے اردوکے معلٰی کہا جانے لگا۔ روایت ہے کہ مخل شہنشاہ شابجہاں نے اردوکو آگرے کی پرانی زبان سے الگ پیچان دینے کے لیے بی خطاب دیا۔ دراصل اردوئے معلٰی لال قلعہ دہلی میں بیگات اور شاہانِ مغلیہ کے دربار میں ہو لئے والی زبان کو کہا گیا ہے جے بہت فصیح اور مستند خیال کیا جاتا تھا۔ اس بنا پر میرزاغالب نے اپنے خطوں کے ایک مجموعے کو یہی نام دیا اور حرت کیا جاتا تھا۔ اس بنا پر میرزاغالب نے اپنے خطوں کے ایک مجموعے کو یہی نام دیا اور حرت موہانی نے بھی اپنے رسالے کا یہی نام تجویز کیا۔ عرش کا شعر ہے:

ہم ہیں اردوئے معلٰی کے زبان دال اے عرش مستند ہے جو کچھ ارشاد کیا کرتے ہیں

أيجاز

ایجاز، عربی کالفظ ہے جس کے معنی ہیں خلاصہ، انتخاب یا اختصار کرنا۔ اصطلاح میں کسی موضوع کو کم سے کم الفاظ میں بیان کرنا ایجاز ہے۔ لفظوں کا اسراف نہ تو کسی نثر پارے میں پندکیا جا تا ہے اور نہ بی نظم میں گرکم سے کم لفظوں میں بڑی سے بڑی بات کا بیان "ایجاز" ہے جونظم ونٹر کی خوبی اور حسن کلام ہے۔

بذلہ کے لغوی معنی ، پُر لطف بات یا خوش طبعی کی بات کے ہیں۔ یہیں سے بذلہ نجی یا بدلد كوئى كالفاظ فكل يس-بدلد مزاح يابيان كالك دانش منداند حرب ب-بدله في يزه بھے اور تی یافتہ ذہنوں کی پیداوار ہے۔ مطی ذہن کے لوگ نہ تو بذلہ کو ہوتے ہیں اور نہ ہی اس اللف أثفا علتے ہیں۔ بذلہ میں شکفتہ بیانی کے ساتھ ساتھ ذہانت، فطانت اور جودت طع عاصر کارفر ما ہوتے ہیں۔ بذلہ میں طنونہیں ہوتی بلکہ مزاح ہی مزاح اورظرافت ہی ظرافت ہے۔ اردو میں بطرس بخاری کی تحریریں اور ان کی حاضر جوالی کے واقعات "بذله" يعده شاليس بي -

تالیف کے لغوی معنی ہیں الفت ڈالنا، ربط دینا یا ایک چیز کو دوسری چیز کے موافق و مدوّن كرنا ما ترتيب دينا۔ اصطلاح ميں كى ايك كتاب ما مخلف كتابوں كے مضامين كا نے پرائے میں ترتیب دینا تالیف ہاور تالیف وترتیب دینے والامؤلف کہلاتا ہے۔تالیف اور تعنیف میں بیفرق ہے کہ تصنیف اینے دلی اجتہاد کے موافق کوئی تحریر لکھنا ہے جب کہ تالیف اوروں کے خیالات خاص رنگ میں یا سے رنگ میں ظاہر کرنا ہے۔ تالیف، تر تیب اور تدوین مر اوف الفاظ بي -

تمرہ کے لغوی معنی ہیں بصارت دینا یا بینا کرنا مگر اصطلاح میں کی بات کے متعلق روثنی ڈالنا،اس کے بارے میں اپنی رائے ظاہر کرنا اور اس کی توضیح وتفصیل بیان کرنا تبعرہ کلاتا ہے۔اگریزی میں اے Review کتے ہیں۔تبرہ،تقیدے مخلف چیز ہے۔اس یں کی تحریا کتاب کے موضوع، اس کی قدری حیثیت اور اس کے بیرونی حس وعیب کواجمالا المان كياجاتا ع جب كة تقيد مين تفعيلا جائزه لياجاتا ع-اس طرح تجر عى نبت تقيد كا منصب كهيں بلنداوراعلى وارفع ہوتا ہے-

رق پندی

اصطلاحی معنوں میں ترقی پندی رجعت یا قدامت پرسی کا متضا دروتیہ اورادب برائے ادب کے نظریے سے بغاوت کی تحریک ہے۔ ترقی پندتح یک جدید معاشی اور سائنسی نظریات کے حامل اور ترقی کے خواہاں افراد کی تحریک ہے، برصغیر میں اس کا آغاز 1936ء میں ہوار یہ انگریزی لفظ Progressive کا ترجمہ ہے اور اس کا منشور وسیع تر فلسفیا نہ اور سائنسی انگریزی لفظ عند اور سائنسی تشریحات کا متقاضی ہے۔ ترقی پیندلوگ ادب برائے زندگی کے قائل ہیں اور ان کا مقصد یہ ہے کہ وہ ادب کو زندگی کے قائل ہیں اور ان کا مقصد یہ ہے کہ وہ ادب کو زندگی کے جمالیاتی پہلوؤں سے الگ کر کے ان گوشوں سے ہم کنار کریں جن میں زندگی رہتی ہے۔

تصوّ ف

تصوف کا مادہ صوف ہے۔ جوعربی میں اُون سے کاتے ہوئے موٹے جھوٹے لباس کے جہ ہیں۔ کسی زمانے میں بیلباس عیسائی راہب پہنتے تھے، ان کی تقلید میں مسلمان زہاد بھی کہتے ہیں۔ کسی زمانے میں بیلباس نیپ بین کرتے تھے وہ ''صوفی'' کہلاتے تھے۔ ال کی لباس پہننے گئے۔ جولوگ بیلباس زیپ تن کرتے تھے وہ ''صوفی'' کہلاتے تھے۔ ال کے پس منظر میں ''تصوف'' ایک اصطلاح بن گئی جس کا مفہوم دل سے نفیاتی آلاکٹوں اور جسمانی خواہشوں کو دور کر کے اشیائے عالم کو خدا کا مظہر سمجھنا ہے۔ بعض لوگوں کے زود یک جسمانی خواہشوں کو دور کر کے اشیائے عالم کو خدا کا مظہر سمجھنا ہے۔ بعض لوگوں کے زود یک حقوف کے بیں۔

تقريظ

تقریظ کا مادہ قُر ظ ہے جس کے معنی ہیں کسی زندہ شے کی برائی بھلائی بیان کرنا۔
اصطلاح میں کسی تالیف باتعنیف کے بارے میں رائے دینا تقریظ کہلاتا ہے۔
تاریخ میں آیا ہے کہ زمانۂ جاہلیت میں عرب شعرا سال میں ایک بار مکہ میں 'نوق کا ط'' میں جع ہوکرا ہے قصید سے ساتے اور صدر محفل کسی ایک قصید ہے کی خوبیوں اور کا ایک بلیغ تقریر کرتے ،اسے تقریظ کہتے تھے۔اردوکلا کی شاعری کے زمانے میں کچھاردو شعرا ایک بلیغ تقریر کرتے ،اسے تقریظ کہتے تھے۔اردوکلا کی شاعری کے زمانے میں کچھاردو شعرا

ا پندوادین پر تقاریظ کھوایا کرتے تھے۔اب تقریظ کھنے کا رواج نہیں رہا۔اب اس کی جگہ ریاج، پیش لفظ یافلیپ نے لے لی ہے۔

سالقه

سابقہ کے معنی پہلا یا اوّلین کے ہیں گراصطلاح میں سابقہ سے مرادوہ کلمہ یا علامت سابقہ کے معنی پہلا یا اوّلین کے ہیں گراصطلاح میں سابقہ سے مرادوہ کلمہ یا علامت ہے جو نیا لفظ یا ترکیب بنانے کے لیے کی لفظ کے شروع میں اس طرح لگائی جائے کہ اس لفظ کے معنی یا کیفیت کو کسی حد تک یا مکمل طور پر تبدیل کر دے مثلا خوش اخلاق میں ''خوش'' لفظ کے معنی یا کیفیت کو کسی حد تک یا مکمل طور پر تبدیل کر دے مثلا خوش اخلاق میں ''خوش'' اور شہوار میں ''ش'' سابقہ ہے۔

لاحقه

لاحقہ سے مرادوہ کلمہ یا علامت ہے جو نیالفظ یا نی ترکیب بنانے کے لیے کسی لفظ کے مخریں اس طرح لگائی جاتی ہے کہ اس لفظ کے معنی میں کوئی اضافہ یا تبدیلی کردے جیسے نامہ بر،دلبر،راہبر، پیام بر،مفت بروغیرہ میں''بر''لاحقہ ہے۔

اشاربيه

کی کتاب بالخصوص تحقیقی کتاب کے آخر میں عموماً ''اشاریہ' دیاجا تا ہے، جس کی مدد سے کتاب میں فدکوراشخاص اور مقامات کو بہ آسانی تلاش کیا جاسکتا ہے۔ اشاریدایک اہم چیز ہاس کی مدد سے کسی بھی ضخیم کتاب کے مطلوبہ مندرجات تک باسانی پہنچا جاسکتا ہے۔ انگریزی میں اسے Index کہتے ہیں۔

اقتباس

اقتباس کے لغوی معنی ہیں روشنی لینا گرادب کی اصطلاح میں کی اور کی تحریر میں سے کوئی منتخب ھنے کی خاص مقصد کے لیے اپنے کلام میں درج کرنا اقتباس کہلاتا ہے۔ بسا اوقات کوئی مصنف کسی تخلیقی کام میں اپنے افکارونظریات کی وضاحت کے لیے کی متندمصنف کارائے کوئی وی وی پیش کرتا ہے جے واوین میں لکھا جاتا ہے، اس سے مصنف کا مرعا ومقصد

ائي رائے يامؤقف كى تائيد ہوتا ہے-

حاشيه

کی کتاب یا مقالے کا مصنف اپنی تحریر کومعتبر ومؤقر بنانے کے لیے جوتو شیح وتش و ترک کے اور ق میں ایک کلیر تھینج کر تر تیب کے ساتھ فیمر وارلکھ دیتا ہے، اے ''حاشیہ'' کہتے ہیں۔ فیمر وارلکھ دیتا ہے، اے ''حاشیہ'' کہتے ہیں۔

حاشیہ کتاب یا مقالے کے ہر باب یا پھر کتاب یا مقالے کے آخر میں بھی آسکتا ہے لیکن افضل یہی ہے کہ متعلقہ وضاحت ای صفح پر دے دی جائے۔

فرہنگ

فرہنگ، فاری کالفظ ہے جس کے لغوی معنی عقل درانش اور بھے ہو جھ کے ہیں۔فرہنگ کو عربی میں افتاد میں اور کھیے ہیں۔ عربی میں لغت اور انگریزی میں ڈکشنری کہتے ہیں۔

کسی کتاب میں طلبہ اور نے قارئین کی سہولت کے لیے دقیق اور ناموں الفاظ و محاورات اور تراکیب و اصطلاحات کی تشریح کی غرض سے کتاب کے آخر میں فرہنگ ترتیب وی جاتی ہے۔ علمی، ادبی اور خاص طور پر کلا کی کتب میں فرہنگ کا خاص طور پر اہتمام کیا جاتا ہے۔ م

ضميمه

ضمیمہ کا مادہ ''ضم'' ہے جس کے لغوی معنی ہیں بلانا یا شامل کرنا۔ چنانچہ وہ شے جوکی اور شے پر بردھا کرلگادیں ''ضمیم'' کہلاتی ہے۔ تتمہ یا تکملہ اس کے متر ادف الفاظ ہیں۔ جیسے کسی اخبار کا ضمیمہ جو اصل اخبار کے ساتھ شامل کر دیا جاتا ہے۔ اصطلاح میں کسی کتاب یا مقالے کے آخر میں مصنف کوئی عکسی تحریر، خط مخطوطہ یا مصاحبہ (انٹرویو) اس لیے شامل کر دیتا ہے تا کہ اس کے مؤقف کی تائید ہوسکے۔

مصاحب

مصاحبہ کو انگریزی میں انٹرویو (Interview) کہتے ہیں جو عام لفظ ہے۔ بیشتر

لوگ چاہے ہیں کہ انھیں ان کی بہندیدہ شخصیات کے بارے میں پچھ جانے اور سجھنے کا موقع ملے۔ اس خمن میں مصاحبہ بڑا کارگر ہوتا ہے۔ مصاحبہ کرنے والا کی بڑی شخصیت سے اس کے خیالات وافکار معلوم کرنے کے لیے پچھ سوالات کرتا ہے۔ جن کے جوابات سے لوگوں کو معلوم ہوجا تا ہے کہ اس شخصیت کو بیر مقام ومر تبہ کسے حاصل ہوا۔ فی زمانہ تحریری شکل کے علاوہ ریڈ یو اور ٹیلی وژن پر بھی آئے دن بڑے بیاست وانوں یا عظیم شخصیات کے مصاحبے نشر ہوتے رہتے ہیں۔

مخطوطه

مخطوطہ کو انگریزی میں Manuscript کہتے ہیں۔ مخطوطہ کے معنی ہیں قلمی نسخہ، دستاویز یا غیر مطبوعہ قلمی کتاب۔ اس میں نثری اور شعری دونوں طرح کا مواد شامل ہے۔ دنیا ہرکی لائبریریوں میں قیمتی مخطوطے موجود ہیں لیکن ان تک رسائی آسان نہیں۔ برصغیر کے سرکاری ادر نجی کتب خانوں ہیں بھی بے شارقیمتی مخطوطے محفوظ ہیں جن میں غیاث الدین بلبن اور اور نگ زیب عالمگیر کے ہاتھ کے لکھے ہوئے قرآن مجید کے نسخ بھی شامل ہیں۔

مقدمه

مقدمہ کا لفظ ''مقدم ' سے نکلا ہے جس کے معنی ہیں پہلے یا ابتدا میں۔ یہ ''مؤخ'' کا مقدمہ کا لفظ ''مقدم کے لغوی معنی ہیں پہلے پیش کیا ہوا۔
مقدمہ کی علمی ، ادبی یا تحقیقی کتاب کی تکمیل کے بعد دیبا ہے یا تمہید کے طور پر لکھا جاتا ہے۔ افر کتاب کی ابتدا میں شامل کر دیا جاتا ہے۔ انگریزی میں اسے Preface کہتے ہیں۔
مصنف مقدمہ میں کتاب کے مواد کے بارے میں ضروری با تیں اور اہم نکات اس کے بیان کر دیتا ہے کہ قار کین اس کے فکر وخیال سے کتاب پڑھنے سے پہلے ہی آگاہ ہو تکیں۔
بین مقدمے بڑے طویل ہوتے ہیں جن میں کتاب یا مقالے کے بارے میں پوری معلومات دی جاتی ہیں۔ مولانا حالی نے جب اپنے دیوان کی اشاعت کرانا چاہی تو دیوان کا

مقدمہ لکھا جونظر ثانی کے بعد اتنا طویل ہو گیا کہ اے احباب کے اصرار پر''مقدمہ شعر و شاعری'' کے نام سے علیحہ و کتابی شکل دے دی ، جو آج بھی اردو میں شاعری پر تنقید کی اولین کتاب شار ہوتی ہے۔

كتابيات

سی کتاب یا مقالے کے آخر میں ان حوالہ جاتی کتب، رسائل وجرا کد، مقالہ جات، اخبارات یا مصاحبوں کی فہرست حروف جبی کے اعتبارے دے دی جاتی ہے جن سے تعنیف یا محقیق کے دوران میں مصنف یا محقق مستفید ہوئے ہوں۔ انگریزی میں اسے محقیق کے دوران میں مصنف کا نام، کتاب کا نام، اللہ شہرکا نام جہاں ہے کتاب چیبی ہے، اشاعتی ادارے اور سالی اشاعت کی تفصیل درج کی جاتی ہے۔ اشاعتی ادارے اور سالی اشاعت کی تفصیل درج کی جاتی ہے۔ اگر کسی کتاب پرسن اشاعت درج نہیں تو وہاں س۔ن (سندارد) لکھ دیا جاتا ہے۔



# چندا ہم اصناف نثر

"نتر"عربی زبان کالفظ ہے جس کے لغوی معنی ہیں" پراگندہ یا بھراہوا" گراصطلاح میں الفاظ کا معینہ ضابطوں کے تحت استعال" نظم" کہلاتا ہے جب کہاس کے متضاد کے طور پر "نتر" کالفظ استعال ہوتا ہے۔ جس طرح ہم نے اصناف نظم کوموضوع اور ہیئت کے لحاظ ہے دور حقوں میں تقسیم کیا ہے، اسی طرح ہم اصناف نثر کو بھی مزاج کے اعتبار ہے دوحقوں میں تقسیم کرتے ہیں:

(الف) افسانوی ادب (Fiction) (ب) غیرافسانوی ادب (Non Fiction)

# افسانوی ادب (Fiction)

فکشن انگریزی زبان کا لفظ ہے جس سے تخیلاتی سطح پرتخلیق کیا گیا ادب مرادلیا جاتا ہے۔ اردوادب میں اس کے لیے بالعموم''افسانوی ادب'' کی اصطلاح استعال ہوتی ہے، جو اپنی وسعت اور جامعیت کے اعتبار ہے'' فکشن'' کی شیحے نمائندگی نہیں کر سکتے ۔ کیوں کہ ظاہری طور پراس سے صرف افسانے کے بارے میں یاافسانے کی صورت میں لکھا گیا ادب بھی مرادلیا جاسکتا ہے، جب کہ فکشن میں افسانے کے علاوہ داستان، ناول جمثیل فینٹیسی اور ڈراما وغیرہ کا جمہوم بھی شامل ہے۔ ذیل میں ہم اس لفظ کے مکنہ مفاجیم کا مختصر جائزہ لیتے ہیں:
مارٹن گرے کی معروف زمانہ لغت میں فکشن کی تعریف اس طرح کی گئی ہے:

"Fiction means things imagined opposed to fact.

'Fiction' is now a days used of novels and stories collectively."

جب كه يبينگوئن كى اد بى اصطلاحات كى لغت ميں اس لفظ كى تشريح ان الفاظ ميں بيان

ہوئی ہے:

"A fiction is a story essay which glosses human and also illusions. It is ironical in tone and also didactic."

یعنی فکش طنز اور اصطلاحی نوعیت کا ایک ایما کہانی نمامضمون ہوتا ہے جوانسانی خوابوں

اورسرابون کی عکای کرتا ہے۔ انسائیگلویڈیا امریکانہ میں فکشن کامفہوم یوں بیان کیا گیا ہے:

"Fiction: Is narrative literature created from the author's imagination rather than from fact. The noval and short story are the literary forms most commonly called fiction."

یعنی ایسا بیانیدادب جس کا تعلق حقیقت سے زیادہ مصنف کے خیل سے ہو۔ ناول اور مختر افسانہ اس کی ادبی شکلیں ہیں اور انھیں ہی عام طور پر فکشن کہا جاتا ہے۔ مختر افسانہ اس کی ادبی شکلیں ہیں اور انھیں ہی عام طور پر فکشن کہا جاتا ہے۔ پھر آ کسفور ڈایڈ وانسڈ لرنرز ڈکشنری میں فکشن کے شمن میں مرقوم ہے کہ:

"Type of literature (e,s:novels, stories) describing imaginary events and people."

یعنی ادبی وہتم جس میں تصوراتی کرداروں اور واقعات کاذکر ہو، مثلاً ناول یا کہائی وغیرہ تو می انگریزی اردولغت میں اس کامفہوم یوں بیان ہوا ہے:

د تصوری ، خیالی بخیل دار (خصوصاً کوئی خیالی کہانی) گھڑت، جھوٹ، افسانہ، ناول ، مخضر کہانی کی صورت میں خیالی واقعات کا نثری اظہار ، گھڑنے یا خیال آرائی کاعمل ۔''
مولوی عبدالحق نے ''دی سٹینڈرڈ انگلش اردوڈ کشنری'' میں اس کالب لباب یول مان کیا ہے:

" گھڑت، من گھڑت، ایجاد، بنائی ہوئی چیز، گھڑا ہواقصہ، گھڑی ہوئی بات، بناوٹی

الماند، كباني، قصد نیانہ، بال مفاجیم کوذہن میں رکھتے ہوئے ڈاکٹر ارتضای کریم نے اپنی تصنیف "اردوفکشن ال ر، فکش - ایسی ہر تحریر جس میں کسی واقعہ، کہانی یا افسانے کوبیان کیا جائے، فکشن کے ررے بن آئے گا۔ای لیے اس کا دائرہ کاروسیع ہوجاتا ہے۔اس میں حکامت بھی شامل ار المثیل بھی۔ داستان، ناول اور افسانہ (طویل یا مختصر) بھی، ناولٹ بھی اور ڈراھے بھی۔ عادر تمثیل بھی۔ داستان، ناول اور افسانہ (طویل یا مختصر ) بھی، ناولٹ بھی اور ڈراھے بھی۔ بال تک که منظوم داستانیس بھی اور الیی مثنویاں بھی جن میں قصبہ بن کاعضر ملتا ہے۔" واکم ارتضی کریم کی فکشن کے ضمن میں بیان کردہ اصناف میں اگر فینفیسی (Fantasy) كابھی اضافه کرلیا جائے تو ہم اس تعریف کوفکش پر حف آخر بھے سکتے ہیں۔ نینیسی کاخصوصی طور پر ذکرنه کرنے کی دووجہیں ہوسکتی ہیں:اوّل توبید کہ اردو میں فینفیسی الاُ كم تدادين للهي كئي ہے كداسے عام طور ير درخورِ اعتنائي نہيں سمجھا جاتا، دوسري وجديد موسكتي ے کہ اکثر اوقات مینٹیسی کو داستان پائمٹیل ہی کا حصہ مجھ لیا جاتا ہے حالانکہ بیائے مقاصد اور (ان کے اعتبارے ایک بالکل مختلف صنف ہے۔ مجموع طور پر ہم کہد سکتے ہیں کہ داستان، ناول، افسانہ، فکش کے تین بڑے ستون ہیں

مجموع طور پرہم کہہ سکتے ہیں کہ داستان، ناول، افسانہ، فکشن کے تین بڑے ستون ہیں بہکردیگر مذکورہ بالا اصناف اسی خاندان کے نسبتا کم اہم افراد ہیں جن کامخضر تعارف ذیل مراثی کیاجاتا ہے۔

انهانوی اوب (Fiction)

ا واستان 2- ناول 3- افسانه 4- ذراما 5- فينفيسي

### واستان (Story)

کہنے کی چیز کو کہانی کہتے ہیں۔ کہانی کا متر ادف لفظ قِصّہ یا حکایت ہے اور داستان تفے کہانی کی قدیم ترین تم ہے۔

تاقدین کے زوریک واستان اس طویل فرضی قصے کا نام ہے، جس کی فضا طلسانی، رومانی اورتصوراتی، واقعات وکردار غیرفطری اور مثالی جب کہ ماحول تخیلاتی ہوتا ہے۔ اس می قدم قدم پر جنوں، پر یوں، اڑن کھٹولوں، جادوئی قالینوں اور دیگر مافوق الفطرت عنامرے واسطہ پڑتا ہے۔ قارئین کی دلچیں بڑھانے کے لیے سسپنس، مزاح، رومانس، دلچپ کرداروں اور بعض اوقات عریانی وفحاش ہے بھی کام لیا جاتا ہے۔ کی زمانے میں قصہ خوانی یا داستان گوئی باضا بطایک فن ہوا کرتا تھا جوعر بی اور فاری سے اردومیں منتقل ہوا۔ برصغیر میں اس کا آغاز دکنی دور سے ہوا جواز ال بعد برصغیر کے طول وعرض میں پھیل گیا۔ بڑے برے بڑے بڑوں میں داستان سفتے سنانے کے لیے با قاعدہ جگہیں اور وقت مقرتہ ہوا کرتے تھے، جہاں لوگ کشاں کشاں آتے اور بڑے انہاک سے داستان سفتے تھے۔ پچھ قدیم شہروں خصوصاً حید کشاں کشاں آتے اور بڑے انہاک سے داستان سفتے تھے۔ پچھ قدیم شہروں خصوصاً حید آباد (دکن)، دتی ، گھو اور لا ہور وغیرہ میں ایسی جگہوں کی نشان دہی آج بھی برآسانی کی جا تائی کی جا تائی کی جا تائی گیا ہے۔ انشالللہ خاں انشا کا پہشعراسی ماحول کی عکاسی کرتا ہے:

سٰایا رات کو قِصّہ جو ہیر رانجھے کا تو اہلِ درد کو پنجابیوں نے لوٹ لیا

بغداد کے عباسیہ خاندان کے مشہور بادشاہ ہارون الرشید کی ملکہ 'زبیرہ' کوداستان سخے کا برداشوق تھا اور اس کے دربار میں داستان گوؤں کو بردی قدر ومنزلت کی نگاہ ہے دیکھا جاتا تھا۔ ''الف لیکل' قضے کی ایک مشہور کتاب کا نام ہے۔ اس کتاب کی کل داستا نیں سرقند کی شہرزاد وزیرزادی نے اپنی بہن ہے۔ جس کا نام دنیا زاد تھا، ایک ہزار ایک راتوں میں بیان کی تھیں۔ بعد میں بیک باتی مقبول ہوئی کہ اس کا انگریزی، فرانسیسی، عربی، فاری وغیرہ بہت تھیں۔ بعد میں بیک باتی مقبول ہوئی کہ اس کا انگریزی، فرانسیسی، عربی، فاری وغیرہ بہت

ى زبانون بين ترجمه و تيا-

رون بہلی با قاعدہ داستان مُلا وجھی کی" سبری" قرار پاتی ہے، جو 1635 میں الهنف مولی۔ پھر عیسوی خان بہاور کی' قصه مہر افروز و دلبر' ہے، جو محققین کے مطابق المبع المحالي على المحاكل المحالي المح رود القصص" تحرير كي - تقريباً اى زمانے ميس مخدوم حسين شاه يجابورى كى "معراج العافقين" سامنے آتی ہے۔ بعدازاں انشا اللّٰہ خان انشاک" رانی کیتکی کی کہانی" نے بھی ن توجه عاصل کی ۔ روایت ہے کہ خواجہ نظام الدین اولیا ایک دفعہ بیار پڑ گئے۔ بیاری نے ول مینیاتوان کے مرید خاص امیر خسرونے اپنے مرشد کے پاؤں دبانے میں انھیں ایک رليب داستان "قصه چهار دروليش" فارى مين سناني شروع كى - اس قضے كو يملے عطاحسين فال خمین نے "نوطرز مرصح" اور میرامن دہلوی نے "باغ و بہار" کے تاریخی نام ہے ڈاکٹر مان گل کرسٹ کے ایما سے فورٹ ولیم کالج کلکتہ کے پلیٹ فارم سے 1802 ءیں اردو یں لکھا۔ فورٹ ولیم کالج ہی میں میر اتمن کے علاوہ حیدر بخش حیدری نے "تو تا کہانی" (1801ء)"آ رائش محفل" (1803ء) خليل خال اشك نے "واستان امير حزو" (1802ء)، كاظم على جوان في "شكنتلا" حفيظ الدين احمه في "خرد افروز" (1803ء)، نال چندلا ہوری نے "ندہب عشق" (1804ء) ، محر بخش مجوری "نورتن" (1814ء) اور نظم علی دِلانے ' ہُفت گلش'' لکھیں۔ان کے علاوہ بھی بہت ہی داستا نیں لکھی گئیں مگران سب والتانول میں اپنے منفر دانداز بیان اور سلیس و برجت زبان کے سب ' باغ و بہار' کوسب سنادہ تبول عام کا درجہ حاصل ہوا۔ ' باغ و بہار' میں دتی کی معاشرت بیان ہوئی ہے۔اس كم مقالم ميں رجب على بيك سرورلكھنوى نے "فسانہ كائب" (1825ء) لكھى، جولكھنۇكى تذيب وثقافت كي آئينيددار ہے۔

تدرے بعد میں سامنے آئے والی داستانوں میں سیدغلام علی آزاد بلگرای کی''بلی نامہ'' (1832ء) نیم چند کھتری کی''گل باصنوبر'' (1836ء) ملاحسین کاشفی کی''بستانِ تھکت' (1836ء) لالوگوبند سنگه کی ''نغمه عند کیب' (1845ء) محمد عبدالرحمٰن کی 'نیخر دائن' (1856ء) محمد عبدالرحمٰن کی 'نیخر دائن' (1857) اس سلسلے کی نمایاں کاوشیں ہیں۔ علاوہ ازیں انیسویں صدی میں الف کیلی داستانوں کے اردوتر اجم کا بہت شہرہ رہا۔ اس سلیا کے معروف متر جمین میں الدین احمد، تو تارام ، منشی حامد علی اور مرزا جرت دہلوی شام میں۔ یہ داستانوں کا وہ معروف سلسلہ ہے جس کی حدیں بغداد، دشت ، ایران ، شام ، چین ، جایان ، یونان ، مصراور دیگر متعدد مغربی مما لک تک پھیلی ہوئی ہیں۔

اردو میں داستان نو کی کا دور تقریباً دوصد یوں تک قائم رہا۔ قدیم داستانیں اپنی گونا گوں خوبیوں کی بدولت نہ صرف انتہائی دلچے ہوا کرتی تھیں بلکہ بیا خلاقی اقد اراور زبان کے اعتبار سے بھی خوب صورت مرفعے تھے گر پھر بقول ٹا قب لکھنوی بیہوا کہ:

بڑے شوق سے سُن رہا تھا زمانہ

ہمیں سو گئے داستان کہتے کہتے داستان کا ایک نمونہ

ر ۱ می در این در ای

سير پہلے درويش كى:

پہلا درویش دوزانو ہوبیضااورا پنی سیر کاقصہ اس طرح سے کہنے لگا:

یہ سرگزشت میری ذرا کان دھر سُو! مجھکوفلک نے کر دیا نے یو وزیر، سُو! جو کھک پیش آئی ہے جدت مرے تَکیں اُس کابیان کتا ہوں، تم سَر بِسَر سُو!

اے یاراں! میری پیدائش اور وطن بزرگوں کا ملک یمن ہے۔ والداس عاجز کا ملک التجار خواجہ احمد نام، بڑا سودا گرتھا۔ اس وقت میں کوئی مہاجن یا بیپاری اُن کے برابر نہ تھا۔ اکثر شہروں میں کوٹھیاں، اور گما شیخے خرید وفر وخت کے واسطے مقرر تھے اور لاکھوں روپے نفتر اور جنس ملک ملک کی گھر میں موجود تھی۔ اُن کے یہاں دولڑ کے پیدا ہوئے۔ ایک تو بھی نفیر جو گفنی، سیلی پہنے ہوئے، مُر شدول کی حضوری میں حاضراور بولتا ہے۔ دوسری ایک بہن، جس کی قبلہ گاہ

نے اپ جیتے جی اور شہر کے سوداگر بیتے سے شادی کردی تھی ، وہ اپنی سُسر ال میں رہتی تھی۔

غرض جس کے گھر میں اتن دولت اور ایک لڑکا ہو، اس کے لاڈ پیار کا کیا ٹھ کا نا ہے! مجھ فقیر نے بڑے چا دیجو زسے ماں باپ کے سائے میں پرورش پائی اور پڑھنا لکھنا، سپاہ گری کا گئی، موداگر کا بھی کھا تا ، روز نامہ کیجے لگا۔ چودہ برس تک نہایت خوشی اور بے فکری میں گزری ، کچھ دنیا کا اندیشہ دل میں نہ آیا۔ یک بہ یک ایک ہی سال میں والدین قضائے الہی سے مرکئے۔ عجب طرح کا غم ہوا، جس کا بیان نہیں کرسکتا۔ ایک بازگی میتم ہوگیا، کوئی سر پر بوڑھا بڑا نہ رہا۔ اس مصیبت نا گہانی سے رات دن رویا کرتا، کھا نا بینا سب چھوٹ گیا۔

عالیس دن جوں توں کر کئے۔ چہلم میں اپنے بیگانے، چھوٹے بڑے جمع ہوئے۔ ب فاتحد سے فراغت ہوئی، سب نے فقیر کو باپ کی پگڑی بندھوائی اور سمجھایا: دنیا میں سب ك مان باب مرت آئے ہيں اور اپنتين بھي ايك روز مرنا ہے، پس صبر كرو، اپنے گھركو دیکھو۔اب باپ کی جگہتم سردارہوئے؛اپنے کاروبار،لین دین سے ہشیاررہو۔تسلی دے کروہ رضت ہوئے۔ گاشتے ، کاروباری ، نوکر چاکر جتنے تھے، آن کر حاضر ہوئے ، نذریں دیں اور بولے؛ کو مٹھ نقد وجنس کے اپن نظر مبارک سے دیکھ لیجے۔ ایک بارگی جواس دولت بے انتہار نگاہ پڑی، آئکھیں کھل گئیں۔ دیوان خانے کی تیاری کو تھم کیا۔فر اشوں نے فرش فروش بچھا کر، بھت، پردے، چلونیں تکلُف کی لگادیں اور اچھے اچھے خدمت گار دیدا زُو، نوکرر کھے، سرکار ے زُرْق يُرُق كى بوشاكيں بنوا ديں فقيرس پرتكيه لگاكر بيھا۔ ويسے ہى آ دى غندے، پائلاے،مفت پر کھانے پینے والے، جھوٹے،خوشامدی آکرآشنا ہوئے اور مصاحب بے؛ اُن سے آٹھ پہر صحبت رہے گئی۔ ہر کہیں کی باتیں اور زنگیں وابی تباہی إدھراُدھر کی کرتے اور كتے۔ال جوانی كے عالم میں كيٹلی كی شراب يا گل گلا ب تھنچوا ہے ؛ نازنين معثوقوں كوبلواكر، أن كاته بيجير اورعيش يجير

غرض آ دی کا شیطان آ دی ہے، ہر دم کے کہنے سننے سے اپنا بھی مزاج بہک گیا۔ ثراب، ناچ اور جو کے کاچ چا شروع ہوا۔ پھر تو بینو بت پنجی کہ سوداگری بھول کر، تماش بنی کا اوردیے لینے کاسوداہوا۔اپ نوکراورر فیقول نے جب بیغفلت دیکھی، جوجس کے ہاتھ پڑا
الگ کیا، گویالوٹ مجاوی۔ پچھ خبرنہ تھی کتنا روپیا خرج ہوتا ہے، کہال سے آتا اور کدھر جاتا
ہے۔مال مفت دل بےرحم۔اس وَرخر چی کے آگے اگر شخ قارون کا ہوتا، تو بھی وَفائہ کرتا کی
برس کے عرصے میں ایک بارگی بیحالت ہوئی کہ فقط ٹو پی اور کنگوٹی باقی رہی۔وہ آشنا (جودائت
کائی روٹی کھاتے تھے اور چمچا بجرخون اپناہر بات میں زبان سے نثار کرتے تھے) کافور ہوگے،
بلکہ داہ باٹ میں اگر کہیں جھینٹ ملاقات ہوجاتی ، تو آئی سے بی کرا کرمنھ پھیر لیتے۔



## ناول (Novel)

ناول اطالوی زبان کالفظ ہے جس کے معنی نیا، انوکھایا نرالا کے ہیں۔ بیداستان کی رق یافتہ اور ارتقائی شکل ہے۔ داستان کے برعکس ناول کی بنیاد حقیقت اور فطرت پراٹھائی جاتی ہے اور فرضی، خیالی اور مافوق الفطرت باتوں سے اجتناب کیا جاتا ہے۔ اردوفکشن کے ناقدین نے ناول کا حدود اربعہ متعین کرنے کے لیے جو تعریفیں بیان کی ہیں، ان ہیں سے چندا کی درق ذیل ہیں:

- مافوق الفطرت قصے كہانيوں نے جب حقيقى زندگى ميں قدم ركھا تو ناول وجود ميں آيا۔
  - ناول اس قفے کہانی کانام ہے،جس کا موضوع انسانی زندگی یااس کا کوئی پہلوہو۔
- ناول نگارزندگی کے مختلف پہلوؤں کا بغور مشاہدہ کر کے اپنے مشاہدات و تجربات
  کوایک خاص تر تیب اور سلیقے کے ساتھ کہانی کے انداز میں بیان کرتا ہے۔
  جیسا کہ بیان ہوا: ناول کا موضوع ''انسان' ہے۔ آج کا انسان طرح طرح کے حالات
  وواقعات سے دوچار اور متنوع مسائل میں گھر اہوا ہے۔ ناول ان سب موضوعات کا اعاط کرتا
  ہے۔ اس بنا پرناول کوئی تسموں میں تقسیم کیا جاتا ہے جن میں سے چندا ہم مندرجہ ذیل ہیں:

1- اصلای ناول 2- سوانحی ناول 3- جاسوی ناول 4- مزاحیہ ناول 5- تاریخی ناول واستان اور ناول میں بنیادی فرق یمی ہے کہ داستان مخیلہ ماحول کی پیداوار ہوتی ہے کہ جس میں کسی فرضی و نیا کے غیر حقیقی کر داروں سے داسط پڑتا ہے جبکہ ناول میں اصلی اور حقیق ربنا کا علس پیش کیا جاتا ہے، بلکہ عام زندگی کے واقعات کو دلچیپ انداز اور خاص سلیقے سے ربنا کا علی ناول ہے۔ ناول کے اجزائے ترکیبی بے شار ہیں لیکن جن بانچ عناصر پر بیان کرنے ہی کا نام ناول ہے۔ ناول کے اجزائے ترکیبی بے شار ہیں لیکن جن بانچ عناصر پر بیان کرنے ہی کا نام ناول ہے۔ وہ مندرجہ ذیل ہیں:

بلاث

سے ناول کا بنیادی خاکہ ہوتا ہے، جس میں واقعات کی ترب اور ناول کے آغاز وانجام کا تعین ہوتا ہے، ناول میں پلاٹ کوریڑھ کی ہڈی کی حیثیت حاصل ہوتی ہے۔ بعض ناولوں کے پلاٹ سادہ ہوتے ہیں جن میں کوئی ایک ہی کہانی بیان کی گئی ہوتی ہے۔ ایسے ناول جن میں کئی کہانیاں ایک ساتھ آگے بڑھتی ہیں، ایسے ناولوں کے پلاٹ کومرکب پلاٹ کا نام دیا جاتا ہے۔ ناقدین کے نزد یک اچھا پلاٹ تر تیب ویے کے لیے سلقہ، مہارت اور فطری زندگ کا عمیق مشاہدہ جیسی خوبیاں از حدضر وری ہیں۔

كردار

پہمی ناول کالازی عضر ہے۔ ہر ناول میں ایک یا دومرکزی کردار ہوتے ہیں اور باتی طفی ہا چھا کردار وہی سمجھا جاتا ہے جو لچک دار اور انسانی زندگی سے قریب تر ہوتا ہے۔ مثالی و جالد کرداروں کو تنقید کا نشانہ بنایا جاتا ہے۔ ڈپٹی نذریا حمد کے ناولوں پر سب سے برا اعتراض کی ہوتا رہائے ہوں کی ہوتا رہائے ہوں ہوں کے اکثر کردار نیکی اور بدی کے جمعے ہیں۔ اردوناول کی تاریخ پر سری سی کا مؤالیس تو نذریا حمد کا ظاہر دار بیگ ، سرشار کا خوجی ، رسواکی امراؤ جان ادایا راجا گدھ کی سی شاہ نے کی بنا پر آج تک لوگوں کے اذبان میں تازہ ہیں۔ شاہ نیکی وہری کے ماحول کو قبول کر لینے کی بنا پر آج تک لوگوں کے اذبان میں تازہ ہیں۔

منظرنگاری

ناول چونکہ جزئیات اور جذبات کافن ہے۔ اس کیے ناول نگار کولفظوں سے تصویریں بنانے کافن بھی بخوبی آنا چاہیے۔ بیہ منظر نگاری چاہے فطرت کی ہو، جذبات واحساسات کی ہو، اچھائی و برائی کی ہویا شہری و دیہاتی زندگی کی ،اس کی نزاکتوں سے ناول نگار کا بخوبی آگاہ ہونا ناول کی کامیابی کاضامن ہے۔

مكالمهوزبان وبيان

کہاجاتا ہے کہ مکالمہ ناول نگار کے ہاتھ میں ہٹر کی طرح ہوتا ہے، جس سے وہ کہانی
کو ہانکا ہے۔ مکالمے ہی کے ذریعے ہم کرداروں کے عیوب ومحاس سے آگاہ ہوتے ہیں۔
اچھا مکالمہ وہی ہوتا ہے، جو فطری اور کردار کی سطح کے عین مطابق ہو، اس کی زبان سادہ اور
برجت ہو۔ بعض ناولوں میں مکالمہ نہیں ہوتا بلکہ مصنف اپنی زبان میں واحد متعلم کے انداز
میں کہانی بیان کرتا ہے۔ اس میں بھی اس کا اسلوب اور انداز بیان ناول کی کامیا بی میں اہم
کرداراداکرتے ہیں۔

اندازفكر

ہرناول نگار کا ایک خاص نقط نظر ہوتا ہے، یا یوں کہہ لیں ہراد بیب کی خاص طرزِ فکر کا ماک ہوتا ہے۔ زندگی کے بارے میں اس کا ایک خاص نظر بیہ ہوتا ہے، جو اس کی تحریم کہیں ماک ہوتا ہے۔ زندگی کے بارے میں اس کا ایک خاص نظر بیہ ہوتا ہے، جو اس کی تحریم کہیں در آتا ہے۔ کسی کا طح نظر اصلاح ہوتا ہے تو کسی کا محض تفریح۔ ادیب کا فلسفہ حیات کچھ بھی ہو، اس کے بیان میں فنکاری اور ادبی چاشنی کا قائم رہنا ضروری ہوتا ہے، ورنے ناول کے نعرے بازی یا پراپیگنڈہ بن جانے کے امکانات زیادہ ہوتے ہیں۔

ارتقا

اٹھارہ موستاون کے ہنگا مے نے برصغیری سیاسی وساجی زندگی میں ایک انقلاب برپاکر دیا۔ مختلف شعبہ ہائے زندگی میں نئے نئے مسائل نے جنم لیا، جنھیں حل کرنے کے لیے نئے ﷺ گردہ اور ادارے وجود میں آئے ، کئی تنظیمیں قائم ہوئیں ،مختلف سوسائٹیاں بنیں ،متعدد خیمیں چلیں۔ایسے میں ادب بھی حالات حاضرہ سے متاثر ہوئے بغیر ندرہ سکا۔ خیمیں چلیں۔ایسے میں ادب بھی حالات حاضرہ سے متاثر ہوئے بغیر ندرہ سکا۔

ان تاریک حالات میں علم واوب کی شمع روش کرنے کے لیے سرسید احمد خال کی اوبی فری وجود ہیں آئی۔ جس کے زیرِ اثر سرسید کے علاوہ ڈپٹی نذیر احمد ، مولا نا الطاف حسین فری ، فلام شبلی نعمانی ، نواب محسن الملک اور ذکاء اللہ جیسی شخصیات اور اکابر ادب نمایاں ہوئے ۔ جن کے باراحمان سے اردونٹر کا سرآئ تک جھکا ہوا ہے ۔ مذکورہ حضرات نے اپنے انداز میں اردوادب کو مختلف النوع نثری جواہر پاروں سے مالا مال کر دیا۔ اردو میں بیشتر بیزی اصاف کا آغازای زمانے سے ہوا۔ انھی میں سے ایک ناول کی صنف ہے ، جے اردو میں بیشتر باقامدہ طور پر متعارف کروانے والے مولوی نذیر احمد دہلوی تھے۔ اس حوالے سے وہ اردو کے باقامدہ طور پر متعارف کروانے والے مولوی نذیر احمد دہلوی تھے۔ اس حوالے سے وہ اردو کے باقامدہ طور پر متعارف کروانے والے مولوی نذیر احمد دہلوی تھے۔ اس حوالے سے وہ اردو کے باقی ناول نگار اور ''مرا ۃ العروس'' (1869ء) اردو کا پہلا ناول قرار پاتا ہے۔ اگر چہ بعض اوگ اخسی ناول نگار احمد کی ہوئی تعقیل میں اول نگار احسان فاروق کے خیال میں ان کی ناولیں اس قدر کھلی ہوئی تعقیلیں ہیں کہ ان کوناول کہنے پر تبجب ہوتا ہے۔

ال میں شبہیں کہ نذیر احمد کا برا مقصد اصلاح تھا۔ جس کے رنگ میں رنگ کروہ بعض اوقات کہانی پر مقصدیت کی اتنی و بیزیۃ چڑھا دیتے ہیں کہ فن پس پردہ چلا جاتا ہے اور کرداروں پر مثالیت اور مولویت کی گہری چھاپ نظر آنے لگتی ہے، لیکن بیے حقیقت ہے کہ ان تام ربول کے باوجود ڈپٹی نذیر احمد اس صنف کے بانی بھی ہیں اور موجد بھی کہ انھوں نے کہان کی اورائی ماحول کو ایک وم برصغیر کی تہذیب و معاشرت کے شانہ بثانہ لا کھڑا کیا۔ بنول ہو وقار کو ایک وم برصغیر کی تہذیب و معاشرت کے شانہ بثانہ لا کھڑا کیا۔ بنول ہو وقار عظیم بین احمد کر انہوں کے شانہ بثانہ لا کھڑا کیا۔ بنول ہو وقار عظیم بین احمد کر انہوں کے شانہ بثانہ لا کھڑا کیا۔ بنول ہو وقار عظیم بین احمد کر انہوں کے شانہ بثانہ لا کھڑا کیا۔ بنول ہو وقار عظیم بین احمد کر انہوں کے شانہ بنانہ لا کھڑا کیا۔

"نذیراحمرکے ناولوں نے کہانی کو خیل اور تصور کی دنیا بسانے کے بجائے حقیقت کی دنیا میں قدم رکھنا سکھایا۔ کہانی کومحض دلچیبی اور تفریح کی چیز سمجھنے کے بجائے اسے معاشر تی

زندگی میں قدم رکھنا سکھایا۔"

علادهازی انھول نے اردوادب کو "کلیم" اور" ظاہردار بیک" جسے زھرہ کردارول سے

بھی نوازا۔ بیان کی ذہنی بیداری اور ترقی یافتہ شعور کا نتیجہ ہے کہ''مراۃ العروس' سے''نہائی بنتلا'' تک چنچ پہنچتے وہ مقصدیت اور فن میں توازن پیدا کرنے میں کامیاب ہوجاتے ہیں۔ اس حوالے سے سیدوقار عظیم لکھتے ہیں:

سے بیدرہ ا ''فہانہ مبتلا اردوکا پہلا ناول ہے جس نے سطح معنوں میں زندگی اور فن دونوں کی افراد ا اہمیت اور باہمی رشتے کے احساس کی داغ بیل ڈالی اور نذیر احمد کے بعد آنے دالے ناول نگاروں کوفن کی روایت کا ایک ایسامعیار ملاجس میں بہت ی خامیوں کے بادجود مکمل فن کی ساری نشانیاں موجود تھیں۔''

ڈاکٹراحس فاروتی ، نذیر احد کے بجائے رتن ناتھ سرشارکو پہلا با قاعدہ ناول نگار تلیم كرتے ہيں،ان كے نزد كي سے مذاق كى ناول لكھنے كے ليے سرشار كے ہير چھولينا ضروري ے۔ گر ڈاکٹرسلیم اختر نے تو '' فسانۂ آزاد'' کوسرے سے تکنیکی طور پر ناول تسلیم ہی نہیں کیا۔ اس میں شہبیں کہ سرشار نے ناول نگاری میں انگریزی ادب سے بھی استفادہ کیا۔انھوں نے اس ناول کے ذریع لکھنوی معاشرت کی سجی تصویریں ہمارے سامنے پیش کیں۔اس الی تہذیب کے تقریباً تمام گوشے آشکار کیے۔ مگر سے ماننا پڑتا ہے کہ "فسانہ آزاد" لکھنول معاشرت کی تجی عکای کے باوجود بلاٹ کے اعتبار سے انتہائی غیر مربوط ہے۔ال یں واقعات کا ایک جنگل اور کرداروں کی بہتات ہے لیکن خوجی جیسا کرداراور لکھنوی ڈھنگ کا خاص ظرافت ارد دادب کے لیے سرشار کا خاص تخفہ ہے۔ ہم کہ سکتے ہیں کہ پیڈت رتن ناتھ سرشارنے ڈپٹی نذریا حمد کے لگائے ہوئے بودے کی بہتر طور پر آبیاری کی۔ مولا ناعبدالحليم شرر جب لندن ويورب كى سياحت سے واپس آئے تو والر الكاك تاریخی ناولوں کےمطالعے ہے ان میں ایک خاص روعمل پیدا ہو چکا تھا اور انھوں نے تنبدل اورانقامی انداز سے اردومیں ناول نگاری کا آغاز کیا۔ان کے ایک ہم عصرادیب محمل طب نے بھی یمی انداز اپنایا اور ناول میں تاریخ کا سہارا لے کرعیسائی قوم کے عیبوں کا خوب بون چاک کیا۔ علی عباس حینی کے الفاظ میں شرر اور طبیب نے غیر سلم اقوام کے اصابات کوندا

ندائی بال وجروح کیا ہے۔ شرر نے تاریخی ناول نگاری کے ساتھ ساتھ زبان و بیان پر بھی فدم آگے بڑھایا۔ مجموعی طور پر بیتینوں ناول نگار فدوری فاور پر بیتینوں ناول نگار فدوری فاوری خینیت اختیار کر گئے۔ سیدوقا عظیم لکھتے ہیں:
منز دالوں کے لیے چراغ راہ کی حیثیت اختیار کر گئے۔ سیدوقا عظیم لکھتے ہیں:
منز براحمرسرشار اورشر رہماری ناول نگاری کی تاریخ میں فنی روایت کے پیش روہیں۔ ان منز براحمرسرشار اورشر رہماری ناول نگاری کی تاریخ میں فنی روایت کے پیش روہیں ان فیل کی دنیا میں ایک نی دنیا میں ایک نی دنیا میں ایک نی دنیا میں جھوں فرک کا دور بینی سے قصہ گوئی کی دنیا میں ایک خور کی کے در یعے سے اس ڈگر میں ایک شمعیں جلائیں جھوں فرک کی راہ روشن کی۔''

پریم چند بھی اردو کے افسانوی ادب میں سنگ میل کی حیثیت رکھتے ہیں۔ جنھوں نے اپنے تیرہ ناولوں اور سیکڑوں افسانوں میں ہندوستان کی ساجی زندگی نیز طبقاتی اور سیاسی مشکش کو اپنے تیرہ ناولوں اور سیکڑوں افسانوں میں ہندوستان کی ساجی زندگی نیز طبقاتی اور سیاسی مشکروں اور سیاسی میں پیش کیا۔ ان کے معروف ناولوں میں گؤوان، میدانِ میں کران اور جوگانِ جستی وغیرہ اہم ہیں۔

ادهراردوناول می ظرافت کا جوزج سرشارنے بویا تھا،اے "اودھ بنج" کے لکھنے والوں نے خوب پروان چرمایا۔ سجاد حسین نے مکمل مزاحیہ ناول لکھے۔ "حاجی بغلول" جیسا کردار تخلیق کیا۔ ال کے بعد عظیم بیک چغنائی اور شوکت تھانوی نے مزاحیہ ناولوں کے انبار لگا دیے۔قاضی عبدالغفارنے "لیل کے خطوط" اور" مجنوں کی ڈائری" کے ذریعے ناول نگاری میں ایک نی جہت کا اضافہ کیا اور خطوط کی شکل میں ناول نگاری کی۔ انگریزی اوب کا سب سے پہلا ناول" پامیلا" بھی رچروس نے اس انداز میں لکھا تھا۔ قاضی کے ہاں موضوعات کے

اعتبارے رقی پندانہ نقط نظر ملتا ہے۔

1936ء میں شروع ہونے والی ترتی پند تحریک نے اردو ناول کو ایک نے ذاکتے ے روشناس کرایا۔اس تح یک کے زیرِ الرفظم اور افسانے کو خاص طور پر فروغ ملالیکن سجادظہیر، عزيزاحر، كرش چنداورعصمت چنتائى كے ہاں ناول كے بھى بعض التجھے نمونے مل جاتے ہیں۔ تھا۔عزیزاحدنے''آگ'اور''ایی بلندی،ایی پستی''وغیرہ میں اشتراکیت اورجنسیت کو گھلا ملادیا۔ کرشن چندکا'' فکست'ایک ایبارومانی المیہ ہے، جس میں سرمائے اور محنت کی مشکش میں ایک غریب عورت کی کہانی بیان کی گئی ہے۔عصمت چغنائی نے بھی اینے ناولوں میں متوسط طقے ی عورت کی جنسی نفسیاتی زندگی کو خاص طور پر جگہ دی ہے۔ ڈاکٹر احسن فارو تی ناول کا مجوى عائزه پيش كرتے ہوئے لكھے ہى:

"مرشار کردار نگاری کوراه پر لگا گئے۔شرر قوت بیان اور طرز بیان کی راه دکھا گئے۔رسوا ایک ایسی چیز چھوڑ گئے جوفتی اعتبارے ہرطرح مکمل ہے۔ یریم چند مقصدی اور ڈرامائی ناول کی بنیادر کھ گئے۔عصمت نے عام زندگی کوایک انفرادی زاویۃ نگاہ سے پیش کرنے کا

مرتقیم ملک کے بعد اردوادب میں جتنے ناول لکھے گئے،اتنے ناول کسی دوسرے دور مین ہیں لکھے گئے۔ایم اسلم، قیسی رام وری، رئیس احمد جعفری اور نیم حجازی نے معاشرتی، قوی،

المالية والم من مع مجازى في نبتازياد ومقبولية عاصلى \_ مام الدول على الدول على المعالي المعالية ن الارون معرفی فن کرجاؤ اور ناول نگاری کے جدیدر باتات وحالات و الاتات رور ایک ایک ایک ایم موڑ ویا۔ انھوں نے مغربی کھنیک اور شعور کی زوکوکامیانی کے ساتھ 

ولف بالووّل كا عاطما في مختلف شكلول ميس كرتار با-

تیام پاکتان کے بعد اردو ناول کے منظر نامے پر انجرنے والے ناول تکاروں شی مدالد حسين كانام الهم ہے۔ جن كاناول "اواس سليس" برصفير كے ساى وسارى ليس منظر كا الله يج او عراس ناول نے بيناه شيرت حاصل كى -ان كے بعد يس آنے والے بال، تد، با گھاور ناوارلوگ، قارئین کواس طرح چونکانے میں ناکام رہے۔

متازمفتی کے ناول ''علی پورکا ایلی'' کے ذریعے اردوش سوالی ناول کی بنیاد پڑی۔ اں ناول کا شار اردو کے اہم ناولوں میں ہوتا ہے۔ اس میں کرواروں کی ایک ویا آباد ع مفتی نے جب اے اپنی بائیوگرافی قرار دیا تو ادبی طلقوں میں ایک خاص طرح ک المل مج التي -

فد يجمنوركا" آلكن" قيام پاكتان كى جدوجهداور جرت سے پيدا ہونے والے سائل کی نمائندگی کرتا ہے۔ بنگال کے پس منظر میں لکھا گیافضل کریم فضلی کا ناول''خون جگر الفي الم ناولول مين شارجوتا م حيات الله انصاري كاندلبوك بهول 'اشتراك المريات كا أينددار بجبكه قدرت الله شهاب كا" يا خدا" اورشوكت صديقي ك" خداكى بستى" الا القالي "برم حقيقت نگاري كے عكاس بيں -انظار حيين كے "بستى" اور "آ مح مندر ٤ ١٥١ ما الحاري الحاري الحاري الحاري الماري المرتعين المرتعين -پُرانور بجاد کے''خوشیوں کا باغ"اور''جنم روپ"، فاروق خالد کے'' سیاہ آئیے'' بہیم اللی کا جنم کنڈلی"، انیس ناگی کے "محاصرہ" اور" دیوار کے پیچھے" اور نارعزیز بث کے

ورنگری گری گری کھرا مسافر '' نے بھی اپنے اپنے انداز میں اوگوں کو چونکانے کی کوشش کی ، لین گری گری گھری کھرا مسافر منام پہ آنے والے جس ناول نے اردود نیا کو سب سے افرادہ متوجہ کیا، وہ بانو قد سیکا ''راجا گدھ' ہے ، جس میں رزق حرام کے انسانی جم اور نفسیات پر ہونے والے اثرات کو بنیاد بنا کراسے خوبصورت انداز میں ناول کا سانچا عطا کیا گیا ہے۔ یہ ناول ادبی علقوں میں تاویر زیر بحث رہا۔ قار کین نے اسے اس قدر سراہا کہ بانو قد سیے کا ''وال ہو گھا نے '' اور دیگر ناول بھی اس کے سامنے ماند پڑگئے ۔ ای طرح مرزااطہم بیگ کا ''نظام باغ' 'اور میبیداللّٰہ بیگ کا ''را چوت' بھی ناول کے شجیدہ قار ئین سے دادوصول کرنے میں کامیاب ہیں۔ رحیم گل نے ''دواستان چھوڑ آئے' 'اور ''تن تارارا' ' کی جنسی رو مانویت کے فرریعے سے میں کامیاب ہیں۔ رحیم گل نے ''دواستان کھوڑ آئے' 'اور ''جنت کی تلاش' ' کے ذریعے سے میں انھوں نے ناول اور سفر نامے کو ہم آئیز کرنے کی کامیاب کوشش کی ہے۔ معاشر تی رو مانس کے حوالے سے اے آر خاتون ، وحیدہ شیم ، رضیہ بٹ ، الطاف فاطمہ ، سلمی کنول اور بشری رحمٰ نے کامیاب ناول نگاری کی۔

گزشتہ ربع صدی میں اپنے رنگا رنگ موضوعات کے ذریعے جس ناول نگار نے قارئین کی سب سے زیادہ توجہ اپنی جانب مبذول کی ہے، وہ مستنصر حسین تارڑ ہیں۔ان کی ناول نگاری کا آغاز توستی قتم کی رومانویت سے ہوائیکن''بہاؤ''اور''راکھ'' تک آئے آئے انھوں نے خودکو ایک بجیدہ ناول نگار کے طور پر بھی تنایم کروالیا۔اس کے بعد بھی انھول نے اردوادب کو'' قربتِ مرگ میں محبت''،اور''خس و فاشاک زمانے'' جیسے کا میاب ناول دیے۔ حال ہی میں سامنے آنے والا''اے غزالی شب' بھی سرخ سورے کے پس منظر میں لکھا گیا حال ہی میں سامنے آنے والا''اے غزالی شب'' بھی سرخ سورے کے پس منظر میں لکھا گیا دکش ناول ہے۔

قارئین کی نئی نسل کو اپنی جانب متوجہ کرنے والے ناول نگاروں میں عمیرہ احمداور ہاشم ، ندیم کے نام اہم ہیں، جن کے ناول مذہبی اور تہذیبی شعور میں رومانویت کی آمیزش کے ساتھ پروان چڑھتے ہیں۔ ان میں عمیرہ احمد کا ''پیر کامل'' اور ہاشم ندیم کا ''عبداللہ'' بالحضوص بہت

مقبول ہوئے۔ امراؤ جان سے اقتتاس

"بهم نبین ان میں جو پڑھ لیتے ہیں طوطے کی طرح مکتب عشق و وفا تجربہ آموز بھی تھا

کتب میں مجھ سمیت تین لڑکیاں تھیں اور ایک لڑکا تھا گوہر مرزا۔ حد کا شریہ اور ایک لڑکا تھا گوہر مرزا۔ حد کا شریہ اور برزات ۔ سب لڑکیوں کو چھیڑا کرتا تھا۔ کی کامنہ پڑھا دیا، کی کے چٹی لے لی۔ اس کی چوٹی کی برزات کی جوٹی ایک میں جگڑ دی کہیں قلم کی نوک پڑڑ کے تھی جگڑ دی کہیں قلم کی نوک پڑڑ کے تھی جہیں کتاب پر دوات الٹ دی۔ غرض اس کے مارے ناک میں دم تھا۔ لڑکیاں بھی فرر دھپیاتی تھیں اور مولوی صاحب بھی قرایہ واقعی سزا دیتے تھے، گروہ اپنی آئی بانی سے نہ فرایہ واقعی سزا دیتے تھے، گروہ اپنی آئی بانی سے نہ ہولی تھا۔ سب سے بڑھ کر میری گت بناتا تھا، کیونکہ میں سب سے انیلی اور کی گئی ہی تھی اور مولوی صاحب سے کہہ کہہ کے اکثر مار پڑوائی گر بے غیرت کی طرح بازنہ آیا۔ آخر میں بی چغلیاں کھاتے کھاتے عاجز آگئی۔ میری فرادیر مولوی صاحب سے کہہ کہہ کے اکثر مار پڑوائی گر بے غیرت کی طرح بازنہ آیا۔ آخر میں بی چغلیاں کھاتے کھاتے عاجز آگئی۔ میری فرادیر مولوی صاحب اس کواس بے در دی سے سزادیتے کہ خود مجھے ترس آجا تا تھا۔

گوہرمرزاکاس کمتب میں آنے کا سب بھی ہوائے ہیں۔ نواب سلطان علی خال ایک بڑے عالی خاندان رکیس تھے۔ تو پ دروازے میں رہتے تھے۔ ان سے اور بتو و و و نی سے رسم خالے آئی سے یہ لڑکا بیدا ہوا۔ اگر چہ بتو سے اور نواب صاحب سے اب ترک ملاقات ہوئے مت گرزگی تھی مگردس رو پے ماہ بہ ماہ لڑکے کی پرورش کے لیے دیے جاتے تھے اور بیگم صاحب سے چوری چھے بھی بھی بلا کے و کھے بھی لیا کرتے تھے۔ بتو قاضی کے باغ کی رہنے والی تھیں، ویں ہوائی کے بھائی کا گھر تھا۔ کھڑ کی درمیان میں تھی۔ گوہرمرزا بچپن بی سے ذات شریف میں ہوائی کے بھائی کا گھر تھا۔ کھڑ کی درمیان میں تھی۔ گوہرمرزا بچپن بی سے ذات شریف میں دیا ہوئی کی منائی ہوئی کی کنکیا چھین کی، کے گھر میں ڈھیلا بچینک دیا ،کسی کی کنکیا چھین کی، کسی کی کنکیا چھین کی، کسی کی کر کھنے کوما نگا، اس نے دے دیا، کسی کی ٹائیس تو ڑ دیں ،کسی لڑ کے سے چرکوؤں کا پنجرہ دو یکھنے کوما نگا، اس نے دے دیا، آب نے کھڑ کی کی ٹیلی کھول دی، سب چرکو ہے ،گھر سے اڑ گئے خرض کہ طرح طرح کے آزاد

دیے تھے۔ آخر ماں نے عاجز ہوکر محلے کی مجد میں ایک مولوی صاحب کے پاس بھا دیا۔
یہاں بھی آپ نے اپ ہتھکنڈ ہے نہ چھوڑ ہے۔ تمام ہم کمتب لڑکوں کو تک کرنا ٹروع کردیا۔
اس کی ٹوپی چھاڑ ڈالی، ایک لڑکے کی جوتی کنوئیں میں ڈال دی۔ ایک دن مولوی صاحب نماز
پڑھ رہے تھے، حضرت نے ان کا نیا چڑھواں جوتا حوض میں تیرادیا، خود بیٹے ہوئے سرد کھ رہ
ہیں۔ اسے میں کہیں سے مولوی صاحب سر پر پہنچ گئے۔ اب تو گوہر مرزا کی خوب ہی مرمت
ہوئی۔ مولوی صاحب نے مارے طمانچوں کے منہ لال کردیا، اور کان پکڑے ہوئے بقی کھر پر
کے آئے۔ دروازے پرسے پکارے کہا: ''لوصاحب اپنالڑکا، ہم اسے نہ پڑھائیں گے۔'

گوہر مرزاسب سے زیادہ مجھی کوستاتا تھا۔ دن رات داد بیداد کاغل رہتا تھا۔ مولوی صاحب نے اس کو بہت بہت مارا، مگراس نے مجھےستاتا نہ چھوڑا۔ اس طرح کئی برس گزرگئے۔ آخر میری اس کی صلح ہوگئی، یا یوں کہیے کہ میں اس کےستانے کی خوگر ہوگئی۔

گوہرمرزاکے اور میرے بین میں کچھ ہی فرق ہوگا۔ شایدوہ مجھ سے دوایک سال بڑا ہو۔ جس زمانے کا حال لکھ رہی ہوں، میرایس کوئی تیرہ برس ہوگا اور گوہر مرزا کو چودھواں پندرھواں نمال تھا۔

گوہرمرزا کے ستانے سے اب مجھ کومزا آنے لگا تھا۔ اس کی آواز بہت اچھی تھی۔ (ڈومنی کالڑکا تھا) قدرتی کے دار۔ بتانے میں مشاق، بوٹی بوٹی بوٹی بھڑکتی تھی۔ ادھر میں لے بر سے آگاہ۔ جب مولوی صاحب ملتب میں نہ ہوتے تھے، خوب جلسہ ہوتا تھا۔ میں گانے لگی دہ بتانے لگا۔ بھی وہ گارہا ہے، میں تال دے رہی ہوں۔ گوہرمرزا کی آواز پراوررنڈیاں بھی فریفتہ تھیں۔ ہرایک کمرے میں بلایا جاتا تھا۔ اس کے ساتھ میرا جانا بھی ایک ضروری بات تھی، کیونکہ بغیر میری اس کی سنگت کے لطف نہ آتا تھا۔

سب سے زیادہ امیر جان اس کے گانے پر غش تھیں۔ مرز اصاحب! آپ کوامیر جان یا دتو ہوں گی؟

یاد ہیں، کے جاؤ۔

امیر جان کاوه زمانه جب وه فتح الدوله بهاور کی ملازم تصین ،الله رے جو بن کے تما تھ! ده اضی ہوئی جوانی!

دای! کهلتی کهلتی ده چپنی رنگت بهولی بهالی ده مؤنی صورت بانکی بانکی ادائیں ہوش ربا برچھی ترچھی نگاہیں قہر خدا

بوناساقد، چهريرابدن، نازك نازك باته ياون!

رسوا: اب تو میں نے جب ان کو دیکھا ہے، الگنی پر ڈالنے کے لائق تھیں۔ ایسی بری صورت ہوگئ تھی کہ دیکھانہیں جاتا تھا۔

امراؤ: كمال ديكها تها؟

ربوا: انھی کے گھر میں ویکھا تھا، جن کے کمرے کے سامنے ایک شاہ صاحب گیروے کپڑے پہنے، ہزار دانے کی تنبیج ہاتھ میں لیے کھڑے رہتے تھے۔ادھرے جو نکاتا اس کوسلام کر لیتے تھے، بھی کسی سے سوال نہیں کرتے تھے۔

امراؤ: سمجھ گئ اوہ شاہ صاحب ان کے عاشقوں میں تھے۔

روا: بي بال، كيايس نبيس جانتا!

امراؤ: اچھاتوآپويس رہتے ہيں؟

رسوا: ان کی مصاحبت میں ہوں۔

امراؤ: اوران كاحال كياب؟

راوا: وه ایک عیم صاحب پرمرتی ہیں۔

امراؤ: كون عليم صاحب؟

الوا: آپنیس جانتیں ۔نام بھی بتادوں گا،تب بھی آپنیس مجھیں گی، پھر کیافائدہ؟

الراؤ: فيركه بتاديجي، مين مجه جاؤل كي-

رسوا: وهنخاس .....

امراؤ: خوب جانتی ہوں۔ یہی امیر جان اس زمانے میں ایسی تھیں کہ لوگ ان کوایک نظر
دیکھنے کی آرزوکرتے تھے۔ مزاج میں وہ جمکنت تھی کہ ایسے ویسے کا تو ذکر ہی کیا
ہے، اچھے اچھوں کی دعا قبول نہ ہوتی تھی۔ ٹھاٹھ بھی ایسے ہی تھے۔ چار چار مہریاں
ساتھ۔ ایک گڑ گڑی لیے ہے، ایک کے ہاتھ میں پنھیا ہے، ایک کے پاس
خاصدان ہے۔ خدمت گارور دیاں پہنے سواری کے ساتھ دوڑتے جاتے ہیں۔
مامیر جان، گو ہر مرزا کے گانے پرغش تھیں۔ خودگانا جانتی نہیں تھیں، مگرگانا سننے کا بڑا
شوق تھا۔

گوہر مرزا بچینے ہی ہے رنڈیوں کا کھلونا تھا۔ ایک ایک اس پردم دیتی تھی۔ صورت شکل بھی پیار کرنے کے قابل تھی۔ رنگ تو کسی قدر سانولا تھا گرناک نقشہ قیامت کا پایا تھا۔ اس پر نمک اور جامہ زیبی ہشوخی ہشرارت کوئی بات....!

رسوا: كيول ندمو، كل مال كابيناتها!

امراؤ: الماء الوكياآب نے بنوكو بھى ديكھا تھا؟

رسوا: (مسكراتے ہوئے) جي بال،آب يبي قياس كر ليجے "



## افسانہ (Short Story)

افساندایک ایی مخفر تحریکا نام ہے جس میں کی واقع ، کردار یا لیمے کی جھلک دکھائی جاتی ہے۔ یہ داستان اور ناول کی مزید ترقی یافتہ شکل ہے۔ جدید دور میں جب زندگی تیز اور لوگوں کے پاس وقت کم رہ گیا تو ناول کے بجائے افسانے کا رواج ہوا۔ اردوز بان میں افسانہ انگریزی اوب کے اثر سے آیا۔ جول جول انسان عدیم الفرصت ہوتا گیا تو کسی ایسی صفب الرب کی ضرورت محسوس ہوئی جو کم سے کم وقت میں پڑھنے والے کو مسرت اور تسکین کے لیجات ادب کی ضرورت محسوس ہوئی جو کم سے کم وقت میں پڑھنے والے کو مسرت اور تسکین کے لیجات

سر عے افسانے کالفظ فسوں (جادو) اور فسال (تیز دھار) سے ل کے بنا ہے۔ اس کی بہر عے افسان تین ہیں:

الماری فصوصیات تین ہیں:

وہدت تاثر پیانسانے کی نہایت اہم خصوصیت ہے کہ افسانہ نگار کی توجہ زندگی کے کسی ایک پہلوپہ پیان ہا ہے۔ اس میں کوئی ایک مسئلہ، ایک نظریہ یا ایک ہی کہانی بیان کی گئی ہو۔ کمل زندگی یا ہونی چاہیے۔ عنلف پہلود کھانے سے وحدت تاثر مجروح ہوگی۔ ہونوع سے مختلف پہلود کھانے سے وحدت تاثر مجروح ہوگی۔

ومدت زمان ومكان

رمد ہے ہیں افسانے کی نہایت بنیادی خصوصیت ہے کہ افسانے میں زمانی یا مکانی حوالے یہ ہیں افسانے میں زمانی یا مکانی حوالے کے پہلاؤ دکھانا ممکن نہیں ہوگا۔ زمان سے مراد زمانہ یا وقت ہے، مطلب یہ کہ کہانی جس النے میں شروع ہو، اس میں ختم ہوجائے اور مکان سے مراد زمینی پھیلاؤ ہے۔ یعنی جس جگہ کہانی شروع ہوتی ہے اسی مقام پر منتج ہوجاتی ہے۔ افسانے کی کہانی کا پھیلاؤ طویل عرصے کہانی شروع ہوتی ہے۔ افسانے کی کہانی کا پھیلاؤ طویل عرصے یا تلف جغرافیائی خطوں تک نہیں ہونا چا ہیے۔

انقار

یافسانے کی سب سے بڑی خوبی ہے بلکہ اگریزی میں تو اس کا نام ہی اسے خضرافسانہ کا نام دیا گیا تھالیکن اب' افسانہ' Short Story ہے۔ ابتداً اردو میں بھی اسے مخضرافسانہ کا نام دیا گیا تھالیکن اب' افسانہ' کا بھی تفصیل کے بجائے اشارے کنائے سے کام لیا جاتا ہے۔ یہ بھی کے سے کام لیا جاتا ہے۔ اردو میں تو اختصار کا یہ عالم ہے کہ معادت من منٹوک ' سیاہ حاشیے' میں ایک ایک پیراگراف بلکہ دو دولا کنوں کے بھی افسانے معادت منٹوک ' سیاہ حاشیے' میں ایک ایک پیراگراف بلکہ دو دولا کنوں کے بھی افسانے معادت منٹوک ' سیاہ حاشیے' میں ایک ایک پیراگراف بلکہ دو دولا کنوں کے بھی افسانے معادیدیں۔

جیراکہ نام بی سے ظاہر ہے، اختصار افسانے کی سب سے بڑی خصوصیت ہے بینی اللے میں بیان ہونے والی کہانی اتن مختصر ہونی چاہیے کہ اسے ایک ہی نشست میں بخو بی

پڑھاجا سے،اس لیے وحدتِ تا ٹراس کا بنیادی عضر ہے اوراس میں مرکزی خیال کو بردی ائیت ماصل ہے۔افسانہ نگار کا کمال ہے ہے کہ وہ کم از کم الفاظ کا استعال کرے اور الفاظ سے زیادہ جذبات ہے اپنے افسانے کو نمایاں کرے۔افسانہ ایک خیالی یا مشاہداتی پیکری عملی تشکیل کاالیا جذبات ہے اپنے افسانے کو نمایاں کرے۔افسانہ ایک خیالی یا مشاہداتی پیکری عملی تشکیل کاالیا بیان ہے جس میں تمہید ہو،ارتقا ہو،عروح (Climax) ہواور پھراسے کی موزوں نتیج پڑتے کیا گیا ہو۔

اردو میں افسانہ نگاری کا با قاعدہ آغاز بیسویں صدی کے ابتدائی سالوں میں ہوار فشی پر یم چنداور سجاد حیدر بلدرم نے اردوافسانے کے اقرابین واضح نقوش پیش کیے۔ پہلی جگر عظیم کے بعداردو بیں انگریزی، فرانسیسی، ترکی اورروس کے معیاری افسانوں کے تراجم کثرت سے شائع ہوئے، جن کا اثر اردوافسانے پر پڑا گرجلد ہی اردوافسانہ نگاروں نے اپنی کارگاہ کو وسعت دی اورا پی کہانیوں کو فطری اور حقیقی پلاٹوں سے منظم کیا اورا پخ گردو پیش کی تمام زندگ کو اپنا موضوع بنایا۔ اس کے ساتھ ساتھ عمدہ کردار نگاری اور خوب صورت منظر نگاری سانوں کو جا بخشی اور یوں افسانے کو مؤثر ترین صنف اوب کا درجہ حاصل ہوگیا۔

مخضر ترین افسانے کے دو نمونے ملاحظہوں:

## پیش بندی

سعادت حسن منئو

پہلی واردات ناکے والے ہوٹل کے پاس ہوئی۔فورا ہی وہاں ایک سپاہی کا پہرہ لگادیا گیا۔ دوسری واردات، دوسرے ہی روز شام کوسپرسٹور کے سامنے ہوئی۔ سپاہی کو پہلی جگہ ۔ ہٹا کردوسری واردات کے مقام پر تعینات کردیا گیا۔

تیراکیس رات کے بارہ بج لانڈری کے پاس ہوا پیب انکٹر نے باہی کوائی کا عگرہ دینے کا عگر میں ہوا پیس ہوا پیب انکٹر نے باہی کوائیں جگے دہاں کی اس موائی در نے کے بعد کہا: ''سر! آپ مجھے دہاں کی داردات ہونے والی ہو؟''

سعادت حسن منثو

جوم نے رُخ بدلا اور سرگنگارام کے بُت پر پل پڑا۔ لاٹھیاں برسائی گئیں، اینٹیں اور پھر چھکے گئے، ایک نے منھ پر تارکول مکل ویا۔ دوسرے نے بہت سے پرانے جوتے جمع کیے اوران کا ہار بنا کر بُت کے گلے میں ڈالنے کے لیے آگے بڑھا مگر پولیس آگئی اور گولیاں چلنا شروع ہوئیں۔

جوتوں کا ہار پہنانے والا زخی ہوگیا، چنانچہ مرہم پی کے لیے اُسے سرگنگارام ہپتال بھیج

ديا گيا.....

مخضرافسانہ خلامیں پیدائہیں ہوا، ادب کی زمین میں پہلے ہی سے اس کے نیج موجود تے جو حالات سازگار ہونے کے باعث جگہ جگہ سے پھوٹ نکلے اور جنھوں نے وقت کے ماتها اليصح خاص سرسبز وشاداب سبزه زارى شكل اختيار كرلى \_مغربي ادبيات كى ايك قديم صف ادب "بيليد" (Ballade) مين موجوده مخقرافسانے كى بہت ى خصوصات ياكى جاتى تھیں۔ بیمنظوم مخضرافسانے عموماس ملک یا قوم کے بہادرافراد کی عشقیم مہمات کے بیان کے لے وقف ہوتے تھے۔ بیصنف بخن یورپ کے قریب قریب ہر ملک کے ادب میں ملتی ہے۔ بلیڈے مخترافسانے نے فیض حاصل کیا اور رفتہ رفتہ اپنی علیحدہ حیثیت بنالی۔ یہی وجہ ہے کہ شروع شروع میں مغربی ادبیات ہی میں مختصرافسانے کارواج ہوااور وہیں کے لکھنے والوں کے بالقول بين پردان چرها\_مگراردو ميں ايسي روايات نهيں تھيں، جومخضرافسانے كى پيدائش ميں ممومعاون ثابت ہوتیں۔ یہاں بیلید قتم کی بھی کوئی صنف ادب نہیں تھی جس کوسا منے رکھ کروہ أَكْ بِرُهِ مِنْ وَمِنْ وَمِنْ لِي إِنْ مِنْ اللَّهِ وَمُومًا مَا فُوقَ الفطرة عناصر بِرِقَائمُ هَي ،جس ميس حتیقت نگاری اور واقعیت کو بہت کم وخل تھا۔غرض اردو کی روایات میں کوئی ایسی چیز نہیں تھی جم کے باعث مخترافسانہ فطری طور پراس میں رائج ہوتا۔اس کا بیج یہاں کی ادبی زمین میں

نہیں پھوٹا بلکہ اس کا بودامغرب سے لا کر لگایا گیا۔ عرصے تک آبیاری کی گئی تب کہم ہار پروان چڑھا۔

پروان پر ھا۔ بیسویں صدی کے آغاز کے ساتھ ہی جن لوگوں نے مخضر قضہ گوئی کی طرف شعور کی طور پر توجہ دی ان میں سب سے پہلے راشد الخیری ، سجاد حیدر بلدرم ، پریم چند، خواجہ سن نظائی الر نیاز فتح پوری کے نام سامنے آتے ہیں ۔ سجاد حیدر بلدرم نے افسانہ طرزی پہلی چیز'' فارتان اللہ گستان' (1906ء) میں پیش کی جوڑکی زبان سے ماخوذ ہے۔

اردوافسانے کے بانیوں میں اگر چہ سجاد حیدر میلدرم، نیاز فتح پوری، راشدالخیری اور خواجہ سن نظامی کے نام بھی لیے جاتے ہیں مگر اردوافسانے کا باوا آ دم حقیقت میں منٹی پریم چند کی جہ سن نظامی کے نام بھی لیے جاتے ہیں مگر اردوافسانے کا باوا آ دم حقیقت میں منٹی پریم چند کی وجہ سے اردو ہی ہے کیونکہ اس نے نہ صرف تواتر کے ساتھ افسانے لکھے بلکہ پریم چند کی وجہ سے اردو افسانے میں نئی خلیقی فضا اورامنگ نظر آنے گئی۔ بقول ڈاکٹر عبادت بریلوی:

''ریم چندگی افساندنگاری نیصرف صوری اورفنی حیثیت سے اردو میں ایک بی چنر ہیلا معنوی اعتبار سے بھی ایک جدید چیز ہے۔ پریم چند سے قبل اردوافسانوں اورباولوں کا انداز تھا، ان میں سوائے خیالی باتوں کے ایکی چیز ہیں بہت ہی کم نظر آتی ہیں جن کا تعلق اور نشوس حقیقوں سے ہو۔ اس سے قبل کے افساندنگار ہواؤں میں برالہ کرتے اور خلاؤں میں بسرالیتے تھے۔ زمین سے ان کا تعلق المہت ہی کم تھا۔ پریم چھوا اس سلسلے میں اولیت کا شرف حاصل ہے کہ انھوں نے ہماری اپنی زندگی کو اپنی نوائل تا کی موضوع بنایا اور اردو میں ایک ایک واقعیت اور حقیقت نگاری کو روائ دیا جو بالکل تا کی موسوق و بریس میں اس زمانے کی ہندو ستانی زندگی کی ہو بہوتھوریں لئی آبا۔'' مقی ۔ ان کے افسانوں میں اس زمانے کی ہندو ستانی زندگی کی ہو بہوتھوریں لئی آبا۔'' صفحات پر مشمل نو افسانوں اور ایک ڈرا ہے کا مجموعہ ''انگار نے'' چار افراد ( حجا ظہیر، احمال اور محمود الظفر ) کی مشتر کر تخلیقی کا وق کے طور پر منظر عام پر آبا۔۔'' انگار نے'' اردوافسانے کی تاریخ میں ایک ایسا مجموعہ ہے جس نے تھرے ہوئی۔'' انگار نے'' اردوافسانے کی تاریخ میں ایک ایسا مجموعہ ہوئی آبا ہے واضح موز مرقان۔۔'' انگار نے'' اردوافسانے کی تاریخ میں ایک ایسا مجموعہ ہوئی آبک واضح موز مرقانی۔۔ منظر کوایک دم نیا ارتبار تعاش بخشا اورایک ہی ڈگر پر چاتی ہوئی اردو کہائی ایک واضح موز مرقانی۔

انگارے میں موجود ہجا قطبیر کے چاراوراح علی کے دوافسانوں کے موضوعات اور اب و البجہ ہی اس اشتعال کا باعث ہے ۔ انظار حسین نے '' نقوش' 1955ء کے ندا کرے میں کہا تھا۔ ''انگار کے' بنے ایک غلط روایت کی طرح ڈالی۔ بعد میں آنے والوں نے بیسمجھا کہ افسانے میں سنسنی کی ضرورت ہے۔

اردوافنانے کے نامور نقاد ڈاکٹر انوار احمر' انگارے' کے افسانوں کے متعلق کہتے ہیں: "انگارے کے افسانوں نے نہ صرف ہندوستان کے سامی اور ندہبی طقوں میں ہلچل پیدا كى بلكداد بي اور فني تصورات كى دنيا كوبھي اتقل پھل كرديا۔ ۋا كىز قىررئيس كا كېنا توبيے ك "دلاری" اور" انگارے" کی دوسری کہانیوں میں فن کا وہ نیا تصورتھا جس نے منصرف حیات الله انصاری اور سہیل عظیم آبادی جین وجوان او یوں کومتا رکیا بلکه پریم چندا ہے كهندمشق اديول كوبهي ايخ فن كي پراني روش بدلنے اور "كفن" اور" بيوى" جيے افسانے لکھنے پراکسایا۔انھوں نے مزیدلکھا کہ منٹو،عصمت چغتائی، عزیز احد،حس عسکری،قرۃ العین حیدر بمتازشیریں ، کرشن چندر ، بیدی ، احمد ندیم قاعی اور اختر حسین رائے پوری بھی موضوعات اور تکنیک کے حوالے سے انگارے کے افسانوں سے متاثر ہوئے ہیں۔" اردوافسانہ نے چونکہ داستان گوئی کی روایت کے زیراٹر تربیت حاصل کی تھی اس لیے لا كالداس في قاز كار من تخيلي انداز نظركوا بناليا- چنانچة جاد خيدر بلدرم، ل احمد، نياز فتح يوري، مجنول گور کھیوری اور بعض دوس سے افسانہ نگاروں کے ہاں حقیقت نگاری کی نسبت تخیل آفرینی کے رجحان نے زیادہ شدت حاصل کر ٹی اور انھوں نے افسانے کا جو پیکر تراشااس میں ارضی مظاہر کے ساتھ افسانہ نگار کا رابطہ کچھا ہا مضبوط نہیں تھا۔ یہ سب افسانہ نگار ایک تخیلی فضامیں -きょうとりい

یوں تو بیسویں صدی میں بہت ہے افسانہ نگارا سے ہیں جن کی تخلیقات نے اس صنف میں نئے نئے اضافے کیے ہیں۔ رومانی افسانے میں مجنوبی گورکھپوری، میرزا اویب، قاضی عبدالغفار اور حجاب امتیاز علی بہت اہم ہیں۔ ان افسانہ نگاروں نے زندگی کو ایک رومانی کی آئکھ سے دیکھا اور خوبصور تیاں تخلیق کیس۔سلطان حیدر جوش اور علی عباس حینی بھی ابتدائی افسانے سے دیکھا اور خوبصور تیاں تخلیق کیس۔سلطان حیدر جوش اور علی عباس حینی بھی ابتدائی افسانے

کی نوک بلک سنوار نے والوں میں شار ہوتے ہیں۔

کرش چندر، ترقی پیندافسانے میں ایک اہم افسانہ نگار مانے جاتے ہیں۔ بقول ڈاکٹر انورسد یدوہ طبعًا رومانی تھے لیکن ان کی معروضیت گہرے ساجی شعور کی عکاس ہے۔ انھوں نے ساج اورانسانی مسائل کواہم موضوعات کے طور پر قبول کیا اور ترقی پیندنظر ہے کی فوقیت ٹابت کرنے میں گوئی وقیقہ فروگز اشت نہ کیا۔ وہ ترقی پیندتح یک کے بے حد ذر فیز زئین افسانہ نگار تھے۔ انھوں نے پلاٹ، کردار اور فضا کے امتزائی ہاہمی سے حقیقت کی عمدہ تصویر کشی گی۔

عصمت چنتائی کے افسانوں ہیں ایک ایک عورت اجرتی ہے جومشرق کی مروجہ روایات اور نسوانیت سے بغاوت کرتی ہے۔ عصمت کے افسانوں ہیں جنس کے مسائل زیر بحث آئے ہیں۔ وہ ایک سابی حقیقت نگار کے طور پر ابجریں۔ خواجہ احمد عباس کے متعلق ڈاکٹر انور سدید لکھتے ہیں: وہ ترتی پندتخ یک کا ایسا رپورٹر شار ہوتے ہیں جن پر افسانہ نگار کا گان ہوتا ہے۔ اخر حسین رائے پوری کے افسانوں پر ٹیگور کے اثر ات نمایاں ہیں لیکن مخان ہوتا ہے۔ اخر حسین رائے پوری کے افسانوں پر ٹیگور کے اثر ات نمایاں ہیں لیکن ''نفرت' کے افسانے ترتی پندفکر کوساتھ لے کر چلتے ہیں۔ ''دل کا اندھرا''' جسم کی پکار'' ''دیوان خانہ' اور'' کا فرستان کی شنم ادی' جیسے افسانوں میں انھوں نے زوال آ مادہ کر داروں کو سیجیدگی اور روثن خیالی سے روشناس کرایا ہے۔

احمدندیم قامی ایک ایسے افسانه نگار تھے جو پچاس برس سے زیادہ عرصہ تک افسانه نگاری کرتے رہے۔ ان کے افسانے میں مقصدیت اور ترقی پندنظریہ کار فر مانظر آتا ہے۔ دیہات نگاری اور دیہاتی وشہری زندگی کا تصادم ان کے خاص موضوعات ہیں۔ الحمد للله ، بخری ، مامتا، کپاس کا پھول ، سناٹا، رئیس خانہ ، بندگی ، ان کے نمایندہ افسانے ہیں۔

سعادت حسن منٹو پر گو کہ جنس نگاری کی چھاپ گلی ہوئی ہے اس کے باوجود انھوں نے بہت سے دوسرے موضوعات پر خوبصورت افسانے لکھے ہیں۔سعادت حسن منٹو کی ہے باک اور کہانی پر قدرت اسے اردو کا ایک عظیم افسانہ نگار بناتی ہیں۔ بقول ڈاکٹر وزیر آغا:

درمنٹو نے حقیقت نگاری کی روش کے باوصف سپاٹ پن سے ابنادامن بچائے رکھا۔ اس کی وجہ غالبًا بیتی کہ منٹونے اپنے لیے ایک ایسا میدان منتخب کیا جوا کی عام قاری کے لیے بے حدد لچپ تھا۔ منٹو کے ہال زندگی کا صرف ایک پہلونمودار ہوا ہے۔ یعنی ارضی پہلو، چنا نچہ قاری کومنٹو کے افسانے کا مطالعہ کرتے ہوئے بیمسوس ہوتا ہے کہ وہ ایسے نڈراور بے باک شخص سے کہانی سن رہا ہے جس نے بہت سے پردے نوچ کر الگ کر دیے ہیں۔''

تقریباً ای زمانے میں ممتازشیریں ، او پندر ناتھ اشک ، بلونت عکھ ، را جندر عکھ بیدی ، و قدر بیا ای در مان و خیز صنفِ قرق الرحمٰن وغیرہ نے بھی اپنے ایساز میں اس نو خیز صنفِ مخن کی زلفیں سنوار نے کا فریضہ نہایت دیا نت اور ذہانت سے ادا کیا۔

پرغلام عباس، عزیز احمد، ممتاز مفتی، ابوالفضل صدیقی، محمد خالداخر، قدرت الله شهاب، انظار حسین، اشفاق احمد، شوکت صدیقی، وفیق حسین، شمس آغا، منشایاد، انور سجاد، مظهر الاسلام، یونس جاوید، رشید امجد، اعجاز احمد فاروتی، غلام الثقلین نقوی، جوگندر پال، رام لعل، جیلانی بانو، جیلانی بانو، جیلانی بانو، جیلانی بانو، با توقد سید، نشاط فاطمه، واجده تبسم، آغا بابر، عذر ااصغر اورعادل ندیم ایسے افسانه نگار بیں جفول نے بیسویں صدی کے افسانے میں خوب صورت اضاف کے جیل سیدویں صدی کے افسانے میں خوب صورت اضاف کے جیل سیدویں صدی کے آخری دوعشرول میں جوافسانه نگار خاص طور پر اعجر سیر، ان میں نیاوفر اقبال، محمد الیاس، پروین عاطف، آمنه مفتی، ڈاکٹر عالم خال، نیلم احمد بشیر، شمنادا حمد، جمیل احمد عدیل، ابدال بیلا، نجم الحن رضوی، سلیم آغا قزلباش، سیما پیروز، شبطراز، فرحت پروین، ڈاکٹر عدیل احمد، اصغر علی جاوید، حالد سراج، طارق محمود، سعید شیخ، احمد جاوید، فرحت پروین، ڈاکٹر عدیل احمد، اصغر علی جاوید، حالد سراج، طارق محمود، سعید شیخ، احمد جاوید، امور طور پرقابل ذکر ہیں۔



### (Drama) ڈراہا

ڈرامایونانی زبان کے لفظ ڈراو (Drau) سے مشتق ہے، جس کے معنی ہیں جمل کے دکھانا، ڈراما کے متبادل کے طور پر ناٹک، سوانگ، تمثیل، نقالی، نوٹنکی، رہس، لیلا، سروپ، بھگت بازی، اوراو پیراوغیرہ کے الفاظ استعمال ہوتے ہیں۔ بیفنونِ لطیفہ میں سے ایک اہم فن ہے، جو ہر دور میں مقبول رہا ہے۔ اس کی بنیا دنقالی پر ہے، کامیاب ڈراما وہی ہوتا ہے جس کی نقل، اصل کے بالکل قریب ہو۔

دوسرے معنوں میں ڈراما زندگی کی عملی تصویر کا نام ہے۔ لاطینی زبان کے معروف ادیب سرو (Cicro) کے بقول:

" ڈراما، زندگی کی نقل، رسم ورواج کا آئینہ اور سچائی کاعکس ہے۔"

اگرچہناول اورافسانے میں بھی زندگی کی عکاسی کی جاتی ہے لیکن وہ محض الفاظ کا مجموعہ ہوتی ہے۔ جب کہ ڈراھے میں زندگی کی نقائی کرداروں کے ذریعے کی جاتی ہے۔ کہانی بیان کرنے کے بجائے کرکے دکھائی جاتی ہے۔ ہم کہ سکتے ہیں کہ ڈراھا الفاظ اور عمل کے مجموع کا مہا ہے۔ اوب کی اصطلاح میں ڈراھا الی صنفِ اوب ہے جس میں ایک مکمل کہانی ہوتی ہے، جو کرداروں کی حرکات وسکنات اور مکالموں کے ذریعے تیجے پر پیش کی جاتی ہے۔ تا ٹر کے اعتبار سے ڈراھے کو دوھوں میں تقسیم کیا جاتا ہے:

### 1- اليه (Tragedy)

ڈراے کی اس قتم میں دردناک واقعات ہے کہانی تشکیل پاتی ہے اور اندوہ ناک صورتِ حال کی تصویر کئی ہے اور دردمندی کے جذبات کو ابھارا جاتا ہے۔

2- طربير (Comedy)

سیانو کھاورخوشگوارواقعات سے ترتیب دیا گیا ڈراما ہوتا ہے، جس کاعموی مقصدتفن طبع اور تفریک ہوتا ہے، جس کے کسی کا طبع اور تفریک ہوتا ہے۔ جس سے کسی کا

اصلاح یا خامی کی نشاند ہی مقصود ہوتی ہے۔

علاوہ ازیں المناک طربیہ، یا طربناک المیہ بھی اس سلسلے کی مختلف کڑیاں ہیں، اور اخلاقی، خیالی یا سوانگ کو بھی ڈرامے کی تاثر آتی اقسام میں شار کیا جاتا ہے۔ تکنیک کے اعتبار سے بھی ڈرامے کی متعدداقسام بیان کی جاتی ہیں، جن میں چندا یک مندرجہ ذیل ہیں:

(One Act Play) المائل المائل

بیڈرامے کی وہ شم ہے، جس میں کہانی ایک ہی قسط میں شروع ہو کے ای قسط میں مگمل ہوجاتی ہے۔اس کا دورانیے بندرہ منٹ سے دو گھنٹے کے درمیان کچھ بھی ہوسکتا ہے۔

### (Drama Series) -2

یہ ڈراموں کا ایبا سلسلہ ہوتا ہے، جس میں ایک ہی طرح کے ماحول، مزاج اور کرداروں کے ساتھ مختلف کہانیاں پیش کی جاتی ہیں۔ ہرکہانی یک بابی ڈراے کی ماندایک ہی قبط میں کمل ہوجاتی ہے۔ ڈراموں کا ایبا سلسلہ ناظرین میں بہت پند کیا جاتا ہے۔ ٹیلی درن کے مقبول ڈرا مے ہیلوہ بلو، الف نون، اندھیرا جالا، گیسٹ ہاؤس، فیملی فرنٹ اوری آئی درن کے مقبول ڈرا مے ہیلوہ بلو، الف نون، اندھیرا جالا، گیسٹ ہاؤس، فیملی فرنٹ اوری آئی درن کے مقبول ڈرا مے ہیلوہ بلو، الف نون، اندھیرا جالا، گیسٹ ہاؤس، فیملی فرنٹ اوری آئی درن کے مقبول ڈرا مے ہیلوہ بلو، الف نون، اندھیرا جالا، گیسٹ ہاؤس، فیملی فرنٹ اوری آئی درن کے مقبول ڈرا مے ہیلوہ بلو، الف نون، اندھیرا جالا، گیسٹ ہاؤس، فیملی فرنٹ اوری آئی کی درن کے مقبول ڈرا مے ہیلوہ بلو، الف نون، اندھیرا جالا، گیسٹ ہاؤس، فیملی فرنٹ اوری آئی کی درن کے مقبول ڈرا مے ہیلوہ بلو، الف نون، اندھیرا جالا، گیسٹ ہاؤس، فیملی فرنٹ اوری آئی کی درن کے مقبول ڈرا مے ہیلوہ بلو، الف نون، اندھیرا جالا، گیسٹ ہاؤس، فیملی فرنٹ اوری آئی کی درن کے مقبول ڈرا مے ہیلوہ بلو، الف نون، اندھیرا جالا، گیسٹ ہاؤس، فیملی فرنٹ اوری آئی کی مقبول ڈرا مے ہیلوہ بلوہ بلوں کی اور میل کے تو کو مقبول کی مقبول کی مقبول ہیلی ہیں جالی ہیں مقبول کی کرائی کی مقبول کی کرائی کی مقبول کی مقبول کی مقبول کی مقبول کی کرائی کرائی

(Drama Serial) -3

یہ کھی ڈراموں کا مقبول ترین سلسلہ ہے، جس میں ایک ہی کہانی کو قسط وارتسلس کے ساتھ دکھایا جاتا تھا ساتھ کے سروع شروع میں اس کو دو، سات یا تیرہ اقساط تک ہفتہ وار چلایا جاتا تھا کی مقبولیت اور فعالیت کے بعد اقساط کی تعداد سیروں تک پہنچ چی ہے اور زبانی دورانیہ ہفتہ وار سے سمٹ کر دوزانہ میں تبدیل ہوچکا ہے۔

4- مخلوط دراما (Mix Drama)

جس طرح صحافت میں ہرمزاج کے قارئین کومتوجہ (Capture) کرنے کے لیے سوسائی میگزین وجود میں آئے ، جس میں ادب، سیاست، تفریح، شوبز، کھیل، طالب عاضرہ، بچوں کا ادب، ساجی سرگرمیاں وغیرہ ایک ہی جگہ جمع ہوگئیں۔ای طرح ہرانمازے ناظرین کو ذہن میں رکھ کرمخلوط ڈراھے کا تجربہ کیا گیا، جس میں المیہ، طربیہ، رزمیہ اور رقع، سرود کو ایک جگہ جمع کر دیا گیا۔ہماری موجودہ فلمیں ڈراھے کی ای قسمیں سے تعلق رکھتی ہیں۔ فرراھے کے عناصر:

ڈراے کے اجزامیں نہ صرف کہانی، پلاٹ، کرداراور مکالے اہمیت کے حامل ہیں بلکہ اس کے لیے سینے، پس منظر، موسیقی اور کرداروں کاعمل بھی اتناہی اہم ہے، کیوں کہان ہاتوں کا تعلق براہِ راست ڈرامے کی پیش کش ہے۔

سٹیج:

سٹیج کوڈرامے میں بنیادی اہمیت حاصل ہے۔ یہ ڈرامے کا اصل حقہ تو نہیں گراس کی پیشکش میں ضروری عضر ہے۔ براہِ راست پیش کیے جانے والے ڈراموں میں ریوالونگ سٹیج نے ایک انقلاب بریا کردیا ہے۔

يلاث:

جس طرح ناول اورافسانے میں پلاٹ کی بڑی اہمیت ہے، اس طرح ڈرامے کے لیے بھی پلاٹ ناگزیر ہوتا ہے۔ جس میں اس کے دلچیپ آغاز ، سننی خیزعروج اور اخلاقی قتم کے اختیام کا تعین کرلیا جاتا ہے۔

كردار:

کرداریااداکاراپنی حرکات وسکنات کے ذریعے ڈرامے کی ساخت اور تغیر وترتیب میں حصہ لیتے ہیں اوراسے آغاز سے انجام تک پہنچاتے ہیں۔ یہ ڈرامے کا جزولا ینفک ہے۔ دوسری اصناف میں اس کے بغیر گزارہ ہوسکتا ہے، ڈرامے میں نہیں کی بھی ڈرامے کی دلیسی اس کے بنیادی کر داروں کے باہمی تصادم اور کشکش (Conflict) میں مضمر ہے۔ کر دار جتنے زندہ اور حقیقت کے قریب ہوتے ہیں، اتنے ہی وہ ناظرین کے دل و د ماغ پر اچھا تا اثر چھوڑتے ہیں۔ گویا اعلیٰ کر دار ذگاری ہی ڈرامے کا کمال ہے۔

: 2/6

ڈراے میں مکالمے کے ذریعے کہانی آ کے برطق ہے۔ ڈراے کی کامیابی کا انحصار زیادہ تر اچھے مکالمات پر ہوتا ہے۔ ہر کردار کی حیثیت اور مزاج کے مطابق مکالمہ تخلیق کرنا ڈراے کی کامیابی کا سبب بن سکتا ہے۔ پس منظر موسیقی یاصوتی اثر ات ڈراے کے تاثر کو گہرا کرنے میں معاون ہوتے ہیں۔

موسيقى:

بعض اوقات موسیقی بھی ڈراے کا حصہ ہوتی ہے، گراس کے بغیر بھی ڈراما شیج ہوسکتا ہے۔ پس منظر موسیقی بیاصوتی اثر ات ڈرا ہے کے تاثر کو گہرا کرنے میں معاون ہوتے ہیں۔ تماشا کی:

یہ بھی ڈرامے کے عناصر میں شامل ہیں۔ کامیاب ڈراما نگار کے لیے ان کی وہنی سطح کا خیال رکھنا ضروری ہے۔ خیال رکھنا ضروری ہے۔

دراے كاارتقا:

اگردنیا کی تاریخ پنظر کی جائے تو تہذیب وتدن کے آغاز ہے بھی قبل وحثی قبائل کی تفریح وحثی قبائل کی تفریح وحث قبائل کی تفریح وحث قبائل کی تفریح وحث الله میں سوانگ یا نقالی شامل تھی۔ اہل یونان نے ڈراہ کو با قاعدہ فن کی صورت دے دی۔ برصغیر میں اس کی آمہ ہندی تہذیب کے ذریعے ہوئی۔ قدیم سنسکرت میں اس کی مختلف اور بے شارمثالیں ملتی ہیں۔ اس کے فروم خوار تقامیں کالی داس کا خاص کردار ہے۔ آغاز کے ہندی ڈراموں میں فرت، بھاؤیا ناچ گانا ڈراے کالازی حقد ہوا کرتا تھا۔

اردو میں ڈرامے کا آغاز اودھ کے نواب امجدعلی شاہ کے بیٹے واجدعلی شاہ (1822ء-1887ء) ہے ہوتا ہے، جوشاعر بھی تھے اور اختر تخلص کرتے تھے۔انھوں نے 1842ء میں"رادھا کنہا" کے نام سے ایک رہی نا تک لکھا، جو 1843ء میں قیصر باغ لکھنے کی شاہی شیج رکھیلا گیا۔روایت ہے کہ واجد علی شاہ خود بھی ڈرامے میں صف لیتے تھے۔اس کے بعد بھی انھوں نے "فسانہ عشق" "دریائے نقش" اور "بحر الفت" کے نام سے ڈرامے تحرر کیے۔ان ڈراموں تک عوام الناس کی رسائی نہ تھی۔ پیمض خواص تک محدود تھے،لیکن ایک نے ہنر کی بھنک لوگوں کے کانوں میں پڑ چکی تھی۔ انھی کی خواہش اور احباب کی فرمائش پرامانت لكصنوى في 1852ء مين" إندرسجا" لكها، جيعواى شيح كاببلا ڈراما كہا جاسكتا ہے۔ يدايك راگ الخل ہے،جس کی کہانی نظم میں بیان ہوئی ہے، یہی وجہ ہے کہاس میں موسیقی اور گانے بجانے والے فن کاروں کو خاص اہمیت حاصل رہی ۔اسی بنا پرتعلیم یا فتہ مسلم طبقات کواس صنف کی جانب سے تحفظات رہے لیکن ہندی تہذیب میں اس کی مقبولیت کا اندازہ اس بات سے لگایے کہاس کی تقلیدا ورطرز برفرخ سجا، عاشق سجا، ناگرسجا، نیچرسجا، دریائی اندرسجا اور بندر 

برصغیر میں ڈرامے کی تروی وی میں بنگال کے پاری تھیٹر زکا بھی بڑا کردار ہے جن کا آغاز 54-1853 میں ہوا۔ جہاں شیخ فیض بخش نے '' فرحت افزا'' نامی ڈراما کمپنی کی بنیاد رکھی۔ چندتا جرول رکھی۔ اُس کی طرز پر کا نپوراور لکھنو کی ڈیرہ دار طوا لفوں نے اردو تھیٹر کی بنیا در کھی۔ چندتا جرول اور رئیسوں نے مل کر'' حسن افزا'' کے نام سے کمپنی قائم کی۔ 1857ء کے بعد بے ثار تھیٹر یکل کمپنیاں وجود میں آنے لگیں۔ ان میں پارٹی وکٹور بینا نک منڈلی، پارٹی اور پخل تھیٹر میکل کمپنی وغیرہ کے نام اہم کمپنی، وکٹوریونا نک کمپنی، الفریڈ تھیٹر یکل کمپنی اور اولڈ پارٹی تھیٹر یکل کمپنی وغیرہ کے نام اہم بیں۔ گوکہ یہ تھیٹر خالصتا کاروباری بنیا دوں پر قائم ہوئے تھے مگر ان کے ذریعے عوام کو تھیٹر کی طرف مائل کرنے کا کام بڑی کامیابی سے کیا گیا اور یوں برصغیر کے طول وعرض میں فنی سطح پر ظرف مائل کرنے کا کام بڑی کامیابی سے کیا گیا اور یوں برصغیر کے طول وعرض میں فنی سطح پر خام مگر تفریحی حوالوں سے بھر پورڈ را سے شیخ ہونے گئے۔ ایک بات طے ہے کہ اردوڈ را ماکھ خام مگر تفریحی حوالوں سے بھر پورڈ را سے شیخ ہونے گئے۔ ایک بات طے ہے کہ اردوڈ را ماکھ خام مگر تفریح کی حوالوں سے بھر پورڈ را سے شیخ ہونے گئے۔ ایک بات طے ہے کہ اردوڈ را ماکھ

فدوخال' اندرسجا' کے زیرا تر تفکیل پاتے ہیں۔ ڈاکٹر محمد سن کی رائے ہیں:
' جذبات نگاری، خارجی تفصیلاتی، نفسیاتی مطالع، مشاہدے اور ڈرامائی تر تیب کی بہت
کرور بول کے باوجود' اندرسجا' کواولیت اوراد بیت دونوں لحاظ سے اردو کے منظوم
ڈراموں ہیں سب سے اونچا درجہ حاصل ہے۔ وہ ایک ایسی معاشرت کا سچا عکس ہے جس
کی تغییر ہیں ہندو اور مسلم تمران ہی نہیں بلکہ ہندوستان اور ایرانی روایات نے حصہ لیا۔
کی تغییر ہیں ہندو اور مسلم تمران ہی نہیں بلکہ ہندوستان اور ایرانی روایات نے حصہ لیا۔
''اندرسجا' تاریخی ، معاشرتی اور اولی حیثیت سے ایک سنگ میل ہے۔''

بیبویں صدی میں اردو ڈیرا ما ایک حد تک ان بنیادی مصائب اور مسائل ہے نگل چکاتھا جوا ہے انبیبویں صدی کے آغاز میں در پیش تھے۔ اس کی ایک بردی وجہ انگریزی علوم وفنون کی برمغیر میں تیزی ہے تر وت بھی ۔ بہت ہی دوسری اصناف ادب کی طرح انگریزی ادب کے عظیم ڈراما نگاروں کی شہکار تخلیقات اردو میں ترجمہ ہوئیں اور برصغیر کے ڈرامے کو انگریزی ڈرامے کے معیارات تک رسائی کا موقع ملا۔ بقول ڈ اکٹر انور سدید:

"انیسویں صدی میں طالب بناری ،میاں ظریف ،رونق بناری ،نظیر بیگ ،اصغرنظا می اور احسن کھنوی کی مساعی ہے ڈرامے نے اپنی ادبی صورت نکھار نی شروع کر دی تھی ۔اس فتم کے ڈرامے کو بیسویں صدی میں آغا حشر اور پنڈت بے تاب نے زیادہ فروغ دیا۔ ترجمہ اور اخذ واستفادہ کے رجحان میں معتد ہمی واقع ہوئی اور اب بعض ادبا معاشرتی مسائل وموضوعات پرطبع زاد ڈرامے لکھنے لگے جو شیج کی تجارتی ضرورتوں کو کسی حد تک پورا

بیبویں صدی کواردوڈرامے کے عروج وزوال دونوں حوالے سے دیکھا جاسکتا ہے۔
ایک طرف پنڈت ہے تاب، حکیم احد شجاع، آغا حشر کاشمیری (1879ء-1930ء) جیسے
لوگ نظر آتے ہیں جھوں نے اردوڈرامے کوایک اعتبار بخشا۔ آغا حشر نے تواردوڈرامے کو
مون پر پہنچا دیا اور بقول سید امتیاز علی تاج: '' دنیا حشر کا کلمہ پڑھنے گئی'۔ دوسری طرف
1930ء کے لگ بھگ برصغیر میں فلم کی آمد کے باعث تھیٹر اورڈرامے کے لوگ بھا گم بھاگ
فلم کی طرف چلے گئے اور یوں فنون لطیفہ کا پیشعبہ اعتبار قائم ہوتے ہی بھر بحران کا شکار ہوگیا۔

آ غاحثر کاشمیری بیسویں صدی کے ڈراے کاسب سے برانام ہے بقول ڈاکٹرسلیم اخر:

''آ غاحثر نے کم عمری ہی میں ڈراما نگاری شروع کردی تھی اور 18 برس کی عمر میں پہلا

ڈراما آ فاب محبت (1897ء) بنارس میں چھپوا چکے تھے۔ 1901ء میں بمبری جاکر

الفریڈ تھیٹر یکل کمپنی سے وابستہ ہو گئے اور اس کے بعد مختلف کمپنیوں سے متعلق رہنے کے

بعد 1913ء اور 1924ء میں اپنی کمپنیاں بھی قائم کیس۔ پہلا با قاعدہ ڈرامہ "مرید

میک "(1899ء) اور آخری ڈراما" عشق اور فرض "(1930ء) ہے۔ اس دوران کل

معروف ڈراموں میں رستم وسہراب، اسپر حرص، ترکی حور،

یہودی کی لڑکی اور فرجید ناز، خاص شہرت رکھتے ہیں۔ اس بنا پران کوانڈین شکیبیر بھی کہا

ماتا ہے۔"

تھیم احمد شجاع آ غاحشر کے شاگرد تھے۔ انھوں نے انگریزی ڈرامائی تکنیک کواردو ڈرامے میں برتنے کی بعض کامیاب کوششیں کیس۔

سیدامتیازعلی تاج نے اس دور میں ڈراما ''(نارکلی '(1922ء) لکھ کرجدیدڈرامانگاری کی طرف آیک اہم قدم اٹھایا۔ آج تک بیڈرامااردوادب میں شاہکاری حثیت رکھتا ہے۔
ادبی ڈراموں کی تاریخ میں آزاد کا ڈراما ''اکبر' شوق قدوائی کا ''قاسم و زہرہ' عبدالحلیم شررکا''ھہید وفا' رسواکا''لیا مجنوں''ادرمولوی عزیز مرزاکا''وکرم اروثی''قابل ذکر ہیں۔ جن حضرات نے ادبی حثیت سے ڈراھے کو برقرارر کھنے کی سعی کی ان میں خصوصاً عیم احد شجاع، مولانا ظفر علی خال، امتیاز علی تاج، ڈاکٹر ذاکر حسین، پروفیسر اشتیاق حسین قریش، پروفیسر شرگھہ مجیب، پروفیسر عابد حسین، پنڈت برجموبین دتا تربیک فی، پروفیسر خارم محیال الرحلن، عنایت دہلوی، سیدعا بدعلی عابد، پروفیسر خاوم محی الدین، دہلوی، سیدانسارنا صری، اظہر دہلوی، شاہدا حمد دہلوی، سیدعا بدعلی عابد، پروفیسر خاوم محی الدین، سیدنشفل حسین شاد، شامل ہیں۔ ان میں اکثر حضرات نے غیر زبانوں کے شاندارتراجم بھی سیدنشفل حسین شاد، شامل ہیں۔ ان میں اکثر حضرات نے غیر زبانوں کے شاندارتراجم بھی کی سے۔

ریدیوی آمد نے ڈراے کے لیے ایک نیا میدان فراہم کیا۔ریدیوی ضروریات کے پیش نظر صدا بندی کے عمل کو مدنظر رکھتے ہوئے ایک ایک کے ڈراے

منان کروائے گئے۔ ایک ایک کے ڈراموں میں سب سے اہم نام میرزاادیب کا میان کروائے گئے۔ ایک ایک کی ڈراموں میں سب سے اہم نام میرزاادیب کا جوالے سے بھی نہایت اہم اور مقبول جے انھوں نے تشمیراور فاسطین کی تحریب آزادی کے حوالے سے بھی نہایت اہم اور مقبول کی داراے کا بھے۔ دیگر نشری ڈراما نگاروں میں امتیاز علی تاج، رفیع پیرزادہ، کرشن چندر، سید درائے مانوی محمود نظامی ، احترام اللّه ، راجندر سکھ بیدی ، سعادت حسن منٹو، مانوان مانوی عابد، او پندر ناتھ اشک، جاویدا قبال ، ابوسعید قریشی ، اصغر بٹ اور عشرت رحمانی کے عام ایم ہیں۔

بیبویں صدی کی ساتویں دہائی بیں اردوڈرا ہے کوئی وی کے ذریعے ایک نیاجتم ملا۔

گویدڈراماروا پی اسٹیج ڈرا ہے کی کڑی تو نہیں مگر اس میں ڈرامائی عناصر کی اکثریت ساگئی ہے۔ ٹی وی کی فئی مہارت کے باعث 'خدا کی بستی' اور' جانگلوس' (شوکت صدیقی )' قید' مورالہ سین اور منشایاد کا' ٹانواں ٹانواں تارا' جیسے مشہور اردوناول ڈرامائی تشکیل کے بعد ٹی موراک نافواں تارا نافواں تارا' جیسے مشہور اردوناول ڈرامائی تشکیل کے بعد ٹی موراک نافواں تارا نافواں تارا' جیسے مشہور اردوناول ڈرامائی تشکیل کے بعد ٹی موراک نافوری تاکہ بیٹنے جیکے ہیں۔ 1980ء کے بعداد فی شخصیات نے بردی کیئر تعداد میں ٹی دلکارخ کیا ہے۔ ٹی وی پر ابصار عبد العلی ، اشفاق احمد ، بانو قد سیہ خواجہ معین الدین ، کمال احمد رضوی ، منو بھائی ، اے جمید، ٹریا بجیا ، اطہر شاہ خان ، انور مقصود ، مستنصر حسین تارڈ ، ڈاکٹر ڈیس آئرک ، جمید کا شمیری ، امجد اسلام امجد ، عطاء الحق قائمی ، یونس جاوید ، حسینہ معین ، تاج رئیسائی ، فورالہدی شاہ ، اصغر ندیم سید ، منشایا د ، شعیب منصور ، ذوالقر نین حید رہ منصور آفاق ، ڈاکٹر یونس بادر محمد منشایا د ، شعیب منصور ، ذوالقر نین حید رہ منصور آفاق ، ڈاکٹر یونس بر منصور آفاق ، ڈاکٹر یونس بر منصور آفاق ، ڈاکٹر یونس بر منصور ، نوالہدی شاہد موغیر ہ نے بعض ایسے ڈرا ہے لکھے ہیں جواد فی طحر بھی حوالہ بن سے تیں ۔

ڈراما''انارکلی'' سے اقتباس سلیم (مضطرب ہوکرادھرادھردیجتا ہے کہ کیا کرے۔ پھر بے بسی کے عالم میں انارکلی کا منہ سنیم کئے لگتا ہے) انارکلی یاد کرد، کیا ہوا تھا۔ میرے ساتھ ال کریاد کرد۔ کیا ہوا تھا، جہاں مجھ کو

چھوڑ اتھا، وہیں ہے جھ کوساتھ لو-

اناركل: كہاں ہے؟ سليم: (ہاتھاس كردۋالكر) شھيں جشن كى رات ياد ہے؟ انارکی: (سوچے ہوئے) جشن کی رات؟ ہاں ہاں وہاں تم سے۔ میری عربحری آرزو، روشنیوں اور خوشنیوں اور خوشنیوں اور خوشنیوں میں سلیم بن کر جیٹھی ہو گئ تھی اور میں تھی۔ بس تم سے اور میں تھی۔ میں تاج رہی تھی۔ میں تاج رہی تھی۔ میں تاج رہی تھی۔ تم جھوم رہے سے اور تم تھے۔ میں تاج رہی تھی۔ تم جھوم رہے سے اور تم تھے۔ میں پراتر آئی تھی۔ کاش میں ای جنت میں گیت اور تاج بن کررہ جاتی۔ جنت میں گیت اور تاج بن کررہ جاتی۔

سليم: بالبال اور يمر؟

انارکلی: اور پھر؟ ہاں جیسے جہتم کا سب سے گہرا اور اندھیرا غار پھٹ پڑا۔ کالے اور اندھیر دھوئیں نے ہمیں ایک دوسرے سے کھودیا۔ اور شعلوں کی بٹلی بٹلی ، کمبی اور بے ترار

زبانیں لیک پڑین میرادم گھٹ کررہ گیااور.....

سلیم: (دروازے پرایک نظرڈ ال کر کھڑ اہوجا تا ہے اور اپنے ساتھ انارکلی کو بھی کھڑ اکر لیتا ہے) میں شعیں لے جانے کوآیا ہوں۔

اناركى: كيان؟

سلیم: جہال ظِلِی البی کی شعلہ بار نظرین نہیں پہنچ سکتیں۔ جہاں ان کی بیشانی کی شکنوں کا مابہ نہیں پڑتے سکتیں۔ جہاں ان کی بیشانی کی شکنوں کا مابہ نہیں پڑسکتا۔ جہال محبت آزادی کے سانس لیتی ہے۔ محبت بنستی ہے۔ محبت کھیلتی ہے۔

انار کلی: (سوچے ہوئے) ایسی جگہ! ایسی جگہ! سلیم: (جذبات سے معالم کا میں کا ا

(جذبات سے باب ہو کرانارکلی کو باز دوک میں لے لیتا ہے) تو میرے دل کے سنگھائ پر بیٹے کر حکومت کرے گی۔ تو میری دنیا کی ملکہ ہوگی اور میں تیری دنیا کا غلام!اور دبال بھین جھاڑ ہوں کی معظم شنڈک میں جہال کلیاں لچا کر رہی ہوں گی اور چا ندمجت کا سوچ میں چپ چاپ تھم کیا ہوگا۔مفرور عاشق، تھکے ہوئے چاہنے دالے آرام کر بی کے ۔تو میرے زانو پر مرد کھ کر انگھیں بند کر کے لیٹے گی اور صرف میری سانس میں بہت کوسٹے گی اور جب تو مسکر اکر انگھیں کھول دے گی تو چا ند بنتا ہوا چل دے گا ۔گیاں میں کوسٹے گی اور جب تو مسکر اکر انگھیں کھول دے گی تو چا ند بنتا ہوا چل دے گا ۔گیاں میں کوسٹے دو دھڑ نے کہ میں گیاں کہ میرک سانس میں کھول دے گی تو چا ند بنتا ہوا چل دے گا ۔گیاں ہوئے دل دب جائیں گی اور بولوں کے زم اور معطر ڈھیر کے نیجے دو دھڑ نے ۔

# فينځينې (Fantasy)

فیفیسی کسی ایسی تخیلاتی تحریر کوکہا جاتا ہے جس میں مصنف اپ مشاہد کے زوراور خیل کی بلند پردازی کے ذر لیے بھی مستقبل کو حال میں کھنچ کا تا ہے اور پیش گوئی کے انداز میں مضوص حالات و واقعات کو ہمار ہے سامنے پیش کرتا ہے، بھی وہ عمر رفتہ کو آ واز دے کر حال کے شانہ بشانہ لا کھڑا کرتا ہے اور بھی بھی ماضی و مستقبل دونوں کو حال میں یک جاکر کے ان کے تخیلاتی روابط اور تضادات سے قار کئین کو مخطوظ و متاثر کرتا ہے ۔ بعض اوقات تو وہ بالکل ہی کے تخیلاتی روابط اور تضادات سے قار کئین کو مخطوظ و متاثر کرتا ہے ۔ بعض اوقات تو وہ بالکل ہی خیال انداز میں کسی انو تھی ریاست کا نقشہ ہمار ہے سامنے پیش کر دیتا ہے فیضی کو مصنف کا خوابوں کی و نیا بھی قرار دیا جاتا ہے ۔ مصنف کا کمال سے ہوتا ہے کہ وہ خوابوں کی اس دنیا کے ذر لیے ہماری اصل دنیا پر اثر انداز ہوتا ہے ۔ اس طرح وہ گویا تخیل کا سہارا لے کر کسی برعنوان معاشر ہے ، حکومت یا مختلف معاشر تی نا ہموار یوں کونشانہ طنز بنا تا ہے ۔ ذیل میں ہم فیشی کی معاشر تی ناہموار یوں کونشانہ طنز بنا تا ہے ۔ ذیل میں ہم فیشی کی تعرف تر ان کا جائز و لیتے ہیں:

مارش گرے نے بطوراد بی صنف کے نئیسی کا عاطران الفاظ میں کیا ہے:

"Fantasy" literature deals with imaginary worlds of fairies, dwarfish, giants and other non realistic phenomena."

اورتاریخ کی بردی بردی مستبول سے ابلیس سمیت نہایت ولچپ مکالمه کرتے ہیں۔اس کاب
کوا قبال کی تصانیف ہیں نہایت بلند مرتبہ حاصل ہے، بلکہ ایرانی ناقدین کا کہنا ہے کہ ہمارا ہزار
سالہ ادب ''جاوید نامہ'' کا تو رہیش نہیں کر سکا۔''جاوید نامہ'' کے علاوہ بھی اقبال کی بیشار
سالہ ادب ''جاوید نامہ'' کا تو رہیش نہیں کر سکا۔''جاوید نامہ'' کے علاوہ بھی اقبال کی بیشار
نظمیں مثلاً ابلیس کی مجلس شوری، مکالمہ جریل وابلیس وغیرہ فینٹیسی کی عمرہ مثالیں ہیں۔

اردونٹر میں اس کے ابتدائی نمو نے ہمیں مولانا محرحین آزاد کے ہاں ملتے ہیں۔ فام طور پران کے مضامین ''انسان کی حال میں خوش نہیں رہتا''اور''شہرتِ عام اور بقائے دوام کا دربار''اس سلسلے کی خوب صورت مثالیں ہیں۔ مرزا فرحت اللہ بیگ کے''دلی کا ایک یادگار مشاعرہ'' میں بھی ای ظرز شخیل کا برواعدہ استعال نظر آتا ہے۔ کتابی شکل میں اس سلسلے کی سب مشاعرہ'' میں بھی ای ظرز کی ''دوسال بعد'' قرار پاتی ہے جو 1946ء میں منظر عام پرآئی۔ پھر ان کی ای طرز کی تین تصانیف مزید نظر آتی ہیں۔ چراغ حسن حسرت کے''زرش کے خطوط'' بھی اس سلسلے کی نہایت دلچسپ مثال ہے۔

قیام پاکتان کے بعدسب سے پہائی بیٹیسی محد خالداخر کی '' بیس سوگیارہ'' کی صورت میں سامنے آتی ہے۔ جو انھوں نے انگریز مصنف جارج آرویل کی استان کے عنوان کے بیس سامنے آتی ہے۔ متاثر ہو کرکھی۔ پھران کے بال '' تذکرہ اہل لا ہور'' کے عنوان کے تحت دواقساط پر شتمل'' فنون' میں مطبوعہ مضامین بھی فینٹیسی کارنگ لیے ہوئے ہیں، جن بیل لا ہور میں مقیم بعض معروف ادباوشعرائے فن اور شخصیت پر تبعرہ کرنے کے ساتھ ساتھ ان میں سے بعض کی موت کی بھی پیش گوئی کی گئی ہے۔ علاوہ ازیں عبدالمجید سالک، چراغ حن سے بعض کی موت کی بھی پیش گوئی کی گئی ہے۔ علاوہ ازیں عبدالمجید سالک، چراغ حن صرت ، تنہیالعل کیور، اشفاق احمد، رفیق حسین ، ابوالفصل صدیقی ، عطاء الحق قامی ، فکر تو نبوی اور احم عقیل روبی کی بعض تحریوں میں بھی فینٹیسی کا انداز ان فتیار کیا گیا ہے ، اسی طرح بعض فی وی دی افراموں میں بھی فینٹیسی کی بھنگ استعمال کر کے قارئین کی توجہ حاصل کرنے کی سعی کی جاتی رہی ہے ۔ ابی طرح بختیار احمد میں ہے۔ ابی طرح بختیار احمد میں ہیں ہے درا میں مقدمہ' کے حوالے سے خاصی شہرت حاصل کر بچے ہیں۔ ذیل میں ہم

المنف كا بعض معروب مثالول كاجائزه ليت بين -ں اور بالخصوص سکندر مرزا کے دورِ معروف ناول نگار میم حجازی نے پاکستانی سیاست اور بالخصوص سکندر مرزا کے دورِ رور عن روبنار 1958ء میں 'سفید جزیرہ' تخلیق کی ، جواکی عمدہ سیای طنز کا درجہ رکھتی عن روبناد بنا کر 1958ء میں ' میں۔ اللاح" ثقافت کی تلاش" میں ترقی پیندوں اور" پورس کے ہاتھی" میں بھارتی ذہنت الناد طربایا م- رشن چندر نے بھی اس سلسلے میں "ایک گدھے کی سرگزشت" (1958ء) اور" گدھے کی واپسی" (1962ء) جیسی طنزیہ و مزاحیہ تخلیقات پیش کیس۔ سرن دومانوی ناول نگار حجاب امتیاز علی تاج کا'' پاگل خانهٔ' بھی پینیسی کا نہایت ول فریب المن عطاء الحق قامى كاخاكة "آه عطاء الحق قاسمي "اوران كى تازه تصنيف" غيرملكي ساح كا غرندالا مور" (2009ء) اس سلسلے کی عمدہ مثالیں ہیں۔ احد عقبل رونی کے ناول "حیقی دنا (1996ء) میں بھی دنیا کی فرضی تاہی کو خیالی آئکھ ہے ویکھنے کی کامیاب کوشش کی گئی ٤- ذاكر اشفاق احمد ورك كى كتاب " ذاتيات " (1997 ء) مين شامل تجرير" بائيسوي مدناکاایک مکالم" بھی ای سلسلے کی ایک کڑی ہے۔ نمونے کے طور پرمولانا آزاد کے تخیلاتی الفران شرت عام اور بقائے ووام كاور بار " سے چندا قتباسات ملاحظہ يجيے:

خواب میں و کھتا ہوں کہ گویا میں ہوا کھانے چلا ہوں اور چلتے چلتے ایک میدان وسیج بالفضا میں جا نظا ہوں، جس کی وسعت اور دل افز ائی میدان خیال ہے بھی زیادہ ہے۔ و کھتا ہوں کہ میدان ندکور میں اِس قدر کثر ت ہے لوگ جمع ہیں کہ نداخیس محلب فکر شار کرسکتا ہے، نقام تحریر فہرست تیار کرسکتا ہے اور جولوگ اس میں جمع ہیں، وہ غرض مندلوگ ہیں کہ اپنی اپنی کا میابی کی تدبیروں میں گلے ہوئے ہیں۔ وہاں ایک پہاڑ ہے۔ جس کی چوٹی گوٹی سحاب سے سرگوشیاں کر رہی ہے۔ پہلواس کے جس طرف ہے و کھو، ایے سرپھوڈ اور سیون تو ڑ ہیں کہ محلوق کے پاؤل نہیں جمتے تھے۔ ہاں، حضر ت انسان کے ناخون تدبیر اور سیون تو ڑ ہیں کہ محلوق کے پاؤل نہیں جمتے تھے۔ ہاں، حضر ت انسان کے ناخون تدبیر کھیکا م کر جا کمیں، تو کر جا کیں۔ بعداس کے ایک جوان آگے بڑھا، جس کاحسن شباب نو خیز اور دل بہاوری اور شجاعت

ہدر بر تھا۔ سر پرتاج شاہی تھا، گراس سے ایرانی پہلوانی پہلو چہاتی تھی۔ ساتھاں

سے حکمت یونانی چر لگائے تھی۔ بیس نے لوگوں سے پوچھا، گرسب اُسے دیکھ کرالیے تو ہوئے کہ کسی نے جواب نددیا۔ بہت سے مؤرخ اور محقق اُس کے لینے گوبڑ ھے، گرسب ناواقف تھے۔ وہ اس تحت کی طرف لے چلے، جو کہانیوں اور افسانوں کے ناموروں کے لیے تیار ہوا تھا۔ چنا نچہا کی فض جس کی وضع اور لباس سب سے ملیحدہ تھا، ایک انبوہ کو چی کر تکلا۔ وہ کوئی یونانی مؤرخ تھا۔ اُس نے اُس کا ہاتھ پکڑا اور اندر لے جا کر سب سے کہا کرتی پر بٹھا دیا۔ فرضنۂ رحمت نے میرے کان میں کہا کہتم اس گوشے کی طرف آ جاؤ کر سب سے کہا کرتا ہے کو گور سے کہا کہ تم اس گوشے کی طرف آ جاؤ کر تا مولوں نے کہانی اور افسانے بنادیے ہیں۔

کر تمھاری نظر سب پر پڑے اور صحصیں کوئی نہ دیکھے۔ یہ سکندر یونانی ہے، جس کے کارنا ہے لوگوں نے کہانی اور افسانے بنادیے ہیں۔

اس کے پیچھے پیچھے ایک بادشاہ آیا کہ سر پرگلاہ کیانی اوراُس پردرفش کا ویانی جمومتا تھا۔گر پھر براعکم کا پارہ پارہ ہور ہاتھا۔ وہ آ ہستہ آ ہستہ اس طرح آ تا تھا، گویا اپ زخم کو بچائے ہوئے آتا ہے۔رنگ زردتھا اورشرم ہے سر جھکائے تھا۔ جب وہ آیاتو سکندر بردی عظمت کے ساتھ استقبال کو اٹھا اور اپ برابر بٹھایا۔ باوجو داس کے جس قدر سکندر زیادہ تعظیم کرتا تھا،اُس کی شرمندگی زیادہ ہوتی تھی۔ وہ دار ابادشاہ ایران تھا۔

禽

ایک گروہ کی بڑر ادشاہوں کی ذیل میں آیا۔ سب جہاور عمامہ اور طبل و و مامدر کھتے تھے۔ گر باہر روے گئے، کیونکہ ہر چند ان کے بچتے وامنِ قیامت ہے وامن باندھے تھے اور عمامہ فلک کانمونہ تھے، گرا کڑ ان میں طبل تہی کی طرح اندرے خالی تھے۔ چنانچ دو خص اندر آنے کے لیے نتخب ہوئے۔ اُن کے ساتھ ایک انبوہ کی بڑر عالم و نضلا کا ساتھ ہو کے اُن کے ساتھ ایک انبوہ کی بیکہ چند ہندو بھی لیا۔ تعجب یہ کدروم و یونان کے فلفی ٹو پیال اُتارے ان کے ساتھ تھے، بلکہ چند ہندو بھی اُلے جند ہندو بھی اُلے میں ہارون رشید اور دو ہوا مامون رشید تھے۔ پہلا بادشاہ ان بیں ہارون رشید اور دو ہوا مامون رشید تھا۔

اوگ اور کری نشین کے مشاق سے کہ دورے دیکھا، بہ شارائر کوں کا غول غل مجا آتا ہے اوگ اور کری نشین کے مشاق سے کہ دورے دیکھا، بہ شاک کے ایک بیر مرد، نورانی صورت، جس کی سفید ڈاڑھی بیس شاکفتہ مزاجی نے گئی کی تھی اور خدو جینی نے ایک طرح وسر پر آویزال کیا تھا۔ اس کے ایک ہاتھ بیس گلدت، دوسرے بیس ایک میوہ دار ٹبنی، مجلوں مجولوں سے ہری مجری تھی۔ اگر چہ مختلف فرقوں کے لوگ سے جو ہا ہراستقبال کو کھڑے سے مگر انھیں دیکھ کرسب نے قدم آگے برطائے کیوں کہ ایسان کو نہ جانتا تھا۔ برطائے کیوں کہ ایسان کو نہ جانتا تھا۔ برطائے کیوں کہ ایسان کو نہ جانتا تھا۔ انوں نے کمرے کے اندر قدم رکھتے ہی سعد زنگی کو پوچھا۔ اس بے چارے کو ایسے انوں نے کمرے کے اندر قدم رکھتے ہی سعد زنگی کو پوچھا۔ اس بے چارے کو ایسے دہاروں میں بار بھی نہتی ۔ لیکن اور کری نشین کہ اکثر اُن سے واقف سے اور اکثر اشتیاتِ منائندر کھتے تھے، وہ ان کے مشاق معلوم ہوئے۔ باوجود اس کے یہ بنے ، اور اتنا کہ کر انہا کہ کر انہا کہ کر انہا کہ کر سے کے گئی میں کہ کر سے کے گئی ہیں۔ "

اس کے بعد ایک اور بادشاہ آیا، جواپی وشع سے جند وراجی معلوم ہوتا تھا۔ وہ خور بخور نظر میں چور تھا۔ ایک عورت صاحب جہال اُس کا باتھ بگڑے آئی تھی اور جدم ہا باتی تھی کے بہتا تھا، اس کے نور جہال سے دیکھتا تھا؛ اور جو پھو کہتا تھا، اس کے نور جہال سے دیکھتا تھا؛ اور جو پھو کہتا تھا، اس کے نور جہال سے دیکھتا تھا، اس پر بھی ہاتھ میں ایک مجز و کا غذوں کا تھا اور کان پر تھم دھرا تھا۔ سانگ دیکھ کرسب مسکرائے، مگر چونکہ دولت اس کے ساتھ تھی، اور اقبال آگ آگ ساتھ ام کرتا آتا تھا، اس لیے بدمست بھی نہ ہوتا تھا۔ جب نشرے آتا کھ تھا تھا، اس لیے بدمست بھی نہ ہوتا تھا۔ جب نشرے آتا کھ تھاتی تھی جو پولگ





و الهوال باب

# غیرافسانوی ادب (Non Fiction)

غیرافسانوی ادب میں فکشن کے علاوہ ہرطرح کی نثری تحریریں شامل ہیں۔اس کی ہادوم درج ذیل صور تیں جیں:

1- سرت نگاری 2- سوائح عمری 3 دائب بیتی 4- خاکه 5- سفرنامه 6 کمتوب 7- طزومزاح 8 مضمون 9- انشائیه 10- مقاله 11- نثری تحریف (پیروژی) 12- صحافت 13- محقیق 14- تنقید 15- زنده نامے 16- تقریر 17- بلیغیات 18- لطائف وظرائف 19- اقبالیات

ادب کی مخضرترین تعریف یہی کی جاستی ہے کہ اپ اردگرد کے ماحول کے بہتر شعور ادراس کے باسلیقہ اظہار جب تک اردگرد کے ماحول اور مسائل کے باحول اور مسائل تک محدود رہاتو ناول ، افسانہ اور شاعری وغیرہ وجود میں آتے چلے گئے باحول اور مسائل تک محدود رہاتو ناول ، افسانہ اور شاعری وغیرہ وجود میں آتے چلے گئے لیکن جب ہمارے قلم کارنے براہ راست انسان یا خود اپنے اوپرنگاہیں مرتکز کیس تو سرت، سوائح، آپ میتی اور خاکہ وغیرہ کا ذخیرہ جمع ہوتا چلا گیا۔ ذیل میں پہلے ہم انھی چاروں اصاف کو شخصیت نگاری کا اساف کا اس ترتیب سے جائزہ پیش کریں گے۔ ان پہلی چاروں اصاف کو شخصیت نگاری کا مائھی دیا جاسکتا ہے۔

### رت نگاری (Seerah)

12-4-191

سَنُعِیْدُ هَا سِیْرَ تَهَا الأولی۔(طہ:21) (ہم أے ای بیت میں کردیں گے، جیسے وہ پہلے تھی)۔ ای طرح ارشادر بانی ہے:

قُلُ سِیرٌ وُا فِی الَارْضِ ثُمَّ انْظُرُوا کَیْفَ کَانَ عَاقِبُهُ المُکَدِّبِینَ-(انعام:11) (اے نبی! زمین پرچل پھر کردیکھوکہ جھٹلانے والوں کا کیاانجام ہوا۔) وَّتَسِیرٌ الْجِبَالُ سَیْرًا۔(طور:10)(اور پہاڑا پی جگہ ہے چل پڑیں گے) اردوانسائیکلو پیڈیا (فیروزسنز) میں سیرے کا مطلب سوائح عمری لکھا گیا ہے۔ ڈاکٹر سید

عبدالله کی رائے میں سیرت کامفہوم طریقہ و مذہب، سنت، بیئت، حالت اور کردارتک محدود نہیں بلکہ اس سے مرادداخلی شخصیت، اہم کارنا ہے اور اکابر کے حالات زندگی بھی ہیں۔

عرب بیں تاریخ قلم بند کرنے کا مطلب جمن جنگوں کے واقعات ہی سجھاجا تا تھا۔ اس لیے ابتدا بیں رسول خدا کی حیات مبارکہ کو مغازی الرسول کے نام ہے ہی لکھا گیا۔ حضرت کر وہ بن زبیر کی کتاب جے سیرت کی پہلی کتاب مانا جا تا ہے کا نام بھی ''مغازی الرسول اللہ'' بی ہے ۔ ازاں بعد دلائل ، شاکل ، فضائل اور خصائل کے نام سے کتب تحریر گئیں اور پھرا یک طویل تاریخی عمل کے بعد نمی رحمت کی حیات مبارکہ وقلم بند کرنے کا نام سیرت نگاری تھم رااور لفظ سیرت ایک اصطلاح بن گیا اور لفظ سیرت صاحب سیرت کے پورے احوالی زندگی کے لفظ سیرت ایک اصطلاح بن گیا اور لفظ سیرت صاحب سیرت کے پورے احوالی زندگی کے لیاستعال ہونے لگا۔ عہد حاضر بیس سیرت نگاری کا مطلب ہے: نبی اکرم کے احوالی زیب دند کہ سانحات ) اور اُسوہ حضائل بند کرنا۔ جدید لغات بھی اس مفہوم سے اتفاق کرتی ہیں مثلاً فاموی متر ادفات (اردو سائنس بورڈ) میں سوائح حیات کے معانی ''احوال زیب ، سرگزشت اور طالات زندگی'' بھی بتائے گئے ہیں۔ فرہنگ آصفیہ میں بھی سوائح عمری کے معانی میں سرگزشت اور طالات زندگی' بھی بتائے گئے ہیں۔ فرہنگ آصفیہ میں بھی سوائح عمری کے معانی میں سرگزشت اور طالات زندگی' بھی بتائے گئے ہیں۔ فرہنگ آصفیہ میں بھی سوائح عمری کے معانی میں سرگزشت کی وضاحت کرتا ہے:

ہوتے سیرت سے ہیں مردانِ دلاور ممتاز ورنہ صورت میں تو کچھ کم نہیں شہباز سے چیل

آ سفور و کی جدیداردوانگلش و کشنری میں لفظ سرت کو بالصراحت The life of

prophet Muhammd , Prophet Muhammd's Biography
- ماگیا ہے۔
and his way of living

البذاعبدِ حاضر میں سیرت کا مطلب ہے محد الرسول اللّٰہ کی حیات مبارکہ اور بیسوائح نگاری یا خودنوشت سے یکسرمختلف اور جُداصنفِ ادب ہے۔ یول کہ:

ا۔ سوائح نگار یاخودنوشت نولیس کواس حدیث مبارکہ ہے کوئی غرض نہیں ہوتی کہ''جو شخص میری جانب وہ کچھ منسوب کرے جومیر انہیں ہوتی پھروہ اپناٹھ کا نہ جہنم میں بنا لے۔''

ii۔ سیرت نگارکو بیہ بات پیشِ نظرَ رکھنا ہوتی ہے کہ وہ ایک نبی (بلکہ خاتم النہین ) اور ایک نمی (بلکہ خاتم النہین ) اور ایک مذہب کے بانی کی حیاتِ مبارکہ پرقلم اُٹھار ہا ہے، لہذا بچ کوتو ژمروژ کر پیش کرنا اُس کے مانے والوں کی دل آزاری کا سبب بن سکتا ہے۔

الله سیرت نگار پرلازم ہے کہ وہ ادب اور احترام کے نقاضوں کو پیش نظرر کھے اور تضحیک آمیز انداز ہرگزندا پنائے۔

#### بیرت نگاری کی روایت

برصغیر میں مسلمانوں کی آمد کے فور أبعد عربی اور فاری میں سیرت نگاری کا کام شروع موسیات میں سیرت نگاری کا کام شروع موسیاتھا۔ دوسری صدی ہجری میں ابومعشر نجیج بن عبد الرحمٰن سندھی مدنی (م: 170 ھ) نے مفازی کی میں سے عربی میں سیرت کی ایک کتاب تکھی تھی۔ از ال بعد عربی اور فاری میں مفازی اور شاکل کا سلسلہ چل نگلا۔

اردو میں سیرت کا آغاز مولود نامے معراج نام، جنگ نام، نور نامے ، طیہ نامے ، شاک نام ، فور نامے ، طیہ نامے ، شاکل نامے ، وفات نامے اور در دنامے ہوا۔ جنگ آزادی (1857ء) تک شالی ہند میں

میلادنا ہے لکھنے والے ادبوں اور شاعروں کی تعداد 50 سے تجاوز کر پھی تھی، جن میں شاہر فیع میں اور شاعروں کی تعداد 50 سے تجاوز کر پھی تھی، جن میں شاہر اور است علی شہیدی، شاہ رؤف احمد راحت ، سرسید احمد خال ، غلام امام شہید، امیر الدین دہلوی، کرامت علی شہیدی بیاں ہیں ۔ بعد کے دَور کے میلا دنگاروں میں مفتی عنایت احمد مینا گی اور محن کا کوروی کے نام نمایاں ہیں ۔ بعد کے دور کے میلا دنگاروں میں مفتی عنایت احمد کا کوروی، مولا نا کرامت علی جو نپوری، الطاف حسین حالی، مولا نا نقی علی خال ہر میلوی، محن کا کوروی، مولا نا احمد رضا خال ہر میلوی اور نواب صدیق حسن خال کے نام بہت الملک ، سیدمہدی علی، مولا نا احمد رضا خال ہر میلوی اور نواب صدیق حسن خال کے نام بہت مال کا نام بہت میں الملک ، سیدمہدی علی، مولا نا احمد رضا خال ہر میلوی اور نواب صدیق حسن خال کے نام بہت مالی نظر آتے ہیں۔

بیروی صدی کے متاز سرت نگاراور محقق ڈاکٹر محمد حمید اللّٰہ کے دادا قاضی بدرالدولہ مولوی محرصیفت اللّٰہ نے جنوبی ہند میں ''فواکد بدریہ' کے عنوان سے سرت کی ایک کتاب کھی جو کی جنوبی ہند میں اردوز بان میں سیرت کی پہلی کتاب مانی جاتی ہوئی ہے بہی کتاب جنوبی ہند میں اردوز بان میں سیرت کی پہلی کتاب مانی جاتی ہے۔ مولانا مودودی کے نانا مرزا قربان علی بیگ سالک کی ''عشقِ مصطفے'' مانی جاتی ہوئی عنایت احمد کا کوروی کی ''قواری خبیب اللّٰہ '' '(1275ھ) میں منصفہ شہود پر آئی۔ اس وقت اردوز بان میں سیرت کی کتابوں کی تعداد تین ہزار سے زائد ہے۔

كيهمعروف كتبدرج ذيل بين:

سيرت النبي	شبلى نعمانى	۵1339
سيرت مصطفط	احمد رضاخال بريلوي	<b>,</b> 2007
سرت خاتم النبيين	ڈاکٹر ماجد علی خاں	<i>,</i> 1989
رحمت اللعالمين خال	قاضى سلمان منصور بورى	۶1991
خطبات احدیہ رسول رحمت	برسيداحدخال	<i>▶</i> 1870
ر ون رمت الرحيق المختوم	مولانا ابوالكلام آزاد	UU
عربكاجاند	مفی الرحمان مبارک پوری (عالمی ا	رئيانة)1996ء
مقدس رسول	سوای من پرشاد	<i>+</i> 1939
	مولانا ثناءالله امرتسري	1924

کان	ڈ اکٹرنصیراحمد ناصر	پنبراعظم وآخر
	عبدالعزيز بزاروي	
,1981		يرت مصطفا
,1997	قاضى عبدلدائم دائم	سيدالورئ
,1982	تعيم صديقي	محن انسانيت
<sub>*</sub> 2002	محدا براہیم سیالکوئی	برت المصطف
<b>₊</b> 1953	ملا واحدى و بلوى	ديات رود كائنات
UU	دُ اكْتُرْمُحْدُ عبداللَّه	يغيراسلام
טט	عبدالماجددريابادى	ملطان مامحمة
<i>▶</i> 1993	علامدراشدالخيري	آمنه كالعل
UU	محد شریف قاضی	اسوه حسنة قرآن كى روشنى ميں
ø1418	سيدا بوالحسن على ندوى	برت رسول اكرمً
00	حا فظ محمد سعد الله	
+1993		غريبول كاوالى
טט	جسنس كرم شاه از برى	ضياءا كنبى
£1978	نور بخش تو کلمی	رمول عربي
+1985	مولا نامودودي	
+1995	محدادريس كاندهلوى	يرت برورعالم
	مناظراحن گيلاني	يرت المصطفى
		خاتم النبيين "
	***	A Things Standard
		Charles in

## سوائح عمری (Biography)

سے سوانح عمری اصل میں علم تاریخ کی ایک شاخ ہے اور تاریخ کے بارے میں ایک بات

بوے وثوق ہے کہی جاسکتی ہے کہ تمام فنی وسائنسی علوم میں بیرقد پم ترین علم ہے۔ ای علم تاریخ

کے بارے میں کارلائل کا پیرول سنہری حروف میں لکھنے کے قابل ہے کہ:

"تاریخ، غیرمعمولی شخصیات اور ناموروں کے غیرمختم سلسلے کا نام ہے۔"

اس اعتبارے کہا جا سکتا ہے کہ تاریخ اور سوائح نگاری از منہ قدیم ہے ہاتھوں بن ہاتھ ڈالے ہم تک پینی ہیں۔انسان چونکہ ازل سے کہانی باز اور کہانی ساز واقع ہوا ہال لیے وہ اکثر و بیشتر اپنی پہند بدہ شخصیات کے گردعقیدت کا تانا بانا بُن دیتا ہے اور ناپندیوں شخصیات کو تعصب کی دھند میں کچھ کا کچھ بنا دیتا ہے۔ اس لیے کہا جا تا ہے کہ عقیدت اور تعصب دونوں ایک ہی مصلے کی جہالت کے شاخصانے ہیں۔ یہ دونوں کسی دور بین یا عینک کے تعصب دونوں ایک ہی سلطے کی جہالت کے شاخصانے ہیں۔ یہ دونوں کسی دور بین یا عینک کے ایسے شخصیات کی جن میں سے اصل منظر کی بجائے وہ کچھ نظر آتا ہے، جوہم دیکھنا چاہے ہیں۔ الیے شخصیت بیں کہ جن میں سے اصل منظر کی بجائے وہ کچھ نظر آتا ہے، جوہم دیکھنا چاہے ہیں۔ ادب کے دوبوے مقصد تفریح اور اصلاح ہیں۔ سوائح عمری ان دونوں مقاصد کو نہائی ادب کے دوبوے مقصد تفریح اور اصلاح ہیں۔ سوائح عمری ان دونوں مقاصد کو نہائی اللہ عمر گل سے پورا کرتی ہے۔ ایک اچھا سوائح نگار کسی شخصیت کی پیدائش ہے موت تک کا کہائی

بیان کرتے ہوئے اس میں اس زمانے کے سیاس ، سابق ، جغرافیائی ، اولی اور و نیا کی ہم عصر جاریخ کے دلچیپ واقعات بھی شامل کرتا چلا جاتا ہے۔ کو یا ایک اچھی سوائح عمر ہی کی صورت حال سلیم احمد کے اس شعر کی می ہوتی ہے:

ونیا کی سر بھی انھی راہوں میں ہو گئی طال نکہ میں نے بچھ سے تجھی تک سز کیا

ونیا کی ہرزبان کے اوب میں سوائح نگاری کو مقبول اور قدیم صنف کا درجہ حاصل رہا ہے۔ یہ متعلق تاریخ کی ایسی شاخ ہے، جوقو موں کے عروج وزوال کے بجائے فروکی نجی اور ساجی زندگی کو موضوع بنانے کے ساتھ ساتھ انسانی کردار کو بھی سامنے لاتی ہے۔ ہم کہہ سکتے ہیں کہ نوائح عمری ایک ایساعلم ہے، جس میں انسان کی ذاتی اور ساجی زندگی کے واقعات، کارنا ہے، کامیابیال، ناکامیاں اور نفسیاتی مسائل اوبی اسلوب کے ساتھ پیش کیے جاتے ہیں۔

کی بھی معاشرے میں تحریکیں ، انقلابات ، جنگیں ، ایجادات ، تضادات ، فسادات اور انو کھے واقعات فرد کی زندگی ہے ساتھ چلتے ہیں ، نہ صرف ساتھ چلتے ہیں بلکہ اس کی زندگی پر بجر پور طریقے ہے اثر انداز بھی ہوتے ہیں ۔ اس لیے کسی فرد کی سوانح ایک معاشر ہے کہ تاریخ ہوتی ہے ۔ پھر یہ ہوتی ہے ۔ پھر یہ بھی طے ہے کہ قوموں کے کارنا ہے کسی فرد کو اتنا متاثر نہیں کرتے ، جتنا کسی کا ذاتی ارتقا متاثر کرتا ہے۔

آ انچھی سوائے عمری ایک مشکل فن ہے، کیونکہ اس میں کسی شخصیت کے باطن میں جھا تک کے حقائق تک پہنچنا ہوتا ہے۔ ایک عمرہ سوائے عمری تاریخ جیسی وسعت، ناول جیسا پھیلاؤ، تقیدی شعور، شاعرانہ وجدان، تخلیقی توانائی، تحقیقی جبتو، منصفانہ اور خلاقانہ رویے، صداقتِ اظہاراوراد بی ریاضت کی آئینہ دار ہوتی ہے۔

دنیا مجر میں سوائح نگاری کے جوانداز دکھائی دیتے ہیں، ان میں تین رویے غالب ہیں۔ ایک تو ایسی سوائح عمریاں ہیں کہ جن میں نیاز مندانہ اور عقیدت آمیز رویہ دکھائی دیتا ہے۔ ایکے مصنفین نے اپنی نگار شات میں ساراز ورا پنے ہیروز کوفر شتہ، سپر مین اور سپر نیچرل ہے۔ ایسے مصنفین نے اپنی نگار شات میں ساراز ورا پنے ہیروز کوفر شتہ، سپر مین اور سپر نیچر ل

مخلوق ہابت کرنے میں صرف کیا ہے۔ ای '' کنبہ پروری' میں ان کی تصانفہ'' کتاب المنا بقب' اور'' مدلل مَدَ احی' کے درجے پر فائز ہوگئ ہیں۔ایک روبیاس کے برعس بھی ہے، جہاں کنبہ پروری کے بجائے'' کینہ پروری' اور عقیدت کی جگہ تعصب سے کام لیتے ہوئے شخصیات کوسنے کرنے اور ہیروکوزیر و بنانے کی کوشش کی گئی ہے۔ تیسراانداز غیر جانب داری والا ہے۔ اس میں وہ سوائح عمریاں آتی ہیں، جن میں متواز ن طریقہ کا راختیار کرتے ہوئے اپنے ہیروز کی خوبیاں اور خامیاں گنوائی گئی ہیں۔سوائح عمریوں کی یہی تیسری قتم کا میاب سوائح عمریوں کے معیار پریورااترتی ہے۔

اگرہم سوائے عمری کے اجز ااور مراحل پر نظر ڈالیس تو اس میں پہلا مرحلہ شخصیت کے انتخاب کا ہوتا ہے۔ سوائے نگار کے لیے ضروری ہے کہ وہ کسی الیی شخصیت کا انتخاب کرے، جو پڑھنے والوں کے لیے بھی اہمیت کی حامل ہو۔ بعض لوگوں کا خیال ہے کہ شخصیت صرف ندہبی ہوئی چاہے یا عہدے کے اعتبارے بلند مرتبہ ہولیکن اہلِ علم کا کہنا ہے کہ اگر سلیقے سے عام آدئی کی زندگی بھی بیان ہوجائے تو ہر طبقے کے لیے انچھی خاصی دلچہ ہوگئی ہے۔

سوائح عمری کا دوسرا مرحلہ یہ ہے کہ سوائح عمری میں شخصیت کا ارتقا اس طرح پیش کیا جائے کہ اس کے آئینے میں پوراعہد سانس لیتا دکھائی دے۔ایک اعلیٰ اور کمل سوانح عمری میں تاریخ ،فرداورادب بنیادی حیثیت رکھتے ہیں۔

اچھی سوائے عمری میں واقعات کا انتخاب بھی بے صدا ہمیت رکھتا ہے۔ کی کی زندگی کی تمام جزئیات کو پیش کرنا درست نہیں بلکہ سوائے نگار کواپنے تخلیقی وتنقیدی شعور سے کام لے کر ایسے واقعات کو بیان کرنا چاہیے، جس سے سوائے عمری ہرسطے کے قارئین کے لیے دلچہ اور قابلی قبول ہو جائے ۔ شخصیت اور واقعات کے چناؤ کے بعد شخصیت کی بنت کاری اور حسنِ ترتیب سے بھی سوائے نگار کی صلاحیتوں کا اندازہ ہوتا ہے۔ ترتیب وقد وین کا یہی مرحلہ سوائے عمری کی کامیابی یاناکامی کا سب ہوتا ہے۔

جہاں تک سوائح عمری کے لیے حاصل کیے جانے والے مواد کا تعلق ہے، یہ منتخب

النب کی یادداشتوں ، روز نامچوں ، خطوط ، تصانیف ، خاکوں ، روست احباب سے مکالموں النب کی یادداشتوں ہوا سکتا ہے۔ مختلف قتم کے تذکرے یا ان پر پہلے سے ہوا الدی خفیقی کام بھی میعاونت کرتا ہے ، اختر انصاری اکبراآ بادی نے سوائح عمریوں کا جواز ان میں بیان کیا ہے:

"برگزیده شخصیتول کوان کے کارناموں سے پہچانا جاتا ہے۔ برگزیدہ ستیوں کی سوائح نسل درنسل مثعلی ہدایت اور چراغی راہ کا کام دیتی ہے۔"

موائح عمری اصل میں تاریخ کدایک شاخ ہے، جس میں اجماعی زندگی کی بجائے افرادی شخصیت موضوع بنتی ہے۔ اس تحریر کا کمال مید ہوتا ہے کہ میتاریخ ہوتے ہوئے بھی اپنے والی، ساخت، رویے ، اسلوب اور تکنیک کے اعتبار سے اپنی الگ شناخت اور پیچان رکھتی ہے۔ ای بنا پراوب کے تمام ناقدین اس بات پر متفق ہیں کہ سوانح نگاری اپنی ہیئت، اسلوب، کنیک اور زبان وبیان کے لحاظ سے اوب کی ایک اہم اور کمل صنف کا درجہ رکھتی ہے۔

بعض ناقدین نے کسی بھی زبان میں سوائح عمری کونٹری قدیم ترین نمائندہ صنف قرار
ویا ہے۔ سوائح نگاری کی تاریخ کے بارے میں ماہرین کا خیال ہے کہ شاعری کے بعد عالبًا
سوائح نگاری بی الیں صنف ادب ہے جس نے انسانی شعور کے ساتھ آ تھ کھولی مشرق کی قدیم
تذیبول میں دیوتا وَں اور بادشاہوں کی زندگیوں کے حالات مدے انداز میں محفوظ ہیں۔
وادگ نیل، وادگ و جلہ وفرات اور چین کی قدیم تہذیبوں کے آثار میں بادشاہوں کے مقبروں

کتبول پرسوائح کا پنہ چاتا ہے۔
دنیا پیس سوائح نگاری کا با قاعدہ آغاز کب ہوا، اس پرتواب تک کوئی حتی رائے قائم نہیں
دنیا پیس سوائح نگاری کا با قاعدہ آغاز کب ہوا، اس پرتواب تک کوئی حتی رائے قائم نہیں
کی جاسکی مگر مقبروں پرمحفوظ سوائحی خاکوں کے بعد جواذ لین سوائح عمریاں نظر آتی ہیں۔ ای سلط
میں سوما چین (150 تا 2000 ق م) اور اس کے ہم عصر لیوسیا تگ کی تحریر کردہ ہیں۔ ای سلط
میں شہنشاہ چیا تگ لنگ کے خاندان کی سوائح عمریاں بھی سامنے آتی ہیں جن سے اس
میں شہنشاہ چیا تگ لنگ کے خاندان کی مصور سوائح عمریاں بھی سامنے آتی ہیں جن سے اس
میں شاکع کی گئیں، اہم ہیں۔ ای دور میں مصور سوائح عمریاں بھی سامنے آتی ہیں جن سے اس

صنفِ ادب کی قد امت اور مقبولیت کا پہتہ چاتا ہے۔ اسی طرح افلاطون کی ایک سوائے عمری بھی محفوظ ہے جو یونانی مورخ زینوفن Xenophon کی تخریر ہے۔ یورپ بیس پہلی سوائے عمری پلوٹارک کی Parallel Lives کی جاتی ہے جو 46رومی اور یونانی عمائد مین اور سور ماؤں کی وزئد گیوں کو ظاہر کرتی ہے۔ پہلی خود توشت کا اعز از سینٹ آ گسٹائن کی Confessions کی زند گیوں کو ظاہر کرتی ہے۔ پہلی خود توشت کا اعز از سینٹ آ گسٹائن کی کو صاصل ہے۔

انگریزی ادبیات کے جدید عہد میں پہلی باقاعدہ اور بہترین سوائح ولیم روپر
(William Roper) کی قراردی گئی ہے جے 1626ء میں روپر نے اپ خسراتا می موری زندگی پر لکھا۔ مغربی سوائح عمریوں میں جیس بوسول کی ''دی لائف آف میمویل جائس''
کواعلیٰ ترین سوائح عمری کا اعز از حاصل ہے۔

مارگریٹ ٹی ولوے (وفات 1049ء) فرانس کی پہلی سوائح نگار خاتون ہیں، جب کہ دنیا میں پہلی سوائح نگار خاتون ہیں، جب کہ دنیا میں پہلی سوائحی لغت سولھویں صدی کے وسط میں زیورچ (سوئز رلینڈ) میں تیار ہوئی جس کے تراجم اس صدی میں یورپ کی زیانوں میں ہوئے۔

مشرق میں سوائے نگاری کا جدید عہد طلوع اسلام کے بعد شروع ہوتا ہے۔ قدیم تذکروں اور سوائے عمریوں کے انداز کے برعکس اس دور میں آغاز پانے والے فن کے پیچے عقیدہ اور عقیدت دونوں کار فرما تھے۔ یہیں سے سوائے نگاری کو ایک نیا اسلوب، تکنیک اور روبیدلتا ہے، یعنی سوائے کی تحریر میں تحقیق وجبتو کا جوروبیا ورانداز سوائے نگاری کو ملا، وہ اس وقت تک مغربی سوائے نگاری میں مفقود تھا۔ سیرۃ النبی صلی اللّٰہ علیہ وآلہ وسلم کلھنے کے پیچھے عقیدت اور اعلیٰ مقصد موجود تھا، چنانچے سوائے نگاری کے بنیادی تصوریعنی تھا کئی کی تلاش کے لیے تحقیق و جبتو کے کے نے دروازے کھل گئے۔

ڈاکٹرسیدعبداللّٰہ کاخیال ہے کے تحقیق وجبچو کا جوموٹر اسلوب عربی سوانح نگاری کا خاصہ تھا، فاری اورار دونے اس سے استفاد ہبیں کیا۔ سیرصاحب کی بیہ بات سیرۃ النبی صلی اللّٰہ علیہ وآلہ وسلم کی کتابوں پر عائد نہیں ہوتی کیونکہ اردو میں سیرت کی کتب میں حقائق کی تلاش اور سیمجھ

من کی وشیں نمایاں ہیں بلکہ یہ کہنا زیادہ بہتر ہوگا کہ اردو میں سوائح نگاری نے سرت کے مشن کی وشیں نمایاں ہیں۔ اس کی مثال اردو میں خلفائے راشدین اور بعد کے مسلمان اللوب سے بردا فائدہ انشوروں کی سوائح عمریاں ہیں۔ عمر انوں اور بعض وانشوروں کی سوائح عمریاں ہیں۔

اردو بین سوانح نگاری فاری کے اولین نقوش پر قدم جماتی نظر آتی ہے۔ تزک بیوری، تزک بابری، ہمایوں نامداور تزک جہانگیری، جہاں مسلمان بادشاہوں کے خارجی فارجی مالات ہے متعلق مواد فراہم کرتی ہیں، وہیں اردوسوانح نگاری کے لیے ترغیب کا سبب بھی مالات ہے متعلق موروں میں تزک جہانگیری کا اسلوب، انشا پردازی، دلکشی اور ہیئت کے ہیں۔ ان سوانح عمریوں میں تزک جہانگیری کا اسلوب، انشا پردازی، دلکشی اور ہیئت کے امتبارے نے سوانحی عہد کے لیے راستہ کھولتی نظر آتی ہے۔ ان کوششوں میں سفینہ الاولیا امتبارے نے سوانحی عہد کے لیے راستہ کھولتی نظر آتی ہے۔ ان کوششوں میں سفینہ الاولیا (داراشکوہ) بھی شار ہوتی ہے۔

اردوسوانح نگاری کی ابتدائی کوششیں منظوم پیرائے میں ملتی ہیں۔ نصرتی، وجھی، قطب شاہ، غواصی اور ابن نشاطی کے نام قطف شاہی عہد کے معتبر نام ہیں۔ توصیف نامداز فیروز شاہ، غواصی اور ابن نشاطی کے نام قطف شاہی عہد کے معتبر نام ہیں۔ توصیف نامداز فیروز (957ھ-988ھ) کوقد میم ترین سوامح قرار دیا گیا ہے جب کہ آئندہ دو تین صدیوں میں اگئی ہم سوانح تحریر ہو کیں جن میں اسرار عشق ، می الدین نامہ، غوث نامہ، فیض عام قدس اور کئی دیگر سوانح عمریاں قابل ذکر ہیں۔

اردوسوائح نگاری کا جدید عبد الطاف حین حالی، مولا ناشلی نعمانی اوران کے ہم عمر رفقا سے ہوتا ہے۔ اس دور میں نہ صرف ہیئت اور کنیک بدلی بلکہ فکری سطح پر بھی خارج و باطن کو رکھنے کا انداز بدل گیا۔ بعض نقادوں نے اس تبدیلی کو مغربی اثرات کے تابع ظاہر کیا لیکن سے رکھنے کا انداز بدل گیا۔ بعض نقادوں نے اس تبدیلی کو مغربی اثرات کے تابع ظاہر کیا لیکن سے بات ہر نقاد نے تسلیم کی ہے کہ سوائح نگاری کو تذکروں کی روث سے نکال کر جدید عبد تک لانے بات ہر نقاد نے تسلیم کی ہے کہ سوائح نگاری کو تذکروں کی روث سے نکال کر جدید عبد تک لانے میں حالی کو اولیت اور فضیلت حاصل ہے۔ ای طرح ان کی دودیگر سوائحی کتب یادگار اردوسوائح نگاری کے منشور کی حیثیت حاصل ہے۔ ای طرح ان کی دودیگر سوائحی کتب یادگار اردوسوائح نگاری کے منشور کی حیثیت حاصل ہے۔ ای طرح ان کی دوایت کی چیش رو کی خالب (1897ء) اور حیا ہے جادید (1901ء) جدید عبد میں نئی روایت کی چیش رو کی حیثیت رکھتی ہیں۔ ان سوائح عمریوں میں دور جدید کا نقط نظر، وژن، نقاضے اور فنی لوازم حیثیت رکھتی ہیں۔ ان سوائح عمریوں میں دور جدید کا نقط نظر، وژن، نقاضے اور فنی لوازم حیثیت رکھتی ہیں۔ ان سوائح عمریوں میں دور جدید کا نقط نقط تھر، وژن، نقاضے اور فنی لوازم

پور ہے تشفیص کے ساتھ فظر آتے ہیں۔ حالی نے سواٹ نگاری کوافا دی اوب کا تصدینائے کے لیے مقصد یت کو بھی منشور بنایا۔ وہ ''حیات سعدی' کے دیا ہے ہیں لکھتے ہیں:
''جوتو میں علی ترقیات کے بعد لیستی کے در ہے کو کالتی جاتی ہیں، ان کے لیے بیا کران رسوائے عمری ) ایک تازیا نہ ہے جواٹیس خواب فظلت سے بیدار کرتا ہے۔''
حالی سوائے عمری سے اخلاق کی تربیت کا کام لینا چاہتے تھے۔ ان کے نزدیکہ علم افلاق صرف نیکی اور بدی کی ماہیت پر روشنی ڈال ہے، جبکہ سوائے عمری نیکی کی راہ بتاتی اور بدی کی ماہیت پر روشنی ڈال ہے، جبکہ سوائے عمری نیکی کی راہ بتاتی اور بدی کی راہ بتاتی اور بدی

کو حالی کوسوائے ڈگاری کے فن میں غیر جانبداری اور نیاز مندی کے رویوں کے امتزان کی پاسداری کا دعویٰ ہے مربعض نافذین کے نز دیک ان کی سوائح عمریوں ،خصوصاً ''حیات جاوید''میں نیاز مندانہ رویہ غالب ہے۔

حالی کے ہم عصروں میں شبلی نعمانی کا نام بہت اہم ہے۔افھوں نے سوائح نگاری کے فن كوجديد خطوط پر مقصد سے ہم آميز كرنے ميں ماعي جليلہ سے كام ليا۔ان كى سوائح عمرياں مقصدیت اور مذہبی فکر کی حامل ہیں۔اس ضمن میں ان کے دینی پس منظر نے بڑی مدد کی۔وہ اس زمانے میں پیدا ہوئے تھے، جب سلمانوں کا پرشکوہ دورقصہ یاریند بن کرقوی زوال ہے گزرر ہاتھا۔ان حالات میں ایک باشعور قلم کارکی حیثیت سے انھون نے ملمانوں میں زندگی ك رئيك بيداركرنے كے ليقلم سے جہادكيا اور تاريخ كى معتر شخصيت كى زندگيوں كوايے عصریں دہرا کر سوئے ہوئے جذبوں کو جگانے کی کوشش کی۔ان کی تحریوں میں تخلیق توانائیوں کے ساتھ تقیدی شعور برا پختہ ہے۔المامون (1887ء) میں تاریخی عفر غالب ے، سرت النعمان (1890ء) میں سوانحی گرفت مضبوط جب کہ الفاروق (1899ء) اور الغزالى (1902ء) فني اورفكرى اعتبارے كامياب ترين سوائح عمرياں كهي جائتي ہيں-شبلی اسلوب، تکنیک اور حسن ترتیب کے اعتبارے ایک نی روایت کے بانی تھے جس کا مجر پوراظہاران کی سوائح نگاری برگواہ ہے شبلی نعمانی بنیادی طور پراس بات کے مای شے کہ ہرای مخف کی سوائح عمری قابل تحریہ جس کی زندگی میں سعی عمل، جدوجہد، ہت دفیرت ک

الدارلتي بيل-

الداری مولانا حالی اور مولانا شبلی نعمانی کی سوائح عمر یول کے بعد بھی بے شار سوائح عمریال لکھی جاری ہیں جن میں افتخار احمر صدیقی کی' حیات النذیر' (1912ء) رئیس احمد جعفری کی' سیرت میلی' (1924ء) سیرسلیمان ندوی کی' حیات شبلی' (1925ء) اور عبد المجید سالک کی' ذکر میان (1954ء) زیادہ اہم ہیں۔

علاوہ ازیں مرزا جرت وہلوی نے مذاہب عالم کے مطالع کے شوق میں حیات اساعیل، حیات فردوی، سواخ اکبری اور سوائے زیب النساجیسی کتب تصنیف کیس عبدالرزاق کا پوری (م:1948ء) نے تاریخ اور سوائے کی آمیزش ہے ''البرا مکہ'' تحریر کی جمہ دین فوق نے سوائے نگاری کا راستہ صحافت کے ذریعے طے کیا اور غنی کا شمیری، رنجیت سکھ، للّٰہ عارف، ملا دویازہ اور ملاعبدا کی میں سیالکوٹی کی سوائے عمریال کھیں۔

ای طرح سوانحی اوب میں سخاوت مرزاکی امیر خسر ومہرابرار حسین کی ماتر اُسے 'معین الدین ندوی کی حیات سلیمان ندوی ،خواجه محمد زکریا کی 'اکبرالله آبادی اور شاعر مشرق علامه اقبال کے حوالے سے ڈاکٹر وحید قریش ،ڈاکٹر جاویدا قبال (زندہ رُوو) اور ڈاکٹر و فع الدین ہاشی (علامہ اقبال : شخصیت اور فن) خاصے کی چیز ہیں ۔ای طرح دیگر سوانح نگاروں میں محمد اثبی زبیری ، افتخار الملک ، کلب علی فاکن ، تنویز احمد علوی ، ڈاکٹر محمد صادق ، ڈاکٹر اسلم فرخی ، ایس محمد ن والفقار ، سید معین الرحمٰن ، وفا راشدی ، ابوسلمان شاہجہان پوری ، عشرت رحمانی ، مالک رام ، ابوسعید قریش اور ڈاکٹر ایوب مرزا بھی اپنی سوانح عمریوں کے عشرت رحمانی ، مالک رام ، ابوسعید قریش اور ڈاکٹر ایوب مرزا بھی اپنی سوانح عمریوں کے حوالے سے معروف ہیں ۔

گزشتہ چند برسوں میں اکادی ادبیات، پاکستان کے زیر اہتمام شروع ہونے والے ادبی سلط " پاکستان کے زیر اہتمام شروع ہونے والے ادبی سلط" پاکستانی ادب کے معمار" کے تحت شائع ہونے والی درجنوں کتب بھی سوائح عمری کے فن کو وقع بنانے میں ممدو معاون ہیں نیز مختلف جامعات میں شخصیات کے حوالے ہے ہونے والے تحقیق کام میں بھی یہ ہنر بردافروغ پذیر ہوا ہے۔



(Autobiography) آپ بین

اپن زندگی کے حالات کا بیان آپ بیتی 'یا دخودنوشت' کہلاتا ہے۔ سوائح عمری میں کی دورری نخصیت یا فرد کی زندگی کے بارے میں اپنی بساط کے مطابق لکھا جاتا ہے جب کہ آپ دورری شخصیت یا فرد کی زندگی کے بارے میں اپنی بساط کے مطابق لکھا جاتا ہے۔ مصنف اپنی بہتی لکھنے والا'من آنم کہ من دانم' کے مصداق اپنے حالات بقلم خود بیان کرتا ہے۔ مصنف اپنی آپ بیتی یا یا دداشت حافظ کی مدد ہے آ خیر عمر کے اس جصے میں لکھتا ہے جب اس کے پاس اتنا مواد جمع ہوجاتا ہے جے وہ دوسروں تک منتقل کرنا چاہتا ہے تا کہ قار میں بھی اس کی زندگ سے مواد جمع ہوجاتا ہے جے وہ دوسروں تک منتقل کرنا چاہتا ہے تا کہ قار میں بھی اس کی زندگ سے اخذ واستفادہ کر کیس آپ بیتی کی مختلف شکلیں ہیں مثلاً روز نا مچہ یا ڈائری بھی ایک طرح کی آپ بیتی ہے۔ جس میں لکھنے والا اپنی ذات کے حوالے سے مشاہدات و تیج بات اورا حساسات کو جروز قلم بند کرتا ہے۔ روز نا مچے کا رواج قدیم زمانے سے ہے۔ مزک یتی ورک ، بیتی لکھنے کا مواج بھی تیں۔ یورپ کی کم و بیش تمام زبانوں میں آپ بیتی لکھنے کا رواج پرائے ورتوں ہے۔

معروف نقاد ڈاکٹر عفور شاہ قاسم" آپ بیتی" کی حقیقت ان الفاظ میں بیان کرتے ہیں:

"کامیاب زندگی گزار نا ایک مشکل آرٹ ہے جب کہ زندگی کی روداد کھنا یقینا کامیاب زندگی گزار نے سے زیادہ مشکل کام اورا یک مشکل آرٹ ہی نہیں فائن آرٹ بھی ہے۔ آپ بھی کھنا از سر نوزندگی گزار نے کے مترادف ہے۔ گزری زندگی کو لفظوں میں بیان کرنا اپنی کوتا ہیوں، کم روریوں، نفرتوں اور محبتوں کو صفحہ قرطاس کی سفیدی پر روشنائی میں اسر کرکے منظر عام پر لے آنے میں بہت سے تجابات، تعقبات، مسلحتیں اور پابندیاں حائل ہوجاتی ہیں۔ پھر بھی اس میں کھنے والے اس وادی پر خار میں قدم رکھ دیتے ہیں، شایداس لیے کہ رافتنام زندگی کے قریب دور میں لوگوں کو اپنی بارے میں لکھتے ہوئے اپنی بھڑے ہوئے اپنی کھڑے ہوئے اپنی کہ والے اس وادی کو یاد کر کے ان کے تذکر سے نفیاتی میں کھنوظ ہوجا تے ہیں۔ میں میں کھنوظ ہوجا تے ہیں۔ میں میں کھنوظ ہوجا تے ہیں۔ میں میں کھنوظ ہوجا تے ہیں۔

آب جي قلم بندكرتے ہوئے انسان جس بنياد پرسيكا مكرتا ہے وہ بہت كمزورہ، حافظ تبھی انسان کا ساتھ دیتا ہے بھی نہیں دیتا۔ اس کمزور بنیاد پر جو ممارت تغییر کی جائے گی اس کا کوئی مجروسنہیں کہ کب زمین بوس ہوجائے ، یہی وجہ ہے کہ اکثر آپ بیتیاں منہدم عمارتوں کے ملے جیسی نظر آتی ہیں اور ان سے انداز وہیں ہوتا کہ اصل عمارت کیسی تھی؟ آپ بنی لکھنے کے لیے دوسری بڑی دشواری بیہ ہے کدانسان آئیے میں اپنی اصل صورت دیجنالبندنہیں کرتا۔وہ اینے خدوخال کوزیادہ پرکشش انداز میں ویجینا جا ہتا ہے چنانچہ آب بنتی کا چبرہ سنح ہوجاتا ہے اس ضمن میں لکھنے والے کی ذات پر کار کے محوری نقطے کی حیثیت اختیار کرلیتی ہے۔اس نقطے کے گرد چھوٹے بڑے کچھل، کچھادھورے جتنے بھی دائرے بنتے ہیں،ان کی رنگار تگی ہنوع اور دلکشی پر ہی آپ بیتی کی کامیا لی کا انتصار ہے۔' جس طرح ویگراصناف میں مختلف ادبانے لطف آفرینی اور زندہ دلی کی جوت جگائی ے۔ای طرح آب بیتیوں میں شکفتگی کے پھول بھی تاحدِنظر کھلے ہوئے نظرآتے ہیں۔مشاق احمد یوسفی کی'' زرگزشت'' توعلمی واد بی جلقوں میں طنز ومزاح کے ایک شاہکار کی حیثیت ہے این غیرمعمولی پیچان اور شناخت رکھتی ہے۔اردو میں بعض دیگر مشاہیر نے بھی اپنی زندگی کی تصوریشی کرتے ہوئے اس میں مزاح کے رنگوں کاحب تو فیق چیز کاؤ کیا ہے۔

ان خودنوشت سوائح عمریوں میں ایک دلچپ امریہ بھی دیکھنے کا ہے کہ ہمارے ان قلم کاروں کا ہاتھ، جواپی دیگر تحریوں میں مختلف معاشرتی رویوں یا شخصیات کے بخے ادھیر تا نظر آتا ہے، جب خودا ہے گریبان کی طرف اٹھتا ہے تو دامن کے چاک اور گریبان کے چاک کا درمیانی فاصلہ بڑھتا ہے یا کم ہوتا ہے اور خون دو عالم کواپئی گردن پر لے کردوسروں پرمشق نازک درمیانی فاصلہ بڑھتا ہے یا کم ہوتا ہے اور خون دو عالم کواپئی گردن پر لے کردوسروں پرمشق نازک دوموت دینے والاتلم کار جب بھی اپنے ہی دام میں آکر ہدف ناوک بے داد تھر تا ہے اور کمین گاہ میں اپنے ہی دام میں آکر ہدف ناوک ہے داد تھر تا ہے اور کمین گاہ میں اپنے دوستوں کے بچائے خود اپنے آپ سے ملاقات ہو جاتی ہے تو وہ وہ ہاں سے خوں گرفتہ پر یقین رکھتا ہے۔ لوگوں کو مقام عشق کی میں آتا ہے یا سرعہ بن کے قاتل کی تکوار کو چوم لینے پر یقین رکھتا ہے۔ لوگوں کو مقام عشق کی دشوار یوں سے متنبہ کرنے والا جب خود اس بحر ہے کنار میں قدم رکھتا ہے تو آگ کے اس دریا میں ڈوب کے سفر کرتا ہے یا محض گنارے بی سانداز کا طوفان کر کے لوٹ جاتا ہے۔

اردو میں آپ بیتی کی صنف کا آغاز اگر چہ انیسویں صدی کے ربع آخر میں تعنیز اردوین به این است می کالا پانی " سے دو چکا تھا، کیل تقسیم برعظیم سے بل جہال دولا نا جعفر تھا میسری کی" کالا پانی " سے دو چکا تھا، کیل تقسیم برعظیم سے بل جہال ہوتے وال اول میں اس المجانی کی روایت خاصی مضبوط دکھائی دیتی ہے وہاں ابھی خودنوشت سوائح ی اردو میں سوائح عمری کی روایت خاصی مضبوط دکھائی دیتی ہے وہاں ابھی خودنوشت سوائح ی اردوی والی است کے بیکھ کا دونمونے ملتے بھی ہیں توان میں خال کا رواج اتناعام نہ تھا۔ اگر اس زمانے میں اس کے پیچھ محدود نمونے ملتے بھی ہیں توان میں خال روں مقصدا پی زندگی کی کہانی بیان کرنے کے بجائے در پیش حالات وواقعات کی عکای کرنا تھا۔ چنانچداس زمانے کی گئ آپ بیتیاں سفر ناموں سے پہلو مارتی دکھائی دیتی ہیں۔ پھوتواول تا ، بن بعض میں کی حکومت یا تحریک سے اعضے والے نقصانات کی رام کہانی آخرزنداں نامے ہیں۔ بعض میں کسی حکومت یا تحریک سے اعظمے والے نقصانات کی رام کہانی ہادران میں کھی تح یک نظریے یا مخصوص مقاصد کے پرچاری خاطر لکھی گئی ہیں۔ قیام پاکتان کے بعدتو گویا آپ بیتیوں کی فصل اُگ آئی ہے۔کیاشاعر، کیاادیب، کیا سیاستدان اور کیا بیوروکریث، ہرکوئی کاغذ قلم سنجالے این "کارنامے" قلمبند کرنے میں معروف نظراتا ہے۔اب تو اس صنف میں اتنا کچھ لکھا جاچکا ہے کہ اسے ادب کی کی بھی دوسری صنف کے مقابل رکھا جاسکتا ہے۔ گزشتہ سات دہائیوں میں اردوادب کا دامن متنوع فتم کی خودنوشتوں سے مالا مال نظرآنے لگا ہے۔ان میں زیادہ تر آب بیتیاں تو نہایت سجیدگی ے کی دستاویز کی طرح لکھی گئی ہیں، جن میں اپنی زندگی اور ار دگر دے حالات و واقعات کو بری ذمدداری اورمتانت سے بیان کیا گیا ہے۔البته ان میں کہیں کہیں کوئی خوشگوار یاددامن ے لیٹ گئی ہے تواس کا مخضرا ظہار ہو گیا ہے۔

ذاتی حالات اوردلیپ واقعات کے علاوہ بھی سوائح عمریوں کی ایک اہمیت بنتی ہے کہ بیات عہدی تاریخ بھی ہوتی ہیں پھریہ بات بھی طے ہے کہ بیتاریخ ایک روایتی مؤرخ کی اسک ہوئی تاریخ ہے دیاری آلک روایتی مؤرخ کی اسک ہوئی تاریخ ہے دیاری آلک روایتی مؤرخ کی اسک ہوتی ہے اوردلیپ بھی۔ یہی وجہ ہے کہ ایک عرص سے پورپ میں خودنوشت سوائح عمریوں کو ناول اورافیانوں سے بھی زیادہ دلیجی سے پڑھا جاتا ہے۔اب تو ہارے ہاں بھی اس صنف میں لوگوں کی دلیجی روز افزوں ہے۔ ڈاکٹر انورسدید خودنوشت سوائح کی اہمیت بیان کرتے ہوئے لکھتے ہیں:

دونورنوشت میں جب واحد متکلم حالات و واقعات بیان کرتا ہے تو اسے مصنف کی ذاتی شہادت بھی دستیاب ہو جاتی ہے اور اس حقیقت سے بھی انکار نہیں ہوسکتا کہ زمانی اور مکانی اعتبار سے بہت سے ایسے واقعات ، حالات اور حادثات جواخبار میں رپورٹ نہیں ہوتے اور تاریخ میں اپنی جگہ حاصل نہیں کر پاتے ، وہ سوانح اور خودنوشت سوانح اور اس کی متعلقہ اصناف میں سی تناظر میں سامنے آجاتے ہیں اور بعض اوقات اخبار کی منے شدہ خبر اور تاریخ کے بدلے ہوئے چبرے کی صدافت آشکار کردیتے ہیں۔''

پھر ہے بھی طے ہے کہ خودنوشت یا آپ بیٹی میں حقائق کی چھان بین سوائح نگاری کی نہیں ہوتی ہے کہ خودنوشت یا آپ بیٹی میں حقائق کے اظہار کے لیے سوائح نگار تحقیق کے شوس شواہد کو استعال کرتا ہے، جب کہ خودنوشت لکھنے والا اس کامختاج نہیں ہوتا۔ اس کا زیادہ تر دارو مدار حافظے، یادداشتوں یا خطوط پر ہوتا ہے۔ لکھتے ہوئے اسے ان میں تصرف کا پوراا فقیار ہوتا ہے اوردہ حب ضرورت اس اختیار کو استعال بھی کرتا ہے جس کے سبب تمام ہے گیاں خودنوشت کا حصنہیں بن یا تیں۔ اس لیے اکثر نقاداس بات پر شفق ہیں کہ کمل آپ بیتی لکھناممکن نہیں ہے کہ ونکہ ہے جتنا مشکل ہے، خودنوشت بھی اتنی ہی مشکل صنفِ ادب ہے۔ منز آر ماروبنس بر نے کے دنیال میں خودنوشت بھی اتنی ہی مشکل صنفِ ادب ہے۔ منز آر ماروبنس بر نے کے حنیال میں خودنوشت میں ملمح زیادہ ہوتا ہے، اظہار کے نام سے دھوکا کے حنیال میں خودنوشت کے قاری کا تقاضا ہوتا ہے کہ خار جی واقعات کے ساتھ ذہنی دیا جا تا ہے، جبکہ خودنوشت کے قاری کا تقاضا ہوتا ہے کہ خار جی واقعات کے ساتھ ذہنی کیفیات، روح کی نشو ونما اور سے داخلی تجربات کی جھلک بھی نظر آ سے لیکن تمام نقاداس پر شفق بیں کہ یہ کام اتنا آسان نہیں ہے، بظا ہر جس قدر آسان نظر آتا ہے۔

اردو میں کھی گئیں اکثر خودنوشتوں میں نمودونمائش کے جو پہلونمایاں ہیں، وہ دنیا کی ہر خودنوشت کا خاصہ ہیں۔ اس لیے اس پرصاد کیا جا تا ہے کہ خودنوشت معروضیت کی حامل نہیں ہو سکتی۔'' ذکر میر'' ہویا گوئے کی سرگزشت، سوانحی نقادوں نے دونوں پرواقعاتی تصرف کا الزام کئی ہے۔ روسو کی ہے لاگ آپ بیتی بھی واقعاتی اخفا کے الزام سے نہ نے سکی، تا ہم اردو میں بہت ی ایسی خودنوشتیں بھی مل جاتی ہیں، جنھیں اہم حیثیت حاصل ہے۔ میری کہانی میری زبانی

(سيد مايون مرزا) ميرى داستان (1947ء)، (فرحت الله بيك) تحديث نعت (بظفر الله خال) سرگزشت (1966ء) (زیراے بخاری) مٹی کا دیا (میرزاادیب) بوئے کل نالدول، دود چراغ محفل (1968ء) (شورش کاشمیری) حیات مستعار (1987ء) (جلیل قدوائی) کھوئے ہوؤں کی جبتی (1987ء) (شہرت بخاری) یادوں کا سفر (1991ء) (اخلاق احمد د بلوی) میں ساز ڈھونڈتی رہی (اداجعفری) اعمال نامہ (رضاعلی) جے آل احم سرورنے بہترین آپ بیتیوں میں شار کیا ہے۔ نا قابلِ فراموش ( دیوان عکھ مفتون ) سرگزشت (عبدالجيدسالك)، قيد فرنگ (حسرت مومانی) عمر رفته (نقی محمد خان) نقش حيات (مولانا حسین احد مدنی)، جہانِ دانش (1973ء)اور جہانِ دیگر (احسان دانش)، یادوں کی برات (1974ء) (جوش مليح آبادي)، كار جهال دراز ب (قرة العين حيدر)، بجنگ آمد (كرال مُد خان)، آئیندایام (کرنل غلام سرور)، شام کی منڈیرے اور آ دھی صدی کا خواب (منظوم) (ڈاکٹروزیرآغا)،شہاب نامہ(1987ء) (قدرت اللّٰہ شہاب) گردراہ (اختر حمین رائے یوری) اور دیگر کئی ایک اہم خود نوشت سوائح عمریوں کو اس فہرست میں شامل کیا جا سکتا ہے جنھوں نے اردوادب کو پُر شروت بنانے میں کردار ادا کیا۔ جوش اور قرق العین حیدر کی آپ بیتیاں خاندان کی تحلیل کے نمایاں پہلوؤں کے ساتھ سامنے آتی ہیں لیکن جوش کی جرات واظہار بڑی صد تک معروضی خودنوشت کے تقاضے پورے کرتی ہے۔ اگر چہاس جرات اظہاریس ڈیڑھ درجن معاشقے بھی درآئے ہیں، جن کی بنایر یوسفی نے اے "شہوائح عمری" کانام دیا ہے۔ کثور ناہید کی "بری عورت کی کھا" نے بھی اپنی دیدہ دلیری کی بنایر خاصی شہرت حاصل ک ۔ ساقی فاروقی کی''یاپ بیتی'' بھی ای سلسلے کی ایک کڑی ہے۔ ڈاکٹر جاویدا قبال ک''اپنا گریاں چاک' کی حوالوں سے متازع ہونے کے باوجودا ہم ترین آپ بیتیوں میں شار ہوئی ہے۔ جہانِ دانش اور آئینہ ایام میں زندگی کے سے واقعات کی بھر پورتصورین نظر آتی ہیں۔ ساجی زندگی اور ذہنی ارتقااہے بھر پورتصور کے ساتھ اجا گر ہے۔ کرنل محمد خال کی'' بجنگ آ مہ'' ان کی زندگی کے ایک مختر دورانے سے متعلق ہے۔ وہ ایک عمدہ مزاح یارہ بھی ہے اورائے المنطقات کی بنا پرسفرنا ہے کی صنف میں بھی مناسب بار پاتی ہے۔ ای طرح شگفتہ آپ بیری میں سالک کی'' سرگزشت' (1954ء) ، رشید احمد صدیقی کی'' آشفتہ بیانی میری' پیری میں سالک کی'' سرگزشت' (1978ء) فکرتو نسوی کی '' بیٹ ' (1978ء) اور مشاق احمد یوسفی کی '' زرگزشت' (1978ء) فکرتو نسوی کی '' فرگز نسوی کی '' زرگزشت' (1976ء) بھی ای صف میس کھڑی ہوگئی ہے۔ اگر چران سب کا مزاج اور ماحول اپنا اپنا ہے۔ شہاب نامہ بھی ایک اہم خودنو شت ہے۔ انھوں نے اپنی ذات میں ایک پورے عہد کو سان لیتے دکھایا ہے۔ حفیظ صدیقی کی'' یادوں کی دھول'' اور انتظار حسین کی'' چراغوں کا بوال 'بھی اپنے ادبی اسلوب کی بنا پر نمایاں مقام کی حامل ہیں۔ ان کے علاوہ بھی جیدہ اخر سین رائے پوری کی ''جم سفر'' (1995ء) اظہر حسن صدیقی کی ''فول در محصولات' (1994ء) لطف اللّه خان کی ''جرتوں کے سلسے'' (1998ء) کرئل صولت رضا کی ''کاولیات' (1998ء) اور کرئل اشفاق حسین کی' جنٹلمین سیریز'' بھی آپ بیتی کے سلسے کونیاں مثالیں ہیں۔

گزشته چندسالوں میں سیاست دانوں کے ہاں بھی آپ بیتی کافیشن چل نکلا ہے۔ اس سلط میں جاوید ہاشمی کی'' میں باغی ہوں' عمران خال کی'' میں اور میرا پاکستان' پرویز مشرف کی'' میں جاوید ہاشمی کی'' میا یا گئا ہے۔ اس کی '' حیاہ یوسف سے صدا'' اور فرخندہ شہرت کی' سب سے پہلے پاکستان' یوسف رضا گیلانی کی'' جیاہ یوسف سے صدا'' اور فرخندہ شہرت بخاری کی' یہ بازی عشق کی بازی ہے'' نمایاں ہیں۔ مستنصر حسین تارز نے قرق العین حیدراور متازمفتی کی طرز پراپی سرگزشت ایک ناول'' قربتِ مرگ میں محبت' کے ذریعے پیش کرے متازمفتی کی طرز پراپی سرگزشت ایک ناول'' قربتِ مرگ میں محبت' کے ذریعے پیش کرے الی من خوبصورت اضافہ کیا ہے۔



#### (Sketch) S6

جیز رفتاری کے اس دور میں جب فاصلوں کی طرح اشیا بھی تیزی سے سنٹے گئیں اور بھی ہمارے اس مجموعی معاشرتی رویے سے اثر لیے بغیر ندرہ سکا یہی وجہ ہے کردیکھنے ، ادب بھی ہمارے اس مجموعی معاشرتی رویے سے اثر لیے بغیر ندرہ سکا یہی وجہ ہے کردیکھنے ، ی دیکھنے ناول کی جگہ مخضرافسانے کوفر وغ حاصل ہوا اور سوائح عمری کے بجائے خاکے نا رواج بایا۔

کردار کوسید سے بنائی ہوئی تضویر کے ہیں لیکن او بی اصطلاح میں اس سے مرادوہ تحریب کیے میں اس سے مرادوہ تحریب کیے رول کی مدد سے بنائی ہوئی تضویر کے ہیں لیکن او بی اصطلاح میں اس سے مرادوہ تحریب جس میں نہایت مخقر طور پر اشارے کنائے میں کی شخصیت کا ناک نقشہ، عادات واطواراور کردار کوسید سے سادے انداز اور روانی کے ساتھ بیان کر دیا جائے۔ انگریزی میں اسے کردار کوسید سے سادے انداز اور روانی کے ساتھ بیان کر دیا جائے۔ انگریزی میں اسے سادے انداز اور روانی کے ساتھ بیان کر دیا جائے۔ انگریزی میں اسے ہوتی ہوتی ہوتی کی سنجیدگی درکار ہوتی ہوتی ہوسی یہ سام ہوسکتا ہے بلکہ یہ تو کی مقام پر غیرروای شخصیت سے وابستہ عقیدت، احر ام، محبت، دوستی، دلچیبی یا یا دول کی ایک الی الی لفظی تصویر ہوتی ہوگے کی مقام پر غیرروای تی ساختہ انداز میں شروع ہوگے کی مقام پر غیرروای انداز میں شروع ہوگے کی مقام پر غیر ہو کی سام سام کی سام کی سام کی سام کی میں میں کی سام کی

فاکر، نہایت مختر عرصے میں اوب کی ایک اہم ترین صنف کا درجہ اختیار کرگیا ہے، جی کی ایک وجہ بیہ ہے کہ درجہ اختیار کرگیا ہے، جی کی ایک وجہ بیہ ہے کہ اوب کا بنیادی مقصد بذات خود انسان ہی کا مطالعہ ومشاہدہ قرار پاتا ہے اور خاکے میں بیم تصدیا تی اصناف کی نسبت زیادہ نمایاں ہو کے سامنے آتا ہے۔
خاکہ عام طور راتھی شخن میں مناف کی است و است میں میں مناف کی است و است کے سامنے آتا ہے۔

بجائے کچھاور ہوگا تو اس کے نتیجے میں تکھی جانے والی تحریر تاثر اتی یا سوانحی شذرہ تو ہو سکتی ہے بین خاکہ کہلوانے کی حق دار نہیں۔

ویے تو کسی بھی ادب پارے کا اکھوا جب تک دل کی تخطی سے نہ پھوٹے، اس کے بھائے پھو لنے یا پوری طرح بار آور ہونے کی ضانت نہیں دی جاسکتی لیکن خاکے کے ساتھ بیشر ط بسلے بھلے پھو لنے یا پوری طرح بار آور ہونے کی ضانت نہیں دی جاسکتی لیکن خاکے کے ساتھ بیشر ط اس لیے بھی ضروری ہے کہ بینٹری میدان کا فر د ہونے کے باوجودا پنے اندر شعری خصوصیات، نزاکتیں اور تقاضے رکھتا ہے اور شاعری کے بارے میں کسی دیدہ بینا کا کیا خوب قول ہے کہ شاعری یا تو ہوتی ہے اور یانہیں ہوتی۔

ای طرح خاکہ کے بارے میں بھی یہ بات دوٹوک انداز میں کہی جاستی ہے کہ خاکہ یا توہوتا ہے اور یا نہیں ہوتا، کیوں کہ یہ سلطنت ادب کی الی نگری ہے، جس کی سرحدیں تا ٹراتی، سوائی اور مزاحیہ ضمون کے ساتھ بالکل کھی ہیں۔ اسی لیے اکثر دیکھنے میں آیا ہے کہ ہمارے نائی گرامی ادبا خاکہ لکھنے کہیں اچا تک اور غیر شعوری طور پر کسی دوسری بستی میں جا نکلتے ہیں۔ ہاں گرامی ادبا خاکہ لکھنے کہیں اچا تک اور غیر شعوری طور پر کسی دوسری بستی میں جا نکلتے ہیں۔ ہاں سے خاکے کسی شخصیت کی بعنایت تحسین یا ہے جا تعریف کی بنا پر نٹری محویات کا درجہ رکھتے ہیں۔ ڈاکٹر احسن فاروتی نے اسی لیے خاکے کو ایک ایک صراط متقیم قرار دیا ہے جو بال سے زیادہ باریک اور تکوار سے زیادہ تیز ہے، جب کہ متاز مفتی کے نزد یک اس فن میں طوفان چلنے کے لیے بے تاب ہوتا ہے لیکن اظہار کے راستے اکثر مندود ہوتے ہیں۔

ایداس لیے ہے کہ سوائے نگاری میں تو کسی شخصیت کے ظاہری واقعات وکارکردگی کے بیان سے بھی کام چل جاتا ہے جب کہ خاکدنگاری میں کسی شخصیت کی نفسیات بینی اور باطن شنای بھی ضروری قرار پاتی ہے۔ یہ مردم آشنائی سے زیادہ مردم شنای کا متقاضی ہوتا ہے۔ یعض لوگوں نے خاکے وشخصیت کی کھدائی کا کام بھی قرار دیا ہے کہ اس میں عام طور پرکسی شخصیت کی باطن کی تہوں میں پڑے ہوئے ہیرے جواہرات یا پھر نہایت مہارت اور سلیقے شخصیت کی باطن کی تہوں میں پڑے ہوئے ہیرے جواہرات یا پھر نہایت مہارت اور سلیقے سے برآ مدکر لیے جاتے ہیں۔ پروفیسر شیم خفی اس بارے میں لکھتے ہیں:

" کامیاب خاکہ نگار وہ ہے، جس کی آسین میں روشی کا سلاب چھیا ہوا ہوں اور ہو
واقعات کی او پری پرت کے بنیجے، معمولات کے بچوم میں کھوئی ہوئی، ای تھیقوں کر بھی
اپنی گرفت میں لے سکے، جن تک عام لکھنے والوں کی نگاہ پہنچتی ہی نہیں۔ اس لیے براچیا
خاکہ ایک دریافت ہوتا ہے۔ کسی کہانی یا شعر کی طرح ہم اس کے واسطے سے زعگی کی
کسی عام سچائی تک پہنچنے کے بعد بھی بیٹ کھوں کرتے ہیں کہ اس سچائی کو ہم نے آئ آیا یک
نے زاویے سے دیکھا ہے اور بیر کہ معنی کی ایک نئی جہت ہم پر روشن ہوئی ہے۔"
خاکہ ایک مشکل بیٹھی ہوتی ہے کہ اس میں بہت تفصیل میں جانے کی گنجائش نہیں
ہوتی بلکہ خاکہ نگار کو اشاروں کناؤں میں بڑے سے بڑا مفہوم اوا کر دینے کے فن پر قدرت
عاصل ہونی چاہیے۔ خاکہ نگارتو ایک ایسے ماہر مصور اور کا رثونسٹ کی طرح ہوتا ہے، جے اس
حاصل ہونی چاہیے۔ خاکہ نگارتو ایک ایسے ماہر مصور اور کا رثونسٹ کی طرح ہوتا ہے، جے اس
بات کا بخو بی اندازہ ہوتا ہے کہ پیش نظر شخصیت کے چہرے کے کون سے نقوش یا تاثر اس ہیں،
بات کا بخو بی اندازہ ہوتا ہے کہ پیش نظر شخصیت کے چہرے کے کون سے نقوش یا تاثر اس ہیں،

خاکہ نگار کا راستہ ایک ذبین مصور اور شوخ کارٹونسٹ کے بین بین ہوتا ہے۔ وہ اپنی زیر تحریر شخصیت کی اصل تصویر بھی دکھا تا ہے اور اس کے بعض خفیہ یا ظاہری گوشوں کو حب ضرورت مبالغے یا تجابلِ عارفانہ کے ذریعے نمایاں اور انلارج بھی کرتا چلاجا تا ہے۔ خاکہ کی ضرورت مبالغے یا تجابلِ عارفانہ کو جول کا توں پیش کر دینے کا نام نہیں بلکہ ادیب اورفن کاران شخصیت سے متعلق معلومات کو جول کا توں پیش کر دینے کا نام نہیں بلکہ ادیب اورفن کاران معلومات کو اپنے مطلوبہ معیار کے مطابق اپنے تخیل کے ذریعے میقل کرتا ہے۔ خاکہ تو حقیقت اور خاکہ اور تعریف کے برگل امتزاج کا نام ہے۔ ڈاکٹر انورسد بیدا ہے ایک مضمون ''شخصیت اور خاکہ اور تا کہ میں رقم طراز ہیں:

''خاکہ نگاری ایک ایسی صنف اوب ہے جس کا خام مواد کسی دوسری شخصیت کے داخلی اور خارجی مطالعہ سے حاصل کیا جاتا ہے لیکن ایک عمدہ خاکہ نگار اس مواد کومن وعن پیش نہیں کرتا بلکہ زندگی اور شخصیت کے مختلف واقعات کو مشاہدہ کے تاثر اور تجربے کے ممل سے گزار تا ہے اور یہی وہ مشکل مرحلہ ہے جہاں مصنف کے تخلیقی جو ہرہے مس خام یا گذار تا ہے اور یہی وہ مشکل مرحلہ ہے جہاں مصنف کے تخلیقی جو ہرہے مس خام یا گذار تا ہے یارا کھ۔''

فاکہ نگار کی اپنے کرداروں سے ہمدردی بھی خاکے کی بنیادی شرائط میں سے ہاکہ اس کے اسک ایک اہم شرط میہ بھی ہے کہ خاکہ نگار کا اس کی زیر تحریر شخصیت سے دشتہ یا تعلق بھی اس کے فائے میں واضح ہونا چاہیے۔ آیا وہ اپنے سے کسی بروے شخص سے متعلق رقم طراز ہے بھی چوٹے کا خاکہ لکھ رہا ہے یا کسی ہم عمر کے بارے میں قلم آزمائی کررہا ہے اور پھر اس شخصیت ہے اس کا تعلق عقیدت کا ہے ، محبت کا یا بے تکلفی کا۔

بعض لوگ مزاح کوبھی خاکے کا لازمہ بچھتے ہیں لیکن ہمارے بیشتر ناقدین اس نقطے پر منفق ہیں کے مزاح ، خاکہ نگاری کا با قاعدہ حصہ ہیں ہے لیکن اگر خاکے میں سلیقے کے ساتھ مزاح کا زکالگایا جائے تو وہ عموماً اسے چار چاندلگانے میں بقیہ تمام حربوں کی نسبت زیادہ معاون ابت ہوتا ہے۔ مزاح و لیے تو کسی بھی صنف ادب کا الوٹ انگ نہیں ہوتا۔ اسے کسی بھی صنف بین 'ذاکتے'' کی خاطر شامل کیا جا سکتا ہے لیکن اردوادب کی تاریخ شاہد ہے کہ مضمون اور فاک کی آب و ہوا اسے ہمیشہ راس آئی ہے اور اس بات سے بھی انکار نہیں کیا جا سکتا کہ اردو فاکے کی آب و ہوا اسے ہمیشہ راس آئی ہے اور اس بات سے بھی انکار نہیں کیا جا سکتا کہ اردو فاک کی آب و ہوا اسے ہمیشہ راس آئی ہے اور اس بات سے بھی انکار نہیں کیا جا سکتا کہ اردو فاک کی آب و ہوا اسے ہمیشہ راس آئی ہے اور اس بات سے بھی انکار نہیں کیا جا سکتا کہ اردو

اردو میں خاکے کا ڈول مرزا فرحت اللّٰہ بیگ (1884ء-1947ء) نے ڈالا۔
اگر چہان سے بیشتر مولانا محرصین آزاداس کا ناک نقشہ کافی حد تک تیار کر چکے تھے، جس کا بھوت ہمیں آ آب حیات میں شامل میر ،انشا اور آتش کے نذکروں میں مل جاتا ہے، بلکداگر مزاغالب کے خطوط کا بغور مطالعہ کریں تو اس میں جتنا شانداراور جاندار خاکہ خودم زاکا تیار ہوتا ہے، اس کی مثال آج بھی اردوادب میں ملنامحال ہے۔ اس لیے اگر ہم ذرای ہمت کریں تو کہہ سکتے ہیں کہاردو میں خاکے کا سنگ بنیا دمرزاغالب ہی کے ہاتھوں رکھا گیا۔ مولانا آزاد فی کہہ سکتے ہیں کہاردو میں خاکے کا سنگ بنیا دمرزاغالب ہی کے ہاتھوں رکھا گیا۔ مولانا آزاد فی اس کے انداز تعمیر کی نشاند ہی کردی اور مرزاغرحت اللّٰہ بیگ نے نذیر احمد کی کہانی۔ پکھ نے اس کے انداز تعمیر کی نشاند ہی کردی اور مرزا فرحت اللّٰہ بیگ نے نذیر احمد کی کہانی۔ پکھ میری زبانی '(اول: ۱۹۲۷ء) کے ذریعے اس محارت کو کمل کردیا۔ انھوں نے اپنی مخصوص خوش نداتی کو برقر ادر کھتے ہوئے ڈپٹی نذیر احمد کے ظاہر و باطن کو آ مینہ کردیا۔ اس خاکے میں خاکہ الیہ کی کمل شخصیت ہمارے سامنے آ جاتی ہے۔ محمد طفیل اپنی تصنیف' آ پ'

میں لکھتے ہیں: روشخصیت ہے آگائی صرف ای صورت میں ممکن ہے کہ کوئی دیے پاؤں چھی ہوئی

مرزافرحت الله بیگ نے پیکام بحسن وخو بی انجام دیا ہے اور جھ طفیل ہی کے بقول:

"نذیر احمہ کے بارے میں جو مضمون مرزا فرحت الله بیگ نے لکھا تھا، وہ اتنا

خطرناک ہے کہ اس نے زیادہ کسی کے خلاف نہیں لکھا جا سکتا گراس مضمون کا کمال یہ

خطرناک ہے کہ اس نے دیادہ کسی کے خلاف نہیں لکھا جا سکتا گراس مضمون کا کمال یہ

ہم کارکر دیا۔ یہی وجہ ہے کہ وہ مضمون مزے لے لے کر پڑھا جا سکتا ہے اور نذیر

احمی شخصیت (بعض) بُرے پہلوؤں کے باوجود دیا چورد کیسے معلوم ہوتی ہے۔''

مرزافرحت الله بیگ کے بعد خاکے میں اہم نام مولوی عبدالحق کا ہے لیکن '' چند ہم

مرزافرحت الله بیگ کے بعد خاکے میں اہم نام مولوی عبدالحق کا ہے لیکن '' چند ہم

عص'' کے تقریباً تمام خاکسوانجی اور تعارفی مضامین کے زیادہ قریب ہیں۔

1939ء میں چراغ حس حسرت (1902ء-1955ء) کے خاکوں کا مجموعہ ''مردم دیدہ''اشاعت پذیر ہوا۔ دہ چونکہ ایک مزاح نگار تھے،اس لیے انھوں آنے اپنی منتخب کردہ شخصیات کے ظریف پہلوؤں پر خاص توجہ دی ہے اوران کے شوخ وشنگ اسلوب نے تحریر کو زعفرانی بنادیا ہے۔

1942ء میں رشید احمد معریقی کی'' گئخ ہائے گرانمایے'' اور''ہم نفسانِ رفتہ''سامے آتی ہیں،ان میں شامل تمام خاکے بڑی محبت اور عقیدت سے لکھے گئے ہیں ۔صدیقی صاحب کا خاص اسلوب اور زبان بولتے ہوئے محسوس ہوتے ہیں۔

رشید صاحب کی اینے ہیروز سے گہری عقیدت نے ان کے خاکوں کو خاکی نہیں بنے دیا۔ شوکت تعانوی (1904ء-1963ء) کی "شیش کل" اور" قاعدہ بے قاعدہ" اس سلسلے کی اگلی کڑی ہیں۔

پرمحرشفیج کے ' دِلی کاسنجالا' میں بھی افسانوی انداز میں مختابی شعبہ ہائے زندگ سے متعلق شخصیات کامخضر تذکرہ ملتا ہے جن کو کھینچ تان کے بھی خاکے نہیں کہا جاسکتا بلکہ بیزیادہ

ے زیادہ یادی یا تا ثرات کہلا کتے ہیں۔

تیام پاکتان سے قبل اس سلط کی سب سے اہم کڑی عصمت کا''دوزخی'' ہے۔ اس فالے بیں آئی جان ہے کہ کسی ادیب کا نام محض اس ایک خانے کی وجہ سے زندہ رہ سکتا ہے۔ بعض لوگوں نے اسے ایک بہن کی طرف سے بھائی کی بے عزتی قرار دیا ہے حالانکہ اس کی بے پناہ نشریت کے پیچھے ہمدردی اور محبت کی زیریں اور مسلسل لہر کو واضح طور پر محسوس کیا جاسکتا ہے۔ نشریت کے پیچھے ہمدردی اور محبت کی زیریں اور مسلسل لہر کو واضح طور پر محسوس کیا جاسکتا ہے۔ نشریت کے پیچھے ہمدردی اور محبت کی زیریں اور مسلسل لہر کو واضح طور پر محسوس کیا جاسکتا ہے۔ نشریت کے پیچھے ہمدردی اور محبت کی زیریں اور مسلسل لہر کو واضح عور پر محسوس کیا جاسکتا ہے۔ ماس ہے، جس میں محتلف شعبہ ہائے زندگی سے متعلق لوگوں کے بارے میں تاثر اتی مضامین خال ہیں، اس میں چندا کی تحریروں کو تھینج تان کر خاکہ کی حدود میں لا یا جاسکتا ہے۔

سعادت حسن منٹو (1913ء-1955ء) کے بارے میں آپ کو بتاتے چلیں کہ وہ اردوادب میں بطور مزاح نگار کے وارد ہوئے تھے۔ ان کے مضامین کا اولیں مجموعہ ''منٹو کے مضامین' اس بات پر دال ہے۔ پھران کے خاکوں کے دومجموعے'' گنج فرشخ ''اور''لاؤڈ پیکر' تقسیم کے فور آبعد اشاعت پذیر ہوئے۔ اس لحاظ سے منٹو پاکستانی ادب میں پہلے قابل زکر خاکہ نگار کے طور پر سامنے آتے ہیں۔

ای طرح قیام پاکتان کے بعد مولا ناعبدالمجید سالک (یارانِ گهن)، اشرف عبوی (دلی کی چند عجیب ہتیاں)، متازمفتی (بیاز کے تھیکے، او کھے لوگ، اوراو کھے لوگ، او کھے اولائے) شاہدا حمد دہلوی (گنجینۂ گوہر، برم خوش نفساں) سیرضمیر جعفری (اڑتے خاک، کتابی چرے) شاہدا حمد دہلوی (گنجینۂ گوہر، برم خوش نفساں) سیرضمیر جعفری (اڑتے خاک، کتابی چرے) میر زاادیب (ناخن کا قرض)، قرق العین حید را پیچرگیلری) حمیدہ اختر حسین (نایاب بی ہم) لطف اللّٰہ خاں (تماشائے اہل قلم) اے حمید (سنگ دوست) ضیاسا جد (سرجیکل وارڈ) عبدالسلام خورشید (وَ مے صورتیں اللّٰی ) جگن ناتھ آزاد (آئکھیں ترستیاں ہیں) محرطفیل دارڈ) عبدالسلام خورشید (وَ مے صورتیں اللّٰی ) جگن ناتھ آزاد (آئکھیں ترستیاں ہیں) محرطفیل معلی مرم، آپ، جناب، صاحب) عطاء الحق قائمی (عطائے، مزید گئے فرشتے) مجتبی حسین (چرہ در چرہ، آدی نامہ، ہوئے ہم دوست جس کے)، رحیم گل (پورٹریٹ، مختورائے میں) ڈاکٹر آفاب احمد (بیاؤ حجت نازک خیالاں) اور خذوال)، احمد بشیر (جو ملے تھرائے میں) ڈاکٹر آفاب احمد (بیاؤ حجت نازک خیالاں) اور

احر عنیل روبی (کھرے کھوٹے) کو اہم درجہ حاصل ہے۔

احر عنیل روبی (کھرے کھوٹے) کو اہم درجہ حاصل ہے۔

عنے خاکہ زگاروں میں ڈاکٹر یونس بٹ (شناخت پر بٹر، شیطا نیاں ، افرا آخری کی بنل دستر،

عمل بر عنس کر بیر خال (چاند چیرے) ملمان باسط (خاکی خاکے) ڈاکٹر اشفاق الحم ورکر

عمل بر عنس کر بیر خال (کلوزاپ) اور گل نوفیز اخرہ

(قلمی وشمنی، ذاتیات، خاکہ مگری، خاکہ مستی )، اعجاز رضوی (کلوزاپ) اور گل نوفیز اخرہ

(قلمی وشمنی، ذاتیات، خاکہ مگری، خاکہ مستی )، اعجاز رضوی (کلوزاپ) اور گل نوفیز اخرہ

(قلمی وشمنی، ذاتیات، خاکہ مگری، خاکہ مستی )، اعجاز رضوی (کلوزاپ) اور گل مظلم محمود شیرانی (کار مظلم محمود شیرانی کی دیا ہے اس میں نے رنگ بھرے ہیں۔

کو دینے بھی قارئین کی توجہ اپنی جانب تھینچنے میں کا میاب ہیں۔

وحویڈ، بھی قارئین کی توجہ اپنی جانب تھینچنے میں کا میاب ہیں۔

" ان جی کا اصل نام" بنو" تھا۔ بینام میں نے آئ تک کسی دوسری خاتون کا نہیں بنار جی اس جی کا اس جی بھی اپنی ذات میں نادرہ روزگارتھیں۔ایک بار جی بھی اپنی ذات میں نادرہ روزگارتھیں۔ایک بار انحوں نے اپنی نادرہ میں کہ میں کہ بیدا انحوں نے اپنی نادرہ میں کہ بیدا ہوئی تھی البتہ میراجنم" ماجرہ" (نواح پانی بت، ہریانہ) میں ہوا تھا۔ جب میری والادت ہوئی تھی البتہ میراجنم" ماجرہ "کول کہ ان کے یہاں اوپر تلے بیٹیاں ہی بیٹیاں پیدا ہوئی تھیں اور میں بانچویں بیٹی ہول کہ ان کے یہاں اوپر تلے بیٹیاں ہی بیٹیاں پیدا ہوئی تھیں اور میں بانچویں بیٹی تھی ۔انھوں نے گڑ گڑ اکر خدا ہے کہا:" یا الہی بی ا"اور میرانام بھی" بیٹو میرے بعددو بیٹے میرانام بھی" بیٹو کیا۔خدا کی شان ، تبولیت کی گھڑی تھی یا کیا کہ میرے بعددو بیٹے میرانام بھی" اور عبدالعفور بیدا ہوئے۔"



''یان دنول کی بات ہے جب میں چھٹی ساتویں جماعت کا طالب علم تھا۔ ہمارے گاؤں میں اس وقت تک بجل نہیں آئی تھی۔ گرمیوں کے دن تھے۔ ہم سب بھائی بہن بابوادر مال تی کے ساتھ پولیس لائن کی طرح کو تھے پر جاریائیاں بچھا کرسویا کرتے تھے۔ میری

كوشش ہوتی تھی كہ مجھے مال جی كقريب والى حاريائى ملے تا كديس ان سے يا تو خوب یا تیں کروں یا پھر چڑیا چڑے کی وہ کہانی سنوں جووہ مجھے پہلے بھی بیسیوں بارسنا چکی تھیں مكر بربارايك نيالطف آتا تقاراس دن چودهويل كى رات تقى - جانداني پورى آب و تاب كے ساتھ چك رہاتھا۔ مال جي جاندى طرف اشاره كر كے مجھے يو چيخ لكيں: "بينا! كيابيروي جاند ہے جو يانى بت ميں تفا؟" ميں نے بڑے وثوق سے جواب ديا: "مال مال جي ابالكل مساري ونيا كالكيه بي جائد ہے۔"مال جي كوشايد ميري إت كاليتين نه آیا۔ کہنے لگیں:'' بیٹا! میں تو اُن پڑھ ہوں، مگرتم تو پڑھتے ہو۔ تم یوں کرنا، کل اپنے ماسٹر جی ہے یو چھکرآنا، کیوں کہ اس جاند میں وہ خنگی، وہ روشی ہیں ہے جواس جاند میں تھی جو بانى بت مين نكاتا تھا۔' بات آئى گئى ہوگئى۔ آج بدواقعد ياد آتا ہے تو ميں سوچتا ہوں كدماں جی نے واقعی میچ کہاتھا۔ جبرام چندرجی کوبن باس ملاتھاوہ بھی اینے وطن سےاداس رہا كرتے تھے۔ مال جی نے یانی بت كی فضامیں آئکھ كھولی تھی۔ وہاں ایک عمر گزاری تھی۔ انھیں وہاں کی ہر چیز اچھی لگتی تھی۔مولانا حالی بھی یانی بت کے تھے۔ جب وہ تلاش معاش میں لا ہورآئے تو انھوں نے بھی یمی فرق محسوں کرکے لا ہورکی تاروں بحری شب ما ہتا ہ، یہاں کے گل وگلزاراورسیم بہار کے جھونکوں کو مخاطب کر کے کہا تھا:

تھے وطن میں مگر کچھ اور ہی چیز

م سے ول باغ باغ تھا اپنا

م میں اگلی کی اب نہیں باتیں

تم ہرایک حال میں ہو یوں تو عزیز جب وطن میں ہارا تھا رہنا کیا ہوئے وہ دن اور وہ راتیں

(8)

"آج تک میں ان لوگوں کوخوش قسمت سمجھتا ہوں جن کے سروں پران کی ماں کا سامیہ ب اور انھیں بدقسمت گردانتا ہوں جو مال کے ہوتے ہوئے بھی ان کے سامیر رحمت سے محروم ہیں۔"



سفرنام (Travelogue) سفرنام

تاق ناور ترک از ل ہی ہے انسانی فطرت اور سرشت کالازی حصد رہا ہے۔ تاریخ ٹاہم ہے کہ یہ سی بھی مقام یارو بے پر مستقانا قائم نہیں رہا ہے۔ اپنی ای متلون مزاجی کی بنا پر یہ بھی بہتی نعتوں کو مطرا کر دانتہ گندم سے شناسائی حاصل کر تا نظر آتا ہے اور کہیں لہسن و مسور کی طلب بہتی نعتوں کو مطرا کر دانتہ گندم سے شناسائی حاصل کر تا نظر آتا ہے اور کہیں بیاس قدر مجبور ہے کہ اپنا سب میں من و سلوی ہے ناشکری کا اظہار کرتا دکھائی ویتا ہے۔ کہیں بیاس قدر مجبور ہے کہ اپنا سب کی میں میں وسلوی ہے ناشکری کا اظہار کرتا ہوا ملتا ہے اور کہیں اتنا مختار کہ بحرِ ظلمات تک میں گھوڑے دوڑ انے سے در لیخ نہیں کرتا ۔ بیتمام مراصل اصل میں انسان کے ایک حالت سے دوسری حالت میں جانے اور ہر دم مجوسفر رہنے کی مختلف شکلیں ہیں۔ ویسے تو نوعِ انسانی کے دوسری حالت میں جانے اور ہر دم مجوسفر رہنے کی مختلف شکلیں ہیں۔ ویسے تو نوعِ انسانی کے طرف دوسری حالت کی زمین سے آسمان کی طرف مراجعت کو بھی اپنی اپنی نوعیت کے امیم ترین سفروں میں شار کیا جا سکتا ہے لیکن فی الحال زمین مراجعت کو بھی اپنی اپنی نوعیت کے امیم ترین سفروں میں شار کیا جا سکتا ہے لیکن فی الحال زمین اور عوی نوعیت کے اسفار ہمار اموضوع ہیں۔

انھی زمین نوعیت کے سفروں میں حضرت انسان کہیں جنت کے حصول کی خواہش میں عبار مقدس کا سفر کرتا ہے، کہیں پیٹ کا دوزخ بھرنے کے لیے ملک ملک کی خاک چھانے میں اس قدر تو ہوجا تا ہے کہاں کے بیچھے کچھاس طرح کی صداؤں کی بازگشت سنائی دیے گئی ہے:
سونا لینے بی گئے اور سُونا کر گئے دلیں

مونا ملانہ پی پھرے ، رُوپا ہو گئے کیس

اور کہیں''تھوڑی کی فضا اور سہی'' کی خواہش کے حصول میں نگری نگری جنت و دوزخ کے امتزاج ڈھونڈ تا نظر آتا ہے۔

سیروسیاحت شروع ہی سے انسان کا فطری ذوق رہی ہے۔ وہ روئے ارض کے مختلف مصول میں بسنے والے انسانوں سے واقفیت حاصل کرنے ، ان کی تہذیب و ثفا فت ، مظاہر تمدن نیز ان کے فنی و تکنیکی کارناموں کو جانے اور پہاڑوں ، سمندروں ، دریا وَں ، صحراوَں ، تمدن نیز ان کے فنی و تکنیکی کارناموں کو جانے اور پہاڑوں ، سمندروں ، دریا وَں ، صحراوَں ،

ملوں، آبداروں اور نوبرنوع اتبات کی شکل میں خالق کا گنات کی صناعی کے ایسے نمونے و کھنے ے لیے ہردم سرگرداں رہا ہے، جواس کے جذبہ بجتس وتیرکوتسکین فراہم کرسکیں۔ پھرمسلمانوں ع لیے ہردم سرگرداں رہا ہے، جواس کے جذبہ بجتس وتیرکوتسکین فراہم کرسکیں۔ پھرمسلمانوں ع ليوباحث كاخدا لَي علم بهي ب، چنانچيسور وُعنكبوت مين ارشاد بوتاب:

"قُلْ سِيْرُوْا فِي الْأَرْضِ فَانْظُرُوْا كَيْفَ بَدَا الْخَلْقَ ثُمَّ اللَّهُ يُنْشِنِي النَّشْاةَ

الاعرة ما إنَّ الله عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ-"

ر جمہ: کہددو کہتم زمین میں چلو پھر واور دیکھو کہ اس نے مخلوق کوئس طرح پہلی دفعہ پیدا كا پرخداى پچلى بيدائش كوبيداكر عگا- بيشك الله برچزيرقادر ب\_

اس کے علاوہ بھی قرآن یا ک میں متعدد مقامات براس زمین کا مطالعہ ومشاہدہ کرنے کا تم ہوا ہے۔ غالبًا یہی سبب ہے کہ سلمانوں کے ہاں ایک زمانے تک ذوق سفر دوسری اقوام كانست بهت زياده ربا ہے۔ ڈاكٹر تحسين فراقی (پ:1950ء) اس من ميں رقم طراز ہيں: « سفراور متعلقات سفریر ، خواه بیسفر عرو جی ہویا ارضی ، جتنا لٹریچر آپ کومسلم ادبیات میں ملتا ہے۔اس کاعشر عشیر بھی دیگر تہذیبوں کے ادب میں نہیں ملتا۔''

بچر یہ بھی حضرت انسان کی قدیمی فطرت ہے کہ وہ اچھے حالات سے گزرے یا اسے درگوں صورت حال کا سامنا ہو، وہ این تجربات میں دوسروں کوشریک کرنا بھی ضروری خیال کتا ہے کیونکہ وہ ونیا کے دکھوں یا مسرتوں کو اکیلا ہضم یا برداشت نہیں کرسکتا۔ دوسروں کو اپنا رازدال بنانے کی اسی خواہش میں سفر نامے کافن تولید ہوا۔ اگر جد ماضی قدیم سے زمانہ حال تك مخلف ز مانوں ميں سياحوں كے محركات سفر مخلف رہے ہيں۔ بقول ڈ اكثر محسين فراتى: "جہاں تک سیر وساحت کے محرکات کا تعلق ہے تو عہد قدیم سے لے کراب تک تجارت، حصول علم وعبرت، تبليغ دين، سياى مقصد براري، تلاش معاش اور زيارت مقامات مقدسہ وغیرہ وہ چندمقاصد ہیں، جنھوں نے نسل انسانی کے یاؤں میں چکرڈال

سفرنامدایک بیانیصن فن ہے جس میں لکھنے والاچھم دید واقعات اور مشاہدات لقارین کے سامنے تری طور پہٹل کرتا ہے۔ سفر نگارا بی تجری کا خود بی ہیرو ہوتا ہے، وہ ممالک کے سفروں میں زندگی کی رنگینیوں اور ناہموار یوں کو بقول ڈ اکٹر انورسدید''شریہ کھ

ویے تواردوسفرنا موں کے پورے سلسلے پینظرڈ الی جائے تو اردو کے اوّ لین سفرنامہ نگار پوسف خان مبل بوش سے لے کرموجودہ دورتک کے تقریباً ہرسفرنا سے میں طنزیا شکفتگی کے کچے نہ کھنمونے ملاحظہ کیے جاسکتے ہیں۔لیکن اردو میں با قاعدہ مزاحیہ سفر ناموں کا سلسلہ قیام یا کتان کے بعد شروع ہوتا ہے۔ بعض لوگوں کے نزدیک اس کا آغاز شفیق الرحمٰی (1920ء-1999ء) کے"برساتی" اور" دجلہ" سے ہوتا ہے، کچھ لوگوں کے خیال میں شَلَفة سفرنا ہے کی ابتدا بیکم اخرر ریاض الدین (پ:1936ء) ہے ہوتی ہے۔ حالا تکہ عرش تیوری کا امریکہ کا سفر نامہ"ایک سانولا گوروں کے دلیں میں" ان سے بھی ایک سال قبال شائع ہو چکا تھا، جو رکش شگفتہ نگاری کا نمایاں عضر لیے ہوئے ہے۔ پھر ابراہیم جلیس (1924ء۔1977ء) كاسفرنامە چين بھي 1958ء ميں منظرعام پيرآ چيکا تھاليکن ہم يہاں اللهن كى بحث ميں يزنے كے بجائے اس امر كا اظہار ضروري سجھتے ہيں كدار دوسفرنامے كومزاح كى جوجاك ابن انثا (1927ء-1978ء) (علتے ہوتو چين كوچليے ، ابن بطوط كے تعاقب یں، دنیا گول ہے، آوارہ گردکی ڈائری، گری گری پھرامسافر) نے لگائی، اس کا توڑ ہماراسفر نامه آج تك پیش نہیں كرسكا۔ بقول ڈاكٹر تحسین فراقی:

'' کچی بات سے کے سفرنامے کے ساتھ جتنی بے تکلفی ابنِ انشانے برتی ہے، وہ ہمارے کسی اور لکھنے والے کومیسرنہیں آسکی۔''

پرایک طرف عطاء الحق قامی (پ: 1943ء) (شوقی آوارگی، گوروں کے دلیں میں، دتی دوراست، دنیا خوبصورت ہے) نے اپنے چٹھارے داراسلوب میں اردوسفرنا ہے کو سنے ذائع فراہم کے تو دوسری جانب کرنل محمد خال (1912ء - 1999ء) نے '' بجنگ آمد'' فراہم کے تو دوسری جانب کرنل محمد خال (1912ء - 1999ء) نے '' بجنگ آمد'' (1966ء) اور ''بیلامت روی'' (1975ء) کے ذریعے سفرنا ہے کے ساتھ ساتھ اردو مزاح کامیدان بھی لوٹ لیا۔ دیگر با قاعدہ طنزید ومزاحیہ سفرنا موں میں یوسف ناظم کا ''امریکہ

بری میک ہے' بہتی حسین (پ 1936ء) کے'' جاپان چلو، جاپان چلو' (1983ء) اور بری میں ہے۔ ' بہتی حسین (پ 1986ء) اور ابرون میرے پیچھے'' ربز لئے لئے اس افضل علوی (1941ء - 2005ء) کا'' دیکھ لیا ایران' (1983ء)، رب سے کھے کا '' آوارگی آشنا''، فریندر لوتھ کا '' ہوائی کولیس'' ، صدیق سالک رب سے کھی کا '' آوارگی آشنا''، فریندر لوتھ کا '' ہوائی کولیس'' ، صدیق سالک ربی ہے۔ (1938ء ۔ 1938ء) کا'' تادم تجرین' اختر حسین شیخ کے'' شیخیاں' اور یونس بٹ کا'' خندہ پش آنیاں' وغیرہ قابل ذکر ہیں۔

علاوہ ازیں ابراہیم جلیس، ممتاز مفتی (1905ء۔ 1995ء) محمہ خالد اختر (1905ء۔ 2005ء) محمہ خالد اختر (1920ء۔ 2002ء) شفیع عقبل (1930ء۔ 2013ء) رام لعل، اے حمید، اشفاق احمہ، نظام الثقلین نقوی، اسلم کمال، کشور نامیر، قبر علی عبای، امجد اسلام امجد (ب: 1944ء) جاوید انبال (ب: 1946ء) اور رضی عزیزی، وغیرہ کے سفر ناموں میں بھی منفر داسلوب کے جوہر رکھے جاسکتے ہیں۔

جب قدیم سفر ناموں کا ذکر کیا جاتا ہے تو معاً ابنِ بطوطہ اور کولمبس کے نام ذہن میں مضروراً تے ہیں۔مولانا حالی نے مسلمانوں کی عظمتِ رفتہ کا حال بیان کرتے ہوئے ایک جگہ کہاہے:

"ساحت میں مشہور دنیا ہوئے وہ"

تو اُن کا اشارہ ابن بطوطہ کی طرف ہے اور علامہ اقبال نے جوہاری تعالیٰ کی طرف ہے ملمانوں کو نخاطب ہوکر کہا ہے:

" وهوند نے والول کو دنیا بھی نئی دیتے ہیں"

توأن كااشاره كولمبس كى طرف --

اردو کے قدیم سفرناموں میں یوسف خان کمبل پوش کا سفر نامہ' عجائبات فرنگ' (1847ء) کواولیت کا درجہ حاصل ہے۔علاوہ ازیں مسے الدین علوی (سفیراورھ) سید فدا حسین (تاریخ افغانستان) نارعلی بیگ (سفرنامہ یورپ) سرسیداحمد خال (مسافر إن لندن،

سفرنامه پنجاب) مولانا ثبلی نعمانی (روم ومصروشام) منشی محبوب عالم (سفرنامه بورپ) خوبر سفرنامه پنجاب) مولانا ثبلی نعمانی (روم ومصروشام) منشی محبوب عالم سفرنامه پنجاب (دورنامچه سیاحت) محمد حسین آزاد (سیر ایران، انیسوین صدی می وسط ایژیالی غلام الثقلین (روزنامچه سیاحت) محمد حسین آزاد (سیر ایران، انیسوین صدی می وسط ایژیالی راشدالخیری (ساحب مند) سرعبدالقادر (نقشِ فرنگ) ابتدائی دور کے اہم سفرنا مے ہیں۔ مرار ہے ۔ مراد اور 1959ء) کوجد پدسفرنا مے کی طرف پہلاقدم قرار دیاجاتا ہے۔ان کے علاوہ ونیا مجر کے رنگ رنگ کے سفر نامول میں بیگم اختر ریاض الدین (سامت مندریار، دهنگ پرقدم) ندرت بیان اور دل کش اسلوب کی بناپر بہت دل چپ ہیں۔ مُر فالداخر (دوسفر،یارا) نے پہلی باربیرونی ممالک کی چک دمک سے نظروں کو غیرہ کرنے کے بحائے وطن عزیز کے دل فریب خطول ناران ، کاغان اور تھر پارکر (سندھ) کوموضوع بنایا۔ پھرائ سلطے کواشفاق احمد کے "سفر درسفر" اور مختار مسعود کے "سفر نصیب" نے آگے بڑھایا۔ ان سفرناموں کے علاوہ ممتازمفتی (لبیک، ہندیاترا) جمیل الدین عالی (دنیام ب آگے، تماثام ہے آگے ) ، کد کاظم (دامن کوہ میں ایک موسم )حسین شاہد (گرتے ہے) ذوالفقار تابش (جوار بھاٹا)محمر حمزہ فاروتی (آج بھی اس دیس میں) رفیق ڈوگر (اے آب رودِ گُنگا) رضاعلی عابدی (جرنیلی سراک، شیر دریا) کشور نامید (آجا دَافریقا) اختر ممونکا (بیری 205 کلومیر) مستنصر حمین تارژ کے دو درجن سفر ناموں میں ( نکلے تری تلاش میں، اندلس میں اجنبی ، جیسی ، منھ ول کعیے شریف دغیرہ) سید خمیر نقوی کا'' نگہ دید و تصویر'' اور طارق محمود مرزا کا چندیورپی ممالک کے سفر کے حالات پر بنی دل چپ سفرنامہ ' خوشبو کا سفر'' بھی خاصے کی چزیں۔

ویگرانهم سفر نامه نگارول میں بطرس بخاری، شورش کاشمیری، قیوم نظر، ابرانهیم جلیس، فاکٹر وحیدقریشی طفیل احمد جمالی، جی الانا، اے حمید، قدرت الله شهاب، شیخ منظور الہی بحکیم محمد معید، سعید اختر درانی، ڈاکٹر شعین ، ڈاکٹر رفع الدین باشمی، ڈاکٹر عبادت بریلوی، ڈاکٹر وزیر آغا، ڈاکٹر فرمان شخ پوری، انتظار حسین، راغب شکیب، علی سفیان آفاقی، سائرہ ہاشی،

معودا شعر، ریاض الرحمٰن ساغر، اسلم کمال، پروین عاطف، شوکت علی شاہ، تا ب عرفانی، ڈاکٹر اجمل نیازی، بلقیس ریاض مسکین حجازی شفیق جالندهری ، داؤد طاہر ، سلمی اعوان اور نیلم احمد بنیر ، غیرہ کے نام لیے جاسکتے ہیں۔

اردوسفرنامے میں ایک بردار جمان سرزمین حجاز کے سفرنا موں کا بھی ہے، جن میں متاز مفتى كا"لبيك" سب منفرد اسلوب كا حامل ب- جب كدمحر منصب على خان ك"ماو مغرب"المعروف بيد كعبة تما" (1871ء) كواردومين في كايبلاسفرنامه خيال كياجاتا ہے ويكرابهم في نامول مين مرزاع فان على بيك كان سفرنامهُ حجاز " (1894 ء) خواجه حسن نظاى كا "معر، شام وجاز" (1911ء) الياس برني كا"صراط الحميد"، مولانا عبد الماجد دريا آبادي كا "سغر حجاز"، غلام رسول مهر كا" سفر نامة حجاز" (1930ء) مولانا مسعود عالم ندوى كا" ويار عرب میں چند ماه'' سید ابوالحس علی ندوی کا''شرق اوسط میں کیا دیکھا''،مولانا سید ابوالاعلیٰ مودودي كانسفرنامهُ ارض القرآن "بيم حجازي كان پاكتان سے ديار حرم تك" (1959ء)، الطاف حن قریشی کا "قافلے ول کے چلے" (1967ء) ،کنیز محمد بیگم کا "ارض مقدی" (1964ء)، راجا محد شريف كا" آئينه جاز" (1969ء) شورش كاشيرى كا"شب جائے ك كن يودم" (1969ء) ، ماہر القادري كا" كاروان جاز"، صلاح الدين محود كا" مر تي جي عبدالله ملك كان صديث ول"، واكرنصيراحد ناصركان روداد سفر جاز" فريداحد براجد كانسفر شوق 'بشری رحمان کا'' یا ولی بھکارن ' حافظ لدھیانوی کا'' جمال حرمین '' (1974ء) زبیدہ حى كان زے نصيب " (1981ء) اسعد گيلاني كان مشاہدات حريين "، غلام الثقلين نفوى كا "مغر ارض تمنا" ، سيد ابوالخير كشفي كا" وطن سے وطن تك" جميل احمد بل كا" سرزمين آسال میں چندروز" اور حسینہ معین کا دویل صراط کا سفر" عقیدت ومحبت میں ڈو بے ہوئے حاضری تامے ہیں۔

سفرنامے میں ایک رنگ منظوم سفرناموں کا بھی ہے۔ اس سلسلے میں واجدعلی شاہ کا "حزن اختر" کو پہلی کاوش سمجھا جاتا ہے۔ ووسر نے نمبر پر قاضی محمد عارف کا 698 اشعار پر

مشتل و گزار عرب (1884 مر) خیال کیا جاتا ہے۔ اس کے علاوہ قاتی تکسنوی ، منیر فکوہ مشتل و گزار عرب کشن پرشاداور عی مسلم و غیرہ نے ہی منظوم سفرنا موں کی روائنت کو آبادی، خطیب قاور و سرکش پرشاداور عی مسلم و غیرہ نے ہیں منظوم سفرنا موں کی روائنت کو آب میر بوصایا۔ جدید دور میں یونس مثین کا 'ایک چکر ہے میرے یا قال میں' اس سلسلے کی ایک دلیے باور تو انا مثال ہے۔

رہے ہوروں کے دومعروف سفرنامہ نگاروں کے دوا قنتاس نذرقار نمین ہیں،جن میں زیل میں اردو سے دومعروف سفرنامہ نگاروں کے دوا قنتاس نذرقار نمین ہیں،جن میں ہمارے مابیناز سفرنگاروں نے معروف زمانہ شہرلندن کوا پنی آئی۔ سے دیکھااورا پنا ہے ا اسلوب میں تحریر کیا ہے۔

بيكم اختررياض الدين

لندن

لندن! به کیا شے ہے۔ یہ پیچیدہ ، پُر اسرار بحر! بیکالونسی دھوال مارا ، بارش زدہ نیم تاریک شرابه مغربی معاشرت کا دهم کتا موادل!اس کے فنون کی آن وعصمت!اس لندن کوکن الفاظ میں بیان کروں؟ کن حاشیوں میں یا بند کروں! اس کے ساتھ بچین سے ہزاروں یادیں وابسة جی کس لندن کاذکرکروں؟ تاریخی لندن کا جس کے یا یہ سلطنت کو پیٹی کوٹ بہت راس آتا ہے خواہ ملکہ کنواری ہو یا بیوہ یا سہا گن، اس کے سائے میں پھلتا پھولتا ہے۔ ہمیں اپنی تاریخ کم بر حانی گی اور برطانوی زیاده مم برده برده کرخوش موتے بھے کہ الزبھ کے سمندری کول نے ہپانوی فلپ کی ڈاڑھی کس طرح جلائی۔لارڈ ڈینس ایک آئھ کے باوجودقوم کانورچشم کیے بنا۔ تاریخ کے چکر میں پڑے تو ہا ہرنہیں نکل سکتے۔ اولی لندن میں گھے تو وہیں بیٹے جائیں گے۔ كركس جن كاقف بيان كريس -ايك ايك كاساية مسب يريز چكا ب- اى لندن كايكم خانے میں" ماراؤ" کو چھر ابھونکا گیا۔اس کے مرمیہ تھیٹر میں شکیپیر نے جلدی جلدی اپ شاہ پارول کی آخری سطور تحسیثیں۔ ایڈیس، میزلٹ، لیمب اور جونس کا قہوہ خانہ۔ یہ ڈکنز، تھیکرے، گازوردی اور برنارڈشا کی تخلیق کا مواد \_ برافر وختہ نو جوانوں کامحرک! پیلندن، دنیا

ے باقی اور زیرو ڈینوں کی جائے پناو۔ یہاں کارل مارس نے اپنا فلند دیکھا۔ والٹیمر نے اپنے اقتعال انگیز مجینے چپوائے۔

-48

محمود نظامي

بائد یارک (لندن)

جھے یادآ یا کہ میں جب پہلے دن "سیکرز کارز" میں گیا تھا تو میرے لیے وہاں کا منظر
کس قدرتعجب اٹکیز تھا۔ تاریخی ماریل آ رہی، پر فلکوہ کیمبر لینڈ ہوئل، فیشن اسیل پارک لین اور
متمول آ کسفورڈ سٹریٹ ے ذراے فاصلے پر ہائیڈ پارک کا بیکوندائی چھوٹی چھوٹی ٹولیوں میں
بٹا ہوا تھا جن میں بر تھرنو جوانوں، گھریلو مورتوں ، یو نیورش کے طالب ملموں جھڑا الواور پر
سکون شمونے بیوی ولی اورانہاک سے ان مقررین اور نظیبوں کی تقریریں من رہے تھے جو

قمیضوں کے فیشن سے لے کرالو ہیت اور رہو ہیت تک کے جملہ مسائل پر دھوال دھار لیگر پلا رہے تھے۔ یہ دیکھ کر کہیں ندہب کے لئے لیے جارہ ہیں، کہیں چرچل کی حکومت کورگیدا جا رہا ہے، کہیں دنیا اور اہل دنیا کو شخت ست کہا جارہا ہے اور کہیں کسی سے ہوئے سات کہا جارہا ہے اور کہیں کسی سے ہوئے سات کی جارہی ہے، مجھے مقررین پرشک سا جارہا ہے اور کہیں کسی سے ہوئے سات کی جارہی ہے، مجھے مقررین پرشک سا گزر نے لگا تھا کہ شاید بیسب نیم ویوانے ہیں جواپی اپنی ہا تکنے میں ہرقتم کی وائی تباہی کے چلے جارہے ہیں تھی کہونے کی مقررین کی تقریریں سننے کے بعد مجھے یہ اندازہ ہونے والے جارہے ہیں گئی سر پھرے افراد نہیں بلکہ حد درجہ با خبر، زندہ د ماغ اور شوخ وطرار مقررین کے تقریرین کے والے شخص کو پانچ سے بڑمیں مقررین کے حوالے کے دوران میں ہراوٹ بٹا تگ سوال کرنے والے شخص کو پانچ سے بڑمیں اسے برجتہ جوابوں اور پرلطف پھیتیوں سے گدھا ثابت کر سکتے تھے۔

''سپیکرز کارز''کودیکھنے کے بعد مجھے احساس ہونے لگاتھا کہ مقررین کا یہ تکیہ اجھائی زندگی کے لیے بڑے کام کی چیز ہے۔ آج کل پارلیمنٹوں، اسمبلیوں، اخبارات اور ریڈیو کے زمانے میں افلیتوں کی چھوٹی چھوٹی آوازیں کوئی نہیں سنتا۔ دو ہزار برس قبل کسی برافر وختہ شہری کے لیے یہ لازم نہ تھا کہ وہ'' ڈان' یا''پاکتان ٹائمنز'' میں ایڈیٹر کے نام مراسلہ چھپوائے۔ وہ سیدھا فورم میں جاتا تھا اور جو پچھاہے کہنا ہوتا تھا لگی، لیٹے رکھے بغیر صاف صاف سب کے منہ پر کہدویتا تھا۔ میں دیکھر ہاہوں کہ آج بھی ہائیڈ پارک میں یہی پچھ ہوتا ہے جو پچھ جے کہنا ہوتا ہوتا ہوں کہ آج بھی ہائیڈ پارک میں یہی پچھ ہوتا ہے جو پچھ جے کہنا ہوتا ہوتا ہوں کہ آج بھی ہائیڈ پارک میں یہی پچھ ہوتا ہے جو پچھ جے کہنا ہوتا ہو اور خواہ وہ ملکہ کے سی سرکاری کام کی منہ پر افتد ارحکومت کے طریق نظم ونت کے خلاف ہوخواہ وہ ملکہ کے سی سرکاری کام کی سنتی میں مواور خواہ وہ ہاہر کے کی خوفنا ک سیاس مذہب کی تبلیغ ہو،مقرر سے کوئی تعرض نہیں گرتا۔ سنتی مواور خواہ وہ ہاہر کے کی خوفنا ک سیاس مذہب کی تبلیغ ہو،مقرر سے کوئی تعرض نہیں گرتا۔

# مكتوب (Letter)

کوبر برباز بان کالفظ ہے جس کے لغوی معنی '' لکھا گیا'' یا'' لکھا ہوا'' کے جی لیکن ماہور پہتو ہے جمراد خط لیا جا تا ہے۔است اردو میں خطہ انگریز میں (Letter) ، فاری میں ہمارہ ہندی میں پتر ، پنجابی میں چشمی اور جا پانی میں تکامی کہا جا تا ہے۔ مکتوب نگاری ایک ہمانہ ہندی میں پتر ہم بلکہ بیدا یک ایسافن ہے ، جس سے ہر پڑھے لکھے کا واقف ہونا ضروری ہے۔ ہمانی بالیکڑا تک میڈیا کا دور ہے تا ہم کسی شخص کی ذات ،اسلوب اور علم وادب سے آگای ممال کی بڑی اللے برا اللہ میں جا ہم سے تھا ہی ہمانی کی بڑی اللہ میں ہمانی کی بڑی اللہ ہمانے ہم سے میں ہمانی کی بڑی ہمانے ہمانی کی بڑی ہمانے ہمانی کی بڑی ہمانے ہمانی کی بڑی ہمانے ہمانے ہمانے ہمانی کی ہونا ہمانے ہمانے ہمانی کی بڑی ہمانے ہمانی ہمانی ہمانی کی بڑی ہمانے ہمانے ہمانی کی بڑی ہمانے ہمانے ہمانے ہمانے کی ہمانی ہمانے ہمانے ہمانے کا دور ہے تا ہم کسی شخص کی ذات ،اسلوب اور علم وادب سے آگائی میں ہمانی ہمانے کی ہمانی کی بڑی کا دور ہے۔ تا ہم کسی شخص کی ذات ،اسلوب اور علم وادب سے آگائی میں ہمانی کی بڑی کی ہمانے کا دور ہے تا ہم کسی شخص کی ذات ،اسلوب اور علم وادب سے آگائی گیاں کی بڑی الیکٹرا تک میڈیل کی ہونا ہمانے کی ہونے کی ہمانے کی ہمانے کی ہونا ہمانے کی ہمانے کا ہمانے کی ہمانے

مکتوب، کاتب کی عادات و میلانات کا آئینہ دارادراس کے جذبات واحساسات کا زیمان ہوتا ہے۔ شایدائی بناپر خطاکو' نصف ملاقات' بھی کہتے ہیں بلکہ مرزاغالب نے تو خط کا دہردوبا تیں کرنے کے مترادف قرار دیا ہے جیسا کہ وہ اپنے ایک شاگر دمرزاحاتم علی بیگ ہرکنام خطیس لکھتے ہیں:

" مرزاصاحب! میں نے وہ انداز تحریرا یجاد کیا ہے کہ مراسلے کو مکالمہ بنادیا ہے، ہزادگوں سے برزبان قلم باتیں کیا کرو، جرمیں وصال کے مزے لیا کرو۔"
خطاگر چہ بالکل ہی ذاتی اور وقتی قتم کی چیز ہوتا ہے کین دنیائے ادب کے بے شارقگم کا دلال نے اس میں ایسی ایسی بقلمونیوں کا مظاہرہ کیا ہے کتحریری دنیا کا پی قطرہ، دجلہ کا ہم پایہ انتظرا آتا ہے۔ پھر اردوادب تو اس صنف کا خاص طور پر مرہون منت رہ گا کہ اس میں ہمرین کا آغاز ہی مرزا غالب کے خطوط سے ہوتا ہے۔ مرزا غالب نے اپنے "بیان کی جدید نظر کا آغاز ہی مرزا غالب کے خطوط سے ہوتا ہے۔ مرزا غالب نے اپنے "بیان کی اسمن کرتے کرتے اس صنف میں ایسی رنگار گی کا مظاہرہ کیا کہ آج اردونئر کی تقریبا اس کی مواخ اور اسمن کے ڈائڈ کے بی نہ کی طرح خطوط غالب ہی سے جالمجے ہیں، بلکہ غالب کی سواخ اور اس عبد کی تاریخ مرتب کرتے میں چھی پی خطوط خاصے معاون ثابت ہوئے ہیں۔ خطا کہ ایسی اس کا میں کردیتا اس عہد کی تاریخ مرتب کرتے میں بی بی خطوط خاصے معاون ثابت ہوئے ہیں۔ خطا کہ ایسی دیتا ویز ہوتی ہے جس میں کامنے والا اپنی ذات اور حالات کے ایسے گوشے بھی منتف کردیتا دیتا ویز ہوتی ہے جس میں کامنے والا اپنی ذات اور حالات کے ایسے گوشے بھی منتف کردیتا دیتا ویز ہوتی ہے جس میں کامنے والا اپنی ذات اور حالات کے ایسے گوشے بھی منتف کردیتا دیتا ویز ہوتی ہے جس میں کامنے والا اپنی ذات اور حالات کے ایسے گوشے بھی منتف کردیتا

ہے جو عام حالات میں لوگوں کی نظروں سے اوجھل رہتے ہیں۔ میاں محمد افضل نے استحفور کے جو عام حالات میں لوگوں کی نظروں سے اوجھل رہتے ہیں۔ میاں محمد افضل نے استحفور کے بیش سے لے کرموجودہ صدی تک بے شار مد برین کے خطوط کا ایک مجموعہ مرتب کیا تو اس کے بیش سے لے کرموجودہ صدی تک بیش میں خط کی اہمیت کوواضح کرتے ہوئے لکھا:

لفظ میں خطی انہیت وورس میں جما تک کرہم کسی شخصیت کی' باطنی شخصیت' کو منظ میں خط دراصل وہ خفیہ دریچہ ہے جس میں جما تک کرہم کسی شخصیت کی ' باطنی شخصیت' کو ایخ دراصل وہ خفیہ دریچہ ہے جس میں جما آتے ہیں۔ بہت کی ایسی با تیس یا دلچ بیاں جنمی ہم کسی شخص سے '' مجموعہ خطبات' ہے معلوم نہیں کر سکتے ۔ اس کے خطوط کو پڑھ کر جان سکتے ہیں۔ خط مکتوب نگار کی باطنی زندگی اور کر دار کے بعض ایسے پہلوؤں کی نقاب کشائی سکتے ہیں۔ خط مکتوب نگار کی باطنی زندگی اور کر دار کے بعض ایسے پہلوؤں کی نقاب کشائی کرتا ہے، جن پر بادی النظر میں ہماری نگاہ نہیں جاتی ۔ خط اس شخصیت کی مخصوص نفسیاتی ترکیب، جذبات اور ما تعکیل یا فتہ خواہشات کا آئینہ دار ہوتا ہے۔''

محم عبدالله قریشی "مکاتیب اقبال بنام گرامی" کے مقدمے میں خطوط کی اہمیت میں

يول رقم طرازين:

روز خوش می سے اقبال کے بہت سے خطوط محفوظ وموجود ہیں۔ بیدایک ایسا آئینہ ہے جس میں دونوں بزرگوں کے خطوط افعال بالکل نمایاں نظر آتے ہیں۔ انسان سرگوشیوں ہیں بارہا الی با تیں کرجا تا ہے جن کومسلحت ، تہذیب ، اصول اخلاق یا کسی اور خاص کر وری کی بنا پر شاید تھلم کھلا کرنے کی جرائت نہ کر سکے بعض اوقات اپنے کسی فعل کے اسباب عام لوگوں کے سامنے پیش کرنے سے بچکیا تا ہے ۔ لیکن احباب کے سامنے ہے بچکی بیان کر دیتا ہے ۔ سب بہی وجہ ہے کہ اب موز میں اور سوائح نگاروں کی اکثریت نجی خطوط پہ سب دیتا ہے ۔ سب بہی وجہ ہے کہ اب موز میں اور سوائح نگاروں کی اکثریت نجی خطوط پہ سب فراکٹر انور سدید خطوط نگاری کی اہمیت ان الفاظ میں بیان کرتے ہیں:

و کاکٹر انور سدید خطوط نگاری کی اہمیت ان الفاظ میں بینی نے کی عادت میں مبتلا ہے اور مطابقات کی مادت میں مبتلا ہے اور خطوط اب تک کے اس سلطے کی ابتدا بھی ہیں اور انہتا بھی جی ۔ اس میں کوئی شک نہیں کہ مکا سیب عالب اپٹی جذ سے اور ندر دس کی بنا پر اردواد ب

ایک گران بہا سرمایہ ہے۔ اگر چہ مرزا غالب سے پہلے بھی خط لکھے جاتے تھے گران کا الله مشكل تقا۔ عالب نے اسے آسان بنانے كماتھ ساتھ زبان وادب كے لاظ الم الوب، عبى بردا موقر ومعتبر بنا ديا۔ مرزا غالب كے اردوخطوں كے مجموع اردوئے معلی، (1869ء) اور عود مندي (1870ء) اردوملتوب نگاري كا پېلاسكېميل بين-بری بری سیاس واد بی شخصیات کے مکا تیب چوں کردوری سیاست اور معاشرت کے على ہوتے ہیں، اس لیے آنے والے وقتوں میں یہی مکا تیب ایک تاریخی وستاویز بن جاتے ہں۔جی طرح مرزاعالب کے مکاتیب سے، 1857ء میں دلی کے قیامت فیز عالات کی متدتاریخ مرتب ہوسکتی ہے، ای طرح علامہ اقبال اور قائد اعظم کے مابین خط کتابت ہے نح یک آزادی کے بعض واقعات پرخوب روشی پڑتی ہے۔ غالب كے خطوط كى اشاعت نے تو كھا بيارنگ جمايا كمان كے بعدآنے والے تقريبا ہرادیب، شاعر اور قومی رہنما وغیرہ کے ہاں خطوط کا انبارلگ گیا۔ سرسیداحمد خال، مولانا محمد حسين آزاد، نذير احد شبلي نعماني ،عبد الحليم شرر، مؤلانا محملي جوبر، مولانا شوكت على ، مولانا عبيد الله سندهي، يريم چند، مولانا حسرت موماني، اكبراله آبادي، ميرزا داغ، ۋاكر علامه اقبال، قائداعظم،سيدسليمان ندوى،مولاناابوالكلام آزاد،عبدالماجددهيابادى،مولانامودودى،مولوى عبدالحق،عبدالرحمٰن چغتائی،فراق گور کھپوری،متازمفتی،شوکت تفانوی، کرش چندر، جادظهیر، رشدا حرصد يقى، بطرس بخارى، جگرمرادآبادى، اصغرگوندوى، علامه نياز فتح پورى اورغلام رسول مبروغيره كے خطوط آج بھى اپنى على وادبى اہميت جلاتے نظر آتے ہیں۔قاضى عبدالغفاراور دُاكْمُ عندليب شاداني كافسانوى خطوطان كےعلادہ بيں۔ قیام پاکستان کے بعد کتابی صورت میں نظر آنے والے خطوط میں چودھری محر علی ردولوی کے خطوط کاعلمی وادنی پاییسب سے بلند ہے۔ بطرس بخاری کے خطوط میں بھی شوخی و شرارت کی رمتی موجود ہے۔ سعادت حس منٹو کے چیاسام اور احمدند یم قامی جب کرفیض احمد فیض کے مختلف شخصیات اور بالخصوص بیٹم سرفراز اقبال کے نام خطوط کی بھی ایک خاص اہمیت

ہے۔ صفیہ جاں ٹاراخر اور راجہ انور کے رومانوی وافسانوی انداز میں لکھے گئے خطوط نے بھی ایک راخر اور اجبانوں کیا ہے اولی ونیا میں المحل پیدا کیے رکھی۔ علاوہ ازیں مرزا غالب کے خطوط کی پیروڈی میں بھی ہمارے بعض اوبانے خوب نام کمایا۔ ان میں محمد خالداختر اور ڈاکٹر انورسدید

خطوط کی اہمیت یقیناً اردونٹر میں بہت زیادہ ہے۔ مرزاغالب کے بعد جن اوگوں نے اپنا ہے اپنا کے بعد جن اوگوں نے اپنا ہے اپنا ہے اپنا کی اور پرخطوط نو لی کی ، وہ آج مختلف حیثیتوں میں ہمارے سامنے ہے۔ ان میں بعض کی نوعیت سیای ، بعض کی اخلاتی ، بعض کی افسانوی اور بعض کی رومانوی ہے گر ایک ادبی معقولیت دیکھنی ہوتو نظر یقینا مرزاغالب سے ہوتی ہوئی ، چودھری محمطی ردولوی پر آگر مخم معلی ردولوی پر آگر مخم معلی ردولوی پر آگر مخم معلی دولوی پر آگر مخم معلی دولوں بر آگر میں دولوں بر آگر میں دولوں بر آگر معلی دولوں بر آگر معلی دولوں بر آگر دولوں بر آگ

''ان کے خطوط کی دلچیں غالب کے خطوط کی طرح علمی اور تاریخی افادیت کے علاوہ ان کے خلوص نگارش اور لطافت اظہار پر قائم ہے۔''

وہ اپ خطوط میں خود کو نہ تو دانشور ٹابت کرنے کی کوشش کرتے ہیں، نہ خواہ مخواہ کو اہ کو اور بناوٹی علم کے انجام سے علمیت بھارتے ہیں کیونکہ وہ ایک دوررس نگاہ کے مالک ہیں اور بناوٹی علم کے انجام سے بخوبی آگاہ ہیں۔ مولا نا ابوالکلام آزاد کے مکا تیب کا مجموعہ ''غبار خاطر'' اگر چداردو دنیا میں بہت نمایاں حیثیت کا حامل ہے لیکن چودھری صاحب کو ان کے خطوط میں درآنے والا تکلف بہت کھانا ہے۔ ایک خط میں ان کا رہ تھم و ملاحظہ ہو:

'میں یہ تو نہیں کہتا کہ میر نے خطوط چھپیں تا۔اگران سے کوئی فائدہ مقصود ہوتو ضرور چھپیں گراس خیال کے بعدوہ تحریری بے تکلفی تو گئی۔مولا ٹا ابوالکلام آزاد نے جیل فائے ہی چھپوانے کے لیے خطوط تھے۔ دیکھ لو! ایک خط کے سواجو انھوں نے اپنی بی بی بی بی بی مردہ ، بی بی بی اس میں لڑکوں کا باپ مردہ ، بی بی کا شوہر خائب اللہ مردہ اللہ کی مولوی ، انگریزی پالیکس کا ادھ کچرانقال۔"انا" کا ڈھونڈ دما

پٹنے والا۔ بڑے بڑے الفاظ اور عربی ترکیبوں کا اردوکی او ٹچی نیچی زمین پر ٹینک چلانے والا دکھائی دیتا ہے۔''

جن خطوط نے اوب کے قار کین کو خاص طور پراپی طرف متوجہ کیا ہے، ان میں ایک تو اپن انتاکا ''خطانشا جی کے' (1985ء) ہے، جس میں ان کے دوستوں کے نام لکھے خطوط میں انتاکا کو شوخی اور بے ساختگی و بے تکلفی انھیں پر لطف بنادیتی ہے۔ پھر اردود نیا کو خطوط کے زریع سب سے نمایاں نام مشفق خواجہ زریع سب سے نمایاں نام مشفق خواجہ (یع سب سے نمایاں نام مشفق خواجہ نریع سب سے نمایاں نام مشفق خواجہ نور کے جملوں کی کا شاردواد بیس بہت دیراور بہت دور بری رہے گئیں۔



## طنزومزاح (Satire & Humour)

قادرِ مطلق نے اپنی مخلوق میں سے ہر جائد ارکوزیادہ سے زیادہ پانچ جتوں سے نواز ا ہے گرانسان کو تین مزید جستیں: چھٹی جس (Common Sense) جس جمال کرے کرانسان کو تین مزید جستیں: چھٹی جس (Sense of Humour) عطاکر کے الے تمام جاند اروں سے مخیز ومشر ف کردیا ہے۔ اس وقت ہمار اروئے بخن ، صرف جس مزاح کی طرف ہے۔ طنز اور مزاح کے الفاظ بالعموم اسم میں استعال ہوتے ہیں۔ یہ دونوں اگر چہ لازم وملز وم ہیں کیکن دونوں کے اہداف اور مقاصد قدر سے مختلف ہیں۔ ذیل میں ان کی الگ الگ وضاحت یوں کی جا ہداف اور مقاصد قدر سے مختلف ہیں۔ ذیل میں ان کی الگ الگ وضاحت یوں کی جا سے۔

#### Humour : 7/

مزاح کا انگریزی مترادف Humour ہے جولاطین کے لفظ Humour سے مثان کے انظ کا انگریزی مترادف مثنت ہے، جس کے معنی ہیں مرطوب ہونا، کیکن رفتہ رفتہ بیالفظ ''مطحکہ خیز''یا'' ظریفانہ'' کا سرادف ہوگیا۔ چنانچہ The New Caxton Encyclopedia کے مطابق:

"اشا كاظريفانه پبلود مكھنے كانام مزاح يے" انائكلوپديابرنانيكامين اس لفظ ك وضاحت كهاس طرح كائى ع:

"Form of communication in which a complex

mental stimulus, or elicits reflex of laughter." (13) يعنى ابلاغ كى وه صورت جس ميس كوئى چيده وجنى تاثر قيقيم كى شكل اختيار كرليتا ،

اردودائرہ معارف اسلامیہ میں اس لفظ کے متبادل کے طور پر ہنی، نداق، دل می اور خوش طبعی وغیرہ کے الفاظ استعال کیے گئے ہیں۔

"لسان العرب" ميں مزاح كى برى خوبصورت اورجامع تشريح ملى ہے، جى كے مطابق "مزاح الی ہنی یا کشادگی طبع کا نام ہے جس میں وقار اور متانت کے پہلو کو ظراندازندکیا جائے اور بیر کہاس کا مقصدالی خوش خلقی اور فرحتِ قلوب ہے جو خیر اور تلطف پربنی ہو۔ نه كهاس كامقصداذيت پنجاناياكسي كى تحقيروتذليل كرنامو\_"

Satire: jb

ملك سيك انداز ميس كم فخف، چزياروية كاتذكره كرتے ہوئے ال پر چوث كرنے Encyclopedia -- Satire ہے۔ اگریزی میں اس کا متبادل Satire ہے۔

Americana میں اس لفظ کی وضاحت یوں کی گئے ہے:

" طنزایک ادبی اسلوب ہے جس میں کی فرد، بنی نو گاشان یا مکتبه فکر کی کزور بول" برائيول اوربداخلاقيول كواصلاح كے خيال سے تفحيك اور تحقير كانثانه بناياجائے۔" اردومیں طنزایک رجحان، رویتے یا اسلوب کانام ہے جبکہ انگریزی زبان میں تو یہ بطور ایک صنف کے رائج رہی ہے۔ Webster's Dictionary میں اس کی تشریح بیان

كرتے ہوئے لكھا كياہے:

"أككاوب پاره، جس مين عادات بد، حماقتون اور ناانصافيون وغيره كوتفحيك اورابات نشانه بنایا جاتا ہے۔ بری عادات اور جماقتوں وغیرہ پر مفتحکہ (Redicule) طعنه، رمز وغیرہ کی مدوے چوٹ کرنااوران کائمسخراڑانا۔"

انگریزی میں لفظ طنز کا متبادل Sature ہے، جس کے بارے میں کہا جاتا ہے کہ یہ المخلی کے لفظ Satura سے لکھا ہے، جس کے لغوی معنی تو بھلوں سے بھری طشتری کے ہیں الم اللہ میں اس سے مراد لا طبی زبان میں دوسری صدی قبل مسیح میں شروع ہونے والی وہ مین شاعری ہے، جسے Satire کا تام دیا گیا تھا اور جس میں مختلف معاشرتی برائیوں اور میں العجبیوں کا تنقیدی انداز میں جائزہ لیا جاتا تھا۔

فاری زبان بین اس لفظ کے معنی افسوس کرنا، مذاق کرنا، طعند دینا، ہنسی اڑا نایا سرزنش کرنا، طعند دینا، ہنسی اڑا نایا سرزنش کرنا دفیرہ کے جیں۔ جبکہ بہت سے لوگ اس کا مفہوم لفظ ''ججو'' کے ذریعے بھی ادا کرتے ہیں۔ اس کی ایک وجہ شاید ریم بھی ہے کہ فارسی زبان وادب میں بید دونوں الفاظ (جو وطنز) عموماً ہم معنی ہی استعال ہوتے ہیں۔

لفظ Satire کا ترجمہ ہم جو بھی کریں ، ایک بات طے ہے کہ اس کا مقصد اور مغہوم مواثر تی ناہمواریوں اور سابی کی رویوں پر چوٹ کرنا ہے۔ ایک فنکار اور ادیب چونکہ مواثر ہے کا سب سے بڑا نباض ہوتا ہے۔ وہ جہاں بھی اس معاشر ہے جہم میں فاسد مادوں کی شرت دیکتا ہے وہ بال وہ طنز کا نشتر لیے آن موجود ہوتا ہے۔ طنز و بجو وہ تربہ ہے ، جس سے ناید بن دنیائے ادب کی کوئی صنف محروم رہی ہو۔ یہ فنکار کے ہاتھ میں ایک تیز دھار تکوار کی ناند ہوتے ہیں ، جن سے وہ بھی بھار کرتب دکھا کر مخطوظ کرتا ہے اور بھی بھی ایسا کاری وارکرتا اند ہو کے گھاؤ کی کیک بعض اوقات صدیوں تک محسوس ہوتی رہتی ہے۔ معروف ایرانی مائر کمال الدین اصفہانی طنز و بجو کو کسی بھی ادیب و شاعر کا سب سے بڑا ہتھیار قرار دیتے بھی کہتا ہے:

''ہر آن شاعری کو نباشد ہجا گو چو شیری است چنگال و دنداں ندارد'' یعنی جس شاعرادیب کے پاس طنز و جو کا ہتھیار نہیں ہے، اس کی مثال اس شیر جیسی میں جودانت اور پنج نہیں رکھتا۔ طنزاور مزاح زبان دادب کے دورنگ ہیں جونظم ونٹر دونوں میں پائے جاتے ہیں۔
مونوں لفظ بھی ساتھ ساتھ بولے جاتے ہیں اور بھی الگ الگ ۔ ان دونوں لفظوں میں معنوں
دونوں لفظ بھی ساتھ ساتھ بولے جاتے ہیں اور بھی الگ الگ ۔ ان دونوں لفظوں میں معنوں
کے اعتبار سے بھی فرق ہے۔ طنز ومزاح کے محقق اور نقاد ڈاکٹر اشفاق احمد ورک طنز اور مزاح میں فرق واضح کرتے ہوئے ایک جگہ لکھتے ہیں:
میں فرق واضح کرتے ہوئے ایک جگہ لکھتے ہیں:

روال المراح بیک وقت دو مختلف چیزی بھی ہیں اور لازم وطروم بھی۔انگریزی ادب میں تو یہ دونوں اپنی اپنی خصوصیات، مزاج اور تا شیر کے اعتبار سے نمایال طور پر الگ الگ بین تو یہ دونوں اپنی اپنی خصوصیات، مزاج اور تا شیر کے اعتبار سے نمایال طور پر الگ الگ بیچانی جاتی ہیں جب کہ اردوادب میں ان دونوں میں اتنا گہر اتعلق ہے کہ انھیں جدا کرنا کیا جاتی ہیں جب کہ مزاح طنز کا لازمہ۔مزاح کا مقصد محن کار دشوار ہے۔ طنز فن کی ضرورت ہے جب کہ مزاح طنز کا لازمہ۔مزاح کا مقصد محن بنا نہانا ہوتا ہے جب کہ طنز کا مقصد سوچنے کی دعوت دینا اور اصلاح کی طرف راغب کرتا ہوتا ہے۔''

غم اورخوشی دوایے بنیادی رویے ہیں جوزندگی میں قدم قدم پرانسانی جذبات اوراس کے باطن کی عکاس کرتے ہوئے ملتے ہیں۔ ان میں سے ایک رویہ قنوطیت کی طرف لے بے جاتا ہے اور دوسرار جائیت اور فتح کی طرف ہماری رہنمائی کرتا ہے۔ مزاح اسی دوسرے رویے کی یاسبانی ویاسداری کرنے کافریضہ انجام دیتا ہے۔

روزم و میں ہنمی، مزاح اور ظرافت تقریباً ہم معنی الفاظ کے طور پر استعال ہوتے ہیں مالانکہ مزاح اور ظرافت اسباب ہیں اور ہنمی ان کے نتیج میں وجود میں آتی ہے۔ جہاں دنیا محرکے مصنفین نے طنز ومزاح کے ذریعے اپنی تحریروں میں رنگ بھرے ہیں وہاں بے شار ادیوں، نقادوں، شاعروں اور دانشوروں نے ان رجحانات کی مدحت و مذمت کے ساتھ ساتھ اس کی واغلی، خارجی، نفیاتی اور جسمانی کیفیات پر بھی اپنے اپنے انداز اور انداز کے مطابق سیرحاصل بحث کی ہے۔ ذیل میں ہم چندمقکرین کی طنز و مزاح سے متعلق آرا اور نفریات آپ کے سامنے پیش کرتے ہیں۔

سیدابوالخیرمودودی این ایک مضمون نظرافت "مین ظرافت کی تعریف کرتے ہوئے لکھتے ہیں اللہ اللہ معروف کلھتے ہیں اللہ دہ "ظرافت بنی اور تمسخری باتوں کونبیں کہتے اور نہ پھکو پن کوظرافت کہا جا سکتا ہے بلکہ دہ

ایک دونی کیفیت ہے ۔۔۔۔۔ایک طرح کی بشاشت یا یوں کیے کہ ایک نفسی انبساط ہے۔''
اردوز بان دادب کے استاد، دل فریب شاعراور دانش مند جناب جعفر بلوچ کی شاعرانہ داندرائے ہے کہ:

ورامد. قہقہوں سے جو غم ادا نہ ہوا کیا ادا ہو گا دیدہ تر ہے

اردوزبان میں بیسویں صدی ہے بل مزاح کوایک غیر شجیدہ فعل کے طور پر جانا جاتا فی اس کی وجہ شاید ابتدائی اردوشعراکی ہزلیات اور پھکو پن تھا اور و ہے بھی جس شجیدگی اور تفصیل کے ساتھ دیگر زبانوں میں ہنمی، مزاح اور طنزکی ماہیت، مقاصد، اسباب اور دائرہ کار پہنے کی گئی ہے، اردو میں تو اس کا عشرِ عشیر بھی نہیں ملتا۔ ڈاکٹر وحید قریشی اس صورتِ حال کا مازہ لیتے ہوئے لکھتے ہیں:

" ہماراقد یم سرمایة تقید مزاح کی تعریف، مزاح کی اقسام، اور جزاح کے مقاصد کے ذیل میں خاموش ہے۔"

بھارت میں اردو کے معروف مزاح نگار کنہیالال کپور مزاح کی اہمیت و ماہیت واضح کرتے ہوئے کہتے ہیں:

"دوسرول پہننے کے لیے صرف ایک بتی کی ضرورت ہوتی ہے جبکہ اپنے اور ہننے کے لیے مرف ایک بتی کی ضرورت ہوتی ہے۔" لیے بہت بڑے حوصلے اور اعلیٰ ظرنی کی ضرورت ہوتی ہے۔"

اس کی سب سے بردی وجہ تو شاید اردواد باکی طنز ومزاح کی طرف سرسری توجہ اوراس
میدان میں تخلیقی سرمائے کی انتہائی قلت ہی ہوسکتی ہے لیکن بیسویں صدی میں جس طرح اردو
میدان میں تخلیقی سرمائے کی انتہائی قلت ہی ہوسکتی ہے لیکن بیسویں صدی میں جس طرح اردو
افسانے ، ناول ، سفرنا ہے اور نظم وغزل کو بہت فروغ ملا ہے وہاں اردومزاح کو بھی بہت سے
افسانے ، ناول ، سفرنا ہے وضوں نے اسے اس انداز اور شان و تمکنت کے ساتھا پی تحریوں
الیے لکھنے والے میسر آ گئے جنھوں نے اسے اس انداز اور شان و تمکنت کے ساتھا پی تحریوں
میں برتا کہ یہی مزاح نے صرف اردوادب میں سراٹھانے کے قابل ہو گیا بلکہ اس میں دیگر
نبانوں کے مزاح کی آتھوں میں آتھیں ڈال کر کھڑے ہونے کی استطاعت بھی پیدا ہوگئ۔
زبانوں کے مزاح کی آتھوں میں آتھیں ڈال کر کھڑے ہونے کی استطاعت بھی پیدا ہوگئ۔

می دجہ می دیسویں صدی میں اردو زبان کے تقریباً تمام ادیبول اور ناقدین نے اس کے میں دجہ می دیسان اور ناقدین نے اس کے بی دور ب استامدادر توجت معلق این اسلوب وقیم کے مطابق اظہار خیال کیا ہے۔ تریف سقامدادر توجت معلق این اطعام اسلام میں این کے مال میں اظہار خیال کیا ہے۔ به الما المان فطرت باور طبعي طور يربي صلاحيت كم يا زياده برخص من بالى بال ہے۔ جس طرح انسان جب مظاہر فطرت کے خوب صورت نظاروں کود یک ہے تو بحان الم م بر برا ہے۔ مولانا حالی نے میرزا غالب کو'' حیوانِ ظریف'' لکھا ہے تو محض اس بنا پرکہ پر بیروپا میرزاعالب کی فطرت میں بذلہ بخی مشوخ چشمی مطنز ومزاح اورلطیفه کوئی کی جس غیر معمولی طور رموجودتنی اوران کی کوئی ہات بھی لطف وظرافت سے خالی نہ ہوتی تھی۔ سرسیداحمدخال، علار ا قبال ، آ عا حشر کاشمیری وغیرجم کامجی یمی حال تھا اور ان کی تمام زندگی ساغ ظرافت سے لب ری لین هیقب حال بیہ ہے کہ مجمعاضی لوگوں پرموتو ف نہیں بلکہ شوخی وظرافت کی جس مخفی می موجود ہوتی ہے اور انسان اپ گردوپیش کے حالات کے تقاضوں کے تحت اے بدا كارلاتا ب،ليكن چول كمثاعر يا اديب ايخ معاشرے كے حتاس ترين افراد موتے بي، اس لیے بیصلاحیت تمام لوگوں کی نسبت ان میں کہیں زیادہ ہوتی ہے۔ طنزومزاح كى بالعموم متعارف صورتيس درج ذيل بين: بذله نجى، برجتكى، موازنه وتعناد، تثبيه، صورت واقعه، مبالغه، ايهام، رعايب لفظى ملك

سکه زو از فعل حق برسیم و زر بادشاه بخ و بر فرخ سر جعفرزغل نے اس میں تحریف کرتے ہوئے لکھا:

سکه زو بر گندم و موقع و مرز بادشاو تمه کش فرخ بر

اس کے بعد طنز ومزاح کے ایوانوں میں طویل خاموثی ربی۔ گاہے گاہے متفرق مثالیں لیکن آرٹ کے قابلِ رشک اظہار کا فقد ان رہا۔

دُيرُ ها موسال بعدمير زاغالب (1797ء-1869ء) كاظم ونثر مين وه دم خم نظرة تا ب، جے طنز ومزاح کے کی کڑے معیار پر اعتاد کے ساتھ یکھا جا سکتا ہے۔ سرسدتر یک میں دی نذر احمد (1836ء-1912ء) کے بعض کرداروں اور مولانا محمد حسین آزاد (1830ء-1910ء) ک"آب حیات" کے لطیف تیمرے اس کے ارتقامیں ممرثابت موك\_اوده في (آغاز:16 رئى 1877 م) طرومزاح كالكلايم يزاؤ قرارياتا م، جى نے طنز ومزاح کے ڈانڈے بے تکلفی و برتمیزی سے ملادیے۔اس کے معروف لکھنے والوں میں منى سجاد حسين ، رتن ناتھ سرشار ، مرزامچيو بيك ستم ظريف ، نواب سيدمحد آزاد ، تر بھون ناتھ ہجر ، جوالا برشاد برق، احمعلی فوق شامل تھے۔ان مصنفین کا طنز وتفحیک بیزوررہا۔ یہاں معیاری مزاح عقاب\_اودھ فی کے صفحات سے ایک بی مزاح نگارا بحرا، جس کا نام اکبرالیآ بادی ب اورجواب تک اردو کی طنزید ومزاحیه شاعری کا امام قراریا تا ہے۔ بیسویں صدی کے آغازیس مائے آنے والے طنز ومزاح کومزاح کے عبوری دورے یادکیا جاتا ہواس دور کے اہم لکھنے والول مين مير محفوظ على بدايوني، خواجه حسن نظامي، سجاد حيدر يلدرم، فلك بيا، سجاد على انصارى، قاضی عبدالغفار شامل میں۔ ان لوگوں کے ہاں پُرلطف نثر کے پچھ عمدہ نمونے ملتے ہیں۔ معیاری مزاح کا یہاں بھی فقدان ہے۔ اردومزاح کا زریں دور مرزا فراحت اللہ بیک (1882ء-1947ء)، رشد احد صد لقي (1892ء-1977ء)، بطري بخاري

الم 1898 - 1898 م الم المنافق المنافق المركب المال المال المال المال المال المال المال المال المنافق المنافق

طنزومزاح كاجديددور:

اسلوب اور موضوعات کے اختبار سے جدید دور کے نمائندہ اوّلین شفیق الرحمٰن (1920ء -2000ء) قرار پاتے ہیں۔ ہمارے ہاں تفریکی ادب کی وہ اکلوتی مثال ہیں۔ ان کی تصافیف میں کرنیں، لہریں، شکوفے، پرواز، مدو جزر، حماقتیں، مزید حماقتیں، فرید حماقتیں، مزید حماقتیں، خیجتاوے، دجلہ، دریچ، انسانی تماثا (ترجمہ) شامل ہیں۔ کرئل محمد خال (1912ء -1999ء) نے اپنی تصافیف بجگ آمد، بسلامت روی، برم آرائیاں اور مغربی حراح نگاروں کے تراجم بدلی مزاح، کے ذریعے پورے اردوادب کو چودکا دیا۔ پھرسیو شمیر جعفوں نے نظم ونئر دونوں میں میں، جضوں نے نظم ونئر دونوں میں میں، جضوں نے نظم ونئر دونوں میں معیار کو برقر اررکھا۔ وہ بھی طنز سے زیادہ مزاح کی زلفوں کے اسیر ہیں۔ ان کی دونوں میں معیار کو برقر اررکھا۔ وہ بھی طنز سے زیادہ مزاح کی زلفوں کے اسیر ہیں۔ ان کی خوب کی نظر غبارے اور متعدد شعری بجوع ہے حداہم ہیں۔ محمد خرنامہ، اڑتے خاک، کتابی چرے، نظر غبارے اور متعدد شعری بجوع ہے حداہم ہیں۔ محمد خالد اختر (1920ء -2002ء) نے ہیں سوگیارہ، چاکواڑہ بجوع ہے حداہم ہیں۔ محمد خالد اختر (1920ء -2002ء) نے ہیں سوگیارہ، چاکواڑہ بجوع ہے حداہم ہیں۔ محمد خالد اختر (1920ء -2002ء) نے ہیں سوگیارہ، چاکواڑہ بجوع ہے حداہم ہیں۔ محمد خالد اختر (1920ء -2002ء) نے ہیں سوگیارہ، چاکواڑہ بھونے کے حداہم ہیں۔ محمد خالد اختر (1920ء -2002ء) نے ہیں سوگیارہ ، چاکواڑہ بھونے کے حداہم ہیں۔ محمد خالد اختر (1920ء -2002ء) نے ہیں سوگیارہ ، چاکواڑہ بھونے کوناڑہ بھوناڑہ کوناڑہ بھوناڑہ کیارہ بھوناڑہ کیکھوں کے کوناڑہ بھوناڑہ کیارہ بھوناڑہ کیارہ بھوناڑہ کی کوناڑہ بھوناڑہ کوناڑہ کوناڑہ کوناڑہ بھوناڑہ کوناڑہ بھوناڑہ کیارہ بھوناڑہ کوناڑہ کوناڑہ بھوناڑہ کی کوناڑہ بھوناڑہ کوناڑہ کوناڑہ کوناڑہ کوناڑہ کوناڑہ کوناڑہ بھوناڑہ کوناڑہ کوناڑئ

میں وصال ، کھویا ہواافق ، دوسفر ، مکاتیپ خضر ، لاشین اور دیگرافسانے ، کے ذریعے مزاحی ادب ی بر پورنمائندگی کی- تنهیالال کپور کے بقول "بیں سوگیارہ" طنزی سب سے بردی کتاب من احمد فیفن کے بقول ' عالی واڑہ میں وصال 'اردو کا سب سے براناول ہے۔مشاق احريسى (پ:1923ء) كے باكمال مزاح (چاغ تلے، خاكم بدئن، زرگزشت، آ برگم) كود كم رواكر ظهير فتح بورى في المحان "جم مزاح كعبد يوسفي مين جي رب بين" ابن انشا (1927ء-1978ء) کی بے ساختگی (چلتے ہوتو چین کو چلیے، آوارہ گرد کی ڈائری، دنیا كول ب، ابن بطوط ك تعاقب مين، نگرى نگرى پرامافر، خمار گندم، اردوكي آخرى كتاب) اردود نیا کوالیی بھائی کہ بوسفی نے اس دورکوانشا کے نام سے منسوب کردیا۔اس دورکواردومزاح كانقط عروج سمجما جاسكتا ہے۔ان كے بعدمشفق خواجہ (1935ء-2005ء) نے اپنے كالمول ميں (خامه بگوش كے قلم سے بخن در بخن بخن مائے ناگفتن بخن مائے سرانه) ايك نئ طرزي بشاشت آميز طنز كا آغاز كيا - صديق سالك (1935ء - 1988ء) كاتح يرول (مه بارال دوزخ، تادم تحري)، يروفيسر افضل علوى (1940ء-2005ء) كي (وكيه لياايران، ماعث تحرير آئد، عقل وايمان كے شكارى) اور عطاء الحق قائمى (ب: 1943ء) كى روزن د بوارے، خند مرر، عطایتے، جرم ظریفی، بازیج اعمال، دھول دھیا، جبس معمول، بارہ سکھے، ہنارونامنع ہے، مزید سنج فرشتے ، شوق آ وارگی ، گوروں کے دلیں میں، ونیا خوب صورت ہ، دلی دُوراست، وصیت نامے، غیرملکی سیاح کا سفرنامہ کا مور کے ذریعے طنز ومزاح کے سليك كومزيد استقامت بخشى - اشفاق حسين (پ: 1949ء) نے جنثل مين بسم الله ، جنثل مِن الحمد للله ، جنثل مين سبحان الله ، جنثل مين الله الله اورصوات رضا (ب: 1952ء) نے كاكوليات مين فوجي زندگي كو يرلطف اسلوب مين مصوركيا- ديگر لكھنے والوں مين ضيا ساجد، المتبارساجد، رؤف پارکه،حسین مجروح،حسین احمه شیرازی، اعجاز رضوی، محمد کبیرخان، یونس بث، سليمان عبدالله و ارسلني ياسمين مجمي ، الجم انصار، نجمه انورالحق، وْ اكثر اشفاق احمد درك، تؤر حسين، مختار پارس، جاويد اختر، عطاللُّه عالى، گلِ نوخيز اختر، دُاكثر وحيد الرحمٰن خان، مهزاد

20

سحر، ڈاکٹر عباس بر مانی ،حسین کاشف بحن مگھیا نہ ، حافظ مظفر محن ، اکرم سرااور وقارخال وغیرہ شامل ہیں۔

المارے اللہ بھارت میں بھی نثر میں طنز ومزاح کی صنف کو بردی قدر کی نگاہے دیکھاجا تا ہے۔ اس صنف میں درج ذیل ادیوں کا نام اہم ہے:

انجم مانپوری، فرقت کاکوروی، ابراہیم جلیس، کرشن چندر، کنہیالال کپور، فکر تو نسوی،
یوسف ناظم، مجتبی حسین، دلیپ سنگھ، رام لال نا بھوی، شفیقہ فرجت، احمد جمال پاشا، فریندراوتم،
مخارثونکی اور ابن اساعیل ۔ ان میں مجتبی حسین کے مزاح کا معیار سب سے بلند ہے۔

اردوشاعرى مين مزاح:

جعفرز ٹلی کے بعد تادیر پیسلسلہ واعظ و ناضح سے چھٹر چھاڑ اور باہمی نوک جھونک تک محدودر ہانظیرا کبرآ بادی کوتفر کی ادب کی ایک روشن مثال کہا جاسکتا ہے۔ ساتھ ہی میر وسودا اور انشاد صحفی و جرائت وغیرہ کی آپس کی نوک جھونک اور واعظ و ناصح سے چھٹر چھاڑ چلتی رہی۔ اور انشاد صحفی و جرائت وغیرہ کی آپس کی نوک جھونک اور واعظ و ناصح سے چھٹر چھاڑ چلتی رہی۔ قدرے بعد میں: ظفر علی خال، علامہ اقبال، مجید لا ہوری، پروفیسر مجمد عاشق، مخور جالندھری، مقبول حسین ظریف کے ہال بھی لطافت کلام کے نمونے ملتے ہیں۔

جدید دوریس: راجا مهدی علی خال، سیدمجر جعفری، سید مخیر جعفری، خفرتمی، محود سرحدی، دلا ورفگار، عجیر البوذری، عنایت علی خال، طرخان منیاه الحق قاسمی، انورمسعود، سرفراز شابد، گلزار بخاری، اطهرشاه خال جیدی، انعام الحق جاوید، سلمان گیلانی، ماسر الطاف، زابد فخری، ڈاکٹر بدرمنیراورسعیدا قبال سعدی، اس سلسلے کوروال دوال رکھنے میں کامیاب ہیں۔ مزاجیہ شاعری کی زندہ و تابندہ شخصیات میں انورمسعود کا پایہ سب سے بلند ہے گر وجوان میں مزاجیہ شاعری کی زندہ و تابندہ شخصیات میں انورمسعود کا پایہ سب سے بلند ہے گر وجوان ملل میں مزاجیہ شاعری کا سلسلہ قابلِ فکر حد تک رُوبدزوال دکھائی دیتا ہے۔



# مضمون (Essay)

مضمون اس عبارت یا تحریر کو کہتے ہیں جو کی خاص موضوع پر کسی جائے۔ دوسر لفظوں ہیں مضمون اس عبارت یا تحریر کو کہتے ہیں جو کی خاص موضوع پر کسی جائے۔ دوسر لفظوں ہیں مضمون غیر داستانوی ادب کی وہ نثری صنف ہے جس میں کسی خاص موضوع پر ذاتی اظہار خیال کیا گیا ہو۔ مضمون نویسی ایک نہایت مفید صنف ہے۔ اس کے موضوعات میں بہت خیال کیا گیا ہو۔ مضمون نویسی ایک نہایت مفید صنف ہے۔ اس کے موضوعات میں بہت وسعت اور بڑا تنوع ہے۔ اخلاقی ، اصلاحی ، علنی ، او بی، سائنسی ، تقیدی ، فرہی ، تاریخی ، سوائحی ، مزاجیہ ، غرض کہ ہرموضوع پر مضمون کھا جا سکتا ہے۔ اظہار کی قدرت اور اسلوب کی انفر ادیت مضمون کو پُر تا شیر بناویت ہے۔ اس میں صرف مواد اور معلومات کا ہونا ہی کانی نہیں ہوتا بلکہ مؤثر انداز سے اس مو و دوسروں تک پہنچا نا بھی اہم ہوتا ہے۔ وسیح مطالعہ ، کا نات کا مشاہدہ ، انداز سے اس مو قف کو دوسروں تک پہنچا نا بھی اہم ہوتا ہے۔ وسیح مطالعہ ، کا نات کا مشاہدہ ، انداز سے اس مو قف کو دوسروں تو چا رچا ندلگا دیتا ہے۔ وسیح مطالعہ ، کا نات کا مشاہدہ ، آغاز اور نتیج بخش انجام مضمون کو چا رچا ندلگا دیتا ہے۔

مضمون کی دوسری بردی خصوصیت میہ ہے کہ حب حال زبان و بیان میں سادگ ، سلاست اور دل آ ویزی ہواور خیالات کی ترتیب میں کہیں بھی الجھاؤنہ ہوالبتداد لی نوعیت کے مضامین میں عبارت آ رائی سے کام لیا جاسکتا ہے۔

مضمون لکھنے کے بند سے کھے اصول نہیں ہوتے البتہ ہر مضمون کا ایک منطقی ترتیب ہوتی مضمون لکھنے کے بند سے کھے اصول نہیں ہوتے البتہ ہر مضمون کا ایک منطقی ترتیب ہوتی ہے۔ سب سے پہلے موضوع کا تعارف کرایا جاتا ہے، پھراس کے بارے میں مضمون نگاراپ نقط انظر سے موضوع کی مخالفت یا موافقت میں دلائل دیتا ہے اور آخر میں نتیجہ پیش کرتا ہے۔ مضمون کی سیدھی سادی تعریف یوں بھی کی جا سکتی ہے کہ دنیا کے کسی بھی موضوع پر مضمون کی سیدھی سادی تعریف یوں بھی کی جا سکتی ہے کہ دنیا کے کسی بھی موضوع پر ذمہ داران اظہار خیال کا نام مضمون ہے۔ پھراس کی مختلف قسمیں بھی مقرر کی جا سکتی ہیں، مثال فرمہ داران اظہار خیال کا نام مضمون ہے۔ پھراس کی مختلف قسمیں بھی۔ وہ ادبی اور معاشر تی کے طور پر مضمون تحقیقی اور تنقیدی بھی ہوسکتا ہے اور تاریخی اور ند ہی بھی۔ وہ ادبی ایک قسم ہی ہوسکتا ہے اور طزید ومزاحیہ بھی۔ بہت سے لوگوں نے انشا سے کو بھی مضمون کی ایک قسم ہی ہوسکتا ہے اور طزید ومزاحیہ بھی۔ بہت سے لوگوں نے انشا سے کو بھی مضمون کی ایک قسم ہی

قراردیا ہے، لین اس بات کو پوری طرح درست قرار نہیں دیا جا سکتا۔ ہم بیرتو کہ سکتے ہیں کہ انشائیہ مضمون ہی کی پہلی ہے چھوٹا ہے لین اب وہ ایک الگ صنف کی شکل اختیار کر گیا ہا ان دونوں کے درمیان با قاعدہ حدِ فاصل قائم ہو چکی ہے۔ شروع شروع کے او بیوں کے ہاں ان دونوں اصناف کے درمیان پائے جانے والے لطیف اختیاز کا اوراک نظر آتا ہے۔ ہی وجہ ہے کہ آج کہ برکوں کے مامتحانی پر چوں میں لکھے جانے والے جواب مضمون کو بھی لاجھ جانے والے جواب مضمون کو بھی لاجھے ہیں:

Essay کی تام سے بکاراجا تا ہے۔ اس سلسلے ہیں ڈاکٹر وحید قریش لکھتے ہیں:

"دلی کالج کر بیت یا فتہ لوگ اپ مقالات اور Essays دونوں کوایک ہی نام ہے پہارتے تھے۔ سرسید کا بھی بہی حال ہے اور ان کے معاصرین انشائید کی اس شدھی ہے آگا و نہیں ہیں جن کے مطابق ہم آج کل مقالے اور Essay میں فرق کرتے ہیں بلکہ اس زمانے میں تو خود مغرب میں بھی عملی سطح پر بیا متیاز دکھائی نہیں ویتا۔"

ویے(Essay) کے ساتھ لفظ مضمون کی وابستگی تو اتن پختہ ہو چکی ہے کہ انشائے کے فرق کو واضح کرنے کے لیے اسے Light Essay اور Pernsonal Essay اور متعین کے ہے۔ اور خیا الدین ہاشمی نے مضمون کی تعریف اس طرح متعین کی ہے نام سے بھی پکاراجا تا ہے۔ واکٹر رفیع الدین ہاشمی نے مضمون کی تعریف اس طرح متعین کی ہے۔

""کی متعین موضوع پر اپنے خیالات اور جذبات واحباسات کا تحریک اظہار مضمون کے لیے موضوع کی کوئی قید نہیں۔ دنیا کے ہر معاطے، مسئلے یا کہلاتا ہے۔ مضمون لکھا جا سکتا ہے۔ "
موضوع پر مضمون لکھا جا سکتا ہے۔ "

اردو میں مضمون نویسی کا با قاعدہ آغاز سرسید احمد خال سے ہوا۔ انھوں نے اخلاقی و اصلاحی مضامین کے علاوہ ادبی وتقیدی موضوعات پر بہ کثرت مضامین کھے بلکہ انھوں نے "تہذیب الاخلاق" کا اجرائی مضامین کھنے کے لیے کیا تھا۔ وہ نہ صرف خود لکھتے تھے بلکہ انھوں نے اپنا اطلاق" کا اجرائی مضامین کھنے کے لیے کیا تھا۔ وہ نہ صرف خود لکھتے تھے بلکہ انھوں نے اپنا احباب کو بھی "تہذیب الاخلاق" میں لکھنے کی طرف راغب کیا اور کتنی عمدہ بات ہے کہ سرسید کی کوشوں سے جلد ہی لکھنے والوں کی ایک کھیپ تیار ہوگئی جس میں مولانا حالی، مولانا شبلی نعمانی، ڈپٹی نذیر احمد، مولوی چراغ علی، نواب اعظم یار جنگ، مولوی ذکاء اللّٰہ، ان کے فرزندمولانا عنایت اللّٰہ، مولوی وحید الدین سلیم محن الملک، وقار الملک اور مولانا عبد الحلیم

شرر کے علاوہ کچھ دیگرلوگ بھی شامل تھے۔مولانا حالی،سرسیداحد خال کے نمایاں کارناموں میںان کی ادبی خدمات کے حوالے سے لکھتے ہیں:

«مضمون نویسی ان کاسب سے زیادہ محبوب مشغلہ تھا اور وہ اس مشغلے میں بڑا اطمینان اور سکون محسوس کرتے تھے۔"

مضامین ومقالات کے سلسلے میں سرسید نے جن موضوعات اورعنوانات کے تحت مختلف اوقات میں حب ضرورت اور حسب موقع قلم اٹھایا تھا، اٹھیں مجلسِ ترقی ادب لا ہور نے سولہ جلدوں میں طبع کیا ہے۔ سرسید کے رفیقوں نے جومضامین ومقالات لکھے وہ بھی اردوزبان و ادب کا ایک وسیع ذخیرہ ہے۔



## انشائير (Light Essay)

چند لمحول کے لیے بیجیدہ زندگی کی با قاعد گیوں سے قطع نظر کر نے غیر ری اور بلکے بھلکے انداز ہیں کسی بھی موضوع پر ذاتی اظہار خیال کرنے کا نام انشائیہ ہے۔انشائیہ کا لفظ انشائے تکلا ہے، شروع شروع میں جس کے معنی ''رف ڈرافٹ' مراد لیے جاتے تھے۔رفتہ رفتہ عبارت یا نری تحریر کے لیے استعمال ہونے لگا۔ پچھ عرصہ قبل جب انگریزی Essay یا فرانسیں نری تحریر کے لیے استعمال ہونے لگا۔ پچھ عرصہ قبل جب انگریزی Essay یا فرانسی وجود میں آنے لگیس تو انھیں تخیل آفرین اور عبارت آرائی کی بنایر'' انشائیہ'' کا نام دیا گیا۔

انگریزی میں اس کامتر ادف لفظ Essay ہے کی مضمون اور انشائیہ کے سلطے میں جی اس کامتر ادف لفظ Essay ہیں آنے والے مغالطے سے بچنے کے لیے Light Essay کواس کا بہتر متباول قر اردیا جا سکتا ہے۔ اردوادب میں آنے تک جتنی لے دے اس صنف بخن کواس کا بہتر متباول قر اردیا جا سکتا ہے۔ اردوادب میں آنے تک جتنی لے دے اس صنف بخن کے سلطے میں ہوئی ہے، شاید ہی کسی دوسرے مسئلے پر ہوئی ہو۔ بعض اوقات تو اس کے بارے میں طرح طرح کی آراد کھے کر ہاتھی اور اندھوں والی مثال یاد آنے لگتی ہے۔ کیونکہ جسے جسے میں طرح طرح کی آراد کھے کر ہاتھی اور اندھوں والی مثال یاد آنے لگتی ہے۔ کیونکہ جسے جسے انشائیدی تعریفیں بدلتی ہیں ویسے ویسے اس کے آغاز وارتقا کا مسئلہ بھی پیچیدہ ہوتا جا تا ہے۔ کی انشائیدی تعریفیں بدلتی ہیں ویسے ویسے اس کے آغاز وارتقا کا مسئلہ بھی پیچیدہ ہوتا جا تا ہے۔ کی

نے اس کی عمر تین سوسال قرار دے ڈالی ہے تو کوئی تمیں چالیس سال ہے آ مے جانے کوتیار فہیں۔ اس سلسلے میں ہم چندالیک آرا کا جائزہ لیتے ہیں۔ ڈاکٹر وزیر آغا کانام اس منف میں سب سے زیادہ نمایاں ہے ، وہ انشائیہ کی تعریف بیان کرتے ہوئے کھتے ہیں:

"انشائیکا کام تصویر کا دوسرار ٹی ٹیٹ کرنا ہوتا ہے اور جمیں عادت و تکرار کے دھارے
لیظ بھر کے لیے آ زُادی دلانا .....اس کا کام تحض ایک عام چیز کے کی انو کھے اور تازہ پہلو
کی طرف آپ کومتوجہ کرنا اور آپ کوایک مخصوص انداز سے سوچنے کی ترغیب دینا ہے۔"
وُاکٹر بشر سیفی نے "اردو میں انشائیہ نگاری" کے موضوع پر پی ایکے ۔ وی کی وگری
حاصل کی ہے۔ان کے نزدیک:

"انشائيه وه صنف نثر ہے جس میں مصنف اپنے ذاتی تاثرات اور انفرادی تجربات بے تکلفی اور اختصار کے ساتھ پیش کرتا ہے۔"

ڈ اکٹر وحید قریش نے بھی انشائید کی بازیافت کے لیے خاصاتحقیقی کام کیا ہے، وہ اس کے مقاصد بیان کرتے ہیں ہوئے لکھتے ہیں:

'' ذہن کو یک لخت ایک نئی دنیا میں لا ڈالنااس ادب پارے کا کام ہے۔اس سے زندگی کو نئے زاویے سے دیکھے کاشعور پیدا ہوتا ہے۔'' نظیر صدیقی کے بقول:

"انشائیادب کی وہ صنف ہے جس میں حکمت سے لے کر جمافت تک اور جمافت سے لے کر حمافت تک اور جمافت سے لے کر حمافت تک اور جمافت سے لے کر حکمت تک کی ساری منزلیں طے کی جاتی ہیں۔ بیروہ صنف ادب ہے جس میں بعنی باتوں میں مجملیت اور مجبولیت بین اور بامعنی باتوں میں مجملیت اور مجبولیت اجاگر کی جاتی ہے۔"

مخفراً یوں کہا جاسکتا ہے کہ انشائیہ بھی مضمون ہی کی آیک دوسری شکل ہے گرانشا ہے کا انداز مضمون کے منطقی انداز کے برعکس غیررسی ہوتا ہے اورا سے کہیں سے بھی شروع کر کے کہیں بھی اچا تک ختم کیا جاسکتا ہے۔ دوسرے سے کہ انشا ہے کی زبان شستہ ورواں ہونے کے ساتھ ساتھ ذیر لب بہتم کا انداز لیے ہوئے ہوتی ہے اورانشائیدلازی طور پرانشائیدنگار کے داخلی جذبات

وتاڑات کا ترجمان ہوتا ہے بعنی اس میں مصنف کی ذات کی جھلک بھی نظر آتی ہے۔اردو میں اس کا آغاز بھی سرسید احمد خال سے ہوتا ہے۔ ڈاکٹر وزیر آغانے اس میں بے شار تبدیلیوں اور شرائط کا اضافہ کیا، اس لحاظ سے وہی جدید انشاہے کے بانی قرار پاتے ہیں۔انشاہے کو مضمون اور مقالے مفرد وممتازینانے والے لواز مات کو بالعموم یوں بیان کیا جاتا ہے:

· مر اس میں ری طریقہ کار کے بجائے غیرری انداز ہوتا ہے۔

انشائيين زندگى كےمظاہركواكي نےزاويے سے پیش كياجاتا ہے۔

اس میں دلائل و براہین کے بجائے تخیل کی کارفر مائی ہوتی ہے۔

• انشائیہ میں تنقیداور تبھرے کے بجائے مصنف محض اپناذاتی اور وقتی زاویہ نظر پیش کرتا ہے۔

بنیادی طور پرانشاہیے کا مقصد میہ ہوتا ہے کہ وہ پڑھنے والے کوعام روش ہے ہے کر سوچنے پراکسائے کیونکہ اس میں بالعموم زندگی کے ان تازہ پہلوؤں کوسامنے لایا جاتا ہے، جو زندگی میں سطحی ولچیسی کی وجہ سے عام انسانوں کی نظروں سے اوجمل رہے ہیں۔

• اس میں مضمون کے برعکس ایک نامکمل پن ہوتا ہے اور یہ تشریح کے بجائے اختصار کا حاص ہوتا ہے۔ اس لیے بیغز ل اور افسانے کے مزاج کی چیز ہے۔

• اس میں بات سے بات پیدا کر کے کھددوسرے موضوعات بھی شامل کر لیے جاتے میں گرموضوع کی مرکزیت برقر اردہتی ہے۔

• انشائیہ کا خالق کوئی بیجہ اخذ نہیں کرتا اور نہ کوئی مشورہ دیتا ہے بلکہ بات کواک خوبصورت موڑ دے کرچھوڑ دیتا ہے۔

• انثائیہ نگار کا کام تصور کا دوسرارخ پیش کرنا ہوتا ہے۔ دہ ایک شریر آئینے کے در ایک شریر آئینے کے ذریعے زندگی کا بگڑ اہواماحول دلچپ انداز میں دکھا تا ہے۔ ا

. 4 3	10	A.	مضمون اورا
07	200	اسا	معمون اورا

سے شاراد بوں اور نقادوں کی مضمون اور انشائیے کے بارے میں آباد کھنے کے بعد ان دونوں میں اختلاف کے جو پہلونظر آتے ہیں وہ مند بعجافی ہیں:

- 1۔ مضمون میں پیش کیے جانے والے دلائل معروضی اور عموی ہوتے ہیں جب کے انشائیہ ذاتی تاثرات کا تام ہے۔
  - 2\_ مضمون من تمهيد باندهي جاتي ہے جب كدانشا سياحيا كك شروع جوجاتا ہے۔
- 3۔ مضمون ایک خاص منصوبہ بندی کے تحت لکھا جاتا ہے جب کدانشا سی فیرروا تی اور بے تکافا نداسلوب کا متقاضی ہوتا ہے۔
- 4۔ مضمون طویل بھی ہوسکتا ہے جب کدانشائیدافسانے کی طرح اختصار میں لطف دیتا ہے۔
- 5- مضمون برطرح سي ممل بوتا بجب كانشائي من عدم يحيل كاعضر باياجاتا ب-
- 6۔ انشائے میں مصنف کی ذات یا شخصیت بھی شامل ہوتی ہے جب کہ مضمون میں ہے ضروری نہیں۔
- 7- مضمون کمل مزاحیہ بھی ہوسکتا ہے جب کدانشائیصرف بلکی پھلکی شافتگی ہی کامتحمل ہوسکتا ہے۔ ہوسکتا ہے۔
- 8- مضمون میں کوئی اصلاح یا تقید کا پہلو بھی کارفر ما ہوسکتا ہے جب کدانشائیکا واحد مقصد محض تخیل آرائی یا خیال آفرین ہوتا ہے۔
- 9- آخری دلیل کے طور پرہم ان دونوں اصناف کے فرق کو بوں بھی واضح کر کتے ہیں کہ بیاصل میں دو بھائی ہیں، جن میں ایک برنا ہونے کے ناطے ذمہ دار اور شجیدہ ہاور دوسرا چھوٹا اور لا ڈلا ہونے کی بناپر لا ابالی اور کھلنڈ را ہے۔ ان میں برنا بھائی مضمون اور چھوٹا انشائیہ ہے۔

جہال تک مضمون اور انشائے کی روایت کا تعلق ہے، اس کا بھی الگ الگ بیان کرنا

مکن نہیں کیونکہ قیام پاکستان سے پہلے تو بید دونوں اصناف ایک دوسری میں بری طرق تم ہیں بلکہ بعض مصنفین کے ہاں تو بید بعد میں بھی ایک دوسری کے دائمن سے کہا ہوئی انظر آئی ہیں۔

کوئی جو بھی کی ، اصل حقیقت بھی ہے کہان دونوں اصناف کا ابتدائی انکواسر سیدا حمہ مال کے '' تہذیب الاخلاق' بی سے بھوٹا ہے۔ اگر چیا بعض لوگوں نے الن کے ڈاٹلا سے باسر رام چندرا ور مرزا غالب کی نئری تحریوں سے بھی ملائے ہیں لیکن مجموعی طور پر ہم انشاہے اور مغمون کا بائی سرسیدا حمد خال بی کو قرار دیں گے ، ان کی بعض تحریوں کو بہ آسانی آنشاہے کو زمرے میں رکھا جا سکتا ہے۔ بھر این کے ہم عصروں میں مضمون تو تذیر احمد ، مولا نا حالی اور مولوی ذکا ء اللّٰہ نے بھی بہت سے لکھتے ہیں لیکن انشاہیے کا مزان صرف مجھ سین آزادی کے مولوی ذکا ء اللّٰہ نے بھی بہت سے لکھتے ہیں لیکن انشاہیے کا مزان صرف مجھ سین آزادی کے بال دیکھتے ہیں۔

" بی رسید کے بعد اگاسٹ میل "اور دونی کی میں انٹائیکا تفرتیر کیا گیا۔"
مضامین کے ڈھیر گئے ہوئے ہیں، لیکن ان میں انٹائی کی مشابہت تلاش کرنا ہے کار ہے۔
مضامین کے ڈھیر گئے ہوئے ہیں، لیکن ان میں انٹائی کی مشابہت تلاش کرنا ہے کار ہے۔
بعض لوگوں نے اگر چہ سرشار کی بعض مزاحیہ تحریوں کو بھی تھینے تان کے انٹائیکا نام دیا ہے۔
ای دور میں عبدالحلیم شرر اور وحید الدین سلیم نے بھی انھی اصناف میں طبع آزمائی کی ۔ ان میں عبدالحلیم شرر اور وحید الدین سلیم نے بھی انھی اصناف میں طبع آزمائی کی ۔ ان میں عبدالحلیم شرد کے مضامین شکفتگی سے محروم ہیں جب کہ وحید الدین سلیم کی بعض تحریریں خیال آرائی کی بنابرانشا سے کے قریب ہیں۔

سرسید کی مقصدی و اخلاتی تحریک اور سادہ نٹر کے رو کمل کے طور پر اردوادب میں رہانوی تحریک کا آغاز ہوتا ہے، جس کے لکھنے والوں کی تحریروں کورو مانوی نٹریا انٹائے لطیف کا نام دیا گیا م دیا گیا۔ ان کے ابتدائی لکھنے والوں میں میر ناصر علی کی تحریروں کو شکفتگی اور لا ابالی بن کے المتبارے باتی لوگوں پر فوقیت حاصل ہے۔ المتبارے باتی لوگوں پر فوقیت حاصل ہے۔ بیسویں صدی کے ساتھ ہی '' مخز ن'' کا آغاز ہوتا ہے، جس نے اس تحریک کو آگ

بڑھایا۔اس عہد کے کھنے والوں کے ہاں انشائے اور مزاحیہ مضامین کی بے شار مثالیں تلاش کی جا سے اس عہد کے کھنے والوں کے ہاں انشائے اور مزاحیہ مضامین کی بے شار مثالیں تلاش کی جا سکتی ہیں۔ان مصنفین میں سجاد حیدر بلدرم، جوش ملیح آ بادی اور تعاضی عبدالغفار شگفتہ نگاری کے حوالے ہے اہم ہیں جب کہ میاں عبدالعزیز فلک نیجا اور قاضی عبدالغفار شگفتہ نگاری کے بڑے مضبوط نمائندے ہیں بلکہ پروفیسر لطیف ساحل نے تو اس دور میں پروفیسرا کبر حیدری کے انشائیوں کا مجموعہ ' کیفستان' 'بھی ڈھونڈ نکالا ہے۔

اردوادب کے عبوری دور میں مہدی افادی ،خواجہ حسن نظامی ،عظمت اللّٰہ خال ، نیاز فیج پوری اور سید محفوظ علی بدایونی کے ہاں بھی مذکورہ بالا اوصاف کی حامل تحریریں ملتی ہیں بلکہ بعض محفقین نے تو مولا نا ابوالکلام آزاد کے حبیب الرحمٰن خان شروانی کے نام کھے گئے خطوط میں بھی انشاہیے کی خصوصیات تلاش کرلی ہیں۔اسی دور میں خواجہ حسن نظامی کی تحریریں انشائیہ کے موجودہ معیارے بہت قریب ہیں چنانچہ ڈاکٹر بشرسیفی لکھتے ہیں:

"اس دور میں خواجہ حسن نظامی ایساانشائیدنگار سامنے آتا ہے جوای اسلوب اور قیکھی ن کے سبب جدیدانشائیدنگاروں سے کسی طرح بھی کمتر نہیں۔"

ملکے بھلکے مضامین کی روایت بیسویں صدی کے نصف اوّل میں عظیم بیک چغالی، شوکت تھانوی، مرزا فرحت اللّٰہ بیگ، بطرس بخاری، سعادت حسن منٹو، شخ عبدالقادر، کنہا لال کپور، آغاشاعر قزلباش، پریم چند، علی اکبرقاصد، کرشن چندر، عزیز مرزا، عبدالرشید چشی اور سیداحمد دہلوی کی تحریروں کی صورت آ کے بردھتی نظر آتی ہے۔

اس دور کے مضمون نگاروں میں رشیداحرصد لیقی اے بعض مضامین انشائیہ کے بھا لُک بند معلوم ہوتے ہیں۔ عظیم بیک چنتا لُی اور شوکت تھا نوی کی بعض تحریروں کو بھی رعایتی نمبرد کے شکفتہ انشائیے کی صف میں کھڑا کیا جا سکتا ہے۔ ای طرح کنہیالال کیوراور فرحت اللّٰہ بیک کے بچھ مضامین بھی انشائیہ کی سرحد میں داخل ہوتے نظر آتے ہیں۔ تقسیم کے بعد کے لکھنے والوں میں بعض مضمون نگار تو وہ تھے جو تقسیم سے پہلے ہی معروف ہو بچکے تھے لیکن بعد میں بھی کسی حد تک کاغذ قلم سے رابط برقر اررکھا۔ ان ہیں وجید معروف ہو بچکے تھے لیکن بعد میں بھی کسی حد تک کاغذ قلم سے رابط برقر اررکھا۔ ان ہیں وجید

الدین سلیم محفوظ علی بدایونی ،خواجه حسن نظامی ، ملا واحدی ، فلک پیا، ملا رموزی ، سجا دانصاری ، الدین کاکوروی ، محمد علی ردولوی ، مولوی عبدالحق ، چکبست ، حاجی لق لق ، کنهیا لال کپور ، انجم فرنت کاکوروی ، محمد یقی ، بطرس بخاری ، انپوری ، اطهر حسین رند ، چراغ حسن حسرت ، شوکت تھانوی ، رشیداحم صدیقی ، بطرس بخاری ، انپوری ، امراهیم خلیس ، ابراهیم نفیس ، شفیق الرحمٰن ، سعادت حسن منثواور نغیم صدیقی وغیر ه کنام ایم بین -

السے مضمون نگار کہ جن کا تخلیقی سفر ہی تقسیم کے بعد شروع ہوا۔ ان میں مشاق احمد یوغی، رنل محرخان مجتبی حسین، وجامت علی سندیلوی ،مشکورحسین یاد،مسعودمفتی،صدیق سالک، رام لعل نا بھوی، ڈاکٹر سلیم اختر، غلام الثقلین نقوی، عنایت اللّٰہ، مرزا ریاض،مظہر بخاری، افضل علوی، شاه محی الحق فارو قی مسیح الجم، کبیر احمد خال، شفیقه فرحت، فرحت جهال، عاشور كاظمى،غز العليم خال،مسرت لغارى، ناوك حمزه يورى، دُاكْرُعبدالغي فاروق، باقرعليم، گزاروفا چودهری،گزاراحمه چیمه،فرزاندرباب،اسراراشفاق،رفعت بهایوں،ظفرعمرزبیری،محدیعقوب غ نوی، انوراح د علوی، ابوظفر زین ، شکیل اعجاز ، قمرعلی جعفری، عطاءالله عالی شمیم حیدر ، مسعود احر چیمه، صدیق الحن گیلانی، محمد طارق طور، اعتبار ساجد، ایوب صابر، تنویر حسین، رضی الدین رضی، زاہد ملک، وحید الرحمٰن، مختار پارس اور جاوید اصغروغیرہ کے نام لیے جاسکتے ہیں۔ دوسری جانب انشائیہ چونکہ اپنے موجودہ تصور کے ساتھ شروع ہی تقسیم کے بعد ہوتا ب- البذااس دور محمعروف انشائية نگاروں ميں ڈاکٹروزير آغا،مسٹرد بلوى، داؤدر ببر،ميال متبول احمد، مفتكور حسين ياد، حسرت كاسكنجوى، غلام الثقلين نفقى، غلام جيلاني اصغر، ارشد مير، الكارزمن، انورسديد، اكبرجيدى، رام لعل نابهوى، جاويدو صف مجر جايول، مشاق قر، جيل أُذْر، شنراد قيصر، منصور قيصر، رعناتقي، جاويد صديقي، نصيرانور، صلاح الدين حيدر، سلمان بث، ليم أغاقزلباش، واكثريونس بث اورمهز اد محروغيره كام اجم إلى-

### (Thesis)

مقالہ (Thesis) اور مضمون در حقیقت ایک ہی صنف کے دوروپ ہیں۔ دونوں کے درمیان فرق صرف اتنا ہے کہ مضمون قدر سے مختصر ہوتا ہے اور پانچ چھے صفحات سے زیادہ طویل ہیں ہوتا اور اس کا اسلوب تاثر اتی اور مفہوم سادہ وسلیس ہوتا ہے جب کہ مقالہ مضمون کی نبست گہرائی نبست کہیں زیادہ طویل اور عالمانہ وفا صلانہ ہوتا ہے اور اس میں ایک تو مضمون کی نبست گہرائی ہوتی ہاور دوسرے وہ تحقیقی نوعیت کا ہوتا ہے۔ مضمون میں ذاتی رائے کوفوقیت دی جاتی ہوتی ہوتی ہوتی ہوتی ہوتا ہے۔ ہوغیر شجیدہ بلکہ بعض اوقات مزاحیہ بھی ہوتی ہے اور جس کا مقصد سراسر تفریح طبع ہوتا ہے۔ ہوغیر شجیدہ بلکہ بعض اوقات مزاحیہ بھی ہوتی ہے اور جس کا مقصد سراسر تفریح طبع ہوتا ہے۔ ہوئی ہوتا ہے، جس میں قدم قدم پر حوالہ جات اور دلائل کی ضرورت چین آتی ہے۔ موجودہ دور تحقیق کا دور ہے۔ اس لیے تقریبا



# نثری تحریف (پیروژی) (Parody)

کی معروف شعر بقم یا نثر پارے میں ہاکا سارد و بدل اس فنکاری سے کیا جائے کہ مفہد مغروب کے ہوجائے۔ ادب میں ایسے فعل کو پیروڈی کا نام دیا جاتا ہے۔ اس کا مقعد شرارت، طنز بقفیک اور لطف آفرین سیت پچھ بھی ہوسکتا ہے۔ ویسے تو بدادب میں طنز ومزان کا ایک حربہ ہے لیکن اس حرب کو ہمارے بعض مزاح نگاروں نے اس سلیقے ، استنقامت اور سلسل سے استعال کیا ہے کہ اب بدا یک با قاعدہ صنف کا درجہ اختیار کر گیا ہے۔ سلسل سے استعال کیا ہے کہ اب بدا یک با قاعدہ صنف کا درجہ اختیار کر گیا ہے۔ پیروڈی (Parody) انگریزی زبان کا لفظ ہے جو یونانی زبان کے لفظ پیروڈیا فیروڈ کی مفہوم اور یونان میں اس کے اغراض و مقاصد بیان مفہوم اور یونان میں اس کے اغراض و مقاصد بیان کرتے ہوئے لکھتے ہیں:

« قدیم بونان میں پنجید و تغموں کومفتحک پیرائے میں بدلنے کے فن کو پیروڈیا کہا جاتا تھا۔ ایسے نغیر اکثر وہ گیت ہوتے تھے، جوجنگوں کے دوران نغیر افوجوں میں جوش وجذبہ پیدا کرنے کے لیے گاتے تھے۔ جنگ کے بعدا کشر اضخاص ان نغموں کوالفاظ کردوبدل کے ساتھ مزاجیدرنگ وے دیا کرتے تھاورا پی فشک اورخوف ناک زندگی میں کیف و سرور کے چند کھے پالیا کرتے تھے۔ آہتہ آہتہ پروڈی کابیان عام ہوتا کیااوراس نے اولی حیثیت اختیار کرلی۔"

پیروڈی لفظ اور خیال کی بھی ہوتی ہے اور لیجے واسلوب کی بھی، یہ کی تحریر کی بھی ہوسکتی ہاورتصور کی بھی،تصور میں بیکارٹون کے روپ میں ملی شکل میں لائی جاتی ہے بلکہ شوکت تفانوی کا تو یہاں تک کہنا ہے:

" بم جن حالات سے گزرر ہے ہیں، وہ حالات ہی دراصل ان حالات کی پیروڈی ہیں، جن سے ہم بھی گزر چکے ہیں۔معلوم ہوتا ہے کہ زندگی جتنی بر کرناتھی، وہ تو بر کر چکے، اب زندگی کی پیروڈی کررہے ہیں۔"

اردومیں اس کے لیے تح بیف نگاری کے الفاظ استعال کیے جاتے ہیں۔ کامیاتج بیف نگار وہی ہوتا ہے جوخود بھی نہصرف تخلیقی صلاحیتوں سے مالا مال ہو بلکہ ایک فاص طرح ک ذكادت اور ذبانت سے بھى ليس ہو۔ اصل تحرير ميں تصرف اور تبديلى جتنى معمولى ہوگى، پروڈی اتی ہی مؤثر اور جان دار بھی جائے گا۔ پیروڈی میں اصل تحریر کا شائبہ موجودرہنا عابيد بيعام طوريرتو حظ اندوزي بي كے ليے استعال موتى بيكن اس عام ادبي و اجىرويوں يرطنزكاكام بھىلياجاتا ہے،ظفراحمصديقى كے بقول:

" پیروڈی تقیدی ایک لطیف قتم ہے گربعض اعتبارات سے عام تقیدے زیادہ مؤثر اور

"- S.K

اردوادب میں پیروڈی کا اغلب رجمان تو شاعری کی طرف ہے۔اس کا آغاز "اودھ فی " کشعراہے ہوالیکن اس کواصل رنگ روپ قیام پاکستان کے بعد کے شعرانے عطا کیا۔ آج ممين كامياب تحريف نكارون مين شوكت تقانوي، مجيد لا مورى، فرقت كاكوروى، راجا

مبدی علی خان، سید محرجعفری، سید ضمیر جعفری، کنهیالال کپور، مسٹر دہلوی، صادق مولی، قاضی علام محمد، رضا نفوی داہی، ظریف جبلپوری، ما چس لکھنوی، طالب خوند میری اور سلمان خطیب وغیرہ کے نام نظر آتے ہیں۔

نٹر میں اس کا ربحان اگر چہ کم ہے لیکن پھر بھی اردو میں اس کے نہایت کامیاب اور خوبصورت نمونے و یکھنے کو ملتے ہیں۔ جہال تقسیم سے پہلے پطرس بخاری اس کے خوبصورت نمائندہ ہیں، جفول نے مولانا محرصین آزاد کی شہرہ آفاق تصنیف ''اردو کی پہلی کتاب' کی خوبصورت پیروڈی کی۔ وہال تقسیم کے بعد شفق الرحمٰن نے اسے خوب نکھار بخشا، ابن انشانے ہمار نے تعلیمی نصاب کی پیروڈی لکھ کراس صنف کو بام عروج پر پہنچا دیا۔ غالب کے خطوط کی ہمار نے تعلیمی نصاب کی پیروڈی لکھ کراس صنف کو بام عروج پر پہنچا دیا۔ غالب کے خطوط کی ہیروڈی میں بے شار لوگوں نے کاوش کی، لیکن ان میں محمد خالد اختر اور ڈاکٹر انور سدید کی کوشیں زیادہ قابل توجہ ہیں بلکہ محمد خالد اختر نے تو غالب کے خطوط کے علاوہ بھی بے شار کوشیں زیادہ قابل توجہ ہیں بلکہ محمد خالد اختر نے تو غالب کے خطوط کے علاوہ بھی بے شار چیزوں کی پیروڈیاں کھیں۔ ان کا قلم اس ضمن میں نہایت سن وخو بی سے رواں نظر آتا ہے۔ اے حید نے بھی اس میں اپنے فن کی جوت جگائی۔ اس طرح ہندوستان کے نشری تحریف اے حید نے بھی اس میں اپنے فن کی جوت جگائی۔ اس طرح ہندوستان کے نشری تحریف نگاروں میں کرشن چندراوراحمد جمال یا شاکا یا ہیں ہے بلند ہے۔

پیردڈی بلاشہ ایک مشکل آرف ہاور بالخصوص نٹری پیردڈی تو سے ہوئے رسے پر چلے جیا مل ہے کیونکہ شاعری میں تو کی شعر یا مصر عے کا ایک آدھ لفظ ادھرادھرکر کے کام چلایا جا سکتا ہے جبکہ نٹر میں کی مصنف کے انداز تحریکو ایک ایسے خاص ڈھنگ سے اختیار کرنا ہوتا ہے کہ اصل تحریک الطف بھی برقر ادر ہے اور تحریمیں نیاذا لُقہ بھی پیدا ہوجائے۔ایبا کرنے کے لیے ادب کے وسیع مطالع، گرے مشاہرے اور جلویل ریاضت کے ساتھ ساتھ چیز وں کو نے دیکھنے کا سلیقہ بھی آنا جا ہے۔

شفیق الرحمٰن نے اردوافسانے میں خوبصورت مزاح پیش کرنے کے ساتھ ساتھ چند، نہایت خوبصورت اور دلچپ پیروڈیاں بھی لکھیں، جوان کی کتاب'' مزید حماقتیں'' میں شامل ہیں۔

اس کتاب میں ''سفر نامہ جہاز باوسندھی'' میں پرانے داستانوی اسلوب اور جہاغ حسن حسرت کے ''سند باو جہازی'' کی پیروڈ کی ہے۔ دونظموں'' کون'' اور'' خرائے'' میں آزادظم اور آئی پیندشاعری کی خبر لی گئی ہے۔'' زنانہ ار دوخط و کتابت'' میں خوا تین کے خصوص جذباتی، اور آئی پندشاعری کی خبر لی گئی ہے۔'' زنانہ ار دوخط و کتابت'' میں خوا تین کے خصوص جذباتی، باتنی اور رومانی انداز کا چربدا تارا گیا ہے، اس میں نفسیات بنی کافن اپنے عروج پرہے۔ پھر اس کتاب کا پہلامضمون'' تزکے ناوری عرف سیاحت نامہ ہند' توایک یادگار پیروڈی ہے، جس میں فرضی ناور شاہ کے ہندوستانیوں سے خطاب کا بیا نداز بھی ملاحظہ ہو:

"آپ کی قومی روایات بے حد شاندار ہیں۔ آپ نے کسی اجنبی کو مایوں نہیں کیا۔ کئی سو سال سے آپ کا شغل بیرونی لوگوں سے حکومت کروانا ہے اور تو اور آپ نے خاندان غلاماں سے بھی حکومت کروائی ہے اور وسعتِ قلب کا ثبوت دیا ہے۔''

بطرس بخاری نے مولانا آزاد کی نصابی کتب کی پیروڈی کا جوسلمہ محدود پیانے پر شروع کیا تھا ابنِ انشانے اس پر پوری کتاب لکھ ڈالی، جس میں انھوں نے پورے روایتی ارب، سلسلۂ تعلیم واخلا قیات اور ملک کی معاشرتی وسیاسی صورت حال کے خوب خوب چکایاں لیں۔ یہ کتاب ابنِ انشا کے فن کا شاہ کار ہے۔ کتاب کے شروع میں تاریخ کا باب ہے، جس میں مختلف تاریخی شخصیات کا نہایت ولچ پ تذکرہ ہے۔ معروف مغل بادشاہ اور تگ زیب میں گلیم کواس طرح یادکرتے ہیں:

''شاہ اور نگ زیب عالمگیر بہت لائق اور متدین بادشاہ تھا۔ دین اور دنیا دونوں پر نظر رکھتا تھا۔ اس نے بھی کوئی نماز قضانہ کی ، اور کسی بھائی کوزندہ نہ چھوڑا۔''

کاران کے ہال موضوعات اور مزاحیہ حربوں کے سلسلے میں سب سے زیادہ تنوع کمے خالداختر کے ہال موضوعات اور مزاحیہ حربوں کے سلسلے میں سب سے زیادہ تنوی ہوا، نظرا تا ہے۔ وہ مزاح نگار سے زیادہ ایک طنزنگار ہیں۔ طنز کے ضمن میں ان کا سب سے بڑا، نظر داور اہم کارنامہ غالب کی پیروڈی میں لکھے گئے خطوط ہیں، جو پہلے افکار، فنون، سویا، نظر داور اہم کارنامہ غالب کی پیروڈی میں لکھے گئے خطوط ہیں، جو پہلے افکار، فنون، سویا، پاکتانی ادب اور معاصر میں ''مکا سیب خضر اور ''عود پاک'' کے عنوانات کے تحت سلسلہ وار پاکتانی ادب اور معاصر میں ''مکا سیب خضر''،ی عنوان کے تحت کتابی شکل دے دی گئے۔ پہنے رہے۔ 1989ء میں اخسی 'مکا سیب خضر''،ی عنوان کے تحت کتابی شکل دے دی گئے۔ ال میں شامل اکاون خطوط میں ادب، سیاست، قلم، تاریخ، فدہب اور عام زندگ سے تعلق ال میں شامل اکاون خطوط میں ادب، سیاست، قلم، تاریخ، فدہب اور عام زندگ سے تعلق ال میں شامل اکاون خطوط میں ادب، سیاست، قلم، تاریخ، فدہب اور عام زندگ سے تعلق

ر کھنے والی مختلف شخصیات کے ساتھ مزے دارا نداز میں چھیٹر چھاڑ کی گئی ہے۔ راؤر یاض الرحن کے نام ایک خط میں ان تحریروں کا مدعا و مقصدوہ ان الفاظ میں بیان کرتے ہیں:

''آج کل فقیرنے بیدہ تیرہ پکڑا ہے کہ اس وقت گاؤ تیکے کے سہارے بیٹھ کرا حباب دیرینہ واکا برین ملت کو مکتوب لکھتا ہوں۔ گتا خیاں اور شرار تیں ان سے بہر طور کرتا ہوں اور مقصداس سے ممدوحین کی دل آزاری حاشانہیں، شغل بے کار کہو، دوسروں کو آئینہ دکھا کر لطف اٹھا تا ہوں۔''

ان خطوط کے علاوہ بھی محمہ خالد اختر کے ہاں پیروڈی کے ضمن میں خاصی رنگارنگی پائی جاتی ہے۔ غیرنوشتہ خطوط، مشاہیر کے خطوط تفہیم القاعدہ ، معلوماتی قاعدہ ، چند پاکتانی پرندے، حکایاتِ ایسپ (Aesop) ، اردوکی پانچویں کتاب ، ریلوے ملاز مین کی مینوکل ، پی ٹی وی مینوکل ، مختصر اشتہارات اور خاتون ناول نویس کیے بنا جائے ، اس کی دلچپ اور متنوع مثالیں ہیں۔

1966ء میں کرش چندر نے ''فلمی قاعدہ'' کے عنوان سے ایک خوبصورت نٹری پیروڈی کھی جس میں بمبئی کی فلمی زندگی کے ماحول، مسائل اورصورت حال کی دلچیپ تصویر کاری کی گئی ہے۔ بھارت ہی میں نٹری پیروڈی کے سلسلے میں احمد جمال پاشا کا نام خاصااہم ہے، بلکہ شروع میں جومضمون ان کی وجہ شہرت بناوہ ''ادب میں مارشل لا' تھا جو جزل ایوب کے مارشل لاکی ادبی پیروڈی تھی۔ اس کے علاوہ بھی انھوں نے بے شار ہم عصر ادیوں کی پیروڈیاں کیس۔ اس حوالے سے نامی انصاری کا تبحرہ ملاحظہ ہو:

"ا پن زمانے کے ادیوں کے انداز تحریر کی پیروڈی لکھنا جمارت سے زیادہ ذکاوت کی بات ہے اور جمال نے اس فن کو کامیابی سے برتا ہے۔"

ای طرح ڈاکٹر انورسدید (پ: 4 رد مبر 1928ء) کن 'غالب کے نے خطوط''
(پ: 4 رد مبر 1982ء) کی ''غالب کے اسلوب کی شریر پیروڈی ہیں۔اے حمد (1982ء) میں شامل پندرہ خطوط بھی غالب کے اسلوب کی شریر پیروڈی ہیں۔اے حمد (1925ء) کی ''داستان غریب حمزہ'' بھی مختلف عشقیہ داستانوں کی کامیاب پیروڈی ہیں۔فظی پیروڈی کار جمان غالب ہے۔ڈاکٹر اشفاق احمد ورک کے ہاں بھی

غالب کی طرز میں لکھے خطوط کی مثالیس موجود ہیں۔اس کے علاوہ بھی گاہے گاہے مختلف او بیوں سے تعلم سے دل چسپ اور مزے دارنٹری پیروڈیوں کے نمونے دکھائی دیتے ہیں۔



# صحافت (کالم)(Column)

بعض لوگ تو ادب اور صحافت کا دور کارشتہ مانے کو بھی تیار نہیں ، ان لوگوں کے زدیک ادب اور صحافت میں تضاد کی نسبت ہے۔ صحافت کا لفظ صحفہ ہے مشتق ہے ، جس کے لغوی معنی رسالہ یا کتا بچہ کے ہیں۔ موجودہ مفہوم میں صحافت سے مراد الیام طبوعہ مواد ہے جو مقررہ و تفول کے ساتھ با قاعد گی سے شائع ہوتا ہے۔ صحافت کا جو شعبہ ادب کے زیادہ قریب ہے ، وہ کا لم نگاری ہے اور یہی اس وقت ہمارا موضوع ہے۔ اخبار کا ابتدائی مقصد چونکہ دنیا بھر کے حالات و واقعات کو فوری طور پرلوگوں تک پہنچانا ہوتا ہے ، اس لیے اس کی خبروں میں رنگ آ میزی اور ادب آرائی کی زیادہ گرجائش نہیں ہوتی لیکن ایک ادیب انھی حالات و واقعات کو ایک خاص ادب آرائی کی زیادہ گرخائش نہیں موتی لیکن ایک ادیب انھی حالات و واقعات کو ایک خاص انداز ہے دیکھتا ہے اور پھر انھیں لطافت اور قریخ کے ساتھ افسانے ، ضمون یا کا لم کی صورت میں ہمارے سامنے پیش کر دیتا ہے۔

جس طرح سفرنا ہے میں Readability پیدا کرنے کے لیے شکفتہ اسلوب لازی قراد پا چکا ہے، ای طرح کالم کو بھی خبر یا ادارتی شذرہ بننے سے بچانے کے لیے لطائف و ظرائف اس کالازمہ بن چکے ہیں۔ آج بھی اردوکالم کی تاریخ پنظر ڈالیس تو پت چلنا ہے کہ است ادب کا حصہ وہیں مانا گیا ہے جہاں اس میں طنز ومزاح ودائش کی مناسب آمیزش کی گئی ہے۔ ہندوستان کے معروف مزاح اورکالم نگار جبی صین کالم نگار کی بچھمز پیشرا نظ بیان کرتے ہوئے کھھے ہیں:

" كالم نگار جب تك الني اور زمانے كغم كوانكيز نبيل كرليتا تب تك كى اور اچھى كالم نگارى نبيل كرسكتا \_ كالم نگارى كے ليے كالم نگار كاصرف ظريف ہونا بى كافى نبيل ہوتا بلكہ ال كاباظرف مونا بعي ضروري موتاب-"

برصغیر شی اردوصافت کا آغاز 1822ء شی کلکتہ سالیٹ ایڈیا کمپنی کے تعاون سے منی سداسکھی اوارت بی نکلنے والے مفت روز واخبار'' جام جہاں نما'' سے ہوا جب کہ اردو میں مزاحیہ کالم نگاری کا ڈول 1877ء بیل منتی سجاد حسین کی زیرادارت کھنؤ سے نکلنے والے بیل مزاحیہ کالم نگاری کا ڈول 1877ء بیل منتی سجاد حسین کی زیرادارت کھنؤ سے نکلنے والے پرچ''اور ھنج'' کے ذریعے ڈالا گیا اور دیکھتے ہی دیکھتے شگفتہ کالم نگاروں کا اک کارواں تیار ہوگیا۔ اس کے میر کارواں تو منتی سجاد حسین ہی تھے جبکہ ان کے بقیہ قافلے میں رتن ناتھ مرشار، ترجمون ناتھ ہجر، جوالا پرشاد برق، مرزامچھو بیک ستم ظریف، نواب سیدمجمد آزاداورا کرالا آبادی وغیرہ نے اپنی سیکھی تریوں کے ذریعے خوب معرکہ آرائی کی۔ اس وقت تک اوب اورصحافت وغیرہ نے اپنی سیکھی تروں کے ذریعے خوب معرکہ آرائی کی۔ اس وقت تک اوب اورصحافت نے ابھی اپنی راستے بھی جدائمیں کے تھے۔''اور ھنج'' کے بعد تو ہندوستان بھر میں'' نیج''

"انھول نے اپنے کالم" افکار وحوادث" کے ذریعے اردو کالم نگاری کوجس بام عروج پ

پہنچایا،اس کی نظیر ملتی مشکل ہے۔"

آزادی کے بعد بھی اردو میں کالم نگاری کی روایت خاصی صحت مند اور توانا ہے۔
ہندوستان میں اس روایت کے سب سے بڑے امین فکر تو نسوی اور مجتبیٰ حسین ہیں جبکہ شاہد صدیقی ،خواجہ عبدالغفور، پوسف ناظم ، ظرانصاری ، ولیپ سکھی، نریش کمارشاد، احمد جمال پاشا ،
صدیقی ،خواجہ عبدالغفور ، پوسف ناظم ، ظرانصاری ، ولیپ سکھی، نریش کمارشاد، احمد جمال پاشا ،
تخلص بھو پالی ، حیات اللّٰہ انصاری ، نفرت ظہیرا ورجعفر عباس وغیرہ بھی اس دھارے میں کی دان ،
نکی حد تک شریک رہے ہیں ۔ جب کہ پاکستان میں بیسلسلہ مجید لا ہوری کے ''نمک دان ،
(اجرا: 28 رفر وری 1949ء ) کے ذریعے آگے بڑھتا ہے ، جوابی مخصوص عوامی انداز میں مختلف کرداروں کے ذریعے معاشرتی کے رویوں پرجملہ آور ہوتے ہیں ۔ان کے ساتھ نفر اللّٰہ خال اور احمد ندیم قامی بھی اس روایت کوخو بصورتی ہے آگے بڑھاتے نظر آتے ہیں ۔ابن انشا خال اور احمد ندیم قامی نے تو اس صنف میں طنز ومزاح اور ادبی شان کی ایسی جوت جگائی کہا ہے ہم اور عطاء الحق قامی نے تو اس صنف میں طنز ومزاح اور ادبی شان کی ایسی جوت جگائی کہا ہے ہم ورش ادب کر دیا ۔شفق خواجہ نے مختلف ادبی موضوعات پر کھے منفر داور رنگار نگ کالموں میں دوشِ ادب کر دیا ۔شفق خواجہ نے مختلف ادبی موضوعات پر کھے منفر داور رنگار نگ کالموں میں دوشِ ادب کر دیا ۔شفق خواجہ نے مختلف ادبی موضوعات پر کھے منفر داور رنگار نگ کالموں میں ایسی خواجہ نے مختلف ادبی موضوعات پر کھے منفر داور رنگار نگ کالموں میں ایسی خواجہ نے خواجہ نے دیا ہے ادب کو چونکادیا۔

تقسیم کے فوراً بعد سعادت حسن منٹواور ابراہیم جلیس نے بھی پچھ وصہ تک بیہ جوت جگائے رکھی، پھر شورش کا شمیری، رئیس امروہوی، سید ضمیر جعفری، شفع عقیل، انظار حسین، شبنم رومانی، اطہر شاہ خال اور نصیرانوروغیرہ بھی اس روایت کے قابل قدر نمائند نے قرار پاتے ہیں۔ اب بھی او بی کالم نگاری کا بیسلسلہ منو بھائی، مستنصر حسین تارژ، طاہر مسعود، احسان بی اے، وقار انبالوی، نسیمہ بنت سراح، ظفر اقبال، عظیم سرور، افضل علوی، مظفر بخاری اور حمیداختر وغیرہ وقار انبالوی، نسیمہ بنت سراح، ظفر اقبال، عظیم سرور، افضل علوی، مظفر بخاری اور حمیداختر وغیرہ کے ہوتا ہوا حسن نثار، عرفان صدیقی، حافظ شفیق الرحمٰن، اسرار بخاری، عطاالرحمٰن، فاروق قیمر، محمودہ اختر شار، جمیل احمد عدیل، جاوید چودھری، محمودہ اختر شار، جمیل احمد عدیل، جاوید چودھری، گل نوخیز اختر، وقار خال، تنویر حسین اور جواد ظیر وغیرہ تک آ بہنچا ہے۔



# (Research) تحقیق

ذہین آ دی غور وفکر اور تد بر کا عادی ہوتا ہے۔ زندگی کے عام مسائل سے متعلق عمواً اور جن مسائل سے اُسے دلچیں ہوتی ہے ان سے متعلق خصوصاً وہ سوچنار ہتا ہے یا سوچنے پر مجبور ہوتا ہے۔ وہ فطری طور پر اپنے حالات کو بدلنا یا بہتر بنانا چا ہتا ہے، اس لیے اس کے زہن میں نت نئے سوالات پیدا ہوتے ہیں یا پر انے مسائل سے متعلق نئے نئے پہلواور شکوک و شہبات اس کے سامنے آتے ہیں، وہ ان مسائل کو حل کرنا یا شکوک کو دُور کر کے بھین میں بدلنا چا ہتا ہے۔ یہیں سے حقیق کی ابتدا ہوتی ہے۔ منظم دماغ مسائل کو حل کرنے میں خوثی محسوس کرتا ہوتا ہوت تک کوشش کرتا رہتا ہے جب تک وہ کسی نتیجہ پرنہ پہنچ جائے۔ اس کے لیے مشتبہ اور اس وقت تک کوشش کرتا رہتا ہے جب تک وہ کسی نتیجہ پرنہ پہنچ جائے۔ اس کے لیے مشتبہ شخا یک جائدار سوال یعنی تلاش بن جاتی ہاور جذبہ شخفیق اسے مدعا کی جبتو پر آ مادہ کرتا ہوتا کہ غیر واضح ہمہم اور غیر معین بات واضح اور مشکلم ہوجائے۔

تحقیق عربی زبان کالفظ ہے۔ اس کا مادہ حقق ہے جس کے معنی ہیں اصلیت معلوم کرنا،
دریافت کرنا، کھوج لگانا تفتیش کرنا، حقیقت کو ثابت کرنا۔ اصطلاحی لحاظ سے تحقیق کے معنی ہیں
کسی تعلیمی مسئلہ (موضوع) کے بارے میں ایسے اسلوب سے کھوج لگانا کہ اس کی اصلی شکل،
خواہ معلوم ہو یا غیر معلوم، اس طرح نمایاں ہو جائے کہ کسی قتم کا ابہام نہ رہے۔ یہ کھرے کو
کھوٹے ہے، حق کو باطل ہے، مغز کو چھکے سے الگ کرنے کاعمل ہے۔ ڈاکٹر سیدعبداللہ
دخقیق و تقید' کے عنوان سے لکھتے ہیں کہ '' تحقیق کے لغوی معنی کسی شے کی '' حقیقت' کا اظہاریا اس کا اثبات ہے۔ اصطلاحاً یہ ایک ایسے طرز مطالعہ کا نام ہے جس میں ' موجود مواد''
کے صحیح یا غلط کو، بعض مسلمات کی روشنی میں برکھا جاتا ہے۔

تحقیق اصل میں سچائی کی جبتو کا نام ہے۔ یہ مفروضے سے نتائج کی طرف، مشاہدے سے جربے کی طرف، مشاہدے سے جربے کی طرف، مشاہدے سے جربے کی طرف، شبعے سے حقیقت کی طرف اور نامعلوم سے معلوم کی طرف ایک سفر ہے۔ دھند لے نقوش کو واضح کرنے کا عمل ہے۔ مختصریہ کہ انسانی ذہن، ہر چیز کا جبوت جا ہتا ہے اور

خین پہ ہوت فراہم کرتی ہے۔ ابتدائی طور پر کوئی بھی معاملہ یا مسئلہ مفروضے کی شکل میں ہارے سامنے آتا ہے۔ محقق، حقائق کی روشنی میں اس معاطے یا مسئلے کی وضاحت کرتا ہے۔ ہیں سمجھ لیس کے حقیق کی دنیا میں مفروضے کوئے کی حیثیت حاصل ہے۔ تمام حقائق اس سے نمو پر جیسے لیس مفروضہ وضائل میں ایک ٹھیک ٹھاک قتم کا قیاس ہوتا ہے۔ ایک اچھا مفروضہ وسیع پر جیس مفروضہ اصل میں ایک ٹھیک ٹھاک قتم کا قیاس ہوتا ہے۔ ایک اچھا مفروضہ وسیع مطالع اور عمیق مشاہدے کے بعد سامنے آتا ہے۔ مفروضہ محقق کی ذاتی افا وطبع کا نتیجہ بھی ہو گئا ہے اور اس کی تعظی عوامی عقاید ونظریات سے بھی چھوٹ سکتی ہے۔ مغربی مفکرین کے بنا ہے اور اس کی تعظی عوامی عقاید ونظریات سے بھی چھوٹ سکتی ہے۔ مغربی مفکرین کے زدیک تو مفروضے کے بغیر مفارضے کے لیے تین بنیا دی اصول وضع کے بوسانا مشکل ہے۔ ماہرین تحقیق نے معیاری مفروضے کے لیے تین بنیا دی اصول وضع کے ہیں۔

1- پہلے پت لگاؤ کہ اس موضوع پر دوسرول نے کیا کام کیا ہے؟ پھروہاں سے شروع کرو جہال سے دوسرول نے ختم کیا ہو۔

2- اس میں ذاتی بیندنا بیندے بجائے سائنسی اور معروضی نقط نظر اپنایا جائے۔

3- اس میں قیاس آرائی ہے کام نہیں چاتا البتہ تخیل آفرین شاعر اور محقق دونوں کے لیے ضروری ہے۔
لیے ضروری ہے۔

ایک ایجھے محقق کے لیے ضروری ہے کہ وہ غیر متعصب اور غیر جانب دار ہو، مزاج کا مختذ ا، اور گروہ بندی ہے دور ہو۔ دلائل کی روشیٰ میں سابقہ مؤقف بدلنے میں ہچکچا ہے محسوں نظرے۔ اعتدال پینداور غیر جذباتی ہو۔ اچھے حافظے کا مالک ہو۔ مالی منفعت اور سستی شہرت سے بے نیاز ہو۔ موضوع کی تحقیق میں تو ہات یا زبانی حکایات سے متاثر نہ ہو۔

#### آغاز وارتقا:

اگر تاریخ کے عالمی منظرنا مے پرنظر کریں تو تحقیق کے ابتدائی آ ٹارہمیں یونانی مفکرین کے ہاں دکھائی دیتے ہیں، جہاں ارسطونے بیطریقہ وضع کیا تھا کہ کسی چیز کو ثبوت یا دلیل کے بغیر ہے تشکیم نہ کیا جائے۔ پھر ہی تھا کہ سے شامرالحاتی کلام منسوب کردیا کھر قبل سے کے شاعر ہومر کے نام کے ساتھ لوگوں نے بے شارالحاتی کلام منسوب کردیا

تھااس کی چھان پیٹک نے انگریزی میں شخفیق کی بنیادر کھی بلکہ الحاق کا بید عارضہ دنیا کے ہر بڑے شاعر کے کلام کولاحق ہوا، جس کا خاطر خواہ علاج کرنے کے لیے دنیا بھرے محققین آن تک کوشاں ہیں۔

مسلمانوں کو تحقیق کا راستہ پیغیبر آخر الزمال کی تعلیمات اور قر آنی احکامات نے سمجمایا چنانچہار شاد ہوتا ہے:

"اے ایمان والو جب تمھارے پاس کوئی فاسق خبر لائے تو اس کی تحقیق کرلیا کرو۔" (الجرات:6)

"انسان کے جھوٹا ہونے کے لیے یہی کافی ہے کہ وہ تی سائی باتوں کو آگے ساتا پھرے۔"(الحدیث)

علم حديث اوراساء الرجال كاوقع اوروسيع علم تحقيقي دنياكي نا قابل يقين اورنا قابل تقلید مثالیں ہیں، جن میں روایت کو درایت کی روشن میں پر کھتے ہوئے ایک لا کھ سے زائد لوگوں کے کردار، شخصیت اور ماحول کا تجزید کرتے ہوئے ان کی درجہ بندی کی گئے۔امام بخاری، امام مسلم، ابوداؤد، ابن ماجه، ابن تیمیداور ترندی ان علوم کے نامور محققین میں شار ہوتے ہیں۔ جب حكمت كومومن كى مم شده ميراث قرار ديا كيا تو مسلمان تشنگان علم دنيا كونے كونے من مچیل گئے اور ہر شعبے میں تحقیق کے ان مف نقوش مرشم کرڈا لے۔ان مسلم محققین میں فارالی، غزالی، این خلدون، این سینا، این رشد، رازی، خوارزی محقق طوی، جابر بن حیان، البیرونی اورابوالقاسم زہراوی کی محقیق کے جلائے ہوئے چراغ دنیا کوآج تک روش رکھے ہوئے ہیں۔ اردو میں باقاعدہ تحقیق کا آغاز سرسید تحریک سے ہوتا ہے جہاں سرسید احمد خال ک "أ ثار الصناديد، خطبات احمديداوررسالداسباب بغاوت مند، مولانا عالى كي سوائح عمريال اور شبل نعمانی کی سوانح وسیرت نگاری اس سلسلے کی روشن مثالیں ہیں۔ بیسویں صدی بس سید سلمان ندوی عبدالسلام ندوی ، حافظ محود شیرانی ، مولوی محد شفیع ، مولوی عبدالحق ، علامه فیض الحن سهار بنوری، ڈاکٹر عبدالتارصدیقی، ڈاکٹر محی الدین قادری زور،عبدالحی،نصیرالدین ہاشی، ڈاکٹر شوکت سبزواری، ڈاکٹر مسعود حسن خال، رشید حسن خال، ڈاکٹر وحید قریشی، ڈاکٹر جمیل جالبی، ڈاکٹر رفیع الدین ہاشمی، ڈاکٹر تحسین فراقی، ڈاکٹر رؤف پاریکھ، ڈاکٹر رفاقت علی شاہداور اکرام چغنائی کے نام بہت اہم ہیں۔



### (Criticism)

تفید عربی زبان کے لفظ ' نفذ' سے ماخوذ ہے جس کے لغوی اعتبار سے معنی کھرے اور کھوٹے کو پر کھنایا کسی چیز ، فن پارے کے بارے میں غور وفکر کے بعداس کی خوبیوں یا خامیوں کی نشاندہ می کرنا ہے۔ اصطلاحی لحاظ سے تنقید سے مراد کسی ادیب یا شاعر کی تخلیقی کاوش کے کاسن وعیوب تلاش کرنے کے بعداس کا مقام ومرتبہ تعین کرنا ہے۔ تنقیدنگاری وہ فن ہے جس میں کسی ادب پارے کے بارے میں اصول وقو اعداور حق وانصاف کے نقاضوں کو پیش نظر میں کسی ادب پارے کے بارے میں اصول وقو اعداور حق وانصاف کے نقاضوں کو پیش نظر یات اور کھتے ہوئے بے لاگ تبھرہ کیا جاتا ہے اور اس کے اوصاف اور نقائص کو ذاتی نظریات اور تقیات ہے بالاتر ہوکرواضح کیا جاتا ہے۔

تنقید کے معنی اور اس کے متعلق ایک غلط نہی کی وضاحت کرتے ہوئے حامد اللّٰہ افسر مرخی لکھتے ہیں:

"تقید کے لغوی معنی ہیں پر کھنا، برے بھلے اور کھوٹے کھرے کا فرق معلوم کرنا، بطور ادبی اصطلاح کے بھی اس لفظ کے استعال ہیں اس کے لغوی معانی کا اثر موجود ہے۔ ادب کے محاس اور معائب کا صحیح اندازہ کرنا اور اس پر دائے قائم کرنا اصطلاح میں تقید کہلاتا ہے۔"

بعض لوگوں کے نزویک چیزوں کو ایک نے زاویے ہے ویکھنے کا نام تنقید ہے۔ دو چیزوں کا موازنہ کر کے کسی بہتر نتیج تک پہنچنا بھی تنقیدی شعور کے بغیر ممکن نہیں۔ یہ اصل ۔ ں کی چیز کی سجیدہ پر کھ کاعمل ہے۔ یوں بھی کہا جا سکتا ہے کہ اوب کی مثال کسی خود رَ وجھاڑی کی ک ہے اوراس میں تر اش خراش اور تو ازن وتر تیب کاعمل تقید ہے۔ بڑے بڑے خلیقی کارنا ہے تقیدی شعور کے بغیر وجود میں نہیں آسکتے۔آسکر وائلڈ کے بقول:

" درجس دور میں اچھی تنقید موجود نہ ہوائی عہد میں اچھا اوب جنم نہیں لے سکتا"

بلکہ ٹی ایس ایلیٹ کے خیال میں تو تنقید ہماری زندگی میں اتنی ہی ناگز رہے ہوتا

سانس لیزا ہے دورمعنوں میں تنقید کا مطلب کسی فن پارے میں خوبیوں ، خامیوں کی نشاند ہی کن ا ہے، جب کہ وسیع ترمفہوم میں بیا چھی تخلیق کے لیے راستے بچھانے کا فریضہ بھی انجام ویت ہے۔ یردفیسر آل احمد سرور کے مطابق:

"اچھی تقید محص معلومات ہی فراہم نہیں کرتی بلکہ وہ سب کام کرتی ہے، جوایک مؤرخ ماہر نفسیات ایک شاعر اور ایک پنجمبر کرتا ہے۔ تنقید ذہن میں روشنی کرتی ہے اور بیروشن اتی ضروری ہے کہ بعض اوقات اس کی عدم موجودگی میں تخلیقی جو ہر میں کسی شے کی گی محسوں ہوتی ہے۔"

تقیری عمل وسیع النظری، بالغ نظری، گہرے شعور، تدبر، بصیرت اوراعلیٰ فہم وفراست ہے۔ متصف فردکاکام ہے۔ کسی اوب پارے کے عیوب ومحاس تلاش کرنا اوراس کابار یک بنی سے متصف فردکاکام ہے۔ کسی اوب پارے کے عیوب ومحاس تلاش کرنا اوراس کابار یک بنی ادا کرتا ہے۔ اس کی تقیدی آ را فنکار کے لیے متعلی راہ کی می ہوتی ہیں، جن کو میز نظر رکھتے ہوئے وہ اعلیٰ ادب کی تخلیق کا کام کرسکتا ہے۔ تقید یا انتقاد کسی ادبی تخلیق کی پوری جانچ پرتال یا پر کھ کا نام ہے۔ ایک ناقد دراصل 'نقید جرح'' کے عمل کو پایئے جمیل تک پہنچانے کے لیے گئی المجھنوں اور پیچید گیوں سے گزرتا ہے۔ اس کی مثال اس فوطرز ن کی ہے جو گہرے پانیوں میں المجھنوں اور پیچید گیوں سے گزرتا ہے۔ اس کی مثال اس فوطرز ن کی ہے جو گہرے پانیوں میں اثر کرلعل وصدف بھی ڈھوٹڈ لاتا ہے اور خس و خاشاک اور سنگ ریزوں کا بھی پینہ چلالیتا ہے۔ اثر کرلعل وصدف بھی پر کھوٹ اور جانچ پڑتال قار کین میں ذوق سلیم اور گہری دلجی پید چلالیتا ہے۔ ادبی دنیا میں بھی تقید کے تین دبستان اور جمالیا تی دبستان اور جمالیا تی دبستان اور جمالیا تی دبستان اور جمالیا تی دبستان معروف ہیں۔ تی پیند ناقد میں وہار کسی دبستان سے منسوب کیا جاتا ہے۔ تقید کو بالعوم استقر ائی تشریحی، نظریاتی مکتبی، تیدنی تنظریاتی میں جسی تقسیم کیا جاتا ہے۔ ایک اجھے استقر ائی تشریحی، نظریاتی مکتبی، تیدنی تنظری ، برنجو ان اقسام میں جسی تقسیم کیا جاتا ہے۔ ایک اجھے نظاد میں غیر جانبداری، وسیع انظری، برنجو انظاری، وسیع انظری، برنجو انظاری، وسیع انظری، برنجو انظاری، وسیع انظری، برنتھ انظری، برنجو انظری، برنجو انظری، برناور اعلیٰ ظرفی کے ادصاف کا

ہونااز حدضروری ہے۔ اچھی تقید کا تحقیق اور تخلیق کے ساتھ چولی دامن کا ساتھ ہوتا ہے۔ ارتقا:

تاریخ اوب پرنگاہ دوڑائی جائے تو اس میدان میں یونانیوں کو تقذیم حاصل ہے۔ افلاطون،ارسطواوردیگرفلسفیول نے جہال زندگی کے ہرشعے میں کام کیااورائے انداز فکرے اپنی آرادیں اور لاز وال افکار وتصورات پیش کیے، وہاں انھوں نے ادب کے میدان میں بھی ایے نظریات پیش کرنے کے ساتھ ساتھ معاصرادب پراین آرا کا ظہار کیا۔اس دور کے کئی تقیدی نظریات آج بھی سند کے طور پرسلیم کیے جاتے ہیں۔ارسطوکی "بوطیقا" (Poetics) آج بھی اہم کتابوں میں شار کی جاتی ہے۔البتة ارسطوكے ہاں تنقیدے مرادشاعری اور رزمیہ ادب برتنقیدی ہے۔ارسطو کے بعد ہورلیں نے بھی کھتنقیدی اصول وضع کیے۔ یونانیوں کے بعدرومیوں نے انقاد کے فن میں گراں قدر خدمات انجام دیں اور روم سے یفن پورے بورپ یر غلبہ یانے میں کامیاب ہو گیا۔ وسطی دور میں پورپ میں انقاد کے میدان میں اینے جوہر دکھانے والے کئی وانش ور، شاعر اور ادیب ہیں جن میں لان جائی نس، کرویے، ولیم وروز ورتھ، ٹی۔ایس۔ایلیٹ، میتھیو آ رنلڈ، ڈرائیڈن، والٹر پیٹر، آئی اےرچرڈز، رسکن، جانس ، شلے،ساں بوا،سڈنی،ادرکولرج کے نام قابل ذکر ہیں۔ان افراد کی سعی وکاوش کے نتیج میں تقید کو با قاعدہ طور پرسائنس کا درجہ حاصل ہوگیا۔اس کے قاعدے کیے مرتب ہونے لگے۔ تنقید کے اصولوں کو انضباطی شکل دی جانے لگی اور یفن پھلنے بھو لئے لگا۔

اردو میں تقید کا آغاز فاری انقاد ہے ہوا۔ قدیم فاری لٹریجر میں کوئی ایسی تقیدی کتاب دستیاب نہیں ہے جے بنجیدہ تنقید کا درجہ دیا جاسکے۔ صدائق البلاغت، چہار مقالہ، عروض شیفی، اعجاز خسروی اور معیار الاشعار وغیرہ چند کتب ہیں مگر بنیا دی طور پر بیا دب کے دیگر معاملات ہے متعلق ہیں، تنقید کی کتابیں ہرگر نہیں۔

اردو تقیدہم تک بیاضوں اور تذکروں کے رائے پینی ہے۔ برصغیر میں فاری کی تہذیبی براردو میں لکھے براردو میں لکھے براردو میں لکھے

جانے لگے۔ شروع میں انداز تقریباً ایک ساتھا کہ شاعر کی زندگی ہے متعلق چندسطریں لکھ دیں۔ جی جاہاتو کلام پرمخضررائے وے دی یا محض انتخاب کلام پراکتفا کرلیا گیا۔

برصغیری تہذیبی وسرکاری زبان چونکہ فاری تھی۔اس لیے اردوشعرائے تذکر ہے بھی فاری میں لکھے جاتے میر مصحفی، فاری میں ہوتے حتیٰ کہ اردو دواوین کے دیبا ہے بھی فاری میں لکھے جاتے میر مصحفی، قدرت اللّٰہ قاسم، آزردہ اور شیفتہ وغیرہ نے فاری میں تذکرے لکھے۔گارساں دتای نے فرانسیسی میں جبکہ شیرنگر نے انگریزی میں اردوشعرائے تذکرے مرتب کیے۔ان ابتدائی تذکروں میں تقیدی شعور کم ہے لیکن ان میں شخصی و تنقید کے او لین نقوش ملاحظہ کے جاسکتے تذکروں میں تنقیدی شعور کم ہے لیکن ان میں شخصی و تنقید کے او لین نقوش ملاحظہ کے جاسکتے ہیں۔ بیتذکر کے ادبی سند نہ ہونے اور معلومات کے فقد ان کے باوجود محض اولین ہونے کی بنا پر روشنی کی پہلی کرن ہیں۔

انیسویں صدی کے آغاز میں میرزالطف علی (گلشن ہند) اور حیدر بخش حیدری نے اردوزبان میں تذکروں کی بنیادر کھی۔ آزادادرحالی سے قبل میر مصحفی اور شیفتہ کے تذکروں میں ان کے تقیدی شعور کا پنتہ چلتا ہے۔ پرانے تذکروں میں بالعموم شاعر کے نام ولدیت، تاریخ بیدائش، سال وفات، فہرست تلاندہ اور فتخب اشعار وغیرہ شامل کیے جاتے تھے۔

یدایک حقیقت ہے کہ ابتدائی دور کے تذکروں میں زیادہ ترسی سائی ہاتیں ہیں اور شاعر کے حالات اور ماحول کے متعلق بتانے کا زیادہ تکلف نہیں کیا گیا۔ ایسی کتب میں گزار ابراہیمی، تذکرہ میرحسن، نکات الشعرا، طبقات الشعرا، گلتانِ ہندوغیرہ شامل ہیں۔انگریزوں کی آمدتک یہی صورتِ حال رہی اور تذکرہ تم کی کتب ہی موجودر ہیں۔

مولانا محرحین آزاد کی تصنیف "آب حیات" اردو تقید کی دنیا میں ایک سنگ میل کا درجہ رکھتی ہے جو کہ بیک وقت تقید بھی ہے اور تذکر کا اوب بھی۔ اگر چہ بیے تقیق ہے کہ مولانا آزاد کی تنقید ابتدائی درجے کی ہے اور ان سے تحقیقی حوالے سے بے شار فروگز اشتیں بھی سرز د ہوئیں مگر اس بات کو بھی پیشِ نظر رکھنا جا ہے کہ وہ دورخوداردو تنقید کا ابتدائی دور تھا۔ آزاد نے کرنل ہالرائیڈ کی فرمائش پر لکھی جانے والی شہرہ آفاق کتاب "آب حیات" میں زبان اُردد کی

ناریخ ہے آغاز کر کے کلا کی اور معاصر شعرا کے بارے میں معلومات فراہم کی ہیں اور ان کے کام کانمونہ دینے کے بعد کچھ تنقیدی طریق سے بات بھی کی ہے۔

مولانا آزاد زمانی اعتبارے تقید میں مولانا حالی کے پیش رو ہیں۔ان کے تقیدی لفورات سب سے پہلے انجمن پنجاب کے لیکچروں میں سامنے آئے گھر''دیوانِ ذوق' کا مقدمہ بھی ان کے تنقیدی شعور کا پیتہ دیتا ہے۔''آ ب حیات' اور' بخن دانِ فارس' بھی حالی کے مقدے سے پہلے منظر عام پر آ چکی تھیں۔''آ ب حیات' کی اہمیت اس حوالے ہے بھی ہمقدے سے پہلے منظر عام پر آ چکی تھیں۔''آ ب حیات' کی اہمیت اس حوالے ہے بھی ہم کہ اس میں آزاد بیک وقت ایک ماہر لسانیات نقاد تہذیبوں کے مزاج آشنا کے روپ میں سامنے آتے ہیں۔نظریے کے اعتبار سے وہ ورڈ زورتھ کے حامی دکھائی دیتے ہیں کہ:

ریس نظری جذبات کے بساختہ چھک جانے کانام ہے۔''

مولانا آزادا پنے وقت سے بہت آگے تھے۔ان کے ہم عصروں میں ادب وثقافت کا ان کے پائے کا مزاج وان دور دور دکھائی نہیں دیتا۔ آزاد سے قبل جو تذکرے لکھے گئے وہ محض شعرا کی فوٹو سٹیٹ کا پیاں تھیں جومحض ایک لمجے کو گرفت میں لیے کھڑی تھیں۔ آزاد نے فوٹو

گرانی کے اس عمل کومصوری اور متحرک فلم کا مزاج عطا کردیا۔

اردوتقید میں مولانا آزاد کے بعد متنداور نامورنام مولانا الطاف حین حالی کا ہے۔
مولانا حالی یوں تو تذکر ہ نولیں بھی ہیں اور سواخ عمریاں بھی تحریر کے ہیں گرمیدان انتقادیس ان کی حیثیت ایک عملی نقاد کی بھی ہے اور نظریہ ساز کی بھی۔ان کی معرکة لآرا کتاب "مقدمہ شعرد شاعری" ایک مستقل اور اہم تصنیف کا درجہ رکھتی ہے۔اس کتاب میں انھوں نے شعری امول بھی مرتب کے اور ان کے لیے عربی و فاری معیار کے ساتھ ساتھ انگریزی اصولوں کو بھی برنظر رکھا۔ حالی انیسویں صدی کے اردوادب میں ایک مجدد کے روب میں سامنے آتے ہیں برنظر رکھا۔ حالی انیسویں صدی کے اردوادب میں ایک مجدد کے روب میں سامنے آتے ہیں بخول نے درکھتے ہی دیکھتے ہی دیکھتے ہی دیکھتے ہی دیکھتے ہی دیکھتے ہی وجدان کے بل ہوتے پر انجام دیا۔ان کے ای خلوص کا نتیجہ ہے نقیری شعور، در دول اور تخلیقی وجدان کے بل ہوتے پر انجام دیا۔ان کے اس فلوص کا نتیجہ ہے کرد کیکھتے ہی دیکھتے ہی داروادب ان کے نقش قدم پر چلنے لگا۔ان کی اس ادبی باغبانی کا سب کردیکھتے ہی دیکھتے ہی داروادب ان کے نقش قدم پر چلنے لگا۔ان کی اس ادبی باغبانی کا سب

ہے میٹھا کھل ا قبال ہیں۔

ای دور کے ایک اوراہم نقاد جبلی نعمانی ہیں، جن کی تصنیف و تالیف کا آغاز المامون اللہ 1889 ء) سے ہوا۔ ان کی تصانیف موازند انیس و دبیر، شعرائعجم اور مقالات جبلی میں نہ صرف ان کے تنقیدی نظریات کا پہتہ چلتا ہے بلکہ ملی تنقید کے خمو نے بھی سامنے آتے ہیں۔ واکٹر سیدعبداللہ کے نزد کیک وہ اصول بند نقاد سے زیادہ مملی نقاد ہیں۔

آزاد، حالی اور شبلی کے بعد اردو تنقید کا رومانوی دبستان نظر آتا ہے، جن میں وحید الدین سلیم، مہدی افادی، عبد الرحمٰن بجنوری، عظمت اللّه خال، علامه اقبال، شخ عبدالقادر، رشید احمصد بقی سجاد انصاری اور حامد اللّه افسر کے نام اہم ہیں۔ ان ناقدین کے ہاں ادب کی جمالیاتی پر کھ پرزور ہے۔

ان کے بعد ترقی پند ناقدین کا سکہ چاتا رہا۔ جن میں اخر حسین رائے پوری، ہاد ظہیر، مجنول گور کھ پوری، اختشام حسین، علی سر دار جعفری، فراق گور کھپوری، کلیم الدین احمہ آل احمد سرور، ابواللیث صدیقی، ڈاکٹر احسن فاروقی، فیض احمد فیض اور ڈاکٹر عبادت بریلوی کا نام لیا جاسکتا ہے۔

میرا جی نے اردو میں نفسیاتی تقید کا دروا کیا۔ قیام پاکستان کے بعد تو ادبی تقید کے آسان پرنافقدین کی ایک کہکشاں دکھائی دیتی ہے۔ چیدہ چیدہ لوگوں میں مجرحت عسری، ملائ الدین احمد، ڈاکٹر جمیل جالبی، ڈاکٹر وزیر آغا، ڈاکٹر سیدعبداللّٰہ، سلیم احمد، ڈاکٹر فرمان فتح پورگ ممتاز شیریں، سید عابدعلی عابد، ڈاکٹر گیان چندجین، ڈاکٹر ابوالخیرکشفی، ڈاکٹر فرمان فتح پورگ گوئی چند نارنگ مظفر علی سید، ڈاکٹر معین الدین قبیل، فتح محد ملک، آفاب احمد، ڈاکٹر سجاد باقر رضوگ پورگ کو فیسر جیلانی کامران، ڈاکٹر محدسن، پروفیسر جیلانی کامران، ڈاکٹر محدسن، پروفیسر جیم حنقی، ڈاکٹر انورسدید، ڈاکٹر خواجہ محد زاکٹر خواجہ میں الزمن معادت سعید، ڈاکٹر عالم خان، ڈاکٹر غفور شاہ قاسم، ڈاکٹر ضیا الحن ڈاکٹر ناصر عاب نیر، ڈاکٹر ضیا الحن ماراور ڈاکٹر بھیرہ عن وغیرہ کے نام لیے جاسے ہیں۔

#### زندالناے

ونیا بھرکی زبانوں میں اوب کی ایک ایک قسم بھی پائی جاتی ہے، جے مختف شاعروں اور پیوں نے قید کے عالم میں تصنیف کیا۔ قید کی نوعیت سامی، نہبی یا ذاتی کچھ بھی ہو گئی ہے،
لیکن ایس حالت میں تخلیق ہونے والے اوب کے لیے عام طور پر عبسیات یا زندال نامے کی اصطلاح استعال کی جاتی ہے۔ قید ایک خاص طرح کے ماحول میں محدود نوعیت کی زندگی گزارنے کا نام ہے۔ ایسے حالات میں اوب تخلیق کرنا اگر چہ کار دھوار ہے۔ پھر ایسے اوب میں معیار کی تلاش تو بالکل بھی کارے دارد ہے لیکن حقیقت سے کہ اردوادب میں بعض لوگوں میں معیار کی تلاش تو بالکل بھی کارے دارد ہے لیکن حقیقت سے کہ اردوادب میں بعض لوگوں نے اس عالم میں بھی شاہ کارتخلیق کے ہیں۔ اردوادب میں اس نوعیت کی تحریوں کی تاریخ ایک صدی ہے بھی زیادہ پرانی ہے لیکن اس سلسلے میں کتابی صورت میں منظر عام پر آنے والی تصنیف کی تعدادانگلیوں پے گئی جاسکتی ہے۔ اس ضمن میں عبدالمجید قریش کی بیرائے بھی قابلِ تصانیف کی تعدادانگلیوں پے گئی جاسکتی ہے۔ اس ضمن میں عبدالمجید قریش کی بیرائے بھی قابلِ تصانیف کی تعدادانگلیوں پے گئی جاسکتی ہے۔ اس ضمن میں عبدالمجید قریش کی بیرائے بھی قابلِ

"اردوادب میں زندان وسلاسل کے موضوع پر کتابوں کی تعداد چندال حوصله افزائبیں، تاہم قید و بند کی تیہ داستانیں نہ صرف دکش اور پرلطف ہیں بلکه اپ دامن میں سامان عبرت سمیٹے ہوئے ہیں۔"

ان کتابوں میں دلکشی اور لطف بھی نئے ماحول اور انو کھے تجربات کی صورت میں درآیا ہے، البتہ طنز کی مثالیں تو ان میں جابہ جاموجود ہیں۔

اردوادب بین اس سلسلے کی پہلی گناب مولانا جعفر تھانیسری کی'' کالا پانی'' قرار دی جاتی ہے، جو 1885ء بین کھی گئی۔ بید متفقہ رائے سے اردوکی پہلی'' آپ بیتی'' یا خودنوشت موانح بھی قرار پاتی ہے۔ مولانا حسرت موہانی کی'' قیدِ فرنگ' بھی الیمی تصانیف بین خصوصی ایمیت کی حامل ہے۔ پھرائی موضوع پرمولانا حسین احمد مدنی کی''سفرنامہ اسیر مالٹا'' بھی دل فگاراسلوب کی حامل ہے۔ ابوالکلام آزاد کی آپ بیتی اورنواب صدریار جنگ اورمولانا حبیب فارمن شروانی کے نام کھے جانے والے ان کے معرکہ آراخطوط بھی دورانی اسیری ہی مرقوم الرحمٰن شروانی کے نام کھے جانے والے ان کے معرکہ آراخطوط بھی دورانی اسیری ہی مرقوم

ہوئے۔ای طرح چودھری افضل حق کی''میراا فسانہ''اور'' زندگی''بھی دلچیپ واقعات سے مزین کتاب ہے۔مولا نا ظفرعلی خال کی بے ثارنظموں کی طرح بعض مضامین بھی زمانۂ قید کی یادگار ہیں۔

قیام پاکتان کے بعد با قاعدہ کتابوں کی صورت میں سامنے آنے والے زندال ناموں میں امین احسن اصلاحی کی دوتصانف، ابراہیم جلیس کی "جیل کے دن، جیل کی راتیں" حيد اخترك" كال كوهري"، عنايت الله ك"اس بستى مين"، رياض الرحمٰن ساغرك" مركاري مهمان خانه ، پیرمحد قاسم کی "سرگزشت زندان"، پروفیسرخورشید احد کی "تذکرهٔ زندان" (1964ء) وغيره اہم ہيں۔ اى طرح شورش كاشميرى، احمد نديم قاعى اور نعيم صديقي كى بعض تحریری بھی ای سلسلے کی ایک کڑی ہیں۔ علاوہ ازیں میاں محمد اسلم کی" قیدیاغتان"ایک افسانوی مزاج رکھنے والی انوکھی واستان زندال ہے۔ای سلسلے میں گاہے ماہ اور بھی اکادکا تصانف مختلف صورتوں میں نظر آتی رہتی ہیں لیکن ان سب میں ادبیت اور لطافت کے حوالے ہے صدبی سالک کی 'جمہ یاراں دوزخ' خصوصی اہمیت کی حامل ہے۔اس کی ایک وجہ یکی ہوسکتی ہے کہ باتی زیادہ تر او بیوں کی اسیری وطن عزیز ہی میں تھی جبکہ صدیق سالک ہارے روایتی وشمن کی قید میں تھے۔اس لیےان کا د کھ بھی دوسروں سے برا ہے۔ پھریدایک با قاعدہ مزاح نگار بھی ہیں۔اس تمام صورتِ حال نے ان کے اسلوب میں لطافت کے ساتھ ساتھ گداز اور تا ثیر پیدا کردی ہے۔ان کے علاوہ ابراہیم جلیس اور حمید اخر کی تصانف بھی قابل تذكره قرارياتي بي-



تقریر(Speach)

کسی بھی موضوع پر مدل اور فی البدیہ اظہارِ خیال کا نام تقریر ہے۔ یہ گفتگو کے اس بالیقہ ہنر کا نام ہے، جس میں الفاظ کی وروبست، لہجے کی ہم رکاب ہو کر حاضرین و ناظرین و سامعین کی ساعتوں میں رس گھولتی ہے۔ بینہ صرف شخصیت کی تعمیر میں ممد ومعاون ہوتی ہے بلکہ مخاطب اور سامع کے قلب میں تر از وہونے کا ہنر بھی جانتی ہے۔ بقول غالب:

دیکھنا تقریر کی لذت کہ جو اس نے کہا میں نے بیجانا گویا یہ بھی میرے دل میں ہے

تقریری تا تیرکا اندازہ اس بات سے لگائے کہ آج بھی دنیا بھر کے بڑے بڑے بڑے تعلیم اداروں میں باصلاحیت طلبہ وطالبات کومیرٹ سے بالاتر ہوکر محض تقریری صلاحیت کی بناپر سرآ تکھوں یہ بٹھایا جاتا ہے۔

ہمارے خیال میں تو حضرت موی "کی خواہش پران کے برادر حضرت ہارون کو ملنے والی پنج بیری میں بھی یہی ہنر کار فرما تھا۔ گویا تقریر کے کوٹے پریداس کا نئات کی پہلی تقرری تھی۔ تقریر اگر چہ لکھنے سے زیادہ کر کے دکھائی جانے والی چیز ہے۔ اس کی نوعیت ہنگا می اور اہمیت وقتی ہوتی ہے لیکن دنیائے ادب میں گاہے بگاہے ایسے مقررین بھی آتے رہے ہیں، جن کی تقریروں کو باقاعدہ ادبی حیثیت حاصل ہوگئی۔

ادبی اسلوب کے حوالے سے رشید احمد صدیقی اس نوعیت کے پہلے مقرر ہیں، جن کی ریڈیائی تقریروں کو ملک گیرشہرت نصیب ہوئی۔ ان کی تقاریر کا مجموعہ ' خندال' کے عنوان سے عالییں کی دہائی میں منظر عام پر آیا۔ قیام پاکستان کے بعد سامنے آنے والے مقررین میں جسٹس ایم آرکیانی کا درجہ سب سے بلند ہے، جن کی تقریریں آج بھی حیاس اور باذوق ولوں پر دستک دیتی ہیں۔ پھر ایک زمانے میں صدیق سالک کی شدہ وظافحہ تقاریر نے بھی با قاعدہ توجہ حاصل کی۔ مختلف انتظامی عہدوں پر فائز ہونے والے شفاعت اللّٰہ کی تقاریر کا مجموعہ بھی توجہ حاصل کی۔ مختلف انتظامی عہدوں پر فائز ہونے والے شفاعت اللّٰہ کی تقاریر کا مجموعہ بھی

ای ملیے ک ایک کڑی ہے۔

جسٹس ایم آرکیانی (1902ء-1962ء) ہائی کورٹ کے چیف جسٹس کی حیثیت سے ریٹائز ہوئے، لیکن ان کی اصل پہچان وہ اچھوتی، نرالی اور چلبلی تقریریں ہیں، جوذہانت آ میز مزاح اور دردائلیز طنز ہے لبریز ہیں۔ان تقریروں میں وہ بڑے حساس معاشرتی نقاد کے طور پر سامنے آئے ہیں۔ ان کی تقریروں کا مجموعہ'' افکار پریشاں'' (1965ء) ان کی ریٹائز منٹ اور وفات کے تین سال بعد منظر عام پہآیا تو محمہ خالد اختر نے '' فنون' میں اس پر ایک خوبصورت مضمون لکھا، جس میں وہ رقمطراز ہیں:

''رستم کیانی ایک جینکس تھا۔ مزاح اور طنز میں بجھی ہوئی الی تقریبے یں ایک جینکس ہی کرسکتا

ہوئے ہے۔ اس کی ظرافت ایک وسنج آتش بازی نے تماشے کی طرح ہے پیکل جھڑ یوں

ہوئے ہے۔ اس کی ظرافت ایک وسنج آتش بازی نے تماشے کی طرح ہے پیکل جھڑ یوں

کے شرار ہے بھی ہماری ساجی زندگی کے ایک پہلو پر جھڑتے ہیں اور دوسرے لمحے کی اور

پہلویا شعبے پر برستے ہیں۔ آٹھ دس فقروں میں ہی وہ ہمیں ننگا کر دیتا ہے اور ہمارے قوئی

اور ساجی ڈھانچ کے کھو کھلے بن اور دیا کاری کو بے پر دہ دکھا دیتا ہے۔ ہم ہنتے ہیں لیکن

پھھا حساس جرم اور شرمندگی کے کرب کے ساتھ ہم اپنے دلوں میں جھا تکنے پر مجور ہو

جاتے ہیں۔ رستم کیانی ایک بناہ کن ظرافت کا مالک کا میڈین ضرور تھا لیکن سب سے

کا میڈینیوں کی طرح وہ اپنے دل میں ایک ٹر بجیڈیٹین تھا۔''

صدیق سالک (1935ء 1988ء) کا مجموعہ تادم تحریر '1981ء میں منظرعام پرآیا۔اس کتاب کا آخری 'دریچہ' مخلف شم کی شگفتہ تقاریر پرمشمل ہے،جس کے شروع میں
یہ تنبیہ درج ہے کہ 'ان تقریروں کی بیروڈی کرنامنع ہے' یہ بھی اصل میں چھیڑ چھاڑ کا ایک
انداز ہے وگرنہ یہ تقاریر خودمخلف موضوعات پر کی جانے والی تقاریر کی بیروڈی ہیں۔ ہارے
ہاں مختلف موضوعات پرمنعقد ہونے والی محافل میں چونکہ نامناسب اور سفارشی شخصیات کو مدمو
کیا جاتا ہے۔اس لیے ان کی تقاریر بھی مفتحکہ خیزشم کی ہوتی ہیں۔ان کے نزد یک بات سے
بات بیدا کرنا ورشاع مشرق کے اشعار کو جا بہ جاٹا تک و بینا ہی ہنرمندی کی علامت ہے، حالا تکہ شفاعت احمد (پ، 1940ء) 1974ء ش فی ایس کا احتمان پاس کرنے کے بعد مختلف انتظامی عبدول پر تعینات رہے۔ اس دوران ش انتھوں نے فتلف فوقیت کی ادبی و انتظامی سطح کی تقریبات میں شرکت کی۔ ' شکفتہ تکفتہ ' (1992ء) ان کی ایسی می تقاریب میں کی جانے والی اٹھا کیس شکفتہ تقاریر کا مجموعہ ہے۔ تقاریر کو پر لطف بنانے میں کی جانے وہ عام طور پر لطا کف وغیرہ کا سہارا لیتے ہیں۔ ہر گیمیڈیئر حامد سعید اختر فوج اور سیاست کے آدی ہونے کے باوجود نہایت گہرااد بی شعور بھی رکھتے ہیں۔ انھوں نے ادب کے سیاست کے آدی ہونے کے باوجود نہایت گہرااد بی شعور بھی رکھتے ہیں۔ انھوں نے ادب کے ماس کی عمدہ مثال کیا۔ دوران وزارت کی جانے والی تقاریر پر مشتل ان کا مجموعہ ' وزیر با تقریر' اس ملسلے حاصل کیا۔ دوران وزارت کی جانے والی تقاریر پر مشتل ان کا مجموعہ ' وزیر با تقریر' اس ملسلے کی عمدہ مثال ہے۔

ان کے علاوہ بھی او بی انداز کی حامل تقاریرا خبارات ورسائل اور دیٹہ ہو، ٹیلی وژان کی رہتی ہیں، جن کاذا گفتہ اوراسلوب سی بھی اچھی نسل کے اوب پارے سے کم نہیں ہوتا۔



#### بليغيات

ایک ہی جملے یا مخضر الفاظ میں دانش و حکمت کی کوئی اطیف بات کہدد نے کے فن کو عمو نا بلید بات کہدد نے کے فن کو عمو نا بلید بلید بات کے عنوان سے موسوم کیا جاتا ہے۔ دنیا کی ہر زبان کے اوب میں اس کی مثالیں ملتی بیں ۔ بعض بزرگوں اور دانشوروں کے فرمودات بھی ، جنھیں اقوال زریں ، کا نام دیا جاتا ہے، بیں ۔ بعض بزرگوں اور دانشوروں کے فرمودات بھی ، جنھیں اقوال زریں ، کا نام دیا جاتا ہے، اس زمرے میں شار ہوتے ہیں ۔ انگریزی میں دلچپ اور پر حکمت '' کوئیشنز'' مرغوب اولی غذا اس زمرے میں شار ہوتے ہیں ۔ انگریزی میں دلچپ اور دل آویز اقوال بھی زبان زو کے طور پر پڑھی جاتی ہیں ۔ عربی میں طیل جران کے دلچپ اور دل آویز اقوال بھی زبان زو مام ہیں ۔ پنجابی میں ایسے اطیف جملوں کو''بولیوں'' کے طور پر خصوصی اہمیت حاصل ہے۔ عام ہیں ۔ پنجابی میں ایسے اطیف جملوں کو''بولیوں'' کے طور پر خصوصی اہمیت حاصل ہے۔

اردویس جہاں شاعری میں فردیات کی بے شار مٹالیں موجود ہیں، وہاں نشر میں بھی اس کے متحدونمونے و کیھے جا سکتے ہیں ۔ سعادت حسن منفو نے تقسیم ملک کے موقع پر ہونے والے فسادات کو' سیاہ حاشیے' کے عنوان کے تحت اپنے مخصوص افسانو کی اسلوب میں نہایت دلیپ میں ہیں گئی گیا ہے، جن کا ہم منفو کی افسانہ نگاری کے خمن میں تذکرہ کر کی اختصار یوں' کے روپ میں ہیں گئی گیا ہے، جن کا ہم منفو کی افسانہ نگاری کے خمن میں تذکرہ کر کی ہونے ہیں۔ ایسی متفرق تحریوں کی مثالیں اور بھی گئی او یوں کے ہاں ال جاتی ہیں، بالخصوص قواکم عبد خیال اور واصف علی واصف نے اس صنف میں حکمت و لطافت کے ہر پور مظاہرے کیے ہیں۔ وائش اور فکر کا عضر دونوں کے ہاں موجود ہے۔ فرق اتنا ہے کہ ڈاکٹر خیال مظاہرے کے ہیں۔ وائش ورفکر کا عضر دونوں کے ہاں موجود ہے۔ فرق اتنا ہے کہ ڈاکٹر خیال واسف کے ہاں وائش بالعوم طنز کے پردے میں لیٹی ہوئی نظر آئی ہے۔ نے لکھنے والوں میں واصف کے ہاں وائش بالعوم طنز کے پردے میں لیٹی ہوئی نظر آئی ہے۔ نے لکھنے والوں میں وائش اور الحق اس کے جات میں۔ فریل میں ان دول کے خدام میں۔ فریل میں ان کور نظر اشفاق احد ورک نے اس فن کی طرف خصوصی توجہ کی اور اپنی مختلف کتب میں۔ فریل میں ان اور الحکی مقترین کے جاتے ہیں۔ فریل میں ان میتوں ادر ہوں کے چند ہنریا رہے میں ویشر کے جاتے ہیں۔

ڈاکٹراے۔ایج خیال

ڈاکٹراے۔ ایکے خیال انگریزی زبان وادب کے استادر ہے ہیں۔ مختلف زبانوں کے ادب اور ہماری مجموعی معاشرتی ، سیاسی ، اخلاتی اور نفسیاتی صورتِ حال پران کی بہت گہری نظر ہے۔ اپنے اردگرد کے حالات کو انھوں نے اپنے دل کی آئھوں ہے دیکھا اور محسوس کیا ہے اور پر نہایت سلیقے سے انھیں ایک آ دھ جملے یا مختر پیراگراف کی صورت میں بیان کردیا ہے۔ خور کیا جائے تو یہ جملے بیا مختر پیراگراف کی صورت میں بیان کردیا ہے۔ خور کیا جائے تو یہ جملے بیا ختر پیراگراف کی صورت میں بیان کردیا ہے۔ مخور کیا جائے تو یہ جملے بیا جو انھوں نے ہماری کچ ترو تہذیب و معاشرت خور کیا جائے تو یہ جملے ہیں جو انھوں نے ہماری کچ ترو تہذیب و معاشرت کے منھ پر سید کیے ہیں۔ ان کا ایک ایک جملہ نہ صرف ہمیں چونکا تا اور گدگرا تا ہے بلکہ با قاعدہ جمنے ہوڑتا ہے اور سونے نے پر بھی مجبور کرتا ہے۔ ایسے چند جملے ملاحظہ سے جے:

\*\*\*میں پاکتان کی ایک ایک ایک این سے اس قدر عشق ہے کہ ہم نے پاکتان کی بنیادوں سے اینٹیں نکال کرانے گر تقمیر کرلے ہیں۔ "

'' دنیا بحرے ذاکوہ و کھوٹیں اوٹ سکتے جوقا نو نالونا جاسکا ہے!'' '' جب کوئی بردا پاکستانی مرجائے تو ہارا قو می فرض ہے کہ جم اس کا جو مقبر و تعبیر کریں وواس کی لوٹ کھسوٹ کے شایان شان ہو۔''

ان كے طور كى رمز اور كا ث بہت كرى ہوتى ہے كين وو زيادو تر الطاخت آجد بن ائے من ملفوف ہوتى ہے سات كرى ہوتى ہے كين وو زيادو تر الطاخت آجد بن ائے من ملفوف ہوتى ہے۔ بات سے بات سے بات سے بات سے بات سے بالكل عى نيا كلتہ بداكر لينے من اضحى خاص ملك حاصل ہے۔ بات من الحين ،

- و "جوسر کاری افسرائی گاڑی کا در داز و خود نیس کھول سکتا، و و مظلوج اور طبتی لحاظ ہے ملازمت کے لیے فٹ دیس ۔"
- "جب قاقد کش، فاقد کش تھا تو حکومت نے پوری فراغد لی ہے اس کی فاقد کشی کو ممل طور پراس کے اپنے تھا تھی کو ممل طور پراس کے اپنے تصرف میں رہنے دیا لیکن جب وہ کسی طور روثی کمائے لگا تو حکومت نے اس روثی کے ایک جصے پراپ حق کا اعلان کر دیا۔"

واصف على واصف (1929 - 1993 م)

واصف علی واصف کی تحریری بھی عمو آدائش آمیز اطافت اور حکمت آمیز طنزے متصف بوتی ہیں۔ انھوں نے اپنے ہنر کا زیادہ تر اظہار تو شاعری اور مضامین کی صورت میں گیا ہے لیکن ان کی کتاب " کرن کرن سورج" (1984ء) بلیغیات کا پڑا خوبصورت مرقع ہے۔ ان کے بال دائش اور شکفتگی کا انداز کچھاس طرح کا ہے:

- "پرانے بادشاہ ہاتھی کی سواری ہے جلال شاہی کا ظہار کرتے تھے۔ آج مارے بچے پڑیا گھروں میں ہاتھی کی سواری ہے دل بہلاتے ہیں۔"
- "ایک انسان نے دوسرے ہے ہوچھا: "جمائی! آپ نے زندگی میں پہلا جموت کب بولا؟" دوسرے نے جواب دیا: "جس دن میں نے یہ اعلان کیا کہ میں ہیشہ کے بولا؟ ہوں۔"

اور واصف علی واصف کے ہاں طنز کی معنی آفرینی کچھا ک اندازے جلوہ گرہوتی ہے: ''غیریقینی طالات پر تقریریں کرنے والے ، کتنے یقین سے اپنے مکانوں کی تقیر میں مصروف ہیں۔''

'' پہلوگ زندگی میں مردہ ہوتے ہیں اور پہلے مرنے کے بعد بھی زندہ۔'' ''اپنی رعایا کے حال سے بے خبر یادشاہ سے بہتر ہے وہ گذر یا جواپنی بھیڑوں کے حال سے ماخبر ہو۔''

فلنفه اور حکمت واصف علی واصف کا خاص میدان ہے۔ اس میدان میں بے شاراتلی قلم نے اپنے اس کے اس میدان میں بے شاراتلی قلم نے اپنے اپنے اپنے اس کے جراغ روثن کیے جیں۔ لیکن اس شعبے میں ان کی انفرادیت ہیں ہے کہ انھوں نے روایت دانشوروں کی طرح اپنی تحریروں کو خشک اورادق بنانے کے بجائے اس میں لطیف ظرافت کے رنگ بحرد ہے ہیں، چندمثالیں:

- "خوش نصیب انسان وہ ہے جواپے نصیب پرخوش ہے۔"
- ''حرام مال اکٹھا کرنے والا اگر بخیل بھی ہے تو اس پر دو ہراعذ اب ہے۔'' ''ہم لوگ فرعون کی زندگی جا ہتے ہیں اور موئ کی موت۔''

ڈ اکٹر اشفاق احمد ورک (قلمی دشمنی، ذاتیات، خاکمستی)

- اناركلى كى مال اكبرك كرمين آياتنى ، اكبركا بينا بھى اناركلى كے كرمين آياتھا۔
- قلم کا ایک نقطہ ہٹا دیں تو '' فلم'' بن جاتی ہے۔ ہمارے ہاں بیشتر فلمیں ای طرح بنتی ہیں۔
  - شادى ايك ايمامعركه بجس مين بنده مركياتو شهيداورزنده رباتو شوبر-
    - پانچ کے دونوں بیٹے آپس میں ڈھائی ڈھائی ہوتے ہیں۔
    - عورت چاہ شاعرہ ہی کیوں نہو، بے وزن ہی اچھی لگتی ہے۔



# لطائف وظرائف (Jokes)

انسانی زندگی خوشی اورغم سے عبارت ہے۔ جہاں کا نئات کے بے شارعناصراس زندگی میں زہر گھو لنے کے در بے ہیں، وہاں بیا لطائف وظرائف بنی ہیں جوشدائدِ زمانہ کی تمخیوں کوممکن مدتک کم کرنے کے لیے ہمارے چاروں جانب برسر پریکار ہیں۔لطیفہ کیا ہے؟ اچا تک سوجھ جانے والے انو کھے خیال،شوخ تبصرے، برجتہ فقرے، فی البدیہہ جواب اور عجیب اور پُرتجر انداز میں رونما ہونے والے مختصر ترین واقعے کا نام لطیفہ ہے۔ کے ایل نارنگ ساتی کے بقول:

د مختصر ترین واقعے کو جس میں مزاح کی چاشی ہو،اس اختصار کے ساتھ بیان کیا جائے کہ سنے والے کے لیوں پر تبسم کی ہلکی کی کیسر دوڑ جائے،اسے لطیفہ کہیں گے۔''

یرتوطے ہے کہ لطیفہ زبان اور خیال کی نزاکتوں سے بھرپور آگاہی کے بعد وجود میں آتا ہے۔ لطیفہ جتنامختصر اور برجستہ ہوگا ، اتنا ہی پُر اثر ہوگا۔ لطیفہ بمیشہ خیال کی نزاکت اور بیان کی لطافت کے سنگم پر تخلیق ہوتا ہے۔ پروفیسر گوپی چند نارنگ کے نزدیک تو زبان وائی ہی اس کا سب سے بڑا محرک ہے۔ وہ لکھتے ہیں:

'درحسِ مزاح تو بہتوں میں ہوتی ہے لیکن پیلطیفہ بھی بن پاتی ہے، جب زبان پرقدرت ہو، یہ بات انوکھی گے گی لیکن میچے بہی ہے کہ لطیفہ قائم لسانیات ہے ہوتا ہے۔''
اگر ہم لطیفے کے آغاز وارتقاپہ نظر دوڑا کیں تو شایداس کی عمر ہماری تہذیب کے برابر نظے، یہ ادبی صنف سے زیادہ ایک ثقافتی آئٹم ہے جو صدیوں سے مختلف تہذیوں اور معاشروں میں سینہ بہسینہ چلی آتی ہے۔ اس کا مزاج اور ذا کقہ زمانی و مکانی تبدیلیوں کے ماتھ بدلتار ہتا ہے۔ تہذیبی اور ساجی حوالے سے لطیفے کی اہمیت کا اندازہ اس بات سے لگا جا سکتا ہے کہ دنیا بھر کے ہر معاشر سے کا تقریباً ہم فرد نئے سے نئے اور بہتر سے بہتر لطا کف کی ہم سکتا ہے کہ دنیا بھر کے ہر معاشر سے کا تقریباً ہم فرد نئے سے نئے اور بہتر سے بہتر لطا کف کی ہم وقت تلاش میں رہتا ہے۔

مختلف معاشروں میں بعض مخصوص قو موں اور طبقوں کے حوالوں سے بے شار لطائف وابستہ ہوجاتے ہیں، جیسے ہمارے اروگر دسکھوں اور پٹھانوں کے حوالے سے بے شار لطائف گردش کرتے ہیں۔ ہمارے پنجابی کلچر میں جولا ہوں اور میراشیوں نے لاتعداد لطائف زبان نروعام ہیں۔ انگریزوں نے اسکاٹ باشندوں سے متعلق بے شار لطائف مشہور کررکھے ہیں۔ ای طرح روی میں سوشلزم کا نظام آج تک امریکی لطائف کی زدمیں ہے۔ امریکیوں کی لطیفہ بازی اور لطیفہ سازی کا تو بی عالم ہے کہ کہا جاتا ہے کہ انھوں نے اپنے لطیفوں کی بو چھاڑے روی کا شیرازہ بھیردیا۔

ای طرح بعض معاشروں میں کچھ خاص کردار بھی پائے جاتے ہیں کہ جن کی ہربات اور ہم کمل ایک لطیفہ ہوتا ہے۔ جیسے ملا نصرالدین اور شخ چلی وغیرہ۔ پرانے زبانے کے بادشاہوں کے ہاں لطیفہ گواور مخرے با قاعدہ ملازم ہوا کرتے تھے۔ای نوع کے دوکردار ملادو پیازہ اور بیر بل مغل شہنشاہ اکبر کے دور کی یادگار ہیں بلکہ معروف شاعرانشا اللّٰہ خان انشا بھی بیازہ اور بیر بل مغل شہنشاہ اکبر کے دور کی یادگار ہیں بلکہ معروف شاعرانشا اللّٰہ خان انشا بھی در بار اودھ میں با قاعدہ لطیفہ گوئی پر مقرر تھے اور بقول مصنف ''آ ب حیات' نئے سے نئے لطا کف کی تلاش میں بولائے پھرتے تھے۔موجودہ دور کے حکمرانوں کے ہاں بھی بیخلوق نبتا بدلی ہوئی حالت کے ساتھ موجود ہے۔ان کی لطیفہ گوئی اور بذلہ بنی ہر دور کے حکمرانوں کے باری مقروق دبے۔ان کی لطیفہ گوئی اور بذلہ بنی ہر دور کے حکمرانوں کے باری فیصلوں پراٹر انداز ہوتی رہی ہے۔

مختلف معاشروں اور تہذیبوں میں لطائف کا بیسلسلہ بالعموم سینہ بہسینہ اور لب براب ہوب ہوت ہے۔ ہی چلتا آتا ہے لیکن کچھ عرصے سے ان کو باقاعدہ طور پر لکھنے اور کتا بی شکل میں محفوظ کرنے کی رسم بھی عام ہو چکی ہے۔

مختلف کتب میں ہمارے پینمبر آخر الزمال کی شگفتہ مزاجی کے بے شارنمونے درج ہیں۔
ہیں۔ پھر دنیا بحرکی تمام زبانوں میں اپنے اپنے مشاہیر کی شوخ بیانیوں کے قضے درج ہیں۔
اردومیں ان کی تدوین کا با قاعدہ سلسلہ مولا نامجے حسین آزاد کی'' آب حیات' سے شروع ہوتا
ہے۔ ان کے بعدمولا نا الطاف حسین حالی نے''یادگار غالب' میں مرزا غالب کی زندہ دلی اور شوخ طبعی کے بے شارنمونے فراہم کر کے اس روایت کو مشحکم کر دیا۔ مولا ناعبد المجید سالک کی بیان کر دہ علامہ اقبال کی شگفتہ مزاجی ، مولا ناغلام قادر گرامی کی بے ساختگی اور محیم فقیر محمد چشتی بیان کر دہ علامہ اقبال کی شگفتہ مزاجی ، مولا ناغلام قادر گرامی کی بے ساختگی اور محیم فقیر محمد چشتی بیان کر دہ علامہ اقبال کی شگفتہ مزاجی ، مولا ناغلام قادر گرامی کی بے ساختگی اور محیم فقیر محمد چشتی

ی پر جتہ کوئی بھی اس روایت کو سخسن اندازے آ کے بڑھاتی نظر آتی ہے۔ ان كے بعد توبيسلسلہ يا قاعدہ چل أكا ۔ في سلسلے كا خبارات، رياض خرآ بادى ك ومعطر فتنة "اور خواجه حسن نظاى كے كالم" چنكياں اور كدكدياں" وغيره في تو اطا أف كاس تورى سلطے كے ليمبيز كاكام كيا۔ 1959ء عن طبع موتے والے" لقوش"ك طبز وحراح نیر میں بھی لطائف کے لیے ایک الگ باب مختل کیا گیا۔ آج بھی ونیا بھر میں ہرطرح کی صحبتوں میں ہرطرح کے تازہ بہتازہ لطائف کا سلسلہ بورے شدوید کے ساتھ جاری وساری ے۔ایک طرف فجی متم کی محافل میں عریاں اور فحش لطائف کا بازار گرم ہے تو دوسری جانب شائسته اورلطیف چیکلون کا سلسله روال دوال ہے۔موجودہ دور میں لطائف کی روایت کوفروخ دے میں موبائل میں اور "فیس بک" بحر پور کرداراداکررے ہیں۔ آج بھی بازار میں مختلف النوع لطائف ك كتابيج دستياب بين - بلكه ايك زماني مين تومعروف افسانه نگاراشفاق احمد نے بھی "کرما گرم لطفے" کے عنوان سے لطائف کا ایک انتخاب مرتب کیا تھا۔ حال ہی میں ڈاکٹرعلی محمدخال نے "کشت زعفران" کے عنوان سے ایک سدابہار کتاب تر تیب دی ہے جس میں اردو کے قدیم وجدید شاعروں اور ادیوں کے تقریباً چارسولطا نف وتواد کو یکیا کرویا گیا ب- يبهى خاصى چيز ب- علاوه ازين خواجه عبدالغفور، احمد جمال ياشااور زيش كمارشاون بھی اس سلسلے میں خوبصورت کاوشیں کی ہیں۔ان تمام سلسلوں میں شستہ، نثائستہ اور اولی زاكوں كے حامل وہ لطائف ہيں، جن كاتعلق كى ندكى زمانے كے شاعروں او يبول سے رہا ہے۔ ایے بی لطائف مارے موضوع سے کھ نہ کچھ لگا کھاتے ہیں۔ کے۔ایل۔ نارنگ ساتی نے ای نوعیت کے سوے زائداد بیوں شاعروں سے وابستہ لطائف کوایک كابين يجاكرديا ہے۔ ذيل ميں اى كتاب سے چندمثاليں پيش كرتے ہيں: " پطرس بخاری سے جب ایک اعلیٰ عہد بدار ملاقات کے لیے آئے تو انھوں نے کہا كتشريف ركھے۔ بیان کرعہد بدار موصوف کو بول محسوس ہوا کہ کھے بے اعتمالی برتی جارہی ہے چنانچہ

انھوں نے بطرس صاحب ہے کہا: ''میں محکمہ برقیات کا ڈائر یکٹر ہوں۔'' اس پر بطرس صاحب نے کہا: ''بھرآ پ دوکر سیوں پر بیٹھ جائے۔'' ''جب منٹو کے افسانہ ''بو'' پر بچھ بااخلاق لوگ بد کے اور معاملہ عدالت تک پہنچا، تو ایک ادیب نے منٹو ہے کہا:

" المورے کچھ سرکردہ بھنگیوں نے ارباب عدالت سے شکایت کی ہے کہ آپ نے ایک افسان "بو" کھا ہے۔" ایک افسان "بو" کھا ہے جس کی "بدبو" دورددرتک بھیل گئے ہے۔"

منٹونے مسکراتے ہوئے جواب دیا:

سوح رامے ہوئے برب بین ایک افسانہ 'فینائل' لکھ کران کی شکایت رفع کردوں گا۔''
''ساحرلد هیانوی نے جال نثار اختر سے کہا:
''یار جال نثار! ابتم کو' پرم شری' خطاب مل جانا چا ہے۔''
جال نثار نے یو چھا:''کیوں؟''

ساح نے جواب دیا:"ابہم سے اکیلے بیذات برداشت نہیں ہوتی۔"



## اقبالیات (Iqbaliat)

علامہ اقبال بیبویں صدی کے ایک عظیم شاعر اور مفکر تھے۔ بیبویں صدی کی شاعری میں علامہ اقبال ایک سنگ میل کی حیثیت رکھتے ہیں۔ ہمارے تقریباً تمام ناقدین وادبی مؤرضین اس بات برصاد کے ہوئے ہیں کہ اگر گرشتہ صدیوں پر محیط شعرا کا انتخاب کیا جائے تو افغار سویں صدی میر کے نام کی ہے، انیسویں صدی کا حاصل غالب ہیں اور بیبویں صدی برطلا اقبال کی صدی ہے۔ اقبال کی فکر اور شاعری میں ایسے عناصر بدرجہ اتم موجود ہیں جو آخیں بین الاقوامی شاعر کے طور پر متعارف کرواتے ہیں۔ اقبال کی فکری تفہیم کے لیے بیبویں صدی کے الاقوامی شاعر کے طور پر متعارف کرواتے ہیں۔ اقبال کی فکری تفہیم کے لیے بیبویں صدی کے نصف آخر میں قابل قدر کام ہواور اقبال کی شاعری کے بہت سے نے گوشے سامنے لائے نصف آخر میں قابل قدر کام ہواور اقبال کی شاعری کے بہت سے نے گوشے سامنے لائے

مع ـ الن من من من واكر مليم اخر فرمات بن:

"اسپے عبد کے مصوص تبذیبی تا ظر، نگائی اموراور عصری نگائی این ان کے باو جو بھی معدو پ عالم قرار پانے والی تخلیق شخصیات میں پھر مشترک خصوصیات بھی بلتی ہیں۔ ان کے قرونظر میں کہرائی اور وسعت بلتی ہے، وہ باضابط فلسفی ہے یا نہ ہے مگر سابوں اور پر چھائیوں امور زیست کی مقدہ کشائی کی۔ وہ بار نفسیات ہے یا نہ ہے مگر سابوں اور پر چھائیوں بحری انسانی فطرت پر شخوال کی وہ میں والے کی کوشش کی۔ انھوں نے فن اور تخلیق کو زائی آ بجو کے برمش محیط ہے کراں بچھتے ہوئے واصی کی۔ ای لیے ذرہ میں صحوا کی وسعت تلاش کی او قطرہ میں قلب بحری وعز میں سیں۔ جب قلم کو میزان میں تبدیل کیا تو معمور کی انسوں نے انھوں تخلیق کے مرون تخلید کے سانچوں کے مطابق اور لسانی فارمولوں کے مشعور ذات اور شعار زیست کے دونوں پلڑے برابرر کے اور ان سب پر مشتر اور یہ کی تابع کی مرابق اور لسانی فارمولوں کے انسوں نے انھوں تخلیق کے سرون تخلید کے سانچوں کے مطابق اور لسانی فارمولوں کے تابع کرنے کے بجائے سے تخلیق بیانوں کی تفلیل کی جس کے باعث جب جیات و کا بخات ، افرادو معاشر وہ شعور والا شعور اور ذات وصفات کے بارے میں بات کی تو با نداز ہوں ا

علامدا قبال کی تخلیقی شخصیت میں نصرف یہ کدندکورہ بالاتمام خصوصیات موجود ہیں بلکہ تخلیق ونفقہ کے ہر پیانہ کے مطابق اعلیٰ ترین بھی ٹابت ہوتی ہیں۔علامدا قبال کے بارے میں اتنا لکھا گیا ہے کہ اب ''اقبالیات' نے دنیائے نفقہ میں ایک معروف اصطلاح کی صورت افتیار کرلی ہے۔اردوادب میں اقبال سے قبل بیاعز از مرزاغالب کو بھی حاصل ہے۔

ا قبال کوخراج شخسین پیش کرنے کا آغاز 1906ء میں ''مخزن' میں مطبوعہ سرور جہال آبادی کی نظم سے ہوتا ہے اور پیسلسلہ اکیسویں صدی میں تواتر اور توازن سے جاری وساری نظر آباد میں

قیام پاکتان سے پہلے اقبال کی تفہیم کے لیے فئی زاویے اور فکری رویے زیر بحث نظر آتے ہیں جب کہ قیام پاکتان کے بعدا قبال کی شاعری کا قوی حوالہ اور فلسفہ خودی زیادہ زیر بحث آیا۔ سرکاری سر پرستی میں اقبال کی متذکرہ بالاخصوصیات تو اجر کرسا منے آگئی ہیں مگرا قبال کاندرکاحقیقی فنکارنظرانداز کردیا گیا ہے۔ اقبال کے شعری محاس کو ضروری تھا کہ نظریات اور نقطۂ نظری قیدے آزاد ہوکردیکھا جائے جواتفاق ہے ٹیس ہوسکا۔ چندا کیک ناقدین کے علاوہ اقبالیات پر ہونے والاکام، اقبال کو چندا کی مخصوص خانوں پیس قید کرنے کی کوشش ہے۔
اقبالیات پر ہونے والاکام، اقبالیات کے حقیقی محاس عاش کرنے کی کامیلب کوششیں ہمی کی بیس ۔ ان بیس پروفیسر محمد عثبان، پروفیسر منور مرزا، ڈاکٹر وزیر آغا، ڈاکٹر سلیم اختر، ڈاکٹر وجید قریش مجمد عبداللّہ قرایش، رشیدا محمد بیق، ڈاکٹر صابر کلوردی، قراکش محمد بین جاوید، ڈاکٹر صابر کلوردی، قراکش محمد بین جاوید، ڈاکٹر صابر کلوردی، ڈاکٹر بھیرہ عبر این، ڈاکٹر ایوب صابر، ڈاکٹر وجید عشرت، ڈاکٹر سیدمجمد اکرم اور صفدر محمود کے نام ڈاکٹر بھیرہ عبر این، ڈاکٹر سیدمجمد اکرم اور صفدر محمود کے نام ڈاکٹر بھیرہ عبر این، ڈاکٹر سیدمجمد اکرم اور صفدر محمود کے نام ذیا دو ایکٹر بھیرہ عبر این، ڈاکٹر سیدمجمد اکرم اور صفدر محمود کے نام ذیا دو ایکٹر بھیل میں۔ بقول پر وفیسر غفور شاہ قاسم:

"أن تك ا قباليات يرزياده كام تشريحي نوعيت كا موا بي تحقيقي اور تنقيدي نوعيت كا كام زیادہ نہیں ہواءای طرح اقبال ع شعری محرکات اوراد کی محاس کے حوالے ہے بھی بہت كم كام ہوا ہے۔ اقبال كے فكر وفلے اور شاعرى كے سلسلے ميں قيام يا كتان كے بعد بہت ی کتابیں لکھی گئی ہیں ، خاص طور پر 1977ء میں اقبال کے صد سالہ جشن ولادت کے موقع پر بہت ی کتابیں منصه شہود پر آئیں، ان کتابوں میں سیدعبدالواحد مغنی کی (Introduction of Iqbal) يعنى تعارف اقبال، ۋاكثر خليفه عبدالحكيم كي "فكر ا قبال' عابدعلى عابد كي معير اقبال' اور' تليجات اقبال' ذاكثر سيدعبدالله كي مسائل ا تبال 'ڈاکٹر فرمان فتح یوری کی''ا قبال سب کے لیے' یروفیسر طاہر فاروتی کی'' اقبال اور محبت رسول "سليم احمد كي" اقبال ايك شاعر" واكثر وزيرة عاكي "تصورات عشق وخردا قبال كى نظر مين' جابرعلى سيد ك''ا قبال كافني ارتقا'' ۋا كىزتېسىم كاشمېرى كى''شعريات ا قبال'' نذیر احمه کی ''تثبیبهات اقبال' پروفیسر مرزا محمه منور کی کتب ''اقبال کی فاری غزل' "بربان اقبال" "ايقان اقبال" اور"ميزان اقبال" مشفق خواجه ن مولوي احمدين كي شرہ آفاق کتاب" اتبال" کی بازیافت کر کے کتاب کا تحقیقی ایڈیشن شائع کیا جو کہ ا قبالياتي تنقيد كانهايت عده اوراو لين نمونه بـ"

سلیم احد ، اختر حسین رائے پوری علی عباس جلالپوری اور عابد علی عابد نے فکر اقبال سے اختلاف کے زاویوں کوموضوع بنایا۔بشیراحمد ڈاراورعلی عباس جلالپوری کے درمیان فنون کے صفحات پر ہونے والی بحث اس ضمن میں خاص اہمیت کی حامل ہے۔ ڈاکٹر رفع الدین ہاشمی مے بقول علی عباس جلالپوری کے ہاں اقبال شکنی نے ایک تحریک کی شکل اختیار کرلی ہے۔ علی عماس جلالپوری نے اقبال کومفکر وفلفی کی بجائے متکلم قرار دیا ہے اور کہا ہے کہ اقبال این افکار میں اور پجنل نہیں ہیں ،ان کے سارے تصورات مغرب کے فلسفوں ہے ماخوذ ہیں۔

قیام پاکستان کے بعد اقبال اکادی اور اس کا مجلّه "اقبال" اور علامه اقبال او پن یونیورٹی نے اقبالیات کے موضوع پر بہت ساتنقیدی اور تحقیقی کام کروایا ہے جس کا جائزہ چند صفحات میں مکمل کرناممکن نہیں ہے۔ کام کی بہتات میں بعض اوقات اعلیٰ معیار کی تنقیدی کتب بھی وہ توجہ حاصل نہیں کرسکتیں جن کی وہ مستحق ہوتی ہیں کیونکہ سرکاری سریری میں ہونے والے ادبی کام اکثر و بیشتر قاری کی دلچین اور توجہ کے مستحق نہیں کھہرتے اور ادبی امور محض سرکاری ڈیوٹی بن کررہ جاتے ہیں۔اس حوالے سے دیکھاجائے تو اقبالیات کوسرکاری سریری کے فوائد کم اور نقصانات زیادہ ہوئے ہیں اور اقبال کی تنہیم کا کام چندنگات یرآ کررک گیا ہے۔ اقبال اپنی شاند ارعظمت کے باوصف جس تقید کے، جس فکری توجہ کے مستحق تھے وہ ان کو نہیں ملی ممکن ہے اقبال کی تفہیم کا کام اب اکیسویں صدی بہتر طور پر کرسکے کیونکہ سرکاری ادارے اپنا کام کر کے تھک چے ہیں۔ اب امید ہے کہ اقبال کی حقیقی عظمت اور فنی حیثیت کا لعين موسكے گا۔ اسسلسلے ميں ڈاكٹرر فيع الدين ہاشمى كى كتاب "علامدا قبال بشخصيت اورفن فاصے کی چیز ہے۔

نوال باب

اردوزبان کے اربابِ قلم کی فہرست معسنين ولادت ووفات بهمطابق سن عيسوي (بداعتهارجروف ججی) آبرو،شاه مجم الدين عرف شاه مبارك (1683-1733) شاعر، وطن گوالبار،سکونت د بلی آتش، خواجه حيدرعلى (1778-1847) شاعر، وطن فيض آياد ، سكونت لكھنؤ ، تلمذ صحفي آرزو، سراج الدين على خال عرف خان آرزو (1688-1756)

شاعر، تذكره نگار، لغت نوليس، وطن آگره ،سكونت د بلي ولكهنؤ ابوالكام آزاد، مولوي كى الدين احمد (1888-1958)

ناثر،مترجم ومفسر قرآن،سياست نگار،مجلّه نولس، وطن د بلي وكلكته

آزاد، بكن ناته (1918-2004)

شاعر معلم مضمون نولیس، وطن میا نوالی ،سکونت لا ہور، و فات د بلی آزاد، مولانا محمسين (1833-1910)

شاعر، ناڅر، تذ كره نگار، لغت نوليس ، متفرق نگار، وطن دېلى ولا مور آ زرده، مفتى صدرالدين خال (1789-1868) شاعر، ناثر، وطن وسكونت د بلي

آئ كالهنوى منثى عبدالبارى (1893-1945)

شاعر، ناثر ، متفرق نگار، وطن ألَّد ن ضلع مير تھ سكونت لكھنؤ

آشوب، منشى بيار كال (1838-1910)

شاعر، ناش مترجم ، مؤرخ ، وطن وسكونت و على

آصف، ميرمجوب على خال نظام حيدرآبادوكن (1866-1911)

شاعر، وطن حيدرآ باد (وكن)

آصف بنواب آصف الدوله يحي نان شاه اود ه (1748-1797)

شاعر، وطن فيض آباد

آغاحشر كانميرى محمرشاه (1879-1935)

شاعر، ناشر ، ذرا ما توليس ، افسانه نوليس ، وطن بنارس ، وفات لا بهور

ابن انشا،شير محدخال (1927-1978)

شاع ، مزاح نویس ، کالم نگار ، سفر نامه نگار ، وطن امرتسر ، سکونت کراچی

ابوالاعلى مودودي ، مولاناسيد (1903-1979)

تاثر ،مفسر قرآن ،شارح شریعت ،وطن و بلی ،سکونت لا بور

ارْصهائي، خواجه عبدالسمع بال (1901-1963)

شاعر، وطن سيالكوث، سكونت لا مور

احمان دانش منشي احمان الحق (1914-1982)

شاعر، ناش متفرق نويس، وطن كاندهد بنبلع مظفرتكر ،سكونت لا جور

المررضاخال بريلوى مولاتا (1855-1921)

شاع، ناش، شارح شریعت، وطن بریلی

المرمثاق (ولادت: كيمار ي 1933)

شاعر ،متفرق آرایس، وطن امرتسر ،سکونت امریک

احدنديم قامى، احدثاه (1916-2006)

شاعر،افسانه نگار،وطن انگه باسلع خوشاب سكونت لا مور

اختر رياض الدين ، بيكم (ولادت: 1928)

سفرنامه نگار ،متفرق نولیس ،وطن کلکته ،سکونت اسلام آباد اختر شیر انی ،محمد داؤدخال (تاریخی نام مسعود خسر و) (1905-1948)

- شاعر، نا ثر، افسانه نگار، مجلّه نویس، وطن ثو تک، سکونت لا ہور

اداجعفری (ولادت:22 راگست 1924)

شاعره ،متفرق نویس ، وطن بدایوں ،سکونت کراچی

اديب،مسعودسن رضوي (1893-1975)

نا ثر ،مترجم ، تذكره نويس ،مضمون نگار ، وطن لكھنۇ

ارشدگورگانی، مرزاعبدالغنی (1850-1906)

شاعر، ناثر، انشا پرداز ، مضمون نولیس، وطن د بلی ، سکونت لا مور

اسدماتاني ،محداسدخال (1902-1959)

شاعر ،متفرق نوليس ،وطن ملتان

اساعيل ميرتقى، مولانامحد (1844-1917)

شاعر، ناشر، مدرس ، متفرق نویس ، وطن میرخد

اشرف صبوحی، سيد (1905-1990)

شاعر، ناثر، افسانه نگار، مضمون نویس، وطن دبلی

اشرف على تقانوى ، مولانا (1864-1943)

ناشر ،مترجم ومفرقر آن ، محدث ،شارح شريعت ، وطن تقانه بهون

329

اصغر گونڈ وی، سیداصغرسین (1884-1936)

شاعر، ناثر، نقاد، تذكره نكار، وطن كونده (يو-يي)

افضل حق، چودهري (1892-1942)

ناثر، مضمون نگار، وطن گرمه شنگر ( بوشیار بور ) سکونت لا بور

افضل علوی، پروفیسر (1940-2005)

شاعر ،سفر نامه نگار ،مضمون نولیس ،متفرق نولیس ،وطن وسکونت شیخو بوره

اقبال،علامه محد (1877-1938)

شاعر، ناثر،شارح فلسفهٔ إسلامی، وطن سیالکوٹ، سکونت لا ہور

اكبرالية بادى،سيداكبرسين رضوى (1846-1921)

شاعر، مزاح نگار، ناثر، وطن قصبه باره مسلع الدة باد

التيازعلى تاج ،سيّد (1900-1972)

نا شر، دُرامانوليس، افسانه نگار، اخبارنوليس، وطن لا مور

امن د بلوى ، مير (1765-1821)

شاعر، ناثر، وطن د بلی و کلکته

امير مينائي بنشي اميراحد (1829-1900)

شاعر، ناثر ، لغت نولیس ، وطن لکھنو ، وفات حیدر آباد ( دکن )

امين حزبي،خواجه محميح پال (1884-1968) شاعر، وطن سالكوث

الجمروماني (1920-2001)

شاعر معلم ، رياضي دان مضمون نگار ، وطن كيور تهله ، سكونت الا مور

انثا، سيّدانثاللّه فال(1752-1817)

شاع ، ریختی نگار، مزاحیه نولیس، قواعد نولیس، وطن د بلی ولکھنؤ

انورسديد، ۋاكىرمى انوارالدىن (ولادت: 1932)

ناثر، نقاد، شاعر، تاریخ ادب نولیس، وطن سر گودها، سکونت لا مور

انورمسعود (ولادت:1935)

شاعر ، مزاح نگار ، نقاد ، مترجم ، وطن گجرات ، سکونت اسلام آباد

انيس،سيّد ببرعلى (1801-1874)

شاعر، مرثيه نويس ، مرثيه كو، وطن فيض آباد ، سكونت لكهنو

با قرعلی داستان گومنشی سیّد (1862-1928)

ناثر ، داستان نولیس ، داستان گو، وطن د بلی

يروين شاكر (1952-1994)

شاعره، كالم نگار، وطن كراچي، سكونت اسلام آباد

يريم چند منشى دهنيت رائے (1880-1936)

ناثر،افساندنویس،مضمون نگار،وطن پانڈے پورہ طع بنارس

بطرس، سيداحد شاه بخاري (1898-1958)

مزاح نگار، مضمون نویس ، متفرق نویس ، وطن ، پیثاور ، وفات نیویارک

تا ثير، ۋاكىرمحددىن (1902-1950)

شاعر، ناثر مضمون نگار، گیت نویس ،معلم ، وطن لا ہور

تاج ،سيّداشيارعلى (1900-1970)

تمثيل نگا بندنويس متفرق نويس، وطن لا مور

تاجور، نجيب آبادي ، مولوي احسان الله خال (1894-1951)

شاعر، ناثر ، مجلّه نویس ، وطن نجیب آباد، سکونت لا ہور

تبسم ،صوفى غلام مصطفى (1899-1978)

شاعر مُعلّم ، متفرق نويس ، وطن امرتسر ، سكونت لا موز

جالب، حبيب احرحبيب (1929-1993)

شاعر، ترتی پسند، وطن ہوشیار پور، سکونت لا ہور

جرأت، قلندر بخش (1749-1810)

شاعر، وطن دېلی ،سکونت دېلی وکه صنو

جعفر بلوچ (1947-2008)

شاعر،نقاد،مزاح نگار محقق معلّم، وطن لتيه، سكونت لا بور

جعفری،سیدگد (1905-1976)

شاعر، مزاح نگار ، معلّم ، وطن بحرت پور، سکونت کرا جی

جگرمرادآ بادی منشی علی سکندر (1890-1960)

شاعر ،غزل نوليس ، وطن مرادآ باد ، تلتذ داغ اوررسا

جميل جالبي، ڈاکٹر (ولادت:12رجون1929)

نقاد، تذكره نگار، ادبی مؤرخ، وطن علی گرُ ه ، سکونت كراچی

جوان، مير كاظم على (1762-1820)

ناثر ،مترجم ،تمثيل نگار ، وطن د ، بلی

جوش ملسياني، پندت لبحورام (1882-1976)

شاعر، وطن ملسيان ضلع جالندهر

جوش مليح آبادي،شير حسن خال (1898-1982)

شاعر، ناشر ، مجلّه نويس ، وطن مليح آباد ، ضلع لكهنو ، وفات اسلام آباد

جو بر، مولانا محم على (1878-1931)

شاعر، ناثر ، اخبار تولیس ، وطن رامپور ، سکونت د ، بلی ، وفات بیت المقدین

چراغ على ، مولوى (1846-1895)

ناثر ،مترجم ،مورخ ،مضمون نگار ،متفرق نویس ،وطن حیدرآ باد (دکن)

چكىست، پندت برج زائن (1882-1926)

شاعر، ناثر مضمون نگار، وطن فيض آباد، سكونت لكھنۇ

چندا، اولقابائی (1768-1825)

شاعره، وطن حيدرآ باد (وكن)

عاتم، شيخ ظهورالدين (1699-1783)

شاعر، ناشر ،مؤرخ ، تذکر ه نو بیس ، وطن د بلی

عالى، خواجد الطاف حين (1837-1914)

شاعر، ناثر، نقاد، سوانح نگار، مضمون نولیس، وطن پانی پت

عار على خال، مولانا (1901-1995)

شاعر، ناثر ،مترجم ،مجلّد نوليس ، وطن كرم آباد ،سكونت لا مور

حرت، چراغ حن (1904-1955)

شاعر، ناثر ،متفرق نویس ،وطن باره مولا ،سکونت لا مور

حرت موہانی، سیدفضل الحن (1875-1951)

شاعر ، مجلّه نويس ، اخبار نويس ، وطن مو بان (اناوً)

ص ،سيرم (1727-1786)

شاغر ، مثنوی نگار ، تذکر ه نولیس ، وطن د بلی ، سکونت فیض آباد

حسن عسكرى محمد (1921-1978)

ناثر ،نقاد ، افسانه نولیس مضمون نگار ، وطن میر تھ

حسن نظامي ،خواجه على حسن (1878-1955)

ناثر بمورخ مضمون نگار بمتفرق نولیس ، وطن د بلی

حفظ جالندهري ، محمد حفيظ (1900-1982)

شاعر، ناثر ، مجلّه نوليس ، وطن جالندهر ، سكونت لا مور

حفيظ موشيار يورى، شيخ عبد الحفيظ سليم (1912-1973)

شاعر، ناثر مضمون نگار، وطن موشيار پور، سكونت لا مور

حكيم احرشجاع ،ساحر (1893-1969)

نا ثر تمثيل نگار ، مجلّه نوليس ، شاعر ، وطن لا مور

فالد، تقدق حين (1901-1971)

شاعر، ناثر مضمون نگار، وطن بثاله مضلع گور داسپور ،سکونت لا مور

خطرتميمي مولا بخش (1908-1974)

شاعر ، مزاح نگار ، وطن چنیوٹ ، سکونت لا ہور

خورشيدرضوى، ۋاكثر (ولادت:8ردىمبر1940)

شاعر ، مورّخ ، نقاد ، وطن سر گودها ، سکونت لا مور

واغ و بلوى ، نواب ميرزاخال (1831-1905)

شاعر، وطن و بلی ،سکونت حیدرآ باد (دکن)

د بیر،میرز اسلامت علی (1803-1875) شاع،مرثیه نویس،مرثیه گو،وطن لکھنو

> در د،خواجه میر (1719-1785) شاعر ،متفرق تولیس ،وطن د بلی

> > ولاورنگار (1929-1988)

شاعر ، مزاح نگار ، وطن بدایوں ، سکونت کراچی

ول محر، خواجه (1887-1961)

شاعر، ناثر، رياضي دان معلم، وطن لا جور

- ذكاء الله خال، مولوى (1832-1910)

مؤرّخ مضمون نگار ،متفرق نویش ،وطن د الی

زوق، شیخ محمد ابراہیم (1789-1853) شاعر، کستان، وظن دہلی

راشدالخيري،مولاناعبدالراشد (1870-1936)

مورّخ ، افسانه نگار مضمون نولیس ، وطن د بلی

راشد،نم (نذرڅمه) تاریخی نام خصرعمر (1910-1975) شاعر،وطن اکال گژه (علی پورچشهه)ضلع گوجرانواله

رام بابوسكيد، رائے بہاور (1895-1957)

ناش، او بي مؤرخ، تذكره نكار، متفرق نويس، وطن فرخ آباد

رسوا، ميرزامحر بادي (1858-1931)

شاعر، ناثر، ناول نویس، افسانه نویس، مترجم، وطن تکھنو

رشیداحمرصد لقی، پروفیسر (1892-1977)

ناثر، مزاح نگار، خاكه نگار، وطن امرومه، سكونت على گڑھ

رنگين،ميرزاسعادت يارخال (1758-1835)

شاعر، نا ژ،ریختی نولین، تذکره نگار، وطن سر مند، سکونت د بلی

رياض خرآبادي،سيدرياض احمد (1853-1934)

شاعر، ناثر مضمون نگار، وطن خيرآ باد مضلع سيتايور

زار،میال بشراحد (1893-1971)

شاعر، ناثر ، مجلّه نگار ، متفرق نویس ، وطن باغبانپوره ، لا مور

زئلى،ميرجعفر (1713-1713)

شاعر، ہزل نویس، وطن نارنول ،سکونت د ہلی

زور،سيد كى الدين قادرى (1905-1962)

ناثر، نقاد، مجلّه نگار، وطن حيدرآ باد (وكن)

ماحرلدهیانوی،عبدالحی (1921-1980)

شاعر، ترتی پند، گیت نگار، وطن لدهیانه، سکونت بمبئی (انڈیا)

مالك، مولاناعبدالجيدخال (1894-1959)

شاعر، ناثر مضمون نگار، اخبارنویس، وطن بٹاله، سکونت لا مور

سجاد باقررضوي (1928-1992)

شاعر، نقاد معلم ، وطن اله آباد ، سكونت لا مور

سَجًا رَظْهِير،سيّد (1904-1973)

شاعر، نقاد مضمون نگار، ناول نولیس، وطن که صنو، وفات الما آتا (روس)

سراج اورنگ آبادی (1716-1763)

شاعر ،متفرق نولیس ، وطن اورتگ آباد (وکن)

سرسيّداحدخال بخلص آبي (1817-1898)

شاعر، ناثر ، مؤرخ مفتر ، ضعون نگار، مجله نولیس، وطن دیلی سکونت علی ژبه

سرشار، پنڈ ت رتن ناتھ (1847-1903)

شاعر، ناثر، مزاح نگار، افسانه نویس، وطن تکھنؤ

سرور، پروفیسرآل احمد (1911-2002)

شاعر، ناثر مضمون نگار، وطن بدایوں (یویی)

سرُ ور،میرزارجب علی بیک (1786-1857)

داستان نويس، شاعر، وطن وسكونت لكصنوً

سعادت حسن منثو (1912-1955)

افسانه نگار، دُراما نگار، مترجم، وطن امرتسر، سكونت لا مور

سليمان منصور بورى، قاضى محمد (1866-1930)

شاعر، ناثر، سیرت نگار، وطن منصور پور (پٹیالہ)

سليمان ندوى ، مولوى سيّد (1884-1953)

ناش، مؤرخ، نقاد، سيرت نوليس، سكونت اعظم كره، وفات كرا جي

سليم،سيدوحيدالدين (1865-1928)

شاعر، ناثر ، مجلّه نگار ، متفرق نویس ، وطن یانی بت

سودا، ميرزامحدر فيع (1713-1781)

شاع ، قصیده نگار ، جونویس ، وطن د بلی ، سکونت آگره

سيداحد ، مولوي (1846-1919)

ناثر ، لغت نویس ، متفرق نگار ، وطن و یلی

شادعظيم آيادي،سيدعلى محد (1846-1927)

شاعر ، مؤرخ ، متفرق نوليس ، وطن پننه (عظيم آباد)

شابداحدد الوى (1906-1967)

خاكه زگار ، مجلّه نگار ، موسيقار ، سوانح نگار ، وطن د ، بل ، سكونت كراحي

فبلى نعمانى مولانا محمد (1857-1914)

شاع ، نقاد ، مؤرخ ، مواخ نگار ، تذكره نویس ، وطن بندول ، (اعظم گڑھ)

شرر، مولا تاعبد الحليم عباى (1869-1926)

شاعر، ناثر ،مترجم ، ناول نگار ،مجلّه نویس ، وطن لکھنو

شفيق الرحمٰن (1920-2000)

افسانه نگار، مزاح نویس متفرق نویس ، وطن کلانور ، مشرقی پنجاب

ككيب جلالي (1934-1966)

شاع ، متفرق نویس ، وطن جلالی (علی گڑھ) ، سکونت جو ہرآ باد

شورش كاشميرى، آغا (1917-1975)

شاع ، مجلّه نويس ، مقرر ، متفرق نويس ، وطن لا مور

شوكت تقانوى ، فحر عمر (1904-1963)

شاعر،افسانەنويس،مزاح نگار، وطن تھانە بھون منسلع مظفرنگر

شهاب، تدرت الله (1917-1986)

نافر، افسانه نوليس، سوانح نگار، وطن گلگت، سكونت اسلام آباد

شهرت بخاری، انورحسین (1925-2001) سواخ نگار، شاعر سکونت لا مور

شيراداجم (2012-1932)

شاع ،مترجم ، وطن امرتسر ،سكونت لا مور

شيدا، عكيم اجمل خال (1868-1928)

شاعر، ناثر، شارح ،طبیب، وطن د بلی

شيفة ،نواب مصطفى خال ،حسرتى (1806-1869)

شاعر، ناثر، تذكره نگار، وطن جها تكيرآ باد ضلع بلندشهر ،سكونت د بلي

صبا،سبطعلى (1935-1980)

شاعر، وطن كورز (يويي) سكونت واه كينك

صهبائي بنشي الم مخش (1806-1857)

شاعر، ناثر، وطن د بلی

ضاحك، ميرغلام حين (1705-1777)

شاعر،مرثيه نويس، وطن دبلي ،سكونت فيض آباد

ضمیرجعفری،سیّد (1918-1999)

شاعر ، مزاح نویس ، وطن چک عبدالخالق (جبلم) سکونت اسلام آباد -

ظريف لكھنوى،سيدمقبول حسين (1870-1937)

شاعر ، مزاح نگار ، وطن وسكونت كلهنوً

ظفرا قبال (ولادت:1932)

شاعر ، كالم نويس ، متفرق نويس ، وطن او كا ژه ، سكونت لا مور

ظفر على خال، مولانا (1873-1956)

شاعر، اخبارنویس، وطن کوٹ مبرتھ، وزیر آباد، سکونت لا ہور ظہیر کاشمیری (1919-1994)

شاعر، ترقی پند، متفرق نویس، وطن امرتسر، سکونت لا ہور عابد، سیّدعا برعلی (1906-1971)

شاعر،نقاد،لسّان، وطن لكهنؤ،سكونت لا بور

عارف، نواب زين العابدين خال (1818-1852)

شاعر، وطن د بلي ، تلمّذ ومُتبنيٰ مير زاغالب

عالى جميل الدين (ولادت: كم جنوري 1926)

شاعر،سفرنامه نگار،متفرق نولیس، وطن د بلی ،سکونت کراچی

عبدالحق ، مولوى (1870-1961)

ناثر، نقاد، خاك نويس، وطن باپوژ ، ضلع مير تھ، سكونت كراچي

عبدالرَّ حمٰن چغتائي،خان بهادرميرزا (1897-1975)

نقاش مضمون نگار، افسانه نویس، وطن لا بهور

عبدالقادر، شيخ سر (1875-1950)

ناثر، قانون دان، نقاد ، مجلّه نویس ، وطن لدهیانه ، سکونت لا مور

عبدالله خال خویشگی محمد (1900-1983)

مترجم مضمون نگار ،مؤلف فرمنگ عامره ،وطن بلندشهر ،سكونت كراچي

عبدالله وداكثرسيد (1906-1986)

مضمون نگار، نقاد معلم ، وطن منگلور ( مانسمره ) سکونت لا مور

عبدالماجدوريابادي مولانا (1893-1977)

ناثر،مترجم، مضمون نگار، اخبارنویس، وطن در باباد (اوده)

عدم، سيّرعبدالحميد (1910-1981)

شاعر، وطن تلونڈی مویٰ خاں (گوجرانوالہ) ہسکونت لا ہور

عطاء الحق قاعى (ولادت: كيم فرورى 1943)

شاعر بسفرنامه زگار ، كالم زگار ، ذرا ما نويس ، مزاح نگار ، وطن امرتسر ، سكونت لا بور

عظیم بیک چغتائی،میرزا (1899-1941)

ناثر، مزاح نگار، افسانه نولیس، وطن آگره، سکونت جوده پور

على سردارجعفرى (1916-2000)

شاعر، ناثر، نقاد، وطن بلام پور (اودھ)

على عباس سيني، يروفيسرسيّد (1897-1969)

ناثر ، نقاد مضمون نگار ، وطن پاره ضلع غازی بور

عندليب شاداني منشي وجاهت حسين (1914-1969)

شاعر مضمون نگار ،متفرق نویس ، وطن سنجل ،مراد آباد ،سکونت ؤ ها که

عالب، ميرز ااسدالله خال (1797-1869)

شاعر، ناثر ، متفرق نگار ، مكتوب نویس ، وطن آگره ، سكونت د بلی

غلام عباس (1909-1982)

انسانه نویس،مترجم،متفرق نویس،وطن امرتسر،سکونت کراچی

فانى بدايونى ،شوكت على خال (1879-1941)

شاعر، وطن بدايول، سكونت حيدرآ باد (وكن)

فدوى لا بورى بنشي محمر حسن (مكندلال) (1730-1780) شاعر، وطن لا بور، سكونت مرادآباد

فراز، احرفراز (1931-2008)

شاعر متفرق نويس، وطن كوباك سكونت اسلام آباد-

فراق گور کھ پوری،،ر گھو پی سہائے (1896-1982)

شاعر، نقاد مضمون نگار، وطن گور كه يور

فرحت الله بيك، ميرزا (1884-1947)

ناثر، مزاح نگار، خاكة ويس، وطن د بلي سكونت حيدرآ باد (دكن)

فوق بنشي محمالدين (1877-1945)

شاعر،اخبارنولیس،متفرق نولیس،وطن کوٹلی ہرنرائن،سیالکوٹ

فيض ، فيض احمد (1910-1984)

شاعر،نقاد،اخبارنولیس،وطن سیالکوٹ، وفات لا ہور

قتيلشفاكي (1919-2001)

شاعر، گیت نگار، متفرق نویس، وطن هری بور ( بزاره ) بسکونت لا بور

قرة العين حيدر (1927-2007)

افسانەنويس، ناول نگار، وطن على گرْھ، سكونت لكھنۇ

قطب شاه ، محمقلي (1580-1611)

شاع، وطن گولکنڈه ( دکن )

يوم نظر، خواج عبدالقيوم بث (1914-1989)

شاعر معلم مكونت ووطن لا مور

كرش چندر (1914-1977)

افسانه نویس، ناول نویس، مزاح نگار، وطن وزیرآ باد، سکونت د بلی

كليم الدين احمد، پروفيسر (1909-1984)

ناثر ، نقاد ، مضمون نویس ، وطن پیشه

كيفي، يند ت برجمومن وتاتريه (1866-1955)

شاعر، ناثر، نقاد ،مضمون نگار، وطن د بلی

راى، شخ غلام قادر (1856-1927)

شاعر، وطن جالندهر ،سكونت حيدرآ باد (دكن)

كيسودراز، خواجه بنده نواز (1321-1421)

شاعر، ناثر، وطن د بلی ،سکونت گلبرگ

الكرام (1906-1993)

مار مضمون نگار منفرق نویس، وطن مجالیه (ضلع مجرات) مسکونت د بلی ناثر مضمون نگار منفرق نویس، وطن مجالیه (ضلع مجرات) مسکونت د بلی

مابرالقادري،منظورسين (1906-1978)

شاعر، خاكه نظار ، مجلّه نويس ، وطن سيركلال ، ضلع بلندشهر سكونت كراجي

عاز، ارالحق (1911-1955)

شاعر، تاثر، وطن ردولی ضلع باره بنکی (اوده)

بروح، يرميدي سين (1832-1902)

شاعر، ناثر، وطن پانی پت ، سکونت د بلی

المجداعد (1974-1914)

شاع مجلّد نويس، وطن جھنگ، سكونت سابى وال

جيدلا مورى (1914-1957)

شاعر، ناثر، مزاح نگار، اخبارنویس، وطن گجرات، سکونت لا بور محبوب عالم بنشی (1865-1933)

ناثر ،اخبارنولیس ،متفرق نگار ، وطن بحرو کی ضلع گوجرانواله ،سکونت لا ہور

محروم، تكوك چند (1887-1966)

شاعر معلّم متفرق نویس، وطن میسی خیل سکونت د ہلی

محن الملك، نواب مهدى على خال (1837-1907)

نا ثر مضمون نولیس متفرق نگار، وطن اٹاوہ ،سکونت علی گڑھ

محسن بحويالي،عبدالرحمٰن (1932-2007)

افسانەنولىس،قطعەنگار،وطن بھوپال (اغربا)سكونت لاز كانەوكراچى

محن كاكوروك (1826-1905)

نعت كو ( تصيده لاميه ) متفرق نويس، وطن كاكورى

المران (1919-1999)

مزاح نگار، سفرنامه نگار، وطن بالكسر ( چكوال ) سكونت اسلام آباد

الم الم الم (1920-1998)

نشر نگار، سفر نامدنگار، مجلّد نولیس، وطن د بلی ،سکونت کراچی

وطفيل (1923-1986)

خاكه نگار، سوانح نگار، مجلّه نويس، وطن وسكونت لا مور

محودخال شراني، يروفيسرحافظ (1880-1945)

مار ، نقاد ، محقق ولستان ، مضمون نگار ، تذكر ونوليس ، وطن أو عكى ، سكونت لا مور تاثر ، نقاد ، محقق ولستان ، مضمون نگار ، تذكر ونوليس ، وطن أو عكى ، سكونت لا مور محمودسر صدى (1913-1968) شاعر، مزاح نگار، معلّم، وطن بشاور

محودنظاي (1911-1960)

سفرنامه نگار ، متفرق نولیس ، وطن وسکونت لا جور

مخارصديقى ، مخارالحق (1917-1972)

شاع، ناش، وطن گوجرانواله

مستنصر سين تارو (ولادت: كم مارچ1939)

سفرنامه نگار، ناول نولیس تمثیل نگار، وطن گجرات، سکونت لا مور

متور، فد يجه (1928-1982)

شاعره، ناثره، افسانه نویس، وطن تکھنو

مشفق خواجه (1935-2005)

محقق، نقاد، كالم نگار، مزاح نگار، وطن لا مور، سكونت كرا چي

مصحفي، شيخ غلام بمداني (1751-1824)

شاعر، تذكره نگار، وطن امرومه، ضلع مرادآ باد، سكونت د بلي وكصنو

مصطفی زیدی،سیدمصطفی حسین (1930-1970)

شاعر،وطن الدآباد،سكونت كراچي

مظهر، مولا ناعمس الدين عرف ميرزاجان جانال (1699-1781)

شاعر،وطن آگره،سکونت د بلی

مفتول، ديوان عكم (1890-1974)

شاعر ، مجلّد نویس ، سواخ نگار ، وطن حافظ آباد ، سکونت د ، لمی

ملارموزی، حافظ محرصدیق (1896-1952) ناثر، مزاح نگار، مضمون نویس، وطن بھو پال

منيرنيازي (1923-2006)

شاعر ، كالم نكار ، سكونت لا مور

مومن خان مومن ، حکیم (1800-1852) شاعر ، وطن د ، بل

مهر، مولا تاغلام رسول (1859-1931)

ناثر، سوانح نگار، شارح، اخبار نولیس، وطن پھول پور شلع جالندهر

ميراجي ، محدثنا الله دُار (1912-1949)

شاعر،نقاد، بجلّه نگار، وطن (گوجرانواله)، سكونت لا مور

ميرزااديب، دلاورعلى (1914-1999)

دُراما نگار، افسانه نولیس، خاکه د کالم نگام نگار، سکونت لا مور

مر، سدِّ عمر تقى (1723-1810)

شاعر، تذكره نويس، سوانح نگار، وطن آگره، سكونت د بلي، وفات تكھنؤ

ناسخ ، شيخ امام بخش (1775-1838) شاع ، وطن فيض آباد ، سكونت لكصنو

ناصر كاظمى (1972-1925)

شاعر متفرق نويس، وطن انباله ،سكونت لا مور

ناظر، چورهرى خوشى محد (1869-1944)

شاعر، نقاد مضمون نگار، وطن هر يا والا ضلع تجرات ( پنجاب)

نذرياحدو الوى مولانا (1836-1912)

مترجم قرآن، ناول نگار، وطن ريير مخصيل تكيند (ضلع بجنور) ،سكونت د بلي

نياخ ، مولاناعبدالغفور (1830-1887)

ناشر ، تذكره نكار ، وطن كلكته

نسيم امروموى،سيرقائم رضا (1908-1987)

شاعر، مرثيه نويس، مؤلف فرهنگ اقبال، وطن امرومه، سكونت كراچي

سيم، پندت دياشكرناتھ (1811-1845)

شاعر ، مثنوی نگار ، وطن وسکونت لکھنؤ

تصير بصيرالدين شاه (1766-1838)

شاعر،وطن د بلي

نظيرا كرآبادي ميال ولي محمد (1739-1830)

شاعر،وطن دیلی، سکونت آگره

وحشت كلكوى، ميرزارضاعلى (1881-1956)

شاعر،وطن كلكته، سكونت دُهاك

وحيدتريش، ذاكر (1925-2009)

شاعر ،نقاد محقق ،متفرق نویس ، وطن میا نوالی ،سکونت لا مور

وزيرآ غا، دُاكِرْ (1923-2009)

شاعر، نقاد، مجلّدنوليس، انشائية نكار، وطن وزيركوث (بركودها)

وقارالملك، سيدمشاق حين (1839-1917)

ناثر مضمون نگار ، وطن امروبه شلع مرادآ باد

وقار عظيم، سيّد (1909-1976)

نقاد بمضمون نگار، وطن سهارن بور

ولى دكني المس الدين (1668-1720)

شاعر، وطن اورنگ آباد ( دکن )

بايره مرور (2013-1929)

نا ثره ، افسانه نولیس ، وطن تکھنؤ سکونت لا ہوروکراجی

مايول،شاه دين (1868-1918)

شاعر، ناثر مضمون نگار ،متفرق نویس ، وطن باغبانپوره (لا مور)

يگانه چنگيزي،ميرزاواجدسين (1884-1956)

شاعر، وطن عظيم آباد ، سكونت لكصنو

يلدرم،سيدسجادحيدر (1880-1943)

ناثر،افساندنويس،وطن نهثور ضلع بجنور، سكونت على كره

يوسف ظفر، شيخ محر يوسف (1914-1972)

شاعر، ناثر مضمون نگار، مجلّه نویس، وطن گوجرانواله، سکونت لا مور

يوسفي، مشتاق احمد (ولادت: 1923)

مزاح نگار ،متفرق تویس ، وطن تو تک ،سکونت کراچی



## مآخذ ومصاور

	4 11 76	غبادغاطر	آ زاد، ابوالكلام
00	مكتبه عاليه، لا جور	آبوديات	آ زاد، محرحسين
,2000	لا ہور، سنگ میل پہلی کیشنز. ) یہ می جھ گلشہ ماہ		این اساعیل
,1988	ب) سری نگر بگشن پیلشرز الامار سین	دُاكْرُ ، جامع القواعد (حد صرف)	الوالليث صديقي
25	لا بهور، اردوسائنس بورد	آج كااردوادب	ابوالليث صديقي
,1970	لا بمور، فيروز سز	اردوادب كى تقيدى تاريخ	احشامحين،سيد
,1988	نى دېلى برتى اردو بيورو		احمان دائش
,1973	لا بهور، وانش كده، اناركلي	جہانِ دائش	احسن فاروتي، ۋاكثر
,1968	کراچی منده ساگراکیڈی	اردوناول کی تقیدی تاریخ	
,1976	نسيم بك وبها الهور	دهنگ پرقدم	اختررياض الدين، بيكم
,1969	لا بهور، مكتبه اردود انجست	سات سندر پار	اختررياض الدين، بيكم
1989ء دوم	نى دىلى ، كمتبه جالمعدلميند	د لی کی چند عجیب ستیاں	
,2004	لا ہور، کتاب سرائے	اردونثر ميس طنزومزاح	اشفاق احمدورك، ۋاكثر
,2012	لا بور ، كتاب رائ	موتف	اشفاق احدورك، دُاكرُ
,2011	لا بور، كتاب مرائ	اصناف شاعری	افغارشفيع بحمر
,2012	لا بود ، كتاب برائ	اصافينثر	افخارشنج بحر
	لا ہور ، قومی کتب خانہ	دعری	افضلحق
,1988			
1990 ء دو	لا مور، پنجاب بك منشر	د کیم لیاایران	افضل علوی، پروفیسر
,1990	لا مور ، اقبال اكادى	كليات إقبال (اردو)	ا قبال اعلامه
,2012	اسلام آباد بيشل بك فاؤنذيش	اد بی اصطلاحات	انور جمال، پروفيسر

كستان	كراچى،الجمن ترقى اردوياً	اردوادب کی تحریکیں	انورسد پد، ڈاکٹر
ن	اسلام آباد،مقتدره توى زبا	اردوادب كالمخضرتاريخ	انورسد يد،ۋاكثر
	لا بهور، المجمن ترتى اردو پاكة	اردوادب مين سفرنامه	انورسديد،ۋاكثر
	لا بهور، المجمن ترقی اردو پاکت	انشائيداردوادب ميس	انورسديد، ۋاكثر
	اته)، لا بور،القمرانثر برائزر	تقيدات خسين فراتي، (مرتباثتياق	محسين فراقی ، ڈاکٹر
	اسلام آباد،عکاس پبلی کیشنه	بندگل میں شام	تۆمىنى تېم
	لا بهور، مكتبه تغيير إنسانيت	بربيل بخن	جعفر بلوچ
لڈی	کراچی،رئیس احمد جعفری آ	د پدوشنید	جعفرى، رئيس احمد
	لا بهور ، مجلس ترتى ادب	تاريخ ادب اردو	جيل جالبي، ۋاكثر
	ن) لا ہور، مکتبہ شعروادب	یادول کی برات (اضافه شده ای <sup>دید</sup>	८३१ वर्ष है
	لا مور مجلس ترقى ادب	كليات يظم حالي	حالى ،خواجدالطاف حسين
	على كرْ ھا يج كيشنل بك باؤىر		حالى بخواجه الطاف حسين
	نى دېلى ،غالب انسى نيوت		حالى ،خواجه الطاف حسين
)	لا بور، كلايك	اردوسفرنا م كالخضرتاريخ	طديك، دُاكْرُمرزا
ı	لا مور، لا موراكيدى	ناول کی تاریخ اور تنقید	حيني على عباس
5 0	اسلام آباد، مقتدره قومي زبال	كشاف تقيدى اصطلاحات	حفيظ صديقي
)	لا بور، نگارشات	فارى شاعرى يس طنزومزاح	حيديز داني، ۋاكر
5	ע הפניגניקי	مار عنر نگار	حيات خال سيال
6	کراچی، مکتبه نفرت	עראטוראט	خالد،تقدق حسين
6	لا مور، آئيندادب	طنزيات ومفحكات	رشيداحرصد يقي
6	لا بهوره آئيندادب	محجائے گرانمایہ	رشيدا حمصد يقي فعوار مرجم
8	لا مور، سنك ميل بلي كيشنز	اصافهادب	ر فيع الدين ہائمي

			2
ردَف پار کھي، ذاکڙ	かんふいかしといいていたがい	ر کراچی ، انجمن تر تی اردو	,1996
ذكريا واكثر خواجيك	اكبراليآ بادى فتقيقى وتقيدى مطالعه	لا مور مجلس ترتى ادب	,1980
ما لک عبدالجید	ركاشت	لا مور الفيصل ناشران وتاجران	-1993
حادانصاري	مشر خیال ، (مرتبه خواجه منظور حسین)	لمثان، بيكن بكس	£2002
یاد با قررضوی	مغرب ك تقيدى اصول	اسلام آباد، مقتدره تومي زبان	<sub>+</sub> 1987
تادمرزابيك بير	تسهيل البلاغت	وبلى مجبوب المطالع برتى يريس	00
مرور، دجب على بيك	نساندگائب	لا بور، مثمير كتاب كمر	00
سعادت حن منتو	منثونما	لا مور،ستك ميل پلي كيشنز	00
مكييذه دام بابو	تاريخ ادب اردو	کراچی ففنفراکیڈی	00
مليم اخرر ، ذا كر	اردوادب كالخضررين تاريخ	لامور، سنك ميل پېلى كيشنز	£2000
شلبدولوى واكثر (مرتب	) اردوم ثیر	دیلی، اردوا کادی	,1991
شابداحددبلوى	چنداد بې مخصيتيں	نى دېلى موۋرن پېلشنگ باؤس	,1993
شيرت بخاري	كلوئ مودك كاجترة	لا مور، سنگ ميل پيلي كيشنز	٠1987
صديق سالك	جمه يارال دوزخ	راولپنڈی، مکتبہ سرمد	1987
ضياء ألحن ، ذا كثر	اردوتنقيد كاعمراني دبستان	لا مور مغربی پاکتان اردواکیڈی	טט
طارق صبيب	يوسفيات	اسلام آباد، دوست پلی کیشنز	+2003
ظفر عالم ظفري، دُاكثر	اردو صحافت می طنز ومزاح	لا بور، فيروز سز	,1996
عابد،سيدعابرعلى	اسلوب	لا مور مجلس ترتى ادب	-1996
عبدالحق مولوي	قواعداردو	نى دىلى، الجمن ترتى اردومند	-1991
عبدالسلام ندوی مولاتا	شعرالبند	أعظم كرو مطبع معارف	+1939
عبدالله قريش جمد	حيات جاودال	لا بور، بزم اقبال	1987
	ادب اورفن	لا مور مغربی پاکستان اردواکیڈی	-1987
عبدالله ، دُاكْرْسيد	٠,٠٠٠		

£2006	على أثره الجيشنل بك باوس	سرسيداوران كدفقا كينثر	عيدالله واكترسيد
,2003	لا مور استكِ ميل پلي كيشنز	وجى عبدالحق تك	عبدالله ، دُاكْرُسيد
,1986	ملتان ، كاروان ادب	ر تی پندادب	2127
,1985	نى دىلى برتى اردويورو	رباعيات انيس	على جوادزيدى مرتب
,1993	لا مور، مكتبه القرايش	ب) مضامين فرحت (انتخاب)	
,2011	لامور، الفيصل تاجران كتب	اب أخيس وْحوند	على محمد خال ، ڈ اکثر
,2008	لابهور بنشريات اردوبازار	لا مور كا د بستانِ شاعرى	على محمد خال، ۋاكىر
,1992	لا بور، سنك ميل يبلي كيشز	نز	
,1969	لا بور، پنجاب يو نيورشي	ل ، د يوانِ غالب	غالب، بيرز ااسد الله خا
,1968	) لا مور، شخ غلام على ايند سز	ل خطوط غالب (مرتب:غلام رسول مهر	عالب،ميرزااسد للله خار
UU	لا بهور، اردوسائنس بورد	جامع القواعد (حقه نحو)	غلام معطى خال، ۋاكثر
,1990	لا مور، پوليمر پېلي کيشنز.	منتخباد في اصطلاحات	الخرالحق نورى وذاكثر
	لامور مكتبه عاليه	اردور بائی	فرمان فتح پوري، ۋاكثر
,1987	لا بهور، الوقار يبلي كيشنز		فرمان فتح پوري، دُا كرْ
,1997		اردونثر کی فتی تاریخ	فرمان فتح پوري، دُاکرْ
,2008	لا بور، الوقار پلی کیشنز	اردوشاعرى كافنى ارتقا	فرمان فتح پوري، ۋاكثر
<b>,</b> 1990	کراچی،اردواکیڈی سندھ		فوزىيە چودھرى، ۋاكم
,2000	لا مور، سنك ميل پبلي كيشنز.	اردوکی مزاحیه صحافت	
,1991	نه دیلی،اردواکادی	آزادی کے بعد، دہلی میں اردوافسا	قرریکی، پردفیسر کارنشه نته
£2000	لا بور ، تخليقات	No-خزیاں	كل فيزاخر
1985	کراچی فغنز اکیڈی	اردوشاعرى پرايك نظر	مرجيل احمه
,1992	لا بور، غالب پبلشرز	بنگآم	محر خال ، كرعل
<b>≠</b> 1984	لا بور، غالب پېلشرز	ארן נוצוט ארן נוצוט	محد خال ، کرعل
		Notice of the last	

الله خال ، كرال	بسلامت روی	راولپنڈی، مکتبہ جمال	1077
محمدعالم خال واكثر	اردوافسائے میں رومانی رجحانات	لا مور مجلس ترقی اوب	,2012
محودنظاى	نظرنام	لا بور، كوشدادب	,1963
مظفرخفی ، ڈاکٹر	آزادی کے بعدد علی میں اردوطنز ومزاح		,1990
مجم الغني را ميوري مولوي		لا بور مجلس ترتى ادب	,1999
وحيدالرحمٰن، ۋاكثر	خامه بگوش ایک مطالعه	کراچی ۱۰ کادی بازیانت	,2004
وحيد قريشى، ۋاكىز	اردونثر كے ميلانات	لا بور، مكتبه عاليه	,1986
وزيراً عاء دُاكثر	اردوادب مين طنز ومزاح	لا بهور ، مكتبه عاليه	,1993
وقارظيم سيد	داستان سے افسانے تک	على كره الجوكيشنل بك باؤس	,1987
يوسني مشتاق احمه	上台之	کراچی،دانیال	,1988
يوسنى مشتاق احمه	خاکم بدین	د بل ،اد بی دنیا	,1993
يوسفى مشتاق احمه	زرگزشت	کراچی، دانیال	,1985
يوسى، مشتاق احمد	الم الم	کراچی،دانیال	,1990
	Fart to backer of 3		



## الغات اورفرمنگیں

رشيد حن خال	كايك ادب ك فريك	لا مور مجلسِ ترقی ادب	,2013
سيداحدد الوى (مؤلف)	فرہنگِ آصفیہ	ל זיפנים ציל טאנני לינול	-1977
محرعبدالله خال خويفتكي		کراچی ٹائمنز پریس	+1987
	فرمنكِ اقبال (اردو،فارى)	لاجور، اظهارسنز،اردوبازار	1989
نورا استر مولوی (مؤلف)		اسلام آباد بيشل بك فاوَ تديش	1985
وارث سر مندی	علمی اردولغات	لا بور بلي كتاب خانه	00

